

प्रज्य बाप्रजीको

श्रीमहात्मागाँधीजीके साहित्यका उपयोग  
करनेकेलिये श्रीनवजीवन ट्रस्ट  
अहमदाबादसे अनुमति  
ले ली गयी है।

## कुछ शब्द

मैं जून १९५० में ईस्ट आफ्रिकाकी यात्रामें गया था। वहाँ जानेका मेरा एक ही उद्देश्य था और वह यह कि वहाँ हजारी माइल दूर जाकर निवास करनेवाले मेरे हिन्दु और मुसलमान् माई किस प्रकारसे, किस रीति और नीतिसे, किस वेपभूषण और किस विचारसे अपना कालनिर्गमन करते हैं, इसका पूर्णतया ज्ञान प्राप्त करना। इसके साथ ही यह भी एक उद्देश्य तो था ही कि वहाँ के हिन्दु भाइयोंमें थोड़ी सी सच्ची धार्मिक जागृति पैदा करनी। धार्मिक जागृतिसे मेरा तात्पर्य यह कभी नहीं समझना चाहिये कि शैव-वैष्णवोंका कलह अथवा हिन्दु-मुसलमानोंमें अन्तर-वृद्धि। मेरे शब्दकोषमें धर्मशब्दके यह अतिगौण अर्थ हैं। धर्म शब्दका मुख्य अर्थ—जिसे मैं समझता और मानता हूँ—सत्य और सदाचार है। निरपेक्ष सत्य तो केवल ब्रह्म ही माना गया है। तदतिरिक्त सभी सत्य सापेक्ष हैं। ब्रह्मरूप निरपेक्ष सत्य करोड़ों और अरबों मनुष्योंमेंसे एक दोकेलिये ही उपादेय है। परन्तु सापेक्ष सत्य करोड़ोंमेंसे करोड़ोंकेलिये और अरबोंमेंसे अरबोंकेलिये आवश्यक और उपादेय मस्तु है। सदाचार उसी सत्यका एक अंग है। तो भी उसकी पृथक् गणना होनी ही चाहिये। धर्मका पुत्र भैरव यदि यह कहे कि मेरी माँ चैत्रकी पत्नी है, अथवा यह अपनी माँको चैत्रभाषाँ कहकर संबोधन करे तो इसमें असत्य कुछ भी नहीं है; शत प्रतिशत सत्य ही है। परन्तु यह व्यवहार सदाचार नहीं है। इसी स्वरूप धर्म और सदाचाररूप धर्ममें जागृति पैदा करना चाहता

या ! इस जागतिकेलिये घन अथवा स्वार्थसे निरपेक्ष प्रचारककी आवश्यकता है । मैं अपनेको ऐसा ही प्रचारक मानता हूँ । मैंने उस देशमें अपनी योग्यता और अपनी शक्तिका अपने हिन्दूभाइयोंके लिये यथावसर उपयोग किया । कितने ही शहरोंमें तो हिन्दुओंके अतिरिक्त मुसलमान् और जैन आदि भाइयोंने भी मेरे विचारोंसे पूर्णतया लाभ उठाया, ऐसा मैं जान सका हूँ ।

पूर्व आफ्रिकासे ही मुझे यूरोपकी यात्रामें जाना था । सब निश्चित था । परन्तु समय-सयोग सब निश्चयोंको बदल देता है । मेरे निश्चयमें भी परिवर्तन हुआ । उसका एक बहुत बड़ा आरूपक कारण हुआ ।

मैं स० स्व० श्रीसंतोष बहिन जोषी और उनके भाई श्री० एम० डी० जोषी B. A. के आमन्त्रण और आमहसे ही पूर्व आफ्रिकाकी यात्राके-लिये निकला था । मेरा केन्द्र भी मोम्बासामें उन्हींके यहाँ था । वहाँ ही मुझे एक श्रीमान् श्रीजानजी भाई मेघनी नामक सज्जन मिले । उनकी बृद्धा माता श्रीमोतीबाईजीके दर्शन भी मुझे वहाँ ही हुए । आप दोनोंकी उदारतासे ही मैं ईस्ट आफ्रिकाके अतिदूर विभिन्न प्रान्तोंमें धर्मप्रचारार्थ भ्रमणकर सका । मैं जब समुद्रतटीय यात्रा पूरी करके मोम्बासा आया और कम्पाला, जिंजा, नीला ( नाइल ) नदी आदिही ओर जानेवाला था उससे पूर्व ही मोम्बासाके प्रतिष्ठित और सामाजिक कार्यकर्ता भीयुत पी० डी० मास्टर साहेबने भारतपारिजात पद लिया था । वह एक विद्याप्रेमी सज्जन है । उनके घरमें उनका अपना एक बहुत बड़ा पुस्तकालय है जिसमें कई हजार अंग्रेजी, संस्कृत और हिन्दी के पुस्तक हैं । भारतपारिजात पदनेके पश्चात् उनकी इच्छा हुई कि यह अप्राप्य ग्रन्थ पुनः

मुद्रित हो और यह अधूरा ग्रन्थ पूरा भी हो। उन्होंने अपनी यह इच्छा तबतक किसीके समक्ष प्रदर्शित नहीं की जबतक उन्हें कोई दानवीर नहीं मिला। एक दिन उन्होंने वहाँके परम उदार, अतिशय सुशील, भक्त-हृदय, लक्ष्मीके कृपापान उपयुक्त श्रीमान् कानजी भाई मेघजीसे इस ग्रन्थ के प्रकाशन और परिपूर्णताकेलिए सफल विचार किया। श्री० कानजी-भाईने अपनी पूज्य मातुश्रीकी आज्ञा लेकर इस ग्रन्थको सम्पूर्ण कराकर प्रकाशनकेलिये श्रीमास्टरजीको अनुमति दे दी। उस दिन श्रीमास्टर-साहेब जिस प्रसन्न वदनसे मेरे पास आये थे, वह आज भी मेरे स्मृतिपटपर अंकित है। इस ग्रन्थकी परिपूर्णता और प्रकाशन दोनों ही उनकेलिये महान् उत्सव था। श्रीकानजीभाई और श्री० बाभ्री दोनों ही मेरे पास प्रतिदिन प्रातःकाल ८ बजे आया करते थे। दूसरे दिन यह इतने शान्त थे कि उनकी प्रसन्नता उनकी उदारता और गंभीरता में छिपी हुई पड़ी थी। वही तो दानीकी महत्ता है। बाभ्रीने भी कुछ नहीं कहा। जैसे कुछ हुआ ही न हो। श्रीमास्टरसाहबने मुझे कहा था कि श्रीकानजीभाईने कहा है कि यह बात मैं न जान सकूँ कि इतने बड़े धनराशिका निस्वार्थभावसे निरभिमान होकर अपंग करनेवाले कौन भाग्यशाली बन्धु हैं।

इस ग्रन्थमेसे किसी हदतक आय होनेकी सम्भावना तो पनी गयी है। इस ग्रन्थके तीन भाग हैं। प्रत्येक भागकी दो दो सहस्र प्रतियाँ छपी गयी हैं। कुल ६ सहस्र प्रतियाँ मुद्रित हुई हैं। तीनों भागोंकी एक एक सहस्र प्रति योग्य विद्वानों और स्वदेश-विदेशके ग्रन्थालयों, विररविद्यालयों और विद्यालयोंको अमूल्य दौट दी जायेंगी। अवशिष्ट

तीन सहस्र प्रतिशे विक्रयसे धन प्राप्त होगा, उसकेलिये एक कमेटी लगभग नियुक्त हो चुकी है। उस धनपर उस कमेटीका नियन्त्रण रहेगा और समयपर योग्य लेखकों द्वारा किसी भी आवश्यक भाषामें ग्रन्थ या ट्रैक्ट लिखाकर तथा उसी निधिद्वारा उसे प्रकाशित कराकर श्रीमहात्माजीके सिद्धान्तोंका वहाँ ही प्रचार किया जायगा। एक सहृदय योग्य दाताके दानका इससे अच्छा दूसरा उपयोग नहीं हो सकता।

सात्त्विक दानिवीर श्रीकानजी भाई तथा इस पवित्र दानकेलिये आशाप्रदान करनेवाली उनकी और हमारी सबकी भक्ष्य माताजी ग० स्व० श्रीमती मोतीबाई तथा उनके बड़े भाई भीरामजी भाईको मैं धन्यवाद देता हूँ कि जिनकी उदार सहायतासे इस महँगीके समय यह ग्रन्थ इस सज्जजनके साथ प्रकाशित हो सका है।

एव, श्री० पी० डी० मास्टरसाहेबके भद्धा भक्ति-पूर्ण उस मनको धन्यवाद देता हूँ जिसने उन्हें इस कार्यकी लगनसे विह्वल बना रखा था।

अहमदाबाद  
१५-४-५१ ई०

}

शुभचिन्तक  
स्वामी भगवदाचार्य

## भारतपारिजातस्य सर्गक्रमेण विषयसूची

### प्रथमे सर्गे

मङ्गलाचरणम् । भारतवर्षस्य वर्णनम् । काटियावाडप्रदेशस्य ( सोराष्ट्रस्य ) वर्णनम् । तत्र मुदामापुरीतिनाम्नो हेतु द्योतयितुं मुदाम्नः कथा । श्रीमहात्मनः पितामहस्य पित्रोश्च वर्णनम् । श्रीमत्या पुत्तल्या रानौ दृष्टायाश्चमत्कृतेर्वर्णनम् । भगवद्वाणी । भगवतोऽन्तर्धानम् ।

### द्वितीयस्मिन्सर्गे

श्रीमहात्मनो गर्भवासः । गर्भमासवर्णनम् । गर्भस्य देवकृतगर्भ-  
रक्षणस्य च वर्णनम् । श्रीपुत्तल्याः समुद्रतटे गमनं समुद्रकृतश्च तस्याः  
सत्कारः । माषादिकार्तिकान्तमासवर्णनम् । अवतारवर्णनम् ।

### तृतीयस्मिन्सर्गे

श्रीमोहनस्य नामकरणसत्कारः । यज्ञोपवीतसत्कारः । विद्यारम्भ-  
सत्कारः । धीकर्मचन्द्रस्य पोरबन्दरं परित्यज्य राजकोटगमनं तत्रैव  
श्रीमोहनदासस्याध्ययनम् । शैशवम् । बालविवाहो दाम्पत्यं च । स्कूल-  
जीवनम् । धूमवर्ति ( बीडी ) पानं तत्परिणामश्च । अङ्ग्रेजान्भारता-  
द्विष्टकृत् बलासये मासभक्षणम् । संस्कृताध्ययनम् । मैट्रिक्युलेशनपरीक्षो-  
त्तीर्णता । लन्दनगमनम् ।

### चतुर्थे सर्गे

श्रीमोहनस्य लन्दननिवासः । बैरिष्टरत्वप्राप्तिः । लन्दनाद्विभ्रम्याम् ।  
राजकोटनिवासः । बम्बयीगमनम् । पुना राजकोटगमनम् । मेराणा  
सेवा । दक्षिणाफ्रिकागमनम् ।

### पञ्चमे सर्गे

श्रीमोहनस्य नातालगमनम् । तत्र भारतीयानामपमानकल्पना ।  
तत्र धूमयानविश्रामकेन्द्रे ( स्टेशने ) स्वागतम् । तत्र न्यायालये श्रीमहा-

त्मन उष्णीषम् । नातालतः प्रियोरिवागमनम् । मारीत्सवर्गं तस्यापमानः ।  
 चास्संयतनाद् जोहानिसर्वागमनम् । अधिमार्गं तस्याग्नेजैः कृतं ताडनम् ।  
 सृष्ट्यर्त्तने भारतायैः सह सम्मेलनम् । बर्माष्टने विप्रम् । यस्याभियोगस्य  
 कृते महात्मा मोहनः प्रियोरिया गतस्तस्य समाप्तिः । पुनर्नाताल आगमनम् ।  
 भारतं प्रत्यागन्तु सजा । मानसभा । कार्यक्रमे परिवर्तनम् । भारतमागन्तुं  
 प्रयाणम् । भारत आगमनम् ।

### पष्ठे सर्गे

अहमदाबादे सत्याग्रहाभ्रमप्रतिष्ठा तस्याभ्रमस्य च नियमाः ।  
 आभ्रमेऽन्यजप्रवेशस्तद्विपयिणी चिन्ता च । त्रयोदशसहस्रराजतमुद्राणां  
 गुप्तदानावाप्तिः । अन्यजनानामाश्वासनम् । भारतोद्धारवि-तापरीक्षात्मनो  
 महात्मनस्तस्याभ्रमे निवासः ।

### सप्तमे सर्गे

धम्पारनसत्याग्रहः । तत्र विजयः । अहमदाबादं प्रत्यागमनम् ।

### अष्टमे सर्गे

खेडासत्याग्रहः । तत्र विजयः । अहमदाबादं प्रत्यागमनम् ।

### नवमे सर्गे

श्रीमहात्मनि रोगाक्रान्तिः । राउलेट्बिलम् । महात्मनश्चिन्ता ।  
 राउलेट्बिलेन सह युद्धोद्यमः प्रतिज्ञापत्रं च । प्रतिज्ञापत्रस्य समाचारपत्रेषु  
 प्रकाशनम् । भ्रमनिवारणार्थमेकं वक्तव्यपत्रम् । राउलेट्बिलस्य ऐकट्ठरूपेण  
 परिवर्तनं तस्य विरोधश्च । १९१९ तमे वीशवीयसंवत्सरे एप्रिलमासस्य पष्ठ्या  
 तियौ समस्ते भारते सर्वेषां भारतीयानामुपवासः । पञ्जावेऽशान्तिः । पञ्जावे  
 सैनिकशासनम् (मार्शल लॉ) । बल्लियानवालेत्याख्य उद्यानेऽत्याचारः । अन्ये-  
 ऽत्याचारः । लखपुरम् (लाहोर) । पञ्जाबं प्रविशतो महात्मनो निरोधस्तस्य  
 च प्रभावः । लखपुरेऽन्याया अत्याचाराश्च । गुजरातवाल्मनगरेऽत्याचारः ।  
 पण्डितमोतीलालस्य प्रभावेण कसूरनगरे जनानां प्राणदण्डनिरोधः । श्रीमहा-  
 त्मनश्चिन्ता ।



## दशमे सर्गे

पञ्चमजार्जय महात्मना प्रेषितः सन्देशः । पञ्चमजार्जस्यौ-  
दासीन्यम् । असहयोगघोषणा । नेतृणा निरोधो दण्डश्च । श्रीमहात्मनः  
श्रीशङ्करलालबैङ्करस्य च निरोधः । अहमदावादे शाहीवागे विशिष्टन्याया-  
लयेऽभियोगारम्भः । न्यायालये महात्मनो मौक्तिकं निवेदनम् । तत्रैव  
लिखितं निवेदनम् । तत्र न्यायाधीशस्य निर्णयः । न्यायाधीशकृता महात्मनः  
स्तुतिः । श्रीशङ्करलालबैङ्करस्यापि कारादिदण्डः । प्रजाभिः कृता महात्मनः  
स्तुतिः ।

## एकादशे सर्गे

यरोडाकारातो महात्मनो मुक्तिः । सत्याग्रहाश्रमे तस्य निवासः ।  
लवपुरे महासभा । पूर्णस्वराज्यस्य तत्र घोषणा । सम्मतिस्तत्र महात्मनोऽपि ।  
अंग्रेजशासनेन सहान्तिमयुद्धविषयकः सत्याग्रहाश्रमे मन्त्रः । वाइसराय-  
सचिपे पात्रप्रेषणस्य विचारः । महात्मनस्तत्पत्रं यद्वाइसरायसचिपे श्रीरेजि-  
नाल्ड रेनोल्ड्जः प्रापयत् ।

## द्वादशे सर्गे

राष्ट्रप्राप्ते भीषणममार्शनिरोधः । दांटीयात्राया घोषणा । घोषणामा-  
कर्ष्य तस्यां रात्री स्त्रीपुंसानामहमदावादत आभ्रम आगमनम् । महात्म-  
विषयिणी प्रजाकृता चिन्ता । आश्रमे सायङ्काले महात्मनः प्रवचनम् ।  
व्याख्यानभूमेर्महात्मनो गमनं जनानां तत्रैवारात्रि निवासश्च ।

## त्रयोदशे सर्गे

प्रातःकाले जनेषु चिन्ताव्याप्तिः । सैनिकेभ्यो महात्मना कृत उ-  
पदेशः । सैनिकैः सह महात्मन आभ्रमनाम्हाभिनिष्क्रमणम् । महिलाभिः  
कृता तस्य पूजा । पुष्पवृष्टिः । एलिसजिजे द्वारनिर्माणं सप्तद्वारद्वयम् ।  
चण्डीगढरोदरं प्राप्य परसहस्रेभ्यो जनेभ्यस्तत्कृत उपदेशः । ततो  
गमनम् । असत्यमीश्वरः ।

### चतुर्दशे सर्गे

असलालीग्रामे महात्मनः स्वागतम् । प्रवचनम् ।

### पञ्चदशे सर्गे

असलालीतः प्रयागम् । मार्गेषु स्वागतम् । वारेजग्रामे नित्यकर्मोपासनमुपदेशश्च । नवागावः, चसिणा, मातरः, डभागः, नडियादक्ष । नडियादे सन्तराममन्दिरे निवासः । देवार्द्धश्रीमहादेवस्य श्रीदत्तात्रेयकालेलकरस्य च तत्रागमनम् । महात्मनो भाषणम् । विश्रमः । सैनिकेभ्यो नियतरूपेण सूरनिर्माणस्यानुशासनम् । नडियादतः प्रयागम् । बोरियादी आगन्दश्च । आगन्दे प्रवचनम् । तदनन्तरं विश्रमाय शिविरे गमनम् ।

### षोडशे सर्गे

आगन्दतो नापागमनम् । ततो बोरसदगमनम् । बोरसदे प्रवचनम् ।

### सप्तदशे सर्गे

बोरसदात्प्रयागम् । जनतादर्शनम् । रासग्रामप्राप्तिर्भोजनादिकाः क्रियाश्च । रासग्रामे भाषणम् ।

### अष्टादशे सर्गे

कङ्कापुरम् । कारेली । गवेरा । पुराणिभीछोटालालेन सह महात्मनो वार्तालयः । प्रार्थना भाषणं च । जम्बूसर प्रति प्रयागम् । तत्र स्वागतम् । नेहरूश्रीपण्डितमोतीलालस्य तत्रागमनम् । नेहरूपण्डितभीबवाहिरलालस्याप्यागमनम् । आन्ध्रदेशान्मुख्याश्च कतिपयानां नेतृगामागमनम् । महात्मनो भाषणम् । श्रीखुर्रोदमहोदयायाः कुमार्याः श्रीमदुल्लायाश्च युद्धे स्त्रीणां निवेशाय समागतानां पत्राणां समाया-मुल्लेखः । पण्डितमोतीलालस्य तत्पुत्रस्य पण्डितजवाहिरलालस्य च स्वागतम् । समाभवनाद्यत्यागमनम् ।

### एकोनविंशे सर्गे

अभ्युत्तरादामोदः । व्याख्यानम् । समनी तत्रोरदेशश्च ।  
 आलया तत्रोरदेशश्च । देरोतम् । मरुचनगर आगमनं तत्र स्वागतं  
 समा च । अद्दलेद्वरं गन्तुं नीमिः भीनमंदो तरीतुं नर्मदातटगमनम् ।  
 तदानीन्तनद्वयदर्शनम् । भीनमंदोच्छिष्टगच्छन्तं महात्मानमवलोक्य ।  
 भीनमंदो दृष्ट्वा महात्मन उचिः । नमनं नार्मदबलस्पर्शं । नीयर्गनम् ।  
 भीमदन्त्रासत्रैर्म्यद्वीमहोदयेन भीमत्वा नायद्वरोबिनीदेव्या च सह नाया-  
 रोहगम्महात्मनः । नीप्रस्थानम् । नर्मदागारं गत्वा महाजनसम्पदेऽदृश्यी-  
 भयति महात्मनि मरुचवाहिनीं नगरं प्रत्यागमनम् ।

### विंशे सर्गे

अद्दलेद्वर आगमनं तत्रोरदेशश्च । खड्गोटं, मागरोलं, रायमा,  
 ठवराठी, शाहोलं, मटगायः । मटगाये महात्मनो हृदयविद्रावर्कं प्रवचनम् ।  
 देलाहं तत्र प्रवचनम् । छापराभाटा । तापीमुष्पीयं मुस्तागमनम् । तत्र  
 सभायां गमनं प्रवचनं च । डौडोली, बाहं, जलालपुरं, नयवारी । नयवारी  
 प्रवचनम् । भूमिदूदेव्याः कार्यं प्रवचनम् । नयवारीतः प्रयागम् ।  
 पेयाग कराही च । महात्मनः ऐनिकानां नामनिर्देशः । दर्शनं स्वागतं  
 रात्री तथैव निरासश्च ।

### एकविंशे सर्गे

दाहीप्रयागम् । समुद्रवर्णनम् । दाण्ड्यो प्रवचनम् । तत्रगानुशासन-  
 मद्गः । समस्ते भारते लवगानुशासनमद्गः । दाण्डीतः पुनः कराड्याम् ।  
 छारवाडा तत्र मापगम् । श्रीदेसाईमहादेवस्य निग्रहः । कराचीस्यस्य  
 भोजपरामदासस्यामेव हस्तताह्नचर्चा । युद्धं दामयितुमप्रेजानां प्रयत्नः  
 कराहीतः श्रीमहात्मनो वाइसरायं प्रति प्रेषयितुं पत्रलेखः । तस्यामेव रात्री  
 महात्मनो निग्रहः ।

### द्वाविंशे सर्गे

महात्मनः पदे भीमदन्त्रासत्री । धरमणायां युद्धाय युद्धसमिते रचना ।

धरासगाया युद्धाय श्रीमदम्बासस्य प्रयाणम् । महात्मना लिखितस्य पत्रस्य  
वाइसरायसविधे प्रापणम् । कराळ्यामग्रेजैरुनिनानामागमनमन्वातमहोदयं  
प्रति सेनाभद्रादेशश्च । श्रीमदम्बासकृतमनुशासनोल्लङ्घनं तस्य तत्सेनायाश्च  
निग्रहश्च । श्रीकस्तूरामाकृतमन्वासपूजनं विसृष्टिश्च । श्रीमती सरोजिनीनायडू  
सैनापत्ये । धरासगाया युद्धारम्भः । छीहरञ्जुमिल्वगभूमि परितोऽङ्ग्रेजैः  
कृतः परिधेयः । श्रीसरोजिनीदेव्या युद्धम् । उष्णतोऽं सन्तपति सूर्ये निरा-  
वृतप्रदेशे आतपे देव्या उपवेशनम् । अग्रेजैर्यष्टिप्रहारा देव्याः सैनिकेषु  
कृताः । श्रीसरोजिनीदेव्या निग्रहः । सैनापत्ये इमामसाहिबः । तस्य  
निग्रहः । श्रीमतः प्यारेलालस्य निग्रहः । युद्धम् । गाधीश्रीमगिलालस्य  
निग्रहः । श्रीमतो नरहरिपरिरस्य युद्धम् । स ताडितो मूर्छितः । शिबिरे  
तदानयनम् । युद्धम् । नत्र सत्याग्रहशिबिरेऽङ्ग्रेजैः कृतं छुष्टनम् ।  
श्रीनरहरिपरिरस्य निग्रहः । तन्मृता घोषणा । न्यायालये तस्योक्तिः । सत्या-  
ग्रहशिबिरः श्रीमदम्बालालपटेलरयाधिकारे । तस्य श्रीत्रिभुवनदासरस्य च  
निग्रहः । सायाग्रहशिबिरे पुनरङ्ग्रेजसैनिकानामाक्रमणम् । ताकृतं शिबिर-  
छुष्टनम् । विभीषण युद्धम् । आगमनेन वर्षतोऽर्बुदस्थगनम् । भूमिकरा-  
प्रदानयुद्धम् । श्रीमहात्मनो विजयः । तेन सह वाइसरायकृतः सन्धिः ।  
सर्वेषां महात्मनः सैनिकानां मुक्तिः । छन्दने राउन्डटेबलकान्फेन्से गन्तुं  
महात्मनो यात्रा ।

### अयोर्विंशे सर्गे

तत्र गोलपरिपदि तस्य प्रवचनम् । भारत आगमनम् । प्रण्डित-  
जवाहरलालाबुल्लखप्पारखर्चाश्रीशिखानीप्रभृतीनां निग्रहसमाचारप्राप्तिः ।  
मुम्बय्या व्याख्यानम् । मुम्बापुरीतः वाइसरायं प्रति पत्रप्रेषणम् । तेन  
वाइसरायस्य कोषोत्पत्तिः । मुम्बापुर्यां रात्रौ मणिमुवनतो महात्मनोऽप-  
हरणम् ।

### चतुर्विंशे सर्गे

यरोडाकारागारे महात्मनो निवासः । अत्यन्तानां वृथङ्निर्वाचनसमा-  
चारेणामरणात्तमुपवासघोषणा । तामाकर्ण्य भारतीयनेतृणां सर्वासु दिक्षु

प्रयासः । उपवासदिवसेषु कारागारे एव निवासस्य महात्मनोऽभिलाषः ।  
सागरमत्या सत्याग्रहाश्रमाय महात्मनः पत्रम् । श्रीबानकीदेव्यै महात्मनः  
पत्रम् । विलियमरस्य पत्र महात्मकृतं तदुत्तरं च । अतारम्भे महा-  
त्मनः काचिदुक्तिर्व्रतारम्भश्च । तदानीं तत्र तद्दर्शनार्थं नेतृणा-  
मागमनम् । महात्मनो विजयः । श्रीकस्तूराम्भाकरकमलदत्तरसपानपूर्वकं  
महात्मकृतः व्रतविसर्गः । महात्मनः धारातो मुक्तिः । पुण्यपत्तने ( पूनाया )  
पर्णकुटीरे निवासः ।

पञ्चविंशे सर्गे

पुना राजाशमङ्कः । पुनर्निरोधः । अन्यजसेयार्थमाशार्थनं  
शासनकृतस्तदनङ्गीकारस्तदर्थं पुनरुपवासश्च । पुनर्मुक्तिः ।  
पुनः पर्णकुटीरे पुण्यपत्तने । सागरमत्या सत्याग्रहाश्रमस्य महात्मकृत  
विसर्जनम् । रासग्रामे सत्याग्रहाय तस्य प्रयाण निग्रहश्च । मुक्तिः ।  
महत्तप आदत्तं तस्याग्रहः । स्वसचिवमण्डलेन परामर्शः । श्रीयज्ञाज-  
यमुनालालकृत श्रीमहात्मानयन वर्धनगारे । शेणावकुटीरः । ऋतुवर्णनम् ।  
तप फलम् । महासभायाः धारासभासु शासनप्राप्तिः ।



# भारतपारिजातके सर्गोंकी विषयसूची

## प्रथम (१) सर्ग

मङ्गलाचरण । भारतवर्षका वर्णन । काठियावाड़का वर्णन । “सुदामापुरी” इस नामका कारण बतानेकेलिये सुदामाब्राह्मणकी कथा । श्रीमहात्माजीके पितामह, पिता और माताका वर्णन । श्रीमती पुतलीबाईने रात्रिमें जिस चमत्कारको देखा था, उसका वर्णन । भगवद्वाणी । भगवान्का अन्तर्धान होना ।

## द्वितीय (२) सर्ग

श्रीमहात्माजीका गर्मवास । गर्मवासका वर्णन । गर्म और देवकृत-गर्मरक्षाका वर्णन । श्रीपुतली बाईका समुद्रतटपर जाना और समुद्रकृत सारकार । माघमासका वर्णन । फाल्गुन मास । चैत्र । वैशाख । ज्येष्ठ । आषाढ़ । भाद्रपद । आश्विन । कार्तिक । अवतार वर्णन ।

## तृतीय (३) सर्ग

नामकरण । यज्ञोपवीत । विदारम्भ । श्रीकर्मचन्द्रग्राहीका पोरबन्दर छोड़कर राजकोट जाना और वहाँ ही महात्माजीका अध्ययन । बाल-जीवन । बालविवाह और दाम्पत्य । स्कूलजीवन । बीड़ी पीना और उसका परिणाम । अंग्रेजोंको देशसे निकालनेकी भावनासे बलप्राप्तिके लिये मांसभक्षण । संस्कृताध्ययन और मैट्रिकपरीक्षाका पास करना । विलायत यात्रा ।

## चतुर्थ (४) सर्ग

लन्दननिवास । बैरिटर बनना । लन्दनसे बम्बई । राजकोट निवास । बम्बई-गमन । पुनः राजकोट । मेर जातिकी सेवा । दक्षिण अफ्रीकागमन ।

## पञ्चम (५) सर्ग

श्रीमहात्माजी नाताल आये । वहाँ भारतवासियोंके अपमानकी कल्पना । स्टेशनपर स्वागत । कचहरीमें श्रीमहात्माजीकी पगड़ी । नातालसे प्रिटोरिया गमन । मारीत्सवर्गमें अपमान । चार्ल्सटाउनसे जोहानिसवर्ग गमन । मार्गमें अंग्रेजोंने महात्माजीको मारा । स्टण्डर्टनमें भारतीयोंसे मिलाप । जर्माटनमें विघ्न । जिस मुकदमेकेलिये महात्माजी प्रिटोरिया गये थे उसकी समाप्ति । पुनः नातालमें आना । हिन्दुस्तानमें लौटनेकी तैयारी । मान-समा । कार्यक्रमका परिवर्तन । हिन्दुस्तानकेलिये प्रयाग । हिन्दुस्तान पहुँचना ।

## षष्ठ (६) सर्ग

अहमदाबादमें सत्याग्रह आश्रमका स्थापन और उसके नियम । आश्रममें अन्त्यजप्रवेश और उसकी चिन्ता । १३००० रुपयोंका गुप्तदान महात्माजीको प्राप्त हुआ । अन्त्यजोंको आश्वसन । भारतोद्धारचिन्ताके साथ आश्रममें निवास ।

## सप्तम (७) सर्ग

चम्पारन सत्याग्रह । विजय । अहमदाबादमें आगमन ।

## अष्टम (८) सर्ग

रोडा सत्याग्रह । विजय । अहमदाबादमें आगमन ।

## नवम (९) सर्ग

श्रीमहात्माजीकी बीमारी । राउलेट् ऐक्ट । श्रीमहात्माजीकी चिन्ता । राउलेट् ऐक्टके साथ लड़नेकी तैयारी और प्रतिशपथ । उस प्रतिशपथके समाचारका पत्रोंमें प्रकाशन । भ्रमनियारणार्थ श्रीमहात्माजीका एक वक्तव्य जो उसी प्रतिशपथके साथ पत्रोंमें छपा था । राउलेट् ऐक्टका बनना और उसका विरोध । ६ एप्रिल १९१९ का उद्घाटन । पञ्जाबमें अशान्ति

पंजाबमें फौजी कानून । जलियानवाला बाग । दूसरे अत्याचार । लाहौर । श्रीमहात्माजीकी, पंजाबमें प्रवेश करते समय गिरिफ्तारीका पंजाबमें प्रभाव । लाहौरमें अन्याय और अत्याचार । गुजरानवालामें अत्याचार । कसूरमें अत्याचार । पण्डित मोतीलाल नेहरूके प्रभावसे कसूरमें फौसीका हुकम रद्द । श्रीमहात्माजीकी चिन्ता ।

## दशम (१०) सर्ग

महात्माजीका पञ्चमजार्जको सन्देश । पञ्चमजार्जकी उदासीनता । महात्माजीकी असहयोगकी घोषणा । नेताओंकी गिरिफ्तारी और सजाएँ । श्रीमहात्माजी और श्रीशङ्करलाल बैंकरकी गिरिफ्तारी । शाहीबाग ( अहमदाबाद ) की स्पेशलकोर्टमें महात्माजीका अभियोग । अभियुक्त होनेके बाद महात्माजीका मौखिक निवेदन ( कोर्टमें ) । श्रीमहात्माजीका लिखित निवेदन ( कोर्टमें ) । जजका फैसला । सजा । जजकृत श्रीमहात्माजीकी स्तुति । श्रीशङ्करलाल बैंकरको भी सजा । प्रजाकृत श्रीमहात्माजीकी स्तुति ।

## एकादश (११) सर्ग

यरोडा जेलमेंसे श्रीमहात्माजीका छुटकारा । सत्याग्रह आश्रममें श्रीमहात्माजीका निवास । लाहौरमें महासभा । पूर्ण स्वराज्यकी घोषणा । श्रीमहात्माजीकी सम्मति । सत्याग्रह आश्रममें सरकारके साथ नियमित और अन्तिम युद्धकी मन्त्रणा । वाइसरायके पास पत्र भेजनेका विचार । श्रीमहात्माजीका वह पत्र जो वाइसरायके पास श्रीरेजिनल्ड रेनोल्ड्सके द्वारा भेजा गया था ।

## द्वादश (१२) सर्ग

श्रीबल्लभभाईजीकी रासमें गिरिफ्तारी । दाखीयात्राकी घोषणा । घोषणा सुनकर उस रात्रिमें लोगोंका आश्रममें आगमन । लोगोंकी श्रीमहात्माजीकेलिये चिन्ता । आश्रममें श्रीमहात्माजीका सायङ्कालमें



भाषण । व्याख्यानभूमिसे श्रीमहात्माजीका जाना और लोगोंका रात्रिभर आश्रममें निवास ।

## त्रयोदश (१३) सर्ग

प्रातःकाल । लोगोंकी चित्ता और कलकल शब्दका सुनना । सैनिकोंको उपदेश । श्रीमहात्माजीका आश्रमसे निकलना । बहिनोंने उनका पूजन किया । पुष्पवृष्टि । एलिस्त्रिजपर दरयाजाका बनाना और सत्कार । चण्डोला तालाबसे हजारों आदमियोंको महात्माजीका उपदेश और विदाई । असलानी गाँव ।

## 'चतुर्दश (१४) सर्ग

श्रीमहात्माजीका स्वागत । महात्माजीका भाषण ।

## पञ्चदश (१५) सर्ग

असलानीसे प्रयाण । रास्तेमें स्वागत । वारेजमें नित्यकर्म और उपदेश । नयागाँव, वासणा, मातर, डमाण और नडियाद । नडियादमें श्रीसन्तरामजीके मन्दिरमें निवास । महादेवभाई और श्रीकाका कालेलकर आदिका वहाँ आगमन । महात्माजीका भाषण । विभ्राम । सैनिकोंको नियमित सूत घातनेकी आशा । नडियादसे प्रयाण । घोरियाची । आणन्द । आणन्दमें भाषण । महात्माजीका विभ्रामकेलिये वासभूमि-शिविरमें जाना ।

## षोडश (१६) सर्ग

आणन्दसे नापा और घोरसद । घोरसदमें भाषण और प्रयाण ।

## सप्तदश (१७) सर्ग

घोरसदसे विदाई । जनतादर्शन । भोजनादि । रासमें भाषण ।

## अष्टादश (१८) सर्ग

कङ्कापुर, कारेली, गजेरा । पुरानी श्रीछोटालालसे बातचीत । प्रार्थना । भाषण । जम्बूसरकेलिये प्रयाण । महात्माजीका जम्बूसरमें स्वागत ।

श्रीपण्डित मोतीलाल नेहरूका आगमन । श्रीपण्डित जवाहिरलाल नेहरूका आगमन । आन्ध्रदेश और बम्बईसे कुछ नेताओंका आगमन । बम्बूसरमें श्रीमहात्माजीका भाषण । खुशेंदबहिन आर श्रीमृदुलाबहिनके, लड़ाईमें छियोंको शामिल करनेकेलिये, आये हुए पत्रका समामे उल्लेख । समाके आग्रहसे पण्डित मोतीलालजीका भाषण । पण्डित जवाहिरलालजीका भाषण । श्रीमहात्माजीका समाभवनसे लौट आना ।

## एकोनविंश (१९) सर्ग

जम्बूसरसे आमोद । आमोदमें भाषण । समनी । समनीमें उपदेश । बालसा । बालसामें उपदेश । देरोल । भरुच । भरुचमें स्वागत । भरुचमें समा । अङ्गलेस्वर जानेकेलिये नौकाद्वारा श्रीनर्मदानदीको पार करनेकी इच्छासे नर्मदा जाते समयका वर्णन । महात्माजीको आते हुए दूरसे ही देखकर नर्मदोक्ति । नर्मदाको देखकर श्रीमहात्माजीकी उक्ति । नमन । नर्मदाके जलका स्पर्श । नौकाओंका वर्णन । श्रीमहात्माजीका श्रीअम्बास तैयबजी और श्रीसरोजिनी नायडूके साथ नौकारोहण । नौकाका चलना । उस पार पहुँचकर भीड़में श्रीमहात्माजीके अदृश्य हो जानेपर भरुच निवासियोंका पीछे लौटना ।

## विंश (२०) सर्ग

अङ्गलेस्वरमें पहुँचना । अङ्गलेस्वरमें उपदेश । अङ्गलेस्वरसे चलकर सजोड पहुँचना । मागरोल, गयमा, उपराछी, शाहोल, भटगोंव । भटगोंवमें दुःखित हृदयसे भाषण । देलाड । श्रीखुशेंदबहिन, श्रीमृदुलाबहिनने देलाडकी सफाई की । देलाडमें भाषण । छापराभाटा । तापी नदीको पार करके सूरत पहुँचना । वहाँकी समामे जाना । सूरतमें भाषण । डीडोली, बाँक्ष, जलालपुर, नवसारी । नवसारीमें महात्माजीका भाषण । श्री मिट्टूबाहिनके कार्योंकी प्रशंसा । नवसारीसे प्रयाण । प्रयाण । कराडो । श्रीमहात्माजीके सैनिकोंकी नामावली । लोगोंने श्रीमहात्माजीका दर्शन किया । स्वागत । रात्रिमें कराडोमें ही निवास ।

## एकविंश (२१) सर्ग

ढाँहीफेलिये प्रयाग । लोमोकी भीड़में भीमदास माजी चले जा रहे हैं । समुद्रका वर्णन । समुद्र दर्शन । ढाँहीमें भाषण । श्रीमहात्माजी नमस्कार पानून भद्र करते हैं । श्रीमहात्माजीके सैनिकोंने भी नमस्कारानुन तोड़ा । देशभरमें और ढाँहीमें रोज नमस्कारानुन भद्र । ढाँहीसे पुनः कराड़ी । छारवाहा । छारवाहामें भाषण । महादेवभाईकी गिरफ्तारीका जिक्र । जयरामदास ( कराची ) के मार पड़नेकी खर्चा । युद्धके रोकनेका सर्कारी प्रयत्न । कराड़ीसे यादसरायको महात्माजीका पथ । उसी रात्रिमें श्रीमहात्माजीकी गिरफ्तारी ।

## द्वाविंश (२२) सर्ग

श्रीमहात्माजीकी लडाईको श्रीअन्वासजी समालने लगे । धरासगाकी लडाईकेलिये युद्धसमितिका निर्माण । श्रीअन्वासजीकी धरासगा युद्धकेलिये घोषणा । महात्माजीका लिम्बा हुआ पथ यादसरायके पास भेजना । कराड़ीमें अमेजी सिपाहियोंका आना । श्रीअन्वासजीको तितर बितर हो जानेकी आशा देना । उनका इनकार । उनकी और सभी सैनिकोंकी गिरफ्तारी । श्रीपत्तूरबाकृत अन्वासजीका पूजन और बिदाई । श्रीसरोजिनी नायडूका सेनापतित्व । सर्कारी सिपाहियोंने नमस्कारे क्यारोको तारकी पाह ल्या दी । श्रीसरोजिनी नायडूका युद्ध । धूपमें भूने और प्यासे युद्ध करना । सैनिकोंकी भर्ती । मारपीट । सेनापतिके पक्षपर हमला साक्ष्य । उनका पकड़ा जाना । श्रीप्यारेलालजीकी गिरफ्तारी । युद्ध । श्रीमणिलाल गाधीकी गिरफ्तारी । श्रीनरहरिभाईका युद्ध । मार एाकर वेहोश होना । शिविरमें उनका ले जाया जाना । युद्ध । सत्याग्रह शिविरमें सर्कारी लूट । श्रीनरहरिभाईकी गिरफ्तारी । उनकी घोषणा । कोठमें उनका बयान । सत्याग्रह शिविर श्रीअम्बालाल पटेलके हाथमें । अम्बालाल और त्रिभुवनदासजीकी घरपकड़ । सत्याग्रह शिविरपर पुनः सर्कारी धावा । शिविरका लूटा जाना । भयङ्कर युद्ध । वर्षाकृतके कारण युद्ध स्थगित ।

करवन्दोकी लड़ाई। श्रीमहात्माजीका विजय। बाइसरायसे समझौता। सब कैदियोंकी रिहाई। राउन्डटेबल्-कन्फ्रेंसकेलिये महात्माजीकी लन्दनयात्रा।

### त्रयोविंश (२३) सर्ग

यहाँ काफ्रेसमें भाषण। भारतमें आना। पं० जवाहिरलाल, श्रीअबुलगाफारखॉ, शिरवान्नी आदिकी घरपबडके सम्राचार। बम्बईमें भाषण। बाइसरायको बम्बईसे पत्र। पत्र पढ़कर बाइसरायका क्रोध। मणिभुवन ( बम्बई ) से राजिमें महात्माजीकी गिरिफ्तारी।

### चतुर्विंश (२४) सर्ग

यरोडजेलमें श्रीमहात्माजीका निवास। अन्त्यजोंके पृथक् निर्वाचनपर श्रीमहात्माजीकी, मरणात्त पवित्र उपवासकी घोषणा। इस घोषणापर भारतीयनेताओंके भिन्न भिन्न प्रयत्न। श्रीमहात्माजीका उपवासके दिनोंमें जेलमें ही रहनेकेलिये सरकारसे आग्रह। सत्याग्रह आभ्रम साबरमतीको महात्माजीका पत्र। श्रीजानकीबाईको महात्माजीका पत्र। विलियम् शररका पत्र और उनके महात्माजीका उत्तर। व्रतके प्रथम दिनमें महात्माजीका यत्तव्य और व्रतारम्भ। यरोडा जेलमें महात्माजीके अन्तिमदर्शनके लिये नेताओंकी मारी मीड। महात्माजीका विजय। श्रीकस्तूरबाके हाथसे रसपान। सबका आनन्द। श्रीमहात्माजीकी मुक्ति। पर्णकुटीर पूनामें निवास।

### पञ्चविंश (२५) सर्ग

पुनः राजाशाभङ्ग। पुनः गिरिफ्तारी। अन्त्यजोंकी सेवाकेलिये जेलमें आश मोंगना और सकोरी इन्कार। पुनः उपवास। पुनः छुटकारा। पुनः पर्णकुटी (पूना)। सत्याग्रह आभ्रमका मग करना। रासकेलिये प्रयाण। पकड़ा जाना। मुक्ति। तपस्या करनेका महात्माजीका निश्चय। अपने कार्यसचिवमण्डलसे परामर्श। आबमनालालजी बजाजका आभ्रममें आना और वर्षा श्रीमहात्माजीको ले जाना। जेगाँवकी कुटिया। ऋतुदर्शन। तपस्याका फल। महासभाको सचाकी प्राप्ति।

## आभार

जिस समय मैं इस ग्रन्थके तीनों भागोंकी प्रकाशित करानेके लिये मोम्बासासे भारत-अहमदाबादकेलिये निकल रहा था, उस समय मोम्बासाके धर्म प्रेमी नागरिक व धुओंने जिस उत्साहसे इजारोंकी सख्यामे “हिन्दू-युनियन” में उपस्थित होकर मुझे बिदाई दी थी और श्रीमानजी भाईकी श्रीमाताजीने—जि हूँ मैं भी और सारा मोम्बासाका हिन्दू समाज भी माताजी ही कहते हैं—जिस वात्सल्य और मातृ प्रेमसे मेरे गलेमें आशीर्वादात्मक पुष्पहार पहिनाया था उसका विचार करके मैं हैरान था कि मैं जिस कार्यके लिये भारत जा रहा हूँ वह कैसे पूर्ण होगा ? सन् १९४० के अन्तिम सत्याग्रह समाप्त तककी तो मेरे पास समी सामग्री उपस्थित थी, ग्रन्थ भी मैं लिख चुका था, वह प्रकाशित भी हो चुका था परन्तु तीसरे भाग की कोई भी सामग्री मेरे ग्रन्थालयमें नहीं थी। मेरी दृष्टि श्रीमान् विश्वेश्वरलाल प० मशरुवालाजी ओर गयी। मैंने उनसे इस विषयमें सहायता माँगी और उन्होंने तत्काल ही मुझे अमरु ग्रन्थोंकी सूचना दी। मैं मानता हूँ, लाखों करोड़ों विद्वान् ऐसा ही मानते होंगे कि श्रीमहात्माजीकी नयखली ( नोवागली ) यात्रा उनके जीवनकी अन्तिम और सर्वश्रेष्ठ मुद्रास थी। श्री महात्माजीने अपने समस्त जीवनमें अनेक आश्चर्यमय घटनाओंको जन्म दिया है। परन्तु मैं समझता हूँ कि दाढीबूच, सन् १९४२ का “भारत छोड़ो” सत्याग्रह और नोवागला यात्रा, यह उनके अनेक कार्य मालाओंके मुमेर हैं। इसीलिये मैंने “भारत पारिजात” में दाढी बूचको, पारिजातापहारमें “भारत छोड़ो” सत्याग्रहको और “पारिजात सौरभ” में नोवागली यात्राको मुख्य स्थान दिया है। नोवागलायात्राके समी प्रसङ्ग मुझे कहींसे प्राप्त होंगे, मेरे इस प्रश्नका उत्तर श्रीविश्वेश्वरलाल भाईजीने ही दिया कि इसके लिये महुवा

( सोराष्ट्र ) में श्रीकुमारी मनु गाधीजीके पास जाना चाहिये । राजकोट ( सोराष्ट्र ) के श्रीपुरुषोत्तम माई गाधीजीने श्रीमनु बहिनको सूचना दी कि मैं उनके पास जानेवाला हूँ । मैं महुवा पहुँचा । श्रीमनु बहिन गाधीको मिला । मैंने उनकी उस आलमारीको देखा जिसमें पू० बा और पू० बापूजीके अनेक संस्मरण भरे पड़े थे । भद्रा और भक्तिकी साक्षात् मूर्ति मनु बहिनने हर एक वस्तुके ऊपरसे तुलसी और पुष्प हटा हटाकर मुझे दिखाना और उसका विवरण करना शुरू किया । यह कार्य बहुत बड़ा और बहुत पवित्र था । जगत्के एक महापुरुषका एक महान् जीवन उस आलमारीमें सनिहित है । उनकी चरणपादुका है । उनके चप्पल हैं जिनकी उन्होंने अपने हाथों मरम्मत की थी । उनकी टूटी फूटी, सड़ी-गली शालका एक बहुत पुराना, छोटा सा टुकड़ा है जिसे वह कभी शरीर ढाँकनेको ओढ़ लेते थे, और जिसके मध्य भागमें उन्होंने अपने हाथों पैरबन्द लगाया था । उनके हाथके कटे हुए सूत हैं । उनकी दाढ़ीके बाल भी थोड़ेसे वहाँ एक छोटी सी डब्बीमें सुरक्षित हैं । दो तीन कटे हुए मुद्दार नखके टुकड़े भी पड़े हैं । उनकी एकाध धोती है । एकाध रुमाल है । उनके कितने ही स्वाक्षरयुक्त पत्र हैं । श्रीबा की साड़ी है । और भी कितनी ही पवित्र वस्तुओंके साथ-साथ श्रीबा की वह पवित्र दो चूड़ियाँ भी हैं जो चिताकी राखमेंसे ज्योंकी त्यों निकल आयी थीं । वह पाच थीं । तीन श्रीदेवदास भाई गाधीके संग्रहालयमें हैं । इन सब अलभ्य दर्शनीय वस्तुओंके दर्शनके बाद मैंने उनके मुखसे बापूके नोवाखलीके इतिवृत्त कुछ सुने, कुछ भावनगर समाचारमें प्रकाशित डायरीके पत्रोंमें पढ़े । ओंख रो रो पड़ती थी । हृदय मचलता था । मन विह्वल होता था । मस्तिष्क घूमता था । जीभ निर्व्यापार थी । अस्तु, मुझे महुवासे बहुत कुछ मिला । मैंने वहाँसे आनेके बाद भी कितने ही प्रश्न उनसे पत्रद्वारा पूछे और निरन्तर तत्काल मुझे उत्तर मिलते रहे ।

वहाँसे ही मैं पोरबन्दर पू० बापूके स्मारक कीर्तिमन्दिर देखने गया था जिसे सोराष्ट्र दानवीर श्रीनानजी माई कालिदासने एक महान्

व्ययके पश्चात् तैयार कराया है। उसमें मुखमण्डपकी दोनों ओर पू० बापूजीके जीवनकी लगभग सभी घटनाएँ संगमरमरके विशाल टुकड़ोंमें अङ्कित कराकर वह भीतमें लगा दिये गये हैं। शीघ्रताके कारण मैं उन घटनाओंकी तारीख सन् आदिको लिपिवद्ध नहीं कर सका था। पीछेसे यहाँके अमिस्टेस्ट स्टेशन मास्टर श्रीबैजूभाई तथा पाजरापोलके डा० श्रीचयन्तीलाल भाईने श्रम करके लिख-लिखाकर मेरे पास भेज दिया।

श्रीमहात्माजीके कितने ही भाषणोंको समझनेमें मुझे कभी-कभी कठिनाता होती थी क्योंकि उनमें उनके सिद्धान्तोंके कुछ मूल रहस्य होते थे। उनका स्कोट भी मुझे श्रीमाननीय किशोरलाल मशरुवालाजीसे ही प्राप्त होता रहता था।

मुझे ऐसी ही एक बहुत बड़ी सहायता काशीके श्रीगाधीजी ग्रन्थमाला-से प्राप्त हुई है। मैंने उनमें सगृहीत महापुरुषोंके लेखों और बचनोंका उपयोग किया है।

अत्र पू० बापूजीके सभी साहित्य नवजीवन ट्रस्ट अहमदाबादके अधिकारमें सुरक्षित हैं। ट्रस्टकी आशा बिना अब कोई श्रीमहात्माजीके लेखों, पुस्तकों, पत्रों, भाषणोंका उपयोग नहीं कर सकता। मैंने उसके लिये आशा और अनुमति प्राप्त करनेकी उस ट्रस्टके व्यवस्थापक श्रीमान् जं बणजी भाई देसाईसे प्रार्थनाकी और वह अविलम्ब बिना किसी बाधाके स्वीकृत हुई। किंच शिथिल और साहित्यकी ९ वर्षोंकी सम्पूर्ण फाइलका लाभ लेनेके लिये उन्होंने मुझे वह फाइलें दे दी थीं।

एवं भाई श्रीनरहरि परित्तजीने मुझे अपनी अमूल्य सम्मति इस भागके निर्माणमें दी थी। श्रीयुव भाई परीक्षितलाल मजूमदार, श्रीमान् कीकूभाई देसाई आदिसे मुझे अमुक-अमुक विषयोंमें स्पष्ट विचार प्राप्त हुए हैं।

मैं इन सब माननीय बन्धुओंके प्रति आदरपूर्वक उपकार भाव अपने हृदयमें सुरक्षित रखता हूँ। इनकी उदारता, इनके श्रम, और

इनके हार्दिक प्रेमके बलसे इस कार्यको—इस भागको इतनी शीघ्रतासे केवल दो महीनोंमें लिखकर, हिन्दी टीकाकर, प्रेस कॉपीकर—पूरा करनेमें मैं इस वृद्धावस्थामें समर्थ हो सका हूँ ।

अन्तमें मैं ज्योतिषप्रकाश प्रेस काशीके अध्यक्ष पण्डित श्रीबालकृष्ण शालीजीको धन्यवाद देता हूँ जिन्होंने इन तीनों भागोंको लगभग दो महीनोंमें छापकर पूराकर दिया है । प्रूफ ग्राँचनेमें मुझे उनकी बहुत बड़ी सहायता प्राप्त हुई है । उनके सारे स्टाफने भी भारी दिलचस्पी इस मेरे कार्यमें ली है । मैं सबको आशीर्वाद देता हूँ ।

श्रीमन्माननीय पण्डित गोपालशास्त्री दर्शनकेसरीजीने भी कुछ प्रूफ और कुछ शुद्धाशुद्धपत्र तैयार करनेमें मेरी सहायता की है । मैं उनका ऋणित हूँ ।

— स्वामी भगवदाचार्य





“महती देवता होषा नररूपेण तिष्ठति”

नमो नमो मास्तभूजन्यै

सर्पतद्वस्वतद्व-परमहंसपरिवाजक-स्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराज-प्रणीतम्  
स्वोपज्ञभारतराष्ट्रभाषाटीकासहितम्

# भारतपारिजातम्

( श्रीमहात्मगांधिचरितम् )



## प्रथमः सर्गः



श्रियः शरण्यं सकलापदापगापतिप्रबुद्धातितरङ्गताडिताः ।

समाश्रयन्ते यदिदार्तिनाशनं तदेव पादाब्जरजो ह्युपास्महे ॥ १ ॥

समस्त विपत्तियोंके बड़े-बड़े तरङ्गोंसे ताड़ित होकर लोक, जगद्म्बाके शरणागतरक्षक और दुःखविनाशक क्षरणकमलकी जिस धूरिका आश्रय लेते हैं उसी धूरिकी मैं उपासना करता हूँ ॥ १ ॥

जयत्वजस्रं जगदम्बिकाम्बकद्वयी यया सर्वमिदं निरीक्ष्यते ।

महाघमाजोऽपि कटाक्षिता यया परां समृद्धिं नितरां वितन्वते ॥ २ ॥

जगद्म्बाके धै नेत्र सदा विजयी रहें जो समस्त जगत्का निरीक्षण कर रहे हैं और जिनसे कटाक्षित होकर बड़े-बड़े पापी भी परा समृद्धि = मोक्षको प्राप्त करते हैं ॥ २ ॥

जयन्तु ते श्रीगुरुपादरेणवो यदीयसामर्थ्यलवादपि प्रभुः ।  
महाकवीनां सरणिं समादराग्निपेवितुं चाहमनुष्णधीरपि ॥ ३ ॥

श्रीगुरुचरणकमलोंकी वह धूरि बयको प्राप्त हो, जिनके सामर्थ्योंमें से एक अल्पसामर्थ्यसे भी, मैं मन्दबुद्धि होता हुआ भी, डरता-डरता अथवा आदरके साथ महाकवियोंके मार्गमें चलनेकेलिये प्रभु=समर्थ हुआ हूँ ॥ ३ ॥

जयत्वसौ कोऽपि महायमीश्वरोऽपवित्रयश्रीणि जगन्ति वोऽञ्जसा ।  
दयाभयाचारविचारशिक्षणान्महात्मगाधिः सकलश्रुतिश्रुतः ॥ ४ ॥

जिन्होंने दया, अभय, आचार और विश्वासकी शिक्षासे तीनों लोकोंको सर्वथा पवित्र कर दिया है, वह कोई अपूर्व 'महान् सयमी और सर्वलोकविश्रुत महात्मागाधीजी विजयी रहें ॥ ४ ॥

पुरा समस्तं जगदभ्यभासयत्प्रदानतो ज्ञानमहामणेरलम् ।  
अशिक्षयज्जीवनपर्यन्तार्धरोविभेदनं यत्प्रथमेऽरुणोदये ॥ ५ ॥

यहसे १२ वें श्लोक तक भारतदेशका वर्णन है । इन ६ श्लोकोंमें 'जहाँ-जहाँ यत् या यत्र शब्द आया है उसका समग्र १३ वें श्लोकके भारतमेदिनीतल शब्दसे है ।

जिस भारतवर्षमें प्रथम 'अरुणोदयमें अर्थात् सृष्टिके आरम्भमें ज्ञानरूप-महामणिके दानसे समस्त जगत्को प्रकाशित किया और जीवनके मार्गमें रहे हुए अन्धकार-अज्ञानका नाश करना सिराया— ॥ ५ ॥

समाततं मोहमहातमश्चयं निरोद्धुमज्ञानकलाविषर्जितः ।  
यसुन्धरायां श्रुतिभास्करप्रभाः प्रकाशयामास च यत्र स प्रभुः ॥ ६ ॥

और जिस भारतवर्षमें उस सर्वशक्तिमान् भगवान् ने पृथिवीपर फैले हुए मोहरूप महान् अन्धकारका निरोध करनेकेलिये वेदरूप ऐश्वरी प्रभाको जन्म दिया— ॥ ६ ॥

यदा यदा धर्मधिक् पराहताः सदा तदा यत्र परात्परः प्रभुः ।  
अपातरद्वर्षपथव्यवस्थितिं विनिर्ममेऽनन्ततनुः पुनः पुनः ॥ ७ ॥

और जिस भारतवर्षमें जब-जब धर्मबुद्धिका प्रलय हुआ तब-तब परात्पर तथा अनन्तरूप भगवान्ने अवतार लिया और फिर-फिरसे धर्म-मार्गकी व्यवस्था की— ॥ ७ ॥

घृपाकपायो च घृपाकपिर्हरिस्तनूनपादाशुग ईश उज्ज्वलः ।  
परप्रसादात्स्वत एव सन्निधिं समर्थयन्ते किल यत्र सर्वदा ॥ ८ ॥

पार्वती, लक्ष्मी, महादेव, विष्णु, सूर्य, अग्नि, वायु, कुबेर, यह सब देवता परमप्रसन्नतासे स्वतः ही जिस भारतवर्षमें सदा निवास करते हैं— ॥ ८ ॥

मनुर्मनायी च भगीरथो नृपः स भानुरिक्ष्याकुरनन्तकीर्तिमान् ।  
अजो दिलीपोऽजमुतो रघुस्तथा रघूत्तमो यत्र जनिं गृहीतवान् ॥ ९ ॥

मनु, शतरूपा, भगीरथ, भानु, इन्द्राकु, दिलीप, रघु, अज, दशरथ और श्रीरामने जिस भारतवर्षमें जन्म लिया— ॥ ९ ॥

स सत्यवान्सा च तदङ्गना सती सती च सीता जगदेकपावनी ।  
पुरस्सरो लक्ष्मण ऊर्ध्वरेतसां वभूव यत्रैव च केकयीसुतः ॥ १० ॥

सत्यवान्, सावित्री, जगत्को पति करनेवाली सीता, ब्रह्मचारि-शिरोमणि लक्ष्मण और धर्मात्मा भरतने जिस भारतवर्षमें जन्म लिया था— ॥ १० ॥

महायशोरन्ननिधिर्युधिष्ठिरो महाबलः कृष्णसखोऽर्जुनश्च सः ।  
पतिव्रता सा द्रुपदात्मजा जनिं मुदाऽग्रहीद्यत्र सतीश्वरी शिवा ॥ ११ ॥

बड़े यशस्वी युधिष्ठिर, तथा बड़े बलवान् कृष्ण जिनके मित्र थे उस अर्जुनने और पतिव्रता, सतीशिरोमणि, परमकल्याणी द्रौपदीने जिस भारतवर्षमें जन्म लिया था— ॥ ११ ॥

यदुक्षयोऽसमृदार्तसंश्रयः शरण्यरक्षापणकौतुकान्वितः ।  
महाशिवाध्वादिभहोपदेशकः स कृष्णचन्द्रः समपीपवच्च यत् ॥ १२ ॥

यदुओंका नाश करनेवाले, दीनोंके आश्रय, शरणागतोंकी रक्षा करनेवाले, महाकल्याणके मार्गके आदि महोपदेशक भगवान् कृष्णचन्द्रने जिस भारतवर्षको पवित्र किया था ॥ १२ ॥

अनारतं तत्र जगद्गच्छति प्रभारते भारतमेदिनीतले ।  
स काठियावाड उदारसंप्रहो विराजते ख्यातयशाः प्रदेशकः ॥१३॥

उसी निरन्तर अतिप्रभावान् और जगद्गुरु भारतवर्षमें, बड़े-बड़े धीरों और महात्माओंका जिसमें समग्र है ऐसा प्रसिद्ध काठियावाड प्रदेश सुशोभित हो रहा है ॥ १३ ॥

अयं च सौराष्ट्रपदेन बोधितः पुरा प्रथिन्यां प्रथितो महायशाः ।  
विहाय वृन्दावनभूमिमागतं व्यधाच्छरण्यं शरणे महाप्रभुम् ॥१४॥

पहिले सौराष्ट्रनामवाले इस काठियावाडने वृन्दावनका त्याग करके आनेवाले महाप्रभु भगवान् कृष्ण को अपने यहाँ ( द्वारकामें ) आश्रय दिया था ॥ १४ ॥

महादरिद्रो द्विजराजवंशजः सुतस्य नन्दस्य सतीर्ष्यपेशलः ।  
उवास तत्रैव तपस्वितां षड्न् मुदामनामा सह भार्ययोदजे ॥१५॥

पहिले भारतवर्षका वर्णन हुआ । पश्चात् तदन्तर्गत काठियावाडका वर्णन हुआ । अब महात्मागान्धीजीकी जन्मभूमि मुदामापुरी-पोरन्दरके वर्णनका आरम्भ होता है ।

उसी काठियावाडमें नन्दकुमार कृष्णके सहपाठी महादरिद्र ब्राह्मण मुदामा तपस्वियोंके समान किसी शोषणमें अपनी स्त्रीके साथ निवास करते थे ॥ १५ ॥

निपीडिता निर्धनतानृशंसताप्रहारतस्तद्विजराजवल्गवा ।  
समृद्धशोका प्रजितुं हरे, पूरी नियोजयामास पतिं कदाचन ॥१६॥

दरिद्रतासे पीडित होकर मुदामाकी स्त्रीने मुदामाको भगवान्की पुरी द्वारकामें जानेकेलियें एक दिन प्रार्थना की ॥ १६ ॥

जगामविप्रः प्रियया प्रणोदितो मुहुर्मुहुः स्वस्य विखिन्नमानसः ।  
प्रियस्य मित्रस्य पुरी विभित्सया दरिद्रतादुर्गमदुर्गसंसदः ॥१७॥

अपनी स्त्रीसे बार-बार प्रेरित होकर ( मित्रसे धन मागना अच्छा नहीं है अतः ) दुःखितमनसे मुदामा दरिद्रताके दुर्गम दुर्गके भवन तोड़नेकी इच्छासे प्रिय मित्र श्रीकृष्णकी पुरीको गये ॥ १७ ॥

शनैः शनैर्विप्रवरेण गच्छता विचारमाला विविधाः प्रतन्यता ।  
अकारि लोकोत्तरकान्तिशालिनी हरेः पुरी नेत्रपथातिथिर्मुदा ॥१८॥

भगवान् पहचानेंगे या नहीं, प्रेमसे मिलेंगे या नहीं, वह क्या पूछेंगे, मैं क्या कहूँगा, धनकी प्रार्थना उनसे मैं कैसे करूँगा, इत्यादि विचार करते जाते हुए मुदामाने धीरे-धीरे आनन्दसे द्वारकापुरीका दर्शन किया ॥१८॥

हिरण्यभारे रचिताम्हागृहानलण्डदीप्तिप्रचयातिशालिनः ।  
प्रकाशपुच्छैरिव नैजगृहकैः प्रभाकरं रोद्धुमिबोत्थितान्द्विजः ॥१९॥

इस श्लोकके द्विज इस कर्तृपदका २१ वें श्लोकके ऐक्षत इस क्रिया-पदके साथ सम्बन्ध है ।

ब्राह्मण मुदामाने सोनेके घने हुए महाप्रकाशवाले बड़े-बड़े भवनोंको देखा । मुदामाको ऐसा मालूम हुआ मानो वे भवन अपने सुवर्णमय-विलोक्य तस्यां पुरि नैजसम्पदां तिरस्कृतिं कर्तुमतिशयोक्तान् ।  
महेर्ष्यया सन्ततमुष्णरश्मिना गृहान्प्रदग्धानि काञ्चनाननान् ॥२०॥

द्वारकाके सन भवन सोनेके थे । वह मदा अग्निके समान प्रकाशमान थे । उन स्वाभाविक प्रकाशमान घरोंके लिये मुदामा उज्येष्ठा करते हैं :—

सूर्यने ज्ञन देखा कि द्वारकाके भवन मेरे ऐश्वर्य-प्रकाश से भी तिरस्कृत करनेमें समर्थ हैं अर्थात् मुझमें भी अधिक प्रकाशमान हैं तब उसने ईर्ष्यासे द्वारकाके घरोंमें आग लगा दी हो और उससे जलते हुएोंके समान उन घरोंको मुदामाने देखा ॥ २० ॥

महार्णवे तान्प्रतिविम्बितान्गृहान् प्रकम्प्यमानांस्तरलैस्तरङ्गकैः ।

तदीयदौर्भाग्यविशेषवस्तुना निमज्जतस्तोयनिधाविवैक्षत ॥२१॥

द्वारकापुरी समुद्रके तटपर बसी हुई है। उसके भवन समुद्रमें प्रतिविम्बित होते रहते हैं। तरङ्गोंकी चञ्चलतासे वह प्रतिविम्बित भवन काँपते हुएसे प्रतीत होते हैं। उसके लिये मुदामा उत्प्रेक्षा करते हैं कि यह भवन मेरे दुर्भाग्यसे भय लाकर काँपते हुए समुद्रमें निमग्न हो रहे हैं। अर्थात् वह डूब जाना पसन्द करते हैं परन्तु मुझ जैसे दुर्भगको देखना पसन्द नहीं करते हैं। श्लोकार्थः—

मुदामाने, महासागरमें प्रतिविम्बित तथा समुद्रके तरल तरङ्गोंसे प्रकम्पित उन भवनोंको अपने दुर्भाग्यके कारण समुद्रमें डूबते हुएके समान देखा ॥ २१ ॥

कथं कथंचित्समसीत्य गोपुरं पुरीप्रवेशं कृतवान्भयाकुलः ।

द्विजो व्यलोकिष्ट बहुत्र संस्थितान्विवेकयुक्तान्प्रहरीन्यशस्विनः ॥२२॥

यिही-किसी प्रकार डरते-डरते मुदामाने गोपुरको लापकर पुरीमें प्रवेश दिया। बहुत स्थानोंपर विवेकी और यशस्वी पदरेदारोंको उन्होंने खडे देखा ॥ २२ ॥

मनोहरैः पादर्पगतैश्च हृष्टकैः सुसज्जितानश्चरथादिसङ्कुलान् ।

अदृष्टपासुं स्तरपङ्क्तिशोभितान्महापथान्विप्रघरो व्यलोकत ॥२३॥

सड़ककी दोनों ओर मनोहर बाजारोंसे सुसज्जित, घोड़ागाड़ी आदिसे भरेहुए, वृक्षमालासे शोभित साफ स्वच्छ सड़कोंको मुदामाने देखा ॥२३॥

शिशुप्रयोधाय विनिर्मितान्वहून्छिशुप्रपूर्णाब्धुभक्षिणालयान् ।

अवेक्ष्य सर्वप्रथमाश्रमोद्ध्वं स्मृतौ स्थितिं वृत्तमुपाददेऽस्य तत् ॥२४॥

बच्चोंको पढ़ानेके लिये, बच्चोंसे भरेहुए, बने हुए बहुतसे सुन्दर विद्यालयोंको देखकर मुदामाकी स्मृतिमें उनकी शैशवावस्थाके सत्र वृत्तान्त उपस्थित हो गये। अर्थात्, मुदामाने अपने जालपनका सरण किया ॥ २४ ॥

कलालयान्यन्त्रगृहानितस्ततश्चलत्पताकान्विपुलान्गृहानपि ।

जय स्वदेशेति स दक्षरान्वितान्स काष्ठखण्डान्वद्भुशो व्यलोकत ॥२५॥

सुदामाने बहुतसे हस्तकलाओंके भवन, यन्त्रोंके भवन, उड़ती हुई पताकाओंसे युक्त दूसरे बड़े-बड़े भवनोंकी तथा जहाँ तहाँ “जयस्वदेश” इन अक्षरोंसे युक्त काष्ठखण्डों ( साइनबोर्डों ) को देखा ॥ २५ ॥

विलोकयन्नेवमयं शनैः शनैर्निकेतनद्वारि हरेरुपस्थितः ।

दिदृक्षमाणः स्थसखं पदं न्यधाद्विशुष्कवक्त्रो हरिवेशमवर्त्मनि ॥२६॥

इस प्रकारसे धीरे-धीरे द्वारकापुरीको देखते हुए सुदामा भगवान् कृष्णके राजमहलके द्वार पर जा पहुँचे । अपने मित्रको देखनेकी इच्छा-वाले उन्होंने, डरके मारे सूजतेमुँहसे राजमहलके अन्दर पैर रखा ॥२६॥

नियारितो द्वारजनेन दीनयाक्सवेपथुर्विप्रबरो जगाद तम् ।

सुदामनामाहमनन्तवैभवं द्विजो दिदृक्षे हरिमर्तिनाशकम् ॥२७॥

द्वारपालने उन्हें अन्दर जानेसे रोक दिया । वह दीन होकर कहने लगे कि सुदामा मेरा नाम है, मैं ब्राह्मण हूँ, अनन्तवैभव भगवान्का दर्शन करना चाहता हूँ ॥ २७ ॥

पुरः प्रतीहारनियुक्तकिङ्करो महाप्रभोः प्राप्य मिलत्करद्वयः ।

समागतं कञ्चिदपूर्वदर्शनं निवेदयामास बहिःस्थितं द्विजम् ॥२८॥

द्वारपालने भगवान्के सामने जाकर, हाथ जोड़कर बाहर खड़े हुए ब्राह्मणके आनेकी सूचना दी ॥ २८ ॥

प्रवेशितं द्वारजनेन दुर्गतं विशीर्णदुश्चीवरखण्डमण्डितम् ।

चिरादभिज्ञाय सखायमात्मनो हरिः स रात्रासनतो व्यधावत ॥२९॥

द्वारपालने सुदामाको अन्दर भेजा । दुरवस्थामें प्रातः पीथड़ेहाल अपने मित्रको जरा देरमें पहिचानकर भगवान् अपने आसनको छोड़कर उठकर दीड़े ॥ २९ ॥



दयासरस्वान्भगवाञ्जगत्पतिः सवारिनेत्रो भृतरोमहर्षणः ।  
समुद्धरो निर्भरमात्मसत्सखं समालिलिङ्गाशु चिरेण सङ्गतम् ॥३०॥

दयासागर, जगत्पति भगवान्की ओंखोंमें बल आ गया, और शरीरमें रोमाञ्च हो गया । बहुत दिनोंके पश्चात् मिले हुए अपने सन्निवको, आनन्दके साथ, उन्होंने छातीसे लगा लिया ॥ ३० ॥

निवेशयामास हरिर्महोन्नते महावर्च्यरत्नावलिसङ्कुलसने ।  
द्विजं पुनस्तत्पदधावनक्रियां स्वयं स्वहस्तेन मुदा समापयत् ॥३१॥

भगवान्ने सुदामाको स्तनजटित महासिंहासनपर बैठाकर स्वयं अपने हाथोंसे उनके चरणका प्रक्षालन किया ॥ ३१ ॥

शरीरभागे कृशता द्विजन्मनः कपोल्योर्गर्तं स्तापि चक्षुषोः ।  
अगृह्यता जन्त्रयुगे विषादिकाः पदद्वये श्रीहरिमत्यरोदयन् ॥३२॥

सुदामाके शरीरकी कृशताने, गालों और ओंखोंके खड्डेने पसलियोंकी बाहर दीराती हुई हड्डियोंने और पैरोंकी शिवाइयोंने भगवान् कृष्णको बल दिया ॥ ३२ ॥

कथं न नामाहमये तथ स्मृतिं गतोऽद्ययावद्यदिमां दृशां गतः ।  
प्रियो धयस्यस्त्वमिति प्रबोधयन्पुनर्हरिः शोकसमाकुलोऽभवत् ॥३३॥

आप मेरे प्रिय मित्र हैं, आप यदि इस दीनदशाको प्राप्त हुए तो आपने मेरा स्मरण क्यों नहीं किया ? ऐसा कहते-कहते भगवान् पुनः शोकसे व्याकुल हो गये ॥ ३३ ॥

वदौ द्विजायाथ स भक्तवत्सलः मुरामुराणां मनसापि दुर्लभाम् ।  
परां समृद्धिं भवनं गतोपमं स्वयं सुदासादिसमन्वितं हरिः ॥३४॥

भक्तवत्सल भगवान्ने मुरों और असुरोंको मनसे भी दुर्लभ—ऐसी महती सम्पत्ति, दासदासियोंसे परिपूर्ण, निरुपम सुन्दर भवन सुदामाकेलिये स्वयंप्रदान कर दिये ॥ ३४ ॥

तदाप्रभृत्येव तदीयनामतः प्रसिद्धिमापन्नगरीयमञ्जसा ।  
परञ्च तस्यामभयत्प्रतिष्ठितो द्विजो भवानुत्तमचन्द्र आख्यया ॥३५॥

तउत्ते ही वह पुरी सुदामाके नामसे प्रसिद्ध हुई । अर्थात् उसका नाम सुदामापुरी हुआ । उसी पुरीमें एक बड़े प्रतिष्ठित उत्तमचन्द्रनामक श्रेष्ठ द्विज निवास करते थे ॥ ३५ ॥

सुदामपुर्या नृपतेः परं मतः स सत्यसन्धः प्रथमं प्रमन्त्रिताम् ।  
गतः परं केनचनार्पिहेतुना जगाम जूनागढभूभुगाश्रयम् ॥३६॥

श्रीउत्तमचन्द्रजी बड़े ही सत्यवादी थे । अतः वह सुदामापुरीके राणासाहेबके अत्यन्त आदर थे । वह पहिले यहाँके छद्दीवान थे । परन्तु किसी कागणविशेषसे कुछ परस्पर वैमनस्य हो गया और श्रीउत्तमचन्द्रजी † जूनागढके नयाबके यहाँ चले गये ॥ ३६ ॥

ननाम गत्वा स नवायसाहिर्यं करेणयामेन शिरः स्पृशन्वदन् ।  
प्रदत्त एवास्ति तु दक्षिण. करः सुदामपुर्या क्षितिपालकाय मे ॥३७॥

श्रीउत्तमचन्द्रजीने जूनागढके नयाबको बाएँ हाथसे सलाम किया । पूछनेपर उत्तर दिया कि उनका दाहिना हाथ सुदामापुरी—पोरन्दरके राणासाहेबको दिया जा चुका है ॥ ३७ ॥

\* Prime minister = प्रधानमन्त्रीको सम्बर्द्धमान्तमे दरिबान कहा जाता है ।

† जूनागढ काठियावाड़मे एक बड़ा स्टेट था । मुसलमानोंके हाथमें था । हिन्दुओंके पवित्र तीर्थ गिरिनार और प्रभास इसी राज्यमें थे । सोमनाथ महादेवका वह प्रख्यातमन्दिर जिसे गजनीने कई बार लूटा था, इसी राज्यमें पट्टणमे समुद्रके किनारे था । आज भी उसका अभावशेष यात्रियोंके हृदयोंको अपनी ओर खींचनेमे समर्थ है । यहाँ ही प्रभास है जहाँपर भगवान् श्रीकृष्णने यदुओंका महार किया था । यहाँसे ही भगवान् कृष्ण परधाम गये थे । इसी राज्यमें प्रभासके पास ही वह स्थल है जहाँपर व्याधने श्रीकृष्णभगवान्को बाण मारा था । अब वह स्टेट सौराष्ट्र सर्कारके हाथमें है और सोमनाथ मन्दिरका उद्धार हो रहा है ।

ततः प्रतिष्ठां परमां समाश्रयन्नुपेयिवांस्तत्र पितृत्वमावसन् ।

क्रमेण पण्णां स उदारसत्क्रियापरः सुतानां भगवत्कृपावशात् ॥३८॥

इस स्पष्टवादितासे उनकी वहाँ बहुत प्रतिष्ठा हुई । सत्कर्मपरायण रहकर, वह भगवत्कृपासे ६ पुत्रोंके पिता बने ॥ ३८ ॥

सुतेषु तेषु श्रितभूरिभाग्यकः स कर्मचन्द्रः प्रथितोऽधिभूतलम् ।

विशोभयामास च कार्यभारितां चिरं विवेकेन हि पोरबन्दरे ॥३९॥

उन ६ पुत्रोंमेंसे सबसे बड़ेभाग्यशाली पुत्र, “कर्मचन्द्र” इस नामसे संसारमें प्रख्यात हुए । उन्होंने पोरबन्दरमें बहुत दिनोंतक कारभारीके पदको सुशोभित किया ॥ ३९ ॥

ततः परं तत्र स राजसंसदः सदस्य आसीत्परमः प्रतिष्ठितः ।

पदं दिवानस्य च ७ राजकोटके तथा च † बॉकानिरकेऽग्रहीततः ॥४०॥

उसके पश्चात् वह पोरबन्दरमें ही राजसभाके प्रतिष्ठित सदस्य नियुक्त हुए । राजकोटमें और उसके बाद बॉकानेरमें उन्होंने दिवानके पदको ग्रहण किया ॥ ४० ॥

स राजकोटे जनता सुराबहं पदं दिवानस्य चिरं विभूषयन् ।

यथाक्रमं राजनियोजितां ययौ प्रतिष्ठयाऽऽमृत्यु हि वृत्तिभोगिताम् ॥४१॥

वह राजकोटमें दिवानपदपर बहुत दिनोंतक रहकर, मृत्युपर्यन्त प्रतिष्ठाके साथ स्टेटसे पेन्शन पाते रहे थे ॥ ४१ ॥

स औत्तमिः सत्यपथातिनिष्ठतामुदारतां कोषकरस्वभाषताम् ।

पुपोप शूरत्यमनन्यभावतो नराधिपे भक्तिभरं महाशयः ॥४२॥

वह उच्चमन्त्रके पुत्र श्रीकर्मचन्द्रजी सत्यवादी, उदार और प्रोधी-स्वभावके थे । यह बड़े शूर और राजमक्त थे ॥ ४२ ॥

७ राजकोटक अर्थात् राजकोट । राजकोट काटियावाड़में एक बड़ा हिन्दूरान्य था । अब मौराष्ट्र सरकारकी वह राजधानी है ।

† बॉकानिरक अर्थात् बॉकानेर । यह भी राजकोटके पास एक हिन्दूरान्य था । अब सौराष्ट्र सरकारके हाथमें है ।

न तेन सेहे नृपतेर्विमानना कदाचिदेकेन कृताऽऽङ्गभूमुवा ।  
गतस्तु कारां घटिकां न च क्षमानिवेदनेहां प्रकटीचकार सः ॥४३॥

एक समय किंगी अङ्गेजने राजफोटके ठापुरमादेवरा अपमान कर दिया । श्रीकर्मचन्द्रजी उसे न सह सके । उचित उत्तर देनेपर वह एक घण्टेकेलिये जेलमें चले गये परन्तु क्षमाप्रार्थनाकी इच्छा भी प्रकट न की ॥४३॥

कदापि नोत्कोचमयं महाजनः कुतोऽपि केनापि पथा गृहीतयान् ।  
मितम्पचत्यं न पुषोप तेन नो स संचिकायार्थनिधिं यदृच्छया ॥४४॥

उन्होंने कभी भी, किसी प्रकारसे भी, किसीसे भी घूस नहीं ली ।  
वह फंजूस नहीं थे अतः यथेष्ट धन सङ्ग्रह भी नहीं कर सके थे ।

स जीयनान्तायसरे द्विजाभ्यतः कुतश्चिदर्थ्यत विमोहभेदिनीम् ।  
मुत्तेन गीता हरिणा प्रवर्तितामनन्तजन्मार्जितपापमार्जनीम् ॥४५॥

उन्होंने अपने अन्तिम समयमें किंगी ब्राह्मणसे मोक्षविनाशिनी तथा  
अनन्तजन्मोंके पापोंको नष्ट करनेवाली भगवान् श्रीकृष्णकी गीताका  
अध्ययन किया ॥ ४५ ॥

गृहे महाभाग्यभुजो यमुन्धरामहारमेवास्य पतिव्रताप्रणीः ।  
सह्य तेनाधिकसत्कृत्यामियं मनो दधाना विललास पुत्तलिः ॥४६॥

महाभाग्यशाली उन श्रीकर्मचन्द्रजीकी रजका नाम पुतलीबाई था ।  
वह पृथिवीकी महालक्ष्मी थी । पतिव्रताओंमें श्रेष्ठ थी । पतिके साथ ही  
वह सत्कर्मोंमें लगी रहती थी ॥ ४६ ॥

कथं नु कस्यापि यचोविदग्धता महानियत्या उपवर्णने क्षमा ।  
जगद्गनन्या इय पुत्तलेर्भवेत्सुतो हि यस्या अविचिन्त्यशक्तिभूः ॥४७॥

किसकी योग्यतामें इतनी पतुर्ता है कि जो अतिगतिमान् पुनर्ही  
माता श्रीपुतलीदेवीका गुणदर्शन कर सके ? ॥ ४७ ॥

यया समुत्पाद्य मुरेशसन्निभं गुरुं गुतागामिय चित्रवर्चसम् ।  
मुतं हरिश्चन्द्रमिय प्रभासितं जगद्वयं धन्यतमा कथं न सा ॥४८॥

जिन श्रीपुतलीबाईने इन्द्रसमान, सुरगुरुके समान, और हरिश्चन्द्रके समान आश्चर्यप्रद—तेजोयुक्त पुत्रको जन्म देकर भारतको प्रकाशित किया वह क्यों न सबसे अधिक धन्य हों ? ॥

अतिप्रवीणा भगवत्पदाम्बुजद्वयीसमर्चाविधिषु स्वभावतः ।  
न दर्शनात्रापि समर्चनादृते कदापि सान्न्वं वुमुजे हरेः सती ॥४९॥

वह स्वभावसे ही भगवत्पूजासेवामें अत्यन्त निपुण थी । भगवान्‌के दर्शनके बिना उन्होंने कभी भी अन्नग्रहण नहीं किया ।

सदैव मासांश्चतुरो जलस्रुतो व्रतेन दानेन महोत्सवेन च ।  
निनाय सा विप्रसहस्रसङ्कुलाप्यनार्तभावेन महाप्यैष्यन्वी ॥५०॥

श्रीपुतलीबाई सदा ही अनेक विघ्नोंके होनेपर भी व्रत, दान, और महोत्सवके द्वारा छत्तातुर्मासको शान्तिसे व्यतीत किया करती थी क्योंकि वह परम वैष्णवी थी ॥ ५० ॥

† अथ गतवति काले श्रीहरेः सेवनेन  
प्रतिदिनमतिरम्यश्रीकथास्वादनेन ।  
विमलहृदयभावा मध्यरात्रे शयाना,  
किमपि किमपि चिन्त्रं सा कदाचिद्दर्श ॥५१॥

ऐसे ही, भक्तिमें उनके कुछ दिन बीत गये । भगवत्सेवा और भगवत्कथाश्रवणसे उनका हृदय निर्मल हो गया था । एक दिन आधी-रातको लेटी हुई उन्होंने कुछ आश्चर्य जेठा देखा ॥ ५१ ॥

छ गुजरात और सौराष्ट्रमें आषाढ शुक्ल एकादशीसे कार्तिक शुक्ल एकादशी तक शास्त्राज्ञानुसार चातुर्मास्यनियम पाटन किये जाते हैं । अनेक व्रत, दान, पुण्य आदि इस देशमें किये जाते हैं । छोटी २ वचियाँ भी इस चातुर्मास—चौमासेमें भाग लेती हैं और कटिन व्रत करती हैं ।

† यहाँसे लेकर हम सर्गके अन्ततक मालिनीछन्द है ।

निखिलभुवनसारं श्रौतसन्दर्भसारं  
रिपुमथनविसारं योगिनांकण्ठहारम् ।

प्रहसितदशनाभासंहृतध्वान्तधार,  
कमपि च तमकस्मादागतं सा ददर्श ॥५२॥

उन्होंने क्या आश्चर्य देखा, उन्हें कहते हैं:—समस्त ब्रह्माण्डमें एक मात्र तत्त्ववस्तु, वेदोंके प्रतिपाद्यवस्तुका मुख्यतत्त्व, शत्रुओंके नाशकरनेमें समर्थ, योगिजनोंके स्मरणकी प्रियवस्तु, तथा अपने मन्दहाससे खुले हुए दाँतोंकी प्रभासे अन्धकारको नाश करते हुए अपूर्व भगवत्स्वरूपकी, श्रीपुतलीबाईने, अपने सामने आये हुए देखा ॥ ५२ ॥

हृदयजलजमध्ये यामधिश्याममूर्तिं  
प्रतिदिवसमुपास्त श्रेयसे शुद्धचेता ।  
चकितचकितभावा तां पुरो वीक्ष्य हृष्टा  
प्रणतिमधिततानासावुदत्ता पदाब्जे ॥५३॥

जिस दिव्यमूर्तिका वह अपने हृदयमलमें सदा ध्यान करती थी,  
उसी मूर्तिको अपने सामने खड़ी देखकर, आश्चर्यके साथ उठकर,  
श्रीपुतलीबाईने चरणोंमें प्रणाम किया । आँखें प्रेमाभुसे भर गयी ॥ ५३ ॥

इह विविधसमर्चाचर्चितोऽद्यैव यत्से !  
तय परमपवित्रं गर्भगेहं विशामि ।

प्रसरदतिबुधियाकल्पितानेकरूढि-  
व्ययितजनशुभायेत्याह सा दिव्यमूर्तिः ॥५४॥

ॐ जब कोई भी किसीकी भक्तिमें तदाकार बन जाता है तब उसे प्रतिक्षण उस इष्टदेवका दर्शन हुआ ही करता है । इष्टदेव अपनी सच्ची भक्ति करनेवालेकी ओर सदा दयामाव रहते हैं । इसीलिये भक्त पुतलीबाईको उनके इष्टदेव भगवान् ने प्रत्यक्ष दर्शन दिया । ऐसे दर्शनका रहस्य मेरे अन्य ग्रन्थोंमें शोधना चाहिये ।

उस दिव्यमूर्तिने कहा कि हे पुत्रि ! तुमने मेरी अनेकविध प्रेमसे मेवा की है । मैं प्रसन्न हूँ । फैलती हुई अविद्यासे कल्पित अनेक रुदियेसि व्याकुल जनोका कल्याण करनेके लिये मैं तुम्हारे गर्भमें प्रवेश कर रहा हूँ ॥ ५४ ॥

विकसितमुखपद्मा पुत्तली कान्तकान्ती

रघुपतिपदपद्मप्रत्तदृष्टिर्निपण्णा ।

हृदयपटलजातानर्गलप्रेमसिन्धौ

प्रभुगमनमजानानैव मग्ना तदानीम् ॥ ५५ ॥

श्रीपुतलीबाईका मुखकमल खिल हुआ था । शोभा बढ़ी हुई थी । स्थिर होकर रघु=जीवों के । पति=रक्षक । भगवान् के चरणोंमें दृष्टि लगायो हुई थी । हृदयमें जो अपार प्रेमसागर उत्पन्न हुआ था उसीमें वह डूब गयी थी अतएव भगवान् कब अन्तर्धान हो गये, इसे वह न जान सकी ॥ ५५ ॥

अहरहरधिवृद्धध्यानहर्यङ्घ्रियुग्मा,

प्रभुवचनसमृद्धप्रत्यया पुत्तली सा ।

निजतनुपरिचर्या पर्यचारीद्विनम्रा,

धसति सकलजन्तोर्वासभूमिर्हि तत्र ॥ ५६ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिमाजकस्वामिधीमद्भगवद्गुरोर्ध्यायमहाराज-

प्रणीते भारतपारिजाते

प्रथमः सर्गः

श्रीपुतलीबाई प्रतिदिन अधिक २ भगवान् के चरणोंका ध्यान करने लग गयी थी । भगवान् के वचनमें उनका पूर्ण विश्वास था । अतः नम्रभावसे वह अपने शरीरकी रक्षा करने लग गयी । क्योंकि समस्त प्राणियोंके आश्रयभूत भगवान् उनके शरीरमें निवास कर रहे हैं ॥ ५६ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिमाजकस्वामिधीमद्भगवद्गुरोर्ध्यायमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञभारतराष्ट्रमापाटीकासहिते

भारतपारिजाते प्रथमः सर्गः

## ❀ द्वितीयः सर्गः

यासो न चेपामतिदैन्यभाजामासीच्छरीरावरणाय किञ्चित् ।  
 सैपां प्रकेम्पाय समुद्यतोऽसौ मासः सहस्रः सहसाऽऽजगाम ॥१॥

श्रीमहात्माजीके गर्भवासका समय माघमासका होता है । अतः उसका वर्णन ५ श्लोकसे करते हैं:—

जिन दीनोंके शरीर ढाँकनेके लिये कोई भी वस्त्र नहीं था उनको कँपानेकेलिये माघमासका आगमन हुआ ॥ १ ॥

मासोऽयमागत्य तुषारपातैः कायातिभेदे कुशलैः प्रशीतैः ।  
 वातैः कृपाशून्यतथैव नित्यं कोपीय कोऽपि प्रजहार दीनान् ॥२॥

यह माघमास आकर किसी कोधी व्यक्तिके समान शरीरको फाड़देने-  
 वाले अत्यन्तशीतलवायुसे, निर्दयतापूर्वक दीनोंपर प्रहार करने लगा ॥ २ ॥

उष्णीषकं नापि धपुश्छदो नो नो कम्बलं नापि करच्छदश्च ।  
 नोपानदन्यदिकमपि प्रसोढुं हेमन्तवाणान्न हि दुर्विधानाम् ॥३॥

गरीबोंके पास न तो पगडी सिर ढाँकनेकेलिये थी, न कुर्ता था,  
 न कम्बल था, न हाथके मोजे थे, न जूते थे और न कोई अन्य  
 ऐसी वस्तु थी जिससे कि वह हेमन्तके बाणोंको सहन कर सकते ॥ ३ ॥

केचिन्निराहारपरायणा वा केचित्सदाधोदरभोजना वा ।  
 केचिद्वितीयेऽहनि केऽपि तार्तीयिके सदाऽभुञ्जत दुःखदुःखम् ॥४॥

उस समय कोई तो भूखे ही मरते थे, कोई आधा पेट खाकर जीते  
 थे, कोई दूसरे दिन और कोई तीसरे दिन महाकष्टसे भोजन पा सकते  
 थे ॥ ४ ॥



येन प्रकारेण मनुष्यजातिर्दुःस्था तथामन्यश्वोऽपि नूनम् ।  
नग्नाः कथंकारमिमे सहन्तां हैमन्तिकांस्तीव्रशराननाथाः ॥५॥

उस समय जिस प्रकारसे मनुष्यजाति दुःस्ति थी वैसेही पशु भी पीड़ित थे । वे विचारे नग्नावस्थामे हैमन्तके तीव्रबाणोंको कैसे सहते ? ॥ ५ ॥

विपत्तिरिष्ये निखिलेऽत्र लोके हाहेतिशब्दे वितते जगत्सु ।  
मासे सहस्ये जगदेकनाथः श्रीपुत्तलेर्गर्भगृहं विवेश ॥६॥

प्रथमसर्गमें कहा जा चुका है कि भगवान् माता श्रीपुतलीबाई के गर्भ में पधारे थे । वह कब पधारे इसका वर्णन करते हैं:—

इस प्रकारसे जब सबलोक दुःखसे नष्ट हो रहे थे, चारों ओर हाहाकार मचा हुआ था तब माघमासमें भगवान् श्रीपुत्तलीबाईके गर्भमें विराजे ॥ ६ ॥

जगन्नयान्तर्यमयन्महेशो गम्यः सता सर्वगुरुः शरण्यः ।  
तस्थौ समाश्रित्य स पुत्तलिं यद्रर्भो गुरुस्तेन बभूव तस्याः ॥७॥

समस्त लोकमें व्याप्त होकर रहनेवाले, सत्पुरुषोंसे प्राप्य, सबके महागुरु और शरणागतरक्षक भगवान् श्रीपुतलीबाईके आश्रित होकर निवास करते थे अतः उनका गर्भ गुरु हुआ ॥ ७ ॥

नित्यं प्रयत्नैर्गुणविश्रुताया देव्याश्च तस्याः सविधे स्थितं तत् ।  
घृण्टं सुरीणां समुपेत्य नाकाद्रभं सिपेवे श्रितदेयदेवम् ॥८॥

स्वर्गसे आयाहुआ देवियोंका झुण्ड परमगुणवती श्रीपुत्तलीबाईके पासमें बैठकर भगवन्निवासभूत उस गर्भवती की सेवा करता था । पुत्तलीबाई की सेवाही गर्भवती सेवा थी ॥ ८ ॥

श्रीपुत्तलिं स्वीयतटे विहृतुं दृष्ट्वाऽऽगतां रत्ननिधिर्महाब्धिः ।  
प्रक्षालयामास पद्मं स तस्या रत्नाधिरत्नस्य महाधरिज्याः ॥९॥

परमरूपालु देवता समय-समय पर योग्य आत्माओंकी सय प्रकारसे, भद्रदृष्ट होकर रक्षा करते हैं । यह अत्यन्त सत्य घटना है ।

महासागर अपने तटपर घूमने फिरनेकेलिये आयी हुई श्रीपुत्तलीवाई को देखकर उनके चरणोंको धोताया क्योंकि उन्होंने रत्नोंके रत्न भगवान्को धारण कियाया ॥ ९ ॥

निर्जावरत्नाकरतां गतोऽहं, चिद्रूपेण वहतीति मत्या ।  
आवेद्य रत्नानि महार्घ्यभाञ्जि, पूजां ससर्जातितराममुष्याः ॥१८॥

समुद्र यह विचारकर कि—मैं तो जड़ रत्नोंका आकर हूँ और यह चिद्रूप—भगवान्को धारण करनेवाली हूँ—नहुँमुख्य रत्नोंको उन्हें अर्पण करके उनकी पूजा करता या ॥ १० ॥

भाभूद्वयथाऽस्या इति पीतुरहि शैत्येन सेवा विदधेऽथ नक्तम् ।  
यहिः प्रसादाय समुत्कआसीत्तेने च तेनेयमतीव हर्षम् ॥११॥

श्रीपुत्तलीवाईको शीतसे कष्ट न हो अतः दिनमें भगवान् सूर्य और रात्रिमें उनकी प्रसन्नताकेलिये अग्निदेव उपस्थित रहते । इससे वह अत्यन्त हर्ष पाती थी ॥ ११ ॥

मासस्तथाः प्राणिगणं निपीड्य कामं स्वकीयेर्निशि सम्प्रहारैः ।  
प्रातः समन्युर्मिहिकामिणेण पश्चात्तपन्सर्वजनैः स दृष्टः ॥१२॥

रातभर मद्य प्राणियोंको अपने प्रहारेसे पीड़ित करके, प्रातःकाल श्रोत्रके गहानेसे ॐ रोतेहुए—पश्चात्ताप करते हुए माघमासको लोगोंने देखा ॥ १२ ॥

स्मृत्यैव सल्युस्तपसोऽपराधं कोष्णोऽभवत्फाल्गुनिकोऽथ मासः ।  
अन्तं गतं सर्वजनस्य दुःखं किञ्चित्तदानीं शिशिरातुरस्य ॥१३॥

फाल्गुन मास आया । वह अपने मित्र माघके अपराधको देखकर थोड़ा गर्म हो गया । इससे शीतसे व्याटलबनोंका दुःख कुछ शांत हो गया ॥ १३ ॥

ॐ दूसरे लोग भी अन्यायमें किसीको पीड़ित करके पश्चात् रोते और पश्चात्ताप करते हैं ।

आजग्मतुस्तौ मधुमाधवौ द्वौ हरेः सपर्या क्रमतो विधातुम् ।

परा प्रफुल्लग्नशृङ्गारन्तीमामोदवीचि नितरा दधानौ ॥१४॥

गर्मस्य भगवान्की सेवा करनेकेलिये आम्रवृक्षोंकी सुगन्धिको धारण करते हुए क्रमसे चैत्र और वैशाख मास आये ॥ १४ ॥

कूजत्पिकौ गुह्यदलितजाह्यावारक्तपद्मसङ्घरम्यौ ।

त्रैविध्यमाराद्धतौ शिषस्य वायो समैतामुपकारशीलौ ॥१५॥

कोइलें किनमें बूझ रही थी, भ्रमर गूँज रहे थे, थोड़ी थोड़ी लालिमा छा रही थी ऐसे पत्तोंसे लदे हुए वृक्षोंसे शोभित, और शीतल, मन्द, सुगन्ध वायुको लिये हुए, उपकारपरायण चैत्र और वैशाख मास आये ॥ १५ ॥

ज्येष्ठो निशा अल्पतमाश्चकार प्रास्वर्यमर्काय ददाबुदारः ।

औग्यं नदीनामभिमानताने विस्तारयामास तपन्प्रतापैः ॥१६॥

ज्येष्ठ मास आया । उसने रात्रिको थोड़ी ( छोटी ) पर दी । सूर्यमें तेजी पैदा कर दी । नदियोंके अभिमानमें न्यूनता कर दी । ज्येष्ठ तपने लगा ॥ १६ ॥

आपाट आगत्य जलाभिपेकैस्तप्ता भुवं शीतलतां निनाय ।

गर्जद्भिरभ्रैः कृपिकारसङ्घमाहादयामास धृतिं प्रदाय ॥१७॥

आपाट मासने आकर जलवर्षण करके सन्तप्त पृथिवी को शीतल बनाया । गर्जते हुए बादलोंसे किसानोंको उसने धैर्य दिया ॥ १७ ॥

वृक्षान्पशून्पक्षिगणान्मनुष्यान्भूमीर्नदीर्निर्झरिणीस्तटाक्षान् ।

अन्ध्रंश्च वापीं परिराश्रयतातान्सन्तर्पयामास नभो जलौघैः ॥१८॥

आवगने सब जल वर्षाकर वृक्षों, पशुओं, पक्षियों, मनुष्यों, भूमि, नदियों, झरनों, तालाबों, कुओं, बावटियों, खाद्यों और खेतोंको दूत कर दिया ॥ १८ ॥

एषं नभस्योपि हरेः पदान्त्रयुग्मप्रसादाय कृतप्रयाणः ।

नित्यं जगर्जाय वर्षं वारि घाराधरेणैर्मयमवाप्य साधु ॥१९॥

भाद्रपदमास भगवच्छरणारविन्दकी सेवाकेलिये आकर बादलोंके साथ अच्छी मित्रता करके रोवूँ गर्जता और वर्षता था ॥ १९ ॥

सर्वं जगन्छोहरिकामजन्यं तस्मादिदं सर्वममुष्य हृद्यम् ।  
हृद्यस्य सन्तर्पणतोऽतितृप्तस्तन्तृप्तिभाक्सोऽपि भवत्यनारयम् ॥२०॥

दाइ। होती है कि गर्जने वर्षनेसे भूमि आदि, अथवा स्थानोंको सुख मिला । इसमें भगवच्छरणारविन्दकी क्या सेवा हुई ! उच्चर देते हैं कि:—

यह सब जगत् भगवान्की इच्छासे—सङ्कल्पसे ही पैदा हुआ है अतः एव यह भगवान्को प्रिय है । प्रियके तृप्त करनेसे, ( यद्यपि भगवान् पहिले से ही अतितृप्त हैं तो भी ) अनर्थ ही तृप्ति प्राप्त करते हैं ॥

सेवा समेषामिह जन्मिनां या सेवास्ति सेवा जगदीश्वरस्य ।  
पञ्चतथो जन्मफलं प्रपन्नाः संसेवमाना भगवत्प्रजास्तः ॥२१॥

हेमन्त, शिशिर, वसन्त, ग्रीष्म और वर्षा इन पाँच ऋतुओंने भगवत्प्रजाकी सेवा करके अपने जन्मको सफल कर लिया । ॐ क्योंकि जीवोंकी सेवा ही भगवान्की सेवा है ॥ २१ ॥

ॐ शास्त्रमें कहा है कि:—

न मे पूज्यदशतुर्वेदी पूजयन्भक्तिवर्जितः ।  
न मे पूज्यः सदा चासौ मङ्गलः दयपचोऽपि वा ॥  
तस्मै देयं ततो प्राण स च पूज्यो यथा एवम् ।

अर्थात् भगवान् कहते हैं कि यदि भक्तिरहित चतुर्वेदपूज्य भी हो तो वह अपूज्य है और मेरा भक्त श्वशुर हो तो भी पूज्य है । मेरे भक्तको ही देना चाहिये और उमीते धर्मोपदेश प्रदान करने चाहिये । भगवत्पूज्यकी पूजा उस प्रह्लासे करनी चाहिये जैसे कि मेरी—भगवान्की । यह खोह बैष्णवोंके श्रीसम्बदायके पुरांपाथों द्वारा स्वीकृत है ।

ऐसे ही भगवद्विषयनिष्ठ भी भगवत्पूजनके उचित धर्म और प्रेम करनेकी आज्ञा हुई है । यथा—

ऊर्जः सहा यत्र च तत्र काले सम्प्रापतुर्दर्शनमीश्वरस्य ।  
शोकोर्जनात्सोऽभवद्ऊर्ज एव तद्दुःखसंसोढृतया सहाः सः ॥२२॥

कार्तिक और मार्गशीर्ष यह दो मास उस समय भगवान् के दर्शन नहीं कर सके अतः शोकाधिक्यसे कार्तिकका नाम ऊर्ज पडा और उस दुःखको सहनेके कारण ही मार्गशीर्षका नाम सहा पड गया ॥ २२ ॥

एवं शनैः प्राप स सूतिमासो नाम्नाश्विनोऽसौ जगतां नमस्यः ।  
यस्मिन्वरा भागवती नृमूर्तिर्मोदाद्वयं भाग्यवती चकार ॥२३॥

इस रीतिसे धरे-धरे जन्ममास—आश्विन मास आया जिसमें भगवान् की उस मनुष्य मूर्ति ने दसुन्धराको भाग्यवती बनाया ॥ २३ ॥

श्री विष्णुमाध्वे सुप्रदे शराक्षिप्रहेनसंरयामित ऐश्वरी सा ।  
कृष्णे च पक्षेऽवततार यद्दिं सा द्वादशी रेज वदप्रतेजाः ॥२४॥

आश्विनमास, कृष्णपक्ष, द्वादशीतिथि और विक्रमका १९२५ सब्त् या जिसमें भगवान् की उस मूर्ति ने—श्रीमोहनदास गांधीजी अवतार हुआ ॥ २४ ॥

सर्वाननिष्ठाञ्छमयिष्यमाणो लोकांश्च भद्राण्युपनेष्यमाणः ।  
भूमिं पुनीतेऽद्य जगन्निवासस्तुङ्गैस्तरङ्गैर्विततस्ततोऽग्निः ॥२५॥

सर्व अनिष्टोक्तो शान्त करनेकेलिए तथा लोगोंको कल्याण देनेकेलिए आज जगदाधार भगवान् पृथिवीपर अवतीर्ण हो रहे हैं अतः समुद्र अपने विशाल तरङ्गोंसे विलुप्त हो गया ॥ २५ ॥

मद्भक्तजनचात्सल्यं पूजायां चानुमोदनम् ॥  
स्वयमभ्यर्चनं चैव मर्त्ये दम्भवर्जनम् ॥  
मत्कथाश्रवणे शीतिः स्वरनेत्राहविक्रिया ।  
ममानुसरणं नित्यं यच्च मां नोपजीवति ॥  
भक्तिरष्टप्रिधा होरा यस्मिन्स्लेच्छेऽपि वर्तते ।  
स विप्रेन्द्रो मुनिः श्रीमान् स यतिः स च पण्डितः ॥

श्रीभारताशीलमहार्णवस्य संशोषणाय क्षमता दधानः ।  
गृहाति विष्णुर्जनिमित्यहप्यन्सन्तो विनिर्धूतमनःरूपायाः ॥२६॥

भारतके दुःखसागरको सुगन्धमे समर्थ, भगवान् जन्म ग्रहण कर रहे हैं, यह जानकर निर्मल मन वाले सज्जन प्रसन्न हो गये ॥ २६ ॥

निर्बुद्धितासन्तमसप्रवृद्धबाधातिबाधापरिक्लेशनाय ।  
चिद्राशिरेपोऽयतरत्यवन्त्यामित्यर्तिभाजा हृदि मोद आसीत् ॥२७॥

दुःखिजनोको इसलिये आनन्द हुआ कि अज्ञानरूप, अन्धकारकी बाधाको बाधा पहुँचानेकेलिये अर्थात् उसका नाश करनेकेलिये इस जानमण्डारका अवतार हो रहा था ॥२७॥

नानाऽपराधं हरिमन्दिरेषु चेपा प्रवेशः प्रतिपिद्ध आसीत् ।  
नेपा ममो हर्षभरो न विचे संचिन्त्य सर्वोद्धृतिक्लेशसूतिम् ॥२८॥

बिना अपराधने ही बिन लोगोका भगवान् के मंदिरमें जाना निषिद्ध था, उन्होंने जब सोचा कि उनके उद्धार करनेवाले महापुरुषका जन्म हो रहा है, तब उनका आनन्द उनके मनमें नहीं समाया ॥ २८ ॥

स द्वारकाधीश उपेत्य पूजा योऽगात्प्रसादं खलु चामरकरीम् ।  
श्रीरामचन्द्रः शकरीद्वरोऽपि मायामयोऽमाय इयाय हर्षम् ॥२९॥

जो श्री कृष्णजी चमारकी पूजाको ग्रहण करके प्रसन्न हुए थे और जो रामजी मिह्रनी शकरीके स्वामी थे, मायासे परे होते हुए भी मायामय थे दोनों † हर्षको प्राप्त हुए ॥ २९ ॥

औदार्यवित्तप्रथितो महेशो धत्ते कुवेषं यदभीष्टसिद्धये ।  
तत्पूतये श्रीहरिरेष पतीत्येवं विचिन्त्यातिमुदं प्रपेदे ॥३०॥

ॐ भगवान् श्रीकृष्णने एक समय साक्षात् प्रकट होकर चमारभक्तके हाथका पकाया हुआ भोजन स्वीकार किया था। यह बात आबालवृद्ध प्रसिद्ध है।

† भगवान् राम और भगवान् कृष्ण ये दोनों भी सर्वोद्धारक हैं

मलिनवेषकी भी पूजा करना लोग सीखें, इसी विचारसे श्रीमहादेवजीने कुवेष-जटाजूट-मुण्डमाला, भस्म आदि धारण किया है। श्रीशिवजी यह विचारकर प्रसन्न हुए कि जिस अमीष्टकी सिद्धिकेलिए-अपृथ्यतानिवारण-के लिए मैंने यह कुवेष धारण किया है, उसीकी पूर्तिकेलिए श्रीविष्णु-भगवान् भी आ रहे हैं ॥ ३० ॥

स्युः कञ्चरा वा विमलार्थका वा निर्णिक्तवासः पिहिताङ्गका वा ।  
स्युर्भूरिधूरिश्रितनक्तका वा तेषां समेषां स हरो दयालुः ॥३१॥

चाहे कोई मलिन हो, चाहे निर्मल मनवाले हो, चाहे खूबधुलेहुए कपड़े कोई पहिने हुए हो, चाहे शर्दगुन्वारसे भरे हुए चिपड़े ही कोई पहिने हो, भगवान् शिवजी सबपर दयाभाव रखते हैं ॥ ३१ ॥

और महा-माता-भीभी सर्वोद्धारक ही होनेवाले हैं। अतः वह दोनों प्रसन्न हुए थे।

† पद्मपुराणमें लिखा है:—

प्रत्युद्गम्य प्रणम्याथ निवेद्य कुशविष्टरे ।  
पादप्रक्षालनं कृत्वा तत्तोयं पापनाशनम् ॥  
शिरसा धार्य पीत्वा च वन्यैः पुष्पैरथार्चयत् ।  
फलानि च सुपक्वानि मूलानि मधुराणि च ॥  
स्वयमासाद्य माधुर्यं परीक्ष्य परिभक्ष्य च ।  
पद्मान्निवेदयामास राघवाभ्यां हृदयता ।  
फलान्यास्वाद्य काकुत्स्थस्तस्यै मुक्तिं परां ददौ ॥

अर्थात् शायरी अस्पृश्यजातिमें पैदा होकर भी वैदिक तपस्विनी थी और भगवान् श्रीरामने उसका जलफल सब कुंठ स्वीकार किया था। यद्यपि यहाँके श्लोकोसे यह प्रतीत होता है कि भगवान् रामने शायरीके जूटे फल खाये थे। परन्तु श्रीशारंगीश्विरामायणमें ऐसा नहीं है। यहाँ भी अर्थ करना चाहिये कि यह खाकर, परीक्षा करके वृक्षसे फल तोड़ लायी थी और उन्हें भगवान् ने स्वीकार किया।

ये ब्राह्मणा ये च भुजाधिजाता ये चोरुजाता अपि येऽङ्घ्रिजाता ।  
ये चातिशूद्रा विविधापराधाः सर्वान्दरो वीक्षत एकदृष्टया ॥३२॥

ब्राह्मण, शूद्रिय, वैश्य, शूद्र और अतिशूद्र तथा अनेक अपराध  
वालोंको भी श्रीशङ्करजी एक ही दृष्टिसे देखते हैं ॥ ३२ ॥

तदर्शनस्पर्शनभक्तिभाजां वाधाप्रदाने कथमस्य हर्षः ।  
लोकप्रणीतानयमार्जनाय समागतं श्रीहरिमन्धमस्त ॥३३॥

ऐसे समदर्शों शिवजीके दर्शन और स्पर्शरूप भक्तिकरनेवालोंको  
बाधा पहुँचानेमें उनको हर्ष कैसे हो सकता था ? अत एव लोगोंकी  
अनीतिका मार्जन करनेकेलिए भगवान्‌के अवतारका उन्होंने अनुमोदन  
किया ॥ ३३ ॥

ये दुर्जनाः स्वार्थपरायणा या ये वा परार्थाभिहतिप्रसन्नाः ।  
मायाभ्यवत्कन्दनतुल्लचित्तास्तेशोकसम्पातमुपार्जिजन्त ॥३४॥

जो दुष्ट थे, स्वार्थी थे, परार्थहानिसे प्रमग्न होनेवाले थे, मायाके  
जातसे व्यथितचित्तवाले थे, उन लोगोंको इस अवतारसे बड़ा मारी  
शोक हुआ ॥ ३४ ॥

येषां न विद्या न तपःप्रभावो धर्मे न वृत्तिर्न रतिर्विवेके ।  
ते पापपक्कातिकलङ्कितास्तु शोकानले विक्षिपुः सत्त्वचित्तम् ॥३५॥

जिनके पास न विद्या थी, न तप था, न जिनकी धर्ममें वृत्ति थी  
और न विवेकमें रति थी ऐसे पापी लोगोंने शोकानलमें अपने मनको  
डाल दिया ॥ ३५ ॥

दुर्मेधसां श्रीहरिभक्तिगङ्गास्पर्शद्रुहा मूढधिया जनानाम् ।  
पापण्डिनां यापि पराचित्तानां सन्तापपापं प्रबलं बभूव ॥३६॥

जो दुष्ट बुद्धिवाले थे, जो भगवद्भक्तिगङ्गास्पर्शकी मूढधिया जनानाम्  
करते थे, जो मूर्ख थे, पापण्डी थे, दूसरोंसे जो पल रहे थे ऐसे निरुम्माओ  
बड़ा मारी सन्ताप हुआ ॥ ३६ ॥



नैल्येन शोभां महतीमपुष्पान्वृष्वीरुहाः सा सरसा रसाऽऽसीत् ।  
पात्रं प्रवृद्धं सरितां प्रकृष्टं याता दुरध्वा अपि सत्यथत्वम् ॥३७॥

श्रीमहात्मागांधीजी के जन्मसे वृद्धोमे नीलिमा आ गयी । पृथिवी सरसा बन गयी । नदियोंका पाट-विस्तार प्रमन्न होकर बढ़ गया और सरान मार्ग भी अच्छे बन गये ॥ ३७ ॥

तस्मिन्दिने श्रीहरिरात्तवात्यः श्रीपुत्तलेरुत्तमभाग्यसीन्नः ।  
सूनुत्वमापद्विपदा पक्षनां विध्वंसनं तत्र मुदामपुर्याम् ॥३८॥

उस दिन भगवान् ने बालभाव स्वीकारकरके परमभाग्यशालिनी श्रीपुत्तलीबाईका पुनत्व मुदामापुरीमें स्वीकार किया । यह पुनत्व सर्व आपत्तियोंके स्थानोंका नाश करनेवाला है ॥ ३८ ॥

स्वप्रायमानं फिल भारतीयं भाग्यं जजागार पुनः क्षणेन ।  
स्वाधीनताया वदने च हास्यमास्ये च दुःखं परतन्त्रतायाः ॥३९॥

स्वप्रवत् प्रतीयमान भारतवर्षका भाग्य पुनः क्षणभरमें जागरित हो गया । स्वाधीनताके मुखपर हँसी और पराधीनताके मुखपर विपाद जागरित हुआ ॥ ३९ ॥

केनापि पुण्येन पुराजितेन श्रीकर्मचन्द्रो महता महीयान् ।  
आपत्तिवृत्त्य स्पृहणीयमेवं मर्त्यैस्तथा निर्जरसां समाजैः ॥४०॥

ऐसे पितृत्वको, जिसकी स्पृहा सभी मनुष्य और सभी प्रकारके देवता करते हैं, श्रीकर्मचन्द्रजीने किसी पूर्वजन्मके पुण्यसे ही प्राप्त किया था ॥ ४० ॥

नो शैशवं यस्य न यौवनं नो स्त्रीत्वं न पुंस्त्वं न नपुंसकत्वम् ।  
वृद्धिश्चयाभ्यां रहितश्चिदात्मा लीलावपुष्मान्विच्छुर्ता प्रपेदे ॥४१॥

जिस चिदात्माकी न तो शैशवावस्था है, न युवावस्था है, न स्त्रीत्व है, न पुरुषत्व है और न नपुंसकत्व है, जो वृद्धि और छयसे रहित है, यह लीलाशरीर धारण करके विशुभावको प्राप्त हुआ ॥ ४१ ॥

ॐ आकर्ण्य श्रुतिमुखदां प्रवृत्तिमिष्टां  
तत्काले सुखभरविस्मृतस्वकोऽसौ ।  
श्रीगांधी प्रियमधिकां वचा व्यतारी-  
दाहय द्रुतमतिदीनरुग्णलोकान् ॥४२॥

इति सर्वतत्त्वस्वतत्त्वपरमहंसपरिषाजकम्बामिध्रीमद्गवदाचार्यमहाराज-  
प्रणीते भारतपारिजाते  
द्वितीय सर्ग

† श्रीपद्मागाधीने—श्रीकर्मचन्द्रगाधीने जब कर्णमुखद, हत समाचार-  
को—पुरुजन्मरो मुना तो उसी समय वह आनन्द और हर्षसे अपनेको  
भूल गये । शीघ्र ही अत्यंत दीनों और रोगियोंको बुलाकर नून उत्पत्ति  
उन्होंने एटा दी ॥ ४२ ॥

इति सर्वतत्त्वस्वतत्त्वपरमहंसपरिषाजकम्बामिध्रीमद्गवदाचार्यमहाराजप्रणीते  
व्योपज्ञभारतराष्ट्रभाषाटीकामङ्गिते  
भारतपारिजाते द्वितीय सर्ग



## तृतीय सर्गः

भद्राधरणि सौभाग्यधात्रा पित्रा क्रमेण सः ।

वेदवाणीपरायणैः संस्कारैः संस्कृतः सुतः ॥१॥

भद्रारूपधरणीके सौभाग्यविधाता अर्थात् भद्रात्पुत्रपिता श्रीकर्मचन्द्रजी-  
ने क्रमसे सब संस्कार अपने पुत्रके किये ॥ १ ॥

कान्तसंहननस्यास्य पिता नामाकरोन्मुदा ।

लक्ष्मीनृहिष्यते यस्मात्तस्मान्मोहन इत्यसौ ॥२॥

यह बालक लक्ष्मी—याह्य और आभ्यन्तर शोभाको धारण करेगा  
अतः पिताने इस सुन्दरशरीरवाले बालकका नाम लक्ष्मीमोहन रखा ॥ २ ॥

अथवा स्वसदाचाराद्विचारादुत्तमोत्तमात् ।

सर्वेषां मोहनादेव सुनाम्ना मोहनोऽभवत् ॥३॥

अथवा यह बालक अपने व्याचार और उत्तमोत्तम विचारोंसे सबको  
मोहित करेगा अतः इसका नाम मोहन पड़ा ॥ ३ ॥

❧ मोहन शब्द मा + उहनसे बना है । माका अर्थ है लक्ष्मी ।  
उहनका अर्थ है प्राप्त करनेवाला । लक्ष्मीको जो प्राप्त करे उसे मोहन  
कहते हैं । लक्ष्मीका अर्थ है शोभा । शोभा दो प्रकारकी होती है ।  
याह्य और आभ्यन्तरिक । सदाचार और सत्कृति यह आभ्यन्तरिक  
शोभा है । वाचनिकवैतिष्य, सद्गोष्ठी, परोपकार आदि याह्य शोभा है ।  
तात्पर्य यह निकल्य कि जिसके विचार उत्तम हों, व्यवहार उत्तम हों,  
शरीरकी रचना उत्तम हो, सत्पुरुषोंकी ही धीचमों जो रहता हो, जो  
परोपकारमय जीवन व्यतीत करता हो उसे मोहन कहते हैं ।

ज्ञानधाराधरामृतोऽसौ सर्वसम्पत्समन्वितः ।

उपनिन्ये चिदात्मानं जनकः स्वतनूजनिम् ॥४॥

विद्वान् और सम्पत्तिशाली पिताने अपने पुत्रका यशोपवीत संस्कार किया ॥ ४ ॥

सम्प्राप्ते पञ्चमे वर्षे मायामन्थिविमोक्षणम् ।

काथागांधी स्वपुत्रस्य विद्यारम्भं व्यधीधपत् ॥५॥

भीषुत काथागांधीजीने ५ वें वर्षमें अपने पुत्रका विद्यारम्भ संस्कार किया ॥ ५ ॥

शैशवं क्रीडया नीतं नापीतं मोहनेन तत् ।

श्रीढासक्तसहाय्यायिवालानामेव सद्गमात् ॥६॥

मोहनने खेलानी नापीतं मोहननेन तत् ।  
श्रीढासक्तसहाय्यायिवालानामेव सद्गमात् ॥६॥

सप्त वर्षाण्यतीतानि मोहनस्यायुपस्तदा ।

मुपुमारबुमारस्य मुन्दरे पोरयन्दरे ॥७॥

पोरयन्दरमें कुमार मोहनके छेसे ही सात वर्ष बीत गये ॥

कर्मचन्द्रोऽस्ततन्द्रोऽसौ पित्रहो पोरयन्दरम् ।

राजफोटं गतो राजसभासभ्यो बभूव सः ॥८॥

आलरयान्त्र—पुदुपार्थी श्रीकर्मचन्द्रजीने पोरयन्दरको छोड़ दिया और वह राजफोटमें राजसभाके गम्य बन गये ॥ ८ ॥

मोहनोऽपि समानीतः कर्मचन्द्रेण गांधिना ।

तत्रैव पाठशालायां नियमेन प्रवेदितः ॥९॥

० श्री० महात्माजीने पिता कर्मचन्द्रजीको ही छोटा काथागांधी कहा करते थे ।

श्रीकर्मचन्द्रजी अपने साथ ही मोहनको भी लेते गये और उन्होंने उसे पाठशालामें प्रविष्ट करा दिया ॥ ९ ॥

शिक्षकाणां मनास्थेय शिष्टाचारेण मोहयत् ।  
मोहनो नामधेयं स्वं चारितार्थ्यमुपानयत् ॥१०॥

शिक्षकोंके मनोंको शिष्टाचारसे मोहित करते हुए मोहनने अपने नामको चरितार्थ कर दिया ॥ १० ॥

- घण्टावादनबेलाया पाठशालामुपागमत् ।  
अन्तिमे घण्टिकानादे गृहमेवागमत्सदा ॥११॥

मोहन सदा घण्टा बजनेके समय स्कूलमें जाते थे और छुट्टीका घण्टा बजते ही घर चले आते थे ॥ ११ ॥

न कदाचिच्चकारायं कालातिक्रममध्वनि ।  
विज्ञानशिव कालस्य शेषयेऽपि महाध्व्यताम् ॥१२॥

कभी भी उन्होंने मार्गमें समय नहीं बिताया । मानो लटकपनमें भी वह समयकी बहुमूल्यताको जानते थे ॥ १२ ॥

हरिश्चन्द्रमुपाख्यानं नाटकीये च मन्दिरे ।  
द्रष्टुमाहापित. क्वापि पितृभ्यां मोहनो गतः ॥१३॥

एक समय मातापिताकी आज्ञासे मोहन नाटकशालामें हरिश्चन्द्र नाटक देखने गये ॥ १३ ॥

तदा समापतं वस्तु नाटकीयं विलोम्य स ।  
स्फुटं स्रोद् भूपस्य कष्टं तथ्यं विभाज्य च ॥१४॥

उस समय नाटकमें उस उपाख्यानको देखकर, और हरिश्चन्द्रके कष्टोंको ॐ सत्य मानकर वह खूब रोये ॥ १४ ॥

ॐ कितने लोगोका मत है कि हरिश्चन्द्रका समस्त उपाख्यान

हरिश्चन्द्रो यथा सेहे कष्टं सत्यस्य रक्षणे ।

सहेरन्नपरे किं नेत्येष तर्हि परामृशत् ॥१५॥

उन्होंने उस समय विचार किया कि यदि हरिश्चन्द्रने सत्यकी रक्षामें इतने कष्ट सहन किये तो अन्य लोग भी वैसेही कष्ट, सत्यकी रक्षामें क्यों न सहें ? ॥ १५ ॥

आगत्य पाठशालातोऽभ्यस्याऽनभ्यस्य वा कश्चित् ।

पाठ्यानि पुस्तकान्येष भवनेऽन्यद्वाचयत् ॥१६॥

मोहन पाठशालासे आकर कभी पाठ्यपुस्तकोंका अभ्यास करते, कभी न करते और घरपर अन्य पुस्तक वाचा करते थे ॥ १६ ॥

श्रवणपितृभक्त्याख्यं पुस्तकं कर्हिचिन्मुदा ।

पाचयामास सन्तोष गमयामास भानसम् ।

किसी दिन यह श्रवणपितृभक्ति नामक जादूकी बड़े प्रेमसे पढ़कर बहुत सन्तुष्ट हुए ॥ १७ ॥

वीवधे स्थापयित्वा च मातरं पितरं कश्चित् ।

श्रवणं नीतवन्तं स पाचयित्रे व्यलोकत ॥१८॥

एक दिन शीशामें चित्र दिखानेवाले तमाशगारने उन्हें चित्र दिखाये । उसमें बैरमें मातापिताको ले जाते हुए श्रवणको उन्होंने देखा ॥ १८ ॥

कोशलेश्वरस्य बाणेन घातिते श्रवणे तयोः ।

अन्धयोः स विलापानामक्षराण्यमहीत्स्फुटम् ॥१९॥

सायता के प्रचारकेजिये भरिपत है । कलित हो मोभी, यह उत्कृष्ट-कल्पना ही भारतीयमन्त्रिण्डे उत्पत्तीकी समर्थिका है ।

रितने ही पाण्डोसे यह प्रतीत होता है कि अन्धमातापिताके बाल्यका नाम श्रवण नहीं था प्रसुत अन्धदितका ही यह नाम था । भग्न रूप यह बालक श्रवणकुमार बड़ा जाता है ।

यहोसे लेकर ३४ वें श्लोकतककी निया एक है और वह ३४ वें श्लोकमें ही भूपयामासुः यह नियापद है ।

मतवाले छाथी, बहते मदवाले निर्भद छाथियोंके बचे, दमिनियों और बड़े-बड़े गजराज ॥ ३१ ॥

तुङ्गास्तुरङ्गमा रथया विनीताश्च घनायुजाः ।

पारसीकाः सहेपाढ्या आजानेयाः सहस्रशः ॥३२॥

घनायुदेशके, पागस देशके बड़े बड़े कुलीन और सुशिक्षित घोड़े दिनदिनाते हुए हजारों, रथमें जुते हुए और बिना जुते हुए उस समय वहाँ आये ॥ ३२ ॥

सौराष्ट्रसंभवा वंश्या दर्शनीया महावल्गः ।

गन्धर्वा घडवा हृष्टाः किशोराश्च सहस्रशः ॥३३॥

सुन्दर सुन्दर काटियावाडी घोड़े व घोड़ियाँ और घोड़ोंके बने सहस्रोंकी सख्यामें उस समय वहाँ आये ॥ ३३ ॥

लसत्पताभाः सुरया गवोद्भा नयनाहराः ।

काशागांधिगृहाभोगं भूपयामासुरञ्जसा ॥३४॥

जिनपर पताभाएँ लहरा रही थीं ऐसे रथ, मनोहर बैलोंकी जोड़ियों, यह सब श्रीकर्मचन्द्रगांधीके मकानके अक्षतेको सुशोभित कर रहे थे ॥ ३४ ॥

चूर्णकुन्तलशोभाढ्यः काकपक्षसुशोभितः ।

अञ्जनाञ्चितदीर्घाक्षरश्मिपुञ्जप्रकाशितः ॥३५॥

यहाँ से ४० वें श्लोक तकका ४० वें श्लोकमें आये हुए आसीत् नियापदके साथ सम्प्रत्य है ।

टेटेबालोंसे ओर काकपक्षसे सुशोभित, अञ्जनवाली लम्बी-लम्बी आँखोंके तेजसे प्रकाशित—॥ ३५ ॥

तिलकं मस्तके न्यस्तं कुण्डले कर्णयुग्मके ।

पवित्रोरःस्थले शुभ्रा रम्या प्रालम्बिकां दधत् ॥३६॥

मस्तकमें ऊर्ध्वपुष्ट; फानोमे कुण्डल और छातीपर सुन्दर लंगी  
सोनेकी माला धारण किये हुए—॥ ३६ ॥

अद्भुलि दीपयन्स्वस्य महस्रोमिक्रया तदा ।

दधानः कङ्कणे शुभ्रे दीनोद्धरणद्वस्तयोः ॥३७॥

बहुमूल्य अद्भुतीसे अपनी अद्भुलिमें प्रकाशित करते हुए दीनोद्धारक  
दोनों हाथोंमें कङ्कण पहिरे हुए—॥ ३७ ॥

निष्प्रधाणिच कौशेयमुष्णीपं मस्तके यद्वत् ।

दुकूलं धौतवस्त्रं च युतकं च महाधनम् ॥३८॥

शिरपर नयी रेशमी पगड़ी, रेशमां घोली और बहुमूल्यवाले जामा =  
युतकको धारण किये हुए—॥ ३८ ॥

सौराष्ट्रजन्मनि प्रोच्चैरश्वे घत्नां करान्तरे ।

गृह्ण्विश्यमनोहारि मन्दहास्यं विभासयन् ॥३९॥

फाटियावाड़ी घोटेपर, लगाम हाथमें लेकर, बिस्वमनोहर मन्द हास्य  
करते हुए ॥ ३९ ॥

महाभिलापः फस्तूरपाणिग्रहणकर्मणि ।

मोहनो मोहनो ह्यसीत्स गच्छब्दवशुरालयम् ॥४०॥

धीफलूरबाईके पाणिग्रहणकी इच्छावाले, समुत्तार खाते हुए मोहन,  
निश्चय ही सबसे मोहित कर रहे थे ॥ ४० ॥

अनन्यरागुणैर्वन्द्यो मोहनो विदयमोहनः ।

अवातारि ह्यादाशु योग्यानां करपल्लवैः ॥४१॥

प्रशस्तगुणोंसे वन्दनीय, विदयमोहन मोहनको वहाँ पर योग्य लोगोंने  
अनने हाथोंसे शीघ्र घोंडेसे उतार लिया ॥ ४१ ॥

शनैः शनैः पदन्यासं व्यधाचारविचारवान् ।

शीघ्रता नैव पुन्यादि शोभाया आस्वदं भवेत् ॥४२॥



दशरथके चांगोंसे श्रवणके मारे जानेपर, उन अन्ध मातापिताके विलापको उन्होंने रूब श्रवण लिया ॥ १९ ॥

श्रावणेनेव पुत्रेण नूनं भान्वं मयाऽप्यथ ।

इत्येवं बाल्यकालेऽसौ मनसा समकल्पयत् ॥२०॥

श्रवणके समान ही मैं भी बनूँगा इस प्रकारसे बचपनमें मोहनने सङ्कल्प किया ॥ २० ॥

हारमोनियमित्यारुये वादित्रे च पुनः पुनः ।

अन्धयोर्दुःखिमनसोरक्षराणि स गीतयान् ॥२१॥

हारमोनियम पर मोहन उसी अन्ध मातापिताके विलापके गीतको कईबार गाया करते थे ॥ २१ ॥

व्यापारैरेवमन्यैः स सत्यनिष्ठामपूपुपत् ।

मातापितृपदार्चाया आदर्शं समपूपुजत् ॥२२॥

इन क्रमोंसे तथा अन्य व्यवहारोंसे भी उन्होंने सत्यनिष्ठाका रक्षण किया । मातापिताकी सेवाके आदर्शको भी महत्त्व दिया ॥ २२ ॥

भविष्ये प्रभविष्णूनां परिपाट्या गुणागमः ।

भवत्येवात्र दृष्टान्तो मोहनोऽयं हि गृह्यताम् ॥२३॥

होनहार बालकोंको क्रमसे गुणोंकी प्राप्ति होती रहती है इसमें मोहन ही उदाहरण है ॥ २३ ॥

शान्तिश्चे गुरुशुश्रूषा दीनसेवाऽस्य मौनिता ।

सत्यनिष्ठा मनःशुद्धिरासन्बालसखा इव ॥२४॥

शान्ति, मातापिताकी सेवा, दीनोंकी सेवा, मौन रहना, सत्यनिष्ठा और मानसिक पवित्रता ये सब मोहनके बालमित्र समान थे ॥ २४ ॥

पुरा काले तु सर्वेषां शरदां पञ्चविंशतिम् ।

ब्रह्मचर्यं ध्रुवं पाल्यमासीच्छ्रुतिपथान्वितम् ॥२५॥

प्राचीन समयमें २५ वर्ष तक वैदिकमर्यादाके अनुसार ब्रह्मचर्य  
सबको पालना पड़ता था ॥ २५ ॥

अष्टवर्षा भवेद्गौरीत्यादिवाक्यानुसारतः ।

भारते बालदाम्पत्यमनिष्टं वर्ततेऽधुना ॥२६॥

आजकल्ह भारतवर्षमें “अष्टवर्षा भवेद्गौरी” इत्यादि आधुनिक  
पण्डितोंके कथनानुसार बचपनमें ही अनिष्टकारक पतिपत्नी भाव वर्तमान  
है ॥ २६ ॥

रूढ्या हि तथा रूढ्या पितरौ पुत्रवत्सलो ।

पपं त्रयोदशे घालं सपत्नीकं प्रणिन्यतुः ॥२७॥

इसी प्रचलितरूढिसे मातापितावे मोहनकी १३ वर्षकी अवस्थामें  
पियाहित कर दिया ॥ २७ ॥

अन्तिमो मोहनः पुत्रस्तेन द्रविणराशयः ।

व्ययिता मुक्तहस्ताभ्यां पितृभ्यामत्र कर्मणि ॥२८॥

मोहन अन्तिम पुत्र थे अत एव मातापिताने दिल खोलकर राष्ट्र  
विवाहकार्यमें व्यय किया ॥ २८ ॥

आगच्छतोऽविशता तथा पचतश्चक्षुता ।

अभीतपिबता चासीत्क्रिया द्वित्रेप्यहस्त्वपि ॥२९॥

आओ, बैठो, पकाओ, खाओ, पीओ, दो तीन दिनोंतक यही क्रिया  
शेती रही ॥ २९ ॥

दूरादूरतरादायँल्लोकाः परिणयोत्सवे ।

सादराः सादरं सखे नूनमामन्त्रितास्तदा ॥३०॥

इस विवाहमें सादर सबको आमन्त्रण भेजा गया था अत एव दूर  
दूरसे लोग बड़े आदरके साथ उस समय आये थे ॥ ३० ॥

गजा मदोत्कटा मंत्ता निर्मदाः करिदारकाः ।

पेनुकाः सपरिप्लारा गजनायाधिरक्षिताः ॥३१॥

सुन्दरविचारवाले मोहन धीरे-धीरे चलने लगे क्योंकि शीघ्रता वही भी शोभा नहीं देती है ॥ ४२ ॥

श्रौतेन विधिना तत्र श्रौतमार्गप्रवर्तकः ।

मोहनः श्रीलक्ष्मस्तूरदेव्याः पाणिमपीडयत् ॥ ४३ ॥

वैदमार्गप्रवर्तक श्रीमोहनने वैदिक विधिते श्रीलक्ष्मस्तूरदेवीका छ पाणि-  
ग्रहण किया ॥ ४३ ॥

तातिका घानिकाः शिल्पिश्रेष्ठा दौन्दुभिका अलम् ।

मार्दङ्गिकाश्च निपुणं स्वकलाः समदर्शयन् ॥ ४४ ॥

उस समय तातिक, घानिक, दौन्दुभिक, मार्दङ्गिक आदि शिल्पियोंने  
भले प्रकार अपनी अपनी कलाएँ दिखायीं ॥ ४४ ॥

मनोहत्यागताः सर्वे मोदकान् प्रत्यवस्य ते ।

कणेइत्यप्यपीत्वाऽथाऽलं कृत्वौदनं गताः ॥ ४५ ॥

आये हुए सब लोग खूब छद्दू खाकर, दूध पीकर और भोजन  
समाप्त करके तन गये ॥ ४५ ॥

बालोद्वाहविनाशायोपयमं शैशवेऽकरोत् ।

नाशयन्ति जना नूनं विषं पीत्वा विषाशरम् ॥ ४६ ॥

बालविवाहका नाश करनेके लिये ही मोहनने अपना बालविवाह  
स्वीकार किया । जगत्में भी देखा जाता है कि विष खाकर लोग विषके  
प्रभावको नष्ट करते हैं ॥ ४६ ॥

दाम्पत्यविधिना रेमे ततो बालोऽपि मोहनः ।

धर्मपत्न्या तया सार्धं भवः केच पराजितः ॥ ४७ ॥

श्री मोहन बालक ये तो भी अपनी धर्मपत्नी श्रीलक्ष्मस्तूरबाईके साथ

छ प्रियाभ्यास और विवाह यह दोनों बातें केवल हिन्दुसत्तारमें  
ही हो सकती हैं । महात्मा गांधी

दाम्पत्यभावसे बर्तने लगे । यदि कोई शङ्का करे कि भगवदवतारको यह शोभा नहीं देता है तो उसका उत्तर है कि “ससारको विसने जीता है !” ॥ ४७ ॥

यस्मिन्कस्मिन्समाचारपत्रेऽपाठीत्स कस्यचित् ।

निबन्धमतिनिर्वन्धं दर्शयन्तं शुचिब्रते ॥ ४८ ॥

श्रीमोहनने किसी समाचारपत्रमें, किसी लेखकका पवित्रताके विषयमें आग्रहपूर्ण एक लेख पढ़ा ॥ ४८ ॥

एकपत्नीव्रतं सर्वैः पतिभिः पाल्यतामिति ।

पपाठ तत्र बालोऽसौ सावधानमना ननु ॥ ४९ ॥

उस लेखमें बालक मोहनने बहुत सावधानीके साथ पढ़ा कि सब पतियोंको एकपत्नीव्रत पालन करना चाहिये ॥ ४९ ॥

तदानीमेव तेनैतद्व्रतं सङ्कल्पपूर्वकम् ।

उच्चावचं विचार्यैव स्वीचक्रे धर्मसाधकम् ॥ ५० ॥

उसी समय श्रीमोहनने सब विचार करनेके पश्चात् धर्मसाधक उस एक पत्नीव्रतको सङ्कल्पपूर्वक ग्रहण किया ॥ ५० ॥

हारसूले समारब्धामधीति सोऽजहान्नहि ।

प्रदास्यः सर्वदाचासीच्छिक्षणां मनस्विनाम् ॥ ५१ ॥

विवाहके पश्चात् भी मोहनने हारसूल्का पहना नहीं छोड़ा । मनस्वी शिक्षकों की दृष्टिमें उनकेलिये बहुत प्रतिष्ठा थी ॥ ५१ ॥

सत्याचारे सदाचारे प्रेमाधिक्यं प्रणीतवान् ।

न सेहेऽसावुपालम्भं कस्यचित्कर्हिचित्कचित् ॥ ५२ ॥

सत्य और सदाचारमें मोहनका प्रेम अधिक अधिक बढ़ता गया । कभी भी उन्होंने किसीका उलाहना नहीं गढ़ा ॥ ५२ ॥

कस्यचिद्गोत्रियस्यैव दुस्सद्भाद् दुर्गदिप्रदात् ।

प्रारेभे मोहनं पालुं निरुष्टी भूमवर्तिकाम् ॥ ५३ ॥

श्रीमोहनने किसी अपने सम्बन्धीके दुष्ट ससर्गसे अत्यन्त ः निवृष्ट  
बीड़ीया पीना शुरू किया ॥ ५३ ॥

एकदा वर्तिकाभावे द्रव्याभावे च मोहनः ।

तस्य दुष्टस्य साहाय्यादात्मघाते मनोदघौ ॥ ५४ ॥

एक समय श्रीमोहनके पास न तो बीड़ी थी और न उसपे पैसे थे । अतः उस दुष्टसम्बन्धीकी सहायतासे † आत्मघात कर डालने-  
का उन्होंने विचार किया ॥ ५४ ॥

संगृह्योन्मत्तबीजानि यालकाभ्यां निशामुत्ते ।

केदारमन्दिरं गत्या घृतदीपः समर्पितः ॥ ५५ ॥

उन दोनों गालकोंने—श्रीमोहन और उनके सम्बन्धी साथीने—  
सायंकाल घतूरेके बीजको लेकर राजकोटमें केदारमन्दिरमें जाकर  
केदारजीको घीका दीया जलाया ॥ ५५ ॥

ः मेरे कारागो बीड़ी पीनेकी आदत थी । उनको और अन्योको  
धूआ निकालते देखकर हमें भी वैसी ही इच्छा हो गयी । पैसे तो  
निलते नहीं थे अतः काका बीड़ी पीकर जब पैसों में तो उसी जूठे ढूँढेको  
हमने चुराना शुरू किया । लेकिन इससे धूआँ अधिक नहीं निकलता  
था । अतः नौकरके पैसोंकी चोरी शुरू की । एक सप्ताह ऐसा ही चला ।

। यही उम्रमें बीड़ी पीनेकी मुझे कभी इच्छा ही नहीं हुई ।  
और मैं तदा मानने लग गया कि बीड़ी पीनेकी आदत जगली, गम्भी  
और हानिकारक है । महात्मा गांधी ।

† हमने सुना कि एक प्रकारका एक वृक्ष होता है, जिसका नाम मैं  
भूल गया हूँ, उसकी टहनी भी बीड़ीके समान ही सुलगती है और पियी  
जा सकती है । हम दोनों मित्र उसीको पीने लग गये । परन्तु हमको  
सन्तोष नहीं हुआ । हमारी पराधीनता हमको खटकती थी । बड़ोकी  
आजा बिना कुछ नहीं हो सकता, इसका दुःख हुआ । हमने व्याकुल  
होकर आत्मघात करनेका निश्चय किया । महात्मा गांधी

केदारदर्शनं कृत्वा रहसि द्वौ समागतौ ।

साहसं न परं जातं तयोर्जाहुलभक्षणे ॥ ५६ ॥

केदारजीका दर्शन करके वह दोनों बालक एकान्तस्थानमें गये ।  
परन्तु वहाँ विष भक्षण करने की हिम्मत उन दोनोंकी न हुई ॥ ५६ ॥

अयं चतुष्टयं चापि बीजानां गिलितं दृष्टात् ।

बालकाभ्यां परं पश्चात्सृत्योर्भयमुपागतम् ॥ ५७ ॥

उन दोनोंने धतूरेके ३-४ बीज तो खा लिये परन्तु पीछेसे उन्हें  
मृत्युका भय लगा ॥ ५७ ॥

रामस्य दर्शनं कृत्वा गत्वा श्रीराममन्दिरम् ।

शान्त्या स्थेयं पुनर्जातु नैवं कार्यमिति स्थितम् ॥ ५८ ॥

श्रीराममन्दिरमें जाकर, रामजीका दर्शन करके दोनोंने यह निश्चय  
किया कि शान्तिसे रहना चाहिये और फिर कभी ऐसा काम नहीं करना  
चाहिये ॥ ५८ ॥

देशरक्षां पुरस्कृत्य जगद्रक्षां च यो विभुः ।

ईश्वरोऽग्र समायातः स कथं निष्कलो भजेत् ॥ ५९ ॥

जो ईश्वर देश और जगत्की रक्षाकेलिये आया है वह विरमद्यगादिके  
द्वारा प्राणघात करके निष्कल कैसे जा सकता है ? ॥ ५९ ॥

तस्य फञ्चित्सहाध्यायी मांसाहारपरायणः ।

मोहनेऽपि तथा कर्तुमाग्रहं नित्यमाचरत् ॥ ६० ॥

श्रीमोहनजी पोट्टे सहपाठी मासाहारी था । वह मोहनको भी मास  
खानेकेलिये नित्य आग्रह करता था ॥ ६० ॥

प्रोक्तं मित्रेण यद्वचः कुलीना राजकोटगाः ।

अनेके मांसमश्नन्ति छात्राश्चापीति सर्वदा ॥ ६१ ॥

यह मित्र उन्हें रोब कहा करता था कि राजकोटके बहुतसे कुलीन  
छात्र, तथा अनेक छात्र भी मास खाते हैं ॥ ६१ ॥

अन्तरेणैव मांसाशं निरतेजस्का वयं प्रजाः ।

अङ्ग्रेजास्तं च घुर्याणा राज्यमस्मासु कुर्यते ॥ ६२ ॥

उसने यह भी कहा कि हम लोग मांस नहीं खाते अतः एव निर्बल प्रजा बने हुए हैं । और अंग्रेज मांस खाते हैं, अतः एव वह हमपर राज्य करते हैं ॥ ६२ ॥

मांसाशनैव मां पश्य दृढाङ्गं बहुधावनम् ।

मांसाहारेण नश्यन्ति शीघ्रमेव घृणादयः ॥ ६३ ॥

उसने कहा, मुझे देखो, मैं मांस खाता हूँ, अतः एव मेरा शरीर दृढ़ है । मैं अधिक दौड़ सकता हूँ । मांस खानेसे फोड़े-कुन्तियों शीघ्र अच्छी हो जाती हैं ॥ ६३ ॥

मांसाहारं हि घुर्याणा बलवृद्धिसमन्विताः ।

ययमाङ्गलान्पराजेतुं शक्ताः स्यामेति निश्चितम् ॥ ६४ ॥

यह निश्चय है कि मांसाहार करनेसे, हम लोग भी खूब बलवान् होकर, अंग्रेजोंको हरानेमें समर्थ होंगे, ऐसा उसने कहा ॥ ६४ ॥

शिक्षका अपि स्वादन्ति मांसमस्मात्सखे प्रिय ।

भक्षणीयं त्वयाप्येतद्भवितासि ततो बली ॥ ६५ ॥

मास्टर लोग भी मांस खाते हैं अतः प्रियमित्र ! तुम भी मांस खाओ । उससे बलवान् बनोगे ॥ ६५ ॥

एवमादिप्रलोभेन मोहितो मोहनोऽपि सः ।

मांसाशने प्रवृत्तोऽभूद्भलेच्छुर्निभृतं क्वचित् ॥ ६६ ॥

इस प्रकारके प्रलोभनसे मोहित होकर श्रीमोहन भी कभी कभी मांसाहार छुपकर करने लगे ॥ ६६ ॥

मांसाहारे न तस्यासीन्निह्यस्वादः प्रयोजकः ।

बलं प्राप्य विदेशीयविजिगीषैव कारणम् ॥ ६७ ॥

जीभके स्थादकेलिये भीमोदन गाँव नदी राते में प्रसृत इतालिये  
जाते में कि बल प्राप्त करके निदेशियोंको जीत सकेंगे ॥ ६७ ॥

श्रद्धां लोकोत्तरां पित्रोर्मोहनभापुपत्सदा ।

मिथ्याभाषा न सोऽपाच्छीतयोरमे कदाचन ॥ ६८ ॥

भीमोदनकी अपने मातापिताओं भगवत् श्रद्धा थी, अतः वह उनके  
समक्ष कभी भी झूठ नहीं बोलना चाहते थे ॥ ६८ ॥

मातृमान्पितृमान्बालो मोहनो धर्मभाषनः ।

मातापित्रो रतो भक्तौ प्रसितः सेवने तयोः ॥ ६९ ॥

मोहनजी माता प्रसूता थी और पिता भी प्रशस्त थे । अतः उनकी  
धर्म में भाषना थी । मातृभक्त और पितृभक्त मोहन मातापिताकी सेवामें  
तत्पर थे ॥ ६९ ॥

नित्यं पिण्डदान्भोजसंवाहनपुरस्सरम् ।

मूर्ध्ना प्रणम्य तत्पादौ नक्तं निद्रामुपेषिष्यात् ॥ ७० ॥

सदा, मोहन पिताके चरणकी सेवा करके, प्रणाम करके तब रात्रिमें  
संगन करते थे ॥ ७० ॥

पितरौ वैष्णवौ मे लो मत्कुलं चापि वैष्णवम् ।

जानीयातां यदीदं मे कर्म वेदसायोर्भवेत् ॥ ७१ ॥

एकदा स विचिन्त्वेति सत्यसंरक्षणाय च ।

पापादस्मान्निवृत्तोऽभून्मोहनो मद्गुरु धार्मिकः ॥ ७२ ॥

एक दिन भीमोदनने विचार किया कि मेरा कुल वैष्णवकुल है । मेरे  
मातापिता भी वैष्णव ही हैं । यदि उनको यह मेरा मातापितृ-कर्म मादृश  
हो जायगा तो उन्हें बहुत श्रेय होगा । इस लिये और सत्यकी रक्षाके लिये  
भी भीमोदन इस पापसे सदाके लिये दूर गये ॥ ७१ ॥ ७२ ॥

समिन्स्वभाषयूतेऽपि ये ये दोषा बिलोकिताः ।

ते तु लीलाप्रसिद्धाश्च सत्यमित्यवधारयताम् ॥ ७३ ॥



श्रीमोहन तो भगवदवतार होनेके कारण स्वभावसे ही पवित्र थे। उनमें जो यह सब दोष आये थे वह तो लीलाभी सिद्धिके लिये ही थे अर्थात् लोग सीखें कि पापोंमेंसे किस प्रकारसे बच जाना चाहिये। मातापितासे छुपाकर कुछ भी नहीं करना चाहिये। जिस कार्यसे माता-पिताको कष्ट हो, उसे नहीं करना चाहिये इत्यादि ॥ ७३ ॥

अथाध्येतुं समारेभे देवभाषां स मोहनः ।

काठिन्यादेव तद्भाषाध्ययनात्स पराजितः ॥ ७४ ॥

इन सबको छोड़कर स्कूलमें अब श्रीमोहनने संस्कृत पढ़ना शुरू किया। परन्तु उसकी कठिनातासे वह बचना गये ॥ ७४ ॥

कृष्णाशङ्करनामा तं तद्भाषाध्यापकस्तदा ।

बालबुद्धिं विपीदन्तं समाश्रयस्यदर्भकम् ॥ ७५ ॥

उस समय संस्कृतके अध्यापक, उस स्कूलमें, श्रीकृष्णा-शङ्करजी थे। उन्होंने बालकबुद्धि, बालक मोहनको चिन्तातुर देखकर आश्वासन दिया ॥ ७५ ॥

ततः पश्चादमर्त्यानां सत्तेहमपठद्विरम् ।

तस्मै सुशिक्षकायासौ सततं बहुधारयन् ॥ ७६ ॥

उसके पश्चात् तो श्रीमोहनने बड़े ऋष्येयके साथ संस्कृतका अध्ययन किया और पण्डित कृष्णाशङ्करजीका बहुत आभार स्वीकार किया ॥ ७६ ॥

यत्सरेऽष्टादशे प्राप्ते स हि मेट्रिक्युलेशनम् ।

परीक्षामुत्ताराय विदेशं गन्तुमैहत ॥ ७७ ॥

श्रीमोहनने १८ वें वर्षमें मेट्रिककी परीक्षा पास की और उसके बाद विदेशमें जानेकी इच्छा की ॥ ७७ ॥

ॐ पश्चात् मुझे विदित हुआ कि किसी भी हिन्दु बालकको संस्कृतके सुन्दर अभ्यासके बिना नहीं रहना चाहिये। महात्मा गांधी

वैष्णवेन न कर्त्तव्या सिन्धुयात्रा कदाचन ।

इत्याक्रोशः समुत्पन्नः सर्वेषामेव वक्त्रतः ॥ ७८ ॥

उस समय सबके मुँहसे यही बात निकलने लगी कि वैष्णवों ने समुद्रयात्रा नहीं करनी चाहिये ॥ ७८ ॥

पिता स्वर्गं गतश्चासीत्पितृव्यः पोरबन्दरे ।

मर्यादां वैष्णवीं पुष्पन्कोऽनुमन्येत तन्मतिम् ॥ ७९ ॥

पिता श्रीकर्मचन्द्रजीका देहान्त हो चुका था । चाचाजी पोरबन्दरमें थे । अतः कोईभी वैष्णव उनके विचारको बल देनेवाला नहीं था ॥ ७९ ॥

मातास्य विधवा वृद्धा निर्धनापि तपस्विनी ।

तथापि सा समुत्साहा ज्यायान्भ्राताऽपि साहसी ॥ ८० ॥

उनकी माता बेचारी वृद्धा और निर्धन हो रही थीं; तथापि उनका उत्साह मन्द नहीं था । श्रीमोहनके बड़े भाई भी साहसी थे ॥ ८० ॥

मोहनो नोहनेऽदक्षो विदेशगमनोत्सुकः ।

ताभ्यामनुमतश्चक्रे सामग्रीसंचयं मुदा ॥ ८१ ॥

माता और ज्येष्ठबन्धुजी आशासे विचारकुशल श्रीमोहनने विदेश यात्राकी सामग्री तैयार कर ली ॥ ८१ ॥

महाविद्यालयं त्यक्त्वा मिलित्वा स्नेहिमण्डलम् ।

आशीर्वादान्गुरुणां च गृहीत्वा निर्ययी ततः ॥ ८२ ॥

कॉलेज छोड़कर, स्नेहियोंसे मिलकर, गुरुओं से आशीर्वाद लेकर मोहन कॉलेजसे आये ॥ ८२ ॥

मात्रा प्रणोदितः श्रीमान्प्रतिशुश्राव मोहनः ।

कदापि नैव सेविष्ये मांसं मर्त्यं परस्त्रियम् ॥ ८३ ॥

माताकी प्रेरणासे श्रीमोहनने प्रतिश्रुति की कि मैं मांस, मर्त्य और परस्त्री सब इनका सेवन कभी नहीं करूँगा ॥ ८३ ॥

श्रीमोहन तो भगवदवतार होनेके कारण स्वभावसे ही पवित्र थे। उनमें जो यह सब दोष आये थे वह तो लीलासी सिद्धिके लिये ही थे अर्थात् लोग सीखें कि पापोंमेंसे किस प्रकारसे बच जाना चाहिये। मातापितासे छुपाकर कुछ भी नहीं करना चाहिये। जिस कार्यसे माता-पिताको कष्ट हो, उसे नहीं करना चाहिये इत्यादि ॥ ७३ ॥

अथाध्येतुं समारेभे देवभाषां स मोहनः ।

काठिन्यादेव तद्भाषाध्ययनात्स पराजितः ॥ ७४ ॥

इन सबको छोड़कर स्कूलमें अब श्रीमोहनने संस्कृत पढ़ना शुरू किया। परन्तु उसकी कठिनतासे वह घबड़ा गये ॥ ७४ ॥

कृष्णाशङ्करनामा तं तद्भाषाध्यापकस्तदा ।

बालबुद्धिं विपीदन्तं समाश्वासयदर्भकम् ॥ ७५ ॥

उस समय संस्कृतके अध्यापक, उस स्कूलमें, श्रीकृष्णा-शङ्करजी थे। उन्होंने बालकबुद्धि, बालक मोहनको चिन्तातुर देखकर आश्वासन दिया ॥ ७५ ॥

ततः पश्चादमर्त्यानां सखेहमपठद्विरम् ।

तस्मै सुशिक्षकायासौ सततं बहुधारयन् ॥ ७६ ॥

उसके पश्चात् तो श्रीमोहनने बड़े श्रेमके साथ संस्कृतका अध्ययन किया और पण्डित कृष्णाशङ्करजीका बहुत आभार स्वीकार किया ॥ ७६ ॥

यत्सरेऽष्टादशे प्राप्ते स हि मैट्रिक्युलेशनम् ।

परीक्षामुत्ततराथ विदेशं गन्तुमेहत ॥ ७७ ॥

श्रीमोहनने १८ वें वर्षमें मैट्रिककी परीक्षा पास की और उसके बाद विदेशमें जानेकी इच्छा की ॥ ७७ ॥

श्रेष्ठ पश्चात् सुखे विदित हुआ कि किसी भी हिन्दु बालकको संस्कृतके सुन्दर अभ्यासके बिना नहीं रहना चाहिये। महात्मा गांधी

वैष्णवेन न कर्तव्या सिन्धुयात्रा कदाचन ।

इत्याक्रोशः समुत्पन्नः सर्वेषामेव वक्त्रतः ॥ ७८ ॥

उस समय सबके मुँहसे यही बात निकलने लगी कि वैष्णवको समुद्रयात्रा नहीं करनी चाहिये ॥ ७८ ॥

पिता स्वर्गं गतश्चासीत्पितृव्यः पोरबन्दरे ।

मर्यादां वैष्णवीं पुष्पन्कोऽनुमन्येत तन्मतिम् ॥ ७९ ॥

पिता श्रीकर्मचन्द्रजीका देहान्त हो चुका था । चाचाजी पोरबन्दरमें थे । अतः कोईभी वैष्णव उनके विचारको बल देनेवाला नहीं था ॥ ७९ ॥

मातास्य विधवा वृद्धा निर्धनापि तपस्विनी ।

तथापि सा समुत्साहा ज्ञायामन्भ्राताऽपि साहसी ॥ ८० ॥

उनकी माता बेचारी वृद्धा और निर्धन हो रही थी; तथापि उनका उत्साह मन्द नहीं था । श्रीमोहनके बड़े भाई भी साहसी थे ॥ ८० ॥

मोहनो नोदनेऽदक्षो विदेशगमनोत्सुकः ।

ताभ्यामनुमतश्चक्रे सामग्रीसंचयं मुदा ॥ ८१ ॥

माता और ज्येष्ठबन्धुकी आज्ञासे विचारकुशल श्रीमोहनने विदेश यात्राकी सामग्री तैयार कर ली ॥ ८१ ॥

महाविद्यालयं त्यक्त्वा मिलित्वा स्नेहिमण्डलम् ।

आशीर्वादान्गुरुणां च गृहीत्वा निर्ययौ ततः ॥ ८२ ॥

कॉलेज छोड़कर, स्नेहियोंसे मिलकर, गुरुओं का आशीर्वाद लेकर मोहन कॉलेजसे आये ॥ ८२ ॥

मात्रा प्रणोदितः श्रीमान्प्रतिशुश्राव मोहनः ।

कदापि नैव सेविष्ये मांसं मयं परस्त्रियम् ॥ ८३ ॥

माताकी प्रेरणासे श्रीमोहनने प्रतिज्ञा की कि मैं मांस, मद्य और परस्त्री सब इनका सेवन कभी नहीं करूँगा ॥ ८३ ॥

पतिप्रेमपराधीनां पत्यनुष्ठानुवर्तिनीम् ।

पत्नीं रक्षः समाश्रास्य निर्जंगाम, गृहादयम् ॥ ८४ ॥

पति के प्रेमसे पराधीन, पतिकी आज्ञानुसार चलनेवाली श्रीमल्ह-  
बाईको एकान्तमें दादस देकर श्रीमोहन घरसे निकले ॥ ८४ ॥

मातुराशीर्वचोवर्मरक्षितः शिष्टशेमुपिः ।

भूयो भूयः प्रणम्यासौ मातृपादौ विनिर्गतः ॥ ८५ ॥

माताके आशीर्वादरूप करचसे सुरक्षित, उत्तमबुद्धियाले मोहन  
माताके चरणोंमें बार बार प्रणाम करके घरसे निकले ॥ ८५ ॥

प्राप्तो मोहमयीं दिव्यां नगरीं ज्यायसा सह ।

समयप्रातिकूल्येन सिन्धुयात्रां न्यरुद्ध सः ॥ ८६ ॥

घरसे निकलकर श्रीमोहन बड़ेमाईके साथ दिव्य नगरी बम्बई गये ।  
परन्तु उस समय समुद्रमें तूफान था अतः समुद्र यात्राको बन्द रखा ॥ ८६ ॥

ॐ भासानसौ कतिपयानथ मोहमय्यां,

नीत्वा स्वजातिवचनानि तृणाय मत्वा ।

शान्ते च शम्बरनिधौ परदेशयात्रां,

पादार्पणं रचयितुं विदधे तरण्याम् ॥ ८७ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकस्वामि श्रीमद्भगवदाचार्यमहाराज  
प्रणीते भारतपारिजाते  
तृतीयः सर्गः

श्रीमोहनने कुछ मास बम्बईमें ही बिताकर, स्वजातिवालोंके  
समुद्रयानानिषेधक वचनोंकी कुछ भी परवा न करके, समुद्रके शान्त  
होनेपर, विदेशयात्रा करनेकेलिये जहाजमें पदार्पण किया ॥ ८७ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञभास्तराष्ट्रभाषाटीकासहिते

भारतपारिजाते तृतीयः सर्गः

## ❀ चतुर्थः सर्गः

श्रीरामभद्रस्मरणं विधाय पोतं विवेशोपविवेश धीरः ।

धीते निजस्थान उदारचेताश्चाल पोतः शनैश्च तस्मात् ॥ १ ॥

भगवान् रामका स्मरण करके धीर मोहनने जहाजमें प्रवेश किया और अपने खरीदे हुए स्थान पर वह जा बैठे । वह जहाज वहाँसे धीरे धीरे चला ॥ १ ॥

श्रीभारतीयामयनिं स मूर्ध्ना नतेन सश्रद्धमयो ननाम ।

युवा समस्तान्विससर्ज घन्धूनुपस्थितान्सिन्धुतटे विनम्रः ॥ २ ॥

उस युवा मोहनने मस्तक झुकाकर भारतभूमिको श्रद्धाके साथ प्रणाम किया । समुद्रके तटपर उपस्थित सम्बन्धियोंको नम्र होकर बिदा दिया ॥ २ ॥

सद्रत्नमाच्छिद्य पलायमानो दयातिगो दस्युरिवाधिपोतः ।

आदाय तं मोहनमाशु सर्वलोकेक्षणध्वान्तधरो विलुप्तः ॥ ३ ॥

जैसे कोई निर्दय चोर-झाड़ू ( चिरीके ) बहुमूल्य रत्नको छीनकर भागता हो वैसे ही वह जहाज मोहनको लेकर क्षीमदी यवजी ओंखोंसे छिप गया ॥ ३ ॥

हरजयं मोहनदीप्तरत्नं कृतार्थतामामनि मन्यमान ।

जयध्वनिं चारचयं † अकार कबन्धविप्रुट्मुमनांस्यभीक्ष्णम् ॥ ४ ॥

वह जहाज मोहनरूप देदीप्यमान रत्नको हरण करताहुआ अपने मनमें कृतार्थताना अनुभव करताहुआ, और जयध्वनि करताहुआ बन्ध-विन्दुरूप पुष्पोंको पारवार बिखेरने लगा ॥ ४ ॥

❀ इस सर्गमें उपजाति छन्द है ।

† क विशेषे ।

मध्येसमुद्रं सहसा विलोक्य सर्वत्र नीलामलनीरराशिम् ।

ऊर्ध्वं ततं नीलनभोवितानं सर्वं जगच्छयामग्रयं स मेने ॥ ५ ॥

बीचसमुद्रमें चागे ओर निर्मल नील नीरसमूहकी देखकर तथा ऊपर नीलाकाशरूप चन्द्रवाको देखकर मोहनने सारे जगत्को श्याममय अनुभव किया ॥ ५ ॥

शनैः शनैः प्राप स तं प्रदेशं मायानटी नृत्यति यत्र नित्यम् ।

लीलाञ्च लक्ष्मीर्वितनोति यत्र यो भारतं शास्ति निजार्थहेतोः ॥ ६ ॥

धीरे धीरे मोहन उस प्रदेशमें पहुँचे जहाँ नित्य माया-नटीका नृत्य होता है, लक्ष्मी अपनी लीला करती रहती है और जो प्रदेश अपने ही लाभकेलिए आज भारतका शासन कर रहा है ॥ ६ ॥

सदाचचारैव सदा विदेशे वसन्प्रतिज्ञाध्वयमप्यजस्रम् ।

मातुः पुरस्तच्चगृहीतमेव सुखेन धीरो निरुवाह वीरः ॥ ७ ॥

विदेशमें निवास करते हुए धीर और धीर मोहनने माताके सामने ली हुई तीनों कृष्णप्रतिज्ञाओंका मुसके साथ अराण्डितरूपसे निर्वाह किया ॥ ७ ॥

यदाकदाचित्स्वल्पनोन्मुखोऽभूत्तदा सदाऽरक्षदमुं मुकुन्दः ।

हृत्पुण्ड्रोकेऽस्य सदा विहारी भक्ताधिराजस्य दयापयोधिः ॥ ८ ॥

जब जब वह अपनी प्रतिज्ञासे स्खलित होनेकी स्थितिमें था पहुँचते थे तब तब उनके परमभक्त हृदयकमलमें विहार करनेवाले दयासागर मुकुन्द--सर्वपापोंके विनाशक श्रीराम उनकी रक्षा कर लेते थे ॥ ८ ॥

कदाचिदाङ्गप्रतिकर्मणाऽसौ कदापि दीनप्रतिकर्मणाऽपि ।

चातुर्यधुर्यं विनतोऽधिस्त्वं प्रतिष्ठितो वर्षगणं निनाय ॥ ९ ॥

कृष्णव्यभिचारत्याग, मांसत्याग और शुरापानत्याग यही तीन प्रतिज्ञाएँ उन्होंने अपनी माताके सामने विलायत चलते समय ली थीं ।

मोहनने विलायतमें पातुर्यधुर्यम् अधिकृत = बहुत चतुरताके साथ, नम्रताके साथ, कमी अंग्रेजोंकी पोशाक पहिनकर और कमी दीनजनयोग्य पोशाक पहिनकर, प्रतिष्ठापूर्वक कई वर्ष वहाँ व्यतीत किये ॥ ९ ॥

स भेदभाषां मधुरमतीव लेटिनिारं चापि समध्यगीष्ट ।  
कालेन तेनैव समस्तविद्यामहापगानाथपदं प्रतीच्छन् ॥ १० ॥

उसी समयमें समस्तविद्यासागरके पदको प्राप्त करनेकी इच्छासे उन्होंने अत्यन्तमधुर कैंचभाषाका और लेटिन् भाषाका भी अध्ययन किया ॥ १० ॥

यूरोपकार्यं च समाप्य वर्षत्रयेण वैरिष्टर एव भूत्वा ।  
नैकानुभूतीर्निपुणं गृहीत्वा स्वजन्मभूमिं प्रतिमग्नप्रतस्थे ॥ ११ ॥

यूरोपका कार्य पूरा करके—तीन वर्षमें वैरिष्टर बनकर, अनेक अनुभवोंको भलि प्रफार ग्रहण करके अपनी जन्मभूमिके लिये छुट्टी उम्होंने प्रधान किया ॥ ११ ॥

गत्या जनन्याः पदयोः पतामि पुनस्तदाशीर्यचनं भजामि ।  
आत्मोपनत्या च मनोऽपि तस्याः प्रमोदयामीति मनोरथालिः ॥ १२ ॥

जाजर माके चरणोंमें प्रणाम करूँगा, पुनः उनके आशीर्वाद ग्रहण करूँगा, अपनी उपस्थितिसे उनके मनको मुदित करूँगा, यह सब मोहनजी मनोरथमालाएँ थीं ॥ १२ ॥

तद्यत्कृतं यद्य विचेष्टितं मे यद्वाप्यधीतं महता श्रमेण ।  
सोढानि दुःखानि च यानि तानि निवेदयिष्ये क्रमशो जनभ्ये ॥ १३ ॥

जो कुछ मैंने विदेशमें किया है, जो मेरी चेष्टाएँ थीं, जो कुछ मैंने महान् भ्रमसे पढ़ा है, जो दुःख मैंने सहन किये हैं, सभी बातें क्रमसे माफ़ी गुनाऊँगा ॥ १३ ॥

छा. १०-१-१८९१ ई. को वैरिष्टर हुए और छा. १२-१-९१ को हिन्दुस्तानके लिये चले गये ।



प्रेम्णो गतायाः किल पारतन्त्र्यं तस्याः करस्पर्शमवाप्य भूयः ।  
अपाकरिष्यामि च तद्वियोगादुःखं मदीये हृदि लब्धजन्म ॥ १४ ॥

प्रेमपरतन्त्र माके पुनः करस्पर्शको प्राप्त करके, उसके वियोगसे जो  
दुःख मेरे हृदयमें उत्पन्न हुआ है, उसको दूर करूँगा ॥ १४ ॥

परस्सहस्रा सुविचारमाला जगन्मार्गे सुधियां धरिष्ठः ।  
परन्तु देवेन विचारितं यत्कथं च तन्निष्फलतां समेतु ॥ १५ ॥

इसी प्रकारकी सहस्रों विचारमालाएँ मोहनने गूँथ डालीं, परन्तु  
ईश्वरकी जो इच्छा होती है वह कभी निष्फल नहीं जाती ॥ १५ ॥

समागतो मोहमयीं समुत्को बाष्प्यास्तरेः सोऽवततार तूर्णम् ।  
ज्यायांसमायातमुदसचक्षुर्वन्धुं नत्तेन प्रणनाम मूर्ध्ना ॥ १६ ॥

बन्धु पहुँचकर मोहन शीघ्र ही जहाजसे नीचे उतरे । आये हुए  
बड़ेभाई को देखकर उनकी ओरों में भिन्न भिन्न गयीं । सिर झुकाकर उन्होंने  
उन्हें प्रणाम किया ॥ १६ ॥

चिराद्वाप्तं निजसोदरं तं ज्यायानपि प्रेमभरेण बन्धुः ।  
समालिलिङ्गाशु मुदा चुचुम्ब शिरःप्रदेशं तदमूल्यबन्धोः ॥ १७ ॥

बड़े भाईने भी चिरकालके पश्चात् अपने सगे भाईको पाकर शीघ्र  
ही छातीसे लगा लिया । उस अमूल्य बन्धुके शिरको प्रसन्न होकर चुम्बन  
किया ॥ १७ ॥

निशम्य बन्धोर्मुखतो जनन्याः स्वर्गे निवासं चिरिदे परं सः ।  
एतस्य संकल्पितवर्धितायामाशालेवायामशनिः पपात ॥ १८ ॥

भाईके मुखसे माताका स्वर्गवास सुनकर मोहनको अत्यंत दुःख  
हुआ । संकल्पित और वर्धित उनकी व्याशालता पर बिबली गिर  
गयी ॥ १८ ॥

भ्रात्रा च सत्रा स जगाम तस्मान्नातिप्रहृष्टो हृदि राजकोटम् ।  
प्रणम्य मान्यान्सुसखान्मिलित्वा पप्रच्छ सर्वान्कुशलं विदग्धः ॥ १९ ॥

माताके समाचारसे वह अन्तर्दुःखितमनसे ही भाईके साथ राजफोट गये । बड़ोंको प्रणाम किया । छत्तीससे मिलकर सबका कुशल समाचार पूछा ॥ १९ ॥

आराधयन्ती पतिदेवताया हिताय नित्यं कुलदेवतां सः ।

कस्तूरदेवी विरहाग्निदग्धां पत्नीं चकाराय भुजान्तरे ताम् ॥ २० ॥

जो अपने पतिदेव ( मोहन ) के कल्याणकेलिये अपनी कुलदेवताकी आराधना करती थी, पतिवियोगमें जो जल चुलीथी उन श्रीकस्तूरदेवीका उन्होंने आलिङ्गन किया ॥ २० ॥

पतिप्रयासोपनताद्वियोगानलद्वितप्तां प्रथितैकवेणीम् ।

आलिङ्गय यां शान्तिमुपानिनायक्ष्मश्च तां वर्णयितुं भवेत्कः ॥ २१ ॥

पतिके प्रयाससे प्राप्त जो वियोगानल, उससे तपी हुई तथा पतिवियोगसे जिन्होंने छेद बेगी बंध रखी थी, उन कस्तूरबाईका आलिङ्गन करके उन्हें जो † मुक्त प्राप्त हुआ उसके वर्णन करनेमें कौन समर्थ हो सकता है ? ॥ २१ ॥

गतेष्वनेहस्मिन् पृथु राजफोटात्स प्राड्वियाद्मोहनदासगाथी ।

स्वप्राड्वियाक्त्यं व्ययहर्तुकामो जगाम मुग्धां प्रियमन्धुनुन्नः ॥ २२ ॥

कुछ दिन बीत जानेपर, वह वैरिष्टर मोहन, अपने प्रियभाईकी प्रेरणासे वैरिष्टरी करनेकेलिये चम्बई गये ॥ २२ ॥

परदेशे स्थिते पत्यौ धर्मभीरुः पतिप्रता ।

न तैलाम्यञ्जनं केशशृङ्गारं नापि धारयेत् ॥

जब पति परदेशमें हो तो भारतीय छियाँ न तो अपने शरीरमें तेलपुलक लगाती हैं और न बालोंका शृङ्गार करती हैं । अप वेणी बंध जाती है ।

† पक्षीज अनेमे अन्व प्रेम देग्यर प्रसन्न होना विसों भी मुनिरेलिये म्याभाविक शृंग है ।

पर न तत्र स्थितिरस्य जाता चिरं ततो भूय इयाय कोटम् ।  
कथंकथंचित्पदमत्र मान्यः आरोपयामास मनाद्भानखी ॥ २३ ॥

परन्तु चिरकालतक उनकी वहाँ स्थिति नहीं हुई अतः पुनः वह राजकोट गये । राजकोटमें किसी किसी तरहसे माननीय मोहनने अपना पैर जमाया ॥ २३ ॥

श्वेताङ्ग आसीदिह कोपि राजकर्मां प्रकृत्याऽसरलोऽभिमानो ।  
स एकदा मोहनदासमेनं क्षणादवामानयदुद्धतेशः ॥ २४ ॥

यहाँपर एक कोई अङ्ग्रेज राजकर्मचारी था वह स्वभावसे क्रूर और अभिमानी था । उस महान् उद्वतने एक दिन मोहनका अपमान कर दिया ॥ २४ ॥

यो मानभङ्गं सहते मनुष्यो वृथा पृथिव्यामिह तस्य सत्ता ।  
मत्वेत्युदीता हृदयेऽस्य काङ्क्षाऽभियोगमादर्तुमदोविरुद्धम् ॥ २५ ॥

यह विचार कर कि "जो मनुष्य मानभङ्गका सहन करता है, पृथिवीमें उसका चोना व्यर्थ है" मोहनके हृदयमें उस अङ्ग्रेजके विरुद्ध मानहानिके अभियोग करने की इच्छा हुई ॥ २५ ॥

फीरोजशाहः प्रचया विवेकी न्यायालये लब्धमुकीर्त्यकीर्तिः ।  
निषेधयामास स मोहनं दुर्व्यापारतोऽस्मात्परिणामदुःखात् ॥ २६ ॥

फीरोजशाह एक वैरिष्ठर थे । वृद्धावस्था थी । बड़े विवेकी थे । कोर्टमें उनका यश था । उन्होंने मोहनको अभियोगरूप दुर्व्यापारसे-जिसका परिणाम दुःख था, रोक दिया ॥ २६ ॥

एतद्धि नामास्ति तु पारतन्त्र्यं स्थिते च यस्मिन्नपमानराशिः ।  
सोढव्य एवेति मवानुपास्तां मौनं स इत्यप्यवदत्तमार्तम् ॥ २७ ॥

व्याकुल बने हुए मोहनको श्रीफीरोजशाहने यह भी कहा कि "इसीका नाम तो पारतन्त्र्यता है । इसके रहते रहते अनेक अपमान सहन करने ही पड़ेंगे, अतः आप चुप रहिये" ॥ २७ ॥

धृष्यसौ तस्य वचो निशम्य क्षमं प्रपेदे विरहाद्वृत्तीनाम् ।

न व्यस्मरत्किन्तु निश्वातमेतच्छल्यं मनस्येव महामनीषी ॥ २८ ॥

यद्यपि मोहनने, अथ उपाय न होनेसे, श्रीफ़ीरोजशाहके कहनेसे शान्तिका अचलमन ही किया परन्तु उस महाविद्वानने मनमें गड़े टुप फाँटेके समान उसे भुला नहीं दिया ॥ २८ ॥

तत्पैव चाङ्गुलस्य सदाधिपत्ये तन्मण्डपे मोहनवृत्त्यजातम् ।

दैनन्दिनं घृत्तमतोऽतिगह्वं तत्प्राङ्बिधाक्त्वं नितरां स मेने ॥ २९ ॥

उसी अङ्गुली इजलासमें मोहनका हमेशा कार्य रहा करता था । अतः यह बैरिहरी मोहनको बहुत दुःखदायी हो गयी ॥ २९ ॥

न चेत्प्रसन्नः स तदा तदीयं कृत्यं समर्त्तं परियर्तयेत् ।

मिथ्यास्तुतिस्त्रोममयं विधातुं नैच्छत्ततो व्याकुलतां प्रपेदे ॥ ३० ॥

यदि वह अग्रेज प्रसन्न न रहे तो मोहनके सब कामोंका उलटपलट कर दे । और वह मिथ्याप्रशंसा करना चाहते नहीं थे अतः वह बहुत घबड़ा गये ॥ ३० ॥

मुदामपुर्याः सितयर्ष्मदस्तेष्वसीत्तदा शासनमर्निपूर्णम् ।

मेराः प्रतुन्नाः सकला बभूवुः करातिवृद्धिं बहुधा समीक्ष्य ॥ ३१ ॥

उस समय मुदामापुरी ( पोरबन्दर ) का शासन अंग्रेजोंके हाथोंमें था और वह दुःगपूर था । मेरजातिफ लोग तरह तरह के देखोकी वृद्धि देखकर बहुत व्यथित थे ॥ ३१ ॥

सादाप्यमाधातुमना. स तेषां श्रीमोहनः प्रायतत म्वक्षत्त्या ।

सदृग्धाऽप्याचरिते प्रयत्नेष्वार्या न रेस्ता परमत्र दीया ॥ ३२ ॥

उनकी मशायारफी इच्छासे मोहनने अपनी शक्तिसे अनुगार प्रयत्न तो किया । परन्तु देवी देगा महसूस प्रयत्नोंके करनेपर भी दयायी नहीं आ गयी ॥ ३२ ॥

तदैव तद्राज्यपतीं च कश्चिद्राज्याधिकारः परिकल्प्य आसीत् ।

लब्धाधिकारेष्वथ भूमिपाले जाता न मेरा व्यथया विमुक्ताः ॥ ३३ ॥

उसी समय मुद्रामापुरीके राणासाहेबको कुछ सत्ता दी जानेवाली थी ।  
राणासाहेब सत्ता तो पा गये परन्तु मेर लोग दुःखसे न छूटे ॥ ३३ ॥

नो साधनं तत्सविधे तदासीद्धरिष्ठधर्माधिपमण्डपाग्रे ।

पुनर्विचाराय निवेदनेन विना तदर्थस्य महार्थकस्य ॥ ३४ ॥

उस महार्थक—परमावश्यक कार्यको हाई कोर्टमें पुनः विचार करनेके  
लिये प्रार्थना करनेके सिवाय मोहनके पास दूसरा कोई भी उपाय  
नहीं था ॥ ३४ ॥

न्यायस्तु तत्रापि सुदुर्लभः स्यात्कालम्यथश्चापि वृथाश्रमोऽपि ।

अत्याकुलेनापि हितैषिणाऽपि न्यपेवि मौनं तत एव तेन ॥ ३५ ॥

समय भी जायगा और श्रम भी होगा, तथापि हाईकोर्टमें भी न्याय  
मिलना तो कठिन है अतः मोहन यद्यपि मेरोका हित चाहते थे, उसके  
लिये वह बहुत व्यग्र भी थे, तथापि चुप रह गये ॥ ३५ ॥

इमा अकल्प्या घटना अकस्माद्दूनं मनो मोहनदासगांधेः ।

व्यधुर्न्यपेयिष्ठ ततो नितान्तमौदास्यमारादुपकारशीलः ॥ ३६ ॥

इन सब अकल्पनीय घटनाओंने मोहनके मनको अकस्मात् दुःखित  
बना दिया । अतः उपकारपरायण मोहन उदात्त रहने लग गये ॥ ३६ ॥

तस्मिन्कठोरे समयेऽस्य धन्वोः पार्श्वे शुभावेदकनेकपत्रम् ।

फस्पापि लक्ष्मीवति मोमिनस्य समागतं साग्रहमाफिकातः ॥ ३७ ॥

उसी ही कठिन समयमें उनके भाईके पास आफ्रिकासे एक तेमन  
जातिके व्यापारीका शुभगूचक आम्रहर्षण पत्र आया ॥ ३७ ॥

प्रयतेमानोऽस्यभियोग एको न्यायालयेऽत्रैव महान्धियरेण ।

ममेति तन्मोहनदासमत्र प्रेष्यानुगृह्णातु भयान्द्रुतं माम् ॥ ३८ ॥

दो श्लोकोंमें उस पत्रका सार कहा जाता है:—यहाँ पर कोर्टमें बहुत दिनों से मेरा एक मुकदमा चल रहा है। शीघ्र ही श्रीमान् मोहनको यहाँ भेजकर मुझे अनुग्रहीत करें ॥ ३८ ॥

यद्यप्यनेकेऽत्रमयाऽवरुद्धा बैरिष्टरा बुद्धिवरा वकीलाः ।

तथापि चेदत्र स एति नूनं साहाय्यमस्माकमुपस्थितं स्यात् ॥ ३९ ॥

यशर्वि मैंने यहाँपर बहुतसे बुद्धिशाली बैरिष्टर और वकील रोक लिये हैं तो भी यदि श्रीमोहन यहाँ आवें तो अवश्य मुझे बड़ी सहायता मिले ॥ ३९ ॥

प्राप्येति पत्रं मुमुक्षे स यन्धुमाहूय तत्कालमुदासितारम् ।

श्रीमोहनं तद्वलगमंघृतं निवेदयामास विदा वरेण्यम् ॥ ४० ॥

इस पत्रको पाकर बड़े भाई बहुत प्रसन्न हुए। उसी समय उदार मनवाले बुद्धिमान् श्रीमोहनको बुलाकर उन्होंने पत्रका वृत्तान्त सुना दिया ॥ ४० ॥

घट्टेजितोऽनिष्टसमाजवृद्धदोषानुवृत्त्या निजदेशवासम् ।

विहातुकानः स च तत्र गन्तुमूरीचकाराथ बभार हर्षम् ॥ ४१ ॥

समाजमें अनिष्ट दोषोंकी प्रतिदिन वृद्धि देखकर मोहन व्याकुल हो चुके थे। स्वदेश छोड़नेकी इच्छा ही कर रहे थे। अतः उन्होंने अफ्रिका जानेको स्वीकार कर लिया। वह बहुत प्रसन्न हुए ॥ ४१ ॥

स्वर्गं गताऽऽसीजननी तदीया काष्ठा परा प्रेममहार्णवस्य ।

ततो न दुःखाय बभूव किञ्चिद्धार्यायियोगेन विना तदानीम् ॥ ४२ ॥

प्रेमसागरकी अन्तिम सीमा होती है, वह तो पहिले ही स्वर्गदा-  
यिनी हो चुकी थी अतः उस समय मोहनको खीदियोगके सिवाय और कुछ भी दुःखदायी नहीं था ॥ ४२ ॥

अजायतास्यात्मजरत्नयुग्मं परं न यन्धाय बभूव तस्य ।

यार्या न भार्याभ्रियता तदानीमासीत्परं तस्य यमीश्वरस्य ॥ ४३ ॥

उस समय उनके दो पुत्र भी हो चुके थे परन्तु उनका कोई बन्धन नहीं था । उस समय उनकेलिये स्त्रीका प्रेम अनिवार्य था ॥ ४३ ॥

यद्वातरि प्रेममहाध्वरं हृदि स्वकीये कुशलो ररक्ष ।

न तत्ससर्जाधिकमाधिमस्य तदाज्ञयैवैष उपक्रमो यत् ॥ ४४ ॥

कोई आक्षेप करे कि स्त्रीका इतना प्रेम और जिस भाईने उनकेलिये इतना प्रेम प्रदर्शन किया, सुखकी सब व्यवस्थाएँ कीं; उसकेलिये कोई ममता मोहनके मनमें नहीं थी ? इसका समाधान करते हैं :—

कुशल मोहनने अपने बड़े भाईके प्रति अपने हृदयमें जिस प्रेम-महारत्नको धारण किया था वह उनकेलिये दुःखद नहीं हुआ; क्योंकि उन्हींकी आज्ञासे ही तो वह आश्रित जा रहे थे । तात्पर्य यह है कि गुरुजनकी आज्ञामें प्रसन्नता ही होनी चाहिये ॥ ४४ ॥

स्वजन्मभूमेर्वहुलो वियोगः सोढो विदेशे यसता च तेन ।

वर्षत्रयं तेन हि तद्वियोगो नातीव दुःखाय बभूव तस्य ॥ ४५ ॥

मातृभूमिके वियोग-दुःखका परिहार करते हैं:—अपनी जन्मभूमिके वियोगका दुःख तो उन्होंने विलायतमें ३ वर्षोंके निवाससे सहन कर लिया था अतः उसका वियोग भी बहुत दुःखदायी नहीं हुआ ॥ ४५ ॥

एकेन वर्षेण पुनः समेत्य भवीयभोगान्दृष्ट्येश्वरीह ।

आबामशोको विविधान्विधानैर्मोक्षायहे मा शुचमत्र कार्पीः ॥ ४६ ॥

अब श्रीरत्नरत्नकी सान्त्वनाका क्रम वर्णन करते हैं :—हृदयेश्वरी ! एक वर्षमें ही मैं पुनः वापस आऊँगा । निश्चिन्त होकर हम दोनों विधिपूर्व सासारिक भोगोंको भोगेंगे । अतः शोक मत करो ॥ ४६ ॥

नात्राधियासो मम लामकारी भवेदिदानीं समुपद्रुतस्य ।

विघ्नेः सहस्रैर्मदमुप्रिये तन्मुदानुजानीहि ननु प्रसीद ॥ ४७ ॥

इस समय सहस्रों विघ्नोंके कारण मेरे साथ यहाँ बहुत उपद्रव है अतः यहाँका अधिक निवास मेरेलिये लाभदायक न होगा । अतः हे प्रागप्रिये ! प्रसन्न हो और मुझे जानेकी आज्ञा दे दो ॥ ४७ ॥

यथाग्रहं त्वं रचयिष्यसीह प्रिये निवासाय गमातिमात्रम् ।

सहिष्यसे तर्हि मया सहैवाऽपदां पदं तेन भव प्रसन्ना ॥ ४८ ॥

हे प्रिये ! यदि तुम मुझे यहाँ ही रहनेकेलिये अत्यन्त आग्रह करोगी तो मेरे साथ ही तुम भी दुःख सहन करोगी । अतः प्रसन्न हो जाओ ॥ ४८ ॥

यचोभिरेतैः परिवोध्य भार्या तदुःखभारं लघु लाघवं सः ।

नीत्या तया चानुमतो मनोपो स्वास्थ्यं प्रपेदे हृदि वीतरागः ॥ ४९ ॥

किसी रीतिसे भीकरनूरवाईको समझा बुझाकर उनके दुःखको शीघ्र ही हलका करके, उनकी अनुमति प्राप्त करके वीतराग श्रीमोहन हृदयमें प्रसन्न हुए—स्वस्थ बने ॥ ४९ ॥

अथ प्रतस्थे प्रजितुं सहिष्णुर्मुदाप्रिकां भाग्यपरीक्षणाय ।

मुग्धापुरीतो गुरुषाप्यनावमारुह्य सद्भातभूमिसूनुः ॥ ५० ॥

इसके पश्चात् भारतभूमिके प्रियपुत्र परमसहिष्णुमोहन भाग्यपरीक्षाके-लिये बम्बईसे जहानपुर चढ़कर अफ्रीका जानेकेलिये प्रसन्नतासे चल दिये ॥ ५० ॥

विश्वार्तिनाशनसमर्थपरार्थसिद्धिधा-

धानेद्वबुद्धिविभवोहसिताननेन्दुः ।

श्रीमोहनोऽतिमदमत्तसिताह्वर्ग-

क्रौर्यस्य मूर्ध्निपदमाफ्रिकमुन्यधात्सः ॥ ५१ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकस्वामिभ्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

चतुर्थः सर्गः

विराटके दुःखको नाश करनेमें समर्थ, परार्थसिद्धि=परोपकार-में लगे हुए तीव्र बुद्धिरूप विप्रवसे प्रमन्नमुखवाले श्रीमोहनने, मदोन्मत्त अंग्रेजोंकी कुरताके छिपर और अफ्रीकाकी पृथिवीपर, साथ ही अपना पैर रखा अर्थात् वह अफ्रीका पहुँच गये ॥ ५१ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिभ्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञभास्वराष्ट्रभाषाटीकासहिते

भारतपारिजाते चतुर्थः सर्गः



## ❀ पञ्चमः सर्गः

प्रायेण भासेन समुत्सुको जगत्कल्याणकल्पप्रतिभासनक्षमः ।

नातालयापत्प्रतिकूलभावनैः श्वेताङ्गकैः पूर्णमसौ च मोहनः ॥ १ ॥

समस्तजगत्के कल्याणके प्रातःकालको प्रकाशित करनेमें समर्थ, और उत्सुक श्रीमोहन, एक महीनेमें, विरुद्धभावनावाले अंग्रेजोंसे परिपूर्ण नातालमें पहुँच गये ॥ १ ॥

नातालपोताशय एष बुद्धिमान्दृष्ट्वा सिताङ्गव्यवहारपद्धतिम् ।

श्रीमोहनो भारतभूमिजन्मनां घोरापमानं बहुधाऽन्यमास्त सः ॥ २ ॥

नातालमन्दरपर ही बुद्धिमान् मोहनने अंग्रेजोंकी व्यवहारपद्धतिको देखकर भारतवासियों के भयङ्कर अपमान का अनुमान कर लिया ॥ २ ॥

येनायमाहूत इयाय चाप्रिकां नाम्नाऽयदुष्टा धनिकालितलजः ।

आनेतुमासीदथ कर्मचन्द्रि यातः स्वयं स्वागतिकत्वमेत्य ॥ ३ ॥

जिन्होंने मोहनको बुलाया था वह सेठ अन्दुल्ला भी बन्दरपर स्वागत करनेवालेके रूपमें मोहनको लेनेकेलिये स्वयम् आये थे ॥ ३ ॥

प्राक्कोटमुत्कृष्टतमं फलेबरे क्षीर्णे च बद्गोपममुत्पणौजसि ।

छष्णीपमुष्णयुतितुल्यतेजसं लोकास्तमैक्षन्त यसानमद्भवम् ॥ ४ ॥

उक्त समय शरीरपर तो सुन्दर प्राक्कोट और तेजस्वी शिरपर बद्धालियोंके समान पगड़ी पहिने हुए, एवंसमान तेजस्वी श्रीमोहनको लोगोंने एक अजनबीके समान देखा ॥ ४ ॥

नीतोऽयदुष्टाधनिकेन सोऽगमन्यायालयं द्रष्टुमथो कदाचन ।

सोष्णीपमेवं परिबीक्ष्य मण्डपे न्यायासनस्याधिपतिः चुकोप सः ॥ ५ ॥

किसी दिन श्रीअच्छाबोठ श्रीमोहनको कपहरी दिखानेको छे गये ।  
पगडी पहिने हुए इनको इजलासमें देसकर जन बडा क्रुद्ध हुआ ॥ ५ ॥

न्यायासनस्वामितया विवर्धिनीमत्यन्तमोहक्षणाक्षणाच्छटाम् ।  
आहाथ सोऽर्थागनुसृत्य मोहनं कर्तुं शिरोवेष्टमधः स्वमूर्धतः ॥ ६ ॥

न्यायाध्यक्ष होनेके कारण, बटनेवाली अत्यन्त मोहरात्रिकी क्षणिक  
छटाने अनुत्तार उस, जबने मोहनको गिरसे पगडी नीचे उतारनेको  
कहा छ ॥ ६ ॥

सोऽपि स्वभावात्सरलोऽपि कोपतो मानाधिकभीरतिमत्तमानहत् ।  
त्यक्त्वाशु तं न्यायमहालयं ययौ प्राणास्त्यजेयुर्न हि मानमीश्वराः ॥ ७ ॥

श्रीमोहन स्वभावसे सरल थे तो भी मानवान् थे और मदोन्मत्तोंके  
मानको हरण करनेवाले थे । अतः क्रोधसे शीघ्र ही कपहरी छोड़कर बाहर  
चले गये । ठीक ही है—महान् लोग प्राण भले छोड़दें परन्तु मान नहीं  
छोड़ते ॥ ७ ॥

पत्नी प्रिया प्राणसमौ च देहज्ञौ यस्मात्स्वजन्मावनिमुत्ससर्ज सः ।  
तदुत्थमप्रापि तमन्यगादिति स्वल्पं ततापाथ बभूव शान्तिभृत् ॥ ८ ॥

जिष्ठ दुःखसे श्रीमोहनने प्रियपत्नी, प्राणसमान प्रिय दो पुत्रों, और  
वपनी ब-भूमिको छोड़ा यह दुःख अभी भी उनके पीछे लगा था, अतः  
यह थोडासा सिद्ध हुए और पश्चात् शान्त हुए ॥ ८ ॥

शौर्यं तदेवातिमहत्प्रशस्यतां धत्ते यदल्पे न दद्याति मूर्धनाम् ।  
दुष्टा न चेत्स्युर्ननु साधुपूस्पव्यक्तिः कथं स्यादथ मर्त्यभूतले ॥ ९ ॥

महान् लोग उसी शूरताकी प्रशंसा करते हैं जो सुदोषपर प्रवृत्त नहीं थी

ॐ सीधा सादा अर्थ यह है—यह जब था अतः उसको अभिमान  
था । उसी जजपनेके अभिमान से उसने श्रीमोहनको गिरसे पगडी उतार  
देनेको कहा ।

जाती । यदि दुष्ट न हों तो इस ससामें साधुपुरुषोंका पृथक्करण कैसे हो ? ॥ ९ ॥

त्याज्यं दिरोवेष्टनमाङ्गलटोपिका धार्येति तद्देतसि धारणाऽऽगता ।  
अब्दुल्हमत्या प्रतिरोधितो हठादुज्झाश्चकार स्वमति स तां तदा ॥ १० ॥

श्रीमोहनके मनमें यह विचार हुआ कि पगड़ी छोड़कर टोप पहन लूँ ।  
परन्तु अब्दुल्लासेठके हठसे उन्होंने इस विचारको छोड़ दिया ॥ १० ॥

सा घृत्तपत्रेषु कथा प्रवेशिता न्यायालयीया किल तेन कुत्सिता ।  
तत्रातिचर्चा चलितेयमद्भुता तेन प्रसिद्धिं समवाप मङ्गलु सः ॥ ११ ॥

श्रीमोहनने कचहरीकी इस पगड़ी उतारनेवाली बाहियात बातको पत्रों  
में लिखकर भेज दी । इसपर विचित्र चर्चा होने लगी । इस रीतिसे  
श्रीमोहन शीघ्र प्रसिद्धिको प्राप्त हो गये ॥ ११ ॥

देशात्स्थकीयादभियोगकर्मणि यस्मिन्नियुक्तोऽगमदाफ्रिकामसौ ।  
तस्यैव हेतोर्नगरं प्रिटोरियां गन्तुं समादिक्षदमुं धनाधिपः ॥ १२ ॥

जिस मुकदमेमें नियुक्त होकर स्वदेशसे आफ्रिका यह गये थे उसी  
अभियोगकेलिये शेर अब्दुल्लाने प्रिटोरिया जानेको उन्हें कहा ॥ १२ ॥

श्रेणीं समग्र्यामथ धूमसत्रये श्रीमोहनः शान्तमना व्यभूषयत् ।  
नो सोऽग्रहीत्किन्तु परां निदर्शनीं स्वस्थापहेतुं द्रविणव्ययोरुद्धिया ॥ १३ ॥

श्रीमोहन रेलगाडीमें समग्र्या धंणी = फर्स्टक्लासमें शान्तिसे बैठ  
गये । परन्तु उन्होंने द्रव्यव्ययके भयसे सोनेकेलिये टिकट नहीं  
लिया ॥ १३ ॥

उत्तं च तेन द्रविणाधिपेन नो पश्यामि कार्पण्यविधानकारणम् ।  
औन्यं धनस्येश्वरसम्प्रसादतो नो विद्यते मे न मनोऽस्ति तुच्छकम् ॥ १४ ॥

शेर अब्दुल्लाने कहा कि व्ययमें कृपणता करनेका कोई कारण नहीं  
होना चाहिये । भगवान्की कृपासे मुझे धनकी कमी नहीं है । मेरा मन  
भी तुच्छ—कंजूस नहीं है ॥ १४ ॥

भारीतसवर्गं स यदाप मोहनः कश्चित्तमाग्रात्रिकयाऽऽधिकारिकः ।

पाश्चात्यभागो गमनाय तद्वये प्रोवाचसत्याग्रहिणं हठो स तम् ॥१५॥

जब मोहन भारीतसवर्गमें पहुँचे तो उनके पास एक रेलवे कर्मचारी आया और उस हठिने सत्याग्रही श्रीमोहनको गाड़ीके पिछले भागमें जानकेलिये कहा ॥ १५ ॥

प्रीता मयेयं हि निदर्शनी यदा स्थातुं प्रमुख्यासन एव तत्कुतः ।

गन्तव्यमेतत्परिहाय पश्चिमे स प्रत्युधाचेति तमाधिकारिकम् ॥१६॥

श्रीमोहनने उस कर्मचारीसे कहा कि जब मैंने फर्स्टक्लासना टिकट लिया है तो इसे छोड़कर पिछले डब्बेमें क्यों जाऊँ ॥ १६ ॥

भूयः स तं भर्त्सयति स्म चेद्वयान्नायातरिष्यद्वयधतारणे तदा ।

नूनं न्ययोक्ष्ये पुलिसं स मोहनः कर्तुं तथैवाकथयत्तमुद्धतम् ॥ १७ ॥

उसने पुनः श्रीमोहनको धमकी दी कि यदि आप नहीं उतरेंगे तो मैं आपको उतारनेकेलिये पुलिसका प्रबन्ध करूँगा । श्रीमोहनने उसे कहा कि तुम पुलिसका प्रबन्ध कर लो ॥ १७ ॥

नैर्घृण्यभाकोऽपि स दण्डधृद्बहिर्हस्ते गृहीत्वा च समाचकर्प तम् ।

यानं गतं तस्य परिच्छदोऽखिलः संरक्षितो रेलरथाधिकारिभिः ॥१८॥

कोई एक निर्दय दण्डधृत् = पुलिसमैन आया और श्रीमोहनको हाथ पकड़कर, बाहर खींच लिया । गाड़ी चली गयी और उनके सब सामानको रेलवे अधिकारियोंने रक्षित किया ॥ १८ ॥

सत्याग्रहित्याज्ज निजं परिच्छदं परस्पर्शं हस्तादपि मोहनस्तदा ।

शैत्यप्रकोपाद्वसनासनादिभिर्हीनो महाद्वेषमवाप यद्यपि ॥१९॥

ॐ यदि वह अपने सामानको समाल लेते तो यह स्वेच्छासे उतरना मिला जाता । अपनी अरुचि प्रकट करने और रेलवे अधिकारियोंके अन्यायप्रत्ये प्रति क्रोध प्रकट करनेवा यही एकमात्र उपाय था कि वह बट सहते ।

श्रीमोहनने सत्याग्रही होनेके कारण अपने सामानको हाथसे स्पर्श भी नहीं किया; यद्यपि अत्यधिक ठंडके कारण ओदने और बिछोनेके बिना कष्ट पाते रहे ॥ १९ ॥

योद्धव्यमाहोस्विदिहातिदुर्मदैः श्वेताङ्गैर्मैऽप्यधिकारलब्धये ।  
गन्तव्यमस्मादथवा तु भारतं श्रीमोहनः स्वे मनसीत्यचिन्तयत् ॥ २० ॥

श्रीमोहनने अपने मनमें विचार किया कि या तो इन महाभिमानी अंग्रेजोंसे, अधिकार प्राप्तिकेलिये; मुझे लड़ना चाहिये और या तो भारत चले जाना चाहिये ॥ २० ॥

सर्वा विपद्वा अथवाऽवमाननाः प्रीटोरियां प्राप्य समाप्य तां कृतिम् ।  
पश्चात्स्वदेशाभिगमो घरो भवेदित्थं पुनश्चेतसितेन निश्चितम् ॥ २१ ॥

फिर उन्होंने यह निश्चय किया कि सब अपमानोंको सह लेना चाहिये और प्रीटोरिया पहुँचकर, उस कार्यको समाप्त करके तब भारत जाना अच्छा होगा ॥ २१ ॥

गौराङ्गकाणां हृदयाद्धि रङ्गिकं द्वेपं समुन्मूलयितुं यथावलम् ।  
सर्वाणि दुःखानि विपद्वा चोद्यमः कर्तव्य इत्यप्यथ स व्यचिन्तयत् ॥ २२ ॥

उन्होंने यह भी निश्चय किया कि अंग्रेजोंके हृदयमेंसे रङ्गद्वेपको निर्मूल करनेकेलिये, सब दुःखोंको सहकरके भी, यथाशक्ति उद्यम करना चाहिये ॥ २२ ॥

कृत्ये स तारेण महाप्रबन्धकं रेलीययानस्य गतार्थसूचकम् ।  
शीघ्रं समाचारमजीह्यत्तया नातालिकं तं यवनं धनाधिपम् ॥ २३ ॥

प्रातःकाल श्रीमोहनने रेलवेके मैनेजरको, उनके साथ रेलवेकर्मचारियोंके जो व्यवहार किया था, तारद्वारा उसकी सूचना भेज दी तथा नातालिके उन धीमन्दुराज शेटकी भी इस घटनाकी सूचना तारसे ही भेज दी ॥ २३ ॥

भारोत्सवर्गे च निवासिनो जना अब्दुद्धतारेण विबुध्य तत्कथाम् ।  
श्रीभारतीयास्त्वरितं गताश्च तं रात्रौ रथेनाथ ययौ प्रिटोरियाम् ॥२४॥

नेट अब्दुद्धाने श्रीमोहनके तारको पाकर भारीत्सवर्गमें रहनेवाले भारतीय बंधुओंको तारसे सूचना दी । वह लोग श्रीमोहनके साथ बनी हुई उस घटनाको जानकर शीघ्र ही उनके पास स्टेशनपर आये । श्रीमोहन रातकी गाड़ीमें प्रिटोरिया चले गये ॥ २४ ॥

प्रीटोरियां यावदथो पुरा रथो बाष्पप्रनुन्नो न च गच्छति स्म ह ।  
तच्चाल्सटाउनमितिनाम विभ्रतीं गत्वा पुरीं सोऽववतार यानतः ॥२५॥

पहिले बाष्पप्रनुन्नः—भापसे चलनेवाला रथ अर्थात् रेलगाड़ी प्रिटोरियातक नहीं जाती थी अतः श्रीमोहन चाल्सटाउन जाकर गाड़ीसे उतर पड़े ॥ २५ ॥

तस्माच्च जोहानिसवर्गपत्तनं गम्यं तुरङ्गाधिरथेन केवलम् ।  
तत्रापि गौराजमुषोऽतिदुर्मदास्तं पीडयामासुरलं विनिर्घृणाः ॥२६॥

वहाँसे—प्रिटोरियासे जोहानिसवर्ग केवल घोडागाड़ीसे ही जाया जाता था । वहाँ भी घोडागाड़ीमें भी दुर्मंद और निर्दय अंग्रेजोंने उन्हें बहुत दण्ड दिये ॥ २६ ॥

अन्तःप्रवेशस्तु पुरैय दुर्मुसैरावारितस्तेन हि बाह्य आसने ।  
तस्थौ स तस्मादपि चापसारणे यन्नो महस्तेरभवत्समादृतः ॥२७॥

घोडागाड़ीमें अन्दर बैठनेको तो पहिलेसे ही दुष्ट गोरोंने मना कर दिया था अतः वह बाहरकी सीटपर जाकर बैठ गये थे । उन गोरोंने श्रीमोहनको वहाँसे भी उठानेका महान् प्रयत्न किया ॥ २७ ॥

प्राचापि केनापि खलेन दुर्मदाच्छूत्रप्रतिकाशतलुं च विभ्रता ।  
स्थेयं त्ययाऽधस्तन इत्यदो वचस्तन्मोहनोऽमंस्त न मानसद्धनः ॥२८॥

किसी कोटियलशरीर—गोरे दुष्टने श्रीमोहनसे कहा कि तुम नीचे

बैठ जावो । मोहनने उसकी बातको नहीं माना; क्योंकि मान ही तो उनका उत्तम धन था ॥ २८ ॥

केचिद्दुर्दुःकुलजन्मसेविनो गालीश्च तस्मा अपरे चपेटिकाः ।  
केचिद्गृहीत्वा मणिवन्धके च तं व्याक्रष्टुमिदं यतनं वितेनिरे ॥२९॥

किन्हीं नीचोंने उन्हें गालियों दीं और किन्हींने थप्पड़ मारे । और कोई कलाई पकड़कर उन्हें खींचनेका प्रयत्न करने लग गये ॥ २९ ॥

एषं निकृष्टातिनिकृष्टकैरपि प्रताड्यमानो बहुधाऽन्यथात्रिषु ।  
केनापि कारुण्यसमार्द्रचेतसा संमोचितो हिंस्रगणात्स दुर्मदान् ॥३०॥

इस प्रकारसे यह महानीच अंग्रेज श्रीमोहनको मार और हैरान कर रहे थे । दूसरे जो यानी बैठे थे उनमेंसे किसी एकको दया आदी और उनको उन हिंस्रकोके हाथसे छुड़ा लिया ॥ ३० ॥

अस्यां जगत्यां धलराजमाश्रिता दीनान्सदैव व्यथयन्ति दुर्जनाः ।  
तस्मात्समुद्धारयितुं च निर्वलानीशात्परः को दधते मनस्विताम् ॥३१॥

इस सत्तारमे सबल हुए लोग निर्वलकोंको सदा हैरान करते ही रहते हैं । दुष्टोंसे दीनोंको बचानेमें श्रीरामके बिना अन्य कौन समर्थ है ? ॥ ३१ ॥

अस्तं गतो भानुरथागता निशाः स्तण्डर्टनं प्राप्य विलोक्य भारतान् ।  
तत्स्वागतार्थेय समागतान्परं तोषं पुपोपाशु तदा स मोहनः ॥३२॥

सूर्यास्त हुआ । रात्रि आ गयी । स्तण्डर्टन पहुँचकर अपने स्वागतके लिये आये हुए भारतीयोंको देखकर श्रीमोहन अत्यन्त सन्तुष्ट हुए ॥ ३२ ॥

श्रुत्वा च ते भारतवर्षवासिनस्तस्याननाद्वर्मकथाः समूचिरे ।  
नैतन्नवं किञ्चिदिहास्ति खेददं नित्यापमानं विषहामहे ययम् ॥३३॥

भारतीय पन्थुओं ने श्रीमोहनके मुँहसे मार्गशी कथाओंको सुनकर

कहा कि इसमें चिन्ताजनक कोई भी नयी वस्तु नहीं है। हमलोग तो छिनित्यापमान सहते हैं ॥ ३३ ॥

गन्ता भवान्प्रातरितः प्रिटोरियां प्राप्ता कथंचिन्नहि सन्निदर्शनीम् ।  
श्रेण्या च गन्तुं परया द्वितीयया लब्धाऽवरस्यैव च वर्गकस्य ताम् ॥ ३४ ॥

लोगोंने कहा, कलह आप प्रायः यहाँसे प्रिटोरिया जायेंगे। परन्तु फर्स्ट या सेकेण्डक्लासका टिकट आप नहीं पा सकेंगे। निचली श्रेणिका ही टिकट आप पावेंगे ॥ ३४ ॥

तां ट्रान्सवालीयजनाधिपतिर्नी वृत्तान्तमाला म्वजनैः समर्पिताम् ।  
श्रीमोहनोऽसौ हृदयेन सन्दधत्सस्माररामं व्यथितोऽतिचिन्तया ॥ ३५ ॥

ट्रान्सवालवासी भारतीय-युवाओंकी मानसिक पीडाको बढ़ानेवाली, उस स्वजनोक्त द्वारा समर्पित वृत्तान्तमालाको हृदयमें धारण करते हुए, अत्यन्त चिन्तामें व्यथित होकर, मोहनने श्रीरामका स्मरण किया। फर्स्ट-क्लासमें ही बैठकर प्रिटोरिया गये ॥ ३५ ॥

प्रोचेऽथ वाष्पीयरथैर्यियासता श्रेष्ठेन यर्गेण हि यास्यते मया ।  
चिन्ताकुले चेतसि धारता भृशं संजायते सत्पुरुषस्य सर्वदा ॥ ३६ ॥

गियासता = प्रिटोरिया जानेकी इच्छा वाले श्रीमोहनने कहा कि मैं वाष्पीयरथे = रेल्गाडीमें फर्स्टक्लासमें ही जाऊँगा। ठीक ही है, सत्पुरुषोक्त चिन्ताकुल चित्तमें अत्यन्त धैर्य पैदा होता रहता है ॥ ३६ ॥

वर्गेण सोराहप्रथमेन मोहनः प्रोटोरियां धूमरथे न सन्मना ।  
प्रत्यूहमायावमपास्य धैर्यतो मार्गेषु जर्मीष्टननामके पदे ॥ ३७ ॥

जर्मीष्टनमें थोड़ासा ऽ विघ्न आया, उसे धैर्यपूर्वक दूर करके पवित्र

ॐ निर्यापमानसे तात्पर्य उस अपमानसे है जिसकेलिये यह धारणा हो गयी हो कि इसका नाश नहीं हो सकता। उस समय वहाँके भारतीय यही समझते थे कि यह रोग अविच्छिन्न है।

† ट्रेन चली जर्मीस्टन पहुँची। वहाँ गाइड टिकट दिखानेकेलिये



विचारवाले श्रीमोहन गाड़ीमें फर्स्टक्लासमें ही बैठकर प्रियोरिया गये ॥ ३७ ॥

एकेन वर्षेण तदाभियोगिकं कार्यं स्वमेधाबलतः प्रसाध्य सः ।

भूयश्च नातालमुपेत्य भारतं श्रीमोहनः प्राप्तुमियेष सर्वथा ॥ ३८ ॥

श्रीमोहनने अपनी बुद्धिके बलसे उस अभियोग को एक वर्षमें ही अपने अनुकूल सिद्ध करके, फिर नातालमें आकर, भारतमें ही आनेकी इच्छा प्रकट की ॥ ३८ ॥

धन्योऽब्रह्मदुहा परिमोदसंयुतो मानं प्रदातुं पुरुषोत्तमाय सः ।

आमन्त्रयामास सिङ्गहमे वहुल्लोकान्सभां चापि चक्षर सम्मदः ॥ ३९ ॥

घनिक श्रीअब्रह्मदुहारोटने परमप्रसन्नता के साथ पुरुषोत्तम श्रीमोहनको मान देनेकेलिये सिङ्गहमें बहुतसे लोगोंको आमन्त्रित किया और एक सभा भी की ॥ ३९ ॥

धारासभासभ्यवराधिकारिता नातालदेशे वसतां च हिन्दिनाम् ।

गच्छेति तस्याः समुदासनाय तच्चर्चा च धारासमितौ तदाभयत् ॥ ४० ॥

नातालमें रहनेवाले भारतीयोंकी, वहाँकी धारासभाके सम्य बननेकी अधिकारिता दूयित थी अर्थात् धारासभाके सम्य हिन्दुस्तानी नहीं हो

आया । वह मुझे देखकर ही चिढ़ गया । अहुलिते इशारा करके मुझे बता कि “तीसरे दर्जेमें जावो” । मैंने अपना फर्स्टक्लासका टिकट दिखाया । गार्डने कहा, “इसका कुछ नहीं, जावो तीसरे दर्जेमें ।” इसी हव्थेमें एक अंग्रेज गुसफिर बैठा था । उसने गार्डको घमकाया कि “तू इस गृहस्थको क्यों ईरान करता है ? तू देगता नहीं है कि हमके पास फर्स्टक्लासरा टिकट है, हमके यहाँ बैठनेसे तुझे कोई सरलीफ नहीं है” इतना कहकर उस अंग्रेजने मेरी ओर देखा और कहा कि “तुम निश्चित बैठे रहो ।” “तुमको कुत्तेके साथ बैठना हो तो इसमें मेरा क्या ?” इतना कहकर गार्ड चला ।

—महात्मा गांधी ।

सकते थे । हिन्दुस्तानियोंके सम्य वननेके अधिकारको नष्ट करनेकी चर्चा उस समय धारासभामें चल रही थी ॥ ४० ॥

पत्रे च कस्मिंश्चिदिति व्यलोकत पत्राणि तत्रैव सिङ्गन्हमे तदा ।  
श्रीमोहनः सम्परिवर्तयन्नथो धन्योऽबदुल्लामपि तद्वयजिह्वपत् ॥४१॥

उस समय उसी सिङ्गन्हममें ही किसी समाचारपत्रके पत्रे उलटते पुलटते श्रीमोहनने इस — उपर्युक्त समाचारको देखा और शेर अन्दुल्लामको भी इसकी सूचना कर दी ॥ ४१ ॥

सम्मेलने तत्र समागतेषु धी-श्रीमांश्च कश्चित्पुरुषो जगाद तम् ।  
गन्तुं स्वदेशं परिहाय भावनां मासं यदि स्याद् इह युद्धमस्तु तत् ॥४२॥

उस सम्मेलनमें आये हुए प्रतिष्ठित लोगोंमेंसे बुद्धिमान् और श्रीमान् किसी एक पुरुषने कहा कि “यदि आप देश जानेके विचारको छोड़कर एक मास यहाँ रहें तो यह लड़ाई लड़ी जाय” ॥ ४२ ॥

श्रुत्वा तदीयामिति हार्दिकीं गिरं देशप्रयाणस्य मतिं न्यरुन्ध सः ।  
संरक्षितुं तन्निजदेशगौरवं वर्षाण्यनेकानि तु तत्र तस्थिवान् ॥४३॥

उन सबके इस हार्दिक वचनको सुनकर श्रीमोहनने देशकेलिये प्रयाणकरनेके विचारको रोक दिया और स्वदेशगौरवकी रक्षाकेलिये अनेक वर्षों तक वह यहाँ ही रहे ॥ ४३ ॥

अन्यायधाराशतकं प्रवर्तितं गौराङ्गकैः स्वार्थविसारहेतवे ।  
स्वार्थस्य राज्ये प्रसूने विचिन्तनं हानेः परार्थस्य न कुर्वते जनाः ॥४४॥

गौरोने अपने स्वार्थ — प्रसारकेलिये सैकड़ों अन्यायपूर्ण फायदे चला दिये । जत्र स्वार्थका राज्य पैल जाता है तत्र लोग अन्योकी हानिका विचार नहीं करते ॥ ४४ ॥

संस्थाय तत्रैव विरोधनाय तद्गौराङ्गसम्पादितपापवारिधेः ।  
स्वप्राद्विधात्तवेन च जीविकार्जनं धर्म्यं स मेनेऽयं तदेव संन्यधात् ॥४५॥

वहाँ शोरोके पापसागरका विरोध करनेकेलिये, वहाँ ही रहकर बैरिष्टरी-से अपनी जीविकाका निर्वाह करना श्रीमोहनने धर्मानुबूल समझा और तबसे वह बैरिष्टरी करने लगे ॥ ४५ ॥

यत्रैः सहस्रैश्च निरन्तरैः श्रमैः श्रद्धाधनानां मुहृदां च योगतः ।  
दोषाननेकान्प्रतिपिध्य सर्वथा प्रायात्स्वदेशाभिमुखः स मोहनः ॥४६॥

श्रीमोहनने, अनेकों उपायोंसे, अनेक परिश्रमसे, श्रद्धालु मित्रोंके योगसे, वहाँकी अनेक बुराइयोंको सर्वथा मिटाकर, स्वदेशकेलिये प्रयाण कर दिया ॥ ४६ ॥

ॐ स हि मोहनः परमवैरिण्यैः

परिवारितः सकलचित्तहरः ।

अनयस्य राशिमखिलं च ततः

परिदह्य जन्मभुवमागतयान् ॥ ४७ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकधीस्वामिभगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

पञ्चमः सर्गः

बड़े बड़े दुश्मनों से घिरे हुए, अनेक अन्यायोंको नाश करके सर्वमनो-हर श्रीमोहन अपनी जन्मभूमिमें आ गये ॥ ४७ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिधीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञभारतराष्ट्रभाषा टीकासहिते भारतपारिजाते

पञ्चमः सर्गः

## पष्ठः सर्गः

आजीवनं भारतरक्षणाय रक्षाविधीनामपि शिक्षणाय ।  
अहम्मदाबादमहापुरेऽसौ व्यतिष्ठिपञ्चाश्रममेकमीड्यम् ॥१॥

जीवनभर भारतकी रक्षाकेलिये और रक्षाकी विधियोंको सिखानेके-  
लिये भीमहात्माजीने अहमदाबाद जैसे विशाल नगरमें एक सुन्दर आश्रम  
( सत्याग्रह आश्रम ) की स्थापना की ॥ १ ॥

तीरे स्रयन्त्याः खलु साभ्रमत्याः शुद्धे सदाऽपि निश्चयं दधत्याः ।  
सदा सदाचारविचारशुद्धया उद्घाटितश्चाश्रम एव तेन ॥२॥

सदा जलधारण करने वाली साभ्रमती—साबरमती नदीके पवित्र  
तटपर सदाचार और विचारोंकी शुद्धिकेलिये उन्होंने इस आश्रमका  
उद्घाटन किया ॥ २ ॥

तद्वासिभिः सर्वजनैश्च सत्यं वाचा निगाद्यं मनसा विचार्यम् ।  
सत्यस्य हेतोर्वचनं गुरुणामपि प्रहेयं भविता सदेति ॥३॥

उस सत्याग्रह आश्रमके नियमोंका वर्णन करते हैं—आश्रमके  
रहनेवाले सर्वजनोंको चाहिये कि सदा वाणीमें सत्य बोलें और मनमें सदा  
सत्य ही विचारे । सदा सत्यकेलिये गुरुजनोंके वचनका भी—त्याग करना  
होगा ॥ ३ ॥

न प्राणिर्दिसा च कदापि कार्या द्वेषो न कार्यः प्रतिपक्षभाग्यः ।  
प्रेम्णैव जेया निजवैरिणोऽपि सदा तदावासिभिरर्चनीये ॥४॥

आश्रमवासियोंको कभी कोई दिसा नहीं करनी चाहिये । शत्रुकेलिये

ॐ इस सर्गमें उपजाति छन्द है ।

अतः इस आश्रममें निवास करनेवालोंको हाथसे कने हुए सूतोंसे, हाथसे ही बने हुए कपड़ोंको ही, सदा धारण करना होगा ॥ ११ ॥

यूरोपरीतीनुसृत्य सज्जी कृतानि वस्त्राणि जनैरिहत्यैः ।  
धार्याणि सारल्यविनाशकानि वस्तूनि नो वा कुङ्कुपादिकानि ॥१२॥

विदेशीय ढङ्गसे बने हुए कपड़े, तथा सादगीको नष्ट करनेवाले अन्य वस्त्र आदि वस्तु इस आश्रमके निवासियोंको नहीं ग्रहण करना चाहिये ॥ १२ ॥

भयानलप्लुष्टमनो दधानैर्न शक्यते पालयितुं कदापि ।  
सत्यव्रतं प्राणिवधतिहानं तस्माद्भयव्रात इहास्ति हेय ॥१३॥

जिनका मन भयरूप अग्निते दग्ध हो गया है वह लोग अर्थात् भीरुलोग सत्यव्रत और प्राणिवधत्याग अर्थात् अहिंसाका पालन नहीं कर सकते । अतः सत्प्रकारका भय यहाँ छोड़ देना होगा ॥ १३ ॥

भयं नराणामथ भूपतीनां फौटुम्बिकानामथ तस्कराणाम् ।  
ध्यानादिकानामथ हिंसकाणां मृत्योरपि त्याज्यमिह स्थितैस्तु ॥१४॥

इस आश्रममें रहनेवालोंको मनुष्यभय, राजभय, परिवारभय, चोरभय, व्याघ्रादिहिसन्बन्धुभय और मृत्युभय इत्यादि सब भयोंको छोड़ देना चाहिये ॥ १४ ॥

सामान्यहि दूजनताविचारै रस्पृश्यता येषु जनेषु चास्ते ।  
स्पृश्या हि तेऽप्यत्र यतो विचारः स तादृगिद्विषयविनायकोस्ति ॥१५॥

सामान्यहि दूजनताके विचारोसे जो जो लोग अस्पृश्य माने जाते हैं, इस आश्रममें वे सभी स्पृश्य समझे जायेंगे । क्योंकि वह वैसा विचार—अस्पृश्यविचार क्षीप्ररल्पापना जनक है ॥ १५ ॥

○ किसी मनुष्यको जन्मसे ही अस्पृश्य माननेमें मान्यता लजित होती है । हाँ, किसी भी पापात्माको तो अस्पृश्य अस्पृश्य माना जा सकता

वर्णव्यवस्था नहि खण्डनीया सिद्धा न सा हानिकरी कदापि ।

न जातिभेदाः परमत्र मान्या निरर्थका हानिकराश्च सिद्धाः ॥१६॥

इस आश्रममें वर्णव्यवस्थाका खण्डन नहीं है क्योंकि वह कभी भी हानिकारक सिद्ध नहीं हुई है । परन्तु जातिभेद यहाँ नहीं माना जायगा क्योंकि वह निरर्थक भी है और हानिकारक भी सिद्ध हो चुका है ॥१६॥

न यत्र वृत्तिः खलु धार्मिकी स्यात्कार्ये च तस्मिन्नहि सिद्धिरस्ति ।

ततो निराश्रयतया समेषामीशस्तुतिः सार्वदिकी स्थिताऽत्र ॥१७॥

जित कार्यमें धार्मिक वृत्ति नहीं रहती उसकी सिद्धि भी नहीं होती । अतः—धार्मिकवृत्तिकी रक्षाकेलिये बिना अपवादके सब आश्रमवासियोंको भगवत्प्रार्थना करनी होगी ॥ १७ ॥

है । इस सम्वन्धमें हिन्दूशास्त्रोका आधार ढ़टना दोनों पक्षोंकेलिये चाहियाना चाह है । बुद्धि अरु विवेकसे ही काम लेना मनुष्यता है ।

अस्पृश्यभावनाके पोषणसे अनुदार मनोवृत्ति पैदा होती है, मानव-समाजकी उन्नतिका मार्ग अवरुद्ध हो जाता है, सद्गुणोंकी पूजाकी भावना नष्ट होती है, सामाजिक व्यवस्था शिथिल होती है । वेदान्त-प्रतिपाद्य अनेकषी ओर दुर्लक्ष होनेसे आत्मिक उन्नतिमें बाधा पहुँचती है । ऐसे दूसरे भी अनेक दोष हैं जिनके कारण अस्पृश्यताको हिन्दू-समाजका कलङ्क माना गया है ।

वैष्णवग्रन्थोंमें तो अस्पृश्यता जैसी कोई वस्तु ही नहीं है । माननीय वैष्णवाचार्योंने मानवजातिके उत्थानमें सब सम्प्रदायोंकी अपेक्षा अत्यधिक प्रयत्न किया है । तस्मै देयं ततो ब्राह्मम् यह स्वर अर्थात् विष्णुभक्त चाण्डाल हो तो भी उसे ही धन विद्यादि देने चाहिये और उससे ही यह सब लेने चाहियें—कहकर वैष्णवाचार्योंने बुरदृष्टिताका परिचय दिया है । उनकी दृष्टि निशाल थी, उनका हृदय उदार था । और यह ही सच्चे वैष्णव थे ।

भी द्वेष नहीं करना चाहिये । अपने शत्रुओंको भी प्रेमसे ही जीतना चाहिये ॥ ४ ॥

न ब्रह्मचर्येण विना कदाचिद्ब्रताधिरक्षा सुश्रुकेति मत्वा ।  
कार्यो विहारो निजभार्ययाऽपि तत्पालनायैव कदापि नेति ॥५॥

ॐ ब्रह्मचर्यके विना अन्य ऋतोंकी रक्षा सुश्रु नहीं है ऐसा मानकर,  
तत्पालनायैव = ब्रह्मचर्यपालनेकेलिये ही अपनी भार्याके साथ भी  
आश्रमवासियोंको विहार नहीं करना चाहिये ॥ ५ ॥

शरीरयात्रापरिचालनाय सत्त्वांशवृद्धे परिपालनाय ।  
स्वदेशसेवोत्कमनोभिरभ्याहारश्च कार्यो निवसद्विरत्र ॥६॥

इस आश्रममें निवास करनेवाले स्वदेशसेवाभिलाषियोंको शरीरनिर्वाह-

ॐ दक्षसंहितामें ब्रह्मचर्यके सम्बन्धमें लिखा है —

ब्रह्मचर्यं सदारक्षेदष्टधा लक्षणं पृथक् ।  
स्मरणं कीर्तनं केलिं प्रेक्षणं गुह्यभाषणम् ॥  
सङ्कल्पोऽध्यवसायश्च क्रियानिवृत्तिरेव च ।  
एतन्मैथुनमष्टाङ्गं प्रवदन्ति मनीषिणः ॥

पुरुषद्वारा स्त्रीका या स्त्रीद्वारा पुरुषका विषयभिलाषसे स्मरण,  
पुरुषद्वारा स्त्रीके या स्त्रीद्वारा पुरुषके रूप, स्वरूप, विलासोंदिका कीर्तन,  
पुरुषोंका स्त्रियोंके साथ या स्त्रियोंका पुरुषोंके साथ वैषम्य केलि = हास्य  
—विनोद, स्त्रीपुरुषका परस्पर रागपूर्णक दर्शन अथवा रागपूर्णक पुरुषद्वारा  
स्त्रीका और स्त्रीद्वारा पुरुषका प्रेक्षण—अवलोकन, गुह्यभाषण अर्थात्  
गुह्यवाससम्बन्धी बातोंलाप, पुरुषद्वारा स्त्रीकी प्राप्ति और स्त्रीद्वारा पुरु-  
षकी प्राप्ति—सङ्कल्प, इस सङ्कल्पको पूर्ण करनेकेलिये अध्यवसाय  
—यत्न करना, क्रियानिवृत्ति—स्त्रीपुरुषोंका पञ्चान्तरायन, यह अष्टाङ्ग  
मैथुन है । इनके त्याग करनेसे अष्टाङ्ग ब्रह्मचर्यका रक्षण होता है ।

केलिये और सच्यगुणकी वृद्धिकी रक्षाकेलिये ही ■ भोजन करना चाहिये ॥ ६ ॥

जनैरनावश्यकमेकमप्यादातुं च संरक्षितुमत्र वस्तु ।

शक्यं न तेनाथ निपालनीयमस्तेयनाम व्रतमित्यवश्यम् ॥७॥

इस आश्रमके निवासी एक भी अनावश्यक वस्तु न ले सकते हैं और न रख सकते हैं। इस रीतिसे अस्तेयव्रतका पालन करना आवश्यक है ॥ ७ ॥

आयश्चक्रानामपि चाश्रमस्थैस्तावन्ति यस्तूनि विचार्य नित्यम् ।

धार्याणि येषामुपयोग आस्तां नान्यानि मायाऽऽवृत्तिवर्धनानि ॥८॥

आवश्यक वस्तुओंमेंसे भी आश्रमवासी विचारपूर्वक उतना ही रख सकते हैं जिनका उपयोग हो। अन्य वस्तुओंको नहीं रख सकते अथवा उपयोगसे अधिकको नहीं रख सकते; क्योंकि वह सब मायाके जातको बढ़ानेवाले हैं ॥ ८ ॥

स्वदेशसेवानिरतैर्मनुष्यैः स्थित्याश्रमेऽस्मिन्परमर्पितेभ्यः ।

निर्याजतायाः परिपोषणेऽपि भाव्यं सदा धीरतयाऽप्रमत्तैः ॥९॥

स्वदेशसेवापरायण मनुष्य इस श्रमि-आश्रममें रहकर सादगीकी श्रद्धामें भी सदा सावधान रहें ॥ ९ ॥

अस्मिन्पुगे यन्मगतिप्रचारे प्रायेण सारस्यमितो विनष्टम् ।

देशाभिमानोऽथ विवेकिताऽपि गुणाः समे त्वेकपदे विनष्टाः ॥१०॥

इस यान्त्रिक युगमें भारतवर्षसे प्रायः सरलता-सादगी नष्ट हो गयी है। देशाभिमान, विवेकिता, तथा अन्यगुण भी एकदम नष्ट हो चुके हैं ॥ १० ॥

अतः परायत्तयेह वास परायणैर्हेतुविनीतसूत्रैः ।

इस्तेन वीतानि विनीतमायै ब्राह्मणि वासांस्यखिद्येः सदेति ॥११॥

ॐ अर्थात् स्वादकेलिये भोजन इस आश्रममें निषिद्ध है ।



ॐ स्वदेशभाषामथ मातृभाषां त्यक्त्वा प्रजा याः परदेशभाषाम् ।  
समाश्रयन्ते विपदो भजन्ते ततोऽत्र हिन्दीसुरगीःप्रचारः ॥१८॥

जो प्रजा अपनी देशभाषा और मातृभाषाको छोड़कर परदेशभाषाका आश्रय लेती है यह दुःख पाती है अतः इस आश्रममें हिंदी और संस्कृतका प्रचार रखा गया है ॥ १८ ॥

स एवमार्थेनियमैर्विभूष्य सत्याग्रहेत्यादिमनन्तशक्तिः ।  
तमाश्रमं सत्यनिगूढशक्ति प्रदर्शनाय प्रथयाचकार ॥१९॥

श्रीमद्वात्माजीने इस प्रकारके नियमोंसे सजाकर सत्याग्रह यह शब्द जिसके आदिमें है उस आश्रमको अर्थात् सत्याग्रह आश्रमको, सत्यकी छिपी हुई शक्तिको दिखानेकेलिये, स्थापित किया ॥ १९ ॥

गतेषु भासेषु च तत्सकाशे तावत्समायादमृतस्य पत्रम् ।  
अस्पृश्य इच्छत्यधियासमेकः सदारकन्यो भवदाश्रमेऽस्मिन् ॥२०॥

कुछ ही महीने बाद श्रीअमृतलालठक्करका आश्रममें एक पत्र श्रीमद्वात्माजीके पास आया कि एक अस्पृश्य अपनी स्त्री और कन्याके साथ आपके आश्रममें निवास करना चाहता है ॥ २० ॥

तदाश्रमस्थैः सकलैः प्रसन्नैरुचे न हानिर्ग्रहणेऽन्त्यजस्य ।  
शक्तस्य निर्याहयितुं समस्तान्सुदुर्गमास्तत्रियमान्सधैर्यम् ॥२१॥

आश्रमवासियोंने प्रसन्न होकर कहा कि यदि कोई अन्त्यज यहाँके अत्यन्त बटोर समस्त नियमोंका धीरबूढ़े साथ पालन कर सकता हो तो उसे यहाँ लेनेमें कोई हानि नहीं है ॥ २१ ॥

पत्या च दान्या मुतया च लक्ष्म्या दूदाऽन्त्यजस्तत्र समाजगाम ।  
फौटुम्बिकत्वं समुपेत्य तस्थौ तदाश्रमीयैः सकलैः समं साः ॥२२॥

अन्त्यज दूदामाई अपनी स्त्री दानी और कन्या लक्ष्मीके साथ आश्रममें गये और सब आश्रमवासियोंके साथ बुटुम्बिकावसे रहने लग गये ॥२२॥

ॐ यद्यौतक सत्याग्रह आश्रम साधरमतीते नियम परिणत हुए हैं ।

अहमदाबाद उदात्तचित्ते कोलाहलो वैष्णवताप्रधाने ।

समुद्रभौ सर्वजनेषु तत्र मोहाद्भयं धर्महतेः प्रपन्नम् ॥२३॥

वैष्णवताप्रधान और धनिक अहमदाबादमें कोलाहल मच गया ।  
अज्ञानसे सब लोगोंमें यह भय घुस गया कि धर्मका नाश हो गया ॥ २३ ॥

पानोपमानेतुमथ प्रजन्तं तदाश्रमस्थं कमपि प्रवीक्ष्य ।

अन्धौ स्थितः गालिसहस्रपाठं सदैव चकुर्गतसद्विचाराः ॥२४॥

तब आश्रमसे कोई भी जब कूर्पेर पानी भरने जाता था तो उसे  
देखकर, जो लोग कूर्पेर पड़े रहते थे, वह अविचारी लोग गाली  
दिवा करते थे ॥ २४ ॥

श्रुत्वाऽऽश्रमेऽस्पृश्यकुलप्रवेशं सर्वे सहायाः सुविद्योऽपि जाड्यम् ।

गताश्च पौरा द्रविणस्य लाभाद्विनाऽऽश्रमोऽसौ सविपद्भूष ॥२५॥

आश्रममें अन्त्यजप्रवेशको मुनकर, आश्रमके सहायक जो समझदार  
थे वह भी जड़ हो गये । अब धनलाभके बिना आश्रम बिपत्तिमें पड़  
गया ॥ २५ ॥

यद्विष्कृताश्चेरसकला भवेम वासं प्रयायाम त्वान्त्यजानाम् ।

त्याज्यं न चैतन्नगरं महात्मा सर्वं स सर्वैरिति निश्चिकाय ॥२६॥

भीमहायाजीने सब आश्रमवासियोंके साथ विचार करके निश्चय  
किया कि यदि हम सब लोग विष्कृत हो जायें तो जहाँ अन्त्यज लोग  
रहते हैं, वहाँ ही हम भी चलेंगे । परन्तु इस शहरको नहीं छोड़ना  
है ॥ २६ ॥

द्वित्रेण्यहस्वेच य मग्नलले यमी शमी शुद्धधियां चरिषुः ।

महात्मयैः समयोचतेष द्वादित्यमृन्मस्य विरुद्धचिन्तः ॥२७॥

दो तीन दिनोंके बाद यमी और शमी तथा शुद्धबुद्धिवालोंमें भेद

ॐ श्रीमन्नखालभाई ही आश्रममें एक ऐसे मनुष्य थे जो महा-

श्रीमगनलालभाईने श्रीमहात्माजीको सूचना दी कि अब आश्रममें धनका अभाव हुआ है ॥ २७ ॥

स प्रत्युवाचेति न कापि हानिर्वयं ब्रजिष्याम उदूढसत्याः ।  
कर्तुं निवासं वसताविदानीं मुदान्त्यजानामतिदुर्गतानाम् ॥२८॥

महाराजीने कहा, कोई हर्ज नहीं । हम सब सत्याग्रही प्रसन्नतासे अतिदीन अन्त्यजोंके मुहल्लेमें रहनेके लिये चलेंगे ॥ २८ ॥

कश्चित्प्रभाते समवेस्य बालो हसन्महात्मानमुदाग्रहार ।  
स्थितो बहिर्द्वारमुखे भयन्तं दिदृक्षते कश्चिदुदारचेताः ॥२९॥

प्रातःकाल एक बालक हँसता हुआ श्रीमहात्माजीसे बोला कि बाहर दरवाजेपर कोई सेठ खड़े हैं और आपका दर्शन चाहते हैं ॥ २९ ॥

श्रुत्वेव धीमन्महितो महात्मा गतो बहिर्द्वारमथो ददर्श ।  
समोटरं कञ्चिदुदारचित्तं पप्रच्छ तं तत्कुशलं प्रष्टुः ॥३०॥

विद्वानांसे पूजित श्रीमहात्माजी, सुनते ही बाहर गये और मोटरमें बैठे हुए किसी उदारमना—सेठको देखा । प्रसन्न होकर उनका कुशल समाचार भी पूछा ॥ ३० ॥

त्वदर्शनादेव सुराधिराशे शिष्यं समुद्रासितमस्मदीयम् ।  
तयानुकम्पां सततं समिच्छ ग्निहागतो देव तवाग्निकेऽहम् ॥३१॥

सेठजीने उत्तर दिया कि हे सुखसागर ! आपके दर्शनसे ही हमारा सुख है । हे देव ! आपकी कृपा चाहता हुआ आपके पाव आया हूँ ॥ साहाय्यमिच्छामि तवाश्रमाग दातुं यथाश्रद्धमतः कृपातः । प्रगृह्य तदीनजनाधिनाथ प्रपूरयस्वातिमनोरथं मे ॥३२॥

माजीके प्रत्येक नियमको सावधानीके साथ पालते थे । इस ग्रन्थलेखकके साथ उनका बहुत गाढ़ सम्बन्ध था । उपनिषद् और उर्दू भाषा उन्होंने इसी ग्रन्थलेखकसे सीखी थी ।

सेठजी बोले, मैं आपके आश्रमकेलिये, भद्वानुसार कुछ सहायता करना चाहता हूँ । अतः हे दीननाथ ! कृपाकरके, उसे स्वीकार कर मेरे मनोरथको पूर्ण कीजिये ॥ ३२ ॥

उभवेति याचं धनिकधिपोऽसौ मुद्राः सदस्याणि समर्प्य तस्मै ।  
त्रयोदश प्राञ्जलिराशु धीरो यथागतं तेन ययौ रयेन ॥३३॥

सेठजी ऐसा कहकर, १३ सहस्र रुपये महात्माजीको देकर, हाथ जोड़कर उठी समय उसी मोटरसे, जहाँ से आये थे, वहाँ चले गये ॥३३॥

आकस्मिकं प्राप्तमवेक्ष्य काले साहाय्यमासंदर्शयिताः समस्ताः ।  
दैवेन संयर्धितगौरवस्य तदेव रक्षां सततं करोति ॥३४॥

अकस्मात् इतनी बड़ी सहायता ठीक समयपर मिली हुई देखकर सब चकित हो गये । देव जिसका गौरव बढ़ाना है वही उसकी रक्षा भी करता है ॥ ३४ ॥

तस्याथ दुःखावसरेषु धैर्या दीप्ता सदा चिन्तयतोऽस्तिभक्तया ।  
महात्मनो मोहनदासगावेमेनोऽधिकं लीनमतो महेशे ॥३५॥

दुःखके समय धैर्यके साथ आकन्त भक्तिमें महात्माके चिन्तन करनेवाले श्रीमहात्माजीका मन इस घटनाके प्रभुमें अधिक लीन हो गया ॥ ३५ ॥

परप्रसादादधिगत्य मुद्रा दारिद्र्यपादप्रसरोऽयस्त्रयः ।  
परं श्रुतेऽस्मिन्मदय समागमेन दादोर्विपादः स्वपदं चकार ॥३६॥

भगवत्प्रसादे रुपये पाकर दहिहता को दूर हो गयी । परन्तु दादूगार्हके आनेमें इस आश्रममें विषादने अपना पैर रखा दिया ॥ ३६ ॥

पतिप्रतार्य पतिदेयताया अतिशयस्या अतिविप्रियार्ये ।  
कस्तूरदेह्या अपि चैव वासोऽशुद्ध्यः सदातोचत नैव किञ्चिन् ॥३७॥

पतिको देवतागमान माननेवाणी, निर्दोशशुद्धिताकी, अतिविपरीने

प्रेम रखनेवाली पतिव्रता श्रीकस्तूरबाईको भी अस्पृश्योंके साथ निवास करना थोड़ा भी नहीं रुचा ॥ ३७ ॥

तथाऽपरासामपि तत्स्थितानां स्त्रीणां खिदायै नितरामभूत्सः  
महात्मनस्तेन गतिर्विभूव संलूनपक्षस्य पतत्रिणोऽत्र ॥३८॥

आश्रमकी अन्य स्त्रियोंको भी यह अन्त्यबोंके साथ निवास रोदनक प्रतीत हुआ । इससे महात्माजीकी, कटेपंखवाले पक्षी जैसी दशा हुई ॥ ३८ ॥

दातुं च दानीं च सदा चिनम्रः प्रसादयामास कथञ्चिदेव ।  
धैर्येण सोढुं समबोधयत्तौ मानस्य भङ्गं स महाकृपालुः ॥३९॥

श्रीमहात्माजी बड़ी नम्रताके साथ दादूभाई और दानी बहिनको किसी प्रकार प्रसन्न रखा करते थे । वह महादयालु मानभङ्गको धैर्यके साथ सहन करनेको समझाया करते थे ॥ ३९ ॥

एवं तपस्यन्स महातपस्वी तदाश्रमेऽन्यैः स्वजनैः समेतः ।  
अरन्तुदं भारतपारतन्त्र्यं समीक्ष्य चिन्ताचलितो बभूव ॥४०॥

महातपस्वी श्रीमहात्माजी इस प्रकार अन्य आश्रमवासियोंके साथ तपस्या करते हुए देशकी कठिन परतन्त्रताको देखकर चिन्तासे व्याकुल हो गये ॥ ४० ॥

स्वतन्त्रताया जननी पुरा याऽनवशविद्याप्रतजन्मभूर्या ।  
सा भारती भूमिरदभ्रदुःखप्रदा बभूवास्य विपत्तिमघा ॥४१॥

जो भारतभूमि पहिले स्वतन्त्रताकी माता थी और समस्त उत्तम विद्याओं और ऋतोंकी जन्मदात्री थी वही भूमि आज दुःखमें पड़ी हुई होनेके कारण महात्माजीको अत्यन्त दुःखदेनेवाली बन गयी ॥ ४१ ॥

मोक्षं समुत्पादयितुं महात्मा श्रीभारतस्याथ महाविपत्तेः ।  
छपासनायां पुरुषोत्तमस्य दिने दिनेऽर्सा दृढतां प्रपेदे ॥४२॥

ॐ दीनानामभयदमेव पारिजातं,

कामानामखिलनृणां सतामनन्तम् ।

श्रीरामं परित उपास्य दीनबन्धु-

स्तस्यामाश्रममुक्तिस्थिवान्महात्मा ॥ ४३ ॥

इति सर्वतन्त्रस्थगन्धर्वमहंशपरिष्कारकस्वामिध्रीमद्भगवद्वाचार्यमहाराजप्रणीते

भास्वपातिज्ञते

पष्ठः सर्गः

महती विपत्तिसे भास्वको मुक्त करनेकेलिये श्रीमहात्माजी भगवान्की  
उपासनामें दिनोदिन इट डोने लग गये ॥ ४२ ॥

दीनोंको निर्भय बनानेवाले और समस्त सावुपुष्ट्योंकी कामनाओंको  
पूर्ण करनेकेलिये कल्पवृक्षसमान भगवान् श्रीरामजी उपासना करके दीनबन्धु  
श्रीमहात्माजी आश्रममें रहने लगे ॥ ४३ ॥

इति सर्वतन्त्रस्थगन्धर्वमहंशपरिष्कारकस्वामिध्रीमद्भगवद्वाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वरोपज्ञभास्वराष्ट्रभाषाटीकसहिते

भास्वपातिज्ञते पष्ठः सर्गः

## ❀ सप्तमः सर्गः

अथ भारतभूमिभाग्यतः परिसम्पादितसत्तपोबलः ।

स उदारमना व्यचारयत्परिशोषाय विपन्निषेर्भुवः ॥१॥

भारतभूमिके भाग्यसे सुन्दर तपोबल प्राप्त करके उदारमना श्रीमहा-  
श्माजी पृथिवीभरके दुःखसागरको सुखदेनेकेलिये विचार करने लगे ॥ १ ॥

नगरं लखनाडमीयिवान्दृढयानन्दतरङ्गवेहिल्लतः ।

स सभा जयितुं महासभां विविधहानिसमाजसम्प्लुताम् ॥२॥

परमानन्दित चित्तसे श्रीमहात्माजी बड़े बड़े विद्वानोंवाली कांग्रेस—  
राष्ट्रियमहासभाको देखनेकेलिये लखनऊ गये ॥ २ ॥

कृपकः समिधाय कोऽपि तत्पुरतो राजकुमारनामकः ।

अतिदूनमनाः प्रणम्य तं कथयामास निजां विपत्कथाम् ॥३॥

राजकुमार झुठ नामक कोई किसान वहाँ श्रीमहात्माजीके पास आये  
और अत्यन्त लिझ होकर प्रणाम करके अपनी विपत्ति सुनाने लगे ॥ ३ ॥

नियसार्त्तम बिहारमण्डले शिवे चम्पारणनाम्नि पत्तने ।

सितदेहभृता धनार्थिनामनयस्तत्र च वर्तते ऽधुना ॥४॥

वह बोले, मैं बिहारप्रान्तके चम्पारण शहरमें रहता हूँ । धनके लोभी  
अंग्रेज आजकल यहाँ बड़ा अन्याय कर रहे हैं ॥ ४ ॥

क्रियते धनलामलोभतः कृपिरेतैर्मधुपर्णिकोपधेः ।

श्रम कर्मकरादय भारतानियतास्तैर्व्यथिताः क्षुधानलैः ॥५॥

अंग्रेजलोग धनके लोभसे मधुपर्णिका=नीलसी सेनी करते हैं ।  
भूयसे पीड़ित भारतवासियोंको उन लोगोंने मजदूरीकेलिये रत्न छोड़ा दे ॥६॥

❀ इस सर्गमें शिवोगिनी छन्द है ।

ददते न भृतिप्रयाचिताः प्रतिकूलचरणाः सिताङ्गकाः ।

सततं परिपीडयन्ति ते स्वकृतौ लम्पजनानपि प्रभो ॥६॥

मॉगनेपर श्री, वह विषद्व्यवहार करनेवाले अश्रेष्ठ, मनदूरी नहीं देते हैं । हे प्रभो ! काममें लगे रहनेपर भी लोगोंको वह हैरान करते हैं ॥ ६ ॥

बहुधा परिपीडयन्ति ते सकलान्कर्मकरानमी मुधा ।

विविधापदपानिधौ जनान्पतितान्पाहि परार्थजीवित ॥७॥

यह श्रेष्ठ सभी मजदूरोंको व्यर्थमें अनेक प्रकारसे पीडा पहुँचाते हैं । विविधविपत्तिरूप सप्तरामे पड़े हुए लोगोंको, हे परोपकारकेलिये जीवन-धारण करनेवाले महात्माजी ! धनदाये ॥ ७ ॥

विपद्विधागतस्य तस्य तद्वचनादुद्धृत्यनक्षमात्तदा ।

स च ॐ वैष्णवतामहीपतिं कृपया गन्तुमदः प्रवस्थिवान् ॥८॥

विपत्तितामरमें पड़े हुए उस किसान वंधुकी हृदयवेधक बात सुनकर उन वैष्णवशिरोमणिने कृपा करके वहाँ जानेकेलिये प्रस्थान कर दिया ॥ ८ ॥

अधर्म पटर्ना मुदा ययौ ब्रजराजेन्द्रमुखांश्च सज्जनान् ।

परिगृह्य मुञ्चकृत्पुनस्तूपलानीमपि सोऽमृतो ययौ ॥९॥

श्रीमहात्माजी प्रसन्न होकर पहिले तो पटना गये । यहाँसे † बाघ

ॐ यहाँपर वैष्णवतामहीपति, इस विशेषणके देनेका तात्पर्य यह है कि "जो परमदयालु हो और परदुःखामहिष्णु हो उसीको वैष्णव कहा जाता है । जो ऐसा न हो, वह चाहे जितना भी पाछा स्वाद वैष्णवता दिखानेकेलिये बनाए फिरे परन्तु वह वैष्णव नहीं हो है ।"

† ब्रजविजयोरवाङ्मते खरमें श्रीमहात्माजी लिखते हैं कि "उनकी पिहारी नगता, सादृशी, भद्रता भर अमाधारणप्रदा देखकर मेरा हृदय दर्पसे भर गया ।"



ब्रजकिशोरप्रसादजी, † बाबू राजेन्द्रप्रसादजी आदि सज्जनोंको लेकर और मुजफ्फरपुरसे आचार्य ‡ कृपलानीको लेकर आगे चले ॥ ९ ॥

अथ नाशयितुं महाव्रती विदितां तिनकठियां समूलतः ।  
परिवारित एष सज्जनैरधिचम्पारणपत्तनं ययौ ॥१०॥

महाव्रती श्रीमहात्माजी + तिनकठियाका समूल नाश करनेकेलिये अनेक सज्जनोंके साथ चम्पारण गये ॥ १० ॥

प्रथमं च महात्मना गतः सचिवः श्वेतशरीरधारिणाम् ।  
परिरक्षितुमर्तितो जनान्करणीयाकरणीयबोधनात् ॥११॥

पहिले तो महात्माजी कर्तव्य और अकर्तव्यका ज्ञान कराकर लोगोंको दुःखमेंसे छुड़ानेकेलिये ( निलहा ) गोरोंके सेक्रेटरीके पास गये ॥ ११ ॥

स महामदधिह्वलो मनागमिमानेन यतिं निरक्षत ।  
पतनोन्मुखतां गमिष्यतो मतिरव्याकुलतां भजेव नो ॥१२॥

उस मदोन्मत्त सेक्रेटरीने श्रीमहात्माजीको अभिमानकी नजरसे देखा । डीक ही है, पतनकी ओर जानेवालेकी बुद्धि शान्तिको नहीं धारण करती ॥ १२ ॥

समगाच्च ततः कमिदनरं स हि सत्याग्रहशस्त्रसंज्ञितः ।  
अयिवेकपराहतोऽवदत्परिहर्तुं नगरं सपद्यमुम् ॥१३॥

† बाबू राजेन्द्रप्रसादजी और बाबू ब्रजकिशोरजीको-दोनोंको श्री महात्माजीने त्यागी लिखा है ।

‡ आचार्यकृपलानी उस समय मुजफ्फरपुरमें प्रोफेसर मलकानीके घरमें रहते थे । कुछ दिन ही पूर्व यह वहाँ काटेजमें प्रोफेसर थे ।

+ अपनी ही ज़मीनके ३/४ भागमें चम्पारनके किसान, जमीनके मूल मालिकोंकेलिये नीलकी खेती करनेकेलिये बायदेसे बंधे हुए थे । इसीको तिनकठिया कहते थे । वहाँके मापसे २० कट्टेवा एक एकड़ । उसमेंसे ३ कट्टेमें नीलकी खेती । इसीका नाम तिनकठिया था ।

वहाँ से—सेक्रेटरीके यहाँ से श्रीमहात्माजी सत्याग्रहकी तैयारीके साथ कमिश्नरके पास गये । उस अविवेकीने महात्माजीको शीघ्र ही शहर छोड़ देनेको कहा ॥ १३ ॥

शिविरं समुपेत्य मोहनो यमिन्नामप्रसरो विचारवान् ।  
सकलाननुयायिनो निजान्समवेतानकरोत्क्षणेन सः ॥१४॥

ॐ यमिपुत्रकोमे भेद, विचारवान् श्रीमहात्माजीने अपने डरेंपर आकर शीघ्र ही अपने सब अनुयायियोंको एकत्रित किया ॥

स जगाद् निरस्तसंभ्रमो मम कारागमनं ह्युपस्थितम् ।  
वितियां मुतिहारिमेव वा परिगन्तुं नु विधीयतां त्वरा ॥१५॥

श्रीमहात्माजीने गंभीरशान्तिके साथ कहा कि निश्चय ही, अर मेरे जेल जानेका समय आ गया है । अतः बेतिया या मोतीहारी चलनेकी आप लोग छीम तैयारी करें ॥ १५ ॥

वितियामुतिहारिसन्निधौ कृपका निर्दयिभिः प्रपीडिताः ।  
यद्वस्तुत एव सन्नृप्यागबलोनय मतिं चकार सः ॥१६॥

बेतिया या मोतीहारी जानेका कारण बताते हैं—बेतिया और मोतीहारीके पास निर्दयी गोरोने बहुतसे किसानोंको हिसान कर रखा था अतः उन दुःखी मनुष्योंको देखनेकी उनकी इच्छा हुई ॥ १६ ॥

स जगाम ततोऽनुयायिभिर्मुतिहारीमचलप्रवः क्षणान् ।  
भयने मुत्तदं च गौरवे यसनिं शान्तिमयीं विनिर्ममे ॥१७॥

○ अहिंसा—जिम्ही प्राणिमे क्रोध न करना, सत्य—जिंसा मतमें हो ऐसा ही याणीसे बोलना, अस्तेय—ज्ञानविश्वेश्वरीके परद्रव्यका स्वीकार न करना अथवा परद्रव्यकी लूटना नहीं करना, ब्रह्मचर्य—गुहेन्द्रियसंपन्न, अपरिमद—विषयोका समग्र न करना, यह ५ यम हैं । इन पाँचोंको पालन करनेवालों को यमी कहते हैं ।

निश्चल सङ्कल्पवाले श्रीमहात्माजी अपने अनुयायियोंके साथ शीघ्र ही मोतीदारी गये । वहाँ बाबू गोरखप्रसादजीके घरमें शान्तिके साथ निवास किया ॥ १७ ॥

अनुशासनपत्रिकां तदा प्रहितां तां परिगृह्य शासकैः ।  
अचिरेण विहातुमाशु तत्सविधे प्रान्तमभुङ्गतश्चरः ॥१८॥

वहाँ पहुँचते ही वहाँके शासकके भेजे हुए, बिहार प्रान्तको शीघ्र छोड़ देनेके हुक्मनामेको लेकर सिपाही श्रीमहात्माजीके पास आया ॥१८॥

महतां महितो मुनिश्च तद्ग्रहणायाऽमतिमार्जवेन सः ।  
परिदृश्यं दधार शासनप्रतिपत्तित्वमुदारशासनः ॥१९॥

बड़े बड़े लोगोंने पूजित उदारशासनवाले श्रीमहात्माजीने बड़ी नम्रताके साथ आज्ञापत्रिकाको लेनेकी अनिच्छा दिखाकर सर्रासके साथ प्रतिपक्षि-भावको स्वीकार कर लिया ॥ १९ ॥

मदिना त्रिटिशाधिकारिणा यमिनि प्रेषितमाह्वयत्रकम् ।  
अनुशासनभङ्गहेतुना समुपस्थातुमधीशसद्वानि ॥२०॥

पश्चात्, अहङ्कारी वृटिश अधिकारीने श्रीमहात्माजीके पास आज्ञाभङ्ग करनेके कारण, कोर्टमें उपस्थित होनेकेलिये हुक्मनामा भेजा ॥ २० ॥

अथ जानुविलम्बिवाहुको गणनातीतजनाधिपेष्टितः ।  
स्मयमानशशिप्रभाननो ह्युपतस्थौ स विचारसद्वानि ॥२१॥

जानुपर्यन्त जिनके भुज लटक रहे थे, अगणित आदमियोंसे जो उस समय घिरे हुए थे, जिनका चन्द्रसमान मुख मुसुबुरा रहा था वह श्रीमहात्माजी कचहरीमें उपस्थित हुए ॥ २१ ॥

परिविद्य महत्तपोस्य तन्मृदुतां तामय शिष्टतां च ताम् ।  
अतिदूरविगाहिनीं धृतिं चकितोऽसौ हि बभूव शासकः ॥२२॥

शक्तिम उस समय-कचहरीमें, श्रीमहात्माजीके तप, उनकी स्वभाव-

सरलता और शिष्टता तथा बहुत बड़े धैर्यको देखकर चकित हो गया ॥ २२ ॥

अथ शासनपक्षपोषकः स च शास्ता स्वयमप्यवाकुलः ।

व्यवहारनिरीक्षणस्वरापरिहाणे कुशलं व्यवचारयत् ॥२३॥

शासनपक्षपोषक अर्थात् सरकारी वकीलने और स्वयं हाकिमने भी पक्षद्वारक मुकदमाचलनेकी शीघ्रताको छोड़ देनेमें हो अष्टा समाप्ता ॥२३॥

परमेष महामतीदधरो मृदुवाचाऽनुजगद् तत्क्षणम् ।

समुपस्थित एव भो अहं स्वयमूरीकरणाय चागतः ॥२४॥

परन्तु महामतिवाले यह भीमहात्माजी उसी समय बोल उठे कि मुकदमा ढीला करनेवा कोई कारण नहीं है । मैं तो स्वयं अपने अपराधको स्वीकार करनेके लिए ही यहाँ उपस्थित हुआ हूँ ॥ २४ ॥

अपराधपरीक्षयागता अनुशृण्वन्तु निवेदनं मम ।

अहमद्य युतः प्रयोजनाद्भवदाज्ञायमर्तिं प्रणोतवान् ॥२५॥

किं च, आप तो मुकदमा सुननेकेलिये यहाँ आए हैं; अतः मैंने आज फिर कारणसे आपकी आज्ञा का भङ्ग किया है—इस मेरे निवेदनको आप सुनें ॥ २५ ॥

जनसेवनभावनायुतो विपदापग्रजनार्तिपीडितः ।

अहमत्र समागमं मुदा परिचर्याधरणाय दुःखिनाम् ॥२६॥

मानवपूजाकी सेवा करनेकी भावनासे युक्त होकर, विपतिमें पड़े हुए लोगोंकी निपटिसे पीड़ित होकर मैं प्रेमसे दुःखिजनोंकी परिचर्या-सेवा करनेके लिए यहाँ आया हूँ ॥ २६ ॥

अनयव्यवहारसेविनो व्यवयन्त्येव सदा प्रजात्रयम् ।

इह नीलयस्मत्तोऽहमागतयान्त्रायेनिरोपनोत्सुकः ॥२७॥

छ २६ से ४० इतिहासक भीमहात्माजीय यह बयान है जिसे उन्होंने पण्यारणकी कथहरीमें दिया था ।

यहाँ, नीलवर—नीलक्री खेती करने करानेवाले गोरे लोग अन्याययुक्त व्यवहार कर रहे हैं और सदा प्रजाको पीड़ित कर रहे हैं । अतः मैं क्रूरता—निर्दयताको रोकनेकेलिये यहाँ आया हूँ ॥ २७ ॥

नहि । यावदलं विवेचितं सकलं वस्तु भवेच्छ्रुतं भया ।  
नहि तावदुपायचिन्तनं सुशकं स्यादिति मे मती स्थितम् ॥२८॥

जब तक सब वस्तु सुन न ली जाय और विचार न ली जाय तब तक उसके उपायका विचार सुयमतासे नहीं किया जा सकता है, ऐसा मैं मानता हूँ ॥ २८ ॥

परिचेतुमथात्र संस्थितिं बहुमानैः सुजनैः समागमम् ।  
न परं मनसाऽप्यभीप्सितं किमपि क्लेशविवर्धि कर्म तु ॥२९॥

यहाँकी परिस्थितिका परिचय करनेके लिये मैं बहुतरे प्रतिष्ठित सज्जनोंके साथ आया हूँ । ह्मेश बढ़ानेवाले किसी कार्यको करनेका मैंने मनसे विचार भी नहीं किया है ॥ २९ ॥

अपि नीलयरैश्च शासकैर्यदि साहाय्यमिहाप्यते तदा ।  
भम कार्यमतीय संभजेत्सरलं वर्त्म न चात्र संशयः ॥३०॥

यदि नीलहे गोरे और इस प्रान्तके शासक भी मुझे इस कार्यमें सहायता देंतो इसमें सन्देह नहीं कि मेरा कार्य सरल मार्गको प्राप्त कर सकता है ॥ ३० ॥

न भदागमनेन शक्यतामिह सन्ये कथमप्युपद्रुते ।  
परमत्र च शासनी मतिविरुणद्धयेव मतिं सदा मम ॥३१॥

मेरे यहाँ आनेसे किसी प्रकारसे भी उपद्रवकी शक्यताको मैं नहीं मानता हूँ । परन्तु इस विषयमें सदा मेरे और सरकारके विचारमें विरोध होता रहता है ॥३१॥

सततं ननु चारचक्षुषः प्रतिपद्यैव चराभिसञ्चितम् ।  
विवक्षा अधिकारिणो जनाः प्रतिपत्तिं दधतीतिवृत्तके ॥३२॥

अधिकारी—हाकिम लोमोकी आखिं तो वेवल खुफिया पुलिस है।  
यह लोग आकर जो कुछ कह दें उसीको मुनजर, समाचारोंमें अधिकारी-  
लोग विवश होकर निश्वास कर लेते हैं ॥ ३२ ॥

अत एव तु ते निरन्तरं परवन्तः प्रतिकूलवर्त्तानि।  
पिहरन्ति अथार्यतः कथामधिगच्छन्ति न कामपीडयतः ॥३३॥

इसीलिये यह परवान्—राचार होकर उलटे मार्गमें चले जाते हैं।  
वस्तुतः क्या बात है, इसका पता हाकिमोंको लगता ही नहीं है ॥ ३३ ॥

यत एव महाशय प्रजाजन एवास्मि तसो मनो मम।  
अनुधावति क्षिप्रपालने विरमामि स्वच्छति परं स्मरन् ॥३४॥

महाशय, मैं भी तो एक प्रजा ही हूँ और इसीलिये मेरा मन आश  
माननेकेलिमे दीडता है; परन्तु अपने कर्तव्यका स्मरण करके मैं आश-  
माननैसे अलग रह जाता हूँ ॥ ३४ ॥

अधपावममुं न्यामयिन्ननुमन्ये यदि तद्विनिश्चितम्।  
च्युत एव भयामि धर्मतो मम शुद्धे मनसीत्यज्ञागरीत् ॥३५॥

हे न्यायापीडा। यदि मैं इस आशको मान लूँ तो निश्चय ही मैं  
धर्मसे च्युत हो जाता हूँ, ऐसा मेरे शुद्ध मनमें भाव उत्पन्न हुआ ॥३५॥

वपकारपरायणस्य मे हृदये नैव विजायते रुचिः।  
परिहर्तुमियं प्रदेशकं कथमप्यस्य भवेन्न तत्तत ॥३६॥

मैं उपकार करनेकेलिये आया हूँ इसलिये मेरे हृदयमें इस प्रदेशको  
छोड़नेकी रुचि नहीं होती है। इसीलिये, किसी प्रकारसे भी मैं यह नहीं  
हो सकता ॥ ३६ ॥

ॐ भववाद = आशा। —न्यायहिन् = न्याय करनेवाला—न्यायापीडा।

× न्याय और अन्यायका—निर्णय किये बिना मैं इस प्रदेशको नहीं  
छोड़ सकता।

अथ मानधनाभिजीविनामनयावर्धकशिष्टिभञ्जनात् ।

न विना गतिरस्ति मेऽपरा परिरभ्या सुखदाशु मादृशाम् ॥३७॥

जिन लोगोका मान ही धन है और मानरूप धनसे जो जीनेवाले हैं ऐसे मेरे जैसे लोगोकेलिये, अन्यायपूर्ण आज्ञाके मङ्ग करनेके अतिरिक्त, स्वीकार करने योग्य, सुखद तो कोई अन्य मार्ग ही नहीं है ॥ ३७ ॥

नृपशासनभञ्जनेन यत्किमपि प्राप्यमथातिदण्डनम् ।

अतिधीरतया सुखेन तन्मम सोढव्यमितीह निश्चयः ॥३८॥

राजाशा भङ्गकरनेसे जो कुछ दण्ड मिले उसे अत्यंत धैर्य और प्रसन्नताके साथ सहन करना चाहिये, यह मेरा निश्चय है ॥ ३८ ॥

भयद्वीहितदण्डरूपने किमपि न्योन्यमयो नयावह !

परिरूपयितुं निवेदनं न हि गृह्यं भयता कदाचन ॥३९॥

हे न्यायाधीश ! आप यह न मान लें कि मुझे आप जो दण्ड देना चाहते हैं उद्यमे कुछ कमो करानेके लिये मैं यह निवेदन कर रहा हूँ ॥३९॥

अपमानविधानवाञ्छया न हि मन्यस्य निदेशभञ्जनम् ।

मम मानसतो विनिस्तृता यह मान्य मया सरस्वती ॥४०॥

आपके या सर्कारके अपमान करनेकी इच्छासे मैंने आज्ञाभङ्ग किया है, ऐसा आप न समझें । किन्तु मेरे अन्तःकरणसे जो ७ आयात्र निकलती है उसीका मैं मान करता हूँ ॥ ४० ॥

भगवज्जनमुख्यतां बहस्यभिघायेति वचः स्थिते यतौ ।

स च शासकवर्य आत्मनः परिपाटीं विदधे गिरामिति ॥४१॥

भगवत्-जन = भगवतोर्मि श्रेष्ठ महात्माजी इस प्रकार बोलकर

७ भन्न करणसे जो प्रेरणा उठती है, यह स्वामारिक और भगवत्प्रेरित होती है । उसके अनुसार ही व्यवहार करना मानवधर्म है । जो रुदयकी प्रेरणाकेविरुद्ध कार्य करता है वह आत्मवधना करता है ॥

सुप्तं दृष्टुं तत्र मैत्रिद्वेष्टने अपने बोलनेका क्रम इस रीतिसे शुरू किया—  
वर्थात् मैत्रिद्वेष्ट बोला ॥ ४१ ॥

अभियोगनिरीक्षणं गतं परिशिष्टं परमस्य दण्डनम् ।  
तदपेक्षितसर्वसाधनप्रतिपत्त्यै हि विलम्बिता गतिः ॥४२॥

मैत्रिद्वेष्टने कहा—अभियोग तो मुन लिया अब चेवल इनको दण्ड  
करना वाली रह जाता है । दण्ड सुनानेकेलिये अपेक्षित सब साधनोंकी  
प्राप्तिकेलिय ही देरी करनी है ॥ ४२ ॥

अधुना ॥ भवेद्यतीह किं प्रतिपत्तं न रुद्राक्ष कोऽपि तत् ।  
अवगीर्णयशःकलाधरः स महात्मा निरचिन्तयत्समान् ॥४३॥

अब इस समय क्या होगा इसे कोई भी निश्चितरूपसे नहीं कह  
सकता था । जिनके यशोरूप चन्द्रमाकी सब प्रशंसा करते हैं उन भीमहा-  
त्मारजाने सबको निश्चित बनाया ॥ ४३ ॥

जगदीशसमीहितं नरः परिभाष्युं न हि कोऽपि शक्तिमान् ।  
इति भाव्यमपारवचिन्तनैर्विषयेऽस्मिन्निति मोहनो जागौ ॥४४॥

भीमोहनने—भीमहात्मारजाने कहा कि मत्तान्ही इच्छाको कोई  
भी मनुष्य टाल नहीं सकता है अतः इस दिग्गमे चिन्ता नहीं करनी  
चाहिये ॥ ४४ ॥

भगवान्यदिदातुमीहते यस्यैव मेघ निरोधवेदगनि ।  
सुरतः करुणानिधीष्टये प्रतियत्स्यान्मुदोचनेन किम् ॥४५॥

यदि भगवान् केलमें ही मुझे निवागत्पान देना चाहते होंगे तो  
उनकी इच्छाकी पूर्तिकेलिये मुगसे यही निवाग फर्केगा । चिन्ताकरनेसे  
क्या लाभ ! ॥ ४५ ॥

परपान्भगवत्यहं सनादरि मूर्धं पावन्त एव तन् ।  
विमपेक्ष्य भविष्यद्गूहने प्रतियद्वान्तरगृत्तयो मुधा ॥४६॥



मैं भी और आप भी सदा भगवान्‌के समक्ष परतन्त्र ही हैं।  
तब भविष्यकी चिन्तामें हम लोग अपनी आन्तरिक वृत्तियोंको क्यों  
ल्याते हैं ? ॥ ४६ ॥

न हि यत्नपराङ्मुखाः कचिन्निगृहीते मयि बन्धवो मम ।  
भवतेति ममेति सूचना हृदयान्मापगमत्कदापि वः ॥४७॥

मेरे माइयो ! मेरे जेल चलेजानेपर भी तुम लोग यत्न करना न  
छोड़ना । मैं भगवान्‌से प्रार्थना करता हूँ कि यह मेरी सूचना तुम्हारे  
हृदयमेंसे निफल न जावे ॥ ४७ ॥

ब्रुवतीति महातपोनिधौ नयसंसत्पतिना समीरितः ।  
चर एक उपेत्य दत्तवान्यमिराजाय च पत्रिकाभिति ॥४८॥

जिस समय महातपोनिधि श्रीमहात्माजी इस रीतिसे बोल रहे थे  
उसी समय ७ कलेक्टरके भेजे हुए एक सिपाहीने उनके पास आकर,  
उन्हें एक पत्र दिया ॥ ४८ ॥

अथ भोगपतेर्निदेशतोऽस्त्यभियोगात्परिमोचितो भवान् ।  
इति शासनधारिणा दले सुभगे शंश्रुतवृत्तमीरितम् ॥४९॥

कलेक्टरने इस पत्रमें यह समाचार लिखा कि गवर्नरकी आज्ञासे आप  
अभियोगमेंसे मुक्त कर दिये गये हैं ॥ ४९ ॥

हरिरेव रिरक्षिपेद्यदि स्वजनं कंचनबाहुभिर्निर्जः ।  
परिपीडयितुं न सत्पथप्रतिपन्नं क्षमते परः कचित् ॥५०॥

भगवान् यदि अपने कल्याणकारी विशाल मुखाभोंसे किसी सन्मार्गमें  
चलनेवाले स्वजनकी रक्षा करना चाहे तो उसे कोई भी दुःख नहीं  
पहुँचा सकता ॥ ५० ॥

शिविरे नगरे पुरेषु च क्षणतो व्यापदियं सती कथा ।  
परितस्तमुपेत्य विह्वला जनता वर्धयितुं व्यवस्थिता ॥५१॥

शिविर-डेरेमें, नगरमें, गाँवोंमें, चारों ओर क्षणभरमें यह सुन्दर  
समाचार फैल गया । विह्वल होकर जनता बर्धाई देनेकेलिये महात्माजीके  
पास आयी ॥ ५१ ॥

अथ सत्यजयप्रबोधिनी नविलम्बं निखिले च भारते ।  
यिधिधैः करणैश्च संस्तुता शुभवार्तेयमनूनचित्रकृत् ॥५२॥

अत्यन्त आश्चर्यदेनेवाली तथा सत्यके विजयको बतानेवाली यह  
शुभवातां अनेक साधनोंद्वारा समस्त भारतवर्षमें फैल गयी ॥ ५२ ॥  
अधिपैन च सोऽर्थितस्तदा यदि साहाय्यमपेक्षितं भवेत् ।  
अधिकारिगणस्य ते सुखं तदद्याप्तुं क्षपयाशु सामिति ॥५३॥

कलेक्टरने यह भी महात्माजीसे कहा कि यदि अधिकारियोंकी एसा  
यताही आवश्यकता पड़े तो उसकेलिये मुझे क्षीम रखना दें ॥ ५३ ॥

अतिहर्षभरेण दीनभृत्स च हेकोरुमयाप योगिराट् ।  
अपगत्य तु तन्मनस्वितामपिक्कं तोषमुपाययौ सदा ॥५४॥

दीनशङ्कर, योगिराज श्रीमहात्माजी प्रयत्नताकें साथ मि० हेकोरु  
( कलेक्टर ) से मिले । महात्माजी कलेक्टरकी उम्र समझी मनस्विता-  
उदारताकी देखकर बहुत चन्तुष्ट हुए ॥ ५४ ॥

अथ नीलघरानयोन्मुखाचरणवेक्षणमाश्रयन्मुनिः ।  
समयं मतिमानुपस्थितं क्षुण्णमुद्दे न च कः समृद्धये ॥५५॥

इसके पश्चात् श्रीमहात्माजीने मिले सोरोके लः अन्यायोन्मुख ध्वज-  
शरीरी बीच झुक कर दी । क्योंकि दीन घेरा मुदिमान् होता जो मिले  
हुए अपहरण करने लानेके लिये उपयोग न करे ॥ ५५ ॥

अपराधनिबन्धनाश्रिता बहुधा तं परिनिन्दितुं ततः ।

कृतवन्त उदारपापका यतनं किन्तु निरर्थकं गतम् ॥५६॥

जो निलहे या अन्य लोग अपराधी और बड़े पापी थे उन्होंने अनेक प्रकारसे महात्माजीकी निन्दा करनेकेलिये प्रयत्न किया परन्तु निरर्थक हुआ ॥ ५६ ॥

अथ भोगपतेः पुनर्यत्तेः सविधे पत्रमुपाययौ कचित् ।

तव कार्यगतिर्विलम्बिता परिहेयं तु विहारमण्डलम् ॥५७॥

÷ गवर्नरका पुनः पत्र श्रीमहात्माजीके पास एक समय आया कि आपके कार्यकी गति लम्बी हो गयी है । आपको बिहार प्रान्त अब छोड़ देना चाहिये ॥ ५७ ॥

सपदीति तदुत्तरं ददे विनयेनैव महात्मना तदा ।

मम कार्यमदो विलम्बितं भजतेऽद्यापि न चावधि परम् ॥५८॥

श्रीमहात्माजीने विनयसे ज्ञोष ही उत्तर दिया कि मेरा कार्य बढ़ गया है और उसकी अन्तिम अवधि अभी नहीं आयी है ॥ ५८ ॥

अनयस्य परीक्षणे कृते जनतादुःखकथानके श्रुते ।

न हि यावदनीतिवारणं न विहास्यामि विहारमण्डलम् ॥५९॥

श्रीमहात्माजीने लिखा कि—अन्यायोकी जाँच करनेपर, जनताकी दुःखकथाके सुन लेनेपर, जबतक अन्यायका निवारण नहीं होगा तबतक मैं बिहार प्रान्तको नहीं छोड़ूँगा ॥ ५९ ॥

स च भोगपतेः सदिच्छया पटनां द्रष्टुममुं गतस्ततः ।

जनतापरितापयोक्षिकां समितिं कामपि कर्तुमुद्यतम् ॥६०॥

बिहारके गवर्नर जनताके दुःखकी जाँचकेलिये एक समिति बनानेकी तैयार थे । उनकी शुभ इच्छाके अनुसार श्रीमहात्माजी उनसे मिलनेकेलिये पटना गये ॥ ६० ॥

÷ उस समयके बिहारके गवर्नर सर एडवर्ड गेह्ट थे ।

समितेदं सदस्यतावृत्ते विनयात्मानन्तमहेश्वरेण तु ।

अभिधानमघायि तस्य सञ्जनताप्रीतिपरम्पराभुजः ॥६१॥

गवर्नरने विनयके साथ उस समितिका सदस्य बननेकेलिये समस्त सत् =  
दत्त—जनताकी परम्प्रीतिके पात्र श्रीमहात्माजीका नाम लिया ॥६१॥

विदुषां मुद्गदां मनस्विनामपरेषामपि मेऽनुयायिनाम् ।

अचितेऽवसरे च सम्मतिः परिरुद्धा भविता मया ननु ॥६२॥

जो विद्वान्, मनस्वी, मुद्गद दूसरे मेरे साथी हैं, समय पड़नेपर मैं  
उनकी सम्मति अवश्य लूँगा ॥ ६२ ॥

परिपूर्तिमिते निरीक्षणे सदसां संप्रथितेऽपि निर्णये ।

मम तोक्ष्यति मानसं न चेत्परिहरायामि न मे प्रवर्तनम् ॥६३॥

जौंच हो जानेपर, सभाके द्वारा निर्णयके प्रसाधित कर देनेपर, यदि मेरा  
मन सन्तुष्ट नहीं होगा तो मैं अपनी वर्तमान प्रवृत्तिपर त्याग नहीं करूँगा ॥६३॥

गतवत्यपि तत्सदस्यतां नयि तिल्लेष्टपकाधिनेदता ।

समयैखिभिरित्यसौ मुनिःप्रतिशुश्राव तु तत्सदस्यताम् ॥६४॥

यदि मैं उस समितिपर सदस्य बन जाऊँगा तो भी कृपकों—विद्यानों-  
का नेतृत्व मेरे पास रह ही जायगा । इन तीन छ श्रुतोंसे महात्माजीने उस  
समितिका सदस्य होना स्वीकार कर लिया ॥ ६४ ॥

सदसोऽधिपतेः पदे स्थितः सर फ्रेह्मस्त्रायिहृदारमानसः ।

कृपकैर्विधृतं विरोधनं सदसोचित्येपदे निवेशितम् ॥६५॥

समितिके समारतिके पदपर, उदारचिन्ताले सर फ्रेह्मस्त्राह महाशय  
नियत हुए थे । उस समितिने कृपिकारोंके विरोधको उचित दहराया ॥६५॥

• (१) करने का प्रयत्न तो समय समय पर करता हूँ । (२) समितिके  
निर्णयसे यदि मुझे सत्कार न होगा तो मैं अपनी प्रवृत्तिसे जारी रखूँगा  
और (३) कृपकोंसे मैं नहीं लड़ूँगा । उनकी शक्ति सुधारनेकी  
सहिष्णुता यही होगी । यही तीन बातें थी जो ६२, ६३, ६४  
श्लोकोंमें वर्णित हैं ।

अनुसृत्य च सम्प्रधारणं समितेन्यायसदध्वसम्पुः ।

अभवन्ननु सार्वकालिकं जनतासङ्कटसंनिवारणम् ॥६६॥

न्यायके सत्यके रक्षण करनेवाली समितिके निश्चयके अनुसार सदाकेलिए जनताके सङ्कटका निवारण हो गया ॥ ६६ ॥

सुजनो धरणीधरो गया नवमी-श्रीव्रज-राज-गोरखाः ।

अपरे यद्वयः सहायतां गतवन्तो विजये महात्मनः ॥६७॥

सजनधरणीधरबाबू, बाबू गयाप्रसादजी, बाबू रामनवमीप्रसादजी, बाबू प्रजकिशोरप्रसादजी, बाबू जेन्द्रप्रसादजी, बाबू गोरखप्रसादजी तथा अन्य बहुतसे लोगोंने-तथा प्रोफेसर कृपलानीजी आदिने श्रीमहात्माजीके इस विजयमें सहायताकी थी ॥ ६७ ॥

ॐ प्रवर्तितां नीतिविस्मयद्वति,

ज्ञाताच्च वर्षेभ्य उदस्य धार्मिकः ।

महाश्रमेणैव विहारभूतला-

दरिद्रदियो गुजरातमाययौ ॥६८॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिमाजकस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते  
भारतपारिजाते  
सप्तमः सर्गः

सौ वर्षोंसे चलती हुई इस अन्याय पद्धतिको, महान् धर्मसे दूरकरके, यह दरिद्रोंके देवता परमधार्मिक श्रीमहात्माजी गुजरातमें आये ॥ ६८ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञाभारतराष्ट्रभाषाटीकासहिते

भारतपारिजाते सप्तमः सर्गः

ॐ यद्यपि यह विजय सत्य और न्यायकी विजय है और उसके साथ ही श्रीमहात्माजीके साथ वहाँ काम करनेवाले सभी महानुभावोंकी विजय है तथापि महात्माजीके विजय कहनेका तात्पर्य यह है कि सत्याग्रहयुद्धकी शोध केवल उन्हींकी है ।

ॐ वंशस्पविल छन्द

## ❀ अष्टमः सर्गः

आसीच्छा मुनिकुलेश्वर एव चम्पा-

रण्ये विहारमुवि गुजरात्प्रण्डलेऽपि ।

सत्याग्रहाख्यसमरस्य च पूर्ववत्

रोडाविभाग उदतिष्ठिपदेव देवः ॥ १ ॥

जब यह मुनिनाथक श्रीमहात्माजी बिहारप्रान्तके चम्पारन शहरमें सत्याग्रहयुद्ध कर रहे थे उसी समय उन्होंने गुजरात प्रान्तमें भी रोडाजिलेमें सत्याग्रहयुद्धका पूर्वरूप उदय कर रखा था । अर्थात् रोडाजिलेमें भी सत्याग्रहकी जैयारी करा रहे थे ॥ १ ॥

आगत्य गुजरात्मुवि प्रसमीदय दौष्टयं

राज्याधिकारिभिरतीय समाहृतं सः ।

आश्चर्यमायहृदये परमं दधानो

देवो दयापरयशो विक्रमो बभूव ॥ २ ॥

चम्पारनसे आकर, गुजरातमें सरकारी अधिकारियोंने जो दुष्टता स्वीकार की थी उसे देखकर, उनके पवित्र और दयालु हृदयमें बहुत आश्चर्य हुआ और उससे यह व्याकुल हो गये ॥२॥

रोडाग्रामण्डलमुवि प्रबलः पयात

दुष्पाल इन्द्रजठरानल उपरुधः ।

नष्टा वृषिश्च निरिच्छा बहुयशेन

सर्वाः प्रजा विकलिता धनधान्यहीनाः ॥३॥

रोडाजिलेमें बहुत भारी अनाथ पड़ा था । अनाथना रूप मयदर था ।

॥ इस मार्गमें बसन्तजिला छन्द है ।

उसके पेटमें आग धधकती थी । अतिवृष्टि के कारण सत्र खेती नष्ट हो गयी थी । सब प्रजा धन और धान्य के बिना व्याकुल थी ॥ ३ ॥

चातुर्थिकोऽंश इह नो यदि धान्यराशे-

दुष्काल एव भविता भिमतस्तदानीम् ।

महो भवेन्न कृपिकारगणात्तदैव

राज्येन भूमिकर इत्यभवत्प्रतिज्ञा ॥ ४ ॥

उस जिलेमें सत्रों की ओरसे यह प्रतिज्ञा थी—नियम था कि यदि चौथाई से कम खेती पकी हो—तैयार हुई हो तो उस साल दुष्काल पड़ने की घोषणा कर दी जायगी तथा किसानों से जमीन की मालगुजारी उसी साल नहीं ली जायगी—अर्थात् दूसरे साल बसूल की जायगी ॥ ४ ॥

अन्याप्य एव पथि संचरणं कुराज्यं

श्रेयस्तृडित्यथ विचार्य विचारहीनम् ।

देवो भविष्यति करो नृपतेरिदानी-

मित्यार्तहृद्भयकरीं निर्मादनुज्ञाम् ॥ ५ ॥

अन्याप्य के मार्गमें चलना ही श्रेयस्कर है, ऐसा विचारकर, विचारहीन सरकारने दीनों के हृदयों को फाड़नेवाली आज्ञा निकाली कि सरकारी मालगुजारी अभी ही दनी पड़ेगी ॥ ५ ॥

शीघ्र महात्मवसुमत्यधिपेन तेन

चम्पारणे स्थितवता निखिला निदिष्टा ।

खेडाकृपी मलसुरक्षणदत्तचित्ता

रोद्धु च राज्यकरदानमवश्यमेव ॥ ६ ॥

उस समय चम्पारनम स्थित (महात्माओं की—भूमिके राजा) श्रीमहात्माजीने, खेडानिले के किसानों की रक्षामें लगे हुए सब लोगों को, मालगुजारी देने को रोकनेकेलिये आदेश दिया ॥ ६ ॥

श्रीवह्मभो रमणलाल-हरिः परीतः

श्रीलवणुरोऽप्यमृतलालमहाप्रयोऽसौ ।

श्रीशङ्करो जनतया भद्रिताः समस्ता

निर्णिन्युरात्मगमनं ह्यधिकारिष्ये ॥५॥

■ श्रीयुत वल्गुममाई पटेर, गयवहादुर रमणमाई महीपतिराम नील-  
दण्ड, रा० सा० हरिलाल देमाईभाई देसाई, श्रीयुत शङ्करलाल द्वारिका-  
दास परीत, श्रीयुत अमृतलाल टप्पर, श्रीयुत शङ्करलाल बेङ्कर, समस्त  
जनतामे सरकृत इन महानुभावोंने बम्बईके गवर्नरसे मिलनेका  
निर्णय दिया ॥ ७ ॥

गुम्नापुरोविषयभोगपतेरिदित्वा

सादरप्यमेव न गतास्तु तदन्तिकं ते ।

चापारणे निवसतोऽस्यमहात्मनस्त्व-

युक्तं समस्तमिति सम्प्रदितं क्षणेन ॥८॥

इन लोगोंने मिलनेके सम्बन्धमें बम्बईके गवर्नरसे उदासीनता प्रकट  
की । इस उदासीनता से देगवर यह लोग गवर्नरसे नहीं मिले । चापा-  
रणमें श्रीमहात्माजीको उगी सम्पत्ति यह सब वृत्तान्त लोगोंने भेज  
दिया ॥ ८ ॥

पिक्रीय ते निजपद्मनय भूपदानि

राजसमग्र ददते कतिचिन्मानुष्याः ।

आकर्ण्य श्रुत्वाति दानजनाधिनाथः

शतं तथा स निरपेध विचारपूर्वम् ॥९॥

ऐश्वर्यके वह कुछ आदमी—जो गद्दारेमे रहते थे वा अरबी मगिदासे

७ उन दिनोंमें गुजरातगंगा नामकी एक राजनीतिक सरसा दुर्दशामें  
थी । इससे गंगाजि श्रीमहात्माजी से भीर प्रायः यह शायी लोग उपदे  
मानवीय सम्बन्ध थे ।



डरते थे—पशुओं और गहनेको बँचकर मालगुजारी ( विघोटी ) दे रहे हैं, इस समाचारको सुनकर दीनानाथ महात्माजीने विचारपूर्वक, ऐसा करनेको मना कर दिया ॥ ९ ॥

हृद्देदनक्षमतमं किल वृत्तजातं  
श्रुत्या समाप्य च विहारगत सुकार्यम् ।  
आगत्य गुर्जरभुवं कठिनेऽत्र काले  
संरक्षितुं स जनतां निरचेष्ट शीघ्रम् ॥१०॥

सर्कारी नौकर यहाँ मारपीट कर रहे हैं, स्त्रियोंके सामने पराब गाली बका करते हैं, मनमें जो आवे सो सब वह नौकर करते हैं, वह सब बलात्कारसे पशुओंको भैंस आदिको रोलकर लेजाते हैं, इत्यादि हृदयभेदक समाचारोंको सुनकर महात्माजीने बिहारके—चम्पारनके सत्याग्रह कार्यको समाप्त करके, गुजरातमें आकर कठिन समयमें जनताकी रक्षा करनेका शीघ्र ही निश्चय कर लिया ॥ १० ॥

प्रेटेन घोपितमिदं विपमं तदानीं  
दास्यन्ति ये न करमत्र तदीयभूमिः ।  
साम्राज्यतोऽतिबलतोऽपि भवेद्गृहीता  
प्राप्ता भवेन्न च पुनर्भुव ईश्वरैस्तेः ॥११॥

इसी समयमें ६मि० प्रेटने विपम घोपणाकी कि जो लोग मालगुजारी ( विघोटी ) नहीं भर देंगे उनकी जमीन बलात्कारसे भी सरकार ले लेगी—छीन लेगी और पुनः भूमिके उन मालिकोंको वह न मिलेगी ॥ ११ ॥

क्रूरं कठोरमदयं वचनं तवैत-  
दृण्डो न संभवति धर्मवचःप्रपत्त्ये ।  
अन्याय एव सितशासनके यदि स्या-  
त्स्यामेव राज्यविपरीतमनःपरीतः ॥१२॥

उद्घोष्य स प्रतिवचस्त्विति दीनदेवः

सत्याग्रहाख्यसमरप्रतिपादनाय ।

सम्पादितास्तु समितिर्नष्ट्याद एका

तत्राजहार गिरमित्यभयं महात्मा ॥१३॥

“तुम्हारा घर बचन—यह घोषणा, क्रूर,<sup>१</sup> कठोर<sup>२</sup> और निर्दय<sup>३</sup> है, धार्मिकवचन—सत्यप्रतिज्ञाको स्वीकार करनेकेलिये दण्ड सम्भव नहीं है । यह अन्याय यदि ब्रिटिश राज्यमें भी होने लगेगा तो मैं तो राज्यके विरुद्ध मनको धारण करनेवाला अर्थात् राज्यका विरोधी हो जाऊँगा ॥ इस रीतिसे ग्रेट् महाशयका उत्तर करके दीनोके देव भीमहात्मानोंने सत्याग्रहयुद्धके प्रतिपादन करनेकेलिये—इसको समझाने और प्रचार करनेकेलिये नष्टियादमें एक समा की । उसमें इस प्रकारसे उन्होंने भाषण दियाः— ॥१२॥१३॥

शृण्वन्तु धन्यस्य इदं वचनं मदीयं

धन्यं समृद्धिदारणं च विवेकपूर्णम् ।

दुष्काल एव पिततः खलु मण्डलेऽस्मि—

न्देयस्ततो नृपतये ॥ मुयः करोऽद्य ॥१४॥

माइयो ! धार्मिक, उन्नति और समृद्धि की देनेवाली विवेकपूर्ण मेरी बातको सुनो । इस जिलेमें निश्चय ही दुर्भिक्ष पैदा हुआ है अतः अभी इस वर्ष मालगुजारी नहीं देनी चाहिये ॥१४॥

क्षेत्राणि धान्यरहितानि गृहाणि नृणां

रिक्तानि सन्ति नितरां द्रविणैरिदानोम् ।

१ ईर्ष्यापूर्ण या द्वेषपूर्ण ।

२ आवश्यक्ता और न्यायका अतिशय करनेवाला ।

३ दयान्त्र—मानपताविरोधी ।

४ यहाँ से भीमहात्मानोंने भाषण संक्षेपमें आरम्भ होता है ।

विस्फारिते च करयोर्युगले नृपस्य  
देयो भवेत्कथमहो धरणीकरोऽद्य ॥१५॥

इस समय खेतोंमें अन्न नहीं है । घर धनसे खाली हैं । राजाने—  
सर्कारने दोनों हाथ फैला रखे हैं परन्तु उसमें इस समय मालगुजारी कैसे  
ही जा सकती है ? ॥ १५ ॥

उत्पाद एव यदि धान्यगणस्य न स्या-  
त्पूर्ण कदापि नियमात्तु करो न देय ।  
अन्यायमाचरति चेन्नरनायकोऽसौ  
तस्यापसारणकृतेऽद्य भवन्तु सज्जा ॥१६॥

जब भिन्न भिन्न अन्नोमेंसे कोई भी अन्न नहीं पैदा हुआ है तो कृत्रिम  
मानुसार कागदोंके अनुसार ता मालगुजारी नहीं देनी चाहिये । यदि यह  
राजा अन्याय करे तो उस अन्यायको दूर करनेफलिये तैयार हो  
जाओ ॥ १६ ॥

या या प्रजा जगति वृद्धिपथ प्रपन्ना  
सोढ्वैव दुःखनिषय बहुशोऽपि साऽपि ।  
तेनाद्य यूयमपि चेद्विपद सहेध्व  
रोहेत नूनमधिकोन्नतिवर्त्म काम्यम् ॥१७॥

जो जो प्रजा जगति वृद्धिपथ प्रपन्ना  
सोढ्वैव दुःखनिषय बहुशोऽपि साऽपि ।  
तेनाद्य यूयमपि चेद्विपद सहेध्व  
रोहेत नूनमधिकोन्नतिवर्त्म काम्यम् ॥१७॥

सत्याग्रहस्य विधिवद्विधृता प्रतिज्ञा  
रक्ष्याऽमविष्यदथ शासनमप्यवेत्स्यत् ।  
युष्मन्मनोबलमतोऽवमति विहाय  
मान करिष्यति हि वो दृढनिश्चयानाम् ॥१८॥

‘जित वर्ष चौथाईसे कम फसल हो उस साल मालगुजारी मुक्तवी  
रहनी चाहिये’ यही उस जिलेका कायदा था ।

सत्याग्रहकी ली हुई प्रतिज्ञा यदि विधिपूर्वक ठीक ठीक पाली जायगी तो सरकार भी तुम्हारे आत्मिक बलको जान जायगी और अत एव तुम्हारा अपमान करना छोड़कर बड़े आदर और प्रसन्नतासे छ मान करेगी ॥ १८ ॥

ये संत्यजन्ति समया. स्वकृतां प्रतिज्ञां  
हेया भवन्ति ननु देशनृपेश्वरैस्ते ।  
तस्मात्सहध्वमखिलं परितापमारा-  
दायातमापरिवुभूषत शासनानि ॥१९॥

जो लोग समयमीत होकर अपनी की हुई प्रतिज्ञाको छोड़ देते हैं उन्हें देश, राजा और ईश्वर भी छोड़ देता है । वह किसीके भी कामके नहीं रह जाते । अत समीपमें आये हुए सब दुष्टोंको सहन करो और सरकारी आशाना भग्न करो ॥ १९ ॥

ये ग्रामिका अथ तलाटिन उपताया  
रूपं प्रदर्श्य कृपकानभिपीडयन्ति ।  
आकर्णयन्तु मम धर्म्यमिदं वचोऽद्य  
सन्त्येष चेदिह सभाभयने स्थितास्ते ॥२०॥

जो मुली और पटवारी उपरूप दिखाकर—इस धमकाकर रिमानोंको हैरान करते हैं वह भी, यदि इस समयमें बैठे हों तो मेरे धर्मयुक्त वचन-को सुनें ॥ २० ॥

ॐ यहाँपर मान और आदरमें इस प्रकारका भेद समझना चाहिये । आदर अर्थात् स्वागत । मान अर्थात् प्रतिष्ठा । अथवा इस श्लोकमें प्रतिपादित आदर सरकारीनष्ट है और मान सुष्मन्निष्ठ है । अर्थात् सरकार तुम्हारेलिये पक्षित तो अपने मनमें आदर धारण करेगी और पश्यान् उक्त तुम्हारेलिये प्रकट करेगी । इस आदरसे प्रकट करनेका साधन तुम्हारेलिये प्रेमप्रदर्शन और सुविधाभोग प्रदान करना है ।

ॐ मुली या मुलिया । — पटवारी ।

कार्त्तव्यमुत्प्रययितुं यदि चाञ्छथैव  
 राज्यं प्रति प्रययतेति न वारयामः ।  
 यत्ताडनं प्रतिबलत्कुरुय प्रजासु  
 तत्सर्वथाऽनुचितमत्स्वविवेकमाजाम् ॥२१॥

यदि सरकारके प्रति कृतज्ञता प्रकट करनेकी इच्छा ही है तो मैं उसे नहीं रोक्ता हूँ । परन्तु प्रतिबलसे-प्रतिकूल-बलसे—अर्थात् राक्षसी बलसे जो प्रजाको मारा पीटा जाता है वह तो तुम्हारा कृत्य सब प्रकारसे अनुचित ही है ॥ २१ ॥

अत्रागता अधिसभं कृपका विदन्तु  
 तेषां हिताय हि मया रचितं श्रमेण ।  
 एकं शुभं समयपत्रमवेक्ष्य तत्र  
 हस्ताक्षराणि निदधत्यिति तच्छिषाय ॥२२॥

जो किसान भाई इस सभामे आये हुए हैं उनको जानना चाहिये कि उनके हितकेलिये मैंने परिश्रम करके एक उत्तम समयपत्र-प्रतिशपत्र तैयार किया है । उसे समझकर उसपर अपना अपना हस्ताक्षर कर देने होंगे ॥ २२ ॥

करीकृतस्य समयस्य निपालनार्थं  
 प्राणार्पणादिभिरपीह भवेत् संज्ञाः ।  
 युष्मद्व्यःप्रतिहतिप्रतिधातनायो-  
 पायो मयापि विधिनैव विधेय एव ॥२३॥

ग्रहण की गयी प्रतिज्ञाका पालन करनेकेलिये प्राणार्पण करनेकेलिये भी उत्तत रहना चाहिये । तुम लोगोंकी प्रतिज्ञाके नाशका नाश करनेकेलिये अर्थात् तुम्हारी प्रतिज्ञा सुरक्षित बनी रहे इसकेलिये मैं भी सदा उपाय करता रहूँगा ॥ २३ ॥

आरम्भ एव समरस्य तदा बभूव  
 क्रूरप्रहार इह सत्यसमर्थकेषु ।

राज्याधिकारिभिर्यवविप्रसिक्तैः

सर्वं कृतं न करणीयमपि प्रलोभात् ॥२४॥

इस सत्याग्रहयुद्धके आरम्भमे ही सत्याग्रहियोंपर क्रूर प्रहार होने लग गये । क्रोधरूप-विपसे सँचि गये हुए सर्कारी अमलदारोंने, लोमवश होकर, जो नहीं करने चाहिये थे, वह सब कुछ उन्होंने क़ किया ॥ २४ ॥

सत्याग्रहाद्वरसप्रहिलैरपीह

राज्यस्य दौष्ट्यमपनेतुमुदारयन्ताः ।

आरेभिरे क्षणत एव विचारदक्षै-

ग्रामेषु युद्धनिपुणाः प्रहिताः समोदाः ॥२५॥

सत्याग्रह-युद्धके रसप्रहिल-रसिक लोगोंने भी सर्कारकी इस दुष्टताके निवारणकेलिये उत्तम प्रयत्न करना शुरू कर दिया । विचारशीलोंने अच्छे अच्छे घोडाआँको-सत्याग्रहियोंको प्रामांम तैयारीकेलिये भेज दिया ॥२५॥

श्रीश्रीनिपग्यसुमतीन्द्रहरिप्रसादः

श्रीकालिदास उत विट्ठलयसुभौ च ।

श्रीमत्परीक्षित-शङ्करशङ्करौ च

लल्लु मणिश्च किल मोहनलालपण्डित ॥२६॥

श्रीशुग निपग्यसुमतीन्द्र—बैद्यभेष्ट-डाक्टरहरिप्रसाद मेहता, श्रीकालिदास जीहरी, श्रीविट्ठलभाई पटेल, श्रीवल्लभभाई पटेल, श्रीशङ्करलाल परित, श्रीशङ्करलाल बेद्वर, श्रीलल्लुभाई किशोरभाई, श्रीमणिलाल मेहता और श्रीमोहनलाल पण्डित—पण्डेय ॥ २६ ॥

कस्तूरया निरिम्बपृजितपादपद्मा

पत्युः पदानुसरणप्रतशालिनी च ।

७ सत्याग्रहियोंको सर्कारी नौकर मारते भी थे, गाँवियाँ भी देते थे, उन्हें यदनाम भी करते थे । उनके जानवरोंको जबरदस्तीसे खोलकर ले जाते थे ।

श्रीमन्महागुणिशिरःस्थितिमत्यभिज्ञा

राष्ट्राधिसेवनपरा सदयाऽनसूया ॥२७॥

सब लोग बिनका परम आदर करते हैं और जो अपने पतिके मार्गमें चलनेकेलिये मृत ले चुकी हैं यह श्रीमतीकस्तूरबा और महागुणियोंके शिरोमणि, राष्ट्रकी सेवाकरनेवाली, दयालु, विदुषी श्रीअनुसूयाग्रहिन—॥२७॥

श्रीवामनो जयकरोऽपि च हार्निमेनः

श्रीफूलचन्द्रशिवजी भागनी कुँवारी ।

सत्याग्रहात्मपरिचालनरीतिदक्षः

श्रीमन्महात्मसचिवोऽय दिसाइ नाम ॥२८॥

श्रीवामन, श्रीजयर, श्रीहार्निमेन, श्रीफूलचन्द्र, श्रीशिवजीमाई, श्रीमती कुँवर ग्रहिन, और सत्याग्रह ऋत्नके चलानेमें निपुण तथा श्रीमहात्माजीके वर्तमान सेफेटरी श्रीमहादेवमाई देसाई— ॥ २८ ॥

श्रीभारताम्बरमणिर्विबुधप्रभाट्यः

श्रीलोकमान्यवर ईशपदानुरक्तः ।

गङ्गाधरस्य तनयो विदुषां महीया-

ऽश्रीमन्महामहिमजुट् तिलकोऽपि बालः ॥२९॥

भारतके सूर्य, देवोंके समान कान्तिवाले, सबसे अधिक लोकमान्य, भगवत्पदानुरागी, व्युत्तम विद्वान्, महान् महिमावाले, श्रीगङ्गाधरतिलकके पुत्र श्रीबाल तिलक—श्रीबाल्यगङ्गाधर तिलक—॥ २९ ॥

श्रीवासुदेवतनयोऽपि गणेश एष

श्रीमावलङ्कुर इति प्रथितः सुधीशः ।

वाग्मी च कर्मठ उतापि च सर्वसम्भ्यो

लब्धप्रतिष्ठविदुषां प्रिय इन्दुलालः ॥३०॥

विद्वान्, वाग्मी, कर्मठ, और परमसम्य श्रीगणेशनासुदेव मायलङ्कर और प्रतिष्ठित विद्वानोंके प्रिय श्रीइन्दुलाल यादविक ॥३०॥

सोऽसौ विहारिजनतापतिरार्तबन्धु,

राजेन्द्र आत्मबलिनां वर उत्तमौजाः ।

आनन्दिनी च परमार्थपरायणाऽपि

यमां तथा च बदरीक्षमहाशयोऽपि ॥३१॥

विहारी जनताके रखरू, दीनबन्धु, आत्मिक बलबालोंमें भेड़ और  
उत्तम ओजस्थाले बापू भीराजेन्द्रप्रसादजी, परमार्थ परायण भीमती की  
आनन्दीशई और प्रो० बदरीनाथ यमांजी ॥ ३१ ॥

अन्येऽपि भारतमुषो गुरुगौरयश्री-

संघर्षनोत्कमनसः सुधियां धरेण्याः ।

धीरा महाबलिशिरोमणयोऽप्यनेके

युद्धाध्यरेऽथ जगृहुः किल याज्ञकत्वम् ॥३२॥

भारतभूमिके गुरु—गौरवश्री बढानेपेलिये उत्तुफ अन्य विद्वान् तथा  
महान् बलवान् लोगोंमें भी इस युद्ध-युगमें याज्ञकत्वनेकी स्वीकार किया था ॥३२॥

एतैः समैः परमवीर्यरागण्यै-

दुर्धर्षणैश्च सहितोऽतुलयोगमायः ।

प्राप्तेषु सश्रममटन् कृपकान्समस्ता-

न्सत्याग्रहाय कृतयान्मुनिरेव सत्त्वान् ॥३३॥

बिनकी कोई हरा न सके ऐसे इन सब महारीरोंके साथ अतुल  
योगशक्तियाले मुनि-भीमहात्माजीने परिश्रमके साथ प्रामोमें फिर फिर कर  
उन सिसानोंको सत्याग्रहकेलिये तैयार किया ॥३३॥

† पञ्चोक्तिरेव परमेदघरसिद्धवाणी

सिद्धिर्भाविष्यति भवद्यतनेषु नूनम् ।

कि प्रमाणन सत्याग्रहयुद्धके समय यह बहिन प्रामोमें, भीमहात्माजीकी भाषाके अनुसार लगीहुई थी ।

† भीमहात्माजीने प्रामोमें फिर फिर कर जो उपदेश दिये थे उनमें



यः स्वात्मशक्तिमनुमृत्य युधं विधत्ते

स्यादेव तस्य नितरां विजयो महीयान् ॥३४॥

÷ पञ्चका जो कथन है वह परमेस्वरकी सिद्धवागीके समान है। आपके यत्नमें अवश्य सिद्धि होगी। जो आत्मशक्तिके अनुसार युद्ध करता है उसका यशस्वी विजय अवश्य होता है ॥ ३४ ॥

यो नो विभेति मरणद्विदितात्मतत्त्वः

स क्षत्रियः स्वजनिभूमिसुतः स एव ।

संप्राप्य युद्धफलमाशु महायशस्वि

स्यं च स्वदेशमपि कीर्तिभुजं विधत्ते ॥३५॥

आत्मतत्त्वको जाननेवाला जो कोई भी मृत्युसे नहीं डरता वही क्षत्रिय है और वही अपनी जन्मभूमिका पुत्र है। वह महान् यशस्वी युद्धफलशो पाकर अपने आपको और अपने देशको भी कीर्तिभुक् = यशका भोग करनेवाला बनाता है ॥ ३५ ॥

न रमो वयं प्रियतमाः पशवो विमूढा-

स्तस्मान्न शक्नुम इह प्रतिपत्तुमार्याः ।

रोषं कथञ्चिदपि चात्पमपीति नित्य-

माध्यात्मकादि सुधलेन हि योध्यमस्ति ॥३६॥

प्रियतमाः—प्यारे श्रेष्ठभाइयो ! हम लोग मूर्ख पशु तो नहीं ही हैं। अतः किसी प्रकारसे भी थोड़ा भी क्रोध तो नहीं कर सकते। प्रशस्त आत्मशक्तिरूप बलसे इस विषयमें युद्ध करना चाहिये ॥ ३६ ॥

सांसारिकाणि विपुलानि सदैव दुःखा-

न्यावाधितुं न महतां विदितः कथञ्चित् ।

सार यहाँपर १० श्लोकोंमें दिया जाता है ।

÷ एक कमेटी बनायी गयी थी। उसने भी निर्णय किया था कि इस जिलेमें इस साल फसल चौथाईसे कम है। यही पञ्चका कथन है।

सत्याग्रहादितर ईदृशुपाय इद्वः

सत्यं निधारयति सर्वमुत्पत्तोपम् ॥३७॥

विपुल-महान् सासारिक दुःखोंको दूर करनेकेलिये सत्याग्रहके अतिरिक्त अन्य कोई भी उपाय महान् आत्माओंको अमीतक विदित नहीं है । सत्य, सुखोंके सर्वशत्रुओंको निवारण करता है ॥ ३७ ॥

आयोधनान्त इह सत्यमुपासितातो

राज्यं प्रबोधयितुमेवमदृष्टपूर्वम् ।

शक्त्याम एव सरलप्रकृतिप्रकोपै-

र्दुष्टं फलं भवति शीघ्रमिदं भोग्यम् ॥३८॥

युद्धके अन्तमें हम सब सत्याग्रही सरकारको यह बतानेकेलिये समर्थ होंगे कि सीधी लाठी प्रभाके कोपसे ऐसा अदृष्टपूर्व-पहिले कभी भी न देखा हो ऐसा—दुष्ट फल भोगनेकेलिये शीघ्र मिलता है ॥ ३८ ॥

युध्माकमत्र महती समरेण हानिः

स्यादेव भूमिमहिषीमहिषादिकानाम् ।

जानन्नपीति न निवारयितुं युधोऽस्या

युध्मान्कदापि मनसाऽपि विचारयामि ॥३९॥

इस युद्धमें तुम लोगोंकी जमीन मैं आदिकी भारी हानि होगी इस बातको जानता हुआ भी मैं तुम लोगोंको इस युद्धसे हटानेकेलिये कभी मनमें विचार भी नहीं करता हूँ ॥ ३९ ॥

दुर्गर्धिना न लभते मनुजोऽग्रकोऽपि

लोकोत्तरं सुखमिति प्रथमं विचार्य ।

दुःखानलं गमयितुं न विभेमि युष्मा-

न्पुष्पत्सुताधिगममीक्षितुकाम एव ॥४०॥

कोई भी मनुष्य दुःखोंके बिना लोकोत्तर-सर्वश्रेष्ठ सुख नहीं पाता इस पलुको पहिले मले प्रकार विचार करके तुम लोगोंके सुखागमको

देखनेकी इच्छावाला मैं, इस दुःखदावानलमें तुम लोगोंको भेजनेसे  
हरता नहीं हूँ ॥ ४० ॥

ये स्योक्तमत्र वचनं परिपालयन्ति  
सत्येन जीवितुमलं ननु कामयन्ते ।  
तेदृश्यमेहिकसुखं बहुलां प्रतिष्ठां  
स्वर्गादिकं च परलोकगता लभन्ते ॥ ४१ ॥

जो अपने वचनको सदा पालते रहते हैं और सत्यसे ही जीनेकी  
इच्छा रखते हैं वे लोग सासारिक मोक्ष-स्वतन्त्रता और पारलौकिक  
मोक्षको प्राप्त करनेका अधिकार पाते हैं ॥ ४१ ॥

सत्यात्परो न परमोऽस्ति विशुद्धधर्मो  
रक्ष्योऽत्र धर्मभगवानखिलैर्मनुष्यैः ।  
भूमेर्धनात्सुतसुतादिजनादपीह  
धर्मो महानिति कदापि न विस्मरेत् ॥ ४२ ॥

सत्यके अतिरिक्त दूसरा कोई भी पवित्र धर्म नहीं है। सब मनुष्योंको  
चाहिये कि धर्मकी रक्षा करें। भूमि, धन, पुत्र, पुत्री, स्त्री आदि सभी  
वस्तुओंकी अपेक्षा धर्म महान् वस्तु है, इसे कभी भी नहीं भूलना  
चाहिये ॥ ४२ ॥

ये धर्मरक्षणपरा न पराजयोऽस्ति  
तेषां कचिन्न च विपत्तिसमागमोऽपि ।  
स्याच्चेद्विपत्तिरिह न स्थिरता भजेत्  
वातेन मेष इव सापसरेष तेन ॥ ४३ ॥

जो धर्मकी रक्षा करते हैं उनका कभी भी पराजय नहीं होता है।  
उनको कभी दुःख नहीं प्राप्त होता है। कदाचित् कभी विपत्ति आवे भी  
तो वह स्थिर नहीं रहती है। जैसे हवासे बादल उड़ जाते हैं वैसे ही  
धर्मसे विपत्ति नष्ट हो जाती है ॥ ४३ ॥

इत्येवमेव मुनिवंशविभूषणाग्र्यो  
 भ्रातृस्तदा च कृपकानुपदिश्य सम्यक् ।  
 राज्यप्रहारसहनक्षमतां समर्प्य  
 सत्याग्रहास्त्रकुशल्यान्सकलाश्चकार ॥४४॥

उक्त समय मुनिवंशमें सुन्दर आभूषणरूप, भीमहात्माजीने भ्रातृको  
 किसानोंको इस रीतिसे भलेप्रकार उपदेश देकर सर्कारके प्रहारको सहन  
 करनेकी शक्ति प्रदानकरके सत्याग्रहरूप अस्त्र चलावनेमें सबको निपुण बना  
 दिया ॥ ४४ ॥

आदाय सैन्यमतिपुण्यवदेय धीमा-  
 क्षीरोपमेव गतहिसमथाविरोधम् ।  
 हिसाप्रधानमतिकोपि च सद्विरोधि  
 सैन्यं सिताङ्गकमुपस्थित एव जेतुम् ॥४५॥

बुद्धिमान्-भीमहात्माजी किसीपर क्रोध न करनेवाली, महापुण्यशाली  
 सेनानी लेकर हितक, अत्यन्त क्रोधी और सत्य अथवा सत्युक्तोंका  
 विरोध करनेवाली सर्कारी सेनाकी बीतनेकेलिये उपस्थित हो गये ॥४५॥

दुर्धीधरा निरपराधिन एव दीना-  
 न्दुःसैनिका त्रिटिशशासनवाहकास्ते ।  
 सम्प्रेषयन्सततमेव जनान्गृहीत्वा

कारागृहं परमपावनम्मानसाढधान् ॥४६॥

ब्रिटिश-शासनके वाहनरूप निर्दय और दुष्ट सैनिक, उन निरपराध,  
 दीन और परमपवित्रमानवाले लोगोंको पकड़कर सतत जेलमें भेजने लग  
 गये ॥ ४६ ॥

नाभूद्विपाद इह तेन सदायद्वाणां  
 श्रीसत्यदेवचरणान्युजसंश्रितानाम् ।  
 आनन्दिनैव मनसा यतिराजशिक्षा-  
 भूतान्तराः परिगता त्रिटिशस्य काराम् ॥४७॥

श्रीसत्यदेवके चरणरुमलस आश्रय लेनेवाले अर्थात् सत्यके पक्षपाती उन सत्याग्रहियोंको उससे दुःख नहीं हुआ । आनन्दी मनसे, यतिराज-श्रीमहात्माजीके उपदेशसे, पवित्र-अन्तःकरणवाले वे लोग सर्कारी जेलमें चले गये ॥ ४७ ॥

एतेन पापपरिपोषजुषा नृपस्या-

सत्कर्मणा जगति कोप उदीयमानः ।

सत्याग्रहादरिपु शासननीतिमेतां

नीचामपश्यदपराधसमाजभाजम् ॥ ४८ ॥

सर्कारके इस पापपोषक असत्कर्मसे ससारमें क्रोध पैदा हो गया । उस क्रोधने सत्याग्रहमें आदर रखनेवाले अर्थात् सत्याग्रहियोंमें सर्कारकी इस नीतिको नीच और अपराधी समझा अर्थात् सर्कारकी इस दुष्ट और क्रूर नीतिसे सब लोगोंको क्रोध आया और सबने इस नीति की निन्दा की ॥ ४८ ॥

जाता प्रपा कथमपीह गतत्रपस्य

राज्यस्य तत्स्वकृतपापमवैक्षतेतत् ।

सत्याग्रहादरिशिरोमणिना यदुक्तं

तत्सत्यमित्यभवदुक्तमपीह तेन ॥ ४९ ॥

निर्लज्ज सर्कारको किसी तरह लज्जा आयी । इसने अपने किये हुए उस पापका निरीक्षण किया और यह भी कहा कि सत्याग्रहि-शिरोमणि-श्रीमहात्माजीने जो कुछ कहा था वही सत्य था ॥ ४९ ॥

आगत्य मामलतदार उवाच वाचं

श्रीमन्महात्ममविधे विनये न नम्रः ।

दीयेत शक्तकृपकैर्यदि राजदेयं

दीना विलम्बितकरार्पणका भवन्तु ॥ ५० ॥

ॐ इस वर्ष चौथाईसे कम फसल हुई है, श्रीमहात्माजीके इस कथनको सर्कारने भी पीछेसे स्वीकार कर लिया ।

मामलतदारने श्रीमहात्माजीके पास ॐ आम्न चिनयनप्र हो कर कहा  
नि यदि जो किसान सबदेय-सर्कारी कर देनेमें समर्थ हैं वह यदि अपना  
कर दे द तो सरीसोंका कर इस वर्ष व्ययस्य ही मुलतन्त्री रख दिया  
जायगा ॥ ५० ॥

तेडाजिलावसतिभि कृपके समस्तै  
रभ्यर्धितं प्रथमतो नृपतेरिदं तु ।  
इष्टं तत समधिगम्य विजेतृवर्या  
व्यस्मापुंरेव सकल विपदा निधानम् ॥५१॥

तेडाजिलेने सब किसान भी सर्कारके पासने पहिले ही यही चाहते  
थे । अत वह विजयी सध्याग्रही अपनी वाञ्छित वस्तुको पान्न सब  
हु एाको भूल गये ॥ ५१ ॥

हु यस्य नाशमतिन्त्य ज्योवलाभा  
सम्पाद्य तेन समरेण महाबुभाय ।  
सन्तोष्य संपन्नतां स्वयमप्यतीव  
तुष्टो बभूव स हि भारवपारिजात ॥५२॥

इस युद्धके द्वारा सब विमानों के हु एाका अत परके, वह  
महाबुभाय तथा मात-वत्पुत्र श्रीमहात्माजी सब जनताको सन्तुष्ट करने  
रख्य भी सन्तुष्ट हो गये ॥ ५२ ॥

‡श्रीमद्योगिप्रमुख पार च कृत्वा प्रयत्नै  
मर्यान्दु एभ्युद्येयपन्नानृपाधारिधि मः ।

ॐ श्रीमहात्माजी जिस समय उत्तरगण्डर्वागमे गये थे, उस समय  
पहाँ ही मामलतदार उनसे मिलनेकेलिये भागे थे ।

† कृत्यवग एवम् ।

बन्धुदैर्न्यश्रितानां श्रीमान्स्वयं चापि तस्मा-

दायात्स्वस्याश्रमं तं प्राप्ताधिमानं समोद\* ॥५३॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिवाजकस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

अष्टमं सर्गं

गीतोक्तं कर्मयोगियोमं भेष्टं दयासागर और दीनबन्धु श्रीमहात्माजी प्रयत्नोके द्वारा—समस्त दुःखियोंको दुःखसागरसे पार करके, यहाँसे सुन्दर मान प्राप्त करके, अहमदाबादमें अपने आश्रममें आनन्दके साथ आ गये ॥ ५३ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञभारतराष्ट्रभाषाटीकसहिते

भारतपारिजाते अष्टमं सर्गं



## नवमः सर्गः

रोगादकस्मादभिपीडितोऽपि निरन्तरं कार्यविधानरक्तः ।

निजाश्रमे क्षीणशरीरशक्तिः स एकदाऽसेवत मृत्युशय्याम् ॥१॥

एक समय धीमशत्माजी अपने सत्याग्रह आश्रममें अकस्मात् रोगग्रस्त हो गये क्योंकि निरन्तर वह कार्यमें लगे रहते थे । शरीर क्षीण हो गया था । बीमारी बढ़ गयी और मृत्युशय्यापर पड़ गये ॥ १ ॥

एका वयवस्था निरधारि तस्मिन्काले त्रिटिदशासनकेन तीक्ष्णा ।  
समाख्यया सा किल राउलेटविलित्यदोदेशविपरम्पणेऽपि ॥२॥

उसी समय सनारने राउलेट बिल इस नामसे प्रसिद्ध एक बिल तैयार किया । वह बिल तीक्ष्ण और महाभयङ्कर था ॥ २ ॥

ॐ आन्दोलनं यत्र भवेत्स्थदेशसन्तापसम्मानर्जनसाधनाय ।

भवेयुरासम्मिलितादय तस्मिन्ये ते हि दण्ड्या नृपतेर्विरुद्धाः ॥३॥

उन राउलेट बिलका स्वरूप वर्णन करते हैं । स्वदेशके दुःखको दूर करनेकेलिये जहाँ कोई आन्दोलन हो उसमें जो जरा भी सम्मिलित होवे, वह राजविरुद्ध समझा जानर दण्डका पात्र होगा ॥ ३ ॥

आरोपितः स्यादभियोग एव यस्योपरि स्वं परिरक्षितुं नो ।

शान्त्युपायं कमपीद कर्तुं भवेददण्डयोऽपि स दण्ड्य एव ॥४॥

जिमके ऊपर कोई अभियोग लगा दिया जाय वह अपने पचायके-लिये कोई भी उपाय नहीं कर सकता है । वह यदि दण्डके योग्य न हो तो भी वह दण्डनीय ही है ॥ ४ ॥

न दण्डिता केऽपि पुनर्विचारं तदण्डने कारयितुं समर्थः ।

सोद्वय एनास्तु स योपि कोपि सिरीशृतः स्यादय दण्ड एभ्य ॥५॥

० पदार्थ १ वें श्लोकमें राउलेट बिलका संक्षिप्त वर्णन है ।



जो दण्डित हो चुके वह उस दण्डकेलिये फिरसे हाईकोर्ट आदिमें विचार नहीं करा सकते—अपील नहीं कर सकते। उनकेलिये जो दण्ड निश्चित हो गया हो उसे तो सहना ही पड़ेगा ॥ ५ ॥

यः क्रान्तिकारीतिपदाभिधेयो महापराधी गणितो भवेत्सः ।  
स्थानान्तरं गन्तुमसौ न शक्तो भवेद्विना शासकशासनेन ॥६॥

जो क्रान्तिकारी होंगे वह महान् अपराधी माने जायेंगे। वह सर्कारी नौकर—मैजिस्ट्रेट आदिकी आज्ञा बिना किसी अन्य स्थानमें नहीं जा सकते ॥ ६ ॥

आचारशुद्धयै प्रतिभूत्यमस्य, भवेद्गृहीतं तु यदृच्छयेव ।  
देशे च काले नियते सदा स्यादेया निजोपस्थितिसूचनाऽपि ॥७॥

सर्कारी मर्जीके अनुसार उन क्रान्तिकारियों या महापराधियोंसे नेकचालचलनेकेलिये जमानत ली जायगी। और रोज नियत स्थानपर और नियत समयर हाजिरी देनी पड़ेगी ॥ ७ ॥

नृपानुशिष्टेः परिपालने स्या दस्यापि वैमुख्यमुदारवृत्तेः ।  
नेतुं वशं तं निजदेशभक्तं सर्वेऽप्युपाया हि विमुक्तबन्धाः ॥८॥

सर्कारी आज्ञाके पालनमें जिस किसी भी उदारमनवालेकी विमुखता होगी उस देशभक्तको वशमें करनेकेलिये सब उपाय खुले रहेंगे अर्थात् किसी भी उपायसे उस देशभक्तको सर्कारी आज्ञाका पालन करनेकेलिये विवश किया जायगा ॥ ८ ॥

इमां व्यवस्थाभनुसृत्य कार्यं कुर्वन्कदाचित्कदि कोऽपि कुर्यात् ।  
दुष्कृत्यराशीनपि राजभृत्यो दण्ड्यो भवेन्नैव कदापि सोऽत्र ॥९॥

इस राउलेट एक्टके अनुसार कार्य करता हुआ यदि कोई भी

जब तक कोई विषय विचाराधीन होता है तबतक उसे बिल कहते हैं। जब वह बिल सर्वानुमतिसे या बहुमतसे पास होकर क़ायदा बन जाता है तब उसे ऐक्ट कहते हैं।

राजकर्मचारी अनुचितकार्य—अपराध भी कर ले तो उसे कभी भी दण्ड नहीं हो सकता ॥ ९ ॥

एता अनीतीरिह कर्तुमेपा सर्वत्र भूपेन निजार्थलाभात् ।  
प्रवर्तिता भारतपर्यस्ये तन्मोहनस्याभयदत्यसहाम् ॥१०॥

इन अत्याचारोंको करनेकेलिये और अपने लाभकेलिये ही सरकारने इस ऐक्टको समस्त भारतमें प्रचलित कर दिया । यह बात श्रीमहात्माजीको असह्य हो गयी ॥ १० ॥

यदा व्यवस्थेयमभूद्विचार्य शश्वत्स्वदेशहितमाकलय्य ।  
कार्यं किमत्रेति विचारसिन्धौ ममज्ज रोगव्यथितोऽपि धीरः ॥११॥

जिस समय यह व्यवस्था विचाराधीन थी उसी समय अपने देशकी होनेवाली बुराई—हानिकार विचार करनेके, इस समय इस विषयमें क्या करना चाहिये, इस विचारसागरमें, रोगसे पीड़ित श्रीमहात्माजी डूब गये ॥ ११ ॥

निर्धारितं तेन च राउलेटयिस्त्यादयश्च यदि संविधानम् ।  
अपह्नवायास्य विषेर्मयापि सत्याग्रहोऽवश्यमिहास्ति कार्यः ॥१२॥

श्रीमहात्माजीने निश्चय कर लिया कि यदि राउलेटबिल कायदा बन जायगा तो उसे नष्ट करनेके लिये मैं अवश्य सत्याग्रह (युद्ध) करूँगा ॥१२॥

एकं व्यवस्थापयदेव सद्यः स सञ्जीवनीयान्महात्मा ।  
सदःप्रवेशाय दृढप्रतिज्ञापत्रं तदङ्गीकृतमेव सर्वैः ॥१३॥

श्रीमहात्माजीने शीघ्र ही एक सभा स्थापित की और उस सभामें प्रवेश करनेके लिये एक दृढ—प्रतिज्ञापत्र तैयार किया । उसे सब लोगोंने स्वीकार किया ॥ १३ ॥

स्थितन्त्रयाया मुनि जम्भमाजां नृणामथ न्यायमुखः परस्याः ।  
प्राणान्हरेदेतदपास्तशङ्कं मन्तव्यपत्रं यदि लब्धसत्तम् ॥१४॥

जो प्रतिज्ञापत्र तैयार किया गया यह वहाँसे १८वें श्लोक तक वर्णित है ।

मनुष्योंकी जो व्यक्तिगत स्वतन्त्रता है, और जो न्यायका मूल तत्त्व है, उन दोनोंका ही यह राउलेट ऐक्ट निस्सन्देह प्राणघातक है ॥ १४ ॥

समेत्य यानेव समाज-राज्यरक्षा भवेदत्र यथाकथञ्चित् ।  
अद्याधिकारान्वत राउलेटमन्तव्यपत्रं विनिहन्ति तास्तु ॥१५॥

जिन अधिकारोंको लेकर समाज और राज्यकी रक्षा किसी प्रकारसे हो सकती है, उन्हीं अधिकारोंको यह राउलेट गिल, निश्चय ही मार रहा है ॥ १५ ॥

अस्य प्रणाशः सततं हि काम्यः शान्त्या विधिं कापि दुरन्तमेतम् ।  
सम्मानयिष्यामि न सर्वथा त्यमूं प्रतिष्ठां विधेऽहमद्य ॥१६॥

जब तक इस कायदेका समूल नाश नहीं होता तब तक मैं शान्तभाव-से इसका आदर नहीं करूँगा, आज मैं यह प्रतिज्ञा करता हूँ ॥ १६ ॥

अन्यान्विधीश्चापि सदोनिषिद्धास्त पालयिष्यामि कदापि शान्तः ।  
एतां प्रतिज्ञामपि चारुचारु विचार्य गृह्णामि सुबुद्धबुद्धिः ॥१७॥

खर जागरित बुद्धिते-होशियारीसे, बहुत सुन्दर रीतिसे विचार करके मैं यह भी प्रतिज्ञा लेता हूँ कि यह समाज अन्य जिन कायदोंका निषेध करेगी उनको शांति होकर मैं कभी भी पालन नहीं करूँगा ॥१७॥

भ्रष्टो भविष्यामि न सत्यमार्गात्कचित्करिष्ये न परार्थहानिम् ।  
परासुपीडामपि नो करिष्यामीतिप्रतिज्ञामहमाभजामि ॥१८॥

मैं सत्यमार्गसे कभी भी विचलित नहीं बनूँगा । अन्योकी हानि कभी न करूँगा तथा अन्याको प्राण-पीडा भी नहीं करूँगा, मैं यह प्रतिज्ञा लेता हूँ ॥ १८ ॥

एतत्प्रतिज्ञादलमाशु तेन प्रकाशनार्थं प्रहितं समेषु ।  
पत्रेषु कर्तुं विदितार्थतत्त्वान्सर्वास्तथा राजनरान्प्रसह्य ॥१९॥

इस प्रतिज्ञापत्रको श्रीमहात्माजीने सब पत्रोंमें प्रकाशित करनेके-

लिये शीघ्र ही भेज दिया; जिससे कि सत्र जनता और राजकर्मचारों भी इस कार्यके तत्त्वको जान जायें ॥ १९ ॥

एतद्वलेनैव सहैष धीमान्प्रकाशयामास पुनस्तदानीम् ।  
कृती समस्तेषु च वृत्तपत्रेष्विमां प्रवृत्तिं भ्रमवारणार्थम् ॥२०॥

बुद्धिमान् श्रीमहात्माजीने उसी समय इस प्रतिज्ञापत्रके साथ ही सब पत्रोंमें, सत्रके भ्रमको निवारण करनेकेलिये, यह छ समाचार भी छपवाया:—॥ २० ॥

जानामि नूनं क्षपथग्रहोऽयं भयङ्करोऽस्त्येय मया तथापि ।  
ससम्भ्रमं वेदमबोधपूर्वं कार्यं कृतं नेति विदन्तु सर्वे ॥२१॥

मैं जानता हूँ कि निश्चय ही यह क्षपथग्रहण बहुत भयङ्कर है तथापि यह कार्य न ता शीघ्रतामें किया गया है और न बिना विचारे किया गया है, यह बात सबको जान लेना चाहिये ॥ २१ ॥

आरात्रि निद्रामपहाय दीर्घं विचारितोऽयं विषयः समन्तात् ।  
पुनः पुनः रौलटगोष्ठिमाया निवेदनस्यामननं व्यधाचि ॥२२॥

निश्चय ही सारी रात जागकर, सब प्रकारसे इस विषयपर मैंने विचार किया है एवं च रौलेट कमेटीके निवेदनका भी मैंने पुनः पुनः मनन किया है ॥ २२ ॥

वेदस्येतदप्येव न भारतेऽस्मिन्नराजकत्वप्रसरो बहुत्र ।  
शान्तिप्रिया भारतवासितुल्याः प्रजाः पृथिव्यां न हि संभवेयुः ॥२३॥

मैं यह भी जानता हूँ कि भारतमें सर्वत्र अराजकताका प्रचार नहीं है । पृथिवीपर भारतवासि—प्रजाके समान दूसरी शान्तिप्रिय प्रजा नहीं मिल सकती है ॥ २३ ॥

यतोऽधिकारा इह राउलेटऐक्टेन राज्याय समर्प्यमाणाः ।  
भयङ्कराः सन्त्यनियन्त्रिताश्च ततोऽभ्युपायोऽय मया गृहीतः ॥२४॥

● पद समाचार नीचे २१ से २४ श्लोक तक वर्णित है ।

इसलिये—भारतमें सर्वत्र धराजस्ता नहीं है—इसलिये राठलेट-  
एक्ट सरकारको जिन अधिकारोंको दे रहा है वह अनिवारित और मयङ्कर  
हैं। अत एव मैंने सुन्दर उपायका ग्रहण किया है ॥ २४ ॥

कर्णे कृतं नैव विरोदनं तत्कृरेण राज्येन कदापि किञ्चित् ।  
अपद्रवायाथ बिलं तदाभूद्विधानमेवास्पदमापदां तत् ॥ २५ ॥

फूर सरकारने इस रोदनको जरा भी कानमें नहीं लिया। आपत्तियोंका  
घर वह राठलेट बिल विप्लवकारी कानून बन गया ॥ २५ ॥

ग्रहेदधराङ्गेशमिते क्षिरिस्तसंबत्सरे मार्च उपप्लवाढये ।  
अष्टादशे हन्त तिथापियं साऽमवद्वथवस्था तु विधानमेव ॥ २६ ॥

१९१९ ई० के मार्चमासकी १८ थी तारीखको यह बिल  
कानूनके रूपमें परिणत हो गया ॥ २६ ॥

महामनाः श्रीयुतमालधीयः सभ्यास्तदन्येऽपि च तत्सभातः ।  
पदं परित्यज्य विनिर्गतास्तद्विहिर्विरोधो बहुलो बभूव ॥ २७ ॥

महामनाः श्रीयुत पण्डित मदनमोहन मालवीयजी तथा दूसरे सदस्य  
भी अपना अपना पद छोड़कर कौंसिलसे अलग हो गये। अतः बाहर बहुत  
विरोध बढ़ गया ॥ २७ ॥

भीकर्मचन्द्रात्मज एष तर्हि देशे निजाज्ञां प्रथयांचकार ।  
पष्ठ्यां तिथावेप्रिलमासि शान्तैर्जनैः समस्तैरिति कार्यमेव ॥ २८ ॥

उस समय श्रीमहात्माजीने सारे भारतवर्षमें अपनी आज्ञा जारी  
कर दी कि ता० ६ अप्रैल १९१९ को समस्त भारतीयोंको छुट्टी देकर काम  
करने ही चाहिये—॥ २८ ॥

न भोजनं प्राह्ममथो न वारि पेयं न पण्येषु गतिः स्थितिर्नो ।  
सर्वत्र शोकः परिपालनीयः समा विधेयास्त्यतिशान्तभावैः ॥ २९ ॥

छ वह आज्ञा २९ वें श्लोकमें वर्णित है।

उस दिन न तो भोजन करना चाहिये, न खल पीना चाहिये और न दूसरानोंमें जाना और बैठना चाहिये। सर्वत्र शोक मनाया जावे और शान्तिके साथ समा की जाय ॥ २९ ॥

आज्ञा मुनेरस्य तदा समस्ते श्रीभारते सर्वजनैरमानि ।

आत्मे स्वकल्याणश्चो विशुद्धमनःसमेताय हि रोचते नो ॥३०॥

उस समय भीमहात्माजीकी इस आज्ञाको भारतवर्षमें सब लोगोंने मान लिया। क्योंकि ऐसा कौन पवित्रात्मा है जिसे अपने कल्याणकी बात न दूखे ? ॥ ३० ॥

सर्वत्र शान्त्या स तिथिर्व्यतीतः परन्तु पञ्चापवसुन्धरायाम् ।

धभूय तद्यस्य निवेदनाय दधाति शक्तिं न च गीर्न चादिः ॥३१॥

भारतमें सर्वत्र यह तिथि ( ६ अप्रैल १९१९ ) शान्तिके साथ बीत गयी। परन्तु पञ्चाव प्रान्तमें ऐसी घटनाएँ हुईं जिनके कटनेके लिये न सरस्वतीके पास शक्ति है और न शेषके पास ॥ ३१ ॥

गविः प्रभुत्वं कथमातु सहां दुष्टेन राज्येन ततोऽतिनीचः ।

नरैर्जनानामभिभञ्जनाय प्रायाति शम्भेर्वत राजकायैः ॥३२॥

दुष्ट सर्कारको भीमहात्माजीका प्रभुत्व मग्न कैसे हो सकता था ? अतः शान्तिमङ्ग करनेकेलिये सरकारने राजकीय पुरुषों द्वारा—अत्यन्त नीच प्रयत्न करना शुरू किया ॥ ३२ ॥

श्रीसत्यपालोऽमितसत्यपालः श्रीकीचलुर्निरपलसन्मनीषः ।

सर्वप्रजैक्यस्य विवर्धनात्तौ राज्येन देशाद्बहिरक्रियेताम् ॥३३॥

यस्य ५५ श्लोक तक अमृतसरमें किये गये अत्याचारोंका वर्णन शुरू होता है।

महान् सत्यके पासून करनेवाले डाक्टर सत्यपाल और स्थिर बुद्धि-

† तिथि शब्द पुल्लिङ्ग भी है।

वाले डाक्टर किश्वल्को भारतीय समस्त प्रजाओंमें एकता बढ़ानेके कारण सकारने देशसे निकाल दिया ॥ ३३ ॥

तन्मोचनार्थं जनता विपन्ना कमिशनरं प्रार्थयितुं जगाम ।  
परं नियोगाद्गुलिकाग्रहारेर्हता प्रविद्धा व्यपमानिता सा ॥३४॥

उन दोनों देशनेताओंकी दृष्टसे छुड़ानेके निमित्त कमिशनरसे प्रार्थना करनेकेलिये वहाँ की दुःखित प्रजा गयी । परन्तु ( ऊपरके अफसरोंकी ) आज्ञासे वह गोलियोंकी मारसे मारी गयी, बीधी गयी और अपमानित हुई ॥ ३४ ॥

राज्योपधागारनिवेशनाय नाज्ञापितास्ते गुलिकाप्रविद्धाः ।  
केदारनाथस्य तदौपधानां प्रवेशितास्ते सकल निश्चान्तम् ॥३५॥

जो गोलियोंसे बीधे गये थे उन्हें सर्कारी अस्पतालमें भरती करनेकी आज्ञा नहीं दी गयी । डाक्टर केदारनाथ के निजी अस्पताल में भोर होते-होते सभी पहुँचाये गये ॥ ३५ ॥

तत्राबलानामभवचिकित्साशाला तदध्यक्षतया नियुक्ता ।  
ईसूडन् प्रदग्धाग्विजहास दृष्ट्वा वैश्वानरास्त्रैरथ भारतीयान् ॥३६॥

अस्पताल के व्यवस्थापक द्वारा नियुक्त औपचारिकों द्वारा अबलानों की चिकित्सा की गयी । ॐ ईसूडन् गोलियोंसे जले हुए भारतीयोंको देखकर हँसने लगी ॥ ३६ ॥

ॐ मकधूल मुहम्मद सिविल हॉस्पिटलमें जाकर डाक्टर धनपत-रायको ले आये । धायलोंको उठा ले जानेकेलिये डोलियों लायी गयीं । किन्तु कहा जाता है कि पुलिस सुपरिन्टेन्डेन्ट मि० फ्लोमरने कहा कि “धायल सर्कारी अस्पतालमें न पहुँचाए जायँ । लोग अपना बन्दोबस्त आप करलें ।” तब कुछ धायल डाक्टर केदारनाथके निजी अस्पतालमें पहुँचाये गये । वहाँ ही पासमें जनाना अस्पताल भी है । वहाँ की स्त्री डाक्टर मिसेज़ ईसडन हँस पड़ी और जोरसे कहा कि “हिन्दु मुसलमानोंको योग्य पारितोषिक मिल गया” । ( पंजाबका भोपण नरहत्याकाण्ड )

तयोक्तमेतद्विकल्पप्रबोध्य सर्वांश्च युष्माभिरवाप्त एव ।

योग्यः पुरस्कार इहाद्य नूनभार्यैरनार्यैः सकलैः सहेति ॥३७॥

उस ईसटनने सब दुःखित धाकलोंको सम्बोधन करके यह भी कहा कि तुम आर्य-हिन्दू, अनार्य-अहिन्दू सबोंने साथ ही आज योग्य पुरस्कार प्राप्त किया है ॥ ३७ ॥

निशम्य तां व्यङ्ग्यगिरं वितप्ता दुःखेन लोका यिकला धमूयुः ।

तां प्राणमुक्तां हि विधातुकामाः सर्वे द्रुताः किन्तु तदा न साप्ता ॥३८॥

उसकी इस विपश्चित-बदरीली बागीकी सुनकर लोग दुःखसे व्याकुल हो गये । सब लोग उसे प्राणमुक्त = प्राणोंसे बलग करनेकेलिये-मार डालनेकेलिये दीडे किन्तु वह मिली नहीं ॥ ३८ ॥

क्रुद्धैस्तदा वीरभुवः सुपुत्रैर्भस्मीकृतं नैशनलवैद्मिद्वम् ।

प्रयन्धकं प्यारय ततः स्तुभटं स्वाटं च तेऽघ्नन्तमसा परीताः ॥३९॥

वीरभूमि—पंजाब के सुपुत्रोंने क्रुद्ध होकर बड़े प्रसिद्ध नैशनल बैंक को जला दिया । उसके मैनेजर स्तुभट और स्वाट्सो भी श्रेष्ठसे ही भरे होनेके कारण मार डाला ॥ ३९ ॥

राघिन्सनं टामसनं तथैव रोलैण्डमातां व्यमुमेव चक्रुः ।

गौराङ्गकान्यायक्षतेन चैवमुपद्रवोऽजायत खेदकोऽयम् ॥४०॥

राघिन्सन, टामसन और रोलैण्ड इन तीन गोरोंकी भी लोगोंने मार डाला । गोरोंके ही अ-यायमे यह दुःखद उपद्रव होने पाया था ॥४०॥

ततः परं शान्तिपरायणांस्तान्कतुं मृतानां परिदाहकर्म ।

महाप्रयत्नैर्नगराधिपालो व्यधादनुष्णमधमोऽध्यमानाम् ॥४१॥

इसके बाद लोग शान्त हो गये । मरोंकी दाहक्रिया लोग करना चाहते थे । शक्तिमने बड़े प्रयत्नोंके बाद उन्हें बलानेकी आज्ञा दी ॥४१॥

यिना फलेनैव दुरन्तकेन राज्येन तस्यां पुरि योजितानि ।

हिन्दूमुसल्मानब्रह्माधमानं कतुं तदा सैनिकशासनानि ॥४२॥



प्रतोलिकायां शिखुद्धिं यस्यामाधातिता हन्त तदाननाग्रे ।  
संस्थापिते काष्ठफले मनुष्यान्प्राहारयद्वञ्जुलकैः प्रबध्य ॥५१॥

जिस गलीमें उस शेरखुडके ऊपर किसीने प्रहार किया था उसीके  
सुरमागपर लकड़ीकी टिकठी बाँध दी गयी थी । उसपर लोगोंको बाँधकर  
बेतोंसे मारा जाता था ॥ ५१ ॥

येन व्यधाप्याक्रमणं च तस्यामुद्धाटनं चर्मण एव तस्य ।  
दुरात्मना राजसडायरेण समीहितं किन्तु स नाप्त एव ॥५२॥

जिसने शेरखुडपर आक्रमण किया था उसके शरीरपरसे चमड़ा लींच  
लेनेकी उस राक्षस डायरकी दृष्टि थी परन्तु वह आदमी ही उसे नहीं  
मिला ॥ ५२ ॥

पद्मालकान्काष्ठफले निबध्य त्रिंशत्प्रहारान्विदुरैर्निष्कृष्टः ।  
स कारयामास गतादय मूर्छां प्रबोध्य भूयोऽपि तथाऽस्तनिष्ट ॥५३॥

उस टिकठी पर छः लकड़ोंको बाँधकर उस नीचने ३० बेंत लगावाये  
थे । जब वह लकड़े बेरोश हो गये तो उन्हें होशमें लाकर पुनः उन्हें बेंत  
लगावाये ॥ ५३ ॥

प्रतोलिकायां यदि कोपि कार्यां गतिं विधातुं च वयाञ्छ तस्याम् ।  
रिङ्गन्स गन्तुं जठरेण शक्तस्त्वस्येत्यनुज्ञा सफला यभूव ॥५४॥

उस गलीमें यदि कोई किसी कार्यमें जाना चाहे तो पेटके बल रेंगता  
हुआ जा सकता है, डायरकी यह आज्ञा सफल हुई थी । अर्थात् आने  
जानेका काम वो समझो पड़ता ही था अतः सबलोग पेटसे रेंगकर जाते  
आते थे ॥ ५४ ॥

तुन्देन तस्यां सरतां प्रतोल्यां पुरो जनानां च कपोतकाद्याः ।  
निपूदिता दीनपतात्रिणोऽपि मनोव्यथां कारयितुं समेषाम् ॥५५॥

उस गलीमेंसे जो कोई पेटसे सरक कर = रेंगकर जाते थे उनके आगे

कतुतर आदि सरीसृप पक्षी इसलिये मारे जाते थे कि जानेवालोंको छद्म रूप प्रतीत हो ॥ ५५ ॥

ये प्राद्विधाचो निमित्त्य गृहीतास्ते कारिता दण्डधरा शठेन ।  
अवृत्त एवास्त स दुष्टराज कृत्वाप्यनीवीरपि दुष्यतवर्षाः ॥ ५६ ॥

उस छठ छायने जिन बकीलोंको पकड़ा था उन सत्रको सिपाही घना लिया था । अर्थात् उनसे सिपाहीका काम लिया जाता था । यह दुष्प्रधिराज, जिनका विचार भी नहीं लिया जा सकता था ऐसे ऐसे अन्याचारोंको भी, परके अनृत ही था । अर्थात् इतने अन्याचारोंसे उसकी कृति नहीं हुई थी ॥ ५६ ॥

अमृत्सरस्यैवमियं कथाऽऽसीद्गङ्गाहोरपुर्या अपि तां दुरन्ताम् ।  
श्रोतुं समापीड्य भवेत् सत्त्वा वर स्वरीय दयता दृढेन ॥ ५७ ॥

यह कथा तो केवल अमृतसरसी है । अरु गङ्गाहोर शहरकी दुःखद कथाको सुननेकेलिये छातीको भारी पत्थरसे दगडर तैयार हो जायो ॥ ५७ ॥

ओद्धवापरो भोगपतिस्तदानीं महात्मवयं प्रविशन्तमाशु ।  
पञ्चापदेश स निशम्य शीघ्र बोधात्प्रवृत्ताः समानुजातः ॥ ५८ ॥

उस समय पञ्चापरा गवर्नर ओद्धवापर था । शीघ्र ही भीमराजमाजी-  
का पञ्चापम पकड़ना सुनकर यह दुष्टदुष्टिपात्र शीघ्र श्रोते जल्ने  
लगा ॥ ५८ ॥

८. लोगोको सुनित और अपमानित करनेका यह भी एक उपाय मान लिया गया था अतः एव रंगोबागोंके आगे पक्षी मारे जाते थे ।

† सरहृत् माहिर्यमे एक शब्द प्राद्विवाक है । उसका अर्थ भयावहीन होता है । यहाँ दण्ड श्लोके प्राद्विवाक शब्द है । इसका अर्थ परीक्षा या बैरिएर होता है ।

यद्यपि आवश्यकता नहीं थी तो भी, उस क्ष अमृतसरमें सकारने हिन्दुओं और मुसलमानोंका अपमान करनेकेलिये फौजी कानूनकी घोषणा कर दी ॥ ४२ ॥

प्रत्येकमद्मेजमनुष्यहत्यामुद्दिश्य लक्षं यवनांश्च हिंदून् ।  
हन्तुं तथा तानवमन्तुमेव तैः साधितेयं घृणिता व्यवस्था ॥४३॥

एक एक अंग्रेजकी हत्याकेलिये लाखों हिन्दुओं और मुसलमानोंका वध करनेकेलिये तथा उनका अपमान करनेकेलिये ही गोरोंने—अधिकारियों ने यह व्यवस्था—फौजी शासनकी व्यवस्था की थी ॥ ४३ ॥

अत्यानवालेत्यभिधानयोप्ये बृहत्तमे चोपवने सभायाम् ।  
नराधमो डायरनामकोऽसद्रौराङ्गजो यद्विचयं ववर्ष ॥४४॥

नराधम डायरनामवाले दुष्ट अंग्रेजने + जलियानवाला नामक बड़े बागमें एक सभाके ऊपर अग्निकी वर्षा की ॥ ४४ ॥

सेनां गृहीत्वा निभृतं जगाम स डायरस्तत्र बने दुरात्मा ।  
द्वारावरोधं विरचय्य तत्र शतानि लोकाग्निजघान हिंस्रः ॥४५॥

वह डायर एक सेना लेकर चुपचाप उस जलियानवाला बागमें गया (उस समय वहाँ सभा हो रही थी) । उस हिंस्रने रास्ता रोककर सैकड़ों लोगोंको मार डाला ॥ ४५ ॥

ॐ यद्यपि यहाँ श्लोकमें अमृतसरका नाम नहीं है तथापि इस प्रकरणके अन्तमें ५६ वें श्लोकमें नाम आया है । वहाँ लिखा है कि यह कथा तो अमृतसरकी है और आहोरकी अब सुनो । इससे स्पष्ट है कि यह वर्णन अमृतसरका ही है ।

+ इस बागको अब कांग्रेसने खरीद लिया है । अमृतसरके यात्रियोंकेलिये यह बाग अब तीर्थधाम हो गया है । प्रत्येक नया आदमी अमृतसरमें जाकर इसे अवश्य देखता है ।

परस्सहस्रा शुलिकाः प्रहृत्य वृद्धाञ्छिन्नसूत्रीः सरुजश्च यूनः ।

विना विचारेण निहत्य लोकान्स साधयामास हि वैरशुद्धिम् ॥४६॥

उस डायरने हाजरो गोलियोंका प्रहार करके वृद्ध, बालक, स्त्री, रोगी, अथवा सभी लोगोंको बिना किसी विचारके ही मारकर, वैरशुद्धि-बदला चुकाया ॥ ४६ ॥

हस्तात्पदान्नेत्रपुटान्पिचण्डात्पृष्ठाग्रसः कण्ठवटारुच शीर्षात् ।

हताहतानामदयैर्जनानामसूत्रप्रवाहाः दातयाः प्रसस्रुः ॥४७॥

दुष्ट सैनिकों द्वारा जो लोग मारे गये थे या घायल हुए थे उनके हाथसे, पैरसे, नेत्रसे, पेटसे, पीठसे, नासिकासे, गलेसे और शिरसे रक्तकी सहस्रों धाराएँ बह रही थीं ॥ ४७ ॥

विच्छिद्य निस्सृत्य च मांसरज्ज्वः शरीरतस्तत्र हताहतानाम् ।

इतस्ततः सम्पतितैस्तदानीं घरा बभूवामिपनिर्मितेष ॥४८॥

जहाँ पर मारे गये हुए और घायलोंके शरीरोंमेंसे कटकर निकलकर इधर उधर पड़े हुए मांसके लोथोंसे ऐसा मालूम होता था कि मानो पथिवी मातृकी ही पत्नी हुई है ॥ ४८ ॥

हाहेतिशब्दैर्निर्मिलं वनं तद्व्याप्तं तदानीमधिदुःखभाजाम् ।

निशम्य दानश्मचयोऽप्यरोदीत्का स्यात्कथा मानवमानसानाम् ॥४९॥

यह तत्पूर्ण घात उस समय अत्यन्त दुःखित स्त्रीपुरुषोंके हा हा-चन्दसे व्याप्त हो गया था । उन शब्दोंको सुनकर पत्थर भी रोते थे-मनुष्योंकी तो क्या ही क्या ! ॥ ४९ ॥

इवेताग्रनायामथ शेरवूढनाग्न्यां चकारावमणं च कञ्चित् ।

प्रतिक्रियां तस्य जघन्यरीत्या दधार रशोधिपतिस्तदानीम् ॥५०॥

शेरवूढ नामकी किसी रोगी औरतपर किसीने हमला कर दिया था । राक्षसराज डायरने उसका बदला अत्यन्त निष्ठुर रीतिसे चुकाया ॥ ५० ॥

आज्ञां गृहीत्वा स पिना विलम्बं रोद्धुं मुनिं वाइसरायतस्तम् ।  
पञ्चापभूमौ यमिनां वरस्य निषेधयामास गतिं शुभान्ताम् ॥५९॥

ओहवायरने वाइसरायसे मुनि—श्रीमहात्माजीको रोडनेकी आज्ञा लेकर परमेश्वर—परम समर्थ श्रीमहात्माजीका पंजाब प्रान्तमें प्रवेश निषिद्ध कर दिया ॥ ५९ ॥

समादिदेशापि स तस्य बन्धं निवर्तयामास च तं गृहीत्वा ।  
घृतं परिज्ञाय च घृतपद्मादेतत्प्रतप्ता जनता बभूव ॥६०॥

श्रीमहात्माजीकी गिरफ्तारीकी मी आज्ञा हो गयी थी । उनको पकड़कर सर्कारने लौटा दिया । समाचारपत्रोंसे इस समाचारको जानकर जनता और ध्याकुल हो गयी ॥ ६० ॥

प्रधाननेतृग्रहणेन दीना लोकाः स्वहृद्वन्निहितान्वितेनु ।  
संभूय ते मोचयितुं तमारुहन्तुं समैच्छन्नु शासकाग्र्यम् ॥६१॥

अपने प्रधाननेता ( श्रीमहात्माजी ) के पकड़ेजानेसे लोगोंने दुःखित होकर अपनी अपनी दुकानें बंद कर दीं । श्रीमहात्माजीको शीघ्र छुड़ानेके-लिये लोगोंने गवर्नरके पास जानेकी इच्छा की ॥ ६१ ॥

घृतं सपद्येष निघुष्य शास्ता समादिदेशानलवर्षणानि ।  
क्षणेन लोका बहवो निरस्त्रा निपातिताः संनिहताश्च तत्र ॥६२॥

गवर्नरने इस समाचारको सुनकर फौरन् अनलवर्षण—गोलीचलानेकी आज्ञा दे दी । क्षणमरमें ही निरस्त्र बहुतसे लोग वहाँ गिरा दिये गये और मार डाले गये ॥ ६२ ॥

न घातितास्तत्र बभूवुरर्प्यास्तेषां च सम्बन्धिषु राज्यभृत्यैः ।  
सम्प्रार्थितैर्नेतृवरैरपीतिक्रोधानलो भीष्मवरो बभूव ॥६३॥

बड़े बड़े पञ्जाबीनेताओंकी प्रार्थनापर मीरानकर्मचारियोंने मरे हुएोंको उनके सम्बन्धियोंको देनेसे इन्कार कर दिया । इस कारणसे लोगोंका क्रोधान्नि और भी भयङ्कर हो गया ॥ ६३ ॥

श्रीदूनिचन्द्रं हरिकृष्णलालं श्रीचौधुरीरामभञ्जं विधास्य ।

देशाच्च तत्रापि गवर्नरोऽसौ न्ययूयुज्जत्सैनिकशासनानि ॥६४॥

गवर्नरने लालादूनीचन्द्र, भीहरिकृष्णलाल, पण्डित राम भजदत्त चौधुरी आदिको देशनिकाला देकर लाहौरमें भी कौड़ी कानून घोषित कर दिया ॥ ६४ ॥

तच्छासनस्याधिपतित्वमासीद्वत्सेऽर्पितं कर्नलजानसनस्य ।

तिलादनूनः खलडापरात्स क्रूरेषु कृत्येषु दुराशयेषु ॥६५॥

मार्शलॉ—कौड़ीकानूनकी बाराहोर कर्नलजानसनके अधिकारमें सौंप दी गयी । वह कर्नल दुर और क्रूर कार्य करनेमें, दुर दावरसे तिलभर भी कम नहीं था ॥ ६५ ॥

आथा रथा अष्ट शक्तानि तेन स्त्रीयाधिकारे विधृतास्तदानीम् ।

तथा रथा मोटरनामधेयाः बलाद्गृहीता निखिलाः प्रजाभ्यः ॥६६॥

कर्नल जानसेतने ८०० घोड़ागाड़ियोंको अपने अधिकारमें ले रखा था । एवं हिन्दुस्तानियोंके पास वहाँ बितनी मोटर् यी सब उसने के ली थी ॥ ६६ ॥

निद्राभयाणां च हिताय तत्र प्रवर्तिता अभ्यवहारशालाः ।

तेन न्यपिप्यन्त निजाधिकारे कृतानि शस्त्राण्यपि सज्जनानाम् ॥६७॥

लाहौरमें गरीबोंकेलिये लहर—अन्नघेय खुले हुये थे । उन लहरोंके उठने बन्द करा दिये । वहाँ के लष्करीके भी उन लहर उठने छीन लिये ॥ ६७ ॥

कदाप्रहाराच्छतमष्ट चापि वट्पट्टिलोकेष्वनयेषु तावत् ।

प्राहारयद्दीनदयशयान्खन्कठोरदण्डैर्विधिवैरस्यत्सः ॥६८॥

उसने निरपराध ६६ आदमियोंको प्रत्येकको १०८ कोटे तगवाये थे ।

तथा अन्य अनेक गरीबोंको विविध प्रकारके दण्डोसे दण्डित किया था ॥ ६८ ॥

प्रतिष्ठितानामथ भारतानां नृणां प्रतिष्ठाविलयाय नूनम् ।  
कृतं समस्तं विगतत्रपेण निशाचरत्वेन जितेन तेन ॥६९॥

राक्षसतासे जीते गये हुए—यशमें किये हुए—उस निर्लज्ज कर्नलने प्रतिष्ठित भारतीय जनोंकी प्रतिष्ठाका अपहरण करनेकेलिये, सबकुछ किया ॥  
हृष्टसमित्याः पुरतो यभापे चमूपतिर्जानसनोऽभिमानात् ।  
न्यायादपेता न कृतिर्ममेयं कार्या पुनः साऽवसरे मया तु ॥७०॥

हृष्टरे समितिके सामने कर्नल चान्सनने अभिमानके साथ कहा था कि यह मेरा कृत्य जरा भी अन्याययुक्त नहीं है । समय पड़ने पर मैं पुनः यही कार्य करूँगा ॥ ७० ॥

गुजानघाला नगरे सिताङ्गैरग्न्यस्त्रवर्षाः स्त्रगतैर्विमानैः ।  
कृता मृतास्तत्र नराश्च नार्यो बालाश्च निष्पापतमा अबोधः ॥७१॥

गुजराँवाला शहरमें भी अग्नेजोंने हवाईजहाजोंसे गोले बर्साये थे ।  
यहाँ अनेक निरपराध स्त्री, पुरुष और अभोध बच्चे मारे गये थे ॥ ७१ ॥

चतुष्पथे स्थापित एवं पुर्या कसूरनाम्न्यामपमृत्युमञ्चः ।  
महाप्रयत्नेन जनैस्ततोऽसौ पौरैस्तदन्यैरपसारितोऽभूत् ॥७२॥

कसूर शहरमें चौराहे पर ही फाँसी देनेका मंचान बनाया गया था ।  
नगरनिवासियोंने तथा अन्योंने भी बड़ी कोशिश करके उसे वहाँसे हटवाया ॥ ७२ ॥

श्रीमोतिलालो द्विजधंशवीरः प्रयत्नतो भर्त्यवधं न्यवारीत् ।  
नथाप्यनेके सितकायहस्तैर्मृतिं गता भारतभूसुपुत्राः ॥७३॥

ब्राह्मणपदके वीर पण्डित श्रीमोतीलालनेहरूजीने प्रयत्नकरके मनुष्यों-  
की फाँसीको रद्द करवाया । तथापि अनेक भारतीय गोरोंके हाथोंसे मारे गये थे ॥ ७३ ॥

ॐ क्रोधप्लुष्टैर्मतिविमपतो भ्रष्टतामेल दुष्टै-

रन्यायैस्तामवलजनतां निर्धृणैर्दैन्यरूपैः ।

नानाशस्त्रैरनलगुलिकासम्प्रहरैर्हतां स

श्रुत्वा शोकानलयलवृत्तिश्चिन्तितोऽभून्महात्मा ॥७४॥

इति सर्वतन्त्रस्वरूपपरमहंसपरिव्रजकप्रविश्वामिभगवद्वाचायमहाशयजम्पीते  
भारतपारिजाते नवमः सर्गः

क्रोधसे जलने हुए, बुझिते भ्रष्ट हुए, निर्दय, दैन्यसमान दुष्टोंसे  
पञ्चानकी अवल जनताओं—ब्रितके पास कोई फौज नहीं थी उसको—  
तरह तरह के शस्त्रों और गोलीबारीके प्रहारोंसे मारी गयी मुनपर वह  
भीमहात्माजी शोकालुल और चिन्तित हो गये ॥७४॥

इति सर्वतन्त्रस्वरूपपरमहंसमिध्रीमन्मगवद्वाचायमहाशयजम्पीते  
स्वोपसुभारतराष्ट्रभाषाटीकासहिते  
भारतपारिजाते नवमः सर्गः



## दशमः सर्गः

अथापराधशून्यानां स्त्रीणां पुंसां विलोक्य तम् ।

यद्यं बालगणस्यापि तदीयं हृद् व्यकम्पत ॥ १ ॥

अपराधके बिना ही स्त्रियों, पुरुषों और बालकोंका यद्य देखकर श्रीमहात्माजीका हृदय फोंप उठा ॥ १ ॥

सन्दिदेश स दीनेशः सम्राजं जार्जपञ्चमम् ।

महदन्याय्यमाचैस्तत्त्वदीया भारते जनतः ॥ २ ॥

दीनोंके स्वामी श्रीमहात्माजीने सम्राट् पञ्चमजार्जको सन्देश दिया कि तुम्हारे आदमियोंने—राजकर्मचारियोंने भारतमें बड़े बड़े अन्याय किये हैं ॥ २ ॥

एते च शास्त्रमाश्रित्य दण्डनीय इति प्रभुः ।

स सन्देशमिमं मोक्षकृतवानश्रुत श्रुतम् ॥ ३ ॥

श्रीमहात्माजीने यह भी सन्देश भेजा कि कानूनके अनुसार इन सबको दण्ड देना चाहिये । प्रभुः स.—राजा—पञ्चमजार्जने इस सन्देशको \* सुना न सुना बना दिया ॥ ३ ॥

शान्तरूपोऽपि धर्मात्मा महात्मा सत्यभावन ।

साम्राज्याय तदात्यन्तं कुप्यति स्म कृपानिधिः ॥ ४ ॥

सत्यचिन्तक श्रीमहात्माजी धर्मात्मा, दयालु और शान्त हैं तो भी उस समय सरकारके प्रति उन्हें क्रोध हो आया ॥ ४ ॥

---

❀ किसी बातको सुनकर भी उधर ध्यान न दिया जाय तो वह सुनी हुई बात भी न सुनी हुई के बराबर ही होती है उसी भावको “सुना न सुना” शब्दसे प्रकट किया गया है

सर्वानेव विचार्याथ भारतीया-समादिशत् ।

विच्छेत्तु सर्वसम्बन्ध साम्राज्येनाविवेकिना ॥ ५ ॥

श्रीमद्दत्तमार्जने विचारकरने, अविवेकी साम्राज्यके साथ सब सम्बन्धों को तोड़ डालनेकेलिये सब भारतवासियोंको आज्ञा दे दी ॥ ५ ॥

महारमन इमामाज्ञा मूर्च्छा समवहन्मुदा ।

भारतीयास्ततोऽहमेतेषुबुजेऽनीतिपुञ्जकम् ॥ ६ ॥

समस्त भारतवासियोंने उनकी इस आज्ञाकी प्रसन्नतासे तिरपट चढ़ाया । अतः अग्रजोंने अन्यायोंका पुञ्ज शुरु कर दिया ॥ ६ ॥

यथा यथा सिताङ्गानामन्यायोऽवर्षताऽनिशम् ।

भारतीया प्रजा भूता शक्तिमत्यस्तथा तथा ॥ ७ ॥

ज्यों ज्यों अंग्रेजोंका छुलम बढ़ता गया त्यों त्यों भारतीयप्रजा शक्ति सम्पन्न बनती गयी ॥ ७ ॥

मोतीखालच तत्पुत्र धान्तापारो जवाहिर ।

चित्तरञ्जनदासरच देशबन्धु सुखाकर ॥ ८ ॥

अग्रतुल्यलाम आज्ञादो महाशक्तिसमन्वित ।

लाला राजपतराय श्रीमान्पाण्डेयकेसरी ॥ ९ ॥

रायगङ्गाधर श्रीमान्पाण्डेयोपाध्व एव च ।

जन्मेऽपि बह्वो पीरा प्रस्तुता देशरक्षणे ॥ १० ॥

श्रीपण्डित मोतीखाल नेहरू, शान्तपूर्ति पण्डित जवाहिरलाल नेहरू, देशरञ्जु श्रीचित्तरञ्जनदास, मां० अनुत्तुल्यलाम आज्ञाद, पञ्जाबकेसरी लाला राजपतराय, रायगङ्गाधर पाण्डेय और अन्य श्री बहूतसे और देशरक्षा कलिये तैयार हो गये ॥ ८।९।१० ॥

देशरक्षापरत्वेन फारा नीता परदशता ।

सुधियो भारतास्तेन भूषप्रतिमुया तदा ॥ ११ ॥

विवेकहीन सरकारने देशरक्षारूप अपराधके कारण सेकड़ों उन बुद्धिमान् देशरक्षकोंको जेलमें भर दिया ॥ ११ ॥

शुक्ले शुक्ले त्रयोदश्यां फाल्गुने भासि वैक्रमे ।

वस्तृपिमहचन्द्राब्दे रात्रौ सत्याग्रहाश्रमे ॥ १२ ॥

अतिक्रान्ते सार्धदशहोरे कुमुदबान्धवः ।

प्रसोऽभूत्स महात्माऽपि सितकायेन राहुणा ॥ १३ ॥

वि० सप्त १९७८, माघ मास, शुक्लपक्ष, त्रयोदशी तिथि, शुक्रवारको रात्रिमें १०॥ बजे श्रीमहात्माजीरूप चन्द्रमाको सरकाररूपराहुने सत्याग्रह-आश्रम साबरमतीमें पकड़ लिया ॥ १२।१३ ॥

चैत्रे कृष्णे च पञ्चम्यां वस्तृप्यङ्कधरायुते ।

वैक्रमेऽब्दे शनौ वारे नीतो न्यायालयं यतिः ॥ १४ ॥

वि० १९७८, चैत्र मास, कृष्णपक्ष, पञ्चमी तिथि और शनिवारको श्रीमहात्माजीको ७ फचहरीमें लाया गया ॥ १४ ॥

युद्धेण्डियागतैल्लैः कैश्चिन्निभिरयं मुनिः ।

राजद्रोहापराधेन दूषितो धोषितोऽभवत् ॥ १५ ॥

✚ यद्गण्डिड्याम लिखे गये हुए ✕ किन्हीं तीन लेखोंके कारण राजद्रोहके अपराधसे श्रीमहात्माजीको दोषी ठहराया गया ॥ १५ ॥

भवति स्थापितं दोषं स्वीकरोति भवानपि ।

कामयतेऽभियोगं वा पप्रच्छेति यतिं जजः ॥ १६ ॥

७ शाहीबाग ( अहमदाबाद ) में स्पेशल कोर्ट बैठी थी ।

+ “यद्गण्डिड्या” इस नामका अंग्रेजीमें एक साप्ताहिक-पत्र अहमदाबादसे निकलता था । उसके सम्पादक श्रीमहात्माजी ही थे ।

✕ उन तीनों लेखों के शीर्षक ( हेडिंग ) ये थे—“राजद्रोह” ( य० इ० २ अक्टूबर १९२१ ), “वाइसरायकी व्याकुलता” ( य० इ० १५ दिसंबर १९२१ ) और “हुंकार” ( य० इ० २३ फरवरी १९२२ )

जबने श्रीमहात्माजीसे पूछा कि आपके ऊपर जो दोष सर्कारने ल्याया है उसे आप भी स्वीकार कर लेते हैं या मुकदमाका चलना पसन्द करते हैं ? ॥ १६ ॥

अङ्गीकरोमि तं दोषमित्याह स मुनीश्वरः ।

ऐडवोकेटजनरलमित्युवाच जजस्ततः ॥ १७ ॥

श्रीमहात्माजीने कहा कि मैं उस अपराधको स्वीकार करता हूँ । तब जज ऐडवोकेट जनरलसे बोले कि — ॥ १७ ॥

स्वीकरोति स्वयं दोषमभियुक्तोऽयमात्मनः ।

तथापि विष्यनुष्ठानं विमरस्यायद्यकं पुनः ॥ १८ ॥

यह अभियुक्त अपने उस दोषको झूठ कर रहा है, क्या तो भी कार्यवाई का करना जरूरी है ? ॥ १८ ॥

ॐ ऐडवोकेटजनरल स्वीयां गिरमकम्पयत् ।

दण्डं नियन्तुमत्यर्थमभियोगस्तु युज्यते ॥ १९ ॥

ऐडवोकेटने कहा कि सजाया निश्चय करनेकेलिये केश तो चलाना ही चाहिये ॥ १९ ॥

घराणामेव लेखानां दोषोऽसौ लेखनात्मकः ।

अपराधयुक्तेन सगपादि न केवलम् ॥ २० ॥

इस अगवाधने केवल तीन लेखोंके लिखनेका ही अपराध नहीं किया है— ॥ २० ॥

किं तु स्पष्टं सनियमं राज्येन सह योधनम् ।

उपश्रान्तं यद्वतेन तस्यैषोऽक्षोऽस्ति पश्यतः ॥ २१ ॥

प्राप्त हुआ दो राज्यके साथ खुल्लमखुला मुद्दा शुरू कर दिया है । यह देख तो उसी लड़ाईका कोई एक अंग है ॥ २१ ॥

ॐ यहाँसे २८ वें श्लोक तक ऐडवोकेट जनरलका बयान है ।

अथ तुल्यापराधेषु प्रभूतेषु जनेष्वपि ।

दृष्टान्ताह्णेण दण्डेन दण्ड्यो मुख्योऽपराधमाक् ॥ २२ ॥

यदि बहुत मनुष्य एक ही अपराध कई बार करे तो उनमेंसे प्रधान अपराधीको ऐसी सजा देनी चाहिये कि जो दृष्टान्तस्वरूप हो सके ।  
अर्थात् जिस सजाको देखकर दूसरे डर जायें ॥ २२ ॥

नेताऽयं सर्वलोकानां मान्यस्त्वस्यविदां वरः ।

अनेन लिखितस्यास्य प्रभावोऽपि विचिन्त्यताम् ॥ २३ ॥

यह सब लोगोंका माननीय और परमविद्वान् नेता है । इसके लिये हुए लेखका क्या प्रभाव पड़ता है इसका विचार करना चाहिये ॥ २३ ॥

यद्यप्येतस्य लेखेषु सर्वमैत्रीपरायणा ।

अहिंसैव सदा धत्ते प्राधान्यमिति वेदस्यहम् ॥ २४ ॥

तथापि चेत्सन्निधिममप्रीतिः स्यात्प्रसारिता ।

वृथाऽहिंसोपदेशः स्याद्वेदोऽपि समन्वतः ॥ २५ ॥

यद्यपि इस अभियुक्ते लेखोंमें सदा सबके साथ मैत्री करानेवाली अहिंसाकी ही प्रधानता रहती है, यह मैं जानता हूँ । तथापि मैं यह भी जानता हूँ कि यदि सदा नियमपूर्वक अप्रीति-द्वेषका प्रचार किया जाय तो अहिंसाका उपदेश व्यर्थ हो जायगा ॥ २४ ॥ २५ ॥

मौन्यय्यं चापि माद्रासं चोरीचोरं च सर्वथा ।

जनतावधकाण्डं तन्मत्पथस्य समर्थकम् ॥ २६ ॥

बगनई, मद्रास और चोरीचोरोंके इत्याकाण्ड इस मेरे बथनका समर्थन करते हैं ॥ २६ ॥

अन्योऽयमपराधी तु लेखमुद्वणलक्षणम् ।

स्वल्पमेवाकरोदोषं शङ्करलालशङ्करः ॥ २७ ॥

और इस दूसरे अपराधी शङ्करलाल शङ्करने तो लेखोंके आपत्तेका ही थोड़ासा अपराध किया है ॥ २७ ॥

• ॐ परं धनसमृद्धोऽसौ विचिन्ते प्रार्थये ततः ।

पुष्कलानि हिरण्यानि दण्डान् एष इति श्रुये ॥ २८ ॥

परन्तु यह ( शङ्करलालवेङ्कर ) बहुत धनवान् आदमी है अतः मेरी प्रार्थना है कि इसे खूब अधिक रुपयोंका अवश्य दण्ड देना चाहिये ॥ २८ ॥

अभियोगो मयाऽयैष नीयते चरमां सुषम् ।

घोषणा दण्डनस्यावशिष्टेत्युक्तं जजेन च ॥ २९ ॥

जजने कहा कि अभियोगको तो मैं यहाँ ही समाप्त करता हूँ । केवल सब मुनाना ही बाकी रह जाता है ॥ २९ ॥

परं श्रोतुं तदिच्छामि यत्कथं यत्किमप्यथ ।

दण्डस्य विषये नूनमभियुक्तेन चेदिति ॥ ३० ॥

परन्तु यदि दण्डके बारेमें अभियुक्त कुछ पहना चाहता हो तो मैं उसे सुनना चाहता हूँ ॥ ३० ॥

महामना महायोद्धा महायोद्धा महायशः ।

महाधीरो महावीरः स महात्मेत्यवोचत ॥ ३१ ॥

महान् मनवाले, महान् शानी, महान् योद्धा, महान् यशस्वी, महान् धैर्यशालि महावीर श्रीमहात्माजी — इस प्रकारसे बोले ॥ ३१ ॥

ऐडवोपेटजनरल् विद्वास्तु यदवोचत ।

मया स्वीक्रियते सर्वमक्षरसो मुदा भट्टे ॥ ३२ ॥

विद्वान् एडवोपेट जनरलने जो कुछ कहा है उसे मैं हमें साथ एक एक अक्षर स्वीकार करता हूँ ॥ ३२ ॥

नाहं संगोष्ठुमिच्छामि किञ्चिदप्यत्र मासकम् ।

अभिप्रायं कदाप्यस्माद्विस्पष्टं विनिवेदये ॥ ३३ ॥

। एडवोपेट जनरलने वहील—ऐडवोपेट जनरलका बयान है ।

—वहीसे ५२ इन्क तक महात्माजीका मौखिक विवेदन है ।

मैं अपना कोई भी अभिप्राय छिपाना नहीं चाहता हूँ अतः स्पष्ट कहता हूँ ॥ ३३ ॥

यत्नमानाऽद्य यास्यत्र भारते राजपद्वतिः ।

तां प्रत्यप्रीतिमाधातुं सोत्कण्ठं हि मनो मम ॥ ३४ ॥

भारतमें जो राजनीति चल रही है उसके प्रति अग्रेम फैलानेकेलिये निश्चय ही मेरा मन उकटित रहता है ॥ ३४ ॥

अत्यन्तं दुःखदं कृत्यं मदर्थमिदमिष्यते ।

किन्तु स्योत्तरदायित्वं वीक्ष्यैवेदं करोम्यहम् ॥ ३५ ॥

मेरेलिये ऐसा करना, है तो बहुत दुःखद वस्तु; परन्तु अपनी जबाबदारीको दिखारकर ही मैं ऐसा करता हूँ ॥ ३५ ॥

मुग्धव्याधौ प्रवृत्तानां कलहानां भरोऽर्पितः ।

मयि मूर्ध्ना यद्वाग्येष सादरं तं त्वामस्तः ॥ ३६ ॥

बन्धव, मद्रास, खोरीखोरा आदिमें जो झगडे हुए हैं उनका भार मुझपर डाला गया है । उसे मैं आदरके साथ आपके समक्ष स्वीकार करता हूँ ॥ ३६ ॥

यद्वा रात्रौ विचार्यैव विधिच्योश्चावचं पुनः ।

अङ्गीकरोमि तान्दोषानौन्मत्ताश्चाप्यमानुषान् ॥ ३७ ॥

अनेक रात्रियाँ मेरी इसी विचारमें बीत गयी हैं । पूर्वपरका विचार परके ही इस उन्मत्तवृत्त तथा अमानुषीय दोषोंको मैं स्वीकार कर रहा हूँ ॥ ३७ ॥

निखिलाः परिणामास्ते मद्वुद्धौ रुमवस्थिताः ।

आसन्नासीद्य विज्ञातं त्रीद्वारि सह बहिना ॥ ३८ ॥

इस युद्धके सब परिणाम मेरी बुद्धिमें उपस्थित थे । मुझे मालूम था कि मैं अत्रिके साथ खेल रहा हूँ ॥ ३८ ॥

परन्तु ज्ञापयामीत्यमद्य मुक्तो भवामि चेत् ।

पुनस्तदेव कर्तव्यं कर्तव्यं मेऽस्ति निश्चितम् ॥ ३९ ॥

परन्तु मैं आपको बता देता हूँ कि यदि मैं आज छूट जाऊँ तो पुनः अवश्य ही मैं इसी कार्यको करूँगा ॥ ३९ ॥

यद्वदामि सुखेनात्र यदिष्यामि न चेदहम् ।

अयिष्यामि च्युतो धर्मादेर्धं प्रातर्विचारितम् ॥ ४० ॥

प्रातःकाल मैंने विचार किया कि, इस समय मैं जो कुछ कह रहा हूँ, उसे यदि (आपके सामने) न कहूँ तो मैं अपने धर्मसे च्युत हो जाऊँगा ॥ ४० ॥

अशान्तिमपहतुं मे कामना जायते सदा ।

संविधातुं तथैवाहं कामयेऽद्यपि यस्तुतः ॥ ४१ ॥

अशान्तिको दूर करनेकेलिये सदा मेरी इच्छा होती रहती है । यस्तुतः मैं आज भी वैसा ही करना—अशान्ति दूर करना चाहता हूँ ॥ ४१ ॥

अहिंसा मम धर्मस्य मन्त्रो मूर्धनि विद्यति ।

मन्येऽहमन्तिमं चापि मन्त्रमनं स्वजीवने ॥ ४२ ॥

अहिंसारूप मन्त्र मेरे धर्मके अभिभागमें रहता है । अर्थात् मेरा सर्वश्रेष्ठधर्म अहिंसा है । इसीको मैं अपने जीवनमें अन्तिम मन्त्र भी मानता हूँ ॥ ४२ ॥

स्यदेवस्य दशां नक्तो निशम्य श्रोधधारिभिः ।

भारतीयस्तुतैः सर्वं कृतं रुद्धं मया भवेत् ॥ ४३ ॥

मेरे मुखसे आने देवको दशा सुनकर, जोशरीरने हुए भारतीय बहुत जो कुछ करेंगे, वह सब कुछ मुझे रुद्धना चाहिये ॥ ४३ ॥

छ कोर्टमें न लेते पूर्व ही श्रीमहात्माजीने शिष्य कर दिया था कि मुझे कोर्टमें बहुत बहुत वस्तु स्वरूपमें बन्द देनी चाहिये । न बन्दनेसे मैं अपने धर्मसे च्युत बनूँगा ।



अथवा दोषपूर्णाया एतस्या राजपद्धतेः  
वदायति त्वमेव स्यात्स्वीकर्तव्यं मयाऽरुचि ॥ ४४ ॥

अथवा दोषोंसे भरी हुई इस राजपद्धतिकी अधीनता मुझे भी  
स्वीकार कर लेनी चाहिये ॥ ४४ ॥

प्रेयांसो बहुकृत्वोऽयं भारता मम धान्यवा ।  
अक्षुर्बलान्यकर्तव्यमित्येतदपि वेदन्यहम् ॥ ४५ ॥

अनेकोंबार मेरे प्रिय भारतीय बन्धुओंने, न करने योग्य कार्योंको भी  
किया है, इस बातको भी मैं जानता हूँ ॥ ४५ ॥

तदर्थं दुःखमप्यासीद्वहुलं मानसे मम ।  
याचे तदर्थमेवात्र कठिनं दण्डमात्मने ॥ ४६ ॥

उसकेलिये मेरे मनमें दुःख भी बहुत था । इसीलिये तो मैं अपने  
लिये, यहाँ कठिन दण्ड मांग रहा हूँ ॥ ४६ ॥

नाहं भिक्षे दयां त्वत्तो दोषाणामपि वा त्वया ।  
मयि प्रकल्प्यमानानामौन्यं तर्केन कामये ॥ ४७ ॥

मैं आपके पासने न तो दया मागता हूँ और न दलीलोंसे उन  
अपराधोंमें यमी कराना चाहता हूँ, जो अपराध मुझपर लगाये  
गये हैं ॥ ४७ ॥

नागराणां परं कृत्यं यदासीत्तन्मया कृतम् ।  
तद्धि चेद्राजनीतो ते दोषः स्यादस्तु तत्तथा ॥ ४८ ॥

नागरिकोंका जो कर्त्तव्य था उसे मैंने किया है । यदि वह मेरा  
कर्त्तव्य आपकी राजनीतिमें दोषयुक्त माना जाता हो तो यह भले माना  
जाय ॥ ४८ ॥

तदर्थं दण्डमादातुं कठिनात्कठिनं परम् ।  
अहमत्र स्थितोऽस्म्यद्य क्रियता स्वेच्छया त्वया ॥ ४९ ॥

इसकेलिये कठिनसे कठिन दण्ड ग्रहण करनेकेलिये मैं आज यहाँ उपस्थित हूँ । जो इच्छा हो कीजिये ॥ ४९ ॥

इदानीमेव लिखितं श्रावयिष्यामि चोत्तरम् ।

मया निर्देष्टव्यं तत्र कर्तव्यं तावकं द्वयम् ॥ ५० ॥

मैं अभी ही अपना लिखित उत्तर सुनाऊँगा । यहाँ मुझे कहना है कि आपके दो कर्तव्य हैं ॥ ५० ॥

दूषितोऽयं स नियमो यस्त्वयाऽनुयियासितः ।

इति चेत्तत्र विजानासि त्यजेत्सदमञ्जसा ॥ ५१ ॥

जिस जयदेषा आप अनुसरण करना चाहते हैं वह दूषित है—बुरा है, ऐसा यदि आप समझते हैं तो शीघ्र ही इस पदको आप छोड़ दें ॥ ५१ ॥

मदीयं चेत्कृतं कर्म मन्यसे देहाहानिकृत् ।

स्वेच्छयेय तदा दण्डं देहि मे कठिनं परम् ॥ ५२ ॥

मूसरी मत । यदि आप मेरे किये गये कर्मको देशरैलिये हानिसारक मानते हैं तो स्वेच्छासे मुझे नटिनसे कठिन दण्ड दीजिये ॥ ५२ ॥

एतदुक्त्या महातेजा विस्फुटं न्यायसङ्गति ।

लिखितं श्रावयामास स्वच्छव्यं स निर्दरः ॥ ५३ ॥

महातेजस्वी महात्माजी निर्भय होकर, न्यायालयमें जेमा रहकर अपने निमित्त यत्तम्यको विशेषरूपसे सुनाने लगे ॥ ५३ ॥

प्रजानामाजलीयानां मनस्तोगाय केवलम् ।

अभियोगोऽयमारब्धो मुख्यत्वेनास्ति साम्प्रतम् ॥ ५४ ॥

अग्नेत्रीप्रजा—गोरोयो—मनुष्य करनेकेलिये ही, ग्याम करते आज यह अभियोग शुरू किया गया है ॥ ५४ ॥

तदर्थं भारताधं च स्वयमं ध्यायता मया ।

राजद्रोहविधानस्य यत्तव्यं कारणं प्रतान ॥ ५५ ॥

उस गोरीप्रजाकेलिये और भारतकेलिये मेरे कर्तव्यका दिचार करते हुए मुझे इस राजविद्रोह करनेका कारण अवश्य ही कह देना चाहिये ॥ ५५ ॥

यह्मथङ्कवसुचन्द्राख्ये सिस्ताब्दे विषमस्थितौ ।

दक्षिणीयाफ्रिकायां मे प्रवृत्तं कार्यमादिमम् ॥ ५६ ॥

सन् १८९३ ई० में दक्षिण अफ्रिकामें, एक विषम स्थितिमें सबसे पहिला मेरा कार्य आरम्भ हुआ ॥ ५६ ॥

तस्मिन्देशे तदानीं सत्तया ब्रिटिशराज्यया ।

नासीत्सुखाय किञ्चिन्मे प्राथमिकः समागमः ॥ ५७ ॥

उस समय उस देशमें ब्रिटिश सत्ताके साथ जो मेरा प्रथम समागम हुआ वह बरा भी मेरेलिये सुखद नहीं था ॥ ५७ ॥

अनुभूतं मयैतद्यन्मनुष्यत्वेन तद्भुवि ।

भारतीयतया चासीदधिकारो न कोऽपि मे ॥ ५८ ॥

मैंने अनुभवकिया कि मनुष्यताके नातेसे अथवा हिन्दुस्तानी होनेके नाते से वहाँ मेरा कोई अधिकार ही नहीं था ॥ ५८ ॥

प्रत्युतेति मया ज्ञातं भारतीयोऽस्मि तेन मे ।

मानवोयोऽधिकारोऽपि भवत्येव प्रणाशितः ॥ ५९ ॥

प्रत्युत मैंने तो यह समझा कि मैं भारतीय हूँ अतः मेरा मनुष्योचित अधिकार भी नष्ट हो रहा था ॥ ५९ ॥

साहं नैराशयमारूढो मनस्येवं व्यचारयम् ।

भारतीयेषु राज्यस्य व्यवहारो विशोध्यताम् ॥ ६० ॥

मैं निराश नहीं हुआ । मैंने विचार कि केवल भारतीयोंके साथ सरकारके व्यवहारको शुद्ध करना चाहिये ॥ ६० ॥

यदा यदा हि राज्यस्य दोषा दृष्टौ ममागताः ।

दूरीकृतुं सभस्तांस्तान्कृतो यन्नो मया तदा ॥ ६१ ॥

राज्यके दोष जब जब मेरी दृष्टिमें आये हैं तब तब मैंने उनको दूर करनेकेलिये प्रयत्न किया है ॥ ६१ ॥

एवं श्रिटिशराज्येन सर्वथा हितमिच्छता ।

शुद्धेन हृदयेनेव सहयोगो मया कृतः ॥ ६२ ॥

इस प्रकारसे हित चाहते हुए मैंने ब्रिटिशराज्यके साथ शुद्ध हृदयसे सहयोग किया है ॥ ६२ ॥

अङ्गाङ्गव्यापणप्रक्षमिले रिक्खीयपरसरे ।

योधने योधरे राक्षः साहाय्यं कृतवानहम् ॥ ६३ ॥

ई० सन् १८९९ में मैंने बोपरयुद्धके समय पण्यन्त्री सहायता की थी ॥ ६३ ॥

आहूतानां च सर्वेषां सेषार्थं स्थापिता मया ।

पिपमे समये तस्मिन्समयंसेवकमण्डली ॥ ६४ ॥

उस कठिन समयमें सभी आवश्यकताओं के लिये मैंने एक स्वयंसेवक समान्त्रणी स्थापना की थी ॥ ६४ ॥

लेडीस्मिथं परिग्रातुं संवृत्तेष्व्याह्वेषु च ।

सर्वं तत्तन्मयाऽकारि कर्तुं यद्यद्विचारितम् ॥ ६५ ॥

युद्धके दिग्गजानेपर लेडीस्मिथको पचानेकेलिये मैंने यह सबकुछ किया था जो कुछ कि कर सकता था ॥ ६५ ॥

ऋत्याशाशाङ्गोत्राण्ये ईसयीये च यत्सरे ।

जुब्संपर्गकालेऽपि साहाय्यं कृतवानहम् ॥ ६६ ॥

सन् १९०६ ई० में शुद्ध युद्धके समय भी मैंने ऐसी ही सहायता की थी ॥ ६६ ॥

सदानीन्तनयोरेषं कार्ययोरुभयोः कृते ।

पदपं दत्तमप्यासीच्छासनेन गुदा स्वयम् ॥ ६७ ॥

उस समयके इन दोनों कार्योंके लिये प्रसन्न होकर सँभारने भी मुझे पदक दिया था ॥ ६७ ॥

राजकीये च विज्ञप्तिपत्रे तस्मिन्ननेहसि  
आसीच्चर्चा विशेषेण कार्यस्यैतस्य मे कुवित् ॥६८॥

उन दिनों सँकारी गज़टमें विशेषरूपसे मेरे इस कार्यकी चर्चा रहा करती थी ॥ ६८ ॥

कैसरेहिन्दमित्याख्यं सौवर्णं पदकं शुभम् ।  
अवाप्तमाफ्रिकामध्ये लाडहार्डिञ्जतस्तदा ॥६९॥

उस समय लाड हार्डिञ्जसे कैसरे हिन्दका स्वर्णपदक भी मैंने आफ्रिकामें प्राप्त किया था ॥ ६९ ॥

वेदविध्यङ्गचन्द्राख्ये त्रिस्ताब्दे च भयायहम् ।  
जर्मनीङ्गल्ण्डयोर्जन्यमजायत जनादितम् ॥७०॥

ई० सन् १९१४ में जर्मनी और इङ्ग्लैण्डमें जब बड़ा भारी भयङ्कर युद्ध हुआ था—॥ ७० ॥

सर्वेषां भारतीयानां छात्रप्राधान्यसम्भूताम् ।  
लन्दने वसतां सहो निरमायि मया तदा ॥७१॥

उस समय लन्दनमें रहनेवाले भारतीयोंका—जिनमें विशेषरूपसे छात्र ही थे—मैंने एक सघनिर्माण किया था ॥ ७१ ॥

प्रशंसार्हा कृता सेवा तेन सङ्घेन सर्वथा ।  
प्रमाणं तत्र स्वीकारपत्रं राज्याधिकारिणाम् ॥७२॥

उस सङ्घने सब प्रकारसे प्रशसनीय सेवा की थी । इस विषयमें राजधर्मचारियोंका स्वीकारपत्र ही प्रमाण है ॥ ७२ ॥

अर्वेन्द्रकुशशाङ्काख्ये ईसवीये च वत्सरे ।  
अभयदुष्टपरिपक्षतिनापुरपत्तने ॥७३॥

ई० सन् १९१७ में इस्तिनापुर—दिल्लीमें युद्धपरिष्कृत हुई थी ॥

लाडेंन चेम्सफोर्टेन सैनिकोपचयाय च ।

साम्रहं प्रार्थनाऽकारि तस्यां सङ्ग्रामसंसदि ॥७४॥

उस युद्धपरिषद्में लॉर्डे चेम्सफोर्टेने सैनिकोंकी भरती करनेकेलिये आम्रपूर्वक सुझसे प्रार्थना की थी ॥ ७४ ॥

स्थास्थानपेक्षया तर्हि सैनिकानां प्रपूर्तये ।

स्वैच्छाप्रान्ते कृतो यत्नो यावच्छक्यं भया महान् ॥७५॥

सैनिकोंकी भरतीकेलिये मैंने रोडानिलेमें बयाशक्ति, अपने स्वास्थ्यकी परवा न करके भी, महान् यत्न किया ॥ ७५ ॥

सेवेयती इत्ता या तु केवलं साऽद्याऽनया ।

राज्ये महेदायन्धूनां समत्वं समविष्यति ॥७६॥

इतनी सेवा मैंने सिर्फ इसी आशासे की थी कि राज्यमें मेरे देश-पन्धुओंकी भी बराबरीका एक मिलेगा ॥ ७६ ॥

अस्यामाशालतायां मे प्रथम सर्वतोऽपतत् ।

राउलेट् ऐफट् इत्याहो वक्र संहारकारकः ॥७७॥

मेरी इस आशाकलापर सबसे पहिले, संहार करनेवाला राउलेट-ऐफट्-रूप वक्र पड़ा ॥ ७७ ॥

आन्दोलनमतीवोषं तद्विरोधाय तत्क्षणम् ।

देशकालावनुसृत्य धीरेणाकारि तन्मया ॥७८॥

उस ऐकटके विरोधमें मुझे देश और कालके अनुसार अत्यन्त ठम आन्दोलन करना पड़ा ॥ ७८ ॥

प्रावर्तिष्ट च पञ्चाये नरहत्या परम्परा ।

जल्पान्मालेतिविख्यात उद्याने अनर्हिसनम् ॥७९॥

उसके पश्चात्, पञ्चायमें घोर हत्याकाण्ड हुआ । जल्पानबालाशाह ( अमृतसर ) में प्राणिहिंसा-मनुष्योक्ता बध हुआ ॥७९॥

सकलव्यवहर्तव्ये महत्यध्वनि निर्दयम् ।

कश्या ताडनं जातं नृणामनपराधिनाम् ॥८०॥

जहाँ सब लोग आते जाते रहते थे ऐसे पब्लिक रोडपर-महामार्गपर निर्दयताके साथ बेकसूर लोगोंको कोड़ोंसे पीटा गया ॥ ८० ॥

आज्ञया क्रूरया जातमुदरेण प्रचालनम् ।

नृणामन्यथान्यकृत्यानि वर्णनीयेतराप्यपि ॥८१॥

कठोर-क्रूर आज्ञाके द्वारा मनुष्योंको पेटके बलसे रेंगाया गया । अन्य भी ऐसे अकृत्य हुए जिनका वर्णन नहीं हो सकता ॥ ८१ ॥

तुर्कीमिस्लामतीर्थानि न स्पृशामि कदाचन ।

प्रतिज्ञेति प्रधानस्य प्रायो मिथ्या विलोकिता ॥८२॥

बड़े प्रधानने जो यह प्रतिज्ञा की थी कि मैं तुर्कीको और किसी भी मुसलमानों तीर्थ—पवित्रस्थानको हाथ नहीं लगाऊँगा-बर्बाद नहीं करूँगा, वह भी प्रायः मिथ्या ही देखनेमें आयी ॥

जानप्रप्येतदखिलं मेघ्री राज्येन रतितुम् ।

माण्डेगुचैम्सफोर्डोयसमाधानाय प्रायसम् ॥८३॥

यह सब मैं जानता था तो भी सरकारके साथ मित्रताकी रक्षा करनेके लिये माण्डेगु—चैम्सफोर्ड मुधारको मानलेनेके लिये मैंने प्रयास किया था ॥८३॥

यवनेभ्यः प्रतिज्ञातं भारतीयेभ्य उत्स्वरम् ।

अपि नाम भवेद्रक्ष्यं राज्येनेति स्पृहा मम ॥८४॥

भारतीय मुसलमानोंके लिये मुक्तकण्ठसे सकारने की प्रतिज्ञा की थी, मुझे लोम था कि शायद उसका पालन किया जायगा ॥ ८४ ॥

पञ्चापदेशवासीनां व्यथाः सर्वा अरन्तुदाः ।

भवेयुर्विगतप्राणा आसीदाशेति मे तदा ॥८५॥

पञ्जाब के भाइयोंकी भयंभेदी पीड़ाएँ शायद दूर कर दी जायेंगी, उस समय मुझे ऐसी आशा थी ॥ ८५ ॥

समाधानं च तत्सर्वलोकासन्तोषकारकम् ।

मया स्वीकारित सर्वैस्तत्तथाप्यनयाऽऽशया ॥८६॥

वह माण्डेगु चैम्पकोर्ड समझोता यद्यपि सबको असन्तोषकारक था<sup>१</sup>  
तथापि इसी ( उपर्युक्त ) आधारसे मैंने उसे स्वीकार कराया ॥ ८६ ॥

परन्त्याशा समस्ता मे समूल नाशमाश्रुत ।

खिलाफतस्य विषये प्रतिज्ञातं न पाळितम् ॥८७॥

परन्तु वह मेरी आशा समूल नष्ट हो गयी । खिलाफतके बारेमें की  
गयी प्रतिज्ञा पाली नहीं गयी ॥ ८७ ॥

पञ्चादशदशहत्याया गोपनं सुतरामभूत् ।

सत्रापरिधकर्तारो दण्डिता नाभयन्कचित् ॥८८॥

पञ्चादशके हत्याकाण्डको छिपा दिया गया । उसके अपराधियोंको  
दण्ड नहीं दिया गया ॥ ८८ ॥

राज्यभूत्या च ये दण्ड्या आसतेपि निजे पदे ।

स्थिता भारतकोपाद्य लभन्ते वृत्तिमीप्सिताम् ॥८९॥

उन हत्याकाण्डमें जो राजवर्मचारी दण्डनीय थे वह भी अपने पदपर  
रहकर भारतके दुश्मानोंसे वृत्ति पा रहे हैं ॥ ८९ ॥

राज्यं तत्कर्मभिस्तुष्टं भारतस्यैव कोपतः ।

तेभ्योऽनिदुष्टवर्मभ्यो दत्तवत्कारितोपिकम् ॥९०॥

इस सरकारने उन हत्यारोंके किन्हीं कारणोंसे समुष्ट हो कर भारतके  
ही दुश्मानोंसे उन्हें इनाम दिया था ॥ ९० ॥

समाधानमिषेणैव यन्न आसीत्स नूतनः ।

धनानां हृतये वृद्धयै पारतन्त्र्यस्य नः खलु ॥९१॥

<sup>१</sup> वह माण्डेगु चैम्पकोर्ड सुधार भी हमारे धनका ह्रास करनेकेलिये  
और हमारी परतन्त्रताकी वृद्धिकेलिये एक नया उपाय था ॥ ९१ ॥



इदं चापि मया ज्ञातं राजनैतिक आर्थिके ।

ब्रिटिशशासनतोऽपूर्वं पारवश्यं प्रवर्तितम् ॥९२॥

• मैंने यह भी समझा कि हमारे राजनैतिक और आर्थिक सम्बन्धमें इसब्रिटिशराज्यने अपूर्व पराधीनता पैदा कर दी है ॥

निःशस्त्रं भारतं वर्षं सशस्त्रान्प्रतिपक्षिणः ।

अवरोद्धं न शक्नोति राज्येऽस्मिन्नादिशे कश्चित् ॥९३॥

इसब्रिटिश राज्यमें शस्त्रहीन भारतवर्ष अपने सशस्त्र शत्रुओंको रोक नहीं सकता है ॥ ९३ ॥

एतेन पारवश्येन बहुभिः पुरुषोत्तमैः ।

स्वराज्यं बहुभिवर्षैरेष्यतीति विचार्यते ॥९४॥

इसी परतन्त्रताके कारण बहुतसे माननीय सज्जन यह मानते हैं कि स्वराज्यप्राप्तिकेलिये बहुत वर्ष चारिये ॥ ९४ ॥

भारतं वर्षमेतावद्दीर्घस्य प्राप्तवद्यत ।

दुष्कालस्य निवृत्तौ तत्सर्वथाऽशक्विता गतम् ॥९५॥

भारतवर्ष इतना निबल बन गया है कि असाल—दुष्कालको दूर करनेकेलिये भी सर्वथा अशक्त हो गया है ॥ ९५ ॥

ब्रिटिशागमनात्पूर्वं तद्द्वेषूटजेषु तत् ।

चक्रं चालयन्नित्यं वयद्वस्त्राण्यमूत्सुरि ॥९६॥

ब्रिटिशराज्यके आनेसे पूर्व यह भारतवर्ष लाखों शान्तिप्रियों के चलाकर, कपड़े बुनकर मुग्री था ॥ ९६ ॥

पृथिव्यर्षणि संजातां ह्यनि रीत्याऽनर्थय तत् ।

मुग्यासीत्पूरयत्सर्वां सर्वद्वेगविवर्जितम् ॥९७॥

यदि पृथ्वीमें कुछ कमी होती थी तो उसको हम रीति—  
पताचलाने और कपड़ा बुननेसे—पूरा करके शास्त्रार्थ, मय दुर्गासे कुछ  
ही कर, दुर्गी था ॥ ९७ ॥

भारतस्य गृहोद्योग आङ्ग्लैरेवाङ्ग्लसाक्षिकम् ।

कूरोपायं यमाश्रित्य नाशितः स किलद्रुतः ॥९८॥

भारतके घरेलू उद्योग-धन्योको अंग्रेजोंने—जिसके गवाह अङ्ग्रेज ही हैं—ऐसे बिस कूर—निर्दय उपायका आश्रय लेकर बर्बाद किया है वह उपाय भी सचमुच बिचिन है ॥ ९८ ॥

अघोर्द्धं हि भुक्ताना मध्यमा भारतप्रजाः ।

मृतमाया भवन्तीति ज्ञायते नागरैर्न तत् ॥९९॥

मध्यम श्रेणीकी भारतीय प्रजा व्याघापेट भोजन करके मुर्दा जैसी बन रही है, तत्-इदम् = इस बातको शहरी प्रजा नहीं जानती है ॥९९॥

सांसारिकविलासेषु क्षुद्रेषु प्रसिता नराः ।

नागरा नैव जानन्ति रहस्यमिदमद्भुतम् ॥१००॥

क्षुद्र सांसारिक ऐश्वर्याभ्यासमें कँटे हुए शहरी लोग इस अद्भुत रहस्यको जानते ही नहीं हैं ॥ १०० ॥

वैदेशिकघनारुह्यानां भारनप्राणहारिणाम् ।

गृहप्रपूर्तये द्रव्यैः साधयन्त्यत्र ते श्रमम् ॥१०१॥

वह क्षुद्रविलासपरायण नागरिक जन, भारतके प्राणहरनेवालों—विदेशीय धनवानोंके घरको द्रव्योत्प्रेषण करनेकेलिये ही श्रम करते हैं ॥ १०१ ॥

तस्य श्रमाय सम्प्राप्तं दलालित्वेन यद्धनम् ।

विलासः क्षणिकोऽसौ तैस्तेनाल्पेनापि भुज्यते ॥१०२॥

उसी मेहनतकी दलालीसे जो धन उन्हें प्राप्त होता है। उसी थोड़े धनसे भी वह लोग क्षणिक विलासका भोग कर रहे हैं ॥ १०२ ॥

देशादेशिकानां च दलालीद्रव्यसेविनाम् ।

लामपोर्मध्य आपत्य चूर्पिता भव्यमाः प्रजाः ॥१०३॥

विदेशियों और उपर्युक्त दलालीखोरोके (दो) कामोंके बीचमें देवात् पड़कर भारतीय प्रजाका मध्यमवर्ग चूस लिया गया है ॥ १०३ ॥

नागरास्ते न जानन्ति सरीतिस्थापितामिमाम् ।

भारतीयप्रजाहन्त्रीं ब्राटिशीं राजपद्विम् ॥१०४॥

ये नागरिक कायदेके साथ स्थापित की गयी हुई इस ब्रिटिश-राज-पद्धतिको नहीं समझते हैं कि वह भारतीयप्रजाका नाश करनेवाली है ॥ १०४ ॥

ग्रामटिकासु सर्वासु यां दशमस्थिपञ्चरैः ।

आख्याति भारतं स्त्रीयां संगोप्तुं सा न शक्यते ॥१०५॥

सभी गावोंमें अरने अस्त्रिजरोकेद्वारा-हथियोंकी ठठरियोंके द्वारा भारतवर्ष अपनी जिस दशाको बता रहा है वह छिपायी नहीं जा सकती है ॥ १०५ ॥

मन्ये कश्चिद्दीप्तोऽस्ति पुरस्तात्तस्य निश्चितम् ।

अस्य पापस्य महतां विटिशैर्देवमुत्तरम् ॥१०६॥

मैं मानता हूँ कि यदि जगत्का रथक कोई ईश्वर है तो उसके सामने अंग्रेजोंकी इस महान् पापका अवश्य उत्तर देना पड़ेगा ॥१०६॥

भारतं हन्तुमामानां हिताय श्वेतचर्मणाम् ।

नियमाः संप्रयोग्यन्ते भारतेऽत्रेति निश्चितम् ॥१०७॥

यह निश्चित है कि भारतको मारहालनेकी इच्छावाले अंग्रेजोंके हितकेलिय ही भारतमें कायदे बनाये जाते हैं ॥१०७॥

पञ्चाग्रस्याभियोगेषु तटस्थेन मया मुहुः ।

कृतमन्वेपणं तेन परिणामोऽयमागतः ॥१०८॥

सर्वेऽप्येव मनुष्येषु प्राप्तदण्डेषु सर्वेषां ।

दातात्सञ्जनश्चास्तु तेषां दुष्टं हि दण्डनम् ॥१०९॥

पञ्चाग्रके अभियोगोंमें मैंने तटस्थ रह कर सब अन्वेषण किया है

और परिणाम यह आया है—॥ दण्ड पाये हुए मनुष्योंमेंसे १०० मेंसे ९५ का दण्ड केवल अन्याय है ॥१०९॥

दण्डितानामभीयोगे भारते राजनीतिके ।

दशभ्यो नय निर्दोषाः सदोषा देशभक्तितः ॥११०॥

भारतवर्षमें राजनैतिक अभियोगोंमें जो जो दण्डित हुए हैं उनमेंसे १० मेंसे ९ निर्दोष ही थे । यह केवल देशभक्तिसे अवश्य सूचित थे ॥११०॥

इवेतत्त्वचा विरोधेऽस्मिन् भारते न्यायमन्दिरे ।

शतान्नाहि नपत्याऽपि न्यायः संप्राप्यते जनैः ॥१११॥

भारतके न्यायालयोंमें अमेज़ोंके विरुद्ध अभियोगोंमें १०० मेंसे ९० आदमियोंको न्याय नहीं मिलता है ॥ १११ ॥

दौर्भाग्यं तु महच्चैतद्यदेते राजकर्मिणः ।

मदुक्तमेनः दुर्घाणानात्मनो न विदन्ति ते ॥११२॥

बड़े दुर्भाग्यकी बात तो यह है कि मैं जिस गुनाहकी बात कर रहा हूँ उसी गुनाहको करते हुए भी राजकर्मचारी यह नहीं मानते कि यह गुनाह कर रहे हैं ॥ ११२ ॥

प्रजानां भारतीयानां प्रतीकारविधायिनी ।

आत्मरक्षाकरी चापि शक्तिर्व्यपहृताऽधुना ॥११३॥

भारतीय प्रजाका प्रतीकार करनेमें और आत्मरक्षा करनेमें समर्थ, शक्तिका आज अपहरण हो गया है ॥ ११३ ॥

ब्रिटिश्राज्याभिचारेण प्रजासु छीवताऽऽगता ।

पामरत्वं च दम्भश्च प्रचतस्तासु सर्वथा ॥११४॥

ब्रिटिश राज्यके अभिचारसे—भारणमन्त्रसे—प्रजामें नपुंसकता आ गयी है, पामरता, और दम्भ मले प्रकारसे प्रजामें बढ गये हैं ॥ ११४ ॥

नियमेनाद्य येनाहमपराधितया मतः ।

स्वतन्त्रतापहर्तृणां नियमानां मुखं हि सः ॥११५॥

जिस कायदेके अनुसार मैं आज अपराधी माना गया हूँ वह कायदा स्वतन्त्रताके हरनेवाले सब कायदोंमेंसे मुख्य है ॥ ११५ ॥

प्रीतिर्न चोदनाजन्या न वा धारानुवर्तिनी ।

तस्मात्तस्या विचारय नास्ति मार्गो धृतस्त्वया ॥११६॥

प्रीति न तो कानूनसे पैदा होती है और न कानूनके नियन्त्रणमें रहती है । अतः उसके विचारकेलिये यह मार्ग नहीं है जिसे सपारने ग्रहण कर रता है ॥ ११६ ॥

हिंसावृत्तिविरक्तानां कस्मिन्नपि च यस्तुनि ।

अप्रीतेऽप्रीतिसंचारे सर्वेषामधिकारिता ॥११७॥

जिस वस्तुमें जिस किसीका प्रेम न हो उस अप्रिय वस्तुके विषयमें अप्रीति-संचार करनेमें-अप्रीति-प्रदर्शन करनेमें, हिंसावृत्तिसे रहित सब किसीको अधिकार है ॥ ११७ ॥

परं शङ्करलालेऽस्मिन्सयि चापि कृतेन तु ।

एतेनाद्याभियोगेन हता माऽप्यधिकारिता ॥११८॥

परन्तु शङ्करलालके ऊपर और मेरे ऊपर जो यह अभियोग किया गया है उससे तो उस अधिकारका भी नाश होता है ॥११८॥

अनेके जनतामान्या महाग्तः पुरुषा इह ।

दण्डिताः सन्त्यनेनैव नियमेन सहस्रशः ॥११९॥

इसी १२४ वीं पाराके अनुसार बड़े बड़े अनेक प्रशामान्य महापुरुष, अनेकवार दण्डित हो चुके हैं ॥ ११९ ॥

अनेन नियमेनाद्याऽपराधित्वेन सम्मतः ।

प्रतिष्ठां पथिता नूनं स्पर्कायां वेदम्यहं वरम् ॥१२०॥

उसी कायदेके अनुसार आज मैं अपराधी माना गया हूँ । इससे तो मैं अपनी प्रतिष्ठाकी वृद्धि ही मानता हूँ ॥ १२० ॥

कस्मिन्नपि न मेऽप्रीतिर्विद्यते कर्मचारिणि ।

वेयक्तिकी कथं सा स्यात्सुतरां भूमिपालके ॥१२१॥

किसी कर्मचारीमें भी मेरी व्यक्तिगत अप्रीति नहीं है तो भला राजामें तो यह हो ही कैसे सकती है ! ॥ १२१ ॥

परं राज्येन येनेहामृतपूर्वं हितेतरम् ।

अकारि तद्विरुद्धं स्यादप्रीतिः सदृशुणाय मे ॥१२२॥

परन्तु जिस सकारने इस भारतमें अभूतपूर्व हानि की हो उसके विरुद्ध अप्रीति तो अवश्य सदृश ही है ॥ १२२ ॥

विलोपोऽभूतपूर्वोऽत्र आदिशे शासनेऽनये ।

समपद्यत क्षीयिष्य वर्षादस्मादि भारतात् ॥१२३॥

इस ब्रिटिश राज्यमें भारतवर्षसे पीछाहा को देना खोप हुआ है जैसा कि कभी भी नहीं हुआ था ॥ १२३ ॥

विद्यते सुतरां मेऽद्य निदिचिता भतिरीदृशी ।

ईदृशे राजतन्त्रे स्यात्प्रीतिः पापाय केवलम् ॥१२४॥

आज तो मेरी यह अत्यन्त निश्चित राय है कि ऐसे राजतन्त्रमें प्रेम करना केवल पाप ही है ॥ १२४ ॥

त्रयाणामपि लेखानां लेखने शक्तिमानहम् ।

अभूचं तेन सौमार्म्यं परं मन्येऽहमात्मनः ॥१२५॥

ऊपर बताये हुए तीनों लेखोंके लिखनेमें मैं शक्तिमान् हो सका इससे तो मैं अपने सौमार्म्य को श्रेष्ठ मानता हूँ ॥१२५॥

भारतस्येह लैण्डस्यास्वभावविन्याः स्थितेर्मया ।

निर्गमाय महामार्गोऽसहयोगः प्रकल्पितः ॥१२६॥

भारत और इङ्ग्लैण्ड दोनों देशोंकी अस्वाभाविक स्थितिमेंसे निकल  
 आनेकेलिये मैंने असहयोगरूप एक मुख्यमार्ग तैयार किया है ॥ १२६ ॥

सुकर्मणि यथा धर्मः सहयोगः प्रकीर्तितः ।

दुष्कर्मणि तथा धर्मोऽसहयोगोऽपि मे मतः ॥१२७॥

जैसे सत्कर्मके साथ सहयोग करना धर्म है वैसे ही बुराईके साथ  
 असहयोग करना भी मेरे मतमें धर्म ही है ॥ १२७ ॥

अपकर्तृविरोधायाऽसहयोगप्रवर्जनम् ।

अद्यावधि क्षितावासीर्द्विसापूर्वकमाहतम् ॥१२८॥

बुराई करनेवालोंके साथ असहयोग करना अभीतक पृथिवीपर,  
 हिंसापूर्वक था । अर्थात् जो लोग किसीसे असहयोग करते थे वह उसका  
 खून करना भी चाहते थे ॥१२८॥

सर्हिसोऽसहयोगोऽस्ति दुर्गुणाहत्यपेक्षया ।

दोषाणां वृद्धये चास्त्रमित्येवावोध्द्यते मया ॥१२९॥

हिंसाहित असहयोग, दुर्गुणोंको आइति—नाश करनेकी अपेक्षा  
 बुराईयोंके बढ़नेकेलिये एक अस्त्र है, यही मैं सदा आवोध्द्यते = समझाता  
 रहता हूँ—लिखता रहता हूँ ॥१२९॥

दोषाणां वृद्धये सैषा हिंसा परमसाधनम् ।

तस्मादोपास्त्रिदासूनां हेया सा स्यादशेषतः ॥१३०॥

निश्चय ही, हिंसा दोषोंको बढ़ानेकेलिये परम साधन है । अतः  
 दोषोंको छोड़नेकी इच्छावाले लोगोंकी हिंसा सर्वथा त्याग कर देना  
 चाहिये ॥१३०॥

अनयाऽर्हिसया वृत्त्याऽसहयोगपरायणैः ।

सोढव्या आपदः सर्वा आयन्त्यदचागताः सदा ॥१३१॥

इस अहिंसावृत्तिसे असहयोग करनेवालोंको इसके साथ आयी हुई  
 और आनेवाली आपत्तियोंको सदा सहन करना चाहिये ॥१३१॥

मत्पा सद्धर्म इत्येव कृतं यज्ज्ञानतो मया ।

अधर्मस्तत्कथंकारं भवतीद् न चेद्भि सत् ॥१३२॥

जिस कार्यको मैंने सद्धर्म मानकर ही किया है वह अधर्म किस रीति-  
से हो गया, मैं इसे नहीं समझ सकता हूँ ॥१३२॥

राज्यानुशासनाच्चेत्तदुपणंपरिगण्यते ।

कठिनस्फुटिनो दण्डो दीयतां महामग्नयम् ॥१३३॥

और यदि राज्यके कानूनको अनुसार यह मेरा कृत्य दूषण—दोष  
गिना जाता हो तो उसकेलिये कठिनसे कठिन दण्ड आप बिना किसी  
शर्मके मुझे दीजिये ॥१३३॥

शासनं दोषि निर्दोषोऽहमस्मीति च वेत्ति चेत् ।

न्यायासनं परित्यज्य कृत्याणपथगो भव ॥१३४॥

यदि आप यह मानतेहो कि शासन—कायदा दूषित है और मैं  
निर्दोष हूँ तो इस न्यायासन—अमक पदको छोड़कर बलाधमार्गके पायी  
धन आइये ॥ १३४ ॥

अहं दोषी च निर्दोषं शासनं त्विति ते मतिः ।

यदि स्यात्स्वेच्छा दण्ड देहि मे कठिनं परम् ॥१३५॥

और यदि आपकी बुद्धि ऐसी हो कि मैं दोषी हूँ और शासन निर्दोष  
है तो मुझे अत्यन्त कठिन दण्डसे दण्डित किया जाय ॥ १३५ ॥

महात्मनो ययः श्रुत्या निर्मयं प्रसफुटाक्षरम् ।

निरीक्ष्याथ सन्नकर्तव्यं व्याजहार जज्जग्द ॥१३६॥

श्रीमदात्माजीके निर्मय और स्पष्ट वचनको सुनकर और अपने  
कर्तव्यकी ओर देखाकर जज बोले ॥ १३६ ॥

त्वयाङ्गीकुर्वता दोषं काठिन्यं मे व्यपोहिनय ।

किन्तु दण्डविधानं ते सरलं न प्रवीयते ॥१३७॥



आपने दोषको अङ्गीकार करके मेरी कठिनतातो दूर कर दी है ।  
परन्तु आपको सजा देना मुझे सरल काम नहीं प्रतीत होता है ॥ १३७ ॥

नाहं मन्ये कदाप्येवं जल्लग्यान्यस्य कस्यचित् ।

ईदृशं कठिनं कार्यं कर्तुं स्यात्काल आगतः ॥१३८॥

मैं नहीं मानता हूँ कि किसी दूसरे जजको भी, इतना कठिन कार्य  
करनेका काल—समय आया हो ? ॥ १३८ ॥

उत्कृष्टोऽयमनुत्कृष्टोऽयमित्येयं भिदा नहि ।

राज्यानुशासनैर्दृष्ट्या भवतीह कदाचन ॥१३९॥

यह उत्कृष्ट—श्रेष्ठ है और यह अनुत्कृष्ट—निकृष्ट है, इस प्रकारके  
भेदको कानून कभी नहीं देखता है ॥ १३९ ॥

अद्यावधि परं वाप्रे येषामेवामियोगिकः ।

कृतः करिष्यते चापि निर्णयस्यं ततोऽधिकं ॥१४०॥

परन्तु आज तक जिनके मुद्दमोंका मैंने फैसला किया है और  
भविष्यमें जिनका फैसला करूँगा उन सबसे आप श्रेष्ठ हैं ॥ १४० ॥

बहूनां चैव कोटीनां नराणां नायको भवान् ।

तेषां दृष्टौ महानस्ति देशभक्तो गुणोत्तमः ॥१४१॥

सहुत करोड़ों मनुष्योंके आप नायक—नेता हैं । इन करोड़ोंकी दृष्टिमें  
आप महान् गुणी देशभक्त हैं ॥ १४१ ॥

राजनीतिषु ये त्वत्तो विरुद्धाः प्रतिपक्षिणः ।

तेऽप्यपूर्वं महात्मानं त्वां विदन्ति सदाशयम् ॥१४२॥

जो लोग—आपकी राजनीति के सम्मुखमें विरुद्ध और प्रतिपक्षी हैं  
वह भी आपको अपूर्व महात्मा और सत्यप्रतिष्ठ मानते हैं ॥ १४२ ॥

लौकिकत्वं त्वयि श्रेष्ठ निषेधन्ति न वैषलम् ।

त्वां महापुरुषं मत्वा पूजयन्त्यपि ते सदा ॥१४३॥

ये लोग—आपकी राजनीतिके विपक्षीलोग आप जैसे भेष्ट पुरुषमें केवल लौकिकताका ही निषेध नहीं करते प्रत्युत आपको महापुरुष मानकर यदा पूजते भी हैं। अर्थात् उन सबकी दृष्टिमें आप केवल अलौकिक पुरुष ही नहीं प्रत्युत महापुरुष और अतणव पूजनीय हैं ॥ १४३ ॥

एतत्सर्वं विजानामि तत्त्वतस्तत्त्ववित्तरम् ।

शंसितुं निन्दितुं वा मे कर्तव्यं नास्ति साम्प्रतम् ॥१४४॥

हे तत्त्वविद् ! यह सब बातें मैं ठीक-ठीक जानता हूँ। परन्तु इस समय आपकी प्रशंसा या निन्दा करनेका मेरा कर्तव्य नहीं है ॥ १४४ ॥

यन्महद्दूषितं कृत्यं शासनेऽस्मिन्मतं च तत् ।

शासनोल्ङ्घनं नाम स्वयमङ्गीकृतं त्वया ॥१४५॥

इस राज्यमें जो कृत्य सबसे अधिक दूषित माना जाता है उसी आशामङ्गलक अपराधका आपने स्वयं स्वीकार किया है ॥ १४५ ॥

एतादृशेन दोषेण नियमाधीनतां गतम् ।

त्यामधुना विचार्यैव कार्यो मे निर्णयस्तव ॥१४६॥

ऐसे अपराधसे आपकी कानूनके भीतर प्राप्त समस्तकर ही मुझे आपका निर्णय करना है ॥ १४६ ॥

हिंसां च विच्छेदं कर्तुं प्रतिपिबुं त्वयानिष्टम् ।

बहुशोऽकारि मन्येऽहमुपद्रवनिवारणम् ॥१४७॥

आपने उदा हिंसा और वृद्धान करनेका निषेध किया है। मैं मानता हूँ कि आपने बहुत बार उपद्रवोंको रोका भी है ॥१४७॥

उपदेशोपदेश्यानां स्वरूपमस्मिन् त्वया ।

अधिगत्यापि शान्त्याशा न जानेऽकारि ही कथम् ॥१४८॥

आपने, आपने उपदेश और उस उपदेशके लेनेवाले प्रजाजन—इन दोनोंके स्वरूपको सर्वथा जानकर भी, शान्तिकी आशा कैसे की, आश्चर्य है कि मैं इसे नहीं जानता हूँ ॥ १४८ ॥

कस्यापि शासनस्यैव तत्र मोक्षः सुदुस्सहः ।

त्वयाऽऽपादितया स्थित्या खेदः सर्वस्य जायते ॥१४९॥

कोई भी हुक्मत आपकी इस प्रकारकी स्वतन्त्रताको सह नहीं सकती है । आपने जो परिस्थिति पैदा कर दी है उससे सबको खेद हो रहा है ॥ १४९ ॥

त्वयि दण्डविधानेऽस्मादनुसर्तुं मयेष्यते ।

द्वादशवर्षतः पूर्णमभियोगः स तैलकः ॥१५०॥

अतः आपको दण्ड देनेके विषयमें मैं १२ वर्ष पहिले जो तैलक महानुभावका अभियोग हुआ था उसका अनुसरण करना चाहता हूँ ॥१५०॥

तिलकाहस्य बालस्य विद्वद्वर्यस्य चेदिह ।

श्रेण्या त्वा स्थापयिष्यामि नानाचित्य भवेत्तत्र ॥१५१॥

यदि मैं आपको विद्वद्वर्य श्रीगलगद्गाधर तिलकजी श्रेणीमें रखूँ मान हूँ तो आपको अनुचित नहीं प्रतीत होगा ॥ १५१ ॥

फारावास्ततः पङ्क्तिर्वत्सरैरश्रमं त्वया ।

भुज्यतां तिलकेनेष्ट दण्डरूपतया सता ॥१५२॥

अतः श्रीमान् तिलकके समान आप भी, छ वर्षोंतक अपरिश्रम फारावास्त—आसान कैदको दण्डके रूपमें भोग कीजिये ॥ १५२ ॥

भारते शान्तिरेव स्यात्ततो मुक्तिरपि ते यदि ।

अथर्थान्यं भवेदण्डे प्रसादो मे परो भवेत् ॥१५३॥

यदि भारतमें शान्ति हो जाय और उसके कारण आपको छुटकारा मिले या सजामें कमी कर दी जाय तो मुझे सबसे अधिक आनन्द होगा ॥ १५३ ॥

यैकुरं शङ्करं मुद्राः सदस्रं घन्यनाड्ये ।

वर्षदासं प्रमफीत्सोऽदण्डयद्विपक्षोऽय सः ॥१५४॥

इसके पश्चात् भी अङ्कुरलाल बेङ्करको एक हजार रुपये बुर्माना और एक वर्षकी जेलकी सज़ा-बब-नूमकील्हने लाचार होकर दी ॥ १५४ ॥

ॐ श्रीसन्महामहिमपूज्यचरेण सार्धं  
मां तोलयन्तु तिलकेन भवानिदानीम् ।

मानोन्नतं प्रणयति स्म वज्रेति वाच-

मूचे नयाधिपतिमेव महीमहाध्वः ॥१५५॥

पृथिधीभरके परमपूजनीय श्रीमहात्माजीने वज्रेसे कहा कि हे न्यायाधीश ! महान् महिमावाले परमगुण श्रीमान् लोकमान्य बाल्गाङ्गाधर तिलकके साथ मेरी तुलना करके आपने मेरे मानको बढ़ा दिया ॥१५५॥

यः कोऽपि मां नयसदोऽधिपतिश्च येन  
दण्डेन दासतपराधयंकारिमुख्यम् ।

अल्पेन शक्त इह दण्डयितुं भवेत्के-

दण्डः स एव भवतापि कुलोऽस्ति मेऽद्य ॥१५६॥

वायदामद्व करनेवालोंमेंसे मुख्य मुक्तको जो कोई भी न्यायाधीश बितना अल्प दण्ड दे सनता था उतना ही अल्पदण्ड आपने भी दुष्टे दिया है ॥ १५६ ॥

सम्पादितं ऽस्ति तवपाल समाभियोगे  
सम्यक्त्वया विनय इत्यहमस्मि तुष्टः ।

अरमात्परो न हि भवेत्स मयामिलप्य

इत्यप्यघोचत यतिश्चितिशृन्महात्मा ॥१५७॥

वतिराज श्रीमहात्माजीने यह भी कहा कि हे न्यायाधीश ! मेरे अभियोगमें अच्छी तरहसे विनयना पालन किया गया है इससे अधिक विनयना अभिलष मैं नहीं कर सकता ॥ १५७ ॥

ॐ इस सर्गके अन्ततक अथ वसन्तविलका छन्द है ।

न्यायालयेऽथ बहिरप्यमिता मनुष्या-

स्तद्दर्शनाय मिलिता अमवुंस्तदानीम् ।

शोकाकुलाश्च विगलद्बहुलास्त्रनेत्रा-

स्तं सादरं यतिवरं परितुष्टुवुस्ते ॥१५८॥

वह सत्र होजानेके बाद, कचहरीमें और उसके बाहर भी असंख्य मनुष्य महात्माजीके दर्शनकेलिये इकट्ठे हुए थे । वह शोकाकुल होकर, आँखोंमें आँसू भरकर महात्माजीकी स्तुति करने लग गये ॥ १५८ ॥

आङ्ग्लैः करालकरवाल्शिल्पिण्डपशु-

भलादिशस्त्रसहितैर्महतीह युद्धे ।

शस्त्रैर्विनैष विजयो नियतो हि यस्य

जीयागिरं स इह भारतपारिजातः ॥१५९॥ :

भयङ्कर तरवार, तोप, धारिया, माला आदि शस्त्रोंसे सुसज्जित अंग्रेजोंके साथ इस महायुद्धमें विना शस्त्रके ही जिनका विजय नियत है वह भारतके पक्षवृक्ष भीमहात्माजी चिरकालतक यहाँ जीवित रहें ॥ १५९ ॥

यस्याधिकाधिकृतपःपटलप्रभावा-

ज्जातं पुनस्तदिह भारतमिद्वतेजः ।

यन्धो गुणैरुनिष्ठयः परमस्तपस्वी

जीयागिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६०॥

जिनके अधिकाधिक तपःपुञ्जके प्रभावसे भारतवर्ष पुनः अपने तेजको प्राप्त कर सका है वह बन्दीय, परमगुणवान्, परमतपस्वी और भारतके पक्षवृक्ष भीमहात्माजी चिरकालतक यहाँ जीवित रहें ॥ १६० ॥

दृष्ट्वैव भारतमुपो बह्वृशोऽपमान-

माङ्ग्लैः कृतं हृदयमर्मभिदं महान्तम् ।

शोकाकुलस्तमपनेतुमन्तामहात्मा

जीयागिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६१॥

अंग्रेजोंद्वारा भारतभूमिके अनेकोंवार किये गये हुए मर्मभेदी महान् अपमानको देखकर ही जो शोनाकुल होकर उसके दूरकरनेकी इच्छावाले हैं, यह भारतके कल्पवृक्ष श्रीमहात्माजी चिरकाळ तक यहाँ जीवित रहें ॥ १६१ ॥

यः पारतन्त्र्यमखिलं सततं समूलं  
श्रीभारतस्य परिलोपयितुं संयतनः ।

कारागृहे वसति सत्प्रति यो महात्मा  
जीवाधिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६२॥

जो भारतवर्षकी परतन्त्रताको समूल मष्ट करनेकेलिये सदा यत्नवाद् है और जो इस समय कारागृहको पवित्र कर रहे हैं वह भारतके कल्पवृक्ष श्रीमहात्माजी चिरकाळतक यहाँ जीवित रहें ॥ १६२ ॥

उत्पाशं यं नरमणिं मुरपालकाशं  
जाता ध्रुवं सपदि भारतभूः कृतार्था ।

अर्घ्यः सतां शमवतां महता च भान्यो  
जीवाधिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६३॥

देवताजी जैसी शक्तिसे युक्त जिस नर—पुत्रवको उत्पन्न करके भारतभूमि निश्चय ही कृतार्थ हो गयी है वह सज्जनों और शम—शान्तिवालों के पक्ष तथा महापुरुषोंके माननीय भारतके कल्पवृक्ष श्रीमहात्माजी चिरकाळ तक यहाँ जीवित रहें ॥ १६३ ॥

यदर्शनेन सहसा हृदयेषु नृणां  
निरयं समुद्रमति शान्तिमहापयोधिः ।

कौपीनमात्रपरिधान उगात्तचेता  
जीवाधिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६४॥

जिनके दर्शन करते ही सदा, मनुष्योंके हृदयोंमें शान्तिमहासागर उत्पन्न होने लग जाता है वह उदारचित्तवाले, कौपीनमात्र धारणकरनेवाले, भारतके कल्पवृक्ष श्रीमहात्माजी चिरकाळतक यहाँ जीवित रहें ॥ १६४ ॥

यस्मिन्महामनसि सत्पुरुषाप्रगण्ये  
सच्छ्रद्धया प्रिटिशषष्टिमुखे जनौघाः ।  
जुह्वत्यहर्निशमिहाखिलमात्मवस्तु

जीयाचिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६५॥

महामनवाले, सत्पुरुषोंमें श्रेष्ठ जिन महात्माजीमें सत् श्रद्धाशेनेके  
कारण सब मनुष्य अंग्रेजरूप अंग्रिके मुँहमें रातदिन अपना सब कुछ होम  
रहे हैं वह भारतके कल्पवृक्ष भीमहात्माजी चिरकाल तक यहाँ जीवित  
रहें ॥ १६५ ॥

आसीचिरं पतित एष विलीनबोधो  
दुःखोदधौ महति भारतदेश एषः ।  
उद्धर्तुमद्य तमनोष कृतप्रतिज्ञो

जीयाचिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६६॥

यह भारतवर्ष चिरपाल्ते नष्टान होकर-बेहोश होकर महान्  
दुःखसागरमें पड़ा हुआ था । उसके उद्धार करनेफेलिये प्रतिज्ञाकरनेवाले  
भारतके कल्पवृक्ष भीमहात्माजी चिरकाल तक यहाँ जीवित रहें ॥१६६॥

इयमं गते च तिलके परमे प्रशस्ते  
नाभूदनाथमिव भारतवर्षमेतत् ।

यस्मिन्नियते महति नेतरि पूज्यवर्गे

जीयाचिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६७॥

परमागुद भीतिलके महाराजके स्वर्ग चलेजानेपर भी जिन महान् और  
पूजनीयतम नेताके रहते हुए यह भारतवर्ष अनाथ जैसा नहीं हो गया यह  
भारतके कल्पवृक्ष भीमहात्माजी चिरकाल तक यहाँ जीवित रहें ॥१६७॥

पश्चात्तपत्यनुदिनं य उद्धारचेता

अन्यः कृते लघुनि या महतीह पापे ।

योऽस्मत्कृते तपति संश्रितरां तपस्थां

जीयाचिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६८॥

उदारचिन्तवाले जो दूसरेके विषे हुए छोटे या बड़े पापवेलिये रातदिन पश्चात्ताप करते रहते हैं और जो हमारेलिये अत्यन्तकठिन तपस्या कर रहे हैं वह भारतके कल्पवृक्ष भीमहात्माजी चिरकालतक यहाँ जीवित रहें ॥ १६८ ॥

न ह्यपि यः स्वमनसाऽपि परापराधं  
संचिन्तयत्यस्त्रिलमङ्गलमूलहेतुः ।  
लोकोत्तरप्रतिभया विबुधाधिमान्यो  
जीवाश्चिरं स इह भारतपारिजातः ॥१६९॥

जो कभी अपने मनसे भी दूसरोंकी बुराई करनेका विचार नहीं करते हैं और जो समस्त मङ्गलके मूलकारण हैं तथा जो अपनी लोकोत्तर-प्रतिभाके कारण समस्त विद्वानाके माननीय हैं वह भारतके कल्पवृक्ष भीमहात्माजी चिरकालतक यहाँ जीते रहें ॥१६९॥

यस्यात्मनो निमनसा बहुलं च धैर्यं  
बुद्धिः परा च दृढता परमा च शान्तिम् ।  
आश्रित्य भारतमचिन्त्यसमृद्धिमाप्तु-  
जीवाश्चिरं स इह भारतपारिजातः ॥१७०॥

जिनकी यथिन आत्मशक्ति, अतुल्यधैर्य, परा बुद्धि, परम दृढता और शान्तिका आश्रय लेकर भारतवर्ष अचिन्त्य समृद्धिको प्राप्त हुआ है वह भारतके कल्पवृक्ष भीमहात्माजी चिरकालतक यहाँ जीते रहें ॥ १७० ॥

परमैव बुद्धिमनुसृत्य च भारतीया  
पारं लभेत जनता परतन्त्रतात्वे ।  
मान्यः सतां जगति शरवदजातसुप्र-  
जीवाश्चिरं स इह भारतपारिजातः ॥१७१॥

जिनकी ही बुद्धिवाचिचारका अनुसरण करके भारतीय जनता परतन्त्रतारूप सुदृढ़के पार अवश्य या सचेष्टी, जो जगत्के सभी सत्पुरुषोंके



माननीय हैं और बिनका कोई शत्रु नहीं है वह भारतके कल्पवृक्ष श्रीमहात्माजी चिरकालतक यहाँ जीते रहें ॥१७१॥

सम्मान्य सर्वजनतां प्रणतां पुरस्ता-

त्सङ्गत्य भारतविभिन्नविभागोऽपि ।

तत्रागतान्वहुविधान्विबुधांश्च नेतृन्,

कारामियाश्च जयघोषसमाहितोऽसौ ॥१७२॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकस्वामिध्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

दशमः सर्गः

सामने जनता प्रणाम कर रही थी उसका सत्कारकरके भारतके विभिन्न प्रान्तोंसे आए हुए विविध विद्वान् ७ नेताओंसे मिलकर, जयघोषसे सज्जित होकर, श्रीमहात्माजी जेल चले गये ॥१७२॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिध्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञभारत राष्ट्रभाषाटीका सहिते

भारतपारिजाते दशमः सर्गः



○ उन्हीं दिनों सरवाग्रह आग्रममें राष्ट्रीय महासभाकी यकीन कमेटीकी बैठक हो रही थी अतः प्रायः प्रसिद्ध प्रसिद्ध सभी नेता उस दिन कोठमें उपस्थित थे ।

## ❀ एकादशः सर्गः

कारागृहं सोऽधिवसन्यरोडापुरे शरीरेण बभूव रूणः ।

ततोऽयधेः पूर्वमभूद्विस्मयो रात्रयेन निन्दामयविह्वलेन ॥१॥

वह महात्माजी अरोडाके कारागारमें निवास करते हुए शरीरसे रोगी हो गये । अतः अबधिसे पूर्व ही रात्रयेन निन्दामयसे उन्हें छोड़ दिया ॥ १ ॥

वसन्महारमा ॥ उदारवृत्तिर्निजाश्रमे साध्रमतीतदृश्ये ।

ज्ञानेः ज्ञानैर्भारतिनां विशुद्धे मनःपटेऽचित्रयताध्यर्हिसाम् ॥२॥

उदारवृत्ति श्री महात्माजी साध्रमतीके तटपर अपने सत्याग्रह आश्रममें निवास करते हुए धीरे धीरे भारतियों के पवित्र मनोरूप पटके ऊपर अध्वर्हिसा अत्यन्त अर्हिसाको चित्रित कर दिया ॥ २ ॥

तिथौ च मासे प्रथमे स्रकाटग्रहेऽयुक्तेऽथ क्षिरिस्तकान्दे ।

लाहौरपुर्यामधिवेशनतन्महासभायाः समपादि वज्रैः ॥३॥

महासभाके सप्ताहक विद्वानोंने ईसाके १९३० सन् के जनवरी मासकी पहिली तारीखको लाहौर नगरमें राष्ट्रिय महासभाका बह प्रसिद्ध अधिवेशन किया ॥ ३ ॥

अयाहितोऽसौ मिहिरप्रतीको जग्राह राष्ट्राधिपतित्वमग्र ।

पिता च पुत्रे निखिल्यधिकाणस्तमार्पयत्सर्वमतानुमाने ॥४॥

सूर्य समान परमान्न पण्डित जवाहरलाल नेहरूने व्यक्त पदको स्वीकार किया । पिता पण्डित ॥ मोतीलाल नेहरूजीने सबके मतका

---

❀ इस सर्गमें उपजाति छन्द है ।

❀ लाहौरसे पूर्व जब कांग्रेसका अधिवेशन कलकत्तेमें हुआ था, उसके सभापति श्रीमान् पण्डित मोतीलाल नेहरूजी ही थे । दूसरे वयं

यह बात तो तुम लोग बहुत दिनोंसे जानते हो कि सत्याग्रह एक ऐसा तीव्र और अव्यर्थ शस्त्र है कि जिसके सामने बड़ी बलवती सेना भी टिक नहीं सकती है ॥ १३ ॥

पश्यामि राज्येन निरङ्कुशां तां संहारिणीं भारतवर्षकस्य ।  
प्रवर्तितां क्रूरतरां च हिंसां वैनन्दिनं तेन ममातिदुःखम् ॥१४॥

मैं देता रहा हूँ कि सरकारने भारतवर्षको नाश करनेवाली निरङ्कुश अत्यन्त दुष्ट हिंसाको प्रतिदिन चला रही है इससे मुझे अत्यन्त दुःख होता है ॥ १४ ॥

तदादधात्येव ममाधिराशिं यत्तां निराकर्तुमुद्यमचित्ताः ।  
अन्येऽपि हिंसापथमेव तीव्रमादाय सत्ताः इह भारतेऽद्य ॥१५॥

उस हिंसाका निवारण करनेके लिए जो महानुभाव उद्यत हुए हैं वह भी तीव्र हिंसाका मार्ग लेकर ही, यह देखकर तो मुझे और भी असह्य पीडा होती है ॥ १५ ॥

मन्येऽहमद्योभयथा प्रवृत्तां हिंसां विजेतुं नितरां समर्था ।  
भवेदहिंसैव ततः पत्रिणां तां सम्प्रयोक्तुं यत निदिचनोमि ॥१६॥

मैं मानता हूँ कि दोनों ओरसे प्रवृत्त इस हिंसाको सर्वथा जीतनेके लिए "अहिंसा" ही समर्थ है । अतः मैं आज उगी अहिंसाका प्रयोग करनेके लिए निश्चय कर रहा हूँ ॥ १६ ॥

ततो व्यरथां लयणस्य पूर्वं कृतां च राज्येन विनिन्दनीयाम् ।  
अन्यायपूर्णमपमानरादिप्रसूतिमेतां विभनज्मि दुष्टाम् ॥१७॥

अतः नमकेलिए अन्यायपूर्ण, अपमानकी इच्छासे बनाया गया दुष्ट और निन्दनीय जो सरकारका कानून है मैं पहिले उसे ही रू-तोंदंगा ॥१७॥

ॐ अहिंसाका प्रयोग अपाचार और अपाचारोंके नाश ही किया जा सकता है । अतः जब नमककानून तोड़ा जायगा तो सरकार अपाचार

श्चेताद्गसाग्राग्यधुरन्धरेण हिंसाप्रधाना दधता च वृत्तिम् ।  
चमू चमत्कारनिदर्शनाय नियोजिता स्यादवशेन तत्र ॥१८॥

अद्विजेजी राज्य के धुरन्धर (वाहमराय)—बो कि हिंसा-प्रधान वृत्तिरो  
धारण करनेवाले हैं—अवश्यही चमत्कार दिखाने के लिए, जहाँ नमस्का  
कानून तोड़ा जायगा—वहाँ सेनाको नियुक्त करेंगे ॥ १८ ॥

मत्ताश्च सैन्यास्तदभिप्रयुक्ता जनाहनिष्यन्ति तदा मदीयाम् ।  
दण्डंश्च भस्तेरसिभिश्च शस्यैः परश्वधेर्गुह्यरतोमदैश्च ॥१९॥

उस समय मतवाले सैनिक दण्डे, माले, तलवार, शस्त्र, चरसे, गुंगरी  
और तोमारसे मेरे सैनिकोंको मारेंगे ॥ १९ ॥

कोपानलोत्तापपरीतचिन्ता मत्ताः प्रयोक्ष्यन्ति च लोहनाडीः ।  
महाक्षतप्रीक्षतकैर्मूढाः संहारयिष्यन्ति निरखलोकान् ॥२०॥

क्रोधरूप अभिसे जब उनका मन गर्म होगा तब ये मतवाले बन्दूकका  
प्रयोग करेंगे । तोमरोसे भी यह मूर्ख निम्न जनताका गैहार करेंगे ॥ २० ॥

एवं महारक्षन्प्रयाद्वैरता भविष्यन्त्यथ भारतोर्वी ।  
जानन्भविष्यद्भयितव्यमेतद्युद्धायनोधान्प्रतियोधयामि ॥२१॥

इस प्रकारसे रक्षनी नदियों बहेंगी और भारतभूमि साफ हो जायगी ।  
यह तब भविष्य में होगा, यह जानता हुआ ही मैं सींगोंको तेसर पर  
रहा हूँ ॥ २१ ॥

६ सयंसहायप्रतिनिधुद्धारहस्ते समर्प्य सम पत्रमेकम् ।  
मशुद्धरूपप्रतियोधनार्थं तत्सम्प्रदानं नियमो मदीयः ॥२२॥

मेरे इस मुद्धका स्वरूप बता देनेकेलिए राजाके प्रतिनिधि—  
द्विपे बिना रह ही नहीं गइंगी । और तब अहिंसाका प्रयोग मैं कर  
सूँगा, ऐसा भी महाप्राज्ञीका पदोंपर भाव है ।

६ सयंसहा = वृद्धि । सयंसहाय = राजा ।

आदर करके सभाके सब अधिकार अपने पुत्र—राष्ट्रपति जवाहरलाल नेहरूको सौंप दिये । अर्थात् पण्डित मोतीलालजीके पश्चात् ही पण्डित जवाहरलाल राष्ट्रपति नियुक्त हुए ॥ ४ ॥

महासभाऽघोष्यदत्र पूर्णस्वराज्यमेवेष्टमतः परं मे ।  
श्रीमानयं मान्यवरो महात्माऽन्यलं बलेनानुमतिं व्यधत्त ॥५॥

अत्र = लाहोर में महासभाने घोषणाकी कि अतः परम् अबसे नः = भारतवासियोंको पूर्णस्वराज्य ही इष्ट है । श्रीमान् मान्यवर्यं महात्माजीने भी भारपूर्वक उसमें अपनी अनुमति दे दी ॥ ५ ॥

ततः परस्ताद्विविधासुराणां विनर्तकोऽभिन्नसरीस्पाणाम् ।  
दुरन्तकाचारतरुं समूलं छेत्तुं स राज्यस्य समीहते स्म ॥६॥

उसके बादसे नाना प्रकारके असुरों और अद्विष्टरूप सर्पोंको नचाने-वाले श्री महात्माजी सत्कारके अत्याचारस्वरूप वृक्षको जड़ सहित उखाड़नेकी इच्छा करने लग गये ॥ ६ ॥

विवेकधारापरिधौतचेताः सर्वान्समाहूय तदाश्रमस्थान् ।  
स मर्तुकामाजिजन्मभूमेरुद्धारहेतोः समितिं चकार ॥७॥

विवेककी धारासे पवित्रमनवाले श्री महात्माजीने अपनी जन्मभूमि—भारतभूमिके उद्धारकेलिए मरनेवाले सभी आश्रमवासियोंको बुलाकर एक सभा की ॥ ७ ॥

स तां समज्याजनतामुपेतामपारदर्पोत्कलितोत्कचित्ताम् ।  
स्थितां प्रशान्त्या जगदेकदंयः समादिदेशेति गभीरवाचा ॥८॥

अपार दर्पसे युक्त और उत्तममनवाले, शान्तिके साथ बैठे हुए उन

लाहौरमें कांग्रेसका अधिवेशन हुआ । उसके समापति पण्डित जवाहरलाल नेहरू थे । इस रीतिसे मिलाने अपने अधिकारको = राष्ट्रपतिके अधिकारको-अपने पुत्र-वर्तमान राष्ट्रपति जवाहरलालको सौंप दिया ॥

समाके उपस्थित जनसमाजको भीमहात्माजीने गम्भीर वाणीसे इस प्रकार-  
का उपदेश दिया ॥ ८ ॥

साम्राज्यदोषानपनेतुकाभैरस्माभिराशक्ति महाप्रयत्नः ।  
सम्पाद्य एवेति समागतोऽसौ कालोऽद्य चूयं भवताधिसज्जाः ॥९॥

साम्राज्यके दोषोंको दूर करनेकी इच्छावाले हम लोगोंकी अपनी  
शक्तिभर प्रयत्न करना ही चाहिये । अब यह समय आ गया है । अतः  
तुम लोग तैयार हो जाओ ॥ ९ ॥

स्वराज्यमस्माभिरुपार्जनीयमाहोस्विदायोधनमाचरद्भिः ।  
वेदः समाप्यो धृतमेतदत्र सुखाद्वरीतुं समुपस्थिताः स्मः ॥१०॥

हम लोगोंको या तो स्वराज्य प्राप्त कर लेना है और या तो लड़ते  
लड़ते अपने शरीरको समाप्त कर देना है, इस वक्तो मुझसे लेनेकेलिए  
हमलोग यहाँ एकत्रित हुए हैं ॥ १० ॥

ये केऽपि युष्मासु तनुप्रियाः स्युः कार्यान्तरे व्यप्रथियोऽपि वा स्युः ।  
ये गन्तुकामा गृहमेव नैजमभ्यर्थनीया न मयाऽद्य तेऽत्र ॥११॥

तुममेंसे जिन लोगोंको शरीर प्रिय हो, या जो किसी दूसरे काममें  
लगे हुए हों या जो घर चले जाना चाहते हों उनके प्रति मेरा यह  
वक्तव्य नहीं है ॥ ११ ॥

येषां सदीहा हृदये विरूढा स्वदेशदुःखजलदग्निहेतिम् ।  
यथाकथंचिच्छममेव नेतुं तेभ्यो वचः किञ्चिदिदं गृणामि ॥१२॥

जिनके हृदयमें स्वदेशकी दुःखज्वालाओं काहे जिस प्रकारसे शान्त  
करनेकी इच्छा दृढ़ बनी हुई हो उन्हींके प्रति मैं यह कुछ शब्द कह  
 रहा हूँ ॥ १२ ॥

सत्याग्रहस्तीव्रममोघशस्त्रं स्थातुं न शक्नोति पुरश्च तस्य ।  
अनीकिनी कपि महाबलापीत्येतत्तु जानीय चिरेण यूयम् ॥१३॥

वाइसरायके हाथमें मुझे एक पत्र पहुँचाना चाहिये । यह मेरा सदाका नियम है ॥ २२ ॥

यः शत्रुसंहारमनीषयैव रणाङ्गणेष्वागमनात्तु पूर्वम् ।  
न बोधयेच्छत्रुमनूनवृत्तं स पापभाक्स्यादिति धर्मशास्त्रम् ॥२३॥

जो आदमी शत्रुके संहारकरनेकी इच्छासे रणभूमिमें आनेसे पहिले, अपने शत्रुको पूरी पूरी खबर नहीं देता है वह पापी है, ऐसा धार्मिक नियम है ॥ २३ ॥

अतः प्रहेष्यामि दलं च दिस्त्यां साम्राज्यरक्षापतितां दधाने ।  
प्रत्युत्तरं चेन्न लभेऽप्यथौ वद्युद्धाय यात्रैव विनिश्चिता स्यात् ॥२४॥

अतः मैं दाड़ी, साम्राज्यकी रक्षाका स्वामित्व धारण करनेवाले वाइसरायके पास पत्र भेजूँगा । जो अबधि मियाद मैं दूँगा उस समयतक यदि उत्तर मुझे नहीं मिलेगा तो युद्धकेलिए यात्राका ही निश्चय कर दिया जायगा ॥ २४ ॥

पत्रं च यद्वाइसरायहस्ते समर्पणीयं लिखितं बुधेन ।  
तदाशयोऽधोऽक्षरराशिर्नैव संवेदितव्यो मतिमद्वरिष्ठैः ॥२५॥

धीमहात्माजीने वायसरायको भेजनेकेलिए जो पत्र लिखा था उसका आशय विद्वान् लोग नीचेके अक्षरसमूहसे—दलीकोंसे समझ लें ॥ २५ ॥

ॐ अंग्रेजराज्यं मम सम्मतावस्त्यापत्तिरेका महती प्रपन्ना ।  
तत्पद्धतिः सर्वविनाशसञ्चासमूहनोद्योगपरायणाऽस्ति ॥२६॥

मेरी सम्मतिमें अंग्रेजीराज्य एक बड़ी भारी आई हुई आपत्ति है । इस राज्यकी पद्धति, सर्वनाश करनेके लिए सदा उद्योग परती रहती है ॥ २६ ॥

ॐ पहाँसे लेकर ६६ वें श्लोक तक यह पत्र है जो वायसरायके पास २-३-३० को धीमहात्माजीने भेजा था ।

अनेन राज्येन हि राजकीयदृष्ट्या समस्ता अपि भारतीयाः ।

दासस्थितिं सर्वत एव नीता नित्यं मनस्तेन यमास्ति दूनम् ॥२७॥

राजकीय दृष्टिसे इस राज्यने सभी भारतवासियोंको गुलामकी स्थिति में पहुँचा दिया है । अतः यह वस्तु मेरे मनको अत्यन्त दुःख देती रहती है ॥ २७ ॥

मूलं सदा भारतसंस्कृतीनामुत्पातुमेतद्यतते नितान्तम् ।

प्रजा निरक्षाः सकला विधाय मानुष्यमस्माकमद्भुतम् ॥२८॥

भारतवर्षकी संस्कृतिकी जड़ खोदनेकेलिए यह राज्य सदा प्रयास करता रहता है । प्रजाओंको निश्चल बनाने हमारी मनुष्यताका भी इस राज्यने धक्का दिया है ॥ २८ ॥

आसीत्समेपाभिष मेऽपि याज्ञा प्राप्तुं स्वराज्यं परिपूर्णमेव ।

तथा परं यत्तुल्यसंसदापि भग्नैव सा त्यद्वचसापि मित्र ! ॥२९॥

सषठी तरह मुझे भी पूर्णस्वराज्य प्राप्त करनेकी ओ आशा थी उसे तो गोलमेकी परिपक्वने तथा आपके वचनने भी भग्न ही कर दिया है ॥ २९ ॥

वाणिज्यजातस्य विविधितस्य श्वेतवर्णा फलमपि हानिमत्र ।

सौदुं न शक्तः सितचर्मभाजश्चिन्तास्ति तेषां न हि भारतस्य ॥३०॥

भारतमें जो आदमीजो यह व्यापार चला रहा है उसकी हानिके धमरेज नहीं रहा सकते । उनको हिन्दुस्तानकी हानिकी तो चिन्ता नहीं है ॥३०॥

प्रवृत्तमन्यायमिमं महान्तं पराक्षितुं शासनभञ्जनादिम् ।

परीक्षितुं शुद्धमुपायमेकं यातांऽपि तेऽसह्यतय प्रवृत्ता ॥३१॥

इस चलते हुए महान् अम्यापकी नष्ट करनेकेलिए आत्मभंगरूप एक शुद्ध उपायकी परीक्षा करनेकेलिए चचां भी आरम्भ अत्यन्त अग्रग हो जाती है ॥ ३१ ॥



सत्याग्रहेत्यक्षरराशिभीपच्छ्रुचैव संप्रार्थयसे धनाढ्यान् ।  
साहाय्यमारात्कुस्त व्यवस्थारक्षार्थमित्यादिवचञ्चयेन ॥३२॥

सत्याग्रह शब्दको मुनते ही आप धनिकों की प्रार्थना करने लग जाते हैं कि कायदे-कानूनकी रक्षाकेलिए दीध ही तुम लोग मेरी मदद करो ॥ ३२ ॥

परन्तु यां त्वं मनुपे व्यवस्थां सैवास्य तु भारतस्य ।  
करोति सम्पेपणविद्वलैण्डस्वार्थाधिसिद्धया अतिदुष्टरूपा ॥३३॥

परन्तु आप जिसे कायदे-कानून कहते हैं वही तो दुष्ट, आज इंग्लैंडकी स्वार्थसिद्धिकेलिए भारतको पीस रहा है ॥३३॥

महाश्रमेणापि भवेत्स्वतन्त्रं चेद्भारतं हन्त तथापि तत्स्यात् ।  
राज्यस्य नीत्या परिशुष्ककायं प्रतिक्रिया चेन्न भवेदिदानीम् ॥३४॥

यदि इस समय प्रतीकार न किया जाय तो, यदि महान् भ्रम करनेपर भारत स्वतन्त्र हो जाय वो भी राज्यकी नीतिसे वह निर्मात्य अवश्य घन जायगा ॥ ३४ ॥

विचार्य चैतन्निद्रिलं प्रजाभ्यः स्वतन्त्रतायाः परिशुद्धमर्थम् ।  
यते सदा शिक्षयितुं बहुभ्यः कालेभ्य एवाहमतिश्रमेण ॥३५॥

यह तब विचार करके, स्वतन्त्रताके शुद्ध-सत्य अर्थको प्रजाको सिखानेके लिये, बहुत दिनोंसे, परिश्रमके साथ, मैं यत्न करता रहता हूँ ॥ ३५ ॥

राज्येन या पद्धतिराश्रिता भूशुल्कं ग्रहीतुं परितो विनिन्द्या ।  
प्रजाऽमुसंशोपपटुश्च साशु समूलनाशं नितरां प्रणारया ॥३६॥

वर्मानके महमूल ग्रहण करनेकी राज्यने जिस निन्दनीय पद्धतिरा आधार लिया है वह प्रजाके प्राणको चूमनेमें समर्थ है । अतः दीध ही वह जिस प्रकारसे निर्बीज हो सके उस प्रकारसे, उसका नाश करना चाहिये ॥ ३६ ॥

नित्योपयोज्येषु परं प्रधानं क्षारं समेषामिति निर्विवादम् ।

निस्सप्रजामिवहुलं प्रयोज्यं तच्छुद्धस्फुटमारो व्यथकोऽस्ति तासाम् ॥३७॥

यह बात निर्विवाद है कि सबके नित्यके उपयोग आनेवाली चीजों-  
मेंसे नमक मुख्य चीज है । सारी प्रजा उसका अधिक उपयोग करती है ।  
और निश्चय ही इसके टैक्सका भार उन सारी प्रजाओंके लिए  
दुःखदा है ॥ ३७ ॥

अन्नामयं सर्वजनातिवाम्यं शीलं च यन्नाशयति प्रजानाम् ।

तन्मादकं द्रव्यमनारतं ही प्रचारितं स्वाययिद्विलोभात् ॥३८॥

जो मादकद्रव्य-शराब, शीशी आदि वस्तुएँ सबकेलिये अति-  
धान्छनीय आरोग्य और, प्रजाकी नीतिना नाश करती हैं उनका भी,  
अपनी आमको मदानेके लोभसे, हमेशा प्रचार किया गया है । यह  
आश्चर्य है ॥ ३८ ॥

लब्धप्रतिष्ठं ननु भारतीयप्रजासु कर्पांसजसूत्रचक्रम् ।

प्रजाभ्य आच्छिद्य विनिर्मितास्ता दारिद्र्यदुःखाय सिताङ्गनम्रैः ॥३९॥

पहिले हिन्दुस्तानियोंमें कर्पोंकी प्रतिष्ठा थी । इन गन्धनें उसे प्रजासे  
छीनकर, प्रजाको दमिद्रताका दुःख भोगनेकेलिए छोड़ दिया ॥ ३९ ॥

श्रेष्ठं च राज्येन धृतं महद्यदेषाधिरक्षामिपतोऽप्यसहम् ।

न्याय्यं कियत्तत्र किञ्च दूरं न्याय्यादिति न्याय इहास्त्यपेक्ष्य ॥४०॥

हिन्दुस्तानकी राजाके वहाँके सफ़ारने जो बड़ा भारी अत एव अमूल्य  
काम किया है वहाँ भी न्यायकी अपेक्षा है कि उस काममें कितना उचित  
है और कितना अनुचित ॥ ४० ॥

शतानि सप्त प्रतिघासरं ही मुद्राः प्रदेशास्तथ वेतनाय ।

दीनप्रजाभ्य परिगृह्य निरामेयं व्याधिव्यमनीतिपूर्णम् ॥४१॥

७०० रुपये सेन सारी प्रजासे ऐश्वर्य आपको आपकी तनकाएके  
देने पड़ते हैं । इतना बड़ा रुपय अग्यान्तु है ॥ ४१ ॥

न पारतन्त्र्यव्यथया प्रदृन्ता हेन्दाः समर्थाः परिवर्तनाय ।  
साम्राज्यतन्त्रस्य कदाचनेति प्रायेण सर्वैरवबुद्धमेतत् ॥४२॥

परतन्त्रता की पीड़ासे पीड़ित भारतीय राज्यतन्त्रके बदलनेमें कमी भी समर्थ नहीं है, इस सत्य वस्तु को प्रायः सभी जानते हैं ॥ ४२ ॥

कृते विरोधेऽपि धनापहारं विलुण्ठनं चापि न भारतस्य ।  
त्यक्तुं समिच्छन्ति सितत्वचस्ते धनार्जनालोभपरीतचिन्ताः ॥४३॥

जो अंग्रेज भारतके धनको अपहरण करनेमें प्रवृत्त हुए हैं वह मुझे मालूम होता है कि लोभके बद्ध जानेसे ही, मना करनेपर भी-रोकनेपर भी, रुटना बन्द नहीं करते हैं ॥ ४३ ॥

तद्भारतीयप्रकृतीर्विपद्भ्यो न चेत्समुद्धारयितुं प्रयत्नः ।  
कृतो भवेत्तेन तु तद्विनाशकालोऽयमग्रे भ्रमवीथ सात ॥४४॥

अतः यदि भारतीय प्रजाका दुःसमसे उद्धार करनेकेलिए प्रयत्न न किया जाय तो माई ! उसके नाशका समय सामने ही उपस्थित है ॥४४॥

न प्रार्थना दैन्यनिदर्शनं नो याचां विलासो न दधाति शक्तिम् ।  
अन्यायवृद्धेः परिरोधनेऽतो युद्धावकाशो दृढतः प्रवृत्तः ॥४५॥

इस अन्यायकी वृद्धिको रोकनेमें प्रार्थना या दीनताका प्रदर्शन करना या दलील समर्थ नहीं है। अतः अगत्या युद्धकी शक्त करनी पड़ती है ॥ ४५ ॥

श्येताङ्गिनां स्वार्थविमोहितानामनीतिकार्यप्रतिरोधनाय ।  
जागर्ति हिंसा प्रयत्ना च शक्तिदेशे त्वया साऽविदिता न चास्ति ॥४६॥

स्वार्थी अंग्रेजोंके अन्यायका विरोध करनेकेलिये देशमें हिंसा शक्ति विद्यमान है, यह आपसे छिपा हुआ नहीं है ॥ ४६ ॥

तद्विंसकानामथ मे समानं ध्येयं ततो नात्र विवादभूमिः ।  
तदर्पिता मुक्तिरलं न पण्येत्येवद्विरोधावसरः परं मे ॥४७॥

उन हिंसकोंका और मेरा ध्येय समान ही है, इसमें तो विवाद ही नहीं है। परन्तु हिंसकोंकी दी हुई स्वतन्त्रता अत्यन्त हितकारक नहीं होगी, सिर्फ इसलिये मैं उनका विरोध करता हूँ ॥ ४७ ॥

जाने वहूनां मनसि प्रबुद्धां देशव्यथानाशसमुत्सुकानाम् ।  
यूनां विशुद्धे नितरामहिंसाऽवमानना तेन न मेऽस्ति चित्रम् ॥४८॥

भारतकी व्यथाके नाशकेलिये उत्साही बहुतसे नौजवानोंके पवित्र मनमें अहिंसाके प्रति अपमान बुद्धि है, इसे मैं पृथु जानता हूँ; परन्तु इससे मुझे आश्चर्य नहीं होता है ॥ ४८ ॥

अहिंसया साधयितुं च शक्यं तद्यत्र साध्यं जनहिंसयाऽद्य ।  
इति प्रतीतिं प्रतिवासरं मे भद्राऽतिवृद्धिं नयतीति मन्ये ॥४९॥

“जो काम आज हिंसासे नहीं हो सकता है उसे अहिंसा अवश्य कर सकती है” मेरी भद्रा प्रतिदिन इस विश्वासकी बढा रही है, ऐसा मैं मानता हूँ ॥ ४९ ॥

न जानता कस्यचनापि जन्तोर्निर्घन्थनं कर्तुमिहास्ति शक्यम् ।  
मया पुनः किं नरहिंसनाय प्रवृत्तिरिष्टाऽस्तु विजानतो मे ॥५०॥

जानबूझकर मेरेलिये किसी जन्तुकी भी हिंसा करना शक्य नहीं है तो जानते हुए ही, मनुष्यकी हिंसानेलिए प्रवृत्तियों में स्वीकार कैसे कर सकता हूँ ? ॥ ५० ॥

निर्धारितं तेन मया स्वशास्त्रमहिंसनं नाम महाहवेऽस्मिन् ।  
प्रयोक्तुमस्मात्प्रतिपातनं स्याद्रुद्धं नराणामिति नास्ति शङ्का ॥५१॥

अतः मैं इस प्रविध्यमें होनेवाली लड़ाईमें अहिंसारूप अस्त्रकी प्रयोग करना ही अपनेलिये निश्चय किया है। इससे मनुष्योंकी हिंसा रुक जायगी, इसमें शन्देह नहीं है ॥ ५१ ॥

पापच हस्ते मम सर्वजीवपत्याणसिद्धये विदितं महात्तमम् ।  
निरोध तावद्यदि मीनिता मे पापाय सा स्यादिति निश्चयो मे ॥५२॥

जबतक मेरे हाथमें सर्व जीवोंके कल्याणको सिद्ध करनेकेलिये प्रख्यात अस्त्र मौजूद है तबतक यदि मैं मौन रहूँ तो मुझे निश्चय है कि मुझे पाप लगेगा ॥ ५२ ॥

तद्वयञ्जनाय प्रथमं कृतः स्यादाज्ञाविभङ्गो विनयेन राज्ञः ।  
मया मदीयाश्रमवासिभिश्चधर्मं पुरस्कृत्य तु मानवीयम् ॥५३॥

उस अहिंसा—अस्त्रको प्रकट करनेकेलिये सत्कारकी आशाया, मैं और मेरे आश्रमके निवासी, मनुष्यधर्मके साथ, भङ्ग करेंगे ॥ ५३ ॥

अतः परं ये निजजन्मभूमिभक्ता मदीयान्तियमान्समस्तान् ।  
अङ्गीकरिष्यन्ति च तेऽपि तस्मिन्पुद्गे भविष्यन्तिसुखं निविष्टाः ॥५४॥

इसके पश्चात् जो कोई भी स्वदेशभक्त मेरे सत्र नियमोंको स्वीकार करेंगे वह भी उस लड़ाईमें मर्तों होंगे ॥ ५४ ॥

यद्यप्यहिंसात्मकशुद्धयुद्धप्रारम्भणे साहसमुग्रमेव ।  
तथापि नैतद्विधसाहसेन विना कदाचिद्विजयेत सत्यम् ॥५५॥

यद्यपि अहिंसात्मक, शुद्ध, युद्धके आरम्भ करनेमें बड़ा भयङ्कर साहस है तथापि इस प्रकारके साहसके बिना कभी सत्यका विजय नहीं होता है ॥ ५५ ॥

महाप्रज्ञस्तातिमनोऽक्षकीर्तिरतीव संस्कारितया जगत्याम् ।  
रयार्ति गताः सर्वमहत्तरा यास्ता भारतीयप्रकृतीरुदाराः ॥५६॥  
ये स्वार्थसिद्धये व्यययन्ति नित्यमनाद्रियन्ते च पदे पदे ताः ।  
तेषां मनः शोधयितुं विगाढां सर्वं भयं साहसमप्यत्यम् ॥५७॥

जो प्रज्ञा अत्यन्त उत्कृष्ट और मनोहर कीर्तिवाली है, अपनी सरस्वतिसे जगत्में प्रसिद्धि प्राप्त कर चुकी है और जो सबसे बड़ी प्रज्ञा है उस उदार भारतीय प्रज्ञाको जो प्रज्ञा अपने स्वार्थोंकी सिद्धिकेलिये हमेशा दैतान करती है और पग पगपर उसका अनादर करती है उस

प्रजाके मनको शुद्ध करनेकेलिये सब भय और महान् साहसका अवलम्ब करना ही चाहिये ॥५६-५७॥

न कामयेऽहं सितदेहभाजां क्षतिं कदाचित्समुपात्तहिंसः ।  
सर्वेय द्वैन्दानिव तात्तपीच्छा सदाश्रान्मे परिपेवितुं स्यात् ॥५८॥

मैं अहिंसक हूँ अतः अप्रेजोंकी हानि कभी नहीं चाहता हूँ । सदा ही हिन्दुस्तानियोंके समान ही उनको भी सेवाकरनेकी इच्छा मेरे मनमें रहा ही करती है ॥ ५८ ॥

शत्रुस्य यस्याभ्यवरूपेणं मत्प्रेष्ठेषु सम्बन्धिषु चाप्यकार्पम् ।  
तदेव चाङ्गुलेष्वपि पीतशङ्कुः प्रयुक्तवांस्तद्धितकामतोऽहम् ॥५९॥

अपने परमप्रिय सम्बन्धियोंके सामने भी मैंने जिस इधियारको र्पीचा है वही इधियार निश्चाङ्क होकर, अप्रेजोंके सामने भी, उन्हींकी भलाईकेलिये मैंने चलाया है ॥ ५९ ॥

प्रजाः समरताः रज्जु भारतीया अस्मिन्नणे मे सहयोगदानात् ।  
अभिद्रुतं क्रूरतरं मनोऽपि विधातुमोशा न भजेऽत्र शङ्काम् ॥६०॥

इस युद्धमें समस्त भारतीय प्रजा मेरा सहयोग देगी और उससे अत्यन्त क्रूर मनको भी विषल्यनेमें समर्थ बनेगी, इसमें मैं शङ्का नहीं करता हूँ ॥ ६० ॥

सत्याग्रहोऽसाधनुशासनानां भङ्गेन राज्यानयवत्प्रवृत्ती ।  
दूरीकरिष्यत्यखिला अवश्यमित्येवभाशा वलिनी मदीया ॥६१॥

यह सत्याग्रहयुद्ध, सान्न् तोड़नेके द्वारा, सर्रांरके अन्यायपूर्ण सार्व प्रवृत्तियोंको अवश्य दूर करेगा, यह मेरी यद्यती आशा है ॥ ६१ ॥

त्यामादरेणैव सरोऽहमद्य अवीमि तत्त्वं शृणु तावकानाम् ।  
शृता अनीतीर्महतीर्जनानां भवापनेतुं मतिमान्मुसञ्ज ॥६२॥

मित्र ! मैं आदरके साथ ही आपसे मार्शना करता हूँ कि आप

अपने आदमियोंके द्वारा किये गये अन्यायोंको स्वीकार कर लीजिये और उन्हें दूर करनेकेलिये तैयार होइये ॥ ६२ ॥

वाचो मदीया अपमानिताश्चेत्त्वयाभ्युपायो न च वीक्षितश्चेत् ।  
सत्याग्रहाख्यं निश्चितं गृहीत्वा युद्धाय दांडीं ब्रजितास्मि योधैः ॥६३॥

यदि यह मेरी बात ठुकरा दी जायगी और कोई सुन्दर उपाय आपको ओरसे विचार नहीं जायगा तो मैं तोक्षण सत्याग्रह अन्नको लेकर युद्ध करनेकेलिये अपने सैनिकोंके साथ दांडी जाऊँगा ॥ ६३ ॥

अन्याय्यमेतद्व्यवसायस्य राजस्य मे महद्दीनदृशा विभाति ।  
सस्माद्रणारम्भणमस्य भद्रैः करिष्यते भारतरक्षणाय ॥६४॥

नमकका जो यह अन्याययुक्त टैक्स है यह सरीसोंकी दृष्टिसे मुझे बहुत बड़ा प्रतीत हो रहा है । अतः भारतकी रक्षाकेलिये मैं इस सत्याग्रहयुद्धका आरम्भ नमकखानून तोड़नेसे ही करूँगा ॥ ६४ ॥

मदाश्रमस्यैव निवासिसभ्यानादाय सर्वान्समरे प्रवीरान् ।  
ध्यास्यामि शंखं भुषमम्बरं च निनादयन्मातृधराहिताय ॥६५॥

मातृभूमिके हितकेलिये मैं, अपने आश्रमके निवासी सम्य धीरोंको ही लेकर, समरभूमिमें भूमि और आकाशको गुँजाता हुआ शख बजाऊँगा ॥ ६५ ॥

ॐ निगृह्य मां त्वं यदि बन्धपस्त्ये बन्दीकरिष्यस्यथ नास्ति चिन्ता ।  
लक्षाधिका भारतभूमिपुत्राः सम्पादयिष्यन्ति मद्विष्टसिद्धिम् ॥६६॥

यदि आप मुझे पकड़कर जेलमें बन्द करेंगे तो भी चिन्ता नहीं है ।  
लाखों भारतके लाल मेरी इच्छाको पूर्ण करेंगे ॥ ६६ ॥

॥ यहाँतक श्री महात्माजीका यह पत्र है जिसे उन्होंने पाण्डुराय के पास भेजा था । जहाँतक हो सका है साथ सभी मुख्य विषय उस पत्रमेंसे छे लिये गये हैं ।

एकेन यूनाङ्गुलभुवः सुतेन स्वीकुर्वता धर्म्यमिदं हि युद्धम् ।  
ईशप्रदत्तेन सहैतदात्मदलं त्वयि प्रेष्यत आत्मनीतम् ॥६७॥

इस युद्ध को धर्म युद्ध स्वीकार करने वाले इस नवयुवक अंग्रेज के साथ, जिसे कि ईश्वर ने मेरे पास भेजा है, मेरा यह पत्र आप के पास भेजता हूँ ॥ ६७ ॥

तदायुधानं स च रेजिनल्डरेनोल्ड्स्माह्वय मनःपवित्रम् ।  
प्रदाय तस्मै दलमेतद्वाशु सन्मैषयद्वाइसरायपार्ष्वे ॥६८॥

श्रीमहात्माजीने श्रीरेजिनल्ड रेनोल्ड्ज नामवाले एक यूनाङ्गुल भुवाको भुलाकर, उसे यह पत्र सौंपकर वाइसरायके पास भेजा ॥ ६८ ॥

ख्रिस्ताब्दके पत्रमिदं खफालप्रदेश्वरे तेन च मार्चमासे ।  
तिथौ वृत्तीये नरपात्प्रतीर्विन्येदात्मना प्रेष्यत युद्धवर्णम् ॥६९॥

ई० सन् १९१० के मार्चकी तीसरी तारीखमें श्रीमहात्माजीने राजाके प्रतिनिधि ईर्विनके पास युद्धवर्णन करनेवाले अपने पत्रको भेजा ॥ ६९ ॥

ॐ अथ विदितविभावः प्रेष्य चारं तु दिस्त्वां  
समुपगतजनान्स्तानाश्रमस्थान्विसृज्य ।

— श्रीरेजिनल्ड रेनोल्ड्ज यह एक अंग्रेज नवयुवक है। वापस होने दीनयन्तु श्री पुन्टूजसाहिबने ही श्री महात्माजीने पास भेजा था। इस नवयुवकके बारेमें श्रीमहात्माजीने इसी पत्रमें वाइसरायको लिखा था कि “इस पत्रको मैं एक अंग्रेज युवकके द्वारा आपके पास पहुँचानेवा पास मार्ग लेता हूँ। यह मौज्जवान हम भारतीय युद्धको व्यापकता मानता है। अहिंसामें इसकी पूर्णधृति है। मानो ईश्वरने ही इसे मेरे पास भेजा हो।

ॐ माहिनी छंदः ।



व्यथितजनिधरायामारहारप्रयाणे

व्यवसितधियणान्स स्वास्थ्यमीपत्रपेदे ॥७०॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिवाजकस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते  
भारतपारिजाते एकादशः सर्गः

दिह्रीकेलिये अपने दूतको बिदाकरके, और अपनी मातृभूमिके  
भारको हरग करनेकेलिये प्रयाग करनेमें बिनकी बुद्धि लगी हुई थी  
उन आये हुए आश्रमवासियों को भी बिदाकरके प्रसिद्धप्रभाववाले  
श्रीमहात्माजीने थोड़ीसी शान्ति प्राप्त की ॥७०॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते  
स्वोपश्रान्द्रभाषाटीकसहिते  
भारतपारिजाते एकादशः सर्गः



## ❀ द्वादशः सर्गः

गते च सन्देशहरे सपचे दिली महात्मा सहसा व्यजानात् ।

श्रीवल्लभ राजनरैर्गृहीत वन्दीकृतं रासपुरे पवित्रे ॥१॥

जब रेजिमेंट रेजीलेंट पत्र लेकर दिल्ली बाइसरायवे पास गये उसी समय श्रीमहात्माजीको माइम हुआ कि पवित्र रास गाँवमें पुलितने श्रीवल्लभभाईको पकड़ लिया है ॥ १ ॥

स्वीकार एषोऽस्ति विघोषितस्य मया रणस्येति सता वरिष्ठ ।

मेने महात्मा मुद्रितान्तरात्मा सर्वाभिसार कृतयास्तदाऽसौ ॥२॥

श्रीमहात्माजीने यह समझ लिया कि उन्होंने जिस युद्धकी घोषणा की है, श्रीवल्लभभाई को पकड़कर, सर्कारने उसे स्वीकार कर लिया है। इससे श्रीमहात्माजी बहुत + प्रसन्न हुए। उन्होंने सबको एकत्रित किया ॥ २ ॥

मार्चस्य मासस्य तिथौ पवित्र एकादशे भारतरक्षणाय ।

उपक्रमः सभविताऽऽहयस्येत्यसाधगत्या प्रकटीचकार ॥३॥

श्रीमहात्माजीने लाचार होकर यह प्रकट कर दिया कि मार्च मासकी ११ वीं तारीख दिन इस युद्धका आरम्भ होगा ॥३॥

परस्सहसा अयगत्य धार्तामेतां जना साध्रमतीतटिन्या ।

उपस्थिता पूर्वदिनेधिसन्ध्य तटगां यतेर्दर्शनमाप्नुनामा ॥४॥

इस समाचारको सुनकर १० वीं तारीखको ही सायंकाल श्रीमहात्माजी

❀ इस सर्गमें उपजाति छंद है ।

+ प्रसन्न इत्यदिष्टं दुष्टं कि अहिंसा धर्मके प्रचारका उनको भयानक मिला ।

का—दर्शन करनेकेलिए सावरमती नदी के तटपर हजारों आदमी एकत्रित हुए ॥ ४ ॥

राज्यस्य दुष्टामभितः प्रसिद्धां नीतिं विचार्यापि महात्मनस्ते ।  
दाढ्यं च सत्याग्रहिणः स्ववाचि तदन्तिमं दर्शनमित्यजानन् ॥५॥

दर्शनकेलिये आनेवाले लोगोंने, सफ़ारकी प्रसिद्ध दुष्टनीतिको विचारकर, इस दर्शनको आपिरी दर्शन समझा ॥ ५ ॥

क्रूरेण राज्येन भवेद्यं चेद्वन्दीकृतः सर्वविमोक्षहेतुः ।  
सुदुर्लभं पावनदर्शनं स्यादस्येति मत्वा जनता व्यधायत् ॥६॥

यदि यह निर्दय सफ़ार, सबको मोक्ष दिलानेवाले इन महात्माजीको कैद कर ले तब इनका पवित्र दर्शन ही दुर्लभ हो जायगा, ऐसा समझ कर जनता ( आश्रमकी ओर ) दौड़ी ॥ ६ ॥

धार्मिक्यमेतत्कथं तस्य चैव कश्चासनानामसत्तां विभङ्गः ।  
सद्वा भवेयुः कथमापदस्ता इत्यार्तचित्ता जनता बभूव ॥७॥

कहाँ तो यह बुटापा और कहीं दुष्ट कानूनोंका भङ्ग । यह आपसि महात्माजीको कैसे सही जायगी, यह विचारकर सब दुःखी हो गये ॥ ७ ॥

सद्यः परित्यज्य स मृत्युशय्यां कथंकथंचिद्वि पादपद्मे ।  
समार्पिपत्तत्स कथं सहेत दुर्यातिना यन्धनिकेतनस्य ॥८॥

अभी ही तो किसी किसी तरहसे मृत्युशय्यासे उठकर श्रीमहात्माजीने जमीनपर-पैर रखे हैं । यह जेलके कष्टोंको कैसे सहन करेंगे ? ॥ ८ ॥

फदाचिदेव प्रसरत्प्रतापोऽसहिष्णुतास्वेहविमूर्छितेन ।  
दुःशासनेनेह गृहीत एव मोक्षाध्यनः स्यादुपदेशकः कः ॥९॥

ॐ यहाँसे १५ वें श्लोक तक लोगोंकि भिन्न भिन्न एक और विचारोंका वर्णन है ।

असहिष्णुता-अदेखाई = ईर्ष्यारूप विपत्ते. मूर्छित इस दुष्ट सर्कारने यदि महान् प्रतापी श्री महात्माजीको गिरफ्तार कर लिया तो अब मोक्षमार्गका उपदेश कौन करेगा । ॥ ९ ॥

महात्मना तेन मनोबलेन श्रद्धाबलेनापि निबन्धदुःखम् ।  
सोढव्यमेतन्निरितलं क्षणेन भविष्यतीत्येव च केचिदूचुः ॥१०॥

किन्हीने तो यह कहा कि श्री महात्माजी अपने मनोबलसे और श्रद्धाबलसे जेलके समस्त दुःखोंको क्षणेन = उसाइके साथ सहन कर लेंगे ॥ १० ॥

ज्ञात्वैव यद्दुःखमुपार्जितं स्यात्कथं च दुःखाय भवेत्तदद्वा ।  
समीहितं कण्ठविकर्तनं चेद्दुःखाय न स्यात्तदपीति सत्यम् ॥११॥

जान करके जो दुःख उठाया जाता है वह दुःखदायी कैसे हो सकता है ? यदि किसीको अपना गला कटवाना इष्ट हो तो गला फटने पर मर उसे दुःख नहीं हो सकता, यह सत्य बातें हैं ॥ ११ ॥

यार्थक्यमेतस्य समीक्ष्य राज्यं घन्धं समीहिष्यत एव नास्य ।  
केचिद्दयार्द्रान्तरवृत्तिभाजः सश्रद्धमेतां गिरमाहरन्त ॥१२॥

श्री महात्माजीके मुद्रापेक्षां देखकर सर्कार इनको कैद नहीं करेगी । इस प्रकारसे भी कुछ दयालुजन भद्राके साथ बात कर रहे थे ॥ १२ ॥

आजन्म येनास्य दुर्य्यकस्य राज्यस्य सेवा समपादि तस्य ।  
तत्केन तन्निग्रहणं विधाय कृतघ्नतादीपमुपाददीत ॥१३॥

यहाँसे १२ वें श्लोकका सम्बन्ध १६ वें श्लोकके “एवं घदंस्तत्र” के साथ है । कुछ लोग कहते थे कि—बिन श्रीमहात्माजीने बिन्दगीमर इस दुष्ट सर्कारकी सेवा की है वह सर्कार उनको गिरफ्तार करके कृतघ्नताका दोष कैसे ले सकती है ! ॥ १३ ॥

स्वार्थोन्धवृत्तिप्रधयार्चितानां प्राणार्पणेनापि विपत्यदेऽपि ।  
महोपहारोऽपि कृतश्च केदिचन्मनःप्रसादाय न धोभयीति ॥१४॥

स्वार्थसे अन्धी बनी हुई वृत्तियोंके समूहसे जो पूजित हैं अर्थात् जो स्वार्थसे अन्ये हो रहे हैं उनकी विपत्तिमें भी, प्राण अर्पण करके भी कुछ उपकार कोई करे तो, वह भी उन स्वार्थ-धोमो प्रसन्न नहीं कर सकता—कुछ लोग इस प्रकारसे बात कर रहे थे ॥ १४ ॥

राज्यं यदीदं सुमहोपकारास्तेनाऽऽहितान्स्वस्मृतितो निरस्य ।

त्रं निप्रहीष्यत्यथ भारतीयास्तन्मार्गगाः स्युर्हि परस्सहस्राः ॥१५॥

श्रीमहात्माजीके किये हुए उपकारोंको स्मृतिमेंसे दूर करके = भुलाकर, यदि यह सकार उनको पकड़ लेगी तो हजारों आदमी श्री महात्माजीका अनुगमन करेंगे अर्थात् अपनेको पकड़ावेंगे—कोई इस तरहसे बोल रहे थे ॥ १५ ॥

एवं वर्दस्तत्र सुधीसमाजः समाजगामाश्रमभूमिभागम् ।

शान्तः सचिन्तः सततार्तचिन्त उपाविशद्भावितदीनभावः ॥१६॥

इस प्रकारसे (८ वें श्लोकसे १५ वें श्लोक तक) बोलते हुए समझदार लोग श्रीमहात्माजीके आश्रममें गये । जानेवाले सभी शान्त थे, चिन्तित थे, दुःखित हृदयवाले थे और दीन हो रहे थे । सब वहाँ बैठे ॥ १६ ॥

सन्बोध्य नारीश्च नरांश्च सर्वोऽश्रीमान्महात्मोपदिदेशसायम् ।

उपासनासद्गतिं शान्तमूर्तिरुपासितश्रीभगवांस्तदानीम् ॥१७॥

सायद्वाल उपासनाभवनमें भगवान्की उपासना करके शान्तमूर्ति श्रीमान् महात्माजीने उस समय सभी स्त्रियों और पुरुषोंको सम्बोधन करके उपदेश दिया ॥ १७ ॥

विचारितं किं जगदीश्वरेण किं शासनेनाय मदर्थमद्य ।

कस्तद्विजानातु परस्य वस्तु विचारितं वेद्मि मया स्वयं तु ॥१८॥

भगवान्ने और सरकारने आज भरे लिये क्या विचार किया है, इसको कौन जाने ! यह तो पराधीन वस्तु है । पान्दु मैंने स्वयं जो विचार किया है उसे मैं जानता हूँ ॥ १८ ॥

सम्भाव्यते त्वेतदपि प्रभाते राक्षो नयोगान्मम निग्रहः स्यात् ।  
अनुग्रहो वा गमनाय सेव्यो भवेच्च राज्येन मयि प्रणुत्यः ॥१९॥

यह भी संभव है कि प्रातःकाल सर्कार मुझे पकड़ ले । यह भी सम्भव है कि सर्कार जाने देनेकेलिये मुझपर प्रशंसनीय = दया करे ॥ १९ ॥

त्यक्तेश्वरप्राप्तमयाङ्गलराज्यं यदृच्छयैवाचरतात्परन्तु ।  
स्यादन्तिमं भाषणमेतदेव तीरे तटिन्या इह साध्रमत्याः ॥२०॥

ईश्वरसे न डरनेवाला यह अंग्रेजी राज्य अपनी इच्छाके अनुसार जो करना हो करे—चाहे मुझे पकड़ ले और चाहे जाने दे—परन्तु यह तो निश्चय है कि सागरमती नदीके इस किनारेपर यह अन्तिम भाषण है ॥ २० ॥

आजन्मकाराभयनाधिवासदण्डेन दण्ड्यो यदि वा भवेयम् ।  
तदाऽस्तु भङ्गापणमेतदेव नातः परं मे यच्चसां प्रसारः ॥२१॥

अथवा मुझे आजन्म कारावासकी सज़ा मिलेगी तब तो यही मेरा ( मेरे जीवनमें ) अन्तिम भाषण होगा । इसके बाद मेरी वागीया प्रसार बन्द हो जायेगा ॥ २१ ॥

अहं तथैते सह्यायिनो मे नीता यदि स्याम निरोधशालाम् ।  
तथापि दाँडीगमनप्रमोऽयं भजेदस्रण्डत्वमिति स्पृहा मे ॥२२॥

और यदि मैं और मेरे यह सभी साथी जेलमें मेज़ दिये जायें तो भी मेरी इच्छा यह है कि दाँडी कूच बन्द न रहे ॥२२॥

ममेण सर्वे यदि वन्दिशालां नीता भवेयुर्न हि कापि चिन्ता ।  
श्रीपीठितानामथ पीडकानां शक्तेः प्रमाणं परिकल्पितं स्यात् ॥२३॥

अगरसे यदि सभी ( सत्ताग्राही ) जेलमें मेज़ दिये जायें तो भी कोई चिन्ता नहीं है । हेरान किये गये हुआँदी और हेरान करनेवालोंकी शक्ति का मान हो जायगा ॥ २३ ॥

कुर्यादकर्तव्यमधर्मशालि सुयोधनेऽस्मिन्न कदापि कोपि ।  
सन्देश एष प्रतिमानवं मे व्याप्नोत्यशेषां शिवभारतोर्वीम् ॥२४॥

इस युद्धमें कभी कोई अधर्मयुक्त व्यवर्तव्य न करे । यह मेरा सन्देश  
समस्त भारतमें प्रतिमनुष्यके पास पहुँचे ॥ २४ ॥

गते च कारां मयि बन्धवो मे महासभां तामनुयात यूयम् ।  
यथाकथंचिज्जनिभूमिरक्षा कार्येति युष्माकमभीप्सितं स्यात् ॥२५॥

भाइयो ! मेरे जेल चलेजानेपर तुम सब लोग राष्ट्रिय महासभा—  
काँग्रेसकी आज्ञाके अनुसार काम करना । “बिस मिसी प्रजारसे भी  
भारतभूमिकी रक्षा करनी चाहिये” इतना ही तुम्हारा मनोरथ होना  
चाहिये ॥ २५ ॥

निर्माय विक्रीय च स्त्रावणानि सिन्धोस्तटान्वा परितः स्थितानि ।  
करं विना तानि सुखं गृहीत्या राज्यस्य क्षिप्टिः परिभाषिता स्यात् ॥२६॥

नमक धनाकर और वेंचकर अथवा समुद्रके किनारे ढेरके ढेर पड़े  
हुए नमरुके टैक्सके बिनाही लेकर सरकारकी आज्ञाका अपमान कराय  
जा सकता है ॥ २६ ॥

राज्यानुशिष्टेरधमाननायै सर्वोन्नतानाश्रयामि नम्रः ।  
भङ्गोऽत्र शान्तेर्न कदापि कार्यः सत्यं सदा प्राणपणेन रक्ष्यम् ॥२७॥

सरकारी आज्ञाका अपमान करनेकेलिये अवश्य ही मैं सब किसीकी  
आज्ञा देता हूँ । परन्तु शान्तिरका भङ्ग तो कभी भी नहीं करना चाहिये ।  
तथा सत्यकी रक्षा प्राणकी होड़ लगाकर भी करनी चाहिये ॥ २७ ॥

महासभानेतृणाक्षर्यैव सर्वं विधेयं मयि संनिबद्धे ।  
दृढप्रतिज्ञस्य जनस्य कस्याप्याज्ञानुकूलं व्यवहार्यमार्यम् ॥२८॥

मेरे निरिक्तार होनेपर महासभा के नेताओंकी आज्ञाके अनुकूल  
तचित और उत्तम व्यवहार करना ॥ २८ ॥

आत्मप्रतीतिहेतुता विरक्तिरिति त्रयं स्वात्मनि यो दधीत ।  
नेता स एवास्ति समस्तशिष्टगुणाश्रयत्वान्निसिलप्रजानाम् ॥२९॥

आत्मविद्यास, दृढता और वैराग्य यह तीन गुण जिस मनुष्यमें होंगे वही सम्पूर्ण उत्तमगुणोंवाला होनेके कारण समस्त प्रजाका नेता है ॥ २९ ॥

लक्षाधिकस्त्रीपुरुषप्रकाण्डनिकाय आङ्गलैस्तु निगृह्यते चेत् ।  
श्रेयः समाराधयितुं स्वजन्मभूमेरनेके कुशलः मिलेयुः ॥३०॥

यदि लाखों स्त्री और पुरुषोंके एक बड़े भारी समुदायमें अंग्रेजोंने पकड़ लिया तो मातृभूमिके कल्याणको सिद्धकरनेकेलिये दूसरे अनेक कुशल स्त्रीपुरुष वहाँ जायेंगे ॥ ३० ॥

न नायकाः सन्ति गुणायदाता न सत्सहायाः सकलप्रतीताः ।  
वार्यं च किं केन यथा कियद्वेत्येषा विधेया न कदापि चिन्ता ॥३१॥

इस तरहकी चिन्ता तुम लोग कभी नहीं करना कि अच्छे अच्छे गुणी नेता नहीं हैं या प्रामाणिक सज्जन सहायक नहीं हैं, अतः क्या करूँ, कैसे करूँ, कितना करूँ ? ॥ ३१ ॥

जवाहिरेऽशेषगुणाधिभूपाधिभूषिते यूनि विनायकत्वम् ।  
अस्त्येव चान्येऽप्यपि किन्तियदानीं नापेक्ष्यते तस्य विचारणापि ॥३२॥

समस्तगुणरूप आभूषणसे भूषित जवान जवाहिरलालमें नेताके सब गुण और धर्म हैं, अन्योमेंभी हैं परन्तु आज इस विचारकी आवश्यकता ही नहीं है ॥ ३२ ॥

भीतिर्महापापमिति प्रतीतिर्न जातु हेया समरप्रवारेः ।  
मृत्योर्जितायां भियि सर्वकाले स्यादेव सर्वत्र महाश्रयो यः ॥३३॥

भय सबसे बड़ा पाप है, इस विद्वान्को, योद्धाओंको कभी नहीं छोड़ना चाहिये । मृत्युके भयके जीते जानेपर तुम्हारा सदा और सर्वत्र महान् जय होगा ही ॥ ३३ ॥



मम्पादनीयं ग्रहरित्वमेव सुरालयं प्राप्य महापसदा ।  
वैदेशिकांश्चैलचयान्सुखेन कृत्याग्निसाद्भारतमर्चनीयम् ॥३४॥

शराबकी दूकानोंपर—जो कि महान् दोषका केन्द्र है—जाकर पिकेटिंग करना चाहिये—घरना देना चाहिये । तथा विदेशीय बस्त्रोंके ढेरके ढेर आगमें फूँककर भारतकी सेवा करनी चाहिये ॥ ३४ ॥

श्रीणीत स्यादीं परिधत्त स्वादीं सा दत्त राज्याय करं तदिष्टम् ।  
ये प्राड्विषाचो विजहत्त्वजस्रं ते तत्त्वमद्यार्जितरिक्थसंघा ॥३५॥

एादी ही एरीदो ओर स्वादी ही पहिनो । सर्कारीको सरकारकी मर्बाके अनुसार टैक्स मत दो । जो बक्रील हैं वह आज तत्त्वम्—बफालव को छोड़ दें । वह बहुत धन इकट्ठा कर चुके हैं ॥ ३५ ॥

नैराश्यराशिं विजहीत नित्यं जहीत राज्यस्य भुजिष्यभाषम् ।  
दास्यं परित्यज्य किमस्तु कार्यमित्येतयाऽलं बहुचिन्तयाद्य ॥३६॥

निराशाका त्याग करो । सर्कारी नोक़रियोंको छोड़ दो । नौकरी छोड़कर (जीविकाके लिये) क्या करेंगा यह चिन्ता करना व्यर्थ है ॥ ३६ ॥

लक्षाणि पञ्चैव नरोऽद्य राज्ये निबोजिता सन्ति भृतिप्रदानैः ।  
अन्येऽधिजीयन्ति यथा तथैव युष्माभिरप्यत्र हि जीवितव्यम् ॥३७॥

राज्यमें लगभग ५ लाख ही आदमी तो भेत्तन पा रहे हैं । बाकी बचे हुए लोग जिस तरहसे जीने हैं उसी तरहसे तुमको भी जीना चाहिये ॥ ३७ ॥

दास्यस्य दाढ्याय विरोपितानि बीजानि विद्यार्थनिकेतनानाम् ।  
सुता सुतान्बन्धुजनान्श्च तेभ्यस्तस्माद्विनिस्तारयतातिशीघ्रम् ॥३८॥

गुलामीकी मजबूतीकेलिये ही भारतवर्षमें सर्कारी मूल और कॉलेज बने हुए हैं । अब अतिशीघ्र उन विद्यालयासे लन्थियाओ, लट्ठियोंको अन्य सम्बन्धियोंको निफाल लो ॥ ३८ ॥

स्वगौरवं यैः समभीप्सितं स्याच्चिन्ताविषाण्यौदरिकाणि जित्वा ।

जिजीविषिष्यन्ति हि ते स्वकीयं प्राणाधिकं गौरवमेव हृद्यम् ॥३९॥

जिन लोगोंको अपना गौरव-मान दष्ट होगा वह लोग पेटसम्बन्धी चिन्ताविषको जीतकर जीनेकी इच्छा करेंगे क्योंकि गौरव, ही प्राणसे भी अधिक प्रिय वस्तु है ॥ ३९ ॥

आस्कन्दनेऽस्मिन्पुरुषा इवस्युः स्त्रियोऽपि बाला अपि दत्तचित्ताः ।

इदं मदीयं न भवेत्कदापि वचोऽन्तिमं विस्मरणीयमर्घ्यम् ॥४०॥

इस यद्धमें पुरुषोंके समान ही स्त्रियों और बच्चे भी भाग ले सकते हैं । यह मेरी बात कभी भुलानी नहीं चाहिये; क्योंकि यह मेरी आखिरी बात है ॥ ४० ॥

जाते प्रभाते प्रधानस्य नूनमुपक्रमोऽस्येह भविष्यतीति ।

विदयस्य युष्मासु मया कृतस्याऽऽयतौ फलं स्याच्छमदं हि योऽस्य ॥४१॥

प्रातःकाल होनेपर अवश्य ही इस युद्धका यहाँ आरंभ होगा । तुम लोगोंका विदनास करने में जो यह लड़ाई लड़ने जा रहा है, परिणाममें अवश्य ही तुम लोगोंकी शुभ फल प्राप्त होगा ॥ ४१ ॥

अस्यां महासंयति साधनानां ध्येयस्य चाप्यस्ति विशुद्धिरिद्धा ।

साहाय्यभीक्षोऽपि करिष्यते योजयश्च तस्माभियतो नितान्तम् ॥४२॥

इस महायुद्धमें साधनोंकी और ध्येयकी भी अत्यन्त शुद्धि है । मगधान् भी सहायता करेगा । तुम्हारा विजय तो अत्यन्त निश्चित ही है ॥ ४२ ॥

एतन्नयं यत्र कदापि तत्र पराजयो नास्ति महारणेऽपि ।

निर्वन्धना यापि सशन्धना वा जयन्ति सत्याग्रहिणः सदैव ॥४३॥

यह तीनचीबे—साधनशुद्धि, ध्येयशुद्धि और ईश्वरकृपा जहाँ रहेंगी वहाँ महायुद्धमें भी—चाहे दूटे रहें और चाहे जेलमें रहें—सत्याग्रहियोंका गरा विजय ही होता है ॥ ४३ ॥

मया यदुक्तं यदि पालितं तद्भवेद्भवेदेव शिवाय वस्तत् ।

अतः परं मे जनताहितार्थं किञ्चिन्न वक्तव्यमिहवशिष्टम् ॥४४॥

मैंने जो कुछ कहा है उसका यदि पालन किया जायगा तो तत् = वह पालन तुम लोगोंके कल्याणकेलिये ही होगा । इसके बाद अब मुझे जनताके हितकेलिये कहना कुछ बाकी नहीं है ॥ ४४ ॥

धैर्येण शीघ्रतिसमप्रतिभो महात्मा

सर्वानुपस्थितजनानुपदिश्य धर्म्यम् ।

कर्तव्यमार्तजनतार्तिहरो विसृज्य

तानाजगाम वसतिं स निजां तदानीम् ॥४५॥

व्यातंजनताके दुःखोंको हरनेवाले और बृहस्पतिके समान प्रतिभावाले वह श्रीमहात्माजी धैर्यके साथ उपस्थित उन सब भाइयों और बहिनोंको धर्मयुक्त कर्तव्यका उपदेश देकर, उनको बिदा करके अपने निवासस्थानमें आ गये ॥ ४५ ॥

ॐ लोकास्तदन्तिममुप्राज्जविलोकनाय

स्पर्शेन तत्क्षणयोः स्वकृतार्थतायै ।

नद्यास्तटेषु विमलेषु च संकतेषु

निग्युर्निशामविकला हरिकीर्तनेन ॥४६॥

इति सर्वतत्त्वस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकश्रीस्वामिभगवद्वाचायमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

द्वादशः सर्गः

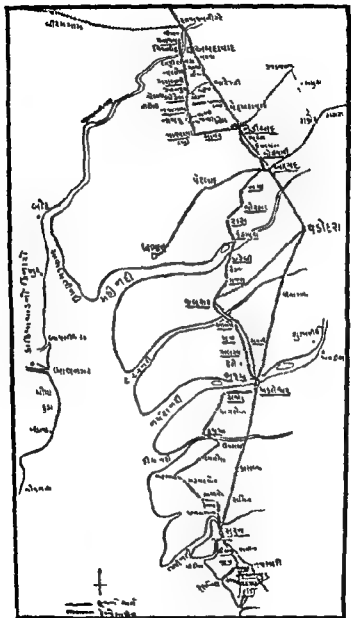
श्रीमहात्माजीके अन्तिम दर्शनकेलिये और उनके चरणोंका स्पर्श करके अपनी वृत्तार्थताकेलिये, सब लोगोंने वहाँ ही सारंगमतीके किनारे रेतीमें भजनकीर्तन करते हुए सारी रात बिता दी ॥ ४६ ॥

इति सर्वतत्त्वस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकश्रीस्वामिभगवद्वाचायमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञसङ्गभाषाटीकासहिते

भारतपारिजाते द्वादशः सर्गः

ॐ वसन्तविरला एन्द ।



## ❀ त्रयोदशः सर्गः

अथ गता रजनी विजनीभवद्यतिवराश्रम एव नृणां सताम् ।  
दिधि च भास्करभाः प्रसृताः शनैरुपसृता वसुधावसुधातले ॥१॥

राखी हो जानेवाले सत्याग्रह आश्रममें ही उन सज्जनोंकी रात गीत  
गयी । आकाशमें और घरे घरे अनेक द्रव्योंके धारण करनेवाली पृथ्वी  
पर सूर्यकी प्रभा फैल गयी ॥ १ ॥

सुरपतिप्रतिभेन निभेन संज्वलदुर्बुधकेन महात्मना ।  
सुरवनोपम आश्रम एषकोऽत्यचपलेन पलेन विहाम्यते ॥२॥

इन्द्रजमान तथा जलते हुए अग्निसमान तेजस्वी इन्द्रव्रत भीमहात्माकी  
नन्दनवनके समान इस आश्रमको एक पलमें ही अब छोड़ देगे ॥ २ ॥  
इति विचार्य तदार्यैर्दालये परमशोकबिलोकितमावन् ।  
समुदिताऽविदितायधिकेऽधिकेरितवियोगविपत्तिद्वानले ॥३॥

ऐसा विचारकर, उनभ्रष्ट जनोके हृदय मन्दिरमें-जिसमें कि अधिर-  
उत्पन्न वियोगदुःखदावानल पड़िलेसे ही सुलग रहा था और कब तक  
सुलगेगा, ऐसी जिसकी अवधि नहीं थी-परमशोकयुक्त भावना उदय  
हुई ॥ ३ ॥

अहह यच्चरणार्पणभासिताऽवनिरिचं जगतीतलविभ्रुता ।  
स नितरा परिहाय सतां चरो वरमतामपि तामव यास्यति ॥४॥

अहो, जिनके चरणार्पणसे यह भूमि सारे जगत्में प्रसिद्ध हो गयी थी  
वह सत्पुरुषोंमें श्रेष्ठ श्रीमहात्माजी, सज्जनोंसे सम्मानित इस भूमिको  
छोड़कर चले जायेंगे ॥ ४ ॥

---

❀ इस सर्गमें द्रुतविलम्बित चन्द्र है ।

कथमयं गदपीडितविग्रहः परहितो रहितो बलशस्त्रैः ।

युधि समेधितवीर्यसुधासुधायुवसदि प्रहरिष्यति शास्त्रवम् ॥५॥

यदी हुई वीर्यरूप सुधासे प्राणधारण करनेवाले अर्थात् बलधारण करनेवाले जवान भी जहाँ तक जाते हैं—लाचार हो जाते हैं उसी युद्धमें रोगसे पीडितशरीरवाले तथा सेना और शस्त्रसे रहित यह परोपकारी श्रीमहात्माजी शत्रुओंपर किसी रीतिसे प्रहार करेंगे ? ॥ ५ ॥

इति बहुव्यथितान्तरनिर्गलद्वचनसद्वचनप्रतिभाभुजा ।

जनतपोपन्नतव्यथयाऽऽर्तया कलकलोऽविकलः किल शुश्रुवे ॥६॥

इस प्रकारसे बहुत दुःखित मनसे निकलती हुई वाणीसे उदासमुखकी धान्तिको धारण करनेवाली अर्थात् उदासमुखवाली, आई हुई आपत्तिसे आर्त पनी हुई प्रबाने बहुत स्पष्ट कलकल-शब्दसे सुना ॥ ६ ॥

गमनकाल उपस्थित एको यतिवरो नियताग्निजसैनिकान् ।

उपदिशन्निति तैः सकर्तृर्जनैरसदृशः कृपणैः परिधीक्षितः ॥७॥

लोगोंने देखा कि गमनकाल उपस्थित होनेपर नियत किये गये हुए अपने सैनिकोंको अनुपम भोगहात्माजी इस प्रकारसे उपदेश कर रहे हैं:- ॥ ७ ॥

परिनिपात्य हि यः परतन्त्रतां रणभुवि प्रतिदर्श्य पराक्रमम् ।

मृतिमथाप्य तु यूयमिहाश्रमे प्रभवथागमनाय न चान्यथा ॥८॥

रणभूमिमें अपना पराक्रम दिखाकर, अपनी परतन्त्रताको नष्ट करके ही अथवा मरकरके ही तुम लोग इस आश्रममें आ सकते हो, अन्यरीतिसे नहीं ॥ ८ ॥

युदियमेतु च मासि समापनं शरदि वा शरदां च गणेऽपि वा ।

अवगणय्य न तामथ कोऽपि यः कथमपीह समीप्यति यत्सकाः ॥९॥

॥ यहाँसे १९ वें श्लोकका उसी उपदेशका अर्थ है ।

हे यत्सक = मेरे अत्यन्त प्रिय बच्चे ! यह लड़ाई चाहे एक महीनेमें समाप्त हो, चाहे एक वर्षमें समाप्त हो और चाहे वर्षके वर्ष लग जायें परन्तु इस लड़ाईमें छोड़कर तुममेंसे कोई भी किसी रीतिसे भी इस आश्रममें नहीं आवेगा ॥ ९ ॥

अधिगृहं वसतां स्वकुटुम्बिनां विपद्भुदेतु मृतिर्बरेमेतु वा ।  
भवतु वा भवनं दहनाशितं न हि परागमनं भविताऽत्र वः ॥१०॥

घरमें रहनेवाले अपने कुटुम्बी चाहे दुःखी हों और चाहे भले घर जायें और घर भी चाहे अगले भस्म हो जाय लेकिन तुम्हें पीछे नहीं लौटना होगा ॥ १० ॥

नियतमेतदखंडितवीर्यवद्व्रतमुपासितुमस्मि य आ मृतेः ।  
नहि परिग्रहहानतपस्विते भवति कोऽपि बिहानुभिद् क्षमः ॥११॥

आमरणान्त तुम लोगोंको इस अखण्डित व्रतापवाले व्रतकी उपासना करनी होती । परिग्रहहान—अपरिग्रह और तपस्विता—सद्यमको कोईभी छोड़ नहीं सकेगा ॥ ११ ॥

अयमथास्ति महासमरस्तथा त्रिभुवनस्य हिताय महाध्वजः ।  
नहि ऋते य इयं खलु वेदिभूरभिलषत्यपराः सुभगाहुतीः ॥१२॥

यह महासमर त्रिलोकीके हितकेलिये एक महान् यज्ञ है । यह यज्ञकी वेदिभू-वेदी तुम लोगोंके सिवा दूसरी आहुति नहीं चारती है ॥ १२ ॥

यदि च यूयमपोढबल्य स्य तस्म्यमतोऽपस्तिं भजताधुना ।  
समरभूमिगता विनिवृत्त्य मां धुरत नैव कदापि विलज्जितम् ॥१३॥

और अगर तुम लोग निर्बल हो तो हमी प्रथमसे ही चले जावो । समरभूमिमें आकर, लौटकर मुझे लज्जित कभी न करना ॥ १३ ॥

प्रकृतिकोप उदेप्यति सेत्स्यति स्वजनवंशवधः समिताविह ।  
निरपराधजनातिनिकन्दनप्रभवशोणितशैबलिनी वहेत् ॥१४॥

इस युद्धमें अपने आदमियोंका वध होगा, प्रजा क्रुद्ध होगी, और निरपराध लोगोंकी हत्यासे रक्तकी नदीभी बहेगी ॥ १४ ॥

समुदिताश्वघसायपरायणैर्युध इतश्च तथापि पलायनम् ।  
नहि भविष्यति साधितमुद्यमैरवध एव भविष्यति पालितः ॥ १५ ॥

तो भी जो निश्चय किया जा चुका है उसमें लगे हुए तुम लोगोंको युद्धसे मागना नहीं पड़ेगा और प्रयत्नके साथ अवध—अहिंसाका पालन करना होगा ॥ १५ ॥

निजजनैर्यवनैरथ हिन्दुभिः परजनैरपि या निहता वयम् ।  
मरणमेत्य पवित्रमहिंसनम्व्रतमतीव समुज्ज्वलयामहे ॥ १६ ॥

अपनेही आदमियोंसे—चाहे वह हिंदू हों या मुसलमान हों—, या शत्रुओंके आदमियोंसे मारे गये हुए हम लोग, मरकर पवित्र अहिंसा-व्रतको अधिक उज्ज्वल—यशस्वी बनावेंगे ॥ १६ ॥

यदि गृहे जनके जननीपदे सुतसुतादिषु वा वनितामुखे ।  
रतिरुद्देप्यति वा प्रिय आश्रमे जननिषेवणशक्तिरपश्येत् ॥ १७ ॥

यदि घरमें, मातापितामें, बालबन्धनोंमें, स्त्रीमें और इस प्रिय आश्रममें यदि तुम लोगोंका प्रेम उत्पन्न होगा तो जनसमाजकी सेवा करनेकी शक्ति नाश होगी ॥ १७ ॥

बहुलचारयिचारबिलोडनैः परिणतां परिणश्यथार्थिकाम् ।  
व्यवसितिं चरमां परमामिमां न परिहासदृशा परिपश्यत् ॥ १८ ॥

बहुत सुन्दर विचारोंके मन्यन करनेसे निकले हुए शुद्धतत्त्ववाले इस महान् अन्तिम निश्चयको परिहासकी दृष्टिसे नहीं देखना चाहिये ॥ १८ ॥

गमनमिच्छति सत्यपि यत्पती सह मया न परन्तु तदङ्गना ।  
समभिवाञ्छति तद्रमनं पृथक्कृत इद्वैव भविष्यति सम्प्रति ॥ १९ ॥



यदि कोई पति मेरे साथ चलना चाहता है परन्तु उसकी स्त्रीकी इच्छा उसको जानेदेनेकी नहीं है तो वह अभी ही और यहाँ ही पृथक् कर दिया जायगा ॥ १९ ॥

इति विबोध्य घुघाननुयायिनोऽमृतदृशा सकलानवलोकयन् ।

चलितुमेव समान्समुपादिशन्नुदजह्यज्जिज्मासनमाशु सः ॥२०॥

अपने समझदार अनुयायियोंको इस प्रकार समझाकर, अमृतमयी दृष्टिसे सबको देखते हुए और चलनेकेलिये सबको आदेश देते हुए श्रीमहात्माजीने अपने आसनको छोड़ दिया ॥ २० ॥

जय जयेति सदक्षरसंसरत्प्रमददुर्धरसिन्धुसमावृतः ।

जनतया स्तुतया परिघेष्टितो यत्तिपतिर्निरियाय वदाश्रमात् ॥२१॥

“जय-जय” इन सुन्दरअक्षरोंसे भरता हुआ जो आनन्दका दुर्धर सागर था उससे आवृत होकर प्रतिष्ठित जनतासे घिरे हुए परमसयमी श्रीमहात्माजी अपने आश्रमसे बाहर निकले ॥ २१ ॥

मुत्तरतः स्थित एव महामनाः स्थितिमतां क्रमशः सह्यायिताम् ।

अथ च ते क्रमशोऽश्रतपुद्गुर्मस्तिलकिताः सकल्य ललनाकुलैः ॥२२॥

जितने अनुयायी थे—तेनिक थे क्रमसे—एक लाइनसे निकलकर खड़े हुए । श्रीमहात्माजी सबके आगे खड़े थे । बहिनोंने सबको क्रमसे अक्षत और कुटुम्बसे तिलक किया ॥ २२ ॥

परमसाधुशिरोमणिरेपको प्रजति श्लासनदूषितनीतिभिः ।

परमयुद्धमुपासितुमित्यतो नगरतो निरगुर्वत नागराः ॥२३॥

परमसाधुओंमें गर्वधेष्ट श्रीमहात्माजी सभारके अन्यायके साथ आदिनी बुद्ध करनेकेलिये आ रहे हैं, ऐसा सुनकर, जानकर, विचारकर सभी नगरनिवासी—अहमदाबादवासी नगरसे निकले ॥ २३ ॥

समयलोचितुमेतमपूर्वताविरचिताग्निलम्बन्यमनोहरम् ।

विरलमानवमानिनयादिनीपतिमशेषजन्म अभिदुष्टुः ॥२४॥

अपूर्वताके साथ रची हुई अपनी सारी सेनासे सबके मनोको हरनेवाले, थोड़ेसे मनुष्योंसे मानित—युक्त सेनाके पति श्रीमहात्माजीके दर्शनकेलिये सब लोग दौड़ पड़े ॥ २४ ॥

वसनयन्त्रनिकेतनकाधिपा अगणिता अपरेऽपि धनेश्वराः ।

उपययुर्निजदारसुतासुतैः समवलोकितुमस्य शुभाननम् ॥२५॥

कपड़ोंकी मिलोके मालिक और दूसरे भी अगणित सैठ साहूकार अपने अपने बालगर्बों के साथ श्रीमहात्माजीके पवित्र मुलका दर्शन करनेकेलिये गये ॥ २५ ॥

नयनवारिचयं च सुलोचना नयनयोरधिरुध्य बलादपि ।

उपनता जनता मुदमुत्सिता कथमपि प्रससार सताम्यतिम् ॥२६॥

आयी हुई सुन्दर-पवित्र—नेत्रोंवाली जनताने अपने नेत्रोंके आँसुओंको निमी प्रकारसे बलात्कारसे नेत्रोंमेंही रोक कर हँस और शोकसे बँधी हुई होकर, साधुशिरोमणि महात्माजीके पाव गयी ॥ २६ ॥

परमवैष्णवशुद्धपरम्पराप्रथममेनमवेक्ष्य हि निर्भरम् ।

निजकुलं च निजं च कृतार्थतामुपगता वपनेतुमसंख्यकाः ॥२७॥

परमवैष्णवोंकी शुद्धपरम्परामें सर्वभ्रेष्ठ श्रीमहात्माजी का दर्शन करके अपनेको और अपने कुलको अत्यन्त कृतार्थ बनानेलिये अखण्ड आदमी वहाँ गये ॥ २७ ॥

विविधचित्रनिर्दर्शनयन्त्रिणो विविधवृत्तविकासनपत्रिणः ।

विविधदोपनिरीक्षणदृष्टयः प्रथमतः परितोऽत्र वितप्तिरे ॥२८॥

तरह तरह के चित्र खींचनेवाले—फोटोग्राफर, तरह तरहके समाचार छापनेवाले पत्रकार—सम्पादक, और तरह तरहके दोष निहारनेवालेभी पहिलेसेही आकर चारोंओर गढे हो गये थे ॥ २८ ॥

समवलोक्य चमूं च चमूपतिं हृदयवेदनयोत्पुलकावलिः ।

इति मिथोयचसा परिवर्तनं रचयति स्म तदा जनताऽऽकुला ॥२९॥

सेना और सेनापति दोनोंही देखकर, हृदयकी वेदनासे रोमाश्रित होकर व्याकुल, यही हुई जनता आपसमें इस प्रकार बातें करने लग गयी ॥ २९ ॥

ॐ अगणितैः प्रचलैः कपिभक्तैः प्रविचिता रघुनाथवरुणिनी ।

गतयती लघुराज्ययमुन्धरा पतिजयाय समुद्रविलङ्घिनी ॥३०॥

एक छोटेसे राज्यके राजाको—राजको जीतनेकेलिये समुद्रको पार करनेवाली जब भीरुरामकी सेना चली थी तो लगभग बड़े बड़े पर्वतान् अगणित घानर और भालु गचागच भरे हुए थे ॥३०॥

इदमनीकमर्थेति † य कीकर्मैस्त्यगभिवेष्टितकैस्तु विनिर्मितम् ।

अहह सामिजगन्प्रभुनास्त्ररुन्नरपत्तेरनयं परिमार्जितुम् ॥३१॥

और यह सेना आधे सैंगारके प्रभुयुक्त प्रयासमान राजाके अन्धाधुन दूर करनेकेलिये ला रही है; परन्तु इस सेनाका शरीर कैसा है ! केवल हड्डियोंके ऊपर घमड़ा मड़ा हुआ है । अलः आभय है ॥ ३१ ॥

निशिपराधिपतैर्विजिपासया परमकोपभरेण विकम्पितः ।

रघुपतिर्न दधात्युपमामिहाऽयिदासनप्रतदीक्षितभूभुजः ॥३२॥

राक्षसराज राक्षसके दण्ड करनेकी इच्छासे शोषके मारे झरते हुए भीरुराम इस दिपसमें अदिगात्रकी दीछामे दीक्षित भू-भोगीके सरदार भीमहामादीकी, बतायी नहीं कर सकते ॥३२॥

अपि य युद्ध इहास्तु कथं स्थितो भयभयातिनिशेदितमानसः ।

मरणहेतुर्भीतिजिह्वामया निरिषरे निषसंगरसे पिरम् ॥३३॥

संगारके भयने जिनका मन आवन्त पीड़ित था, जो मरणव्ययनको दूर करनेकी इच्छामे लग्न करतें हून् वहासमें—रात्रिनिमि दिनाग

ॐ परमि ३४ से इन्कोरुह उगगाका परमत्त पातल है ।

† इन् पत्रोर्णिः अरवि य मन् ।

करते थे वह बुद्ध तो श्रीमहात्माजीके सामने खड़े ही कैसे हो सकते हैं ? ॥ ३३ ॥

तदुपमां न स कृष्ण उपाश्रुते समितिनीतिमनीतिसमाभूताम् ।  
अनुसरन्नप्येव जगन्त्रये निरूपमोऽद्य बभूव स निष्क्रमः ॥३४॥

अनीतिसमा = अनीतिसमुदायको धारण करनेवाले राजाओंकी बुद्ध-नीतिका अनुकरण करनेवाले भगवान् कृष्ण भी श्रीमहात्माजी की उपमा नहीं पा सकते । अतः एव वह निष्क्रमण ७ निराला ही था ॥ ३४ ॥

निरसरद्यतिरेप यदाभमात्तदभिदर्शनकामनयाऽऽगताः ।  
वभयतः सरणिं समुपस्थिता विकलिता, पुरुषा अथ योपितः ॥३५॥

जिस समय श्रीमहात्माजी आश्रमसे बाहर निकले उस समय उनके दर्शनकेलिये यहाँ आये हुए सभी पुरुष व्याकुल होकर मार्गके दोनों ओर खड़े थे ॥ ३५ ॥

प्रतिपद् जनता घृतदीपक ज्वलितमस्य पुरः समदर्शयत् ।  
शिरसि चाक्षतवृष्टिमवर्षयत्सुकुसुमानि तथा समवाकिरत् ॥३६॥

जब महात्माजी चलने लगे तो पग पग पर लोग घृतका दीपक जलाकर उन्हें दियाते थे अर्थात् उनकी आर्तों उतारते थे । मग्नरूप अवलोक और पुलोनी नशा करते थे ॥ ३६ ॥

७ कहनेका तात्पर्य यह है कि भगवान् श्रीधाम और भगवान् श्रीकृष्ण इन दो अवतारोंमें भी शत्रुसंहार किया है और शत्रुसंहार करनेकेलिये इन दोनों महाविभूतियोंको भी अधिनिष्क्रमण करना पड़ा है । परन्तु दोनों ही हिंसावृत्तिको धारण करनेवाले थे । श्रीमहात्माजीने भी शत्रुसंहार किया है परन्तु यह संहार शोकोत्तर है और उसका साधन आहिंसा-शस्त्र भी शोकोत्तर ही है । अतः इस विषयमें किसीकी उपमा महात्माजीने इस महाभिनिष्क्रमणसे नहीं दी जा सकती । भगवान् बुद्धका निष्क्रमण और प्रसारण था ?

न हि सुराः सुरलोकत आकिरन्सुरतरुद्रवपुष्पचयान्यतः ।

इममपूर्वमवेक्ष्य विनिष्क्रमं विचकिता न किमप्यभिसत्सरुः ॥३७॥

इस समय स्वर्गसे देवताओंने कल्पवृक्षके फूलोंकी वर्षा नहीं की । इसका कारण यह था कि इस अपूर्व अभिनिष्क्रमणको देखकर यह सब आश्चर्य में पड़ गये थे और उनको कुछ स्मरण नहीं रहा ॥ ३७ ॥

परित एलिससेतुमुदाक्षयाः सुरभिवारिघटैरसिचन्पथः ।

नयनहृद्रथनापरिकल्पितं समसृजन्महदेय सुगोपुरम् ॥३८॥

ॐ एलिमत्रिजके चारों ओर उदार आशयवाले = उदार विचारवाले माश्योंने चारों ओर सड़कोपर सुगन्धित बलोंका छिड़काव कर रखा था । और तरह तरहके शृङ्गारोंसे सजाकर एक बड़ा भारी X गोपुर बनाया था ॥ ३८ ॥

अगणितानि शतानि नृणां ययुः प्रकृतिदुःस्थितिदुःखविलोडिनैः ।

नरवरैः सह तैः परिभुम्रद्वञ्जलिनकान्यनकानि च योजनम् ॥३९॥

प्रजापति पराज स्थितिके दुःखसे दुःखित उन नरवरोंके साथ = श्री महात्माजी और उनके सेनिकोंके साथ, दुःखसे व्याकुल हृदयकमलवाले हजारों आदमी प्रसन्न होकर चार चार माइलतक गये ॥ ३९ ॥

वपगतान्सकलानुपचण्डुलं प्रतिनिवर्तयितुं यतिनायकः ।

मृदुगिरोपदिदेश च पथया तदनुकम्पितया प्रजितुं मुदा ॥४०॥

साथमें आये हुए लोगोंने पीछे लीटनेकेलिये श्रीमहात्माजीने चण्डुल—चण्डोट। तालाबके पास, कोमल—प्रेमभरे वचनोंसे उपदेश

ॐ अहमदायाद साहरं धीचमं हो सर साथरगती नदी यहती है । उमीपर एक पुल है । उसका नाम एन्गिमत्रिज है । एन्गित एक अंग्रेज था । म्रिजका अर्थ पुल है । उसी एन्गिसके नामपर यह पुल बना था ।

X गोपुर = नगरका महाद्वार धवरा द्वारामान ।

दिया और उनके ग्रहण किये हुए मार्गपर चलनेका भी उपदेश दिया ॥ ४० ॥

प्रतिनिधौ प्रहितं च मया दलं सिततनोर्नरपस्य तदुत्तरम् ।

हृदयवेधकमागतवत्ततो न हि भवेदत उत्तमयोजना ॥४१॥

अंग्रेज राजाके प्रतिनिधि = बाइसरायके पास मैंने पत्र भेजा था । उसका उत्तर आया है और वह बहुत हृदयवेधक है । अतः इससे उत्तम योजना ( दूसरी ) नहीं है ॥ ४१ ॥

भवति बाइसरायथ चरप्रजाप्रतिनिधिर्न हि ता विदिता भुवि ।

नमयितुं सुखतस्तस एव मत्परिगृहीतपथेन च गम्यताम् ॥४२॥

किंच, बाइसराय जिस प्रजाके प्रतिनिधि हैं वह प्रजा पृथिवीपर आसानीसे छुटनेकेलिये प्रसिद्ध नहीं है अर्थात् आसानीसे छुटायी नहीं जा सकती । इसलिये मेरे ग्रहण किये गये हुए मार्ग पर तुम सब लोग चलो ॥ ४२ ॥

ॐ आश्वासयामे सकलनयनान्संस्थिताग्मानवांस्तान्

सर्वानिव व्यथितहृदयान्बोधयित्वा महात्मा ।

दुर्दम्यानां प्रसरवलितानां निष्कृपाणां प्रमादं

दूरीकर्तुं जगदघहरः सानुकम्पो ययौ सः ॥४३॥

सामने राहे हुए—जिनके हृदय व्यथित थे और जिनकी आँखोंमें आँसू थे—लोगोंको इस प्रकारसे उपदेश देकर, आश्वासन देकर, दुर्दम्य, महामलवान् और निर्दय लोगोंके प्रमादको दूर करनेके लिये जगत् के पापोंके हरनेवाले, दयालु भीमहात्माजी यहाँसे आगे गये ॥ ४३ ॥

आसीत्तस्य प्रथमदिवसे यानमङ्गोऽसलाल्या,

यतन्व्यसत्तदभिवदनः सेनया सम्परीतः ।

वाचा दृष्ट्या प्रतिपदमथाग्न्यलोकानशोकान्,

कुर्वन् श्रीमत्परमयमिराट् ÷ लङ्घनं प्राप सुस्थः ॥४४॥

इति सर्वतन्त्रस्त्रतन्त्रपरमहंसपरिवाजस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचायमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

त्रयोदशः सर्गः

श्रीमद्वात्माजीको पहिले दिन असलाली गाँवमें पडाव डालना था  
अतः अपनी सेनाके साथ उधरको ही चल दिये। मार्गमें सर्वत्र अगणित  
लोग लड़े थे। सबको वाणी और दृष्टिसे शान्त करते हुए परम समयी  
श्रीमद्वात्माजी मुख्यपूर्वक पडावमें असलाली ग्राममें पहुँच गये ॥ ४४ ॥

इति सर्वतन्त्रस्त्रतन्त्रपरमहंसपरिवाजस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचायमहाराजप्रणीते

स्वोपहराट्टभापाटीकामहिले

भारतपारिजाते त्रयोदशः सर्गः

## चतुर्दशः सर्गः

अथ ग्रामनियुक्तेन सेवकेन प्रशोधिताः ।

युवानो बालका वृद्धाः स्त्रीपुंसाः सुव्यवस्थिताः ॥१॥

जब श्रीमहात्माजी असलाली ग्रामके निवृत्त पहुँचे तो, समाचार देनेकेलिये जो आदमी ग्राम की ओरसे नियुक्त किया गया था उसने सरकी सूचना दे दी । जवान, बालक, वृद्ध, स्त्री और पुरुष सुव्यवस्थित होकर—॥ १ ॥

हर्षोन्मादसमायुक्ताः सरक्तुं तं परन्तपम् ।

सद्रानवादनैरभ्रं नादयन्तः प्रतस्थिरे ॥२॥

हर्षके उन्मादसे युक्त होकर, काम क्रोधादिशत्रुओंको तपानेवाले श्रीमहात्माजीका स्वागत करनेकेलिये गाने और बाजेके शब्दसे आकाशकी गुंजावे हुए चले ॥ २ ॥

अर्धगन्धूतिमध्वानं प्राप्य ग्रामजनाः समे ।

चिदात्मानं मक्षत्मानं ददृशुस्तं तपस्विनम् ॥३॥

सभी ग्रामवासी जनोंने दो माइल दूर तक जा कर उन चिदात्मा, तपस्वी श्रीमहात्माजीका दर्शन किया ॥ ३ ॥

देवराजमिवायान्तं सैन्यैर्युक्तं सुरैरिव ।

नयनातिथितां नीत्वा तं नात्मनि समुञ्च ते ॥४॥

देवोंके समान सैनिकोंसे युक्त, देवराज—इन्द्रसमान तेजस्वी श्रीमहात्माजीका दर्शन करके ग्रामवासी लोग अपनेमें नहीं समाये ॥ ४ ॥

सजटैः फलसैर्भद्राः सुभगास्तमुलोचनाः ।

अस्लालीयोपितः सर्वा अतिथिं पर्यवारिषुः ॥५॥

सुभगाएँ—श्रीमाधवीन आमुओंसे—एषांधुसे सुन्दर अतिथीवाली



अस्तात्रीकी वस्याण्णां स्त्रियोने जलस्थिते ऋषीको लेकर अतिथि-  
श्रीमहात्माजीको घेर लिया ॥ ५ ॥

विधाय स्वागतं तस्य सेनायाश्च मधुसूताः ।  
गीतिकाभिः प्रवृत्ताभिरात्मप्रेम न्यदर्शयन् ॥६॥

श्रीमहात्माजीका और उनकी सेनाका स्वागत करके मीठे स्वरवाली  
उन बहिनोंने गीत गाकर अपना प्रेम प्रकट किया ॥ ६ ॥

अक्षतानि च पुष्पाणि सहस्रैः करवारिजैः ।  
युगपद्युगनाथस्य मस्तके ताः प्रचिक्षिपुः ॥७॥

उन बहिनोंने हजारों करकमलोंसे वर्तमानयुगके स्वामी श्रीमहात्माजी-  
के मस्तकपर अक्षत और पुष्पोंकी एक साथ ही वर्षाकी ॥ ७ ॥

केचित्प्रणामान्साष्टाङ्गान्कृत्वा स्वान्यह्ममानयन् ।  
केचित्स्त्वादपादोजपरागाम्मस्तके न्यधुः ॥८॥

पुरुषोंमेंसे किन्हींने साष्टाङ्ग प्रणाम 'करके अपनेको धन्य माना और  
किन्हींने श्रीमहात्माजीके चरणकमलकी धूरिको अपने मस्तकपर धारण  
किया ॥ ८ ॥

तत्पादन्याससम्पूतरजासि निजचक्षुषोः ।  
अक्षयन्तः परं केचिदमाङ्क्षुमङ्क्षु मुनिर्धौ ॥९॥

कोई तो उनके चरण कमलके पड़नेसे पवित्र हुई धूरिको अपनी  
आँखोंमें लगाते हुए आनन्दसागरमें तत्काल मग्न हो गये ॥ ९ ॥

निमेषरहितरेवे हिनैरसुहितैस्तदा ।  
भूयो भूयः पिबन्ति स्म तं विलोचनसम्पुटे ॥१०॥

ऋषीगुजरातकी प्रथा है कि किसी महान् पुरुषका स्वागत करतेके-  
लिये बहिनों कोसों दूर तक घातुके कलशोंमें जल लेकर जाती हैं ।

उन ग्राम्यबन्धुओंने बिना पलक गिराये, अत एव हितकारक अतृप्त नेत्रसम्पुटोंसे बार बार श्रीमहात्माजीको पी रहे थे, उनका दर्शन कर रहे थे ॥ १० ॥

आतपेऽवस्थितस्यास्य मुखे प्रस्वेदबिन्दवः ।

तान्प्रयातुं त्वरां कर्तुं प्रेरयामासुरुद्रताः ॥११॥

धूपमें लड़े रहनेके कारण श्रीमहात्माजीके मुखपर प्रस्वेदबिन्दुओंने ग्रामके लोगोंको चलनेकेलिये शीघ्रता करनेकी प्रेरणा की ॥ ११ ॥

साहस्रैश्च कुलस्त्रीणां सहस्रैः सन्नृणां तथा ।

जङ्गमाश्रमनाथोऽसौ परितः परितो ययौ ॥१२॥

सहस्रों कुलीन महिलाओं और सहस्रों सत्पुरुषोंसे घिरे हुए वह जङ्गम-आश्रमके स्वामी श्रीमहात्माजी गाँवकी ओर गये ॥ १२ ॥

रथ्याभिरतिरथ्याभिर्वर्जिताभिर्मल्लीमसैः ।

अर्चिताभिः पताकाभिरसलाली व्यशोभत ॥१३॥

अतिरथ्या—जिनमें रथ वगैरः जा सकते थे ऐसी, पताकाओंसे सुशोभित निर्मल—स्वच्छ गलियोंसे असलाली ग्राम शोभित हो रहा था ॥ १३ ॥

दूरतो दर्शनं कृत्वा निवेशनपुरस्य सत् ।

प्रसादोपचयं लेभे चेतोवृत्तिर्महात्मनः ॥१४॥

निवेशनपुर—टहरनेकी जगह—पडाव-पा—असलाली गाँवका दूरसे ही दर्शन करके श्रीमहात्माजीके सत्-पवित्र हृदयने प्रसन्नता प्राप्त की—अर्थात्—श्रीमहात्माजी उस गाँवको दूरसे ही देखकर प्रसन्न हुए ॥ १४ ॥

पुरानुज्ञामनुसृत्य सोऽसलालीमहाजनः ।

प्रबन्धमपिलं चक्रे सैन्याहारविहारयोः ॥१५॥

पुरानुज्ञा=गाँवकी आज्ञाके अनुसार ही असलालीके महाजनने

श्रीमहात्माजीकी सेनाके भोजन और विश्रामस्थानका सब प्रबन्ध कर रहा था ॥ १५ ॥

सेनायां शिविररथायां स्वस्थायां श्रान्तिमञ्जनात् ।

कृतस्नानाशनाद्यायामधितप्तौ स वेदिकाम् ॥१६॥

जब सेना स्नान, भोजन आदि सब क्रिया कर चुकी, यकावटके दूर हो जानेसे जब शिविरमें स्वस्थ हुई तब श्रीमहात्माजी वेदीपर—  
व्याख्यानवेदीपर जा बिराजे ॥ १६ ॥

महात्मा परितः स्वं तान्स्थितान्ब्राह्म्यजनांस्तदा ।

वदिदयाधोपदेष्टाय स्वभावेनोपचक्रमे ॥१७॥

अपने चारों ओर बैठे हुए ग्रामीण बन्धुओंको सम्बोधन करके,  
स्वभावतः ही, उपदेश देनेकेलिये श्रीमहात्माजीने आरम्भ किया ॥ १७ ॥

सप्तदश घातानीह सन्ति ग्रामेऽत्र मानयाः ।

तथापि सादियक्षाणामभायो मम खेदकः ॥१८॥

इस गाँवमें १७०० आदमी बसते हैं तो भी सादीके अभावसे मुझे  
खेद हो रहा है ॥ १८ ॥

वैदेशिकानि पक्षाणि समर्प्य ज्वलितेऽनले ।

तन्तून्सृष्ट्वा स्थहस्तेन तथोक्त्या परिधत्त च ॥१९॥

विदेशी वस्त्रोंको जलती आगमें डालकर, अपने हाथसे एत घनाकर,  
घुनकर उसे तुम लोग धारण करो ॥ १९ ॥

एतावतैव कार्येण मन्यध्वं नो कृतार्थताम् ।

कर्तव्यानां परा पाप्मा नेदानीं विद्यते खलु ॥२०॥

इतना ही कार्य करके कृतार्थता मत समझ लेना । आज करनेकेलिये  
जितने काम आगे पड़े हैं उनकी, खचमुचमें, सीमा नहीं है ॥ २० ॥

सादीवाद् समार्षेय लरणप्रबणोऽभवत् ।

लवणस्य करार्ज्यं स्फोटयामास मुग्रतः ॥२१॥

सादीकी बातको समाप्त करके श्रीमहात्माजी नमस्की ओर हुके  
उन्होंने टैक्सकी कूरताना स्पष्टतया वर्णन किया ॥ २१ ॥

राज्यमानेन च मणाश्चत्वारि हि शतानि च ।  
क्षाराणामुपयोज्यन्त आस्त्यलैः प्रतिवत्सरम् ॥२२॥

अल्लाही गोंवके निवासी तुम लोग सर्कारी मापसे ४०० मन नमक  
प्रतिवर्ष अपनेलिये रच करते हो ॥ २२ ॥

मगः शतं हि सार्धैकमूनादूनं चतुष्पदाम ।  
हेतोरपेक्ष्यते तस्य विद्यते नात्र संशयः ॥२३॥

और कमसे कम पशुओंकेलिये उसी सर्कारी मापसे १५० मन नमक  
चाहिये, इसमें सन्देह नहीं है ॥ २३ ॥

चर्मकाराः प्रयुज्जीरंस्तच्चेचर्मविशोधने ।  
कृपिकारैर्यदि क्षेत्रे प्रक्षेप्तुं तद्वचपेक्ष्यते ॥२४॥

यदि चमारलोग चमड़ेको शुद्ध करनेकेलिये-कमानेकेलिये नमकका  
प्रयोग करते हैं और यदि किसान खेतमें डालनेकेलिये नमक चाहते  
हैं तो—॥ २४ ॥

एवं युष्माभिरब्देन ताम्रह्वणहेतवे ।  
अष्टौ शतानि दीयन्ते पृथ्वीपालाय रूप्यकाः ॥२५॥

इस प्रकारसे इतने नमककेलिये तुम लोग एक वर्षमें ८०० रुपये  
सरकारमें भरते हो ॥ २५ ॥

एतस्मिन्भारते वर्षे सप्त प्रतिदिनं पणाः ।  
आयः प्रतिजनं हन्त दुर्मिक्षोपप्लुते परम ॥२६॥

इस दुर्मिक्षपीडित भारतवर्षमें प्रत्येक आदमाँकी प्रतिदिन की आय  
केवल सात पैसे हैं ॥ २६ ॥

क्रियन्त्येव कुटुम्बानि भिक्षान्नैः प्राणधारणम् ।

कुर्यन्ति येनकेनापि दुर्भाग्ये भारतेऽधुना ॥२७॥

आज इस इतनाय भारतमें कितनेही परिवार भीख मार्ग कर किसी किसी प्रकारसे प्राणरक्षा कर रहे हैं ॥ २७ ॥

भिक्षान्नस्याप्यलभेन म्रियन्ते केचन क्षुधा ।

उचितं तद्वेदेतद्वाजस्य लायणं कथम् ॥२८॥

कितनोंको तो भीख भी नहीं मिलती और भूखसे मर जाते हैं ।  
तब नमकना इतना अधिक कर कैसे उचित हो सकता है ? ॥ २८ ॥

सार्धाणकेन यत्प्राप्यं पञ्चाये लयणं मणः ।

गुजरादिप्रदेशेषूत्पाद्यतेऽधिकमेव यत् ॥२९॥

तदेव निर्धनैर्दत्त्वा सार्धैकं रूप्यकं यदि ।

प्रेतुं न शक्यते तर्हि शासकेन विनाश्यते ॥३०॥

पञ्चायमें जो नमक डेढ़ आनेमें एक मन मिलता है और जो नमक गुजरात आदि-फाटियावाड़ आदिमें अधिक परिमाणमें तैयार होता है—उस नमकको यदि छोट रुपया देकर गरीब आदमी नहीं खरीद सकते हैं तो उस नमकको सरकार छः नष्ट कर देती है ॥ २९ ॥ ३० ॥

एवं कठोरतापूर्णं शासनं सम्प्रयतते ।

तस्य नाशाय सामग्री संचेया सर्वभारतैः ॥३१॥

इस तरहसे निर्दयतापूर्ण राज्य चल रहा है । इसका नाश करनेकेलिये एवं भारतवासियोंको सामग्री-संग्रह करना चाहिये ॥ ३१ ॥

भूप्रतिनिधौ कर्तुं विनष्टं लायणं करम् ।

प्रदितं प्रार्थनापत्रं भया नैयागृणोदसा ॥३२॥

छः नमकको बिना द देनेकेलिये सरकार पैसा देकर नीकर रखती है । यह नाकर उस नमकमें मिट्टी घोंसल मिला देते हैं जिससे कि यह किसीके उपयोगमें न आवे ।

इस नमस्करको हटा देनेके लिये मैंने बादशाहके प्रतिनिधि बाइसराय ( लार्ड इर्विन ) को प्रार्थनापत्र भेजा परन्तु उन्होंने उधर ध्यान नहीं दिया ॥ ३२ ॥

यासां प्रजानां सन्वत्से प्रातिनिध्यमसौ न ताः ।

साधनीयाः सुखेनैव नैव्कारुण्यपरायणाः ॥३३॥

यह बाइसराय जिस प्रजाके ( अंग्रेजी प्रजाके ) प्रतिनिधि हैं वह प्रजा बड़ी निर्दय हैं और सुखसे वशमें नहीं की जा सकती ॥ ३३ ॥

पश्चात्तपन्ति न क्वपि सम्पाद्यापमपीह ताः ।

न गृण्वन्ति न परयन्ति दीनवाणीश्च दीनताम् ॥३४॥

यह अंग्रेजी प्रजा पाप और अपराध परके भी पश्चात्ताप नहीं करती । यह न तो दीनोंकी आवाज़को सुनती है और न गरीबीकी ओर देखती है ॥ ३४ ॥

मुष्टीमुष्टि त्विमाः क्रीडां शक्नुवन्ति निरीक्षितुम् ।

घटिकां प्रहरं वापि लोकोद्वेगप्रदायिनीम् ॥ ३५ ॥

यह प्रजा एक घण्टेतक अथवा एक पहरतक मुवा और घूसा मार मार कर खेलैजानेवाले रोलको देखती रह सकती है जबकि दूसरोंको उस रोलसे व्याकुलता पैदा होती है ॥ ३५ ॥

अस्थिभञ्जनिकां क्रीडां कान्दुकीमपि ताः सदा ।

अत्युद्वेगकरीं दृष्ट्वा नैव कृप्यन्ति कर्हिचित् ॥३६॥

यह प्रजा हड्डी तोड़नेवाले गेंदके रोलको—जो कि अत्यन्त उद्वेग परनेवाला है—भी, सदा देगकर भी कभी रुम नहीं होती ॥ ३६ ॥

एवं याः कठिनाः क्रराः सदा स्वार्थपरायणाः ।

वाभ्यः प्रतिनिधेरेषां नास्ति मद्वचोऽभुतिः ॥३७॥

जो प्रजा इतनी कठिन, क्रूर और स्वार्थी है उसका प्रतिनिधि यदि मेरी बातको न सुने तो उसमें कोई आश्चर्य नहीं है ॥ ३७ ॥

इदं तु निश्चितं ज्ञेयं भारते लावणः करः ।

अथदयं मरणायत्तोऽपरे ये केऽपि तादृशाः ॥३८॥

यह तो निश्चित ही समझना चाहिये कि भारतवर्षमें यह नमकका कर 'अन्न मरणाधीन' हो है। उसी प्रकारके जो दूसरे कर हैं उनकी भी वही दशा है ॥ ३८ ॥

एतादृशः करो योऽन्यो बाध्यः सोऽपि प्रजाजनैः ।

यदि शक्तिस्तथा कर्तुं नास्ति साध्यः हि साऽधुना ॥३९॥

इस तरहका कोई दूसरा भी (अन्यायी) कर हो तो प्रजाको चाहिये कि उसका भी नाश करे। यदि नाश करनेकी शक्ति प्रजामें न हो तो आज उसे पैदा करनी चाहिये ॥ ३९ ॥

अदेया यत्र बाध्येरवशासमे निरित्याः कराः ।

नीतिविद्विस्तु तद्राज्यं प्रजासत्ताकमुच्यते ॥४०॥

जिस राज्यमें न देने योग्य कर हटा दिये जाते हैं उसी राज्यको नीतिज्ञ लोग प्रजासत्ताक राज्य कहते हैं ॥ ४० ॥

कदा कुत्र च किं यस्तु देयं नादेयमेव वा ।

निश्चीयते प्रजाभिस्तु तद्राज्यं प्राजमुच्यते ॥४१॥

जिस राज्यमें कब, कहाँ और कौनसी वस्तु दी जा सकती है और कब, कहाँ और कौनसी वस्तु नहीं दी जा सकती इसका निश्चय प्रजा ही करती है वह राज्य प्रजासत्ताक राज्य कहा जाता है ॥ ४१ ॥

प्रजानां प्रातिकूल्येन जनो नैकोऽपि यत्र च ।

वन्दित्वं नीयते कोऽपि तद्राज्यं प्राजमुच्यते ॥४२॥

जिस राज्यमें प्रजाके प्रतिकूल—प्रजामतके विरुद्ध, किसी एक आदमीको भी बैदी नहीं बनाया जा सकता उसे प्रजासत्ताक राज्य कहते हैं ॥ ४२ ॥

प्रजासु च विरुद्धासु शासनेन न शक्यते ।

यत्र किञ्चिद्वलाद्धतुं तद्राज्यं प्राजमुच्यते ॥४३॥

जिस राज्यमें प्रजाके विरुद्ध हो जानेपर सरकार बलात्कारसे कोई भी वस्तु नहीं ले सकती है उसे प्रजासत्ताक राज्य कहते हैं ॥ ४३ ॥

एतादृशं हि सौराज्यं स्वराज्यापरनामकम् ।

संस्थापनीयमस्माभिर्धार्मिकेणैव वर्त्मना ॥४४॥

इस प्रकारका सुन्दर राज्य—जिसका दूसरा नाम स्वराज्य है— हम लोगोंको धर्मयुक्त मार्ग से स्थापित करना चाहिये ॥ ४४ ॥

अन्याप्यशासनोद्धृजं कर्तुमेव समुत्सुकः ।

दौडीं यामो महाधाम सम्प्रयोद्धयैव शासनम् ॥४५॥

अन्यापूर्वक चायदोषा भङ्ग करनेकेलिये ही उत्सुक होकर, सरकारको खतरा देकर हम लोग महाधाम—तीर्थस्थान—दाडीके लिये जा रहे हैं ॥ ४५ ॥

लघणं सर्जयिष्यामो भक्तयिष्यामहे च तत् ।

त्रेप्यामश्नापि लोकेभ्यस्त्वद्वित्रेप्यामहे तथा ॥४६॥

यहाँ हम लोग निर्भय होकर नमक नचावेंगे और लावेंगे । नमकको लोगोका बेचेंगे और लोगोसे खरीदेंगे भी ॥ ४६ ॥

यदि वन्दिगृहं गन्तुं शक्यतेऽवसरस्तदा ।

तत्रापि च गमिष्यामो वित्तैतन्निश्चित हि नः ॥४७॥

यदि जेल जानेका समय आदेगा तो जेल भी हम जायेंगे । वर, यही हम लोगोंका निश्चय है, उसे टांक समझ लो ॥ ४७ ॥

लश्त्राणि नवतिर्दश गुजरेषु निवासिनः ।

विद्वांसो धार्मिकाः शूराः सत्यव्रतपरायणाः ॥४८॥



इस भुवराजमे ९० लाख विद्वान्, धर्मात्मा, शूर और सत्यव्रतवा-  
लोग रहते हैं ॥ ४८ ॥

अनायासेन संग्राह्यास्त्रिशङ्खाणि मानवाः ।

कारां गन्तुं तथा सोढुं विपत्तीनां परम्पराम् ॥४९॥

इनमेंसे ३० लाख मनुष्य जेठ जानेकेलिये ओर तरह तरहकी  
विपत्तियोंको सहनेकेलिये सहजमें ही मिल जायेंगे ॥४९॥

त्यक्ताश्रमा वयं सर्वे गच्छामः स्वैष्टसिद्धये ।

परित्यज्य मृतेर्भक्तिं जीवितेषु स्पृहामपि ॥५०॥

हम सब लोग सत्याग्रह आश्रमको छोड़कर अपनी इष्ट  
सिद्धिकेलिये, मृत्युका भय और जीवनका लोभ छोड़कर जा-  
रहे हैं ॥ ५० ॥

तावत्यः सन्ति नो काराः शासनेन विनिर्मिताः ।

यत्र वासयितव्याः स्युस्त्रिशङ्खाणि मानवाः ॥५१॥

सर्कारने इतने जेलखाने नहीं बनाये हैं कि जहाँ ३० लाख आदमी  
रहे जा सकें ॥ ५१ ॥

गुलिकास्त्रप्रहारेण स्थानाभावे च बन्दिनः ।

भवेयुर्निहताः सर्वे शासनेन कलङ्किना ॥५२॥

यदि जेलोंमें जगह नहीं होगी तो सब कैदियोंको यह बलही सर्कार  
गोलियोंसे मार सकती है ॥ ५२ ॥

आश्रमाच्च समात्भ्य मयाऽऽचण्डोलमेव यः ।

सम्मर्दो योपितां पुंसां दृष्टः सोऽनुशुभाय नः ॥५३॥

सत्याग्रह आश्रम साबरमतीसे लेकर चण्डोलातालान तक—  
७ माइल मैने बहिनो ओर भाइयोंकी जिस भीड़को देखी है वह भीड़  
हमारा कल्याण करेगी ॥ ५३ ॥

योपितां तावतीनां च पुरुषाणां च तावताम् ।

नेत्रामृतेन सिक्ताङ्गा न विभीमो मृतेर्वयम् ॥५४॥

उतनी बहिनों और उतने भाइयोंकी आँखोंके अमृतसे हम स्त्रोगोंका शरीर सींचा गया है । अतः हम लोग मृत्युसे नहीं डर रहे हैं ॥ ५४ ॥

यदि सूर्यप्रकाशः स्यान्मिथ्येन्दुः स्यादशीतलः ।

अधीरेयं धरा चेत्तयात्तदा व्यर्थास्तदाशिवः ॥५५॥

यदि सूर्यका प्रकाश मिथ्या हो जाय, चन्द्रमा लब्ध हो जाय और यह पृथिवी अपने धैर्यको छोड़ दे, यदि यह सब अतहोनी बातें हो जायें तभी उन बहिनों और भाइयोंका भाशीर्वाद मिथ्या हो सकता है ॥ ५५ ॥

अन्याप्याच्छासनादयः सर्वथा लयणालयान् ।

स्वायत्तीकृत्य निश्चिन्ता भवेमाऽरुन्तुदा हि ते ॥५६॥

आज इस अन्यायी सरकारसे नमरुके कारतानोंको अपने अधिकारमें करकेही हम लोग निश्चित होंगे क्योंकि यह कारताने हम लोगोंको दुःख दे रहे हैं ॥ ५६ ॥

अधिकाराच्च राज्यस्य तानाच्छिद्य सदाप्रहात् ।

लयणीयः करो नादयो यावच्छक्यं मयाऽऽशु सः ॥५७॥

सत्तामरुके द्वारा राज्यके अधिकारमें उन नमरु-कार-तानोंको छीनकर यथाशक्ति क्षीप्त हो नमरुके फरको में नाश करूँगा ॥ ५७ ॥

लयणस्य करस्याशु विप्रणाशोऽयं मन्मतौ ।

स्वप्राप्यस्य स्वराज्यस्य सोपानं प्रथमं मतम् ॥५८॥

जिस स्वराज्यको हम लोग लेना चाहते हैं उसकेलिये, मेरे मतमें, नमरुके फरका नाश, पहिली सीढ़ी है ॥ ५८ ॥

एषा महात्मनो वाणी मानिना मानभञ्जनी ।

पञ्चदश सहस्राणि जनचेतासि आविशत् ॥५९॥

मानियोके मानको नष्ट कर देनेवाली यह श्रीमहात्माजीकी वाणी १५ सहस्र मनुष्योंके हृदयमें प्रवेश कर गयी ॥ ५९ ॥

सर्वे गद्गदया वाचा जयघोषमुदैरयन् ।

महात्मनस्तदा तस्य सत्यस्येष शरीरिण ॥६०॥

श्रीमहात्माजी ऐसे थे मानों साभात् सत्य ही शरीर धारण करके आया हो । लोगोंने गद्गदवाणीसे श्रीमहात्माजीका जयघोष किया ॥ ६० ॥

इति जनताहृदये प्रतिष्ठिता

सिततनुराज्यकलङ्कभावनाम् ।

अचित्तिगिरेष विधाय सद्गतो

मधुरमुखो विरयम शान्तये ॥६१॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिमाणकश्रीस्वामिभगवद्वाचार्थमहाराजप्रणीते

भारतपारिजात

चतुर्दश सर्ग

इस प्रकारसे मधुरभाषी श्रीमहात्माजी अचित्त उपदेन के द्वारा जनताके हृदयमें भगजी राज्यके कलङ्ककी भावनाको स्थापित करके शान्तिकेलिये चुप हो गये ॥ ६१ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचार्थमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञवृत्तराष्ट्रभाषाटीकासहिते

भारतपारिजाते चतुर्दश सर्ग



## ❀ पञ्चदशः सर्गः

ब्राह्मे मुहूर्ते नियमानुसारमुपास्य सर्वैः सह रामभद्रम् ।  
अथ प्रभातां रजनीं स वीक्ष्य स्वसेनया सार्धमभिप्रतस्थे ॥१॥

ब्राह्ममुहूर्त में, नियमानुसार सबके साथ भगवान् रामको उपासना करके, प्रातःकाल हुआ देखकर, अपनी सेनाके साथ वहाँसे श्रीमहात्माजी प्रस्थित हुए ॥१॥

पथा जगामाथ स येन येन तत्र स्थितान्वद्धपरम्परान्सः ।  
दूरेत्यलोफानपि दान्तमय्या वाचापि तुष्टान्कृतवाननन्तान् ॥२॥

श्रीमहात्माजी जिस जिस मार्ग से गये उस मार्ग में दूरदूरसे आये हुए असंख्य लोक छाइन भोंपकर खड़े थे । महात्माजीने ( दर्शन देकर तो सबको सन्तुष्ट किया ही था परन्तु ) शान्तिपूर्ण वाणीसे सबको सन्तुष्ट किया ॥ २ ॥

यद्गोपशस्त्रे सगणो महात्मा वारेजनान्नोऽयसश्च चाप ।  
तरङ्गितं तं जनतासमुद्रं दूरादपश्यद्विहसन्नधारिः ॥३॥

जब महात्माजी अपनी सेनाके साथ वारेजा ग्रामके पासमें आये तो दूरसेही तरङ्गित-मानवमहासागरकी हंसते हुए देखा ॥ ३ ॥

ज्ञानाशनादीनि स दीनवन्धुः कृत्यानि, सम्पाद्य च योधयित्वा ।  
लोफानगम्यस्य यथार्थबोधा धर्मस्य तत्त्वं प्रययौ ततोऽग्रे ॥४॥

दीनवन्धु श्रीमहात्माजी स्नान, भोजन आदि घर नियमोंको करके अगम्य धर्मके तत्त्वको समझी समझाकर पश्चात् आगे चले ॥ ४ ॥

सायं नवागाममघाप्य धीरः स प्रार्थनायाः समये जनौघम् ।  
धर्मोपदेशेन विधाय शुद्धं सुखेन तत्रैव निशं निनाय ॥५॥

धीर धीमहात्माजीने सायंकाल नवागाममे आकर, प्रार्थ-  
नाके समय जनताको धर्मोपदेशके द्वारा शुद्ध बनाकर वहाँ ही  
रात्रि बितायी ॥ ५ ॥

प्रातर्विधेयानि समाप्य सर्वान्सन्तोष्य धार्चा परिघर्तनेन ।  
स वासणां गन्तुमदम्यशक्तिसम्पत्परीक्षेन गणेन यातः ॥६॥

प्रातःकालके सब कृत्योंको समाप्त करके, सबके साथ वार्तालाप  
करके अदम्यशक्तियुक्त अपनी सेनाके साथ वासणा जानेके लिये  
गये ॥ ६ ॥

स वासणां प्राप्य निरीक्षणेन मुदा जनानां समवस्थितानाम् ।  
समर्च्यचर्यो हृदये प्रसादं परं दधानो निरतः त्रियासु ॥७॥

पवित्र कृत्यगळे श्रीमहात्माजी वासणा पहुँचकर, वहाँ प्रसन्नताके  
साथ सबको बैठे हुए देखकर हृदयमें प्रसन्न हुए और अपने काममें  
लग गये ॥ ७ ॥

प्रस्थाय तस्मात्स च भातरारये ग्रामे निवासं कृपया विधाय ।  
तद्दर्शनाप्त्यैव समाप्तकामान्सन्तर्पयामास वचोऽमृतेन ॥८॥

वासणासे बलकर श्रीमहात्माजीने मास्तर गाँवमें निवास किया ।  
वहाँके लोग तो दर्शनसे ही कृतार्थ हो चुके थे परन्तु आपने अपने  
वचनामृतसे भी उन्हें तृप्त किया ॥ ८ ॥

लक्षाधिकान्प्राप्त्यजनान्पथिस्थान्प्रदर्शनेनैव कृतार्थयित्वा ।  
हमाणतोऽसौ नडियादमागात्सुतोरणद्वारविष्टदशोभम् ॥९॥

मार्गमें खड़े हुए लाखों ग्राम-बन्धुओंको अपने दर्शनसे कृतार्थ  
करते हुए हमाण गाँवमें होकर सुन्दर तोरणयुक्त द्वारसे अतिशय शोभा-  
वाले नडियाद में श्रीमहात्माजी पहुँचे ॥ ९ ॥

तदागमोदन्तयहिःसमेतस्त्रीपुंसपूर्णे फलित्वातिशोभे ।

श्रीसन्तरामीय उदात्तकीर्तीदेवालयेऽसौ वसति चकार ॥१८॥

श्रीमहात्माजीके आनेके समाचारसे बाहरसे आये हुए स्त्री और पुरुषोंसे पूर्ण, शोभायुक्त, अत्यन्त प्रसिद्ध श्री सन्तरामजीके मन्दिरमें उन्होंने निवास किया ॥ १८ ॥

अहम्भदावादत आगतेन श्रीमन्महादेवदिसायिना सः ।

आवश्यकांस्तान्विषयान्विलोच्य जवाहिर्रेच्छामकृत प्रपूर्णम् ॥१९॥

अहमदाबादसे आयुक्त महादेव चेट्साईजी भी वहाँ आये । उनके साथ श्रीमहात्माजीने आवश्यकीय विषयोंपर बातचीत करके पण्डित श्रीजवाहिरलालनेहरूजी से इच्छा पूर्ण की ॥ १९ ॥

विद्वान्समागादपि तत्र दत्तात्रेयः स कालेलकरः सपुत्रः ।

सोऽरक्षि मानः किल शङ्करेणेत्युक्त्यैव तत्स्वागतमाततान ॥२०॥

विद्वान् भीरुपात्रेय फालेलकर ( श्रीकाकासाहेबजी ) भी अपने पुत्र - शङ्करके साथ वहाँ आये । श्रीमहात्माजीने, "शङ्करने प्रतिष्ठा रख ली" कहकर शङ्करका स्वागत किया ॥ २० ॥

ॐ पण्डित जवाहिरलालका एक तार, महासभाकी कार्यकारिणी समिति कहों बुलायी जाय, इस जिज्ञासाकेलिये अहमदाबाद आया था । उस तारको श्रीमहादेवभाई लेकर श्रीमहात्माजीके पास आये थे । श्रीनेहरूजी उत्तर चाहते थे । महात्माजीने उत्तर देकर उनकी इच्छा पूर्ण की ।

— काकासाहेबके दो लड़के हैं । शङ्कर और चाल । चाल तो आश्रमसे ही साथमें सैनिक होकर आये थे परन्तु शङ्कर नहीं । शङ्कर पर्युसन कॉलेजमें पढ़ते थे । अध्ययन उत्तम रीतिसे चलता था । उन्हें दो छात्रवृत्तियाँ मिल रही थीं । बम्बई युनिवर्सिटीकी तीसरी सर्वोत्तमपृत्ति पानेकी यह तैयारी कर रहे थे । एक ओर उनकी परीक्षा आ गयी और दूसरी ओर गांधीजीने देशकी परीक्षा शुरू की । शङ्कर

जनातिसम्भदमवेक्ष्य तत्र प्रासादपीठेऽर्धसहस्रलोके ।  
महाप्रभुः सायमुपासनान्ते गोपानसीमेत्य मुदाधितष्ठी ॥१३॥

× यहाँ मनुष्यों की भारी भीड़ देखकर, छत के ऊपर ही, जहाँ कि  
लगभग ५०० मनुष्य बैठे थे, सायदालकी प्रार्थना करके, गोपानसी =  
छत्ते में आकर प्रसन्न होकर श्रीमहात्माजी बैठ गये ॥१३॥

नीचैःस्थितास्तद्वदनेन्दुशोभां दिदृक्षमाणास्तमवेक्ष्य तत्र ।  
उपार्धलक्षं निपिपेविरेऽद्धा निदृशन्दत्तामेकपदे सभायाम् ॥१४॥

कालेजकी परीक्षा छोड़कर देशकी परीक्षामें दाँद आये । अहमदाबादमें  
आकर भरने पिता काकागाहेबके घरोंमें पढ़ गये । पिताके आनन्दका  
भस्त नहीं था । परन्तु उनकी अपेक्षा भी अधिक आनन्द गांधीजीकी  
ही था । शाहूको अपनी सेनामें हरीकार करने हुए गांधीजीने कहा कि  
“मुझके भागे आये हुए एके बग़रा स्थाप्य करनेवाले तुम्हारे जैसे पढ़े  
हैं तो हमको स्वराज्य अर्ह्य मिलेगा ।” शाहू ने प्रतिष्ठा बधा ली”  
इस बटनेका गांधीजीका तात्पर्य यह था कि जन्मदाता पिता और  
धर्मपिता दोनोंही राज शाहूने रख ली । —भीमहादेयभाई देसाई ।

× नदियादमें लगभग ३० हजार आदमी इकट्ठे थे । प्रायः  
छतर ही हुई । क्योंकि इतने आदमियोंको यदि प्रायःनामें सम्मिलित  
रिया जाय तो प्रायःना हो ही नहीं सकती थी । लगभग ५००  
आदमी ऊपर पहिंठसे ही बैठे थे । उम्हेंकि साथ प्रायःना पूरी की  
गयी । अब भाषणका समय था । इतने आदमियोंको भीमहामाजीका  
भाषण कैसे सुनाया जाय, इसकी सबको चिन्ता हो रही थी । भी  
महामाजीने उपाय सोच लिया । शरीरोंके बाहर एक छोटाला छत्रा  
या । यहाँही उम्हेंकि बुर्गी रखा ली और बैठकर सबको भाषण  
सुनाया । जिन्होंने १९२१ ई० में बम्बईकी सुमामस्त्रिके ऊपरकी  
ऊपर हजारों आदमियोंको उपदेश सुनाया था उमहेलिये आज भी  
यह कार्य करना बहिन न मान्य हुआ ।

नीचे बैठे हुए करीब-करीब आधे लाख मनुष्य—श्रीमहात्माजीके मुखचन्द्रकी शोभा देखना चाहते थे—उनका दर्शन करना चाहते थे। दर्शन करके सभामें सब लोग एकदम निश्चिन्त होकर बैठ गये ॥ १४ ॥

प्रेमात्मन् सोऽथ निपीय तेषां स्वशाकसुधां तानपि पाययित्वा ।  
श्रान्तो महात्मा विरराम तेऽपि लोका निरां तत्र हि नीतवन्तः ॥१५॥

श्रीमहात्माजी सब भाईबहिनोंके प्रेम-अमृतका पान करके और उन लोगोंकोभी अपने वचनामृतका पान कराकर चले गये क्योंकि थके हुए थे । लोगोंने वहाँ ही रात्रि व्यतीत की ॥१५॥

सुधाय कृत्ये स उपासनान्ते स्वसैनिकेभ्योऽनुदिदेश सम्यक् ।  
कार्पासतन्तुप्रतिसर्जनाय यथाकथञ्चिद्व्यथितो महात्मा ॥१६॥

प्रातःकाल उठकर, उपासना—प्रार्थनाके बाद श्रुत्यथितमनवाले श्रीमहात्माजीने सैनिकोंको चाहे जैसे भी, उस कालकेकेलिये अच्छी तरहसे आज्ञा दी ॥ १६ ॥

एषाऽस्ति यात्रा किल धर्मयात्रा कालव्ययो मास्तु निरर्थकोऽत्र ।  
अस्माभिरेव स्पृहिताय नित्यं संरक्षणीया नियमाः कृता ये ॥१७॥

यह आज्ञा बहानी—“निश्चय ही समझो कि यह यात्रा धर्मयात्रा है । इस धर्मयात्रामें निरर्थक समय नहीं बीतना

॥ येषारे सैनिक १२ से १५ माइल तक रोज चलते थे । महानेपोने, खानेपीनेमें भी समय जाता था । उसपर भी श्रीमहात्माजीने सब सैनिकोंको भिन्न भिन्न काम सौंप दिया था । किसीको रसोईमें मदद करनेका काम, किसीको घास-अनुभव इकट्ठा करनेका काम, किसीको भीमारोंकी सेवा का काम और किसीको भेटमें आती हुई स्त्रियोंके हिमायत का काम सौंपा रहा था । चर्चा पूरे नहीं मिलते थे । समझीयर २१२ राज मृत कालमें २॥ घण्टे जाते थे । कोई भाई पूरा नहीं बात सरते थे । इसीरा उम्हें दुःख था ।



चाहिये । जिन नियमोंको हम लोगोंने ही बनाया है, उनका, अपने हितकेलिये, हमें नित्य पालन करना चाहिये ॥ १७ ॥

श्रीशङ्करः खड्गबहादुरोऽपि सैन्यं प्रविष्टायिति लोकनाथः ।  
एकाधिकाशीतिमभिन्नचित्तानादाय वीरान्स वतः प्रतस्ये ॥१८॥

श्रीशङ्कर और छ खड्गबहादुर भी सेनामें प्रविष्ट हो चुके थे अतः कुल मिलाकर, एक विचारवाले ८१ वीरोंको लेकर श्रीमहात्माजी वहाँसे चले ॥ १८ ॥

विश्रम्य सैन्यैः सह वीरिषाञ्जगमानन्दभायाद्विदुषामधीशः ।  
यथैव मार्गेषु तथैव चात्र जनाननन्तांश्चक्षितो ददर्श ॥१९॥

परमविद्वान् श्रीमहात्माजी वीरिषावाँमें अपनी सेनाके साथ विश्राम करके आनन्द भाये । वहाँपरभी आपने, जैसा कि मार्गमें देखा था, वैसा ही अनन्त जनसमुदाय को देखा ॥ १९ ॥

पातुं स्थितानां जननायकस्य घाणीमुधां तत्र महाजनानाम् ।  
सन्तोषणायैव विदां वरेण्यः प्रारब्धवान्वत्तुमुदारचेताः ॥२०॥

अपने नेताके वचनामृतपा पान करनेकेलिये वहाँ उपस्थित महान्-जनोंके सन्तोषकेलिये ही विद्वद्वयं श्रीमहात्माजीने भाषण देना शुरू किया ॥ २० ॥

× वयंच सत्याग्रहिणः स्थिता स्मः प्रेम्णाः परार्थेऽध्यनिसाधयानाः ।  
जेतुं कठोरं कुलिशादपीह मनो दधानान्महत्तोऽपि शत्रून् ॥२१॥

हम लोग सत्याग्रही हैं । वज्रसे भी कठोर मनवाले महान् शत्रुओंको जीतनेकेलिये हम प्रेमके सर्वोत्कृष्ट मार्गमें साधयानोंके साथ स्थित हैं ॥ २१ ॥

छ श्रीखड्गबहादुरके परिचयकेलिये परिशिष्टमें बाँधना चाहिये ।

× यहाँसे ५९ वे श्लोकतक यहाँसँ भाषण है ।

राज्यव्यवस्थापितमार्गभङ्गे प्रेमेव हेतुर्नहि किञ्चिदत्र ।  
परन्तु सन्दर्शयितुं न शक्यमेतद्भवेद्यद्भृदयेऽतिगूढम् ॥२२॥

राज्यसे व्यवस्थापित कानूनके भङ्ग करनेमें भी प्रेमके अतिरिक्त  
अन्य कुछ भी कारण नहीं है । परन्तु उस प्रेमको प्रकट नहीं  
किया जा सकता; क्योंकि वह हृदयमें अत्यन्त छिपा  
हुआ है ॥ २२ ॥

परान्प्रदग्धुं ज्वलतीह वैरभाषाभयाशो हि निजाश्रयं सः ।  
अनन्तकालावधिकैर्महाघैः संयोजयत्येव च दुष्प्रणारौः ॥२३॥

शत्रुतारूप अग्नि दूसरोंको मरम करनेकेलिये जलता है और अपने  
आश्रयको अर्थात् शत्रुता करनेवालेको ऐसे महापापोंसे युक्त कर देता है  
जो अनन्तकालतक टिकनेवाले होते हैं और जिनका नाश बड़े परिश्रमसे  
ही संभव है ॥ २३ ॥

प्रेमाश्रयाश्रयस निजाश्रयाणां महात्मनां विद्वदपदिशमानाम् ।  
निरन्तरं दाहसमर्पणेन तेषां परान्मृतवमान्निधत्ते ॥२४॥

ॐ और प्रेमरूप अग्नि तो अपने आश्रयको अर्थात् प्रेमीको  
जो कि महात्मा और समझदार होते हैं—निरन्तर जलाता है  
और उनके = महात्मा—प्रेमियोंके शत्रुओंको पवित्र करता है ॥ २४ ॥

प्रेमा यदा स्योमतनुं समग्रां प्रकाशयेत्वावकतामुपैति ।  
तथापि शैत्यं सहजजन्म तस्य क्षणेन सर्वैः फलनीयमेव ॥२५॥

ॐ प्रेम जब अपने समग्र उग्रस्वरूपको धारण करता है तब

ॐ २४ और २५ श्लोकका तात्पर्य । वैर और प्रेम दोनोंही ही  
उपमा अग्निसे दी जा सकती है । अन्तर दोनोंमें इतनाही है ॥ वैररूप  
अग्नि वैर करनेवाले और जिससे वैर किया जाय उसे—दोनोंको जलाता  
है और प्रेमरूप अग्नि प्रेमी—आत्माको जलाता है और प्रिय-भाईको  
पवित्र बनाता है—सुखी बनाता है ।

अधिके समाज प्रचण्ड हो जाता है। तथापि उसके साथ ही जो धीतलता पैदा होती है उसका समलोग मुखके साथ अनुभव कर सकते हैं ॥ २५ ॥

दृढप्रतिज्ञोऽयमतान्यकामः सहोऽयमहाय निजा प्रतिज्ञाम् ।  
प्राणार्पणेनापि जगद्धिताय प्रपूरयिष्यत्यविगीतकीर्तिः ॥२६॥

यह सच—यह सेना दृढप्रतिज्ञावाली है। इसने दूसरी बातों से भुल्ला दी है। अतः क्षीमहो अपनी प्रतिज्ञाको, अपने प्राणोंकी आहुति देकर भी, जगत्—कल्याणकेलिये पूर्ण करेगी और सुखारमें पवित्र यश प्राप्त करेगी ॥ २६ ॥

विधातितोऽपीह तिरस्कृतोऽपि विश्वासघातेन विह्वलितोऽपि ।  
न यस्यचित्ते भजते विकारं प्रेमाश्रयोति प्रथितः स लोके ॥२७॥

मारो जानेपर भी, तिरस्कृत होनेपर भी और विश्वासघात द्वारा हेराज निधे जानेपर भी जो अपने चित्तमें विकार नहीं होने देता वही समाजमें प्रेमी कहा जाता है ॥ २७ ॥

यदीह धर्म्येण पथा सताऽयं प्रेमानुसृत्यानुसरन्त्यकृत्यम् ।  
वपैतु सत्यामदियोग्यमृत्युं प्रेमप्रतिष्ठा जगदावता स्यान् ॥२८॥

अगर धर्मयुक्त सन्मार्गसे यह प्रेमी प्रेमके अनुसार अपने कर्तव्यको करता हुआ सत्यामदियोंके योग्य मृत्युको प्राप्त करे तो जगत्में प्रेमकी प्रतिष्ठा बढ़ जाय ॥ २८ ॥

जगत्स्यजनैरिच्छाणघातैर्दतोऽपि वैरिण्यनभीष्टभायम् ।  
भजेत चेद्यो नहि तस्य मृत्युं प्रयोजि सत्यामदियोग्यमृत्युम् ॥२९॥

शत्रुकी तरवारसे मारो जानेपर यदि मरणको प्राप्त होता हो तो भी मृत्युके समवमी—यदि शत्रुके प्रति अनिष्ट भाव पैदा न हो तो उग मृत्युको सत्यामदीया मृत्यु में कहता है ॥ २९ ॥

क्षणे क्षणे चेदुदयोऽस्ति मन्यो. शत्रुष्वनास्था परिवृद्धिमेति ।  
लोके कलङ्कस्यभियैवमिथ्या शान्त्यासमृत्युर्नमदीप्सितस्त्यात् ॥३०॥

यदि किसीको क्षण क्षणमें क्रोध होता हो और शत्रुओंके प्रति असन्ध्याव  
बढ़ता रहता हो और केवल लोकमें कलङ्कके भयसे मिथ्या शान्ति दिताकर  
जो प्रणको शांत होता है वह मृत्यु मुझे पसन्द नहीं है-वह मृत्यु  
सत्याग्रहीका मृत्यु नहीं है ॥ ३० ॥

शक्तिं समग्रो विशृणोऽस्य मृत्योरालिङ्गनायेति न वक्तुमद्य ।  
शक्ता वयं स्याम परीक्षितास्तु मृत्यो. परस्तादपरैर्ननुष्यैः ॥३१॥

सत्याग्रहीके इस मृत्युका आलिङ्गन करनेकेलिये हमारे पास पूर्ण  
शक्ति है या नहीं इसे हम आज नहीं कह सकते । मृत्युके पश्चात् दूसरे  
लोग हमारी परीक्षा करेंगे ॥ ३१ ॥

इयं पुरी विश्रुतपाटिदारघातेर्महाकेन्द्रतया प्रतीता ।  
अयं प्रदेशोऽमिनमोतिभाई श्रीवह्मभावेर्षहुमानभूमिः ॥३२॥

यह आनन्द गोंय प्रख्यात पाटीदार—कूर्मीय जातिका महान् केन्द्र  
है । इस प्रदेशकेलिये अमीन भीमोतीभाई और श्रीवह्मभाईको बहुत  
मान है ॥ ३२ ॥

अत्रैव सत्कीर्तितकीर्तिपुङ्खसन्मण्डले सन्नि महाप्रसिद्धाः ।  
चरोत्तरोया अपरेऽपि वीराः प्रजाहितार्थं तपसि प्रलीना ॥३३॥

प्रतिष्ठित लोग भी जिसका गुग्गान करते हैं उस इस प्रान्तमें  
चरोत्तरके दूसरे भी बहुत से वीर हैं जो प्रजाहितकेलिये तपस्या कर  
रहे हैं ॥ ३३ ॥

एवं महोदाधिरामणाय न चेदहं मन्मनसोऽधिभाषम् ।  
प्रकाशये शुभ्र च तत्प्रकाशयोग्याऽपरा भूः परिमार्गणीया ॥३४॥

ऐसी परित्र और उदारभूमिमें आकर भी यदि मैं अपने मनके

उस भावोंको प्रकट न करूँ तो उनके प्रकट करने योग्य दूसरी जगह में  
कहाँ दूँ ? ॥ ३४ ॥

लोभाघृतोऽहं सबलः समागामस्यां सुपूर्योमभिभिहितुं वः ।  
अपेक्षिता द्रव्यमयी न भिक्षा सा प्राप्यते भूरिरभिक्षिताऽपि ॥३५॥

मैं लोभी हूँ । इस नगरमें भिक्षा माँगनेकेलिये ही सेना सहित आया  
हूँ । यह भिक्षा द्रव्यरूपी नहीं है । द्रव्यकी भिक्षा तो माँगे बिना भी  
बहुत मिल जाती है ॥ ३५ ॥

शूरास्तपस्यानिरताश्च पाटीदार महोदायुणाः सुबोधाः ।  
लोके सुलोकैरिति गीयते तत्परीक्षणायावसरोऽन्न लब्धः ॥३६॥

लोकमें सबलोग बखान कर रहे हैं कि पाटीदार खोग = धूर्मीय लोग  
बड़े शूर, तपस्वी, गुणवान् और समझदार होते हैं । इसकी परीक्षा  
आज समय आया है ॥ ३६ ॥

अहम्मादायादग्नस्य विद्यापीठस्य शिक्षा, गुरवस्तथैव ।  
छात्रा अपि त्यागपरायणस्य स्वीकृत्य युद्धाय विनिर्गतास्ते ॥३७॥

अहमदाबादके विद्यापीठके सभी अध्यापक और सभी छात्र  
त्यागमार्गसे स्वीकार करके युद्धकेलिये छे बाहर निकल चुके हैं ॥ ३७ ॥

उदात्तचित्तव्ययसाधितानां विद्यार्थिनां मैनिकतामहेण ।  
शिक्षालयस्यास्य मुमानितस्य साफल्यमापद्रविषव्ययोऽद्य ॥३८॥

बहुत बड़े ध्ययसे तैयार किये हुए इन छात्रोंके सेनामें भती हो  
जानेसे हम प्रतिष्ठित विद्यालय—विद्यापीठका सब धनव्यय खपन हो  
गया है ॥ ३८ ॥

छे विद्यापीठ अहमदाबादके छात्रोंकी एक टुकड़ी श्रीमदाम्माजीकी  
सेनामें आये आये पक रही थी । निम्न यह हुआ था कि जिस जगह  
मदामाजीकी सेना पकड़ी जाय वहाँसे ही यह टुकड़ी शीघ्र रूप धार  
करे ।

यौष्माक एषोऽवसरः स्वदेशसेवाव्रतं पुण्यतमं ग्रहीतुम् ।  
छात्राः परित्यज्य ततः स्वविद्यामोहं च युद्धाय भवेत् सज्जाः ॥३९॥

हे विद्यार्थियो ! पवित्र स्वदेशसेवाके व्रतकी ग्रहण करनेकेलिये तुम्हारेलिये यह अवसर है । अतः अपनी विद्याके मोहकी छोड़कर युद्धकेलिये तैयार हो जाओ ॥ ३९ ॥

पर्याप्तमद्यास्ति न केन्द्रमेकं युद्धस्य तस्मान्निखिलेऽपि देशे ।  
भवन्तु केन्द्राणि बहूनि किन्तु हेया न कुत्रापि कदाप्यहिंसा ॥४०॥

आज युद्धका एक ही केन्द्र पर्याप्त नहीं है । अतः सारे देशमें केन्द्र बन जाने चाहियें । परन्तु कहीं भी हिंसा न हो ॥ ४० ॥

मासत्रयात्पूर्वमथो न भावः कालोऽनुकूलो नृपशासनस्य ।  
भङ्गाय तस्मात्समयानुसारि तदुक्तवान्यन्मम योग्यमासीत् ॥४१॥

तीन महीनेसे पहिले मुझे सफाई आशके भङ्ग करनेकेलिये अनुकूल समय नहीं प्रतीत हुआ था । अतः समयानुसार, मुझे जो योग्य था, उसे मैंने तुम्हें उपदेश दिया है ॥४१॥

वात्यद्य वायुः परमोऽनुकूलः शुभो मुहूर्तोऽपि च सद्य एव ।  
शुभानि भान्यद्यविभान्ति नानाविधानिचिह्नानि शुभानि सन्ति ॥४२॥

आज अनुकूल वायु बह रहा है । आज ही शुभ मुहूर्त है । आज ही शुभ नक्षत्र है । नानाप्रकारके शुभचिह्न भी आज ही प्रतीत हो रहे हैं ॥ ४२ ॥

अस्मिन्मुहूर्ते नृपशासनानां कृतस्य भङ्गस्य न चास्ति भङ्गः ।  
उत्तिष्ठताऽतः परिजागृतातत्सन्द्राविभङ्गोऽप्यधुनैव कार्यः ॥ ४३ ॥

इस मुहूर्तमें यदि सफाई कानूनको तोड़ा जायगा तो फिर वह कमी पुनर्जीवित नहीं हो सकता है । अतः उठो, जागो और आवश्य आलस्य छोड़ दो ॥ ४३ ॥

रोदित्यये भारतभूरिदानीं रुदन्ति सर्वत्र च भारतीयाः ।

क्षुक्षामकण्ठा नहि शोभतेऽतो युष्माकमद्याययनप्रवृत्तिः ॥४४॥

अरे, आज भारतभूमि रो रही है । सर्वत्र भारतवासी भी भूतसे खूबे कण्ठवाले होकर रो रहे हैं । अतः तुमको आज यह पढ़ना शोभा नहीं देता है ॥ ४४ ॥

यूयं युवानो जननीयमदा युद्धाऽऽतुरा स्वार्थिभिरदिता च ।

अस्याः परिभ्राणमथो पिधानुं विधत्त सङ्कल्पमनल्पमेव ॥४५॥

तुम लोग बवान हो । यह भारतमाता वृद्ध और दुःखिनी है । स्वार्थियोंने इसे पीड़ित कर रखा है । अतः तुमलोग इसकी रक्षाकेलिये महान् सङ्कल्प धारण करो ॥ ४५ ॥

पुरा मयोक्तं त्यजतास्य पाठशालाः कुराज्यस्य च राष्ट्रशाला ।

निर्मात संरक्षत ता प्रयत्नैरतत्रैव यूयं नितरामधीध्वम् ॥४६॥

पहिले मैंने कहा था कि इस दुष्ट सरकारके स्कूलों—कालेजोंको छोड़ दो । राष्ट्रीय शालाएँ बनाओ । प्रयत्नपूर्वक उनकी रक्षा करो और उन्हींमें पढ़ो ॥ ४६ ॥

ब्रवीमि तस्माद्विपरीतमद्य सर्वाणि विद्याभवनानि यूयम् ।

त्यक्त्वाद्य युद्धाय विधाय बुद्धिमुद्धारमस्या भुव आतनुध्वम् ॥४७॥

आज मैं उससे उल्टा बोल रहा हूँ । सब विद्यालयोंको छोड़कर, युद्धकेलिये विचार करके, इस भारतभूमिका तुमलोग उद्धार करो ॥ ४७ ॥

भूमौ च युद्धस्य समुत्कचिन्ता आयात संभूय भुयो जनन्याः ।

उद्धारमारात्तनितुं प्रवीरा न शोचतान्यज्जहिताऽन्यचिन्ता ॥४८॥

भारतभूमि—माताके शीघ्र उद्धार करनेकेलिये, उत्साही चित्तसे युद्धभूमिमें तुम लोग इकट्ठा होकर आ जाओ । और कुछ मत सोचो । सब चिन्ताओंको छोड़ दो ॥ ४८ ॥

वहन्ति ये शासनकिंकरत्वं न्यायालये ये परियन्ति तस्य ।  
साहाय्यमस्याऽदधते कथञ्चिद्ये ते स्वदेशाहितमाचरन्ति ॥४९॥

जो लोग सरकारकी नौकरी करते हैं, उसकी कचहरीमें जाते हैं और किसी प्रकारसे उसकी सहायता करते हैं यह स्वदेशना अहित कर रहे हैं ॥ ४९ ॥

न भोजनाच्छादनयोस्तु चिन्ता कार्या कथञ्चित्प्राविदारणेस्मिन् ।  
सर्वस्य दाता परमेश्वरोऽस्ति दास्यन्त्यसंख्येयजनाश्च तद् ॥५०॥

इस बुद्धमें भोजन-वस्त्रकी चिन्ता कभी नहीं करनी चाहिये ।  
भगवान् सबका अन्नदाता है । असंख्य लोग तुमको अन्नवस्त्र देंगे ॥ ५० ॥

ओजस्विता स्वं पदमादधीत सर्वेषु चैन्द्रारतमानवेषु ।  
समे यदीलापतिष्ठासनानां भङ्गं प्रकुर्युस्तदभीष्टसिद्धिः ॥५१॥

यदि भारतके सब मनुष्योंके हृदयोंमें ओजस्विता पैदा हो जाय  
और सबलोग यदि सविनय आशाभङ्ग करने लग जायें तो उस अभीष्टकी  
सिद्धि हो सकती है-भारतकी रक्षा हो सकती है ॥ ५१ ॥

त्रिंशच्च कोट्यः किल भारतीयाः सिताङ्गकाः सन्ति च लक्षमेकम् ।  
तत्कल्पितायाः परतन्त्रताया भवेद्विगोष्ठे तु कियान्विलम्बः ॥५२॥

३० करोड़ भारतीयाही हैं और एकलक्ष अंग्रेज हैं । एक क्षण  
अंग्रेजोंके द्वारा रची गयी हुई परतन्त्रतासे छुटकारा पानेमें कितनी देर लग  
सकती है ! ॥ ५२ ॥

राज्ये सहस्राणि च सप्ततिस्ते सिताङ्गकाः मैत्रिकतां भजन्ते ।  
आर्या अनार्या यमनाश्च माहाराष्ट्राश्च सिक्किमा अपरेऽपि धीराः ॥५३॥

राज्यमें ७० सहस्र अंग्रेज फौजमें सिपाही हैं और दूगरे भी हिन्दु,  
मराठे, सिक्ख, मुसलमान आदि हैं ॥ ५३ ॥

सेनापतेनैव पुराज्यमेतद्धृतास्त्रज्ञानयज्ञाननीशान् ।  
स्वार्थान्धतामिरमयं भूतायं विनर्तयत्येव निवृण्वन्तमस्मान् ॥५४॥



स्वार्थरूप-अन्धकारमय और पापी यह दुष्टराज्य हमलोगोंके  
अस्त्रशस्त्रोंकी छानकर, विवश और असमर्थ बनाकर, सेनाके बलसे ही  
हमको नचा रहा है ॥ ५४ ॥

युष्माकमोजोददने निपत्य स्वयं पतङ्गोपमका इमे ते ।  
भस्मावशेषान्निजसत्स्यराशीन्स्रक्ष्यन्ति शङ्खावसरोऽत्र कोसौ ॥ ५५ ॥

तुम लोगोंके ओक्कस्-सामर्थ्यरूप अग्रिमें यह सब पतङ्गसमान  
अंग्रेज स्वयं पड़कर समस्त बलको भस्म कर देंगे, इसमें सन्देहकेलिये  
अवकाश ही क्या है ? ॥ ५५ ॥

किं चैपमो राष्ट्रपतिर्युजैव जवाहिरोऽसौ मिहिरोपमोऽस्ति ।  
ततोऽपि युष्मासु हि भारतेतिर्भारोऽतिधर्म्यो युवसु प्रपन्नः ॥ ५६ ॥

किंच, इस वर्ष सर्वसमान तेजस्वी पण्डित जवाहिरलाल राष्ट्रपति हैं  
और वह भी जवान ही हैं । इसलिये भी तुम जवानोंके ऊपर भारतकी  
रक्षाका धर्मयुक्त भार आ पड़ा है ॥ ५६ ॥

जयेऽनिलम्बो ह्यथवा विलम्बो वीरेषु युष्मास्ववलम्बितः स्यात् ।  
अहिंसनास्त्रेण विजित्य शत्रून्देशप्रतिष्ठा सुदृढीकुरध्वम् ॥ ५७ ॥

युद्धमें विजय प्राप्त होनेमें क्षीप्रता अथवा विलम्ब यह दोनों बातें तुम  
वीरोंपर ही अवलम्बित हैं । अहिंसारूप अस्त्रसे शत्रुओंको जीतकर देशकी  
प्रतिष्ठाको दृढ बनाओ ॥ ५७ ॥

मनोदलेनैव महाहवेऽस्मिर्ल्लेब्धुं जयं शक्नुथ नात्र शङ्का ।  
मनोदलेनैव च याचि मेऽस्या विश्वासमाधातु मपि स्य शक्ताः ॥ ५८ ॥

मनोबलके द्वाराही इस महासमरमें जय प्राप्त कर सकते हो, इसमें  
सन्देह नहीं । और मनोबलके द्वाराही मेरी इस बातमें विश्वास नी  
कर सकते हो ॥ ५८ ॥

मनोबलं बुद्धिबलाद्विधत्ते श्रेष्ठ्यं समन्तादिति यावचेत ।  
यत्रास्ति बुद्धिर्न मनोबलं चेत्पराभवस्तत्र विधेर्विधानम् ॥ ५९ ॥

बुद्धिबलकी अपेक्षा मनोबल सब प्रकारसे श्रेष्ठ है, ऐसा समझो ।  
जहाँ बुद्धि हो परन्तु मनोबल न हो तो वहाँपर पराजय होना ब्रह्माका  
अमिट लेख है ॥ ५९ ॥

प्राचीनर्षिः परमकरुणः स्त्रीबालकान्यौवने

शुद्धं धर्मं विहरणपरानादिश्य पापद्वयः ।

अन्तस्तत्त्वे सकलसुधियां वाणीप्रकाशं परं

संस्थाप्यैव श्रमशमनमाधातुं स्वयासं ययौ ॥६०॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

पञ्चदशः सर्गः

परमदयालु, पापहारी, प्राचीनऋषि, श्रीमहात्माजी स्त्रियोंको,  
बालोंको और जवानोंको इस प्रकार शुद्धधर्मका आदेश देकर, सब  
समझदारोंके अन्तःकरणमें वाणीके प्रकाशको स्थापित करके भ्रम दूर  
करनेकेलिये अपनी यासभूमिको चले गये ॥ ६० ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञभारतराष्ट्रभाषाटीकासहिते

भारतपारिजाते पञ्चदशः सर्गः



## ❀ षोडशः सर्गः

लक्षाधिकैः परिवृतो मनुजैर्महात्मा

तत्रैव रात्रिमतिवाह्य बलेन साकम् ।

प्रातर्जगाम मुनिनायक एष नापां

तस्माच्च बोरसदमाप तमीमुखाम्रे ॥१॥

छाखों धादमियोंसे घिरे हुए श्रीमहात्माजी सेनाके साथ वहीं रानी  
बिताकर प्रातःकाल नापा गये और वहाँसे सायंकाल बोरसद पहुँचे ॥१॥

दूरात्पथो हृदयनाथदिदृक्षया वा

घाणीसुधास्वदनकामनयोपयासान् ।

लोकाश्च बोरसदवासिजनानठाप्सौ—

द्वाचामृतेन स हि विश्वसतत्त्वदधा ॥ २ ॥

हृदयनाथ—श्रीमहात्माजीके दर्शनकेलिये अथवा उनके उपदेश  
सुननेकेलिये जो लोग दूरसे आये थे—और जो लोग बोरसदके ही थे—  
समस्ततत्त्वोंके जाननेवाले श्रीमहात्माजीने अपनी वाणी—अमृतसे सबको  
सुत किया ॥ २ ॥

आसीत्कदापि सुभगः समयः स यर्हि

राज्ये प्रतीतिमधिकामधिकं च हार्दम् ।

हृन्मन्दिरे मम सदाऽपुपमेव पश्चा—

वज्ञातं मयाऽस्य हृदयं दुरितातिदुष्टम् ॥ ३ ॥

यह भी कभी एक समय था कि जब मैं सरकारके प्रति अधिक  
विश्वास और अधिक प्रेम अपने हृदयमें सदा रखता था । पीछे मुझे  
मालूम हुआ कि सरकारका हृदय पापोंसे अत्यन्त मलिन है ॥ ३ ॥

❀ इस सर्गमें वसन्तविलका छन्द है ।

तत्प्रेम मे बहुमले विमला प्रतीवो  
 राज्येऽथ सा शुभमनोरथमालिकाऽपि ।  
 नूनं वृथा समभवन्भ्रमयामिनी सा  
 प्राभात्ततो मम मनः परिवृत्तिमापत् ॥४॥

इस दोषपूर्ण राज्यमें मेरा वह प्रेम, वह निर्मल विश्वास और वह  
 शुभ मनोरथ सब व्यर्थ चले गये । वह भ्रमक्री रात बीत गयी और  
 मेरा मन बदल गया ॥ ४ ॥

नास्त्येष राज्यमिदमुद्धर्तुमर्थात्ता-  
 मापत्तिहेतुमनिशं सहयोगपात्रम् ।  
 ये स्वार्थमेव परिपालयितुं विदन्ति  
 नो वा परार्थमिह ते परमा जघन्याः ॥ ५ ॥

यह राज्य सहयोगका पात्र नहीं है; क्योंकि इस राज्यमें दुःखितोंके-  
 लिये सदा दुःखके कारण मौजूद हैं । जो लोग स्वार्थका ही संरक्षण करना  
 जानते हैं और परमार्थका रक्षण करना नहीं जानते वह अत्यन्त नीच  
 जन हैं ॥ ५ ॥

अस्यां च राज्यसरणाश्रुना नितान्तं  
 द्रोहं परं परिवहामि सुमानसेन ।  
 अन्यान्पि प्रतिदिनं परिवोधयामि  
 राज्यद्रुहो भवितुमेव महाभ्रमेण ॥ ६ ॥

अब मैं इस राज्यपद्धतिमें पवित्रमनसे अत्यन्त द्रोहजुद्धि रचता हूँ ।  
 औरोंको भी मैं बड़े परिश्रमसे राजद्रोही बननेको सिखाता रहता हूँ ॥ ६ ॥

फायेन चापि वचसा मनसाऽपि तस्य  
 साहाय्यमस्ति किल पातकपुञ्जोपि ।  
 तस्मादसंख्यजनताऽहितनाशनाय  
 तद्द्रोह एव परमो विमलोऽस्ति धर्मः ॥ ७ ॥

शरीरसे या वाणीसे या मनसे, किसी प्रकारसे भी इस राज्यकी सहायता करनेसे पाप-पुञ्ज बढ़ता ही है। अतः असख्य लोगोंकी बुराईका नाश करनेकेलिये, राजद्रोह ही परम पवित्र धर्म है ॥ ७ ॥

शक्यं न यद्वर्णयितुं द्रविणं तदेतद्  
हृत्स्वैव राज्यमय भारततः स्वदेशम् ।

किञ्चिद्दाति न ददाति यदि च्छलेन  
हर्तुं परं घनमिमानि पटवराणि ॥८॥

गिना नहीं जा सके, इतना धन, यह राज्य भारतवर्षसे अपने देशमें ले जाकर, ( भारतको ) कुछभी नहीं देता है। यदि देता भी है तो केवल यह बिथड़ा ! सो भी अधिकाधिक धनहरण करनेकेलिये ही ॥ ८ ॥

करीकृता यदि भवेदथ राजनीति-

रेषा भविष्यति ननु स्वजनापराधः ।

भाग्यादहं तु बहिरस्मि ततोऽपराधा-

दरमात्पृथग्भवत यूयमपि प्रसह्य ॥९॥

यदि इस राजनीतिको मैं स्वीकार कर दूँ तो यह भारतवासियोंका एक अपराध होगा। भाग्यसे मैं इस अपराधसे पृथक् हो चुका हूँ। तुम लोग भी इतात् इस पापसे अलग हो जाओ ॥ ९ ॥

युद्धं विधातुमहमद्य मलीमसेन

राज्येन भारतपिप्रवरेण सार्धम् ।

द्विसातिरिक्तवलशालि बलं महाध्य-

मादाय यामि जलधे. पुलिनेषु दाँडीम् ॥१०॥

भारतके सत्रसे बड़े शत्रु इस पारी राज्यके साथ युद्ध करनेकेलिये मैं अहिंसा-वृत्तसे शोभमान इस महनीय सेनाको लेकर समुद्रके किनारे दाँडी जा रहा हूँ ॥ १० ॥

श्रान्ताः स्म एव वयमद्य विपद्वा पार-

तन्त्र्याघमस्य मनुजेतरमानसस्य ।

तस्मादयं शुभमुद्धृतं उपस्थितोऽस्ति

तत्पातकं निरसितुं शुभवर्त्मनैव ॥११॥

इस अमानुषीय हृदयवाले राज्यके परतन्त्रतारूप पापको-दुःखको सहन करके अब हम थक गये हैं । अतः पवित्रमार्गसे ही इस पापको दूर करनेकेलिये यह शुभ मुद्धृत उपस्थित है ॥ ११ ॥

शुभ्रं स्वराज्यमधिगन्तुमनन्तमान-

ग्लानिक्रमास्तु भयितार उपेक्षणीयाः ।

यद्यद्विसङ्कटमिहापतति प्रसह्य

सह्यं हि तत्सफलमद्य गृहीतजिह्वैः ॥१२॥

उज्ज्वल स्वराज्यको प्राप्त करनेकेलिये मान-ग्लानि=मानहानि अनेक प्रकारसे होगी और उन सब प्रकारोंकी ओर ध्यान नहीं देना होगा । जो जो सङ्कट आवें सबको जोम टबाकर सह लेना ही पड़ेगा ॥१२॥

किं च स्वराज्यमिति सर्वजनाभिलष्यं

तन्नापगच्छतितरामधिकारिता नः ।

धर्म्यं हि वस्तु परिलब्धुमयं प्रयत्न-

स्तस्मादयं न समरः समपेतधर्मः ॥१३॥

किंच, स्वराज्य यह तो मनुष्यमात्रके प्राप्तकरनेकी चीज़ है । अतः इसकेलिये हमलोगोंका अधिकार भी जाता नहीं है-रह जाता है । धर्मयुक्त वस्तुको प्राप्त करनेकेलिये ही यह युद्धरूप प्रयत्न है । अतः यह युद्ध अपारमिर्न युद्ध नहीं है ॥ १३ ॥

यः स्यप्रजाहितयिनाशमनिद्रमिच्छे-

द्राजाऽघमः स इति सन्ततमाकलय्य ।

विद्रोह एष मम धर्मतया प्रतीत-

स्तस्मादयमिदमस्ति च धर्मयुद्धम् ॥१४॥

जो रातदिन अपनी प्रजाका अहित चाहता है वह अधम राजा है, ऐसा सर्वदा विचार करके यह विद्रोह = राजविद्रोह, मुझे धर्म प्रतीत हुआ है और अतएव यह युद्ध अवश्य धर्मयुद्ध है ॥ १४ ॥

इच्छामि नाशमनिशं ननु राजनीतेः

सर्वप्रजाहितपिपः समुपस्थितायाः ।

रोमापि नैव विकलं नृपतेर्विधातुं

जागर्ति नो मनसि कश्चिदुपीह कामः ॥१५॥

सर्व प्रजाके हितको नष्ट करनेवाली इस वर्तमान राजनीतिका मैं अवश्य ही सदा नाश चाहता हूँ। परन्तु राजाके = बादशाहके एक बालको भी बर्बाद करनेकी जरा भी इच्छा हमारे मनमें नहीं है ॥ १५ ॥

राजा स्वधर्मपतितः परितः समेति

पातित्यमेघ तत एव स नोऽवमान्यः ।

यः सत्करोति षचसाऽप्यधमान्मनुष्या-

न्सोऽपि प्रजस्यधमतामिति निर्विवादम् ॥१६॥

राजा यदि अपने धर्मसे पतित होता है तो वह सर्वथा पतित हो जाता है। अत एव वह लोगोकेलिये अपमान करने लायक ही होता है। जो मनुष्य अधमजनोका वाणीमात्रसे भी सत्कार करता है वह भी अधम बन जाता है, यह सर्वमान्य वस्तु है ॥ १६ ॥

भूयं ततः शृणुत सद्वचनं मदीयं

साहाय्यकस्य कारणेन कुशासनस्य ।

यः संचितः प्रबलपापचयोऽद्य याव-

त्तन्नाशनत्रमुपेत मुदाचिरेण ॥१७॥

इसलिये तुम लोग मेरे सत्यवचनको सुनो। इस दुष्ट राज्यकी महायत्ता करनेसे जो प्रबल पाप आजतक इकट्ठे किये गये हैं उनके नाश करनेके प्रयत्नको शीघ्र ही स्वीकार करो ॥ १७ ॥

भङ्गो भविष्यति परं लवणोपयोगे  
 निर्वन्धकस्य नियमस्य कृतस्य पूर्वम् ।  
 पदचात्ततोऽन्यविषदङ्घ्रिविधूननाय  
 यातस्य हेयपदवीं नियमस्य स स्यात् ॥१८॥

पहिले सिर्फ उस नियमका भङ्ग किया जायगा जो नमयके उपयोगमें बन्धनकारक है । उसके पश्चात् जो अन्य त्याज्य नियम = कायदे हैं उन सभी का भी, अन्य दुःखोंको दूर करनेकेलिये, भङ्ग किया जायगा ॥ १८ ॥

एवं विरोधमभितः प्रयत्नं विधाय  
 राज्यं निरङ्कुशमिदं स्ववशे प्रणीय ।  
 दारिद्र्यवारिनिधिमानधिभञ्जनाय  
 स्थाप्यं स्वराज्यममलं नितरामगस्त्यः ॥१९॥

इस प्रकारसे सब ओरसे प्रयत्न विरोध करके इस निरङ्कुश राज्यको अपने वशमें ले आकर, दृष्टितारूप समुद्रके मानभञ्जन करनेकेलिये अगस्त्यसमान निर्मल—निर्दोष स्वराज्यकी स्थापना करनी चाहिये ॥ १९ ॥

राज्यस्य रक्षणमिषेण च दुर्मदान्धाः  
 शस्त्रापगोरमसुरा नयवर्त्महीनाः ।  
 अस्मासु शस्त्ररहितेषु सदा निशङ्काः  
 स्फारं प्रहारमदयं नियतं प्रकुर्युः ॥२०॥

यह दुर्मदान्ध अन्यायी असुर, गज्यनी रक्षाके वशनेसे शस्त्र उठाकर, निःशस्त्र हमलोगोंपर निश्चाङ्क होकर निर्दयतापूर्ण कटोर प्रहार सदा, अवश्यही करेंगे ॥ २० ॥

नीत्यापराधरहितानपि भारतीया-  
 ऽद्वेताद्गवावधमुवं मद्विह्वला नः ।  
 प्राणान्तदण्डनविधानपि निर्दयत्वं  
 सन्दर्शयेयुरधिकाधिकमधुलुब्धाः ॥२१॥



यह अप्रेज मतवाले और घनके लोभी हैं । निरपराध हिन्दुस्तानियोंको भी पकड़कर यह फाँसीके तरतेपर ले जायेंगे और प्राणदण्ड देनेमें भी यह अपनी रईसी बड़ी निर्दयता दिखावगे ॥२१॥

मन्येऽहमेतदपि सत्यमिमेऽपि सन्ति

फट्टालरक्तपल्लादियुता मनुष्या ।

अस्मादृशस्तदिह मानवताविरोधि

कृत्य प्रणेतुमयशाश्विनुयुत्सवा ते ॥२२॥

मैं यह भी मानता हू कि सचमुच यह भी हमारे समान ही मनुष्य हैं । हड्डी, लोह, मांस आदिसे यह भी जने हुए हैं । अतः मनुष्यताविरोधी कार्य करनेमें इन्हें भी लज्जा आवेगी ॥२२॥

थरया स्थितौ निपतिता इह सम्भजन्ते

य क्रूरभावमवदातशरीरभाज ।

एते धय यदि भवेम हि तदशाया

नून तमेव धयमप्यवशा भजेम ॥२३॥

यह गोरे जिस स्थितिमें पड़कर जिस क्रूर भावको धारण करते हैं, यदि उसी स्थितिमें हम भी हों, तो अवश्य ही हम भी उसी क्रूरताको धारण कर सकते हैं ॥ २३ ॥

नोदेति शक्तिरसिलेषु जनेषु ताव-

त्सर्वर्तितु ह्यवसरेऽस्ति च सत्यमेतत् ।

शक्तिं समर्पयति तेषु स वर्तमान-

स्तस्मान्नितान्तमिह ते न भवन्ति दूष्या ॥२४॥

यह सत्य है कि सत्र मनुष्योंमें अवसरपर उताव—व्यवहार करनेकी शक्ति नहीं होती है । वह वर्तमान अवसर ही मनुष्योंमें शक्ति प्रदान करता है । अतः इसमें अश्रुबोका बहुत दोष नहीं है अर्थात् अवसर पहिचाननेकी शक्तिके अभावसे ही वह अन्याय कर रहे हैं । जब उनमें

समय पहिचाननेकी शक्ति आजायगी तो उनका अन्याय भी बन्द हो जायगा ॥ २४ ॥

नो रोचतेऽस्य विगुणस्य दुरन्तनीती  
राज्यस्य तां तदपनेतुमियं प्रवृत्तिः ।

ऊरीकृता बहु विचार्य मया मयि स्या-

च्छक्तिर्यादि प्रलयमद्य नयाम्यहं ताम् ॥२५॥

परन्तु इस विपरीतगुणवाले राज्यकी यह दुःखदनीति हमें पसन्द नहीं है अतः इसको दूर करनेकेलिये, बहुत विचार करके इस प्रवृत्तिको मैंने स्वीकार किया है । यदि मुझमें शक्ति होती तो मैं आज ही इसका सर्वथा नाश करता ॥ २५ ॥

इच्छन्नहं श्वसिमि निश्श्वसिमि प्रकामं

सन्नाशमेव नियतं परिशुद्धचित्तः ।

कारागृहे निगडितोऽथ भवामि मुक्त-

स्तस्याः प्रणासा उपकल्पित एव सद्यः ॥२६॥

मैं शुद्धचित्तसे इस दुष्टनीतिके नाशकी इच्छा करता हुआ ही श्वास-प्रश्वास ले रहा हूँ । मैं चाहे जेलमें रहे और चाहे बाहर रहूँ, उसका नाश तो अब नियत ही है ॥ २६ ॥

आक्रन्दनं जगदधीश्वरपादयोर्य-

शद्रूपतिप्रतिनिधावपि दीनवाचा ।

पूर्यं विनिश्चयपुरस्सरमर्पितं त-

त्सत्यं परं विवदते न हि कोऽपि तत्र ॥२७॥

भगवान्के चरणोंमें और बाइसरायके पास मैंने पुर निश्चय करके, दीनवागीसे जो कुछ कहा है वह सर्वथा सत्य ही है । इसमें किसीको भी विवाद नहीं है ॥ २७ ॥

सेनाव्ययो लयजगुल्लतदन्यशुंका

मद्यादिपेनविश्वोद्विष्टे व्ययस्थाः ।

एतेषु कस्यचिदपि प्रतिकूलतायां

संशेरते न सितचर्मभृतोऽपि जातु ॥२८॥

सेनाका खर्च, नमककर और दूसरे कर, शराब, अफीम, तम्बाकू आदिकेलिये जो कानून है, इनमेंसे किसीकी भी प्रतिकूलतामें (यद् कर और कायदे अन्यायी है इस विषयमें) अंग्रेजोंको भी कभी सन्देह नहीं होता है। अर्थात् सर्वसम्मतिये यह सब चीजें अन्याय पूर्ण हैं ॥२८॥

सर्वेऽपि ते सविनयार्पितदोषपुङ्ख

मिथ्या वदन्ति न परन्तु समर्थयन्ते ।

कुर्युश्च किं परयशा द्रविणस्य लुब्धा

द्रव्यं न चेद्भवतु न प्रकृतिप्रपीडा ॥२९॥

विनयपूर्वक जिन दोषोंको मैंने उनके सामने रखा है, उन्हें वह अंग्रेज लोग भी मिथ्या नहीं बताते, समर्थन ही करते हैं। परन्तु पराधीन और घन-लोभी वह क्या करें ? यदि द्रव्य न हो तो प्रजाको कष्ट भी न हो ॥२९॥

ये रक्षिकार्यनिरता पुरुषाश्च केचि—

त्संयोजिता अधिकृता लवणाधिकारैः ।

ते नो न चेन्निगडितानिह भाषयेयुः

स्यात्क्रीवतेति कथितो नयकोऽपराधः ॥३०॥

जो पुरुष वहाँ सिपाहीके काममें, नमकके अधिकारोंके साथ नियुक्त और अधिकृत किये गये हैं वह यदि हम लोगोंको गिरफ्तार न करें तो उनपर “नपुंसकता” का नया अपराध लगाया जायगा ॥३०॥

पश्येच्च कोऽपि यदि नः प्रहसी तदानीं

क्षारं जलेन परिकल्पयतो महाग्ध्वे ।

आज्ञापितो दुरितशासनतोऽवशोऽसौ

शक्नोति नो निगडितुं सहस्रायुषापान् ॥३१॥

हम लोगोंको समुद्रके जलसे नमक बनाते हुए यदि कोई सिपाही देख ले तो दुष्ट सर्कारकी आज्ञासे, विवश होकर वह हम लोगोंको पकड़ सकता है, यद्यपि हम निरपराधी ही होंगे ॥३१॥

पात्रं जलेन परिपूर्णमथानलस्थं  
पश्येत्तदैव तदमत्रमपाहरेत् ।

पानीयमप्यतिलमेव महोदधेस्त—

द्रष्टो विचाररहितो विनिपातयेत् ॥३०॥

यदि जलसे पूर्ण पात्रको अग्निपर रखा हुआ देखे तो वह सिपाही हमारे पात्रको भी छीन सकता है । वह विचारहीन असभ्य समुद्रके उस शारे जलको गिरा भी सकता है ॥ ३२ ॥

सज्जीकृतं च लवणं महता श्रमेण  
लोकोपकारकरणाय भयाऽपरैश्च ।

एकेन किङ्करजनेन समेत्य तच्च

दाक्येऽहं हर्तुमथवा विक्रीतुमद्य ॥३३॥

मैंने अथवा और अन्य किसीने भले बड़े परिश्रमसे नमक तैयार कर रखा हो और वह लोकोपकारके लिये ही हो, परन्तु एक ही सिपाही, आकर आज उस सब नमकको छीन सकता है या बिदेस सकता है ॥३३॥

आस्ते निरर्थक उपप्लुतको लमुन्द्रे

क्षारकरः कपटवज्रसमीप एव ।

शक्यं न कैरपि दशाऽपि निरीक्षितुं य—

न्नित्यं रजांसि निहितानि भवन्ति तत्र ॥३४॥

कपटवज्रके पास लमुद्रामें निरर्थक नमककी ग्यान मरी पटी है । उसे कोई आँखसे भी नहीं देख सकता है क्योंकि रोज उसपर धूर डाली जाती है ॥ ३४ ॥

अन्याय एष नहि शक्य उपेक्षितु स्या-

देपोऽपराध उद्गाच्च बहिर्दयायाः ।

एषाऽऽसुरी भवति नीतिरनीतिपूर्णा

ध्वंस्या क्षणेन सकलैरपि भारतीयेः ॥३५॥

यह अन्याय उपेक्षा करने योग्य नहीं है । यह अपराध दया के बाहर चला गया—दया कज़ेयोग्य नहीं है । यह नीति भासुरी है और अतः एष अन्यायपूर्ण है । सब भारतवासियोंको चाहिये कि इसे ज़रूर से ज़रूर नष्ट कर दें ॥ ३५ ॥

युष्माभिरप्युपहृता धनभस्त्रिऊपा

तस्याः कृते स्वहृदये बहु धारयामि ।

तोपाय न प्रभवतीह परं ममैषा

याचेऽहमन्यदपि तेन सुखाय युष्मान् ॥३६॥

तुम लोगोंने भी मुझे यह रुपयोकी चैली दी है । इसकेलिये मैं तुम्हें धन्यवाद देता हूँ । परन्तु इस चैलीसे मुझे सन्तोष नहीं होगा । अतः मैं तुम्हारे पास कुछ और भी माँगता हूँ ॥ ३६ ॥

आरब्ध एष भगवानयमस्य यज्ञो

युष्माभिरप्यमलकाटुतयः प्रदेयाः

अध्यापकः कुशलमाणवकः भगिन्यः

सर्पे सुखं स्वयमिहामिलिता भवन्तु ॥३७॥

इस यज्ञ भगवान्का आज आरम्भ किया गया है । इसमें तुम लोगोंको भी आहुति देनी होगी । अध्यापक, बड़ी उम्रके विद्यार्थी, बहिनें, सब अपने आप प्रेससे इस यज्ञमें शामिल हों ॥ ३७ ॥

अस्मिञ्च धर्मसमरे न पराणि सन्ति

शस्त्राणि सत्यमिति केवलमध्वर्मसम्पू ।

तद्वाप्यर्हिसनमुरुक्रममोडितौजः

शस्त्रद्वयेन कुरुताद्य शिवं स्वकीयम् ॥३८॥

इस धर्मयुद्धमें दूसरे अस्त्र नहीं हैं । केवल पवित्र अस्त्र सत्य तथा पराक्रमी और प्रख्यात बलवाला अहिंसा यही दो अस्त्र हैं । इन्हीं दोनोंसे आज अपना कल्याण बनाओ ॥ ३८ ॥

योग्योऽस्ति नो समय एष उपार्जनार्थ

विद्यागृहेऽक्षरचयस्य निरर्थकस्य ।

तस्माद्विहाय तरसा सकलं प्रपञ्चं

इषःश्रेयसं जनिमुषोऽद्य विधत्त वीराः ॥३९॥

घरमें निरर्थक अक्षरज्ञान पैदा करनेका यह योग्य समय नहीं है । अतः हे वीरो ! इस सब प्रपञ्चको छोड़कर जन्मभूमिकी मुक्ति प्राप्त करो ॥३९॥

याचो भमाद्य यदि वो हृदये स्थिताः स्युः

कल्याणमेव लभतामुदयं च आशु ।

नोचेद्रोदोऽश्वसरेषु समे मनुष्या

देशद्रोहोऽहह वः परिकीर्तयेयुः ॥४०॥

यदि आज मेरी बात तुम्हारे हृदयमें स्थान पा सके तो शीघ्र ही तुम्हारा कल्याण हो जावे । अन्यथा, समयके बीत जानेपर सब लोग तुम्हारी गणना देशद्रोहियोंमें करेंगे ॥ ४० ॥

श्रीवल्लभोऽस्ति यदि नायकवर्य एष

स्मारागृहे निगदितः सितराज्यपालैः ।

नैतद्भवेदुचितमत्र हि यूयमद्य

विद्यालये क्षणमपि स्थिरतां विधत्त ॥४१॥

यदि बल्लभभाई जैसे प्रतिष्ठित तुम्हारे नेताको सफा करने जेलमें बन्द कर दिया है तो अब उचित नहीं है कि तुम क्षणभर भी विद्यालयोंमें—  
स्कूलों और कालेजोंमें रहो ॥ ४१ ॥

अस्मिन्मृगे न मिलिता यवन्ताः खिरिस्ति—

लोका यद्वादिन इति प्रवदन्ति केचित् ।

मिथ्यैव तां गिरमवेत यतो हि तेषा—

मप्यस्ति नित्यमुपयोज्यमिहाशिवं वत् ॥४२॥

कितने ही लोग कहते हैं कि इस लड़ाईमें मुसलमान, ईसाई और  
गुहूदी शामिल नहीं हैं । उनके इस कथनको मिथ्या ही समझो । क्योंकि  
नमक तो उन्हें भी सदा उपयोग करनेकेलिये चाहिये ही ॥ ४२ ॥

यस्मात्करान्न वृषभा महिषा न भाहा

मुक्ता न वत्सतरका अपि तर्जका नो ।

मुक्ता भवन्तु मनुजाः किमिवाथ तस्मा—

न्मुक्ता भवन्तु कुत एव रणाक्षदस्मात् ॥४३॥

जित नमकके क्रमेसे बैल, बैल, गायें, छोटे छोटे बछड़े और तुरन्तके  
पैदा हुए बछड़े भी नहीं छूट सकते उस क्रमेसे मनुष्योंमें जिनकी गिनती  
है वे लोग कैसे छूट सकते हैं ? और यदि उस क्रमेसे नहीं छूट सकते  
तो इस युद्धमेंसे यह कैसे छूट सकते हैं ? ॥ ४३ ॥

अस्मात्कराद्रह्यितुं निखिलान्समर्थाः

साष्टाङ्गिकाः प्रणतयो यदि मत्कृताः स्युः ।

सज्जोऽस्म्यहं रचयितुं किल यत्र तत्र

वाराञ्शतं बहुविधा अपि ता नितान्तम् ॥४४॥

यदि मेरे किये हुए साष्टाङ्ग प्रणाम, सबको इस क्रमेसे झुड़ा सकते  
हैं तो मैं चाहे जहाँ सैकड़ों बार प्रणाम करनेको सदा तैयार हूँ ॥ ४४ ॥

राज्ये कृता विनतयो लिखितश्च पत्र—

राशिर्विवेकवचनानि समर्पितानि ।

नैराश्रयमेत्य सकलेभ्य उपायकेभ्य.

पन्थानमेतमहमद्य समागतोऽस्मि ॥४५॥

सर्कारसे मैंने प्रार्थनाएँ कीं । पत्र लिखे । विवेकपूर्ण वचन अर्पण किये । सब उपायोसे निराश होकर आज मैंने इस मार्गको पकड़ा है ॥४५॥

जातोऽस्मि शासनविमद्विधानसज्जो

राज्यद्रुहां सुखरतां प्रतिपन्न एव ।

कृत्यैतदद्य कथमप्यतिदुःखपूर्णः

शान्तं करोमि धिरसं मम तान्तमन्तः ॥४६॥

राजद्रोहियोंमें मुख्य बनकर आज मैं कानून भङ्ग करनेके लिये तैयार हुआ हूँ । इतना करके किसी प्रकारसे अपने नीरस और व्याकुल अन्तःकरणको शान्त बनाता हूँ ॥ ४६ ॥

यूयं प्रशान्तिपथगे प्रविदारणेऽस्मि-

न्सर्वेऽपि भारतविपत्तिविपन्नचित्ताः ।

सङ्गत्य निर्मलधियो युधमाभजेत

क्षारः करः क्षरणमेप्यति सद्य एव ॥४७॥

भारतके दुःखसे दुःखित चित्तवाले होकर यदि तुम सब लोग भी इस शान्त-युद्धमे शामिल होकर, निर्मल बुद्धिसे युद्ध करो तो यह नमकका कर तो अभी नष्ट होता है ॥ ४७ ॥

युष्मासु पौरुषमुदेतु यदि प्रकृष्टं

स्थायि प्रनष्ट इव सेप करोऽस्ति नूनम् ।

दुर्दर्शनीयनृपनीतिरियं च सर्वा

आपत्तयोप्युपगता विलयं भजेयुः ॥४८॥

यदि तुममें पुरुषार्थ पैदा हो जाय और स्थायी बना रहे तो यह नमकके करका तो नाश हुआ ही समझो । नहीं देखी जा सके ऐसी यह—यत्तमान राजनीति और सभी आपत्तियाँ विलयको प्राप्त हो जायें ॥४८॥

साध्यं विधाय नितिलागमवेद्यसर्व-

भूताधिनाथपरमात्मन एव युद्धे ।



आमन्त्रयेऽहमखिलानपि वस्ततोऽद्य

सार्धं कुरुध्वममलं विनिवेदनं मे ॥४९॥

सर्व धर्मपुस्तकोंसे जाननेकेयोग्य—सर्व प्राणियोंके स्वामी परमात्मा-  
को साक्षी रखकर इस युद्धमें तुमलोगोंको मैं निमन्त्रण दे रहा हूँ । अतः  
आज मेरे इस निर्मल—विशुद्ध निवेदनको तुम लोग सार्धक बनाओ ॥४९॥

सन्देहि नाल्पमपि यत्समुदायकेऽस्मि—

वृक्षेताङ्गका अपि बलं मम वर्धयेयुः ।

अन्यायमेकमभिपातुमनीश्वरास्ते

नान्यायपुञ्जदहनं ज्वलयेयुरद्धा ॥५०॥

मुझे बरा भी सन्देह नहीं है कि इस युद्धमें अग्नेज भी मेरे बलको  
बढ़ावेंगे । हे अज्ञातः = निर्दोष बन्धुओ ! एक अन्यायकी रक्षाकेलिये  
अनेक अन्यायरूप अग्निको वे लोग नहीं प्रज्वलित करेंगे ॥ ५० ॥

अस्याः पुरः स्थित इवास्ति कुराजनीते—

भांशो न संशयितुमर्हथ यूयमत्र ।

यीयं प्रदर्शयत धीरजनोचितं चे—

त्कर्म फलिष्यति मुखेन व ईहितार्थः ॥५१॥

इस राजनीतिवा नाश तो अब मानो सामने ही सड़ा है । इस  
विषयमें अब तुम्हें सन्देह नहीं करना चाहिये । वीरजनोचित धीरताका  
प्रदर्शन करो, कराओ । मुझ के साथ तुम्हारा मनोरथ अत्यन्त सफल  
होगा ॥ ५१ ॥

स्वतन्त्रता महाप्रसादमेत्य शीतलानना

गृहीतमालिका करेण भारतातिहारिणी ।

समीपमेति विह्वला न चास्तु नः पलायनं

समीहितं चिरेण पूर्तिमाशु नः प्रयातु तत् ॥५२॥

शीतलमुखवाली, भारतके दुःसको हरण करनेवाली स्वतन्त्रता (देवी)

हाथमें माला लेकर विह्वल होकर हमारे पास आ रही है। हम लोग भागें नहीं। फिरकालका मनोरथ शीघ्र अब पूर्ण होगा ॥ ५२ ॥

पथ्यमेतदुपदिश्य सद्ब्रुवाः

कामपि श्रियमपूर्विकां दधत् ।

शर्यरीमुपनयन्कृतार्थतां

तां सुपेण इह सप्रगे ययौ ॥५३॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकश्रीस्वामिभगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

षोडशः सर्गः

सत्यवादी श्रीमहात्माजी इस हितकारक वस्तुका उपदेश करके किसी अथर्व शोभाको धारण करते हुए, उस रात्रिको कृतार्थ करके शान्तिपूर्वक प्रातःकाल सेनासहित चले गये ॥ ५३ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञभारतराष्ट्रभाषाटीक्यसहिते

भारतपारिजाते षोडशः सर्गः



## \* सप्तदशः सर्गः

एष धीरसदवासिमानवास्तद्वितार्थमुपदिश्य सत्कृतः ।  
सत्प्रयाणमकरोच्च मानवैः प्रेमनिस्तजलाधिलोचनैः ॥ १ ॥

श्रीमहात्माजीने धीरसद वासियोंको उनके हितका उपदेश करके लोगोंसे आदृत होकर वहाँसे प्रयाण कर दिया । उस समय लोगोंकी आँखोंमें प्रेमाश्रु भरे हुए थे ।

वर्त्मसंस्थितजान्समुत्सुकान्मन्दहास्यमभिदर्श्य मानयन् ।  
धर्मयुद्धरचनाचिकीर्षया सेनया सह ययौ जवेन सः ॥ २ ॥

दर्शनकेलिए रास्तेमें बैठे हुए लोगोंको अपने मन्दहास्यसे सम्मानित करते हुए, धर्मयुद्धकी रचना करनेकी इच्छासे सेनाके साथ बिना विलम्ब चले गये ॥ २ ॥

संजगाम स च रासनामकं ग्राममुत्प्रथितकीर्तिपुञ्जकम् ।  
यत्र यत्नमश्नेन्द्रकिङ्करे प्रापितो यत निगृह्य वन्दिताम् ॥ ३ ॥

श्रीमहात्माजी बहुत कीर्तिवाले रास गाँवमें पहुँचे । जहाँ कि बादशाहके नौकरोंने—राजधर्मचारियोंने श्रीवत्सलमर्माईको पकड़कर कैदी बनाया था ॥ ३ ॥

दर्शनाय महता महीयसो दूरतोऽपि जनता समागता ।  
सा तुतोप तमयेक्ष्य सत्पृहं सन्तुतोप स च तौ धयन्दृशा ॥ ४ ॥

श्रीमहात्माजीके दर्शनकेलिये दूरदूरसे भी लोग आये हुए थे । लोग श्रीमहात्माजीको देखकर और श्रीमहात्माजी लोगोंको देखकर सन्तुष्ट हुए ॥ ४ ॥

पाणिभागमथ सा क्षणे क्षणे व्युत्थितं हि विरचय्य तं मुनिम् ।  
चारणाङ्गुलिषु आरमात्मनो विग्रहस्य विनिधाय चैक्षत ॥ ५ ॥

इस सर्गमें स्योद्धता छन्द है ।

सा = वह जनता अपनी ऍंडीको ऊँची करके, और अपने शरीरका सब भार पैरोंके पञ्जेपर रखकर, उन श्रीमहात्माजीका दर्शन करने लगी । अर्थात् उचक उचक कर लगे उन्हे देखने लगे ॥ ५ ॥

श्रान्तिमेव पथि सङ्गता महाशान्तिभूमिपतिराश्वपानयत् ।  
स्नानभोजनकृतिं च सत्कृती संवृतो जनतया समापयत् ॥ ६ ॥

सत्कृती और परम शान्त श्रीमहात्माजीने, मार्गकी थकावट को शीघ्र ही दूर कर दिया । जनतासे घिरे हुए ही उन्होंने स्नान और भोजनकी क्रियाको समाप्त किया ॥ ६ ॥

वक्त्रैर्विरचितात्सुमश्चकात्प्रभुरद्भुतिविशोभिताननः ।  
चारुसञ्चितविचारमुन्दरः सुन्दरं वचनमाजहार सः ॥ ७ ॥

एक ऊँचा सिंहासन बनाया गया । उसपर बैठकर, वेदीप्यमान मुखवाले और सुन्दर विचारवाले श्रीमहात्माजी सुन्दर उपदेश करने लग गये ॥ ७ ॥

एतदेव विलसन्महामहो मण्डलं स सरदारवल्लभः ।  
जग्मिवान्सपदि यत्र घाञ्छिता वन्दितां परमवीरपूजितः ॥ ८ ॥

~ यह वही महान् तेजस्वी प्रान्त है जहाँपर बड़े बड़े वीरोंसे पूजित श्रीसरदार बल्लभभाईने अपनी चाही हुई कैदको प्राप्त की है ॥ ८ ॥

अस्ति मण्डलमिदं प्रतिष्ठितं यत्र पूर्वमतिगर्वितामिमाम् ।  
राजनीतिमभिजित्य संगरे बल्लभो विजयमापदुज्ज्वलम् ॥ ९ ॥

यह वही प्रतिष्ठित प्रान्त है जहाँ पहिले श्रीबल्लभभाईने इस अभिमान-पूर्ण राजनीतिको X युद्धमें जीतकर, उज्ज्वल विजयको प्राप्त किया था ॥ ९ ॥

७ यहाँसे महात्माजीका मापण शुरू होता है ।

X सन् १९२४ ई० में इसी तालुकेमें श्रीबल्लभभाईने एक अस्त्रहयोग युद्ध किया था जिसमें सर्कारको अपनी भूल कबूल करनी पड़ी थी।

तद्धि कार्यमधुना मयेह वा तद्भवेच्च करणीयमद्य वः ।

वक्ष्येभ्यः विजयार्चितस्य यन्मानसस्य परितोषमावहेत् ॥ १० ॥

इस समय मुझे भी वह कार्य करना चाहिये और तुम लोगोंको भी वही कार्य करना चाहिये जिससे कि विजयी श्रीवल्लभभाईके हृदयको सन्तोष प्राप्त हो ॥ १० ॥

ते प्रशस्यपदवीमुपागता ये जहर्निजमुखित्वमर्थकृत् ।

किन्तु सन्ति बहवः परेऽपि ये न त्यजन्ति धनलोभबन्धनम् ॥ ११ ॥

मुखीपना केवल अर्थ धन हरण करनेकेलिए ही होता है । जिन्होंने इस मुखीपनेको छोड़ दिया है वह प्रशसाके पात्र हैं । परन्तु अभी तो दूसरे बहुत मुर्खी हैं जो धनके लोभरूप बन्धनको नहीं छोड़ रहे हैं ॥ ११ ॥

वेतनाय मुद्रितां न ते कचिद्वारयन्ति मुखिताधिकारिणः ।

केवलं तदधिकारलोभतस्तत्र तैः सहितमेव साध्यते ॥ १२ ॥

वेतनकेलिये कोई भी मुखीपनेको स्वीकार नहीं करता । वह सभी मुखिता—मुखीपनेके अधिकारी हैं । अर्थात् मुखी बननेसे अनेक प्रकारकी अन्यायपूर्ण स्वतन्त्रताएँ मिलेंगी । केवल अधिकारके लोभसे ही लोग मुखी बनते हैं और उस अधिकारके मिलनेपर सब अपना ही हित साधते हैं ॥ १२ ॥

राजनीतिरियमद्य भारतं लुण्ठितुं रचितनिश्चितस्ततः ।

देशनाशनविधौ न दीयतां शासनाय भवतां सहायता ॥ १३ ॥

आज इस राजनीतिने भारतको छूटनेका निश्चय कर रखा है । अतः तुम लोग देशके नाश करनेमें राज्यको कोई भी अपनी सहायता मत दो ॥ १३ ॥

ग्रामभाग इह ये सलाटिनो येऽभिषन्ति मुखिनोऽथ रक्षिणः ।

तान्विधाय निजसाधनं भद्रराजनीतिशकटं प्रचारयते ॥ १४ ॥

ग्रामोंमें जो तलाटी हैं, जो मुखी हैं और जो सिपाही हैं, उन सबको अपना एक बड़ा भारी साधन बनाकर इस राजनीतिके गाँडेको चलाया जा रहा है ॥ १४ ॥

कर्म किञ्चन न चेत्प्ररोचते नैव कार्यमिह कैश्चिदेव तत् ।  
कैश्चिदप्यथ भयैः क्रियेत तत्कारकांश्च दुरितं समाश्रयेत् ॥१५॥

जो कार्य किसीको पसन्द न हो उसे नहीं करना चाहिये । किसी प्रकारके भयसे यदि वह कार्य किया जाय तो करनेवाले को पाप ही लगता है ॥१५॥

एतदान्तरभयप्रणाशने सक्त एव सरदारवल्लभः ।  
राक्षसार्हिनयपालनोद्यतैर्बन्धिसद्वानि निधीयतेऽधुना ॥१६॥

इसी आन्तरिक भयको नष्ट करनेकेलिये श्रीसरदार बल्लभभाई लगे हुए थे । उन्हें इस राक्षसीनीतिकी रक्षामें लगे हुए राजकर्मचारियोंने जेलमें रत छोड़ा है ॥ १६ ॥

तेन न प्रयत्नं कचित्कृतं नोदपादि खलु कोऽप्युपद्रवः ।  
धित्कथापि नरपामरैर्महाप्रायको विनिगृहीत एव तैः ॥१७॥

उन्होंने-बल्लभभाईने न तो कहीं कोई व्याख्यान दिया और न कोई उपद्रव किया । तथापि, धिक्कार है, कि नीचपुरुषोंने उन्हें पकड़ लिया ॥१७॥

आजगाम स च यच्चिकीर्षया बल्लभोऽत्र गुजरातवल्लभः ।  
तत्तु सर्वविदितं पुराऽभयद्रोपितं किमपि तेन नो सता ॥१८॥

गुजरातके बल्लभ सर्वप्रिय, श्रीवल्लभभाई जिस कामको करनेकी इच्छासे यहाँ आये थे वह तो पहिले ही सबको विदित था । उन्होंने कुछ छिपा नहीं रखा था ॥ १८ ॥

सत्यवर्त्मनि रतोस्ति यो नरस्तस्य गोप्यमिह किञ्चनास्ति नो ।  
आगतस्त कृपया कृपापरो मार्गमार्जनकृते ममोद्वलः ॥१९॥

जो मनुष्य सत्यमार्गमें लगा हुआ हो उसके पास छिपाने योग्य कोई वस्तु नहीं होती है । वह तो कृपाकरके मेरे मार्गको साफ करनेकेलिये ही आये थे ॥ १९ ॥

क्षारशासनविमञ्चनं परं मत्सहायकगणेन या मया ।  
कार्यमत्र न परप्रयोजना योजनेयमुररीक्षताऽभयन् ॥२०॥

नमस्कानूनका तोड़ना या तो मेरे दाग हो या मेरे साथियों-सैनिकोंके द्वारा हो। इस कार्यमें दूसरोंकी आवश्यकता नहीं है; इस तरहकी योजना बनायी गयी थी ॥ २० ॥

संस्तुता न निखिल्य भवन्ति वो ये मया सह समागता इह ।  
एषु सन्ति बहवो गुणाश्रया वल्लभस्य सुधियः मुसेवकाः ॥२१॥

ये जो लोग मेरे साथ आये हैं यह सब तुम लोगोंके परिचित नहीं हैं। इनमें बहुत से तो सुधी श्रीवल्लभभाईके सेवक हैं ॥ २१ ॥

अल्पमेव परिदण्डयश्च तं शासनं गतमस्ति व्यलज्जयत् ।  
स्यं च तं च नरतल्लजं कृतो बुद्धिरस्तु जडतापताडिते ॥२२॥

इस निर्बुद्धि सरकारने उनको थोड़ा सा ही दण्ड करके अपने को और उनको भी लजित किया है। जडतासे मारे गये हुएको अल्लु कहाँसे हो ? ॥ २२ ॥

देशायाह्यकरणं च मस्तकच्छेदनं च गुलिकाग्निभर्जनम् ।  
दण्डनं यदि तु मादृशमिदं शोभतेऽपि न हि तद्विशोभते ॥२३॥

मेरे जैतोंको तो देशनिकाला, या सिरकाटना, या गोलियोंसे मरवाना, यह सब दण्ड—शोभा देता है। यह दण्ड—तीन महीनेकी जेलकी सजा—नहीं शोभा देता ॥ २३ ॥

द्रोहणं दुरितशासनाय मे सम्मतं परमधर्मवर्धनम् ।  
शिक्षयामि नित्यमहं प्रजाधर्ममेतमथ मोक्षसाधनम् ॥२४॥

दुष्ट सरकारके प्रति द्रोह करना मेरी सम्मतिमें परम धर्मवृद्धिका कार्य है। इसी धर्मको मैं प्रजाको सदा सिखा रहा हूँ। यही धर्म मोक्षका—स्वतन्त्रताका साधन है ॥ २४ ॥

यश्च शासनमहर्दिव प्रजापीडनानि निखिलेषु निर्दयम् ।  
क्षारशुक्लरचनां च दुर्व्ययं सेनिकादिषु करोति सर्वदा ॥२५॥

वो सरकार शतदिन प्रजाको पीडित कर रही है और सचरर—गरीब

और अमीरपर-नमकका कर रख रही है, और जो फौज आदिकेलिये निरर्थक व्यय सदा कर रही है ॥ २५ ॥

यच्च पञ्चभिरहो सहस्रकैर्वेतनं गुणितमेव यच्छति ।  
भूपतिस्थितिभुजेऽधिकं सदा भारतीयजनतायतोऽत्रपम् ॥२६॥

जो बाइसरायको भारतीय जनताकी आयसे ५ हजार गुणा अधिक वेतन सदा देती रहती है ॥ २६ ॥

पञ्चविंशतिमथापि वार्षिकीं यच्च कोटिमहिषेनमद्यतः ।  
मुद्रिका जयति षष्टिकोटि यद्विज्रदेशवसनक्यादपि ॥२७॥

जो सर्फार २५ करोड रुपये प्रतिवर्ष अफीम और शराबसे पैदा करती है और अरे रे । जो सर्फार ६० करोड रुपये विदेशी कपडोंसे पैदा करती है ॥ २७ ॥

संघशो मनुजनीनहर्षिषं संस्थितानिह च जीविकां विना ।  
यन्न पश्यति दरिद्रतामहाराज्यमत्र विततं समन्ततः ॥२८॥

जो सर्फार, जिन को जीविका नहीं मिल रही है ऐसे उन असख्य मनुष्योंको भी नहीं देखती है और जो चारोंओर फैले हुए दारिद्र्यको भी नहीं देखती है ॥ २८ ॥

शासनस्य बत तस्य दुर्दृशो नाशनाय सततं समुत्सुकः ।  
द्रोहमेव जनतापकारके धर्ममद्य परमं प्रवेदम्यहम् ॥२९॥

उस दुर्विचारवाली सरकारका नाश करनेकेलिये मैं सदा उत्सुक हूँ ।  
उस घातक सरकारके साथ द्रोह करना मैं परम धर्म मानता हूँ ॥ २९ ॥

शासनेन सहसेति वीक्षित वन्दितां हि गमितेऽप्य यद्गमे ।  
भारतीयजनता भदिष्यति प्रेक्ष्य दुःखमतिभीषाहता ॥३०॥

इस दुष्ट सरकारने तो विचार होना कि श्रीवल्लभभाईको जेलरी सजा दे देनेपर, उस दुःखको देखकर भारतीय जनता मयभीत हो जायगी ॥ ३० ॥



भूतमद्य विपरीतमेव यन्निर्मयत्वमधिगत्य सर्वथा ।

भोतुमत्र मम हार्दिकं वचो धर्मभावगति यूयमागताः ॥३१॥

परन्तु हुआ उल्टा ही । जिससे कि आज तुम लोग अधिक निर्मय होकर मेरे हार्दिक और धार्मिक वचनको सुननेकेलिये यहाँ आये हो ॥ ३१ ॥

शासनं च यदि बन्धनेन मां योजयेदखिलसेनया सह ।

एष वोऽस्तु परमोत्सवः परं कार्यमग्निममतोऽवधार्यताम् ॥३२॥

यदि सत्कार मेरी सारी सेनाके साथ मुझे जेल भेज दे तो यह तुम लोगोकेलिये आनन्दकी बात होनी चाहिये । और तब भविष्यकेलिये कर्तव्य निश्चित कर लेना ॥ ३२ ॥

शीघ्रमेव विजहीन बन्धवः शासनेन परिकल्पितां भृतिम् ।

देशदुःखरजनीविनाशने व्यापृता भवत भारतारुणाः ॥३३॥

माइयो ! राज्यकी दी हुई नौकरीको शीघ्र छोड़ दो । देशकी दुःख-रात्रिको नाश करनेमें, हे भारतके अनेक सूर्यो ! तुम तल्लीन हो जाओ ॥ ३३ ॥

एष तिष्ठति ढसाधरापतिस्त्यागमूर्तिरिव यो ह्यगङ्गने ।

गृह्यतां नरपतेरतः सदा साहसं परतरोऽपरिमहः ॥३४॥

यह दसा राज्यके राजा श्रीमान् गोपालदासभाई साक्षात् त्यागमूर्तिके समान तुम्हारी आँखोंके आगे पैटे हुए हैं । इन—राजासे साहस और महान्-अपरिमहका ग्रहण करो ॥ ३४ ॥

दत्तमेव धनमद्य मेऽधिकं नाधुना तदधिकं मयेष्यते ।

कामये युधि कृतं समर्पणं तत्समं यदिहवोऽस्तु साम्प्रतम् ॥३५॥

तुम लोगोंने आज मुझे बहुत धन दिया है । अब उससे अधिक मैं धन नहीं चाहता हूँ । मैं यह चाहता हूँ कि तुम्हारा जो कुछ हो, यह सब इस लड़ाईमें अर्पण कर दो ॥ ३५ ॥

सन्तु ते सुतसुतादयोऽपि ध. प्रार्पिता इह सुधर्मकर्मणि ।

यूयमद्य गतकल्मषा भ्रुवा. स्वात्मनो जुहुत युद्धपावके ॥३६॥

तुम्हारे उन—प्रिय बालवच्चोंको भी इस सुन्दर धर्मकार्यमें अर्पण कर दो। पवित्र और दृढनिश्चयी बनकर अपनेको भी इस युद्धाग्निके होम कर दो ॥ ३६ ॥

अत्र कस्यचिदपि प्रवर्तते हिंसनं न वचसापि संयुगे ।  
दुःखमेव परिग्रह्य सर्वथाः शासनं समुपदिश्यतां शठम् ॥३७॥

इस युद्धमें किसी की चाणीसे भी हिंसा नहीं की जायगी। केवल दुःखको ही सर्वथा सहन करके इस सर्कारको उपदेश देना है ॥ ३७ ॥

विश्वमद्य निखिलं समीक्षतां भारतीयजनतासहिष्णुताम् ।  
अन्ततो विपरिवर्तितं भवेच्छासनस्य हृदयं विनिष्टुरम् ॥३८॥

आज सारे जगत्को भारतवर्षकी प्रजाकी सहनशक्तिको देखने दो। अन्तमें सर्कारका अत्यन्त कठोर हृदय परिवर्तित हो जायगा ॥ ३८ ॥

यद्यपि प्रतिपलं समेधते त्रस्ताद्य निखिलेऽपि शासने ।  
नाशया विरहितो भवामि तन्निर्मलं स भगवान्विधास्यते ॥३९॥

यद्यपि सम्पूर्ण राज्यमें इस समय प्रतिक्षण निर्दयता बढ़ती ही जा रही है; तथापि मैं निराश नहीं हो रहा हूँ। भगवान् उसे अवश्य पवित्र करेंगे ॥ ३९ ॥

क्रन्दनं जनतया कृतं महत्सत्त्वरं समधिगत्य सर्वथा ।  
रक्षितुं हि भवितव्यमुद्यतैः शासकैर्विदितसङ्कटामिमाम् ॥४०॥

जनताके क्रन्दनको सुनकर, उसके सङ्कटोंका पता लगाकर शासकोंको उसकी शीघ्र रक्षा करनेकेलिये तैयार हो जाना चाहिये ॥ ४० ॥

शासनेन परमेतकेन तद्दुःखवृद्धिरभिवाञ्छिता सदा ।  
इङ्गलैण्डपरिपोषणाय तत्सर्वथा प्रयतते दुराननम् ॥४१॥

परन्तु इस सर्कारने जनता के दुःखकी वृद्धिकी ही उदा इच्छा की है। यह दुर्मुत्त सर्कार इङ्गलैण्डके पोषण करनेकेलिये ही सर्वथा प्रयत्न करती है ॥ ४१ ॥

भारतस्य सुखसम्पदागमः शासनाय नहि रोचते मनाक् ।  
नैव पामरजनो विचारयेत्स्वार्थहानिमपरस्य चोन्नतिम् ॥४२॥

भारतकी सुख-सम्पत्तिका आगम इस सर्कारको जरा भी अच्छा नहीं लगता है । ठीक ही है, पामरजन स्वार्थकी हानि और परायी उन्नतिको नहीं विचारते ॥ ४२ ॥

शासमेतद्भिर्वर्धते सदा वर्त्म तेन हि भया विमार्गितम् ।  
राजशासनविभञ्जनात्मकं सर्वदा सुरति सार्वकामिकम् ॥४३॥

यह शास सदा बढ़ता ही जा रहा है अतः मैंने राज्यकी आशके भङ्ग करनेका, सुन्दर और सर्व कामनाओंको पूर्ण करनेवाला, मार्ग ढूँढ़ निकाला है ॥ ४३ ॥

क्षारशुल्कनियमस्य भञ्जनाद्वन्धनाप्तिमपि सोढुमुद्यताः ।  
धन्यवादसहितं सहामहे ताडनानि च कशाशतेरपि ॥४४॥

नमक शानूनको तोड़नेसे यदि जेल भी मिले तो उसे सहनेकेलिये हम तैयार हैं । यदि हमको सैकड़ों कोड़ोंकी भी सजा मिले तो हम धन्यवाद सहित उसे सहेंगे ॥ ४४ ॥

प्राणदण्डनभिया न शक्यते सङ्गराद्रचयितुं पलायनम् ।  
आपदामवचयं निपातितं शासनेन शिरसा वहामहे ॥४५॥

प्राणदण्डके भयसे हम लोग रणभूमिसे भाग नहीं सकते । सर्कारकी ओरसे डाली गयी हुई आपत्तियोंके डेरको हम शिरपर चढ़ावेंगे ॥ ४५ ॥

शासकेर्विरचितासु भारते यावदेव नहि राजनोतिषु ।  
धीयते सुपरिवर्तनं वयं नोपरन्तुमभिकामयामहे ॥४६॥

भारतमें प्रचलित राजनीतिमें ज्वरतक शासकगण सुन्दर परिवर्तन नहीं करें तबतक हम लोग उपराम लेना नहीं चाहते हैं ॥ ४६ ॥

पोडशाब्दिकत्रयोमुचोऽतिगान्वाल्क्यानपि जरातुरानपि ।  
यौवने वयसि संस्थितानहं प्रार्थयेऽवतरितुं रणाङ्गने ॥४७॥

१६ वर्ष से अधिक आयुवाले बालकोंको भी, बूढ़ोंको भी और  
जवानोंको भी मैं रणभूमिमें उतरनेकी प्रार्थना करता हूँ ॥४७॥

योपितामपि गणान्महाक्षणान्प्रार्थये विनयपूर्वकं तथा ।

यावदेव निरियान्न दिष्टकस्तावदेव समुपेत सर्वशः ॥४८॥

मैं परम उत्साही बहिनोके मित्र मित्र समाजोंसे भी विनयपूर्वक  
प्रार्थना करता हूँ कि समय बीतजानेसे पहिलेही वह भी इस युद्धमें सब  
तरहसे आ जायें ॥४८॥

एवं स नायकशिरोमणिरद्वैताभि-

स्ताभिश्च गीर्भिरखिलस्वमनोभितापम् ।

जीपुंसशुद्धहृदयेषु च सङ्क्रमय्य,

कर्तव्यबोधनपटुर्विरराम योगी ॥४९॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

सप्तदशः सर्गः

नेताश्रीमें श्रेष्ठ और कर्तव्य बतानेमें निपुण श्रीमहात्मान्नी इस  
प्रकारसे उन अद्भुत वचनोंसे अपने मनके समस्त दुःखोंको जीपुरुषोंके  
हृदयोंमें सङ्क्रमण कराकर, चुप हो गये ॥४९॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपश्राष्ट्रभाषाटीकासहिते

भारतपारिजाते सप्तदशः सर्गः

## ❀ अष्टादशः सर्गः

प्रस्थाय रासादरविन्दनामकान्तः स कङ्कापुरमाशु गत्वा ।  
तत्रापि सर्वान्स्यवचः सुधाभिः सन्तर्पयामास दयालुचेताः ॥१॥

विष्णुके समान कान्तिवाले श्रीमहात्माजीने राससे चलकर शीघ्र ही  
कङ्कापुर जाकर, वहाँ भी सब लोगोंको अपने वचनानृतसे तृप्त किया ॥१॥  
सम्मानितो मानिजनैर्महात्मा स्वसेनया सार्धमतिप्रसन्नः ।  
गन्तुं स कारेलिभितोऽविलम्बं व्यतीत्य तां रात्रिमथ प्रतस्थे ॥२॥

मानिपुरुषोंसे सम्मानित होकर, कङ्कापुरमें ही रात्रिको बिताकर,  
अतिप्रसन्न श्रीमहात्माजी, शीघ्र कारेली जानेकेलिये अपनी सेनासहित  
प्रस्थित हो गये ॥ २ ॥

कारेलिमभ्येत्य महाप्रसाद सदृष्टवान्मानवसागरं सः ।  
नित्यक्रियाः स्वस्थतरः समाप्य सभास्थलं धीरगतिर्जगाम ॥३॥

श्रीमहात्माजीने कारेली जाकर महाप्रसन्न मानवमहासागरको देखा ।  
नित्यक्रियाको समाप्त करके, खूब स्वस्थ होकर तब, सभास्थानमें गये ॥३॥

पुलिस्पटेलाङ्मुखिनस्तलाटीस्त्यक्तुं समादिश्य महीपकार्यम् ।  
गन्तुं च तद्दर्शितवर्त्मनैव साय गजेरा स समाससाद ॥४॥

कारेलीमें पुलिस्पटेलों, मुखियों और तलवारियोंके सफ़ारी काम छोड़  
देनेका और अपने बताये हुए मार्गमें ही चलनेका उपदेश देकर वह  
गजेरामें पहुँचे ॥ ४ ॥

दूराच्छृतं तेन महात्मना यद्गामे गजेराख्य उपस्थितानाम् ।  
थद्दातुमारोपगतान्त्यजानां सभाप्रवेशः प्रतिपिद्ध आस्ते ॥५॥

❀ इस सर्गमें उपजाति छन्द है ।

श्रीमहात्माजीने दूरसे ही सुना था कि गजेरा ग्राममें भद्रासे आये हुए  
अन्त्यजोंको उनको समामें आनेकी मुमानियत की गयी है ॥ ५ ॥

उदारचेताः स पुराणिछोटालालं महावीरमुपाजुहाव ।  
पृष्ठश्च तेनैष सुधीः पुराणी वृत्तं समस्तं समुदाजहार ॥६॥

उदारमनवाले श्रीमहात्माजीने महान् वीर श्रीछोटालाल पुराणीको  
बुलाया । महात्माजीके पूछनेपर उन्होंने सब समाचार कह सुनाया ॥६॥

उपासनायाः परमेष्ठ लोककृतार्थतायायनवद्यचर्यः ।  
जवेन मध्येसभमाशु धीरो गत्वा सभाभूमिमभूपयत्सः ॥७॥

उपासना--प्रार्थनाके पश्चात् ही लोगोंको इतार्थ करनेकेलिये पवित्र  
आश्वरणवाले और वीर श्रीमहात्माजीने शीघ्र ही समामें जाकर सभास्थलको  
सुशोभित किया ॥ ७ ॥

सैन्यं तदीयं समुदन्त्यजानां दलेन सार्धं पृथगेव तस्यौ ।  
यत्तु दृश्यं हृदयप्रदारि महात्मनोऽसह्यमभूदतीव्र ॥८॥

श्रीमहात्माजीकी सेना ( समामें ) अन्त्यजोंके साथ पृथक् बैठ गयी ।  
यह हृदयविदारक दृश्य श्रीमहात्माजीकेलिये असह्य हुआ ॥ ८ ॥

वंहिष्ठधामा यतिभूमिभूष आप्यानशोकोऽन्त्यजबन्धुभेदात् ।  
स्वयाधि रुन्धन्पटिमानमेव गिरं गभीरां समुवाच लोकान् ॥९॥

परमतेजस्वी यतिधर्मपालकशिरोमणि श्रीमहात्माजी, अन्त्यज भाइयोंको  
पृथक् करनेसे बड़े शोकातुर होकर बुद्धिमत्ताके साथ लोगोंसे कहने लगे ॥९॥

सह्या न केनापि कुन्नीतिरित्येतस्मात्स्वराज्याभिरुचिः समुत्था ।  
कथन्तरामन्त्यजवर्गकेऽस्मिन्ननीतिरेषा परिपालिता स्यात् ॥१०॥

किसीके भी अन्यायको नहीं सहना चाहिये, इसी सिद्धान्तसे  
स्वराज्यकी इच्छा पैदा हुई है । तब इस अन्त्यज समुदायपर किया गया  
हुआ यह अन्याय कैसे बचाया जा सकता है ? ॥ १० ॥

उज्जीवनं भेदमतेर्यदि स्यादङ्ग्रेजराज्यं दृढमूलमेव ।  
तदा भवेत्तेन विभेदभेदे प्रवृत्तिरेवास्तु महाजनानाम् ॥११॥

यदि भेदबुद्धिका उज्जीवन—उत्थान होगा तो अंग्रेजोंका राज्य अधिक मजबूत बनेगा । अतः भेदको नष्ट करनेमें ही महापुरुषोंकी प्रवृत्ति होनी चाहिये ॥११॥

भिन्नो भवेयं भुवि रणक्षशोऽहं तथा परावृत्त्य निजाश्रमाय ।  
गच्छेयमेतन्न परं समीहे पराभवेद्दुर्बलमत्र कोऽपि ॥१२॥

मैं दुफड़ा दुफड़ा हो जाऊँ, लौटकर आश्रममें चला जाऊँ; परन्तु मैं यह कभी भी नहीं चाहूँगा कि कोई भी गरीबोंका तिरस्कार करे ॥ १२ ॥

तदीयवाणीतपनोदयेन बुद्ध्यावृत्तिर्नाशमुपेयुषी तत् ।  
आकारयामासुरिमे जनौवाः स्वयं स्वयन्धून्सविधेऽन्त्यजांस्तान् ॥१३॥

श्रीमहात्माजीके वाणीरूप सूर्योदयसे प्रकाशसे बुद्धिका आवरण नष्ट हो गया । अतः जनसमुदायने स्वयं ही अपने भाई अन्त्यजोंको अपने पास बुला लिया ॥ १३ ॥

ततः परं धर्मधुरीण एष तस्यां सभायां सकलानपेक्ष्य ।  
समादिदेशेति विमुक्तिकामान्समुत्सुकान्मुक्तिधराधरेन्द्रः ॥१४॥

उसके पश्चात् धर्मधुरन्धर श्रीमहात्माजीने उस सभा में सबको उपेक्ष करके, स्वतन्त्रताकी इच्छा करनेवाले और उत्कण्ठित उन लोगोंको इस प्रकारसे उपदेश दिया ॥ १४ ॥

अङ्ग्रेजराज्यं खलु चौरराज्यमन्यायितायां निखिलाग्रामि ।  
पापातिपापं निजदेशलोकपोषाय सज्जं च परार्थनाशि ॥१५॥

अंग्रेजी राज्य वस्तुतः चारोंका राज्य है । अन्यायोपनेमें यह सबसे बड़ा पाप है । यह पापापम राज्य अपने देशको पालनेकेलिसे दूसरोंके लाभका नाश करनेको तैयार है ॥ १५ ॥

राज्येऽतिपापे वसतां जनानामपीह घोरं प्रभवेद्धि पापम् ।  
कार्यो यथाशक्ति ततः प्रयत्नः पृथक्स्थितौ पापिजनप्रसङ्गात् ॥१६॥

इस पापी राज्यमें बसनेवाले लोगोंको पाप घेरगा । अतः पापियोंके प्रसङ्गसे पृथक् रहनेका यथाशक्ति प्रयत्न करना चाहिये ॥ १६ ॥

अस्य प्रणाशातिशयोऽद्य कार्यः परंतु हिंसाव्यतिरेकमार्गैः ।  
का नाम मात्रा सितदेहभाजोऽहिंसाप्रधानास्त्रभृतां पुरो नः ॥१७॥

हिंसारहित मार्गसे इस राज्याका सर्वथा नाश करना चाहिये । अहिंसा—  
अस्त्रधारी—हमलोगोंके सामने यह अंग्रेज किस गणनामें है ? ॥ १७ ॥

आस्तां सुदूरे लघुप्रहारः स्वल्पैः शिलानां शकलैरपीमे ।  
अस्माभिरादपसारणीया एते तु नैतत्करणीयमिष्टम् ॥१८॥

छाठी और डंडेकी मार तो अलग रहो, हम कंकड़ों, पत्थरोंसे भी  
इन्हें यहाँसे दूर भगा सकते हैं, परन्तु यह करना हमें इष्ट नहीं है ॥१८॥

लोकापवादोऽपि भविष्यतीति त्रिशन्महाल्पेष्वपि कोटयस्ते ।  
अंग्रेजकेपूपलखण्डखण्डैश्चक्रुः प्रहारं घत भारतीयाः ॥१९॥

इस प्रकारसे लोकमें निन्दा भी होगी कि थोड़ेसे अंग्रेजों पर १०  
करोड़ हिन्दुस्तानियोंने कंकड़ोंसे प्रहार किया है ॥ १९ ॥

केशेषु केशेष्वधिगृह्य मुद्रं बाह्योश्च बाह्योश्च तथा गृहीत्वा ।  
दण्डैश्च दण्डैश्च विधाय घातं कार्यो न चास्माभिरियं युद्धम् ॥२०॥

बाल नोचनोचकर, या हाथगोँदी फरके या छाठी पलावर हमको  
यह लड़ाई नहीं लड़नी है ॥ २० ॥

दृष्ट्वैव शान्तं बलमग्रहीणं पलायितुं भारतदेशतस्ते ।  
विचारयेयुर्नियतं सितान्ना आदाय तेषां वसन्तासन्तानि ॥२१॥

शान्त और बलवती सेनाको देखकर ही वे अंग्रेज अपना चोरिया  
विस्तार लेकर भारतसे भाग जानेका ही विचार करेंगे ॥२१॥



स्थातुं समीहा यदि भारते स्थात्तेषां तदा भारतवर्षवासैः ।  
लोकैश्च मैत्री परिगृह्य मित्राणीवैव तिष्ठन्तु सदा सुखेन ॥२२॥

यदि उनकी ( अंग्रेजों की ) भारतमें रहनेकी इच्छा हो तो भारत-  
वासियोंके साथ मित्रके समान ही सदा सुखसे रहें ॥ २२ ॥

आयात यूयं मम दर्शनार्थमहं स्वदेशाधिपमाय यामि ।  
युद्धं निपोद्धुं सह शासनेन दांडीं महायुद्धभुवं पवित्राम् ॥२३॥

तुम सबलोग मेरे दर्शनकेलिये आये हो । मैं भारतके मानसिक  
दुःखके दान्त करनेके लिये, सकारके साथ युद्ध करनेकेलिये इस महा-  
युद्धकी पवित्र भूमि दांडीमें आ रहा हूँ ॥ २३ ॥

आमन्त्रयेऽहं निखिलानपीह युद्धाय गन्तुं विकटेऽत्र फाले ।  
उद्युङ्ग्धमन्यत्परिहाय कीर्तिं भूभारहारेण लभध्वमद्धा ॥२४॥

इस विकट समयमें तुम सब लोगोंको मैं आमन्त्रण देता हूँ । सबकुछ  
छोड़कर युद्ध करनेकेलिये आनेका उद्योग करो । पृथिवीके भयको दूर  
करके सुन्दर कीर्ति प्राप्त करो ॥ २४ ॥

यौष्माकवीर्येण भवेद्विमुक्ता रक्षोऽर्दिता भारतभूमिरेषा ।  
जगत्समस्तं सितकीर्तिगानं करिष्यते वो विजयधितुष्टम् ॥२५॥

तुम्हारे पुरुषार्थसे यदि यह भारतभूमि स्वतन्त्र हो जाये तो तुम्हारे  
विजयसे प्रसन्न होकर सारा ससार तुम्हारे शुभ यशस गान करेगा ॥ २५ ॥

गजेरलोकैः स्तुत एव देवो दिवावसानेऽणरिमाशु यातः ।  
नक्तंनिवासेन जनान्प्रतोष्य जम्बूसरं गन्तुमथ प्रतरथे ॥२६॥

गजेरावासियोंने श्रीमहात्माजीकी स्तुति की । रायकाल वह वहसि  
अणखी गोवमें पहुँचे । वहाँ रात्रिमें निवास करके लोगोंको सन्तुष्ट करके  
जम्बूसर जानेकेलिये चल दिये ॥ २६ ॥

महाजनानां स महासमुद्रो महाप्रभुं तं महतां चरिष्टम् ।  
जम्बूसरीयो बहु सधकार महातिथिं भारतदुःखतप्तम् ॥२७॥

जम्बूसरके उस महाजनोके महासमुद्रने भाग्यके दुःखसे तपे हुए महान् अतिथि महाप्रभु—श्रीमहात्माजीका बहुत बड़ा सत्कार किया ॥ २७ ॥

प्रस्तीमपुण्यं समवाप तत्र द्रष्टुं च संगन्तुमधीरचेताः ।  
प्रयागराजाधिपतिप्रतीकः श्रीमोतीलालो द्विजवर्यसूर्यः ॥२८॥

महापुण्यशाली नेता श्रीमहात्माजीको मिलनेकेलिये और दर्शन करनेकेलिये अधीरचित्तवाले प्रयागराजके राजासमान ब्राह्मणोंमें सूर्यसमान पण्डित श्रीमोतीलालजी वहाँ—जम्बूसरमें पहुँचे ॥ २८ ॥

तेनैव सार्धं तनुजोऽपि तस्य महासभाया अधिपस्तदानीम् ।  
महामना धैर्यधराधरेन्द्रो जवाहिरोऽप्यत्र पदं चकार ॥२९॥

श्रीपण्डित मोतीलालजीके साथ ही महामनस्वी, परमधैर्यवान्, उस समय राष्ट्रिय महासभाके अध्यक्ष श्रीमान् पण्डित जवाहिरलाल नेहरू भी वहाँ आ पहुँचे ॥ २९ ॥

आन्ध्राश्च केचित्सुधियोऽपि सद्य आनंहिरे तस्य दिदृक्षवोऽत्र ।  
आजगुरुरभ्येऽपि च मोहमय्या महानगरो वितताभिलाषाः ॥३०॥

वहाँ ही आन्ध्रदेशके भी कुछ लोग श्रीमहात्माजीके दर्शनकेलिये आये। महानगरी बम्बईसे भी दूसरे लोग बड़े अभिलाषसे वहाँ आये ॥ ३० ॥

सर्वैः सहाऽयं सुधियां वरेष्येरात्मापमालां रचयारूचकार ।  
प्रसाद्य सर्वाननघो महात्मा युयोज हर्षेण सभाभुवं ताम् ॥३१॥

श्रीमहात्माजीने सब विद्वानोंके साथ वार्तालाप किया। सबको प्रसन्न करके, सभामवनको हर्षयुक्त बनाया—अर्थात् वह समामें गये ॥ ३१ ॥

क्षूयं हि सम्मानयितु मदीयं सैन्यं च मामग्रविराजमानाः ।  
यैः सम्प्रसाद्याः प्रियशब्दजालैर्न तानि सन्त्येव मयीति लज्जा ॥३२॥

निश्चय ही आप लोग मेरी सेनाका और मेरा सम्मान करनेकेलिये

लखते ४६ वें श्लोक तक महात्माजीका भाषण है ।

यहाँ उपस्थित हैं । जिन प्रियशब्दोंसे आपकी प्रशंसा करनी चाहिये, मुझे लजा है, कि मेरे पास वह शब्द नहीं हैं ॥ ३२ ॥

मुख्यादयो देशहिताभिलाषा ये ये जहू राज्यभृतिग्रहित्वम् ।  
मान्याश्च ते सन्ति विनिस्तृतायन्निन्द्यातिनिन्द्यादतिपापमुज्जाता ॥ ३३ ॥

देश-रहितकी इच्छावाले जिन जिन मुसीबतोंमें राज्यकी नीकरीको छोड़ दी है वह हमारे माननीय हैं । क्योंकि नीचसे नीच और अतिपापके पुद्गलोंसे वह बाहर निकल आये हैं ॥ ३३ ॥

यत्प्रीवितं ज्ञानपुरस्सरं तद्ग्राह्यं पुनर्नैव कदापि विद्वैः ।  
हितं च युष्माभिरिदं पदं तद्ग्राह्यं भवेन्नैव कदापि भूयः ॥ ३४ ॥

विद्वान् लोग ज्ञान बूझकर जिस वस्तुको शूँक देते हैं उसका पुनः ग्रहण नहीं करते । तुम लोगोंमें भी जिन नौकरियोंको छोड़ दी है अन्तर फिरसे ग्रहण मत करना ॥ ३४ ॥

संभर्त्सिता वा परितर्जिता वा राज्येन यूयं परिदण्डिता वा ।  
मा मा पुनस्तत्पदकं प्रहीष्ट कृतां प्रतिग्रामथ निर्वहध्वम् ॥ ३५ ॥

तुम्हें कोई झुठके वा डराये, या दण्ड करे परन्तु इन नौकरियोंको पुनः ग्रहण मत करना । अपनी की हुई प्रतिज्ञाका निर्वाह करना ॥ ३५ ॥

त्यक्त्वा पदं तद्यदि कोऽपि भूयो प्रहीष्यते दुष्कृतमेव तत्स्यात् ।  
चिरं मनो दोष्यति तच्च मे तद्विचार्य कार्यं निश्चिंतं हि कर्म ॥ ३६ ॥

इन स्थानोंको—नौकरियों को छोड़कर पुनः यदि कोई ग्रहण करेगा तो वह पाप ही होगा । और वह पाप मेरे मनको चिरकालतक ध्वषित करता रहेगा । अतः सब काम विचारकर करना ॥ ३६ ॥

दाँडीमुपेत्यैव यदाहमाज्ञां करोमि सद्यो रमणीयभावाः ।  
सज्जा अनादर्तुमलं भवेत् कुशासनं लावणमत्यनिष्टम् ॥ ३७ ॥

दाडी पहुँचकर जब मैं आज्ञा करूँ उसी समय सुन्दरविचारवाले तुम लोग, नमस्के कायदेका अनादर करनेकेलिये तैयार हो जाना ॥ ३७ ॥

अहं भवेयं निगृहीत एव तथापि युष्माभिरवश्यमेतत् ।  
यदृच्छत्या कार्यमृते च कार्यादस्मान्न देशापदपन्नयः स्यात् ॥३८॥

मैं पकड़ा जाऊँ तो भी तुम लोगोंको यह कार्य अवश्य करना ही चाहिये । इस कार्यके बिना देशकी आपत्तिका नाश नहीं होगा ॥ ३८ ॥

श्रीचन्द्रुलालो मणिभायिरेष जम्बूसरीयाविह नैतवयौ ।  
उपक्रमस्यास्य मया कृतस्य निवेदयेतामखिलेषु घृत्तम् ॥३९॥

श्री० डाक्टर चन्द्रलाल और श्रीयुत मणिभाई यह लोग जम्बूसरके उत्तरदाता नेता हैं । मैंने यह जो आरम्भ किया है इस आरम्भका वृत्तान्त यह लोग सबको बतावेंगे ॥ ३९ ॥

तिष्ठेत यूयं गमनाय सत्ताः कारासु सोढुं विविधप्रहारान् ।  
आरोढुमास्येन भटोचितेन घं मृत्युमञ्चं विगलत्प्रपञ्चम् ॥४०॥

तुमलोग जेल जानेकेलिये तैयार रहो, मार जानेकेलिये भी तैयार रहो और धीरोचित मुखसे उस फौसीके मचानपर चढ़नेकेलिये भी तैयार रहो जिसका ज़माना अब दल रहा है ॥ ४० ॥

ये हिन्दूयो ये यवनाः सभायां सन्त्येव वा सन्ति न ये च तेऽपि ।  
वयो मदीयं हृदये दधीरन् द्वााराणि मुक्तेर्विवरीतुकामाः ॥४१॥

जो हिन्दु और जो मुसलमान इस सभामें उपस्थित हैं अथवा जो उपस्थित नहीं हैं, यदि यह भारतकी मुक्तिके दारको उपाड़ना चाहते हैं तो मेरी बातको मुझे ॥ ४१ ॥

याश्चा मदीया न परास्ति पुंसु स्त्रीष्वप्यतस्ता अपि योधनेऽस्मिन् ।  
अमेयशक्त्या हृदयस्य भक्त्या मानान्वितं देशममुं प्रपूर्युः ॥४२॥

पुरुषोंसे और स्त्रियोंसे मैं इसके अतिरिक्त कुछ नहीं भोगता हूँ कि यह भी इस लड़ाईमें अपनी अपार शक्तिसे इस देशको गौरवशाली बनावें ॥ ४२ ॥

दादीयपौत्री खुरशेदनाम्नी श्रद्धास्वरूपाऽमलशेमुरीका ।  
सम्प्रापिपत्यघ्नमिदं मदीये करेऽद्य शौर्यानलदीपयितृ ॥४३॥

श्रीपुत दादाभाई नोरोजीकी पोनी श्रीखुरशेद ब्रह्मिन जो स्वयं श्रद्धाकी  
साक्षात् मूर्ति हैं और निर्मल विचारवाली हैं—उन्होंने आज ही मेरे पास  
एक उत्साहप्रेरक पत्र भेजा है ॥ ४३ ॥

बालापि देवी मृदुलाऽमलाऽम्बालालस्य पुत्री ब्रविणेश्वरस्य ।  
प्रियंघर्षेकेन दलेन सोपालम्भं ददात्यद्य ममातितीव्रम् ॥४४॥

सेठ श्रीअम्बालाल सारामाई अहमदाबादकी पुत्री मृदुला देवी,  
मालिका हैं तो भी और मधुरभाषिणी हैं तो भी वह आज एक पत्र द्वारा  
मुझे अत्यन्त तीव्र उपालम्भ = उलाहना दे रही हैं ॥ ४४ ॥

पत्रद्वयेऽस्मिन्प्रणयप्रकोपः प्रदर्शितो योषिदगण्यताये ।  
परं स्त्रियो नऽवमता मया ता प्राङ्मा हि युद्धेऽवसरे समस्ताः ॥४५॥

इन दोनों पत्रोंमें स्त्रियोंकी अवगणनाकेलिये प्रेममय प्रकोप प्रकट किया  
गया है । परन्तु मैंने स्त्रियोंकी अवहेलना नहीं की है । अवसर आनेपर  
अवश्य ही मैं उनका इस युद्धमें ग्रहण करूँगा ॥ ४५ ॥

सभाऽऽग्रहात्पण्डितमोतीलालो जवाहिरस्यास्य पिता महौजाः ।  
वस्तुद्वयं व्याख्यदुदात्तपुण्यः सर्वस्य शङ्कदुदुरितप्रणाशि ॥४६॥

सभाके आग्रहसे पण्डित मोतीलाल नेहरूजीने दो वस्तुका प्रतिपादन  
किया । वे दोनों ही वस्तु लोगोंके कल्याण करनेवाली और दोषोंको  
दूर करनेवाली थीं ॥ ४६ ॥

ॐ यूयं महाधर्या यदि वो नगर्या सेनापतिर्मोन्यतमो महात्मा ।  
सैन्यं समादाय स भारतापद्धिपादनायाद्य पदं व्यधत्त ॥४७॥

तुम लोग धन्य हो जो तुम्हारे ग्राममें सेनापति श्रीमद्वत्माजी अपनी  
सेना लेकर भारतकी आपत्तिको दूर करनेकेलिये आये हैं ॥ ४७ ॥

ॐ यहाँ से ५३ वें श्लोकतक पण्डित मोतीलालजीका भाषण है ।

निनीपते येन पथा चमूनाम्पतिश्चमूस्तेन सदा प्रयातुम् ।  
धर्मोऽस्ति तासां विमलोदितस्मात्तमुद्यताःस्मोऽद्यतथाविधातुम् ॥४८॥

सेनापति जिस मार्गसे सेनाको ले जाना चाहे उसी मार्गसे जाना  
सेनाका पवित्र धर्म है । अतः आज हम लोग सेनापतिकी इच्छानुसार  
चलनेको तैयार हैं ॥ ४८ ॥

यं यं सुपन्थानमयं स्वपादसमर्पणेनैव करोति पूतम् ।  
तत्रत्यलोकानमृतान्धसोऽपि भान्यानसूयन्ति मताः समस्तैः ॥४९॥

श्रीमहात्माजी जिस जिस मार्गको अपने चरणकमलोसे पवित्र करते  
हैं वहाँके रहनेवाले माननीय महापुरुषोंके साथ, सबसे पूजित देवता भी  
भयाना करते हैं ॥ ४९ ॥

लङ्कां विजेतुं भगवान्स रामो जगाम येनैव पथा ससैन्यः ।  
तीर्थेत्वमापत्स घरात्तलेऽस्मिन्मोक्षैकहेतुश्च ततो मतोऽपि ॥५०॥

लङ्का जीतनेकेलिये दाशरथि राम अपनी सेनाके साथ जिस जिस  
मार्गसे गये थे वह मार्ग तीर्थ पदवीको इस पृथिवीपर प्राप्त हुआ और  
इसीलिये मोक्षका हेतु भी वह माना गया ॥ ५० ॥

पन्थान एतेऽपि यतीश्वरेण पवित्रिताः पादरजोऽर्पणेन ।  
त्रिविष्टपीकष्टविनाशकेन तीर्थीभयन्त्येव परप्रतापाः ॥५१॥

तीनों लोकोंके वष्टको नष्ट करनेवाले परमसबमी श्रीमहात्माजीने अपने  
चरणरजके द्वारा इन मार्गोंको भी परमप्रतापवान् तीर्थ बना दिया है ॥ ५१ ॥

प्राणाय तत्तीर्थवरस्य भार एतस्य युष्मासु समर्पितोऽस्ति ।  
दृष्टिर्जनानामधुना प्रसक्ता युष्मद्विघातव्यकृतिष्वभीक्ष्णम् ॥५२॥

इस तीर्थराजकी ग्हा करनेका भार तुम लोगोंपर रखा हुआ है ।  
लोगोंकी दृष्टि इस समय तुम्हारे कायोंकी ओर सतत लगी हुई है ॥ ५२ ॥

अथ द्वितीयं गदितव्यमेतद्धर्म्यं प्रवृत्ते समरे सुखेऽस्मिन् ।  
कायेन वाचा मनसापि सर्वैः सम्पादनीयेष सहायताऽद्य ॥५३॥

दूसरी बात यह कहनी है कि यह सुखदायक धर्मपूर्ण समर प्रवृत्त हुआ है। इसमें तन, मन और वचनसे सबको आब सहायता देनी चाहिये ॥ ५३ ॥

मा भूदकीर्तः पटहप्रणादो युष्माकमस्मिन्समरे कथञ्चित् ।  
यशोधनैः सन्ततसावधानै रक्ष्या स्वकीर्तिः सकलैरुपायैः ॥५४॥

इस युद्धमें किसी रीतिसे भी तुम्हारी अपकीर्तिकी टोल न बचने पावे। जिसका यश ही धन है उसे तो सदा सावधानीके साथ, सब उपायोंके द्वारा अपनी कीर्तिको ही सुरक्षित रखनी चाहिये ॥ ५४ ॥

गृहीतमौने विदुषीह तस्मिञ्जवाहिरः प्रार्थनया समेषाम् ।  
महाप्रभावः शरदिन्दुबिम्बमनोहरास्यः सहस्रोदतिष्ठत् ॥५५॥

जब पण्डित मोतीलालजी चुप हुए तो सबकी प्रार्थनासे महाप्रभाव-शाली और शरद्वक्रतुके चन्द्रसमान मनोहरमुखवाले पण्डित जवाहिरलालजी खड़े हुए ॥ ५५ ॥

यद्यप्यहं भारतराष्ट्रनाथपदे प्रतिष्ठापित एव भव्ये ।  
भयादशौदारमनोभिरद्य तथापि मान्यस्तु न एष एव ॥५६॥

यद्यपि आप जैसे उदारमनवालोंने भारतके भव्य राष्ट्रपति पदपर मुझे स्थापित किया है तथापि हम सबके मान्य तो यही हैं—श्रीमहात्माजी ही हैं ॥ ५६ ॥

स्फारादरस्यास्य यशोधरस्य महात्मनो वाचि समञ्चितायाम् ।  
यक्तुं किमप्येव न मेऽवशिष्टमित्येतदुत्तचोपविवेश धीमान् ॥५७॥

महान् आदर प्राप्त करनेवाले यशस्वी श्रीमहात्माजीकी वाणी पूजी जानेपर—इनकी आज्ञाको सुन लेनेपर, मेरे कहनेकेलिये कुछ बाकी नहीं रह जाता है, इतना कहकर पण्डित जवाहिरलालजी बैठ गये ॥ ५७ ॥

स आर्यावर्तीयं हृदयममलं वाप्युदारं  
पथाऽनेनैवासौ सुसरलवचा वागधीशः ।

समेपामग्रे निर्मयमवितरां दर्शयित्वा

सुपामा श्रीमान्संन्यवृतदतिमोदं बभारं ॥५८॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

अष्टादशः सर्गः

अत्यन्त सरलवाणीवाले, वाणीके स्वामी श्रीगृहात्माजी आयावर्तीय निर्मल, निर्भय और उदार हृदयको इस रीतिसे सबके समक्ष उपस्थित करके, सभासे छोट आये और प्रसन्न हुए ॥५८॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञभारतराष्ट्रभाषाटीकासहिते

भारतपारिजाते अष्टादशः सर्गः





## ❀ एकोनविंशः सर्गः

विसृज्य सर्वानतिथीन्महोद्वाः प्रस्थाय जम्बूसरतः ससेनः ।  
आमोदमापन्सुदमादधानो लोकैः सहस्रैः परिवारितोऽभूत् ॥१॥

सर्वे अतिथियोंको बिदा करके महातेजस्वी श्रीमहात्माजी सेना सहित  
जम्बूसरसे चलकर आमोद पहुँचे । सहस्रों लोगोंने वहाँ भी उन्हें  
घेर लिया ॥ १ ॥

वृद्धं महात्मानमनन्तशक्तिमायान्तमालोक्य हृदि प्रसन्ना ।  
जीव्याच्चिरं देवपतिप्रभोऽयं तारेण याचं जनता जगाद ॥२॥

अनन्तशक्तिवाले वृद्ध महात्माजीको आते देखकर सभी लोग हृदयमें  
प्रसन्न हुए । उच्च स्वरसे सब जनता बोले उठी कि देवराजसमान पान्तिवाले  
यह महात्माजी चिरकालतक जीवित रहें ॥ २ ॥

उपस्थितान्धीक्ष्य जनान्सभायां दीनार्तितप्तः समगाच्च तत्र ।  
गीर्भिः श्रुती नेत्रयुगं च तन्वा तेषा मनः सन्मनसाऽपुनात्सः ॥३॥

दीनोंके दु रासेदु री श्रीमहात्माजी, सभामें लोगोंको इकट्ठेहुए देखकर,  
वहाँ गये । समास्थित लोगोंके कानोंमें वचनोंद्वारा, आँखोंको अपने  
शरीरद्वारा और मनको अपने पवित्र मनद्वारा उन्होंने पवित्र कर दिया ॥३॥

सज्जाः स्त गन्तुं हृदयेन दाँडीं सम्प्रेषया अत्र यदाहमाज्ञाम् ।  
स्त्रियः पुमांसः सकलाश्च यूय राक्ष कदाज्ञावमर्तिं कुरुध्वम् ॥४॥

दाड़ी जानेकेलिये हृदयमें तैयार रहो । मैं जब आज्ञा भेजूँ उसी समय  
सब स्त्री और पुरुष सर्कारकी आज्ञाका अपमान करें ॥ ४ ॥

पटं स्वदेशोद्गममेव ध्वं तन्तून्स्वहस्तेन च निर्मिमीध्वम् ।  
पान मुरायाश्च रसस्य ताल्यास्त्यक्त्वा पवित्रा भवतातिमात्रम् ॥५॥

❀ इस सर्गमें उपजाति छन्द है ।

अपने हाथसे तन्तुनिर्माण करो—सुत कातो, अपने देशका वस्त्र पहिनो,  
दारु-शराव और ताड़ीका त्याग करके अत्यन्त पवित्र बनो ॥ ५ ॥

निदिश्य तानेवमयं महात्मा ग्रामं बुवाख्यं सबलो जंगम ।  
उत्साहगङ्गासलिलैः पवित्रां दूराददर्शजनतां प्रशस्ताम् ॥ ६ ॥

श्रीमहात्माजी इस प्रकार उपदेश देकर सेनाके साथ बुवा 'गोवर्मे'  
गये । उत्साहरूप गङ्गाजलसे पवित्र सुन्दर जनताको दूरसे ही देखा ॥ ६ ॥

विश्रम्य लोकानथ लोकपालो वाणीमुधाभिः सुहितांश्चकार ।  
निदिश्य युद्धे सहयोगदानं शुद्धोऽतिबुद्धः समनीं जंगम ॥ ७ ॥

यहाँ थोड़ा विश्राम करके लोकपाल श्रीमहात्माजीने यहाँके लोगोंको  
अपने वचनानुसार तृप्त किया । इस युद्धमें सहयोग देनेका उपदेश देकर  
शुद्ध और अत्यन्त शानी श्रीमहात्माजी समनी बले गये ॥ ७ ॥

लोकैर्विशोकैर्महनीयकीर्तिः प्रेम्णाऽऽदरेणाहत एव तत्र ।  
कृत्यं समाप्यं स्वमुपस्थितास्तान्वचमुधाभिः स्तपयाम्बभूव ॥ ८ ॥

शोकानुर लोगोंने अथवा उनके दर्शनसे बिनष्टशोकवाले लोगोंने प्रेम  
और आदरसे परमवशस्वी श्रीमहात्माजीका स्वागत किया । श्रीमहात्माजीने  
अपना कृत्य समाप्त करके उपस्थित लोगोंको वचनमुखासे स्तान कराया ॥ ८ ॥

युधो हि मर्म प्रतिबोध्य सम्यक्छवेताङ्गराज्यस्य विबोध्य दौष्टयम् ।  
पाराद्वेऽन्वेतुमुपस्थितास्तानामन्त्रयामास मुदा महात्मा ॥ ९ ॥

श्रीमहात्माजीने, युद्धके मर्मको अच्छे प्रकार समझाने पर अग्रेसरी  
राज्यकी दुष्टताको लोगोंको बनावर, नमस्की लड़ाईमें शामिल होनेके लिये  
सबको आमन्त्रण दिया ॥ ९ ॥

निशानियासेन च तत्र लोकान्कृत्वा कृतार्थान्मुदितः खंतरिः ।  
प्रातर्विधेयानि विधाय शान्त्या च प्रालसां गन्तुमनाः प्रतस्थे ॥ १० ॥

रात्रिमें यहाँ ही निवास करके, सबको कृतार्थ करके, दुश्मनके विनाशक

श्रीमहात्माजीने प्रसन्न होकर, शान्तिसे प्रातः कृत्य करके आलसा जानेके लिये, प्रस्थान कर दिया ॥ १० ॥

तत्राप्यवालोकि च तेन सङ्घः स्त्रीणां नराणां क्रमशः समुत्थः ।  
मन्देन हास्येन समर्प्य तेषु तुषं परां ह्यं शिविरं समीये ॥११॥

‘वहाँपर भी उन्होंने स्त्रियों और पुरुषोंके समुदायको क्रमसे उठा हुआ देखा । अपने मन्दहास्यसे सबको समुत्थ करके अपने शिविरमें गये ॥ ११ ॥

निर्वर्त्य कर्माणि तनुश्रितानि गतः सभां भारतपारिजातः ।  
सद्बोधदत्तैर्विरलाक्षरैः सलोकानुरागं स्ववशं चकार ॥१२॥

शरीराश्रित स्नान-उपासना आदि कर्मोंको समाप्त करके श्रीमहात्माजीने समामे जाकर थोड़ेसे सद्बोधके अक्षरोंको बोलकर सजनोंके प्रेमको जीत लिया ॥ १२ ॥

देशस्य रक्षा यदि नो कृता स्यादंग्रेजराज्याभियतः प्रणाशः ।  
ततो विधातुं महदेष युद्धं राज्येन साकं समुपैमि दांडीम ॥१३॥

‘यदि अंग्रेजोंसे देशकी रक्षा न की जाय तो, अवश्य ही देशका नाश होमा । अतः राज्यके-सर्कारके साथ महान् युद्ध करनेकेलिये दांडी जा रहा हूँ ॥ १३ ॥

युष्माभिरप्यद्य महानुभावैरायोधनेऽस्मिन्परधर्ममूले ।  
साहाय्यमीड्यं सततं विधेयं राज्येन लेशोऽपि विमर्दनीयः ॥१४॥

महानुभाव तुम लोग भी उत्तमधर्मके मूलरूप इस युद्धमें प्रशसनीय सहायता करना और सरकारके साथ सम्बन्ध भी छोड़ देना ॥ १४ ॥

एवं समादिश्य, स देशभाग्यपयोजमानुः समरेष्वसह्यः ।  
शान्तिं महात्मा व्यपनीय भार्गी देरोलमापद्रजनीमुखेऽप्यः ॥१५॥

देशके भाग्यरूप कमलको खिलनेकेलिये सर्वसमान और युद्धमें अनुकेलिये असह्य, ऐसे श्रेष्ठ श्रीमहात्माजी लोगोंको पूर्वोक्त उपदेश देकर, यशस्व दूर करके साथहाल देरोल पहुँचे ॥ १५ ॥

स प्रार्थनां तत्र च जागदीशीमुपास्य सर्वानुपदिश्य भूयः ।  
प्रवाध्य यौद्धं विधिमुग्रयुद्धः श्रान्तो महात्मा शयितुं जंगम ॥१६॥

यहाँ श्रीमहात्माजी भगवान् की प्रार्थना करके, सबको पुनः उपदेश देकर, युद्धकी विधिको समझाकर, थके हुए होने के कारण सोनेकेलिये चले गये ॥१६॥

सर्वाग्रप्रतुन्नान्नितरां प्रहर्ष्य युद्धे च सङ्गन्तुमतीवभारैः ।  
पुनः प्रबोध्यारिबिर्मर्दनाय प्रातर्मरुचाभिमुखो बभूव ॥१७॥

दुःखित-सब लोगोंको अत्यन्त आनन्दित करके, युद्धमें शामिल होनेकेलिये भारपूर्वक पुनः समझाकर प्रातःकाल भरुचकेलिये चलदिये ॥१७॥

रसप्रसन्नविर्गिरलप्रकाशः प्रातर्धराभानुरसंख्यसन्निः ।  
सार्धं भरुचावनिभासनाय व्यलोकिपातां समुदीयमानौ ॥१८॥

अल्पप्रकाशवाला आकाशरा सूर्य और असंख्य किरणोंवाला यह पृथिवीका सूर्य, दोनोंही सूर्योंको प्रातःकाल भरुचकी भूमिपर प्रकाश डालनेकेलिये उदय होते हुए लोगोंने देखा । अर्थात् श्रीमहात्माजी सूर्योदयके समय भरुचमें पहुँच गये ॥१८॥

महामहिम्नोऽस्य महात्मनस्ते लोकाः सुखं स्थागतमभ्यनन्दन् ।  
आशासु सर्वासु जयेतिशब्दो लोचननोत्थो घुषितो बभूव ॥१९॥

महामहिमावाले श्रीमहात्माजीके शुभागमनको लोगोंने मुग्नपूर्वक अभिनन्दन दिया । लोगोंके मुखसे निकला हुआ जयशब्द सब दिशाओंमें फैल गया ॥१९॥

गृहेषु मार्गेषु नदीतटेषु, हृष्टेषु पथ्येषु स एव शब्दः ।  
तारापथोऽस्मिन्समये बभूव शब्दाश्रयस्त्रयतया प्रतीतः ॥२०॥

मागोंमें, घरोंमें, नदीके किनारोंपर, बाजारोंमें, दुकानोंमें सर्वत्र वही जयघोष हो रहा था । इस समय वन्तुतः निश्चय हुआ कि आकाश शब्दका आश्रय है ॥२०॥

लोकाश्चमार्गोभयपादर्वभागे शान्ताः सहस्राणि वित्तिष्ठमानाः ।

जयेतिशब्दैः सुधिया वरिष्ठमावेष्टयामामुरधीरनित्ताः ॥२१॥

सटक्के दोनों ओर शान्त होकर हजारों आदमी सहे थे । जय जयके शब्दोंसे, लोगोंने अपीर होकर भीमहात्माजीको घेर लिया ॥२१॥

सर्वेभ्र मार्गेषु पताकिकाभिः संयोजिताः सर्वगृहाश्च सर्वैः ।

न केऽपि चेपां हृद्ये न तस्य शुभ्राननं द्रष्टुमुदैत्समीहा ॥२२॥

सब जगह मार्गोंपर जितने घर—मकान थे सबपर लोगोंने पताकाएँ लगा रती थीं । ऐसे कोई भी नहीं ने जिनके हृदयमें भीमहात्माजीके देदीप्यमान मुखके दर्शनकी इच्छा उदय न हुई हो ॥२२॥

हिन्दूजना वा यवनाः तिरिस्तास्तथैव संख्यातिगपारसीकाः ।

पालाश्च पृद्धाः पुरषाश्च नार्यस्तदर्शनासुर्यंजुषो बभूवुः ॥२३॥

हिन्दू, मुगलमान, ईसाई, अनन्त पारसी, बालर, बृद्ध, बच = युवा, पुरुष, स्त्री सभी उनके दर्शनकेलिये आतुर हो गये ॥२३॥

सेवाश्रमो दृष्टिपथं समागतक्रमेण तस्याश्रमनायकस्य ।

यश्चन्दुलालस्य सुपुण्यपुञ्जमिवास्ति चाद्यापि महामहत्तरी ॥२४॥

गयाग्रह आश्रमके नायक भीमहात्माजीकी दृष्टि में क्रमसे सेवाश्रम आया जो कि श्रीशंकर चन्दूलालजीके सुन्दर पुण्यपुत्रके गमान आजमी रियत है ॥२४॥

अन्तर्गृहं तं प्रविशन्तमेव सेवाश्रमीयाः सरला भगिन्यः ।

मुगन्धिपुष्पैः मुमचारहारैस्सम्पूजयामामुरयाश्रतेभ्यः ॥२५॥

जो ही भीमहात्माजी सेवाश्रममें भीतर घुसे, उत आश्रमकी स्त्रीयाँ सादा बहिनोंने मुगन्धित पुष्पोंसे, पुष्पों की सुन्दर मालामों और अटाते उनका पूजन किया ॥२५॥

जापानदेशोद्गुपकाश्च केचिदामेरिकाया अपि केचिद्वर ।

वरीश्यादाकलिनाः प्रमादात्तत्राप्युः पुण्यस्त्येकभाजः ॥२६॥

कुछ जापानीबन्धु और कुछ अमेरिकन बन्धु भी श्रीमहात्माजीके दर्शनकी इच्छासे वहाँ आये थे ॥२६॥

श्रीचोयिथाराम इयाय तत्र सिन्धुप्रदेशाद्बहुभिर्मनुष्यैः ।

हितं विचिन्धन्स च भारतोर्न्यास्तद्दर्शनार्थं प्रतपंस्तपस्याम् ॥२७॥

भारतभूमिके हितकी इच्छासे तपस्या करते हुए डाक्टर चोइथारामजी सिन्धुप्रदेशसे बहुतसे मनुष्योंके साथ श्रीमहात्माजीके दर्शनकेलिये वहाँ आये ॥ २७ ॥

कस्तूरबा भारतमातृतुल्या पतिव्रतानां प्रथमार्चनीया ।

तदङ्घ्रिसंस्पर्शमभीहमाना भरुचभूमावुपतिष्ठते ॥२८॥

पतिव्रताओंमें प्रथम पूजनीय भारतमाताके समान श्रीमती कस्तूरबा भी श्रीमहात्माजीके चरणस्पर्श की इच्छासे भरुचमें आगयी ॥ २८ ॥

सङ्गत्य सर्वैश्च निशम्य धार्तास्तेषां स सायं सदसे जगाम ।

अग्रासतैर्यज्वसरोजनीभ्यां व्याख्यानसिंहासनमारोह ॥२९॥

श्रीमहात्माजी सत्रसे मिलकर, उन सत्र लोगोंकी बातोंसे सुनकर सायंकाल सभामें गये । श्रीमान् अग्राम तैयज्जी और श्रीमती सरोजिनी नायडूके साथ वह व्याख्यानवेदीपर पहुँच गये ॥ २९ ॥

लक्षाधिकास्तस्य मुत्तारविन्दशोभाबलोकाय वचमुधायाः ।

धयाय दूरादपि तत्सभायामागत्य लोका स्थितिमाभजन्त ॥३०॥

श्रीमहात्माजीके मुखकमलके दर्शनकेलिये और उनके वचनामृतके पानकरनेकेलिये लाखों आदमी दूरदूरसे आकर उस सभामें बैठ गये ॥३०॥

उधाय तत्र प्रथमं स चन्दूलालस्तदाशिश्रयदागतानि ।

नृपीय सम्बन्धविभेदकानि तांस्त्यागपत्राणि पटेलकानाम् ॥३१॥

उस सभामें पहिले डाक्टर श्रीचन्दूलालभाई राठे होकर उस समय मर्नारसे साथ सम्बन्ध विच्छेदकरनेवाले बितने त्यागपत्र पटेलमाइयोंके आये थे उन्हें, सबको सुनाया ॥ ३१ ॥

आशीर्वचस्तस्य समिप्य स द्रौगैष्ट स्वकीयासनकस्य पश्चात् ।  
लोकाननाम्भोजविभाकरोऽयं प्रावाह्यतत्त्वस्य गिरां प्रवाहम् ॥३२॥

वह डाक्टर श्रीचन्दूलालजी श्रीमहात्माजीके आशीर्वादकी इच्छा करके अपने आसनपर बैठ गये । पश्चात् लोगोंके मुखमलको पिलानेके-  
लिये सूर्यसमान श्रीमहात्माजीने अपनी वाणीका प्रवाह बहाना शुरू किया ॥३२॥

ॐ आशीर्वाचास्येय विचेतुमत्र लोभाकुलो बोऽहमुपायमद्य ।  
ततश्च तद्दानकृतौ फयं स्यात्सामर्थ्यमर्थ्यं मम बन्धुययाः ॥३३॥

मैं लोभसे घिरकर आज स्वयं तुम लोगोंका आशीर्वाद लेने आया हूँ ।  
तब मेरे भाइयो ! आशीर्वाद देनेमें मैं समर्थ कैसे हो सकता हूँ ? ॥३३॥

अङ्ग्रेजराज्यं हि निशाचरीयं राज्यं ततस्तस्य विभञ्जनाय ।  
युष्माकमस्मिन्समये समीहे साहाय्यमीड्यं हृदयेन दत्तम् ॥३४॥

अंग्रेज राज्य बन्तुतः राक्षस राज्य है । अतः इससे नष्ट  
परनेकेलिये इस समय मैं तुम्हारी दार्दिक सहायता चाहता हूँ ॥ ३४ ॥

एकाकिनेदं न मया कदापि सार्ध्यं महत्कार्यमतो विचार्यं ।  
युष्माभिरप्यत्र समर्पणीया सहायतायात्महिताभिलाषैः ॥३५॥

इत बड़े भारी कार्यमें मैं अकेला नहीं कर सकता हूँ । अतः विचार  
परफे, आत्मशल्याङ्गी इच्छावाले तुमलोगोंको अगदय सहायता देनी  
चाहिये ॥ ३५ ॥

न धर्मभेदो न च जातिभेदः स्याद्वाधकोऽस्मिन्नतिपुण्यकार्ये ।  
ईदृशस्य साहाय्यबलेन सर्वे पराभवामोऽरिगणं समुहा ॥३६॥

इत पवित्र कार्यमें न तो धर्मभेद बाधक है और न जाति भेद ।  
भगवान्की सहायताके बलसे हम सब इकट्ठे होकर शत्रुओंको जीतेंगे ॥३६॥

स्वोत्सर्गतो धातमविशुद्धितो वा प्राप्येत साहाय्यमुरुग्रमस्य ।  
ततोऽपि लाभः सकलप्रजानां सत्यामहस्तेन भवेत्समृद्धः ॥३७॥

ॐ यहाँ से ३८ वें श्लोकतक श्रीमहात्माजीका संक्षिप्त भाषण है ।

अपने त्यागसे अथवा अपनी पवित्रतासे हम लोग सरुक्रम भगवान्की सहायता प्राप्त कर सकेंगे। उससे सब प्रजाका लाभ होगा और अपना सत्याग्रह परिपूर्ण होगा ॥ ३७ ॥

यत्नेन युष्माकमथाद्य भीम युद्धं समारब्धमलीनपापम् ।  
स्त्रीपुंसयूथानि महान्त्यमुष्मिन्स्वीयानि नामानि निवेशयन्तु ॥३८॥

तुम्हीं लोगोंके बलसे आद्य मेने इस पवित्र युद्धका आरम्भ किया है ।  
अतः स्त्री और पुरुष सभी इस युद्धमें अपना नाम लिखावें ॥ ३८ ॥

आदिश्य सन्दिश्य तथोपदिश्य युधं महात्मा महनीयकीर्तिः ।  
सायं प्रतस्थे स ततोऽङ्कलेशं गन्तुं हरलोकमनास्यभीक्ष्णम् ॥३९॥

पवित्रकीर्तिवाले श्रीमहात्माजी युद्धका आदेश देकर, युद्धका सन्देश देकर और युद्धका उपदेश देकर, सबके मतोंका अत्यन्त हरण करते हुए सायंकालमें अङ्कलेश्वर जानेकेलिये प्रस्थित हो गये ॥ ३९ ॥

येनाध्वनाऽसौ जगदेक्यन्धुर्गन्तुं भरुचान्निरियाय पारम् ।  
श्रीनर्मदायाः स तदा ध्वजाद्यैः रलंछतोऽभूत्सकलः कलाभिः ॥४०॥

जगत्के एकमात्र सहायक श्रीमहात्माजी जिस मार्गसे श्रीनर्मदाके पार जानेकेलिये निकले यह मार्ग कलाओंके साथ ध्वज आदिके द्वारा सजाया गया था ॥ ४० ॥

पद्याश्च रथ्याश्च गृहा गृहाणां प्रासादपृष्ठा निखिल्य गवाक्षाः ।  
मनःप्रासादस्यदविस्मृतस्त्रैः पूर्णा मनुष्यैरभवंस्तदानीम् ॥४१॥

बड़े बड़े रास्ते, गलियाँ, घर, घरोंकी छतें, शरोखे यह सभी मनुष्योंसे भर गये थे। उस समय सब लोग आनन्दकेवेगसे अपनेको भूल गये थे ॥ ४१ ॥

तस्मिन्भरुचे समये च तस्मिन्नराश्च नार्योऽपि च निर्निमेयाः ।  
सिपेविरे भेदसमर्त्यवृन्दाद्भूयोगमात्रेण कथञ्चिदेव ॥४२॥

उस समय उस भरुचमें स्त्री और पुरुष सभी निर्निमेष थे—कोई भी अपनी पलकोंको नहीं गिराता था। देवताओं और वहाँके मनुष्योंमें उस

॥ किञ्चिद्वैशिष्ट्यव्योक्तनार्थं तस्मिन्नितिपदम् ।



समय कुछ भी भेद नहीं रह गया था । भरुचवासी मनुष्य हैं, भेद तो केवल पृथिवीके—संयोगसे ही प्रकट होता था ॥ ४२ ॥

स्थितो गयाक्षेपु विनिश्चलाङ्गो लोकैस्तदा बालगणोऽपि रम्यः ।  
निस्तब्धतायाः परिकल्पितोऽभून्नूनं तदा पुत्तलिकागणोऽसौ ॥४३॥

उस समय ( श्रीमहात्माजीके दर्शनकेलिये ) छोटे छोटे बच्चे भी रिङ्कियोंमें चुपचाप—शान्त होकर बैठे । उनकी निस्तब्धताके कारण लोगोंने उन बच्चोंको पुतली समझ लिया था ॥४३॥

दृष्टौ न्यमीलन्हृदि तन्मुराब्जलोकोत्तराभानिजिघृक्षयैव ।  
स्वेपु प्रकल्प्यं दिवियत्त्वमाराद्भुत्त्वा मनुष्यत्वमपूपुपन्त ॥४४॥

श्रीमहात्माजीके मुखकी अलौकिक शोभाको अपने हृदयोंमें कैद करनेकी इच्छासे ही लोगोंने अपनी आँखें बन्द कर लीं । उनमें जो देवता-पनेका आरोप किया जा रहा था उसको छोड़कर मनुष्यत्वमें ही लोगोंने धारण किया ॥ ४४ ॥

साङ्ग्रामिकोऽसौ नवयुद्धशिक्षाप्राचार्यवर्यो विदुषामुपास्यः ।  
जनान्कृतार्थान्प्रणयन्महात्मा पुण्यं तटं प्राप च नर्मदायाः ॥४५॥

नवीन रणविशारी शिक्षाके परमाचार्य, विद्वानोंके उपास्य सम्राट्को चाहनेवाले श्रीमहात्माजी लोगोंसे कृतार्थ करते हुए धीनमंदाके परिश्रम पर पहुँच गये ॥ ४५ ॥

सुधर्मरक्षानिपुणो महात्मा तेजस्विनां मूर्धनि सन्निविष्टः ।  
सर्वापसम्मर्दनमव्ययशक्तिपुञ्जं दधानोऽयमिहेतिपूज्यः ॥४६॥

○ सद्धर्मकी रक्षामें निपुण, तेजस्वियोंमें अग्रगण्य, सर्वपापोंके नाश

— कहा जाता है कि देवतालोक पृथिवीपर पैर नहीं रगते ।

○ यहाँसे ५४ वें श्लोकतक श्रीमहात्माजीके प्रति नर्मदानदीकी कस्यनाका वर्णन है ।

करनेकी भव्यशक्तियोंको धारण करते हुए श्रीमहात्माजी यहाँ—मेरे यहाँ आ रहे हैं ॥ ४६ ॥

यन्नामसङ्कीर्तनतोऽपि लोका महाघमाजोऽपि भवन्ति शुद्धाः ।  
-सोऽयं समिद्धोऽतिविशुद्धरूपस्तीरे मदीये समुपेति धीरः ॥४७॥

जिनके नामकीतनसे भी बड़े बड़े पापी लोग भी पवित्र हो जाते हैं यही, देदीप्यमान और अतिनिर्मलस्वरूप—शुद्धस्वरूप श्रीमहात्माजी मेरे किनारेपर आ रहे हैं ॥ ४७ ॥

येनास्य देशस्य महाविपत्तीर्दृष्ट्वा परित्यज्य सुखं स्वकीयम् ।  
दीर्घं तपोऽतापि च साभ्रमत्यास्तटे तटे मेऽद्य स ऐति पुण्यः ॥४८॥

जिन्होंने इस भारत देशकी महाविपत्तियोंको देखकर, अपने सुखका त्याग करके श्रीसाभ्रमतीनदीके किनारेपर दीर्घ कालतक तपस्या की है यही पवित्रात्मा श्रीमहात्माजी आज मेरे तटपर आ रहे हैं ॥ ४८ ॥

स्वदेशवैयर्थ्यं हृदये निधाय त्यागः परः स्वीकृत एव येन ।  
कौपीनवासाः स च विश्वचन्द्रुर्विश्वानुकूलोऽद्य तटे ममेति ॥४९॥

जिन्होंने देशकी दीनताका विचार करके परम त्यागका स्वीकार किया है यही कौपीनधारी, जगद्वन्धु और जगत्के प्राणिमात्रके अनुकूल श्रीमहात्माजी मेरे तटपर आ रहे हैं ॥ ४९ ॥

अंग्रेजराज्येन महासमृद्धदारिद्र्यदूरोगनिपीडितायाः ।  
शुचं प्रजाया अपहृतुकामो दांढी यियासन्निह सोऽभ्युपेति ॥५०॥

अंग्रेजराज्यके कारण अत्यन्त बड़े हुए दारिद्र्यरूप दुष्ट रोगसे पीडित प्रजाके शोकका अपहरण करनेकी इच्छावाले श्रीमहात्माजी दांढी जानेकी इच्छासे यहाँ आ रहे हैं ॥ ५० ॥

कङ्कालयुक्तेन फलेवरेण वृद्धेन रोगैरपि पीडितेन ।  
वीरः स्वकीयैर्विरलैः परीतो समैति योधप्रवरः स चात्र ॥५१॥

केवल हड्डीयुक्त वृद्ध और रोगीशरीरसे उपलक्षित यह महान् वीर

श्रीमहात्माजी थोड़ेसे अपने वीरोंके साथ आब यहाँ आ रहे हैं ॥ ५१ ॥

येनास्य देशस्य बुधाः समस्ता नार्यो नरा एकपदेन धात्रा ।

आवर्जिता भारतरक्षणेऽद्य भगतिथित्वं समुपैति सोऽर्घ्यः ॥५२॥

जिन्होंने देशके समस्त समझदार खियों और पुरुषोंको शीघ्र ही भारतकी रक्षामें जुटा दिया वही पूजनीय श्रीमहात्माजी आज मेरे यहाँ अतिथि होकर आ रहे हैं ॥ ५२ ॥

इयं त्रिलोकी विजिता ह्येन सत्येन सत्यक्रियकेण येन ।

सोऽयं महाभास्वरदिव्यचक्षुर्मन्तीरमैतीह सुविस्तनामा ॥५३॥

आनन्दकी बात है कि जिन्होंने सत्याचरणशील होकर क्षणभरमें ही तीनों लोकोंका विजय कर लिया है वही महान् प्रफाद्यशील दिव्यचक्षुमाले ख्यातनामा श्रीमहात्माजी मेरे किनारेपर आ रहे हैं ॥ ५३ ॥

विष्टन्ति साहाय्यसमर्पणाय सोत्का अमर्या अपि नाम यस्मै ।

सोऽयं पदातिर्यमिनां परिप्लुस्तटे जगन्मोहन ऐति मेऽद्य ॥५४॥

जिनको सहायता पहुँचानेकेलिये देवता भी सदा उत्कण्ठित रहते हैं वही जगत्को मोहनेवाले परमसयमी श्रीमहात्माजी आज पैदल मेरे किनारेपर आ रहे हैं ॥ ५४ ॥

एवं विचार्यैव महानदी सा लोकाप्रसिद्धा दुरितोद्विजिघ्री ।

अशेषलोकैः परिपूजिता त तालेस्तरङ्गैर्बहु सञ्चरार ॥५५॥

ऐसा विचारकर हो, लोक प्रसिद्ध, पापनाशिनी, सर्वपूजित उग महानदी नर्मदाने अपने बड़े बड़े तरङ्गोंसे श्रीमहात्माजीका आयत्त सत्कार किया ॥ ५५ ॥

एषेव सा सर्वसरिद्धरेण्या या पापभाज्यप्यतिदुर्गुणानि ।

नृणां मनासीह तनोति शुद्धान्यादवेव विदयोद्भृतिदत्तचित्ता ॥५६॥

छ यहाँसे ५१ वें श्लोकतक श्रीनर्मदाने प्रति श्रीमहात्माजीकी वस्त्रनाका वर्णन है ।

यही वह सर्वश्रेष्ठ नदी है जो मनुष्योंके अत्यन्त पापी और दुर्गुणयुक्त मनको भी शीघ्र ही पवित्र कर देती है और जगत् के उद्धारकेलिये दत्तचित्त है ॥ ५६ ॥

नर्मप्रदानेन भवीयतापप्रतप्तलोकान्प्रशमान्करोति ।  
अन्वर्थनाम्नी च ततो धरित्र्यां श्रद्धालुलोकैः परिपूजितास्ति ॥५७॥

नर्म—सुखप्रदानकरके, ससारके सन्तापसे तपे हुए लोगोंको शान्त करती है अत एव इस नदीका नर्मदा यह नाम अन्वर्थ है—सार्थक है । और अत एव श्रद्धालु लोग इसे पूजते हैं ॥ ५७ ॥

संस्पर्शमात्रेण धरातलेऽस्मिन्महाजघन्यामपि मानवान्म्या ।  
उच्चैः पदं प्रापयितुं समुत्का सैषा नमस्या दृगवेक्षितास्ति ॥५८॥

इस पृथिवीपर, स्पर्शमात्रसे भी जो नर्मदा अत्यन्त नीचोंको भी उच्चपद प्राप्त करानेकेलिये सदा उच्छिष्टित रहती है उसी नमस्कार करने योग्य इस नर्मदाको मैं आँखोंसे देख रहा हूँ ॥ ५८ ॥

नामग्रहेणापि जगत्यमुष्मिन्यस्या मनुष्या नितरां प्रमोदम् ।  
व्रजन्ति शुद्धेषु मनस्सु नित्यं सा सर्वपापपनुदद्य दृष्टा ॥५९॥

इस जगत्में जिसके नाम लेनेसे भी मनुष्य अपने पवित्र हृदयमें परम आनन्द प्राप्त करते हैं उसी सर्वपापहारिणी नर्मदाको मैं आज देख रहा हूँ ॥ ५९ ॥

समागतं मामिह सा विदित्वा प्रेमातुरा प्रेमं विवृण्वतीयम् ।  
अम्बेव कल्लोलकरान्प्रसार्य संश्लेष्टुकामैव विभाति मेऽद्य ॥६०॥

मुझे देखते ही इसका राग बढ़ गया है । प्रेमातुर बन गयी है । अपने प्रेमको प्रकट करती हुई माताके समान अपने तरङ्गरूप हाथोंको फैलाकर, मुझे आलिङ्गन करना चाहती है, ऐसा मादूम होता है ॥ ६० ॥

सन्तापशान्तिप्रदतां स्वकीयां प्रदातुकामेव बलेन मह्यम् ।  
प्रेमातिरेकेण जवेन नूनं घावन्त्यसार्वेति ममातिपादये ॥६१॥

सन्तारोरो शान्त करनेवाली अपनी शक्तिको मानो मुझे हठात् देनेकेलिये प्रेमपूर्ण वेगसे दौड़ती हुई यह मेरे पास आ रही है ॥ ६१ ॥

धियैवमिद्वार्थधियां समर्च्यः विचिन्तयन्स्वे मनसि प्रहृष्टः ।

श्रीनर्मदायास्तटमेत्य सम्यक्तस्यै विनम्रोऽल्लिमापिपत्सः ॥६२॥

पवित्र बुद्धिवालोके पूजनीय श्रीमहात्माजीने इस प्रकार विचार करते हुए और मनमें प्रसन्न होते हुए नर्मदाके किनारे पर—एकदम किनारे पर आकर नम्रताके साथ हाथ जोड़ा ॥ ६२ ॥

स तामुदारां स्वयमप्युदारः पूतां स्वभावेन महापवित्रः ।

पस्पर्शं हस्तेन तदार्यव्यस्तारैर्जयाराविरजैः परीतः ॥६३॥

उदार कर्तिवाले, महापवित्र, आर्यार्थ श्रीमहात्माजीने उस उदार, स्वभावतः पवित्र नर्मदाको, जय जय करनेवाले लोगोंके झण्डोंसे युक्त होकर अपने हाथोंसे स्पर्श किया । अर्थात् जिन समय वह उसका स्पर्श करने लगे, लोगोंने जय ध्वनि की ॥ ६३ ॥

नीका अनेकाः पुलिनेषु तस्या अलङ्कृताः सद्भ्यजतोरणाद्यैः ।

मृत्युत्वताकाकरपल्लवैः स्यं ता आहुयन्तीरिय सन्ददर्श ॥६४॥

नर्मदाके किनारे अनेक नौकाएँ सुन्दर सुन्दर पत्र, तोरण आदिसे सजाकर रखी गयी थीं । उनके ऊपर राष्ट्रिय झण्डे फहरा रहे थे । यह झण्डे मानो उन नौकाओंके हाथ थे । महात्माजीने देखा कि मानो वहाँ नौकाएँ उन्हें अपनी ओर कहारते हुए झण्डेरूप हाथोंसे बुला रही हैं ॥ ६४ ॥

रत्नाकरस्य प्रियया सरारेः स्थातुं महात्मप्रवरस्य स्वस्याः ।

गृहेऽन्तरलैरिय सररैस्ता आन्हादिताः सर्वजना अपदयन् ॥६५॥

समुद्रकी प्रिया—नर्मदाने अपने घरमें सरारि—श्रीमहात्माजीके, बैठनेकेलिये, सपेदरत्न समान सररोसे उन नौकाओंको टाँक रखा था, उसे सब लोगोंने देखा । तात्पर्य यह है कि उन नौकाओंपर बैठनेकेलिये सरर बिछाया गया था ॥ ६५ ॥

मयेव तिष्ठत्वयमर्चनीय आसीत्समासामभिलाष एषः ।  
तेनैव सर्वाधिकरूपमस्मै निदर्शयामासुरिमास्तरण्यः ॥६६॥

यह पूजनीय महात्मा मेरे ऊपर ही बैठें, इस प्रकारकी सब नौकाओंकी इच्छा थी । अतएव सबने एक एकसे बढ़कर अपना रूप श्रीमहात्माजीको दिखाया । तात्पर्य यह कि बहुतसी नौकाएँ खूब सजाकर वहाँ रखी हुई थीं ॥ ६६ ॥

खरारिषगोऽपि निरीक्ष्य यं श्रीनौराजराजं स्वविमानवृन्दे ।  
थोग्या घृणामेव बभार भूयस्तस्मिन्स्थितं तं जनताऽऽलुलोके ॥६७॥

जिस सुन्दर नौकाको देखकर देवता भी अपने अपने विमानोंसे घृणा करने लगे उसी सुन्दर नौकामें बैठे हुए श्रीमहात्माजीको लोगोंने देखा ॥६७॥

तस्मिन् च नौराजमहाधिराजे संस्थापितस्यार्घ्यमहाध्वजस्य ।  
अथः स्थितं तं जनताऽथ मेने श्रीपारिजातस्थितविष्णुमेव ॥६८॥

उस सुन्दर नौकापर समर्चनीय राष्ट्रध्वज स्थापित हुआ था । उसीके नीचे बैठे हुए श्रीमहात्माजीको देखकर लोगोंने समझा कि कल्पवृक्षके नीचे श्रीविष्णुमगवान् बैठे हुए हैं ॥ ६८ ॥

आजीविकोपायहर्ति न कुर्याद्यस्मादयं दीनजनाधिनाथः ।  
तस्माद्यतेः श्रीचरणायनक्तिं न कामयामास मनाक् स दासः ॥६९॥

श्रीमहात्माजीया उस महाहने ल पादप्रणाम नहीं किया । उसकी ऐसा करनेकी इच्छा भी नहीं हुई । क्योंकि उसको विश्वास था कि श्रीमहात्माजी दीनाथे स्वामी हैं । यह दीनोंकी आजीविनाया नाश नहीं करेंगे ॥ ६९ ॥

❀ श्रीरामजीके केवटने उनका चरणप्रक्षालन किया था क्योंकि उसने समझा कि वहाँ रामजीके चरणस्पर्शसे मेरी काठकी नाव अहत्या के सम्मान रखे वन मधी तो मेरी जीविका ही नष्ट हो जायगी । यह भय श्रीमहात्माजीके मल्हादको नहीं हुआ ।

अयं महात्मा क्व च मादृशां क्व वासस्थली काष्ठमयीत्यवेक्ष्य ।

मेने स दाशोऽस्य पदाब्जतस्तां पुण्यां भवन्तीं स्वमपीह पुण्यम् ॥७०॥

कहाँ यह श्रीमहात्माजी और कहाँ मेरी यह लकड़ीकी बनी हुई नौका-  
मेरा निवासस्थान ? दोनोंमें बहुत अन्तर है, ऐसा समझकर उस महात्माने  
महात्माजीके चरणसे अपनी नौकाको और अपनेको भी शिथिल होता हुआ  
समझा ॥ ७० ॥

पकाधिकाशीतिरमुष्य धीराः सेनानरा नौपु यथावकाशम् ।

समे परास्याहस्तदानीमन्ये तदन्यासु च साभिलाषाः ॥७१॥

श्रीमहात्माजीकी सेनाके ८१ नरवीर दूसरी नौकाओंमें यथावकाश  
बैठ गये । दूसरे लोग दूसरी नौकाओंमें जा बैठे ॥ ७१ ॥

श्रीतैययो वृद्धपितामहोऽसौ श्रीब्रह्मकन्येय सरोजिनी सा ।

सता महामेयमनोबलेन तेनैव तया च समास्थिताताम् ॥७२॥

वृद्धपितामह भी तैयजी और सरस्वतीसमान श्रीमती सरोजिनी  
नायक यह दोनों जन भी उसी नौकामें धमेय मनोबलाले श्रीमहात्माजीके  
साथ ही बैठ गये ॥ ७२ ॥

श्रीनर्मदाया हृदयानुरागः केनापि कल्प्यो न भवेत्कदाचित् ।

न चेत्तदुत्तुङ्गतरङ्गमालाजालं जनानां नयनाजिरे स्यात् ॥७३॥

यदि नर्मदाजीके बड़े बड़े तरङ्ग श्लोकोंकी नजरमें न आते तो नर्मदाके  
हृदयके अनुरागकी कल्पना कभी भी नहीं की जा सकती थी ॥ ७३ ॥

निर्याति चेदेव भरुचपुर्या अनन्तरदिमर्मयका किमर्थम् ।

स्थातव्यमत्रेति सहस्ररदिमस्तेनैव साधं विजहौ भरुचम् ॥७४॥

एषने भी यह विचार कर कि, जब अनन्त रदिमगले श्रीमहात्माजी  
ही इस भरुचमेंसे चले जा रहे हैं तो मैं यहाँ—सहस्ररदिमवाल ही—रहकर  
क्या करूँगा, श्रीमहात्माजीके साथ ही भरुचमें छोड़ दिया । अर्थात् जब  
श्रीमहात्माजी भरुचमें चले उस समय एषांस्त हो रहा था ॥ ७४ ॥

भारूचनारीनरसद्गणेन सन्ध्यापि तस्मिन्विबभार रागम् ।  
हृदा दधाराथ सरिद्धरा तं श्रीवायुदेवोऽपि सुखं सिपेवे ॥७५॥

भरूचके स्त्रीपुरुषोंके साथ ही सन्धाने उन श्रीमहात्माजीमें राग प्रकट किया । नर्मदाने उन्हें अपने हृदयसे धारण किया । वायुदेवने उनकी सुखसे सेवा की ॥७५॥

नेतुं महात्मानमनादिवेवं पारं तटिन्या अथ नर्मदायाः ।  
सहस्रलोकार्तविलोचनास्त्रैर्दाशोऽमुचन्नाथमनूनभाग्यः ॥७६॥

अनादिवेय श्रीमहात्माजीको नर्मदा नदीके उस पार लेजानेकेलिये भाग्यशाली मल्लाहने हजारों लोगोंके ओंखोंके साथ नावको छोड़ दिया-खोल दिया ॥ ७६ ॥

तत्कालदृश्यं तदभूतपूर्वमक्षया सहस्रैरनुभूतमेव ।  
कस्याऽस्तु वाणीविषयस्तु पुंसः श्रीशारदाम्नापि च यत्र मौनम् ॥७७॥

उस समयका यह अभूतपूर्व दृश्य, बिसे कि हजारों ओंखोंने प्रत्यक्ष अनुभव किया था, किसकी वाणीका विषय हो सकता है ? जब कि माता सरस्वती भी चुप धारण किये हुए हो ॥७७॥

ॐ आपातो यो नितिलज्जनताविपत्तिमहानिधेः  
कर्तुं शोषं स्थित इह भयान्मुपेर्जगदीश्वरम् ।

लीलानाथं तमयमनघं करोति च दाशकः

पारं नद्या महदभवदेव चाद्रवमग्र तत् ॥७८॥

समस्त जनताके विपत्तिमहासागरको और मदसागरको मुलादेनेकेलिये जो यहाँ आये हैं और निवास कर रहे हैं उन्हीं जगदीश्वर, लीलानाथ, निष्पाप श्रीमहात्माजीको यह मल्लाह नदीसे पार कर रहा है । यह बात सशरीर अत्यन्त आश्चर्य पैदा करा रही थी ॥७८॥



ॐ जगद्भिरामे गतवति पारं  
महति जनौघे मवति निमग्ने ।  
प्रशमिनि तस्मिन्भरुचमनुष्या  
निजभवन्नानि प्रययुरधीराः ॥७९॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचाचार्यमहाराजप्रणीते  
भारतपारिजाते एकोनविंशः सर्गः

प्रशमी — महाजितेन्द्रिय यह श्रीमहात्माजी जब पार पहुँच गये और  
भारी भीड़में छिप गये तब भरुचनिवासी अधीर होकर अपने अपने घर  
चले गये ॥७९॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचाचार्यमहाराजप्रणीते  
रूपज्ञभारतराष्ट्रभाषाटीकासहिते  
भारतपारिजाते एकोनविंशः सर्गः



## विंशः सर्गः

दीपे प्रकाशिते दीप्तो महोत्कण्ठाविगुण्ठितम् ।

महात्मा सुधिया ध्येयः सोऽथ प्रापाऽङ्कलेश्वरम् ॥१॥

देदीप्यमान श्रीमहात्माजो दीपकके जलनेके समय अत्यन्त उत्कण्ठित  
अङ्कलेश्वरमे पहुँचे ॥ १ ॥

तत्रत्यानां समेषां स सभायां सभ्यनायकः ।

आदेशेनोपदेशेन कृतार्थान्कृतवाञ्छनान् ॥२॥

यहाँके लोगोंकी सभामें श्रीमहात्माजीने उपदेश और आदेशसे सब  
लोगोंको कृतार्थ कर दिया ॥ २ ॥

समरेऽस्मिन्मरो नास्ति मृत्युमालिङ्गितोऽपि च ।

कीर्तिष्कायेन जीवन्ति धर्म्ये युद्धे मृता नराः ॥३॥

इस युद्धमें मरनेपर भी मृत्यु नहीं होता है । धर्मयुद्धमें जो मनुष्य  
मरते हैं वह अपने कीर्ति-देहसे जीते ही रहते हैं ॥३॥

धर्म्यमेतन्महायुद्धमावृतं देशरक्षया ।

यूयं सङ्गत्य सस्नेहं नरदेहं पुनोत तत् ॥४॥

देशरक्षाकेलिये आरब्ध किये गये हुए इस महायुद्धमें शामिल होकर  
मानवदेहको पवित्र करो ॥ ४ ॥

एवमादिदय लोकेशो मोहनः स्त्रीर्नराब्धिशून् ।

श्रोतृनुपस्थिताब्धिष्टान्दर्पपुष्टिश्चकार सः ॥५॥

लोवनायक श्रीमोहनने—श्रीमहात्माजीने स्त्रियोंको और बालकोंको भी  
इस प्रकारकी आज्ञा देकर प्रसन्न कर दिया ॥५॥

निशं निनाय तत्रैव सोऽनिशं ज्ञापदात्मनि ।

भाते प्रभाते सेनानीः सेनया सह निर्ययो ॥६॥

श्रीमहात्माजीने वहाँ ही रात्रि व्यतीत की और प्रातःकाल सेनासहित वहाँसे चले गये ॥ ६ ॥

❀ जहिजोडं सजोडं स कर्पन्सेनामनेनसम् ।

जनैर्जुष्टं रवैः पुष्टं पुषावाहधिरजःकणैः ॥७॥

अपनी निर्दोष—पवित्र सेनामें लेते हुए श्रीमहात्माजीने सजोड ग्रामको अपने चरचरसे पधिन किया । उस ग्रामके तीन विशेष है ।  
(१) जहिजोड = भारतके बन्धनको काटहालनेकेलिये बो तैयार था ।  
(२) बहुतसे जन समाजसे भरा हुआ था । (३) जिसमें खूब कलकल हो रहा था ॥ ७ ॥

आत्मसन्देशमादिश्य स्त्रीपुंसान्दर्शनार्थिनः ।

तेषां तोषं प्रणीयाशु माङ्गरोलमगान्मुनिः ॥८॥

स्त्रीपुरुषोंकी अपना सन्देश देकर, उनको मन्तृष्ट करके श्रीमहात्माजी शीघ्र ही माङ्गरोल गये ॥ ८ ॥

अलङ्कृत्य च तं ग्राममलं कृत्या मनःसिदाम् ।

इहत्यानां सुखेनार्थं रायमां प्रययौ पुरम् ॥९॥

उस माङ्गरोल गाँवमें मुशोभित करके, उस गाँवके लोगोंके मानसिक रोदफों दूर करके सुखपूर्वक श्रीमहात्माजीने रायमानेलिये प्रयाण किया ॥ ९ ॥

संसदं दिविपत्प्रख्यां व्याख्यानेन महामुनिः ।

महात्मा विधायास्यां कर्मभारं समार्पित् ॥१०॥

देवगर्भोद्गी समाके समान वहाँकी समामें जाकर श्रीमहात्माजीने समाको महाद्वम बनाकर, कार्यभार उसे सौंप दिया ॥१०॥

❀ जुह बन्धने इतिषाणुमृषम् । जोड.—बन्धनम् । जोडं जहीवि प भाद स जहिजोडः ।

उपराधी कीममुत्तीर्य प्राप्य लोकमनःखिदाम् ।

अचिच्छित्सत धर्मात्मा गतस्तेन सभाभुवम् ॥११॥

मांगरोलमे कीम नदीको पार करके उपराधी पहुँचकर महात्माजीने लोगोंके दुःखके छेदन करनेकी इच्छाकी । अतः सभास्थानमें बह गये ॥११॥

भियो भिन्त मनस्वापं छिन्त संमानसङ्कुलाः ।

इत्यत्पेनैष वचसा निरास्थन्मोहमण्डलम् ॥१२॥

मानपरिपूर्ण-प्रतिष्ठित बन्धुओ ! भयरो फाड़ डालो । मानसिक सन्तापनो टुकड़े टुकड़े कर दो । इस तरहसे थोड़े ही शब्दोंमें श्रीमहात्मा जीने उनलोगोंके मोहको धूर करदिया ॥१२॥

महनीया समादाय सेना शान्तिनिषेधिणीम् ।

उत्सुकोल्लोलकलोलं शाहोलं सद्बलो ययौ ॥१३॥

अपनी महनीय और शान्त सेनाको लेकर सत्यबलवाले श्रीमहात्माजी शाहोल गये ॥१३॥

तत्रत्यान्म्रणयन्दीप्तास्तेजसा सूर्यसन्निभः ।

पर्यङ्करोन्महाबाहुर्भटग्रामं महाभटः ॥१४॥

सूर्यमान तेजस्वी श्रीमहात्माजी ने शाहोल के लोगोंको उत्तेजित करके भटगाँवको अलङ्कृत किया ॥ १४ ॥

षष्ठ्यत्कलाप्रपञ्चेन सज्जा व्याख्यानवेदिकाम् ।

वेदभेदविदा वेद्यः स आरोहन्महाप्रभः ॥१५॥

षष्ठु सुन्दर कलाओंसे सजायी गयी हुई व्याख्यान वेदीपर श्रीमहात्माजी जाकर विराजमान हुए ॥१५॥

शान्तिमूर्तिं समार्तार्ता विषदुज्जासकं गुदां ।

अक्ष्णां पुटेः सहस्रैस्ते निर्निगोपं जनाः पपुः ॥१६॥

दु गियोंके दुःखको दूर करनेवाले, उन शान्तमूर्ति श्रीमहात्माजीकी होंगेने सहस्रों आँखोंसे पान किया—लोगोंने उनका खूब दर्शन किया ॥१६॥

निःशब्दे च समापन्ते जनानां मण्डले तदा ।

। अस्मण्डास्मण्डलाभासो भुपमुद्रां मुमोच सः ॥१७॥

जब सब लोग एकदम चुप हो गये—शान्ति छा गयी तब इन्द्रके समान अस्मण्ड तेजस्वी श्रीमहात्माजीने अपने मुँहको उघाड़ा—बोलना शुरू किया ॥ १७ ॥

जिह्वावर्ता तु सर्वेषामुपदेशो न दुर्लभः ।

दुरवापोपदेष्टुं सा योग्यता किन्तु केवलम् ॥१८॥

जिनके पास जीभ है उनको उपदेश करना तो दुर्लभ नहीं है किन्तु उपदेश करनेकी योग्यता ही दुःगुणसे प्राप्त करने योग्य है ॥ १८ ॥

यत्किञ्चिद्दहमग्राह्य कथयिष्यामि यः पुरा ।

उपदेशस्तद्व्यवहारश्च विवक्ष्यताम् ॥१९॥

आज मैं तुम लोगोंके सामने जो कुछ कहूँगा उसे, तुम्हारी मर्जी हो तो उपदेश समझना, तुम्हारी मर्जी हो तो और कुछ समझना ॥ १९ ॥

अंग्रेजराज्यनियता - न्महादोषा - न्यथायथम् ।

ज्ञात्वा च ज्ञपयित्वा च मनसोऽपि निपेयते ॥२०॥

अंग्रेजी राज्यमें जो जो महान् दोष हैं उनको जानकर, और बनाकर ही मेरे मनको संतोष होता है ॥ २० ॥

परं यः कोपि दीपः स्वात्परमाणुसमोऽपि मे ।

मुमेरुरिष दीर्घत्वं धत्ते नित्यं हि मदृष्टि ॥२१॥

परन्तु यदि मेरा कोई दीप परमाणु परावर भी (अल्प) हो तो भी पर सचमुच मेरी दृष्टिमें मुमेरु पर्वत बितना बड़ा प्रतीत होता है ॥ २१ ॥

नात्सीमांसोऽपि ते लोका ये स्वदोषान्मद्देष्टवरे ।

समर्प्यैव मनः स्वीर्यं नयन्ते तोषमन्दिरम् ॥२२॥

और ऐसे लोग थोड़े नहीं हैं जो अपने दोषोंको भगवान्को ही अर्पण करके सन्तोष मान लेते हैं ॥ २२ ॥

सर्वसामान्यसम्मान्यं मार्गमेनमहं पुनः ।  
विहाय विहरन्नत्र कैश्चित्त्वक्तोऽप्यनादरात् ॥२३॥

अपने दोषको कबूल न करना अथवा भगवान्‌को उसे अर्पण कर देना वह सर्वसाधारणका माननीय मार्ग है । मैंने इस मार्गका त्याग किया है । मैं अपने दोषोंको भी दोष मानता हूँ, दूसरोंके दोषोंको भी दोष मानता हूँ । और इसीलिए मेरे कितने ही साथियोंने मेरा त्याग भी कर दिया है ॥ २३ ॥

ये भदीया महामोदा जनाः सन्ति मया सह ।  
सेनारूपेण ते सर्वे सावधानीकृता मया ॥२४॥

मेरे साथ सेनाके रूपमें जो मेरे आनन्दी साथी हैं, मैंने उन सबको सावधान कर दिया है ॥ २४ ॥

प्रदेशेस्मिदश्च ग्रहः सुहृदः सन्ति संस्तुताः ।  
तत्कृतं योग्यमातिथ्यं ग्रहीतव्यं न चान्यथा ॥२५॥

इस प्रदेशमें बहुतसे परिचित मेरे बन्धु निवास करते हैं । बश्लोग अच्छासे अच्छा अतिथिसत्कार करेंगे । जो योग्य आतिथ्य है उसे ही ग्रहण करना, अन्यथा नहीं ॥ २५ ॥

न स्मो ययं सुरा वापि तत्समा वापि केवलम् ।  
अनेकैर्दुर्गुणैर्लोभिः पूर्णाः स्मो मानया ननु ॥२६॥

हम लोग न तो देवता हैं और न देवताओंके समान ही हैं । हम तो अनेक दुर्गुणों और लोभोंसे परिपूर्ण केवल मनुष्य हैं ॥ २६ ॥

अमी अवगुणाः सर्वेऽस्माभिर्हेया अशेषतः ।  
पर्य प्रयोधिता एते मया सर्वे पुनः पुनः ॥२७॥

हम लोगोंकी यह सब अवगुण सर्वथा छोड़ देने चाहिये । हम प्रसारसे मैंने बार-बार इन लोभोंको सिखाया है ॥ २७ ॥

एवं कृतेऽपि मदृष्टावस्मदोषाः समागताः ।

तदर्थं भर्त्सिता एते मया भूयोऽनुयायिनः ॥२८॥

ऐसा करनेपर भी—समझानेपर भी हमारे दोष मेरी दृष्टिमें आ गये हैं । इसकेलिए मैंने अपने इन साथियोंको बहुत डाटा है ॥ २८ ॥

साधं भयैव वसतां मदभिज्ञान्मनां यदि ।

सैनिकानां भवेदोषः खेदायेव स मे भवेत् ॥२९॥

मेरे ही साथ रहनेवाले, साक्षात् मेरे आत्माके समान इन सैनिकोंमें यदि दोष हो तो वह अवश्य मुझे खिन्न बनावेगा ॥ २९ ॥

अत्मदर्थं व्ययो भूयान्भवत्येवेह सूर्यथा ।

तदसह्यं महबुदुःखं मानसं सन्दुनोति मे ॥३०॥

मर्होपर हम लोगोंकेलिए सब प्रकारसे अधिक व्यय हो रहा है । वह असह्य महबुदुःख मेरे मनको व्यथित कर रहा है ॥ ३० ॥

दीनरक्षानिमित्तेन निर्गतां ययमद्य चेत् ।

न तदायाद्व्ययो योग्यः पद्माशदगुणिताधिकः ॥३१॥

यदि हम लोग दीनोंकी रक्षाकेलिए निकले हों तो दीनोंकी आयसे ५० गुणा अधिक व्यय हम नहीं कर सकते ॥ ३१ ॥

पाइत्यायस्य सविध उपालम्भपुरस्सरम् ।

भवेत्तत्प्रदितं पत्रं नाधिकारविचेष्टितम् ॥३२॥

पाइत्यायके पास जो मैंने उल्लाहनेका पत्र भेजा है वह अनधिकार चेष्टा ही हुई है ॥ ३२ ॥

दूरादानाययन्तेऽत्र मृद्वीका भूमिजम्बुकाः ।

भवन्तेऽस्माकमातिथ्यं कर्तुं श्रद्धातिविह्वलाः ॥३३॥

भद्राके मारे हमारे आतिथ्यकेलिए आप लोग दूर-दूरसे द्राक्षा और नारङ्गी मँगाते हैं ॥ ३३ ॥

सर्पिकुण्डिकया दुग्धमहाभारैश्च सत्कृताः ।

भवतां हृदयक्षोभभीत्या सर्वं सहामहे ॥३४॥

घीके कुण्डोसे और दूधके मारसे हमारा सत्कार किया जा रहा है ।  
आपके हृदयको आघात न पहुँचे, इसलिए हम सब कुछ सह रहे हैं ॥३४॥

अतिश्रम्य कृतः शक्तिं व्ययः शोभेत न कश्चित् ।

चौर्यमेव भवेदेतच्चौर्यान् स्याज्जयो युधि ॥३५॥

शक्तिसे अधिक यदि व्यय किया जाय तो वह शोभा नहीं देगा ।  
ऐसा व्यय चोरी ही है । और चोरीसे युद्धमें जय प्राप्त नहीं होगा ॥३५॥

यद्यप्यद्य धर्मं सर्वे भयामोऽल्पे परं यदि ।

असंख्याः सेवका ईयुर्निर्वाहः स्यात्कथं तदा ॥३६॥

यद्यपि हम लोग आज अवश्य ही थोटे हैं परन्तु यदि असंख्य  
स्वयंसेवक आ जायें तो कसे निर्वाह होगा ? ॥ ३६ ॥

अहं दोनो धनैर्हीनो मलिनो मनसा पुनः ।

किमर्थं मामका यूयं स्वीयं दूषयथात्र माम् ॥३७॥

मैं दीन हूँ । निर्धन हूँ । मनका मलिन हूँ । तुम सब लोग मेरे हो ।  
मैं तुम्हारा हूँ । तुम लोग मुझे दूषित क्यों करते हो ? ॥ ३७ ॥

युष्माभिरेव यत्कथं विद्वत्सन्दीपप्रयोजनम् ।

अस्मिन्मामे किमासीद्यज्यालितोऽग्राविचारितम् ॥३८॥

तुम्हीं यथाओ कि इस गौरवमें विद्वत्सन् छाटकर क्या प्रयोजन था जो  
तुम लोग विनाविचारे यहाँ जला रहे हो ? ॥ ३८ ॥

लक्ष्णेणैव जनैर्जातं कृतमद्य विदुण्ठनम् ।

असह्यं किं पुनर्गिरिशत्कोटिलोकैर्मियः कृतम् ॥३९॥

एक लाख आदमी ( अग्नेय ) लूट रहे हैं, यहाँ अग्नय हो रहा है ।  
यदि १० परोड लोग आगमें हो लूटगाट करने लग जायें तो मेरे दुःखका  
कहना ही क्या है ? ॥ ३९ ॥



एतद्दीपमिषेणात्र सर्वान्सेवापरायणान् ।

सावधानानहं कर्तुं प्रयत्ने सर्वकर्मसु ॥४०॥

इस किट्सन् लाइटके बहानेसे मैं सब सेवकोंको सब कार्योंमें सावधान करनेवा प्रयत्न कर रहा हूँ ॥ ४० ॥

मया प्रदर्शितेनैव यत्तद्ध्वं न पथा यदि ।

कदर्थितं भवेद्भव सर्वथा जीवनं मम ॥४१॥

मेरे बताए हुए मार्गसे ही यदि तुम लोग नहीं चलोगे तो मेरी निन्दाग खराब होगी ॥ ४१ ॥

अहं न नियतं चेद्दि राज्यं प्रत्येष केवलम् ।

कर्तुं सत्याग्रहं सर्वैः सम्बन्धिभिरपीडितः ॥४२॥

मैं केवल सफ़ारके साथ सत्याग्रह करना नहीं जानता प्रत्युत अपने सम्बन्धियोंके साथ भी करना जानता हूँ ॥ ४२ ॥

सत्याग्रहं समादत्तुं राज्यं प्रति विचारयन् ।

नीतयान्प्रसरणं सत्वरं सोऽस्तु यः प्रति ॥४३॥

सफ़ारके प्रति सत्याग्रह करनेमें तो विचार करते करते मैंने क्यों विचार दिए । परन्तु तुम्हारे साथ तो उसे करते देर न होगी ॥ ४३ ॥

प्रयन्द्रारोऽपि शृण्वन्तु प्रार्थनामाहता मया ।

कार्यं तदेव कर्तव्यं सर्वेषां यत्सुरप्रदम् ॥४४॥

मेरी इस कड़ी हुई प्रार्थनाको व्यवस्थापक लोग भी सुनें । काम वही करना चाहिए जो सबकेलिए सुखदायक हो ॥ ४४ ॥

इदमस्ति न चास्मिन्मिदमायादिदं न हि ।

इत्यस्माभिः कदाचिद्दो नोपाटम्भः प्रदास्यते ॥४५॥

यह है और यह नहीं है, यह चीज आयी और यह नहीं आयी, इस तरहसे हम लोग कभी भी आपको उन्हना नहीं देंगे ॥ ४५ ॥

रोगिपेयं पयो यूयमानयेत न मत्कृते ।

विषवत्तन्मया त्याज्यं पिपासामि न तत्पयः ॥४६॥

जो दूध रोगियोंके पीनेकेलिये हो उसे मेरेलिये आप लोग न ले आवें । मैं उसका विषके समान त्याग करूँगा । उसे मैं पीना नहीं चाहता ॥ ४६ ॥

भाजा शाकानि दुग्धादि आनीयन्तेऽत्र सूरतात् ।

औचित्यं न भजेतैतच्छोभते न च सा कृतिः ॥४७॥

भाजी, शाक और दूध भी आप लोग सूरतसे मँगाते हैं । यह न तो उचित ही है और न शोभा ही देता है ॥ ४७ ॥

भजेरन्नासयो नाशं विना शाकं विना पयः ।

तद्विना क्रियमाणानाममन्यूना तु सा क्षतिः ॥४८॥

शाक और दूध बिना तो हम लोग मर नहीं सकते हैं । और यदि उनके बिना मर भी जायें और फाँस न परें, तो क्षति ही क्या है ? ॥४८॥

मोटरादिषु यानेषु कार्येऽन्येऽप्यपीहितः ।

विपोढव्यो व्ययो योग्यो घोढव्योऽप्यव्ययो नहि ॥४९॥

मोटर आदि वाहनोमें और दूगरे वाहोमें भी योग्य व्यव ही रहना चाहिये । अव्यवसाय भार नहीं उठाना चाहिये ॥ ४९ ॥

पदातिगमनं श्रेयोऽसामर्थ्यं रेलगाटिका ।

तद्व्ययं ह्यो ग्राह्यतद्व्ययं च मोटरम् ॥५०॥

पैदल चलना सबसे उत्तम है । असक्ति हो तो रेलगाड़ीमें जाना अच्छा है । उमकेलिये मोटरादिक अभाव हो तो घोड़ाका प्रयोग करना चाहिये । जब यह भी न मिले तब मोटरका प्रयोग करना चाहिये ॥ ५० ॥

घोटीनां त्रिंशतो नृणामिदं युद्धं प्रयुज्यताम् ।

न निष्पद्यामपत्यं श्रेय्यमोटरैर्वा कदापन ॥५१॥

३० करोड़ आदमियोंका यह युद्ध है । द्रव्यसे या मोटरसे यह कभी भी सफल नहीं हो सकता है ॥ ५१ ॥

क्षुत्पीडापीडितैर्वापि पिपासाकुलितैरपि ।  
योद्धव्यमिति निश्चित्य यूयमामन्त्रिता भया ॥५२॥

भूखकी पीड़ासे पीड़ित होकर भी, प्याससे व्याकुल होकर भी इस युद्धको लड़ना है, ऐसा निश्चय करके मैंने तुमको आमन्त्रण दिया है ॥ ५२ ॥

नायकाणां लभेतैव युद्धेऽस्मिन्वो विलासिता ।  
क्षणायापि कदाप्येतन्न विस्मार्य कदाचन ॥५३॥

इस युद्धमें विलासिताकेलिये स्थान नहीं है, यह बात कभी क्षण-भरकेलिये नहीं भूलानी चाहिये ॥ ५३ ॥

विना भोगविलासैर्षो विना द्रव्यैर्विना सुखैः ।  
यदि शक्यं तदा योध्यं प्रपलायध्वमन्यथा ॥५४॥

विना भोगविलासके, विना द्रव्यके और विना सुखके यदि शक्य हो तो लड़ो नहीं तो चले जाओ ॥ ५४ ॥

न पत्रं पत्रिका नापि न लेखो नापि वाम्बिता ।  
अस्य युद्धस्य साफल्ये हेतुता वहते ध्रुवम् ॥५५॥

इस युद्धकी सफलतामें पत्र, पत्रिका, लेख और वापग आदि कारण नहीं हो सकते ॥ ५५ ॥

जप्यं श्रीरामनाम्नैव युद्धमेतत्क्षणादपि ।  
निश्चप्रयं तदेवास्ति साधनं सर्वसाधनम् ॥५६॥

श्रीरामनामके ब्रह्मसे ही यह युद्ध क्षणभरमें जीता जा सकता है । सर्ववस्तुओंका साधनरूप रामनाम ही इस युद्धमें भी साधन है ॥ ५६ ॥

लोकाभिमतनीचस्य पुरुषस्याद्य कस्यचित् ।  
सोपष्टभ्यं महादीपं स्थापयित्वाऽय मूर्धनि ॥५७॥

मदमे गन्तुमादिष्टो हस्तपादादिमानसौ ।

कुर्वतामीदृगन्याय्यं कुतः प्राप्या स्वतन्त्रता ॥५८॥

लोगोंकी दृष्टिमें जो नीच है उस पुरुषके सिरपर आज रूढ़ल सहित—बैठकर सहित यह बड़ा भारी गेस रखकर, हाथ पैरवाले उस आदमीसे मेरे आगे-आगे चलनेकेलिए कहा गया । इतने अन्याययुक्त कर्मोंके करनेवालोंको स्वतन्त्रता कैसे मिल सकती है ? ॥ ५७-५८ ॥

ममेतद्वच आकर्ण्यऽनुत्साहो वः पराभवेत् ।

विमूलीभूय न परं पलायिष्ये रणादहम् ॥ ५९ ॥

मेरी इस बातको सुनकर अनुत्साह तुमको दया सकता है । परन्तु मैं विमुख होकर युद्धसे नहीं भागूंगा ॥ ५९ ॥

सर्वथा रक्षणीयैष प्रतिज्ञा या मया कृता ।

उत्पादितं हि तद्गङ्गात्पापं मा मां वर्धादिति ॥ ६० ॥

मैंने जो प्रतिज्ञाकी है उसकी तो मैं रक्षा करूँगा ही; जिससे कि प्रतिशभङ्गसे उत्पन्न हुआ पाप मेरा नाश न कर डाले ॥ ६० ॥

पायसानां शुनां तुल्यं मृत्युमालिङ्गतो मम ।

धैमुख्यं न भवेद्युद्धात्सत्यमेतन्न संशयः ॥ ६१ ॥

कौओं और कुत्तोंकी मौतको भी स्वीकारता हुआ मैं युद्धसे विमुख नहीं होऊँगा, यह सत्य है । इसमें सन्देह नहीं है ॥ ६१ ॥

क्षुधितस्थपितो वापि प्रामाद्वामं यनाद्वनम् ।

अटन्त्वरारज्यवामोऽहं मृत्युमालिङ्गितास्म्यलम् ॥ ६२ ॥

खराबकी इच्छावाला मैं भूखा और व्यासा एक घामसे दूसरे घाम में और एक वनसे दूसरे वनमें भटकता हुआ मृत्युका आलिङ्गन करूँगा ॥ ६२ ॥

नानुत्साहो न धैर्यं प्रभवेन्मां प्रवाधितुम् ।

यूयं आनीथ नियतं मोहनो द्विर्न मापते ॥ ६३ ॥

मुझे न तो अनुत्साह हैरान कर सकता है और न व्यग्रता । तुम लोग जानते ही हो कि मैं ( मोहन ) दो बार नहीं बोलता । अर्थात् मेरी प्रतिज्ञा कभी उलटती नहीं है ॥ ६३ ॥

मुहम्मदपुरं साय ययौ लोकाधिनायकः ।  
साधियेरं च देलाहं क्रमादापन्महामुनिः ॥ ६४ ॥

धीमहात्माजी सायद्वाल मुहम्मदपुर गये । उसके बाद क्रमसे साधियेर और देलाह पहुँचे ॥ ६४ ॥

श्रीमती सुरसेवाख्या देवी सत्याग्रहाश्रमात् ।  
आगता अपरा देव्यो देलाहं निपिपेविरे ॥ ६५ ॥

श्रीमती सुरसेद रहिन और मत्याग्रह आश्रम सावग्मतीसे भी कुछ बहिनें यहाँ आ गयी थीं और उन्होंने देलाहकी अच्छी तरह सेवा की ॥ ६५ ॥

सर्धाः संमार्जनीहस्ता प्रामेयकसमन्विताः ।  
पर्यङ्कुर्यत सं प्रामं सोत्साहा मातृशक्तयः ॥ ६६ ॥

देलाह प्रामके लोगोंसँ साथमें लेकर इन सब बहिनोंने हाथमें साहू लेकर उत्साहसे उस प्रामको परिष्कृत = स्वच्छ कर दिया ॥ ६६ ॥

आदाय मार्जनी शुभ्रां सुरसेदमहोदया ।  
श्रीमती मृदुला घोभे अन्त्यजायासमीयतुः ॥ ६७ ॥

श्रीपुरसेद बहिन और धीमृदुला बहिन दोनों ही साहू लेकर अन्त्य-जराडेमें खली गयीं ॥ ६७ ॥

सत्याग्रहसदाचार्य इदं सयं विलोकयन् ।  
मन प्रसत्तिमापेदे कुपितोऽपि गतेऽहनि ॥ ६८ ॥

धीमहात्माजी स्त दिवस क्रुद्ध हो गये थे तो भी आज यह सब कार्य देखकर उनका मन प्रसन्न हो गया ॥ ६८ ॥

हरित्पद्मशोभाढ्ये स नमःपटमण्डपे ।

मन्दमन्दं स्फुरदीपैः शोभितेऽगात्सभागृहे ॥ ६९ ॥

हरे हरे पत्तोसे सजाये गये हुए, मन्द मन्द दीपकोसे शोभित, खुले  
आकाशमें होनेवाली समामे श्रीमहात्माजी गये ॥ ६९ ॥

प्रतानपि सुपामासौ जगन्मंगलवर्धकः ।

समस्तवित्त्वात्सत्प्रख्यो वाचमाचमयज्जनान् ॥ ७० ॥

यद्यपि श्रीमहात्माजी कुछ दुःखी हो रहे थे तो भी शान्तिपुक्त होकर,  
सर्ववित् होनेके कारण सुन्दर शनसम्पन्न और अत एव जगत्के कल्याणकी  
बढ़ानेवाले उन्होंने लोगोंको उपदेश करना शुरू किया ॥ ७० ॥

गतेऽहनि समुत्थेन दुःखदावानलेन मे ।

तप्तं हृदयमघास्ते कथंचिच्छान्तिसिद्धानि ॥ ७१ ॥

कहा मेरे हृदयमें जो दुःखदायानल मुल्ला रहा था उससे मेरा हृदय  
सन्तप्त था । परन्तु आज यह थोड़ासी शान्ति में है ॥ ७१ ॥

प्रेमानलललज्ज्याला प्राकटय गमिता मया ।

मित्रेभ्यः सा न दुःखाय जातेति मुदितं मनः ॥ ७२ ॥

प्रेमरूप अग्निकी जिस प्रचण्ड ज्वालासे मैंने प्रकट किया था उससे  
मेरे मित्रोंका दुःख नहीं हुआ है, इससे मेरा मन प्रसन्न है ॥ ७२ ॥

अकृत्रिममिदं सर्वं समालोक्य समन्ततः ।

अद्य मे हृदयं शान्तिं संस्पृष्टमुपधायति ॥ ७३ ॥

आज यह सब अकृत्रिम—स्वाभाविक (रचना) को देखकर मेरा  
हृदय शान्तिको स्पर्श करनेकेलिये दौड़ रहा है ॥ ७३ ॥

प्राप्त्यजीवनमस्माकं परमं ब्रह्मस्वरोमहान् ।

उभयोः स्पष्टमाभाति विततं महदन्तरम् ॥ ७४ ॥

ॐ यहाँसे श्री महात्माजीका भाषण है ।

कहाँ तो हम लोगोंका ग्राम्यजीवन और कहाँ यह महान् आडम्बर !  
इन दोनोंमें स्पष्ट ही महान् अन्तर दीख पड़ रहा है ॥ ७४ ॥

धूमयानं न यत्रास्ति नगराणि विदूरतः ।  
तासु ग्रामदिकास्वेव लोकसेवा मनीषिता ॥ ७५ ॥

बिना छोटे छोटे गाँवोंमें न तो रेल है और न जिनके पास कोई शहर  
है उन्हींमें हम लोगोंको जनसेवा करनी है ॥ ७५ ॥

युक्तप्रान्तेषु वज्रेषु विहारेष्वपि या मया ।  
दृष्टा ग्रामदशा सा तु दुर्दर्शा नात्र दृश्यते ॥ ७६ ॥

सयुक्तप्रान्तमें, बंगालमें और बिहारमें भी ग्रामोंकी जो दशा मैंने  
देखी है, सजायमें यह दशा यहाँ नहीं है ॥ ७६ ॥

तेषु प्रान्तेषु ये ग्रामा दुःखागारा मता मम ।  
न दीपो न सुखं धर्म भरणं सर्वतः शुभाम् ॥ ७७ ॥

उन प्रान्तोंमें जो ग्राम हैं मेरी दृष्टिमें दुःखागार ही हैं । यहाँ न रोशनी  
है, न अच्छा रास्ता है । चारोंभार कुत्ते भूकते रहते हैं ॥ ७७ ॥

गुर्जरग्रामगेहेभ्यो निरुष्टा एव तत्र ते ।  
लोका लोकिताच्छ्रुत्वा निस्तेजस्काश्च सर्वथा ॥ ७८ ॥

गुजरातके गाँवोंके घरोंका अपेक्षा उन प्रान्तोंके घर बहुत निरुष्ट हैं ।  
लोगोंकी हड्डियाँ दीवारती रहती हैं । लोक सब तरहसे तेजोहीन है ॥ ७८ ॥

शरीराच्छादनं तेषां शीतर्तौ कुपितेऽपि न ।  
कृतेऽपि प्राप्यते यत्ने धिग्दैवस्य विदग्धनम् ॥ ७९ ॥

उन लोगोंकी मयद्वार टंडोंमें भी, यत्न करनेपर भी शरीर टाँगनेके-  
लिये ओढ़ना नहीं मिलता है । दैवकी हथ विदग्धनाकी धिक्कार है ॥ ७९ ॥

अन्नं नास्ति क्षुधः शान्त्यै कृपः शान्त्यै न वा जलम् ।  
दैवस्य दुर्घिपाकोऽयं यांचितः स्वदशा मया ॥ ८० ॥

वहाँ भूख मिटानेको अन्न नहीं है और प्यास दूर करनेको जल नहीं है । भाग्यका यह दुष्ट विपाक मैंने अपनी आँखोंसे देखा है ॥ ८० ॥

दीपाभावेन , तत्राहेर्दशनात्प्रतिवत्सरम् ।

लक्षाणि विंशतिर्लोका गच्छन्ति यममन्दिरम् ॥ ८१ ॥

‘वहाँ गाँवोंमें रोशनी के बिना, सोंपके काटनेसे प्रतिवर्ष २० लाख आदमी मरा करते हैं । ( यह सच्चा सरकारद्वारा प्रकाशित है ) ॥ ८१ ॥

दशायां वर्तमानायामस्यां संशोभतां कथम् ।

बन्धवोऽस्माकमद्यैतदैश्वर्यस्य प्रदर्शनम् ॥ ८२ ॥

ऐसी अवस्थामें, भाइयो ! हम लोगोंको आडम्बर दिखाना कैसे शोभा दे सकता है ? ॥ ८२ ॥

शनैः शनैः समारुढं योग्यं विपरिवर्तनम् ।

सम्भूयैव स्वराज्यस्य प्राप्तिहेतुर्भविष्यति ॥ ८३ ॥

धीमे धीमे आरुढ़-होनेवाले योग्य परिवर्तन, एक दिन सब मिलकर स्वराज्यप्राप्तिके कारण बन जायेंगे ॥ ८३ ॥

यथा बहिस्तथा कारागारेऽप्यात्मविशुद्धयः ।

भ्रातरोऽस्माकमत्यन्तं कामिता जीवितुं मुदा ॥ ८४ ॥

भाइयो ! जैसे बाहर वैसे ही जेलमें भी, हमलोगोंको जीनेकेलिये आत्मशुद्धि अत्यन्त इष्ट वस्तु है ॥ ८४ ॥

पत्रं मसी च कार्पासं धनं कार्पासमार्जनी ।

कारागारेऽपि लब्धव्यं गीतारामायणाद्यपि ॥ ८५ ॥

जेलमें भी कागज़, स्याही, रुई, धातु, धीबग, ( धुनकी, गीता और रामायण ) आदि मिलेंगे ॥ ८५ ॥

यदि नैतानि यस्तूनि लभ्येरन्यन्दिमन्दिरे ।

शान्त्या सम्यक्तया सर्वैः प्राप्तव्यानि प्रयत्नतः ॥ ८६ ॥



यदि जेलमें यह सब चीजें न मिलें तो शान्तिसे सम्यक्ताके साथ प्रयत्न करके इन्हें प्राप्त करना चाहिये ॥ ८६ ॥

आदेशकुहालाचार्यो दर्शनोत्कण्ठिताञ्जनान् ।

उपदिदयैवमहाय छापराभाठमीयिचान् ॥ ८७ ॥

आदेश करनेमें परमनिपुण आचार्य श्रीमहात्माजी दर्शनकेलिये उत्कण्ठित लोगोंको इस प्रकार उपदेश देकर शीघ्र ही छापराभाठा चले गये ॥ ८७ ॥

ततस्तापीं नदीं रम्यां पापसन्तापतापिनीम् ।

ततार मुनिराजोऽयं ससेन्यो भारताग्रणीः ॥ ८८ ॥

वहसि उन्होंने अपनी सेनाके साथ पापसन्तापको नष्ट करनेवाली ताप्ती नदीको पार किया ॥ ८८ ॥

असंख्यजनसंघातपरिघारित एव सः ।

प्रतीक्षानिरतं साधु सुरतं प्रययौ पुनः ॥ ८९ ॥

अमरकोठी भीटसे धिरे हुए श्रीमहात्माजी, यह देखकर बैठे हुए सुरतकेलिये चल दिये ॥ ८९ ॥

भगवत्प्रार्थनान्ते स भगवत्स्वविभूषितः ।

प्रतिवेश सभागोऽहं जयघोषैः समर्पितः ॥ ९० ॥

भगवान्की प्रार्थनाके पश्चात् भगवत्स्व-भगवद्भक्तसे शोभित श्रीमहात्माजीने जयघोषोंसे साथ सभागृहमें प्रवेश किया ॥ ९० ॥

नेत्राण्युपोषितानोद्य लोकानामातुराणि तम् ।

सम्प्राप्य सहसा तत्र सुरतं विरमधासिपुः ॥ ९१ ॥

लोगोंकी आँखें भूरी और व्याकुलके समान बनी हुई थीं । श्रीमहात्माजीको यहाँ अकस्मात् पाकर उन आँखोंने सुरतपूरक विस्फालक उनका पान किया ॥ ९१ ॥

तत्रत्यानामशान्तानि हृदयानि जगाहिरे ।  
महाशान्तिमहासिन्धुं दर्शनेन महात्मनः ॥ ९२ ॥

वहाके लोगोके अशान्त हृदयोंने श्रीमहात्माजीके दर्शनसे महाशान्ति-  
सागरका अवगाहन किया—अर्थात् शान्ति प्राप्त की ॥ ९२ ॥

लोकानां श्रवणे कृप्ते कर्तुं कृत्तः स आत्मवान् ।  
कृतार्थयन्मुधादिग्धां याचं प्रोधाच मानवान् ॥ ९३ ॥

आत्मशक्तिसम्पन्न श्रीमहात्माजी लोगोको कृत्त करनेकेलिये लोगोको  
कृतार्थ करतेहुए अमृतसिक्त वचन बोले ॥ ९३ ॥

सभ्यान्सर्वाभारयारान्दृष्ट्वा प्रतिसभं मया ।  
मन्यते भगवान्सर्वप्रेरकोऽद्य प्रसीदति ॥ ९४ ॥

प्रत्येक सभामें छण्डके छण्ड आदिमियोंसे देखकर, मैं समझता हूँ कि  
सबके प्रेरक भगवान् आज प्रसन्न हैं ॥ ९४ ॥

अनेकदोषसंजुष्टैः सैनिकैर्निवरामहम् ।  
दोषैराशिर्न योग्योऽस्मि सत्कारस्यास्य सर्वथा ॥ ९५ ॥

अनेक दोषोंसे भरे हुए मेरे सैनिकोंके साथ मैं दोषोंका भण्डार हूँ ।  
अतः किसी प्रकारसे भी मैं इस सत्कारके पात्र नहीं हूँ ॥ ९५ ॥

इष्टं यद्वस्तु सर्वेषां तदेवाप्तुं ययं प्रजिम् ।  
रथयाम इति छादात्सत्कारस्तस्य मन्यते ॥ ९६ ॥

जो वस्तु (स्वरान्य) सबसे प्रिय है उसीको प्राप्त करनेकेलिये हम  
सोग जा रहे हैं, मैं मानता हूँ कि, इसी प्रसन्नतासे उगी वस्तुकेलिये  
(स्वरान्यकेलिये) यह सत्कार है ॥ ९६ ॥

निस्सन्देहं समायाता यूयं प्रेमपुरस्तराः ।  
परं तु परमेः स्वेष्टं विना दुःखैर्न चाप्स्यते ॥ ९७ ॥

निस्सन्देह तुम प्रेमके साथ यहाँ आये हो । पान्थ इष्ट वस्तु दुःखोंके  
बिना मिलती नहीं है ॥ ९७ ॥

अन्याद्यः कर आस्तेऽयं लवणीयः क्षिशोरपि ।

महात्यागाव्रतायत्तादपि राज्येन गृह्यते ॥ ९८ ॥

यह नमक कर अत्यन्त अन्यायपूर्ण है क्योंकि यह बालकसे भी और परम विरक्त सन्यासीसे भी लिया जाता है ॥ ९८ ॥

अस्य राज्यस्य नाशाय लवणोऽयं करः स्थितः ।

एतेनैव निमित्तेन तमीशो नाशयिष्यति ॥ ९९ ॥

इस राज्यके नाशकेलिये ही यह नमक कर है । इसी निमित्तसे भगवान् इसका नाश करेंगे ॥ ९९ ॥

धर्मप्रत्येष्वाधीतेषु श्रुतेषु च मया ननु ।

निर्धनेषु च योपित्सु दृष्टं करविषयजनम् ॥ १०० ॥

मैंने सभी धर्मोंके ग्रंथ पढ़े और सुने हैं । सब जगह यही पाया है कि गरीबोंसे और स्त्रियोंसे कर न लिया जाये ॥ १०० ॥

यथा युद्धे न हस्तव्या यालाः प्रययसः स्त्रियः ।

करादपि तथा वर्ज्या एते सर्वत्र सर्वथा ॥ १०१ ॥

जिग तरहसे युद्धमें याला, बूढ़ और स्त्रियोंका बध नहीं करना चाहिये, ऐसे ही इन तीनोंको सर्वथा करमेंसे भी बचा लेना चाहिये ॥ १०१ ॥

राज्येऽस्मिन्कर एषोऽस्ति ग्राह्यः सर्वेभ्य एव तत् ।

राक्षसस्यास्य राज्यस्य महापुण्यधिनाशकः ॥ १०२ ॥

इस राज्यमें यह कर सबसे ही लिया जाता है । अतः इस राज्यके पुण्यका नाश करनेवाला ही यह कर है ॥ १०२ ॥

भगवन्तमुपासीना नार्हन्ति शुभचारिणः ।

उपासितुमिदं राज्यं भ्रान्त्यापि नयवर्त्मभिन् ॥ १०३ ॥

जो लोग भगवान् की उपासना करते हैं उन धर्मात्माओंको इस अनायी राज्यकी कमी भी उपासना—सेवा नहीं करना चाहिये ॥ १०३ ॥

अंग्रेजराज्यताशाय प्रातः सायं महेश्वरः ।

कर्तव्या प्रार्थना सर्वैरेष धर्मः सनातनः ॥१०४॥

प्रात और सायकाल, दोनोंसमय भगवानसे अंग्रेजों राज्यके नष्ट होजानेकी प्रार्थना करनी चाहिये । यही सनातनधर्म है ॥ १०४ ॥

एवं प्रार्थयमानान्न कारां नयतु शासकः ।

शिरश्छेदं च कुर्याद्वा सर्वं सह्यमनाकुलैः ॥१०५॥

शासक, इस तरहसे प्रार्थना करते हुए हम लोगोंको चाहे जेलमें ले जायें और चाहे मल्लकच्छेदन करें, तब कुछ शान्तिसे सहन करना चाहिये ॥१०५॥

प्रगृह्यास्मान्निगडितान्कुर्यात्कारां नयेत वा ।

राज्यं तथापि तस्यापि चाञ्छागः सात्त्विकी भक्तिम् ॥१०६॥

हम लोगोंको पकड़कर बेड़ी डाल दें या जेलमें यह सफा कर ले जाय तो भी हम उस राज्यकेलिये भी सात्त्विकी बुद्धिकी ही इच्छा करेंगे ॥१०६॥

कुर्वीत बन्धनं नो वा राज्यं नः परमेकदा ।

अनीत्या ह्येतयाऽश्रेयो देशः सन्तापमेव्यति ॥१०७॥

यह राज्य हम लोगोंको पकड़े या न पकड़े परन्तु एक दिन आवेगा जब इस अनीतिते सम्पूर्ण देश मुलम उठेगा ॥ १०७ ॥

तदा नयतु नः कारां नवेति न भवेद्भिदा ।

सपद्येय विमोक्षः स्नात्तवा भारतवर्षिणाम् ॥१०८॥

और उत समय यह राज्य हमें जेलमें ले जाय या बाहर रखे, दोनोंमें कुछ भी अन्तरनहीं होगा । भारतवर्षके शीघ्र ही मुक्ति मिल जायगी ॥१०८॥

यहमेनात्र चार्त्तानां बलमेन निरन्तरम् ।

बहुकृत्वः समादिष्टं कृत्यं योपमाकमञ्जसा ॥१०९॥

दीनोंके प्रिय भीबलमभाईने हमेशा बहुत बार तुम्हें तुम्हारे कर्तव्य का उपदेन किया है ॥ १०९ ॥

तत्फलं चात्र किं जातमेतदेव विचार्यते ।  
स्वस्ति भूयात्तलाटिभ्यः संत्यक्तं येः स्वकं पदम् ॥११०॥

उस उपदेशवा क्या फल हुआ है, मैं इसीका विचार करता हूँ ।  
उन तलाटियोंका कल्याण हो जिन्होंने अपने पद का त्याग कर दिया है ॥११०॥

ग्राह्यास्तथा छात्राणोऽकुर्वन्कियत्किमु ।  
न्यायालयास्तथा पाठशालास्तेस्तु हिता नथा ॥१११॥

यकीलोने और छात्रोंने क्या किया और कितना किया । उन्होंने  
॥ कचहरियों और स्कूलोंको तथा कालेजोंको छोड़ दिया या नहीं ॥१११॥

तकलीभाषणं मेऽद्य युष्माभिर्वीक्षितं खलु ।  
एष एवाद्य सधैर्पां धर्मो दुरितपाथनः ॥११२॥

तुम लोगोंने मेरे — तकलीभाषणको देख लिया । आज यही सब  
पापोंको पवित्र बगनेवाला सबका धर्म है ॥ ११२ ॥

राष्ट्रीयपरिधानेन नम्रता नैव यो भवेत् ।  
भवेत्तदापि नो हानिर्दुष्टेऽस्मिञ्ज्ञासनेऽद्भते ॥११३॥

राष्ट्रीय = राष्ट्रीय वस्त्रके पहिरनेसे तुम नम्र नहीं माने जाओगे । यदि  
नम्र रहो तो भी इस दुष्ट राज्यमें कोई हानि नहीं है ॥११३॥

क्षारीराच्छादनं चेद्वो भवेदिष्टं तदा तु सत् ।  
कर्तव्यं सदरेणैव वासीभिर्न विदेशिभिः ॥११४॥

॥ कच = फेरा । क्षारी = हरण करनेवाली । मुरुदमा लड़ते लड़ते  
सिरके वाल नुप जाते हैं इसलिये उसका नाम कचहरी है ।

— भीमहामाजी कभी कभी जब सभाओंमें बहुत अनाभि होती  
है तो मौखिक भाषण न करके नुपचाप टेबुआपर काटा करते हैं ।  
इसीका नाम कचरी—भाषण है । मुखली भाषामें तकली का अर्थ  
टेबुआ है ।

अगर तुम्हें शरीर टंकना हो तो खदरसे ही टंकना, विदेशी कपड़ोंसे नहीं ॥ ११४ ॥

स्वदेशयोपितां हस्तैः पवित्रैः सूत्रसम्पुटैः ।

सज्जीकृतैः कृतं वस्त्रं परमानन्दमावहेत् ॥११५॥

अपने देशकी, बहिनोके पवित्र हाथोंसे तैयार किये गये हुए सूत्रके सम्पुटोंसे बनाया हुआ वस्त्र परम आनन्द देगा ॥११५॥

आदेशं मेऽद्य शृण्वन्तु योपितो ध्यानपूर्वकम् ।

व्रतं गृह्णन्तु हस्तेन सर्वदा सूत्रनिर्मितैः ॥११६॥

स्त्रियाँ ध्यानपूर्वक मेरे आदेशको सुनें । तुम लोग सदा हाथसे कातने-केलिये व्रतधारण करो ॥११६॥

मद्यपानां गृहं गत्वा मृद्वया प्रार्थनया सदा ।

मद्यपानविरक्तांस्तान्कुर्वन्तु सुरतस्त्रियः ॥११७॥

इस सूरतकी बहिनें शराबियोंके घर जाकर, नम्रप्रार्थनाके द्वारा उन्हें मद्यपानसे पृथक् करें ॥११७॥

योपितां वचनं श्रुत्वा कुप्येयुर्नहि मद्यमाः ।

लज्जिता विवशा भूत्वा सुरां हास्यन्ति ते सुखम् ॥११८॥

तुम लोगोंके (बहिनोके) वचनोंको सुनकर वह शराबीलोग क्रोध नहीं करेंगे । वे लज्जित होगे और लाचार होकर शराब पीना मुग़लसे छोड़ देंगे ॥११८॥

हिन्दवश्च मुसल्मानाः सर्वे भारतसूनवः ।

परस्परं न योद्धव्यं कदाचिद्देशबन्धुभिः ॥११९॥

हिन्दू और मुसलमान दोनों ही भारतकी सन्ततियाँ हैं । देशमाइयों-को कभी परस्पर लड़ना नहीं चाहिये ॥ ११९ ॥

पारसीका अपि प्रार्थ्याः सुरायाः क्रयविक्रयौ ।

परित्यक्तुं स्वदेशार्थं धर्मार्थं चापि सर्वदा ॥१२०॥

शरावने खरीदने और बेचनेको, स्वदेश और धर्मकेलिये छोड़ देनेके-  
लिये मैं पारसी पाइयोई सर्वदा प्रार्थना करूँगा ॥ १२० ॥

यास्तुधाभिः स सन्तर्प्य सर्वानेव जनान्मुनिः ।

विश्रमायागमच्छ्रीमान्निशविरं स्वं दृढव्रतः ॥१२१॥

वागीमुधासे सब लोगोंको तृप्त करके श्रीमान् दृढव्रतनाले भीमहात्माजी  
अपने शिबिर = निवासस्थानको चले ॥१२१॥

डीडोलीं याज्ञमप्येयं गत्या लक्षं जनानपि ।

धोषवित्या रहस्यं तद्योधनं घामणं गतः ॥१२२॥

डीडोली और याज्ञ इन गाँवोंमें जाकर खप्तों आदमियोंको इस  
मुद्देके रहस्यको समझाकर वह घामण गये ॥१२२॥

सैन्येन श्रीमता सारुं ततो लोरुसहस्रकैः ।

सहितः समियायेप जमालपुरमुत्तमम् ॥१२३॥

सेनासहित तथा अन्य हजारों लोगोंके साथ भीमहात्माजी जमालपुर-  
में पहुँचे ॥१२३॥

नयसारी ततः श्रीमानुपेत्याधिसभं निक्षिः ।

प्रायेण पारसीकेभ्य उपदेशं चकार सः ॥१२४॥

उत्तये बाद नयसारी आकर, रात्रिमें सभामें जाकर भीमहात्माजीने  
अधिकांशमें पारसियोंको उपदेश दिया ॥१२४॥

वपविश्यासनं प्रोच्चैर्यमिष्ठमाणां महीपतिः ।

पारसीवगुणान्भूयं निस्सङ्कोचमवर्णयत् ॥१२५॥

योगिपुरुषोंमें श्रेष्ठ भीमहात्माजीने ऊँचे आसनपर बैठकर पहिले तो  
बिना किसी संकोचके पारसीलोगोंके गुणोंका वर्णन किया ॥१२५॥

नाम्ना लैङ्गेन केनापि गौराङ्गेन निरूपितम् ।

औदार्यं पारसीवानामतिप्रम्य जनान्स्थितम् ॥१२६॥

किसी लैब्रनामक अमेबने भी पारसियोंकी लोभोत्तर उदारताका वर्णन किया है ॥ १२६ ॥

जनसंख्याऽतिबहुला नैतेषामस्ति यद्यपि ।

दानं तथापि निष्पक्षं निखिलनतिगच्छति ॥१२७॥

यद्यपि इनकी जनसंख्या बहुत बड़ी नहीं है तथापि इनका पक्षपात-रहित दान सबसे बढ जाता है ॥१२७॥

यौष्माकेणैव हस्तेन प्रान्तेऽस्मिन्मदिरालयाः ।

पारसीकाः प्रचात्यन्ते देशनाशस्य कारणम् ॥१२८॥

पारसी भाइयो ! इस प्रान्तमें आप लोगोंके ही हाथोंसे शराबकी बड़ी बड़ी दूकानें खलायी जा रही हैं जो देशनाशके कारणभूत हैं ॥१२८॥

सौरं व्यापारमद्येह भत्वेशद्रोहमात्मनि ।

यूयं पार्थक्यमेवाशु ततो गृहीत बन्धवः ॥१२९॥

भाइयो ! मदिराने व्यापारको अपने मनमें आपलोग ईश्वरका द्रोह मानकर शीघ्र ही उससे अलग हो जाइये ॥१२९॥

अन्येऽप्यनुकरिष्यन्ति युष्मानत्र महोदयाः ।

मुद्राणा रक्षणं तस्मात्कोटीना पञ्चविंशतेः ॥१३०॥

दूसरे लोग भी आपका अनुकरण करेंगे और उससे २५ करोड़ रुपयों-की रक्षा होगी ॥१३०॥

मुक्तिसेनानुयायिन्यो योषितो मद्यहापनम् ।

प्रकुर्वत्यो मया दृष्टाः सकला धर्मसेवकाः ॥१३१॥

मुक्तिपौत्रकी बहिनोको मदिरापानका निषेधकार्य करती हुई मैंने देखा है । वह धर्मकी सेविना हैं अत एव वह इस कार्यमें सफल हुई हैं ॥१३१॥

कुर्वन्त्यत्रापि ता आर्था यवन्तः पारसीकिकाः ।

योषितः परमं शुद्धमेतत्कर्म निजेच्छया ॥१३२॥



इस देशमें भी हिन्दू, मुसलमान और पारसी बहिनें स्वेच्छासे इस परम पवित्र कर्मको कर सकती हैं ॥१३२॥

मद्यपाः पुरुषैः साकं मद्यपाननिषेधकैः ।

फलहं ते करिष्यन्ति योपिद्विर्न परं क्वचित् ॥१३३॥

मदिरा पीनेवाले लोग मद्यपान निषेध करनेवाले पुरुषोंके साथ तो अवश्य ही झगडा करेंगे परन्तु बहिनोंके साथ तो नहीं ही ॥१३३॥

प्रेमप्लुतेषु नेत्रेषु स्त्रीणा दृष्ट्वा सुधानिधिम् ।

अवश्यं मद्यपा शुद्धा भविष्यन्त्यचिरादिद् ॥१३४॥

छियोंके प्रेमपूर्ण नेत्रोंमें सुधानिधियों देखकर शरागी अवश्य ही शीघ्र ही पवित्र बन जायेंगे ॥१३४॥

मद्यपानो गृहं गत्वा संद्रक्ष्यन्ति यदि स्त्रियः ।

तेषा तदर्भकाणां च दशास्तासु दयोद्धवेत् ॥१३५॥

यदि बहिनें शरात्रियोंके घर जाकर उनकी और उनके बच्चोंकी दशा देखेंगी तो उह अवश्य दया आवेगी ॥१३५॥

निर्यत्ना च गृहे भार्या निराहाराश्च बालकाः ।

बह्वो निर्गृहाश्चापि सुरापाणामियं दशा ॥१३६॥

शरात्रियोंकी यह दशा है कि उनके घरमें स्त्रीय शरीरपर बल नहीं है । बच्चे भूखे पड़ हैं । और कितने ही ता बिना घरके हैं ॥१३६॥

दशा एता निरीक्ष्यैव योषित्वा नाम सा भवेत् ।

यस्या न हि प्रजायेत् हृदये करुणा परा ॥१३७॥

इस दशाको देखकर कोन ऐसी बहिन होगी कि जिसके हृदयमें दया न पैदा हो ? ॥१३७॥

मिट्ठदेवी सुरापाणां दशा एता निरीक्षत ।

दयासागरमग्रा सा तदुद्धारपराऽभवत् ॥१३८॥

श्रीमिदूबहिनने शराबियोंकी दस दशाको देता । उन्हें दया आ गयी । वह उनके उद्धारमें लग गयी ॥१३८॥

मातरं स्वां विहायैषा गृहं गृहसुखानि च ।

सर्वाःसुरायितुं व्यप्रा त्यागिनो सहसाऽभवत् ॥१३९॥

श्रीमिदूबहिन अपनी माताजीको छोड़कर, घर और घर सुखोंको छोड़कर, सबको सुरी बनानेकेलिये व्याकुल होकर एक दम त्यागिनी—सत्यासिनी बन गयी ॥ १३९ ॥

नैकयैव परं साध्यं पारसीकमहेलया ।

महत्कार्यमिदं तस्मात्सर्वाः संहत्य कुर्वताम् ॥१४०॥

परन्तु यह बड़ा भारी कार्य है । एक ही पारसी महिला इसे पूरा नहीं कर सकती । अतः सब बहिनें मिलकर इस कार्यको करें ॥ १४० ॥

कारां नयेत राज्यं मां यदि तास्वल्लिखिमम् ।

स्वसन्देशं विनिक्षिप्य गमिष्यामि सुखेन ताम् ॥१४१॥

यदि सरकार मुझे जेल ले जावगी तो मैं अपने इस सन्देशको पारसी बहिनोंको सौंपकर मुखसे जेल चला जाऊँगी ॥१४१॥

गुर्जर्षो योपितः सर्पा अन्यग्रान्तबधूगणात् ।

कुशलाः सन्ति कार्येऽस्मिन्पवित्रे धर्मरक्षणे ॥१४२॥

अन्य प्रा तोंकी स्त्रियोंकी अपेक्षा गुजरातकी बहिनें इस धर्मरक्षण रूप पवित्र कार्यमें कुशल हैं ॥१४२॥

मिट्टूदेवी तु यत्क्षेत्रं स्त्रीकृत्य स्वां समर्पयत् ।

तस्मिन्नेव महाक्षेत्रे मुद्युप्माकं विवर्धताम् ॥१४३॥

श्री मिट्टूबहिनने जिस क्षेत्रको स्त्रीकार करके अपनेको उसीमें लगा दिया है उसी महान् क्षेत्रमें तुम लोगोंकी भी रुचि बढ़े ॥१४३॥

नगरेऽस्मि - न्पुरागार रतस्त्री पुस संचये ।

शुभां पाचं प्रसार्यायं प्रययावप्रता मुनि ॥१४४॥

शरावकी धूकानमें प्रेम है बिनका ऐसे स्त्रीपुरुषोंसे भरे हुए सूरन शहरमें श्रीमहात्माजी अपनी पवित्र घाणीको फैलाकर आगे चले गये ॥१४४॥

प्रातः पेथाणमाप्यासौ कराडीं च निशामुखे ।

प्राप सर्वगुणागारः सेनानोः सेनया सह ॥१४५॥

प्रातःकाल पेथाणमें पहुँचकर सायङ्काल कराडीमें सर्वगुणागार श्रीमहात्माजी अपनी सेनाके साथ पहुँच गये ॥१४५॥

कराडीं प्रविशन्नग्रे स्वयं रेजे महामुनिः ।

ततः परं क्रमेणैते सैनिका अनुवव्रजुः ॥१४६॥

कराडीमें प्रवेश करते हुए श्रीमहात्माजी सबसे आगे आगे शोभित हो रहे थे । उनके पीछे क्रमसे यह सैनिक चले रहे थे ॥१४६॥

ॐ प्यारेलाडलखलजोशी च श्रीसरे तथा ।

गोडदो आगणपतिदच पृथिवीराज आसरः ॥१४७॥

१—श्रीप्यारेलाडजी, २—श्रीछगनलाल जोशी, ३—श्रीसरेपण्डितजी, ४—ज्ञातक गणपतराव गोडदो, ५—श्रीपृथिवीराजआसर ॥१४७॥

महावीरदच घालदच तथा राजबहादुरः ।

रसिको विठलो ह्यो जात्यान्त्यज उदाहृतः ॥१४८॥

ॐ श्रीमहात्माजीके सैनिकोंके नाम हैं ।

१—श्रीमहात्माजीके भाइयेंद सेमेटरी । पञ्चायतुनिवसिंदीके बी० ए० । १९२० ई० में एम० ए० क्लाससे असहयोग किया । वय ३० वर्ष । २—बी० ए० ( यन्गई ) । श्रीयुतमाई मगनलाल गांधीजीके गृहशुके पश्चात् सत्याग्रह आश्रम साबरमतीके व्यवस्थापक । प्रो० पेट्रिक नेडिसके विद्यार्थी । १९२० में असहयोग किया । वय ३५ वर्ष । ३—पण्डित विष्णुदिगम्बर के भान्धवेमहाविद्यालयमें १२ वर्षतक संगीतका अध्ययन किया । आश्रमके संगीत शिक्षक । प्रार्थना कराते हैं । वय ४२ वर्ष । ४—गुजरात विद्यापीठके ज्ञातक । शिक्षक । वय २५ वर्ष । ५—

६-श्रीमहावीरजी, ७-श्रीबाल कालेलकर, ८-श्रीपद्मवहादुर,  
९-श्रीरसिक देसाई, १०-श्रीविठ्ठल, ११ श्रीदय अन्वय ॥१४८॥

श्रीमत्तनुमुखो भट्टः कान्तिगांधी च शङ्करः ।

आनन्दहिंगोराणी च श्रीरमणीकलालकः ॥१४९॥

१२-श्रीतनुमुख भट्ट, १३-श्रीकान्तिगांधी, १४-श्रीशङ्कर कालेलकर,  
१५-श्रीआनन्द हिंगोराणी, १६-श्रीरमणीकलाल मोदी ॥१४९॥

छोट्टभाईपटेलश्च श्रीमदब्बास एव च ।

नारायणो भग्नभायी पूजाभायी च माधवः ॥१५०॥

१७-श्रीछोट्टभाई पटेल, १८-श्रीअब्बासजी, १९-श्रीनारायण,  
२०-श्रीभग्नभाई, २१-श्रीपूजाभाई शाह, २२-श्रीमाधवलाल ॥१५०॥

आश्रमकी पाठशालाके छात्र । वय १६ वर्ष । ६ महावीर । नेपाली ।  
आश्रमके छात्र । वय १९ वर्ष । ७-श्रीकाकासाहेबजी-दत्तात्रेय कालेल-  
करके छोटे पुत्र । आश्रमके छात्र । वय १८ वर्ष । ८-पहाड़ीयन्त्रु । यह  
पीछेसे महात्माजीकी विशेष आज्ञासे, मार्गमें भर्ती हुए थे । ९-आश्रम-  
के छात्र । वय १९ । १०-आश्रमके छात्र । वय २० वर्ष । ११-धनकर-  
लोकोक्त अस्पृश्यजाति । वय १८ वर्ष ।

१२-गोसेवा सघके कार्यकर्ता, वय २० वर्ष । १३-श्रीमहात्माजी  
के पौत्र । वय २० वर्ष । १४-श्रीकाका कालेलकरके बड़े पुत्र । कालेल  
और कई छात्रवृत्तिवों छोड़कर पीछे नडियादमें आकर सैनिक बने ।  
१५-बी० ए० (बम्बई) । इनके पिता एग्जिक्यूटिव इंजिनियर थे । वय  
२४ वर्ष । १६-बी० ए० (बम्बई) आश्रमकी शालाके शिक्षक । वय  
३८ वर्ष । १७-खात्री कार्यकर्ता । वय २२ वर्ष । १८-खात्री उद्योग-  
शालाके शिक्षक । वय २० वर्ष । १९-उत्कल उद्दीसाके खात्री कार्य-  
कर्ता । वय २२ वर्ष । २०-उत्कलमें खात्री कार्यकर्ता । वय २५ वर्ष ।  
२१-कितनेही वर्षोंतक आश्रममें रहे थे । वय २५ वर्ष । २२-बी० ए०

हुन्नर्षीः सोमभायी च द्वारकानाथ एव च ।

रामजी किं च दाऊदभाई श्रीभानुशङ्करः ॥१५१॥

२३—श्रीशृंगरगीभाई, २४—श्रीसोमाभाई, २५—श्रीद्वारकानाथ,  
२६—श्रीरामजीभाई, २७—श्रीदाऊदभाई, २८—श्रीभानुशङ्कर ॥१५१॥

गजाननो हंसमुखरामः श्रीकृष्णनाथः ।

जेठालालच गोविन्दहर्करेः शङ्करन् तथा ॥१५२॥

२९—श्रीगजानन, ३०—श्रीहंसमुखराम, ३१—श्रीकृष्णनाथ,  
३२—श्रीजेठालाल, ३३—श्रीगोविन्दहर्करे, ३४—श्रीशङ्करन् ॥१५२॥

मुन्शीलालः पाण्डुरङ्गः राघवनाथवार्चकः ।

सुखतानमिहूतपननायरी प्रेमराजजी ॥१५३॥

३५—श्रीमुन्शीलाल, ३६—श्रीपाण्डुरङ्ग, ३७—श्रीराघवनाथजी,  
३८—श्रीसुखतानमिहूत, ३९—श्रीतपननायरी, ४०—श्रीप्रेमराजजी ॥१५३॥

(पावई) निधन । ३३—कष्टमें गारी कायंफता । वय २० वर्ष । ३४—  
भाधमकी गौरी सैमान्नेवाले । मामगुरके प्यदमग्याप्रहमे जेठ गये । वय  
२५ वर्ष । ३५—दुग्धालयके कायमें निपुण । श्री० पण० री० (कटिगोर्निपा) ।  
भोतिरामे बहुत दिनेलक निधन और अनुभव प्राप्त किये । ग्य भाधम-  
मीही पदवी छोड़कर भाधमके दुग्धालयके अरपल । वय ३० वर्ष  
३६—पगार-पेरोल अरपल । ३७—पगार भाधममें रहते थे । वय  
४५ वर्ष । ३८—दुग्धमान् । पहिले कायभाई निरागरी 'भक्ति'में  
मीकर । वय २५ वर्ष । ३९—गारी विद्यार्थी । वय २२ वर्ष । ४०—  
गारी शास्त्रांत संगतिशक । ४१—गौरी के काममें । वय २५ वर्ष । ४२—  
जगिया विद्यार्थीके छात्र । गारी विद्यार्थी । वय २५ वर्ष । ४३—  
गारी विभागमें । वय २५ वर्ष । ४४—गारी विद्यार्थी । वय २५ वर्ष ।  
४५—गारी विद्यार्थी । वय २५ वर्ष । ४६—गारी विद्यार्थी । वय २८ ।  
४७—गारी विद्यार्थी । वय २२ । ४८—गारी विद्यार्थी । वय २५ । ४९—गारी  
विद्यार्थी । वय २५ । ५०—गारी विद्यार्थी । वय २५ । ५१—गारी विद्यार्थी ।

शिवास्त. शिवाभायी जशभायी तथैव च ।

पटेलो रावजीभायी टाइटसजी च रत्नजी ॥१५४॥

४१—श्रीशिवामाई, ४२—श्रीजशमाई, ४३—श्रीरावजीभाई पटेल,

४४—श्रीटाइटसजी, ४५—श्रीरत्नजी ॥१५४॥

दुर्गेशचन्द्रदासश्च तथा फेसवचित्रके ।

अम्बालालपटेलश्च श्रीज्योतीरामजी तथा ॥१५५॥

४६—श्रीदुर्गेशचन्द्रदास, ४७—श्रीफेसवचित्रे, ४८—श्रीअम्बालाल

पटेल, ४९—श्रीज्योतीरामजी ॥१५५॥

जयन्तीपारिखो विष्णुशर्मा च श्रीसुरेन्द्रजी ।

गांधीश्रीमणिलालश्च हरिभाऊ-सु-मोहनी ॥१५६॥

५०—श्रीजयन्ती पारिख, ५१—श्रीविष्णुशर्मा, ५२—श्रीसुरेन्द्रजी,

५३—श्रीमणिलाल गांधी, ५४—श्रीहरिभाऊ मोहनी ॥१५६॥

वर्ता । वय २२ । ४१—गुजरात विद्यापीठके छात्रक । दफ्तरमें काम करते थे । वय २० । ४२—खादीविद्यार्थी । वय २० । ४३—१९२० ई० में ग्रांट मेडिकल कालेजसे असहयोग किया । गुजरातमें भारम्भसे ही खादीकार्यकर्ता । प्रलय और दुष्कालसंकटनिवारण कार्यमें बल्लभ-भाई पटेलके स्वयंसेवक । वय ३० । ४४—ईसाई । इण्डियन डेरीसे प्रमाणपत्र प्राप्त किया । ४५—अत्यज आश्रम गोधराके । वय १८ । ४६—खादीविद्यार्थी । यज्ञालमें सर्कारी नौकरी छोड़ दी । वय ४४ । ४७—खादीविद्यार्थी । वय २५ । ४८—१९२० में ग्रांट मेडिकल कालेजमेंसे असहयोग किया । खादीकार्यकर्ता पहिलेसे ही । दुष्काल और प्रलय संकटनिवारणमें बल्लभभाई पटेलके स्वयंसेवक । वय ३० । ४९—खादी-विद्यार्थी । वय ३० । ५०— । ५१—शिक्षक । वय ३० । ५२—संस्कृतविशारद । आश्रमके चर्मालयके अध्यक्ष । ५३—इण्डियन ओपीनियन के भूतपूर्व सम्पादक । दक्षिण अफ्रिकासे तुरन्त ही आये थे । श्रीमहामा-जीके द्वितीय पुत्र । वय ३८ । ५४—बी० ए० । शिक्षक । वय ३२ । ५५—

शास्त्री चिन्तामणिर्विद्वान् नारायणमहाशयः ।

श्रीयुतशालजीभायी देशाई विष्णुपन्तकः ॥१५७॥

५५-श्रीशास्त्रीचिन्तामणि, ५६-श्रीनारायणजीभाई, ५७-श्रीशालजी-  
भाई देशाई, ५८-श्रीविष्णुपन्त ॥१५७॥

श्रीमान्दिनकररायः सुब्रह्मण्यं महाशयः ।

श्रीयुतश्रीहरिलालमाहीमत्रा गुणालयः ॥१५८॥

५९-श्रीदिनकरराय, ६०-श्रीसुब्रह्मण्यम्, ६१-श्रीहरिलाल माही-  
मत्रा ॥ १५८ ॥

श्रीमोतीबासदासश्च सूर्यमानुः सुधीश्वरः ।

श्रीमन्मदनमोहनचतुर्वेदी द्विजोत्तमः ॥ १५९ ॥

६२-श्रीमोतीबासदास, ६३-श्रीसूर्यमानु, ६४-श्रीमदनमोहन  
चतुर्वेदी ॥ १५९ ॥

मजूमदारश्रीहरिदासो हरिप्रसादकः ।

श्रीमहादेवमार्तण्डश्चिन्मनलाल एव च ॥१६०॥

६५-श्रीहरिदास मजूमदार, ६६-श्रीहरिप्रसाद, ६७-श्रीमहादेव  
मार्तण्ड, ६८-श्रीचिन्मनलाल ॥१६०॥

पुराने आध्रमवासी समिवनेकी राष्ट्रियनालामें रहते थे । पृथ ४० ।  
५६-उत्कलमें ग्रादीग्रामकर्ता । पृथ २२ । ५७-गुजरात कालेजमें अंग्रेजी  
के अध्यापक थे । १९१६ में कांग्रेसमें शामिल होनेकेलिये सरकारसे मनाई  
हुई अतः कालेज छोड़ दिया । हिन्दु युनिवर्सिटीमें भी अध्यापक थे । उस  
समय गुजरात विद्यापीठमें अध्यापक थे । बहुत दिनोंमें “ब्रह्महन्त्रिया” में  
काम करते थे । १९२१ में जेल गये । पृथ ३५ । ५८-ग्रादीविद्यार्थी ।  
पृथ २५ । ५९..... (१) । ६०-ग्रादीविद्यार्थी । पृथ २५ ।  
६१-पी० ए० एल्० एल्० पी० (एम्बई) ग्रादीविद्यार्थी । पृथ २७ ।  
६२-ग्रादीविद्यार्थी । पृथ २० । ६३-श्रीसूर्यमानु । ६४-श्रीमदनमोहन  
चतुर्वेदी । ६५-एम्० ए० पी० एम्० पी० (विसकोनसीन) । उसी समय

सुमङ्गलप्रकाशोऽपि पुरातनबुधोऽपि च ।  
श्रीगांधीहरिदासश्च श्रीपन्नालालजौहरी ॥१६१॥

६१—श्रीसुमङ्गलप्रकाश, ७०—श्रीपुरातन बुध, ७१—श्रीहरिदास-  
गांधी, ७२—श्रीपन्नालाल जौहरी ॥ १६१ ॥

श्रीमन्निरिचरधारी चौधुरी भैरवस्तथा ।  
श्रीमन्माधवलालदत्त रामधीरश्च माधवः ॥१६२॥

७३—श्रीनिरिचरधारी चौधरी, ७४—श्रीभैरवदत्त, ७५—श्रीमाधवलाल,  
७६—श्रीरामधीरराय, ७७—श्रीमाधवजीमाई ॥१६२॥

श्रीमद्विनायकरावः शङ्करभाषि लालजी ।  
श्रीजयन्तीप्रसादश्चेत्येते तस्य च सैनिकाः ॥१६३॥

७८—विनायकराय, ७९—शङ्करभाई, ८०—लालजी, ८१—जयन्ती-  
प्रसाद, यह सब श्रीमहात्माजीके सैनिक थे ॥ १६३ ॥

अमेरिकासे आये थे । वय २५ ॥ ६६—फीजीमें जन्म । राष्ट्रीयकार्यमें  
पारङ्गत होनेकेलिये ही हिन्दुस्तान आये थे । वय २० ॥ ६७—खादीविद्यार्थी ।  
वय १८ । ६८—गुजरात प्रलयसङ्घट विचारणरेः कार्यकर्ता (खादीविभागके)  
वय २४ । ६९—काशीविद्यापीठमें हिन्दी अध्यापक । वय २५ ॥ ७०—  
गुजरात विद्यापीठके छात्रक । वय २५ ॥ ७१—पहिले रुईके व्यापारमें  
थे । वय २५ । ७२—पन्नाराज्यके भूतपूर्व दीवानसाहेबके पुत्र । उस  
समय गोसेवासंघमें थे । वय २५ । ७३—खादीविद्यार्थी । वय २० ।  
७४—खादी विद्यार्थी । वय २५ ॥ ७५—बी० ए० ( यम्बई ) शिक्षक ।  
७६—ब्रह्मदेशमें पोष्टमेनकी नौकरी छोड़कर खादीविभागमें काम करते  
थे । वय ३० ॥ ७७—लढनमें विजयी व्यापार करते थे । कलकत्ताका  
बहुत बड़ा व्यापार छोड़कर थोड़े दिन ही पूर्व आश्रममें आये थे ।  
वय ४० ॥ ७८—महाराष्ट्रमें खादी कार्यकर्ता । वय ३३ वर्ष । ७९—  
खादीविद्यार्थी । वय २० वर्ष । ८०—वणकर-लोकोक्त अस्पृश्य । वय  
२५ वर्ष । ८१—खादीविद्यार्थी । वय ३० वर्ष ।



लोकादधीतसन्देशाः कराडीग्रामवासिनः ।

अवर्ण्योत्साहसम्पन्ना ग्रामतो बहिरागताः ॥१६४॥

लोगोंसे उनके आनेका समाचार सुनकर सभी—कराडी ग्रामके निवासी अत्यन्त उत्साहयुक्त होकर ग्रामसे बाहर आये ॥ १६४ ॥

यस्मै स्पृहयमाणास्ते विलसद्गर्भमूर्तये ।

विनिद्रा वसुका आसंस्तं द्रष्टुं सस्यदा ययुः ॥१६५॥

जिस साधात् धर्ममूर्तिकेलिये—श्रीमहात्माजीकेलिये लोग स्पृहा कर रहे थे, चागरण कर रहे थे बीर उत्सुक थे; उन्हींको देखनेकेलिये वेगसे सब लोग गये १६५

कर्पन्तं दान्तसेनां तां जनतामपरामपि ।

वायुवेगेन धावन्तमिवापश्यन्वतीदधरम् ॥१६६॥

अपनी उस दान्त सेनाको तथा अन्य बड़ी भारी भीड़को साधमें सींचते हुए, वायुवमान दौड़ते हुए श्रीमहात्माजीको लोगोंने देखा ॥१६६॥

श्रीसत्यदेव ऋजुमूर्तिरसौ यमानः

कौपीनमेकममलं च हृषीकनाथः ।

लोकेन सरस्पृहमतीव विनिद्रतर्पे—

हृवसम्पुटेरपगतः परिपीयते स्म ॥१६७॥

एक निर्गत—निर्दोष कौपीन पहिरे हुए उन इन्द्रियविनेता, उदारमना श्रीमहात्माजीका लोगोंने अपनी प्यासी आँखोंसे न्यून पान किया—दर्शनकिया १६७

तद्वैभवं जितभवं परिपीदय लोकाः

स्वरादरायनतमस्तरुमालिकाम्बिः ।

सम्पूज्य तस्य युगलं पद्मपद्मयोस्त—

ह्रामादृणं स्म गमयन्ति मुदा स्वगरेः ॥१६८॥

दुर्लभं दमन कलेवाले श्रीमहात्माजीके उस लोहोत्तर पैमयको देगकर महान् आदरसे सब लोगोंने उनके चरणद्वयलोमें शिर छुटा दिया । पश्चात् आनन्दसे लोग उन्हें गर्वमें ले आये ॥ १६८ ॥

माङ्गल्यसूचकपदोद्घातितानि गीता-

न्यालाप्य सर्वहृदयाधिसुखारुणि ।

स्त्रीणां गणो गुणधराप्रभुतापरीतः

स्थानन्दवृद्धिमतनोदतनुप्रकाशः ॥१६९॥

माङ्गल्यसूचक पदोंसे बनाई हुई, सर्वहृदयोंको परम सुख देनेवाली  
गीतिवालोंको परमगुणवती बहिर्गंगाकर अपने आनन्दकी वृद्धि करनेवाली ॥१६९॥

तत्रैव रात्रिमतिवाह्य विनीय खेदं

प्राहो मुहूर्त उदतिष्ठदयं यतीन्द्रः ।

सेनासहाय चररीकृततापसस्य

आराधने च भगवद्विनती स्तोऽभूत् ॥१७०॥

वहाँपर ही रात्रि बिताकर, गंगावटको दूर करके, तापसधर्मको स्वीकार  
करनेवाले श्रीमहामाजी अपनी-सेनाकेसहित प्रातःकाल ब्राह्म मुहूर्तमें उठ  
गये और भगवत्पार्थनामें लग गये ॥१७०॥

मोदादुदारवचनैश्च कराडिव्यासा-

नादिश्य गन्तुमखिलान्युधि वीरभूमौ ।

धर्मं स्वकीयमपुपत्तदधीरचित्ते—

ध्वज्येष धर्मरतिमातत दीनबन्धुः ॥१७१॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

विंशः सर्गः

दीनबन्धु श्रीमहात्माजीने प्रसन्नतासे अपने उदार वचनोंसे कराडी ग्रामके  
सब निवासियोंको वीरभूमि—मुद्गों चलनेकेलिये आज्ञा देकर अपने वर्तन्यका  
पालन किया और ग्रामवासियोंके अधीरचित्तमें धर्मके प्रति प्रेम बढ़ा दिया ॥१७१॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञाष्ट्रभाषाटीकासहिते

भारतपारिजातेविंशः सर्गः

## ❀ एकविंशः सर्गः

विकसति दिवि भानौ दिव्यभानुः स कल्ये  
 रघुकुलपतिपादाम्भोजयुग्मं पवित्रम् ।  
 परमविमलभक्त्या भानसे सन्निधाय  
 प्रहसितवदनोऽसौ सम्प्रतस्थेऽथ दाढीम् ॥ १ ॥

प्रातःकाल जब आकाशमें सूर्योदय हुआ तब वह दिव्यकिरणवाले श्रीमहात्माजी रघु = जीवोंके, कुल = समुदायके, पति = स्वामी सच्चिदानन्दके पवित्र चरणदमलोंमें, निर्मलभक्तिसे मनमें धारण करके ईसते मुँससे दाढ़ीकेलिये चल दिये ॥ १ ॥

चलति मुनिमहीन्द्रे सेनया सार्धमारा—  
 दगणितजनयूथं साश्रुपातं चचाल ।  
 त्रिगुणभुवमतीत्य प्रोल्लसच्चिद्विलासे  
 सकलजनमनोहो को न वध्नाति मानम् ॥ २ ॥

सेनाके साथ जब श्रीमहात्माजी कशढीसे चले, अगणित लोग ओंछोंमें ओंछें भरकर साथ चलने लगे । परमसुन्दर त्रिगुणातीत चित्स्वरूपमें किसी आदर न हो ॥ २ ॥

बहुविधमनुजासुव्रातपातक्षमाणि  
 हृदयकमलकम्पीन्यस्त्रशस्त्राणि विभ्रत् ।

सिततनुजनराज्यं क्रूरकर्माऽतिवृद्धो  
 व्रजति विगतशस्त्रो रोद्धुमेतद्धि चित्रम् ॥ ३ ॥

बहुत प्रकारसे मनुष्योंके प्राणोंको हरणकरनेमें समर्थ और हृदयको दहलानेवाले अस्त्र शस्त्रोंको धारण किये हुए, क्रूर कर्म करनेवाले अप्रेमी

❀ इस सर्गमें मालिनी छन्द है ।

राज्यको बिना शस्त्रके ही रोकने—दबानेकेलिये यह वृद्ध महात्माजी जा रहे हैं। अवश्य ही यह आश्चर्य है ॥ ३॥

नहि भवति निरीक्ष्यं यच्छरीरावकाशे  
व्यतिगतापिशितार्त्तं कीकसं चान्तरेण ।  
किमपि ननु कथं सा निर्बलात्यत्तसेना  
प्रभवति परियोद्धुं मत्तसेनाभिरय ॥ ४ ॥

जिसके शरीरमें लोह और भौत बिना हथुीके अतिरिक्त और कुछ भी दीसने योग्य नहीं है वह बलहीन और अल्पसेना, मतवाली सेनाओंके साथ कैसे युद्ध कर सकती है ॥ ४ ॥

इतिविधिविधिविचाराम्भोजमालाविधानै—  
रनु मुनिषरमेते ग्रामलोकाः सशोकाः ।  
ययुरथ मुनिवर्यः श्रीमताऽव्यक्तसत्त्वोऽ—  
परिमितबलपूर्णनाऽऽशु सैन्येन यातः ॥ ५ ॥

इस प्रकारके पैदा हुए विचाररूपक्रमलोकी माला बनाते हुए अर्थात् विचार करते हुए ग्रामके लोग शोकानुर होकर श्रीमुनिराज श्रीमहात्माजीके पीछे पीछे गये। और जिनके बलको सब जानते थे यह श्रीमहात्माजी भी अपनी अपारबलशाली सेनाके साथ शीघ्रतासे चल पड़े ॥ ५ ॥

अतिमुदितमनस्को निम्नगानाथ एष  
उपगतमभिवीक्ष्य स्वस्य तोरे यमीन्द्रम् ।  
ऋपिमुनिपरिचर्यामाचरन्तं सशब्दं  
प्रणिपतितमिवोर्व्यामाशु तेने प्रणामान् ॥ ६ ॥

प्रसन्न चित्तवाले महासागरने अपने किनारेपर पासमें ही आये हुए महायतीन्द्र, और महर्षियों, मुनियोंके आचरणको पालनेवाले, श्रीमहात्माजीको देखकर, मानो अपने शरीरको पृथिवीपर लिटाकर शब्दोच्चारण सहित प्रणाम कर रहा था ॥ ६ ॥

निजहृदयविजातं भोदमानन्दधानः  
प्रबलदुरितदारिप्रेषपादी निरीक्ष्य ।

निजतुमुलतरंगैरुन्नमद्भिर्नमद्भिः  
प्रकटयितुमजस्रं धारिधिश्चोद्यतोऽभूत् ॥ ७ ॥

परमानन्दधाम श्रीमहात्माजीके उन प्रिय चरणचमलोंको देखकर जो बड़े बड़े पापोंको फाड़ डालते हैं-समुद्रके मनमें जो आनन्द उत्पन्न हुआ था उसे, नीचे ऊँचे होनेवाले अपने बड़े बड़े तरङ्गोंसे प्रकट करनेकेलिये, यह तैयार हो गया ॥ ७ ॥

दुरितपथविधातो दीनरक्षैकचिन्तः  
सलिलनिधिमभीर्क्ष्य सक्षुण्णं सोऽवलोक्य ।  
पुलकितगुभगानः श्रीहरिद्यामतायाः  
स्मृतिरतिमभितन्यन्प्रेमराशौ समज्ज ॥ ८ ॥

दुष्टमार्गसे विनाशक, दीनोंकी रक्षाकी ही चिन्ता करनेवाले, यह श्रीमहात्माजी बारम्बार उत्साहसे महासागरको देखदेखकर, रोमाञ्चित शरीरवाले होकर भगवान् की श्यामतायः स्मरण करकेप्रेमसागरमें डूबगये । ८ ।

जलनिधितटमित्या शान्तिसीमावनीन्द्रोऽ-  
परिगणितमनुष्यैर्वेष्टितो दीननाथः ।  
मृदुलमृदुलयाचां शीतधाराप्रवाहै-  
रसिधदिति समेषामान्तरं तत्त्वमीशः ॥ ९ ॥

शान्तिकी सीमाभूमिके राजा=परमशान्तिमान्, दीनोंके नाथ और अगणित मनुष्योंसे घिरे हुए श्रीमहात्माजीने कोमल कोमल धारायुक्त शीतधारासे प्रवाहमें सबके अन्तःकरणको भींच दिया-ठंडा कर दिया ॥ ९ ॥

क्ष निरसरमहमत्र प्राप्तुकामो मदीयैः  
परमयिमलचेतोमृद्भिरल्पैश्च सैन्यैः ।

❀ यहाँसे २६ वें श्लोकतक श्रीमहात्माजीका भाषण है ।

मम च न च परेषां मानसेषु प्रतीतिः

क्षणमपि उपजाता द्रष्टुमेतां तु दाढीम् ॥ १० ॥

जिस समय मैं यहाँ पहुँचनेकेलिये थोड़े परन्तु अन्यस्त निर्मलचित्त-  
वाली अपनी सेनाके साथ (आश्रमसे) निकला उस समय न तो मुझे  
और न किन्हीं अन्योक्तों भी क्षणभरकेलिये भी विश्वास था कि हम  
दाढीको देखेंगे ॥ १० ॥

परमशममुपेतां मामकीनां चमूं त—

इधदपि निखिलमेवान्तकृच्छक्तिधाराम् ।

अभवदथ विवेकाभातिदूरं हि राज्यं

न हि गलितशरीरां मानयाशि व्यधत् ॥ ११ ॥

सभी शक्तियोंको धारण करती हुई भी यह सर्वार विवेकमार्गसे भ्रष्ट  
नहीं हुई और अतः एव यह नरभक्षी होनेपर भी मेरी इस शान्त सेनाको  
निगल नहीं गयी ॥ ११ ॥

परमुत्तपरिनिन्द्यं कृत्यमाधायकोऽपि

श्रयति यदि विलज्जां स्यात्तु सोऽपीह सभ्यः ।

कथमिह लभतां नो धन्यवाद् निरम्ब—

न्न दलमपि सशक्तं राज्यमाग्रीडयाऽपि ॥ १२ ॥

जिस कृत्यकी अथ लोच निन्दा करें, उसे भी करके यदि कोई लज्जित  
होता हो तो यह भी उभय कहा जा सकता है । सर्वारने शक्ति के होते हुए  
भी थोड़ी लज्जासे ही सही, मेरी सेनाको नहीं रोका अतः वह धन्यवादका  
पात्र क्यों न हो ? ॥ १२ ॥

लग्नगरयिर्मदः श्वोऽयिलम्बेन सेद्धा

तमपि यदि विरोधा नाशमीयात्करोऽसौ ।

मम दृशि स विनष्टप्राय एवाहि तस्मि—

न्यधिपत पगमत्पेऽप्येतदामञ्जनाय ॥ १३ ॥

नमकके कानूनका मज्ज बल्ह अवश्य होगा । उसको भी यदि सर्कार सह लेगी तो नमककर घला बायगा । मेरे विचारमें तो नमककर उसी दिन दूट गया जिस दिन, मले थोड़े ही लोगोंने, इसके तोड़नेकी प्रतिज्ञा ली ॥ १३ ॥

यदि मम बलमेतन्मां च राज्यानुशिष्टे—

नृपतिपरिकरास्तद्विन्दिशालां नयेरन् ।

अधिहृदयमुदीयास्तोकमप्यत्र शोकः

क्षणमपि न यतः सैवास्ति नः प्रार्थनीया ॥ १४ ॥

यदि सर्कारकी आज्ञासे सर्कारी नौकर मेरी सेनाको और मुझे अपने जेलमें ले जायें तो मेरे हृदयमें खणपरकेलिये भी जरा भी शोक नहीं होगा; क्योंकि जेलको ही तो हम चाहते हैं ॥ १४ ॥

अहमथ निगृहीतः स्यामुताहो समस्तो

नरवरगण एष स्यात्प्रसिद्धोऽत्र देशे ।

अभिलपति न कंचिच्छीयमानान्धकारा

प्रकृतिरथ कदाचिन्नायकं भारतीया ॥ १५ ॥

और यदि मैं पकड़ा जाऊँ अथवा इस देशके प्रसिद्ध प्रसिद्ध सभी नेता पकड़ लिये जायें, परन्तु प्रजाका अन्धकार अब नष्ट होने लग गया है, अतः यह किसी आदमीको नेता बनानेकी इच्छा नहीं करेगी । तात्पर्य यह कि प्रजामेंसे कोई भी या सभी अब नेता हो सकेंगे ॥ १५ ॥

दुरितयिरतिमेतन्नाशयेत्तत्र याव—

द्रवतु नहि विरामस्तावदल्पोऽपि योऽद्य ।

अविरतमतियन्नात्क्षारपाकं विधाय

क्षितिपलवणराशिं व्यर्थतां प्रापथध्वम् ॥ १६ ॥

जब तक यह सर्कार पाप—अत्याचारसे विरक्ति न ग्रहण करे तब तक तुमलोग थोड़ा भी विग्राम मत लेना । निरन्तर व्ययन्त यज्ञसे नमक बनाकर सर्कारके नमकको व्यर्थ बना देना ॥ १६ ॥

भवति न यदि पूज्या जन्मभूमिः स्वतन्त्रा  
 न हि कथमपि राज्यं त्रैटिशं क्रूरकर्म ।  
 मुत्तिभिरथ पटेलैत्युत्तत्सङ्गलेशै—  
 दुर्गितसमधिबृद्धये ' स्यान्नमस्कार्यमत्र ॥ १७ ॥

यदि अपनी जन्मभूमि माता स्वतन्त्र न हो तो, जिन्होंने नोकरी और सम्बन्ध छोड़ दिये हैं वह पुलिसपटेल और मुत्ती लोग इस पापी बृटिश-राज्यके सामने शिर न झुकावें । अन्यथा पाप ही बढ़ेगा ॥ १७ ॥

अथ भवतु न कस्याप्यातिस्त्वस्य दौड्यां  
 परधरणिजघ्नैश्छन्नदेहो भवेद्यः ।  
 विनतिरिषमिदानीं पालिता नाभविष्य—  
 त्पुरपथमुत्तभागे नृन्समस्थापयिष्यम् ॥ १८ ॥

जितके शरीरपर विदेशी वस्त्र हों यह कोई भी आदमी यहाँ दाढ़ीमें न आवे । यदि इस मेरी प्रार्थनाका पालन नहीं होगा तो मैं दाढ़ीग्रामके रास्तेके नाथेपर आदमियोंको बैठा दूँगा ॥ १८ ॥

विनयनयसमृद्धैर्भर्त्सितैस्तज्जितैर्वा  
 प्रयललगुडपातैस्ताडितैर्वा सुसभ्यैः ।

सदरवसनमद्धा सेवकैः प्रार्थनीयाः  
 सनति च परिधातुं यूयमत्यादरेण ॥ १९ ॥

जो आदमी नाथेपर बैठावे जायेंगे वह बहुत विनयी होंगे । उनको आप सिद्ध करेंगे, फटमारेंगे, लाठी लेकर मारेंगे तब भी वह सभ्य सेवक नमस्कार करके आपको परम आदरके साथ सदा पहिरनेकेलिये प्रार्थना करेंगे ॥ १९ ॥

दृढतर इति वः स्यान्मानसे प्रत्ययो य—

त्सकलहृदयरजच्छ्रीपतिप्रेरणातः ।  
 सिततनुपरवत्तापापघाम्नो लवित्रं  
 भवति सुखदमेणा धर्मधामैव दाँडी ॥ २० ॥



तुम्हारे मनमें यह दृढतर विश्वास होना चाहिये कि सबके हृदयमें निवास करनेवाले भगवान्की प्रेरणासे, दांढी अंग्रेजोंकी पापघनीतरूप पापघामका नाश करनेवाला मुसद धर्मघाम ही है ॥ २० ॥

कथमपि न विचार्य पापमेत्येव दांढी  
कथमपि न निर्गारा चाङ्मृषा कैश्चिदत्र ।

भुधितजनमुखायाऽऽगम्य एष प्रदेशः  
किमपि किमपि पुण्यं कार्यमेवात्र भूमौ ॥ २१ ॥

यहाँ दांढीमें आकर किसी प्रकारसे भी पाप विचार नहीं करना चाहिये । यहाँ झूठा बचन नहीं बोलना चाहिये । इस प्रदेशमें भूले लोगों-को मुसद देनेकेलिये ही आना चाहिये और यहाँ कुछ न कुछ पुण्य करना ही चाहिये ॥ २१ ॥

उपगमयति देही सम्पदं नाशमागं  
समलमतिमुपस्थाप्यातिदुःखं विधत्ते ।

विरमत नितरां तत्तालनिःस्पन्दपाना—

रूपत विपरिशुद्धाः कारिसुदूय दुष्टम् ॥ २२ ॥

तालनिःस्पन्द = ताड़ी पीनेसे बुद्धि दूषित होती है, दुःख होता है और शारीरिक क्षीणता प्राप्त होती है । अतः ताड़ी पीनेसे सब लोग बच जाओ और इस दुष्ट कार्यको छोड़कर पवित्र बना ॥ २२ ॥

इह विमलधरायां तालवृक्षा महागो—

रतिजननपरास्तत्ताननिन्द्या हि यूयम् ।

नरकुलमुखशान्त्यामोदसम्पोषणार्थं ।

शकलयत कुठारैस्तीव्रतीव्रैः क्षणेन ॥ २३ ॥

इस पवित्र भूमिमें तालके वृक्ष महान् आग—पापमें प्रवृत्ति करा रहे हैं, अतः मेरे पवित्र बन्धुओ ! उम लोग मानवजातिके मुग, शान्ति और आनन्दकी वृद्धिकेलिये अत्यन्त तीव्र कुत्हाड़े लेकर ताड़ोंको टुकड़े टुकड़े कर डालो ॥ २३ ॥

जहित जहित मध सद्य एवाद्य यूयं  
प्रवलयतममद्य तत्पानतो जायतेऽल्म् ।

भवत भवत तस्माद्भूतपापाश्च यस्मा—

त्परमयतिपतीनां भूर्विजिह्वेति सेयम् ॥ २४ ॥

आज अभी ही सब लोग दारु-शराब पीना छोड़ दो । उसके पीनेसे भारी पाप होता है । जर्दसे इस दोषको छोड़ कर पवित्र हो जाओ क्योंकि परमसयमी महात्माओंकी यह भूमि लजित हो रही है ॥ २४ ॥

अथ पुनरपि युष्मान्स्मारयामीति युद्धं

लवणकरविनाशं धावच्छदेतत्प्रवृत्तम् ।

भयति त्रिमुखता चेदस्य रक्षाविधाना—

दनुदिनमिह दुःखावृत्तिरेवाऽस्त्यजेथा ॥ २५ ॥

मैं पुन तुम लोगोंको स्मरण कराता हूँ कि यह लड़ाई नमककरको तोड़नेकेलिये शुरू की गयी है । यदि इस लड़ाईकी रक्षासे तुम लोग विमुक्त रहें तो दुःखोंकी आवृत्ति रोज रोज होती रहेगी और उनको कोई हटा नहीं सकेगा ॥ २५ ॥

विधिविविधविलासप्रसूतानन्ततानै

पतितमतय एवाद्यैत आङ्गुला अभूवन् ।

तत इह निखिलास्ते खण्डशो यो विदध्यु—

स्तदपि न निजमुष्टिं चारपूर्णां प्रसार्या ॥ २६ ॥

विधिकी विविधप्रकारसे शुरू हुई लीलाये विस्तारसे—अर्थात् भाग्यकी लीलासे इन अंग्रेजोंकी बुद्धि भ्रष्ट हो गयी है । अब वे उन यदि तुमको दुकड़े दुकड़े पाग डालें तब भी नमस्से भरा हुई मुट्ठाको तुमलोग नहीं छोड़ना ॥ २६ ॥

सरलसदुपदेशैरित्यजेथात्मशक्तिं

समुपगतत्रनास्तान्प्रोध्यित्वैष तत्त्वम् ।

लवण नियमभङ्गोपक्रम संन्ययच

प्रथमदिवस आप्तो राष्ट्रसप्ताह एव ॥ २७ ॥

इस प्रकारसे सरल सद्गुणदेशोंसे सब उपस्थित लोगोंको, तत्त्वको समझाकर, राष्ट्रसप्ताह-राष्ट्रियसप्ताहके प्रथमदिनमें अजेय शक्तिवाले और आत्मा श्रीमहा-माजीने नमस्कृत्यदाका तोड़ना शुरू किया ॥ २७ ॥

दुरितदलनदक्षो नीरधि सत्यसन्धः

परिहिततनुकौपीनैकपासाः प्रविश्य ।

स्मृतरघुपतिनामा स्नानमासेव्य धीमा—

जलधितटगतं स क्षारमाराज्वहार ॥ २८ ॥

पापोंके नाश करनेवाले सत्यप्रतिज्ञ श्रीमहात्माजीने शरीरपर केवल एक छोटीसी लंगोटीको धारण करके, समुद्रमें घुसकर, स्नानकरके, राम-नामका स्मरण करके समुद्रके तटपर पड़े हुए नमक उठा लिये ॥ २८ ॥

अतिकलकलरावैर्मेदिनीं पूरयद्भिः

समपि निखिलमेतेर्ध्वानयद्भिस्त्वदीयैः ।

मुदितहृदयतत्त्वैः क्षारमुष्टिं वधद्भिः—

नृपतिनियमभङ्गः सेनिकैरप्यकारि ॥ २९ ॥

आयन्त जय-आदिफोलाहल शब्दोंसे पृथिवीको भरते हुए और ऊर्ही शब्दोंसे सम्पूर्ण आकाशको गुंजाते हुए उन सैनिकोंने भी प्रसन्न होकर मुट्ठीमें नमक लेकर राजाके कानूनको तोड़ डाला ॥ २९ ॥

तदनु तु निप्रिलेऽस्मिन्भारते क्षाररक्षि—

नियमतनुयिमद्भोऽभून्महोत्साहशाली ।

अनतिमुलभदेवेनाऽऽहिता या तपस्या

फलतु नहि कथं सा सर्वशुद्धा समिद्धा ॥ ३० ॥

उसके बाद तो, आश्चर्य है, कि सारे भारतमें उत्साहपूर्ण नमक स्नान तोड़ा गया । अतिदुर्लभदेवनं जिस परमपवित्र और प्रदीप्त तपश्चर्या-का अनुष्ठान किया यह क्यों न फलीभूत हो ? ॥ ३० ॥

असृष्टमपदेप

क्षारलुण्ठकमस्तेः

प्रतिदिनमुपयुक्तः किन्तु नो राजकीयैः ।

व्यरचि कुपुरुषैस्तद्वत्त्वनं भग्नमानै-

रिति विजयपताका नाकमालीढ नूनम् ॥३१॥

श्रीमहात्माजीके उन साथियोंने इसी प्रकार नमक लूटनेका नम रोज और अनेक बार जारी रखा, परन्तु राजकीय दुष्टपुरुषोंने अपना मान गँवा दिया और उनको पकड़ा नहीं । अतः विजयपताका आकाशको चूमने लग गयी ॥ ३१ ॥-

मुनिवरपदपद्मप्रेक्षणाशां

बहद्भि-

र्विकटपथमतीत्यैवागतिं

सेवमानैः ।

सद्यद्दृढदयमेतस्यर्षिर्वर्यस्य

लोके-

र्विवशितमधिचस्तुं तैस्ततस्तां कराढीम् ॥३२॥

श्रीमहात्माजीके दर्शनो की आशामें लोग उस विकट मार्गसे पार करके आते थे । उन लोगोंने श्रीमहात्माजीके हृदयसे विवश कर दिया कि वह लोगोंकी सुविधानेलिये कराढीमें जाकर निवास करें ॥ ३२ ॥

इह विलसति विद्यामन्दिरं राष्ट्रार्थि

हृदयरमणदक्षे

ग्रामवाहीकभागे ।

अतिसविधमदीर्घं चूतपण्डं च तस्य

तदध उदजमध्ये सोऽभवद्वासशीलः ॥३३॥

इह = कराढीमें राष्ट्रकी उन्नति करनेवाला एक विद्यामन्दिर है । यह परमरमणीय ग्रामने वाहरके भागमें है । उसके पासमें ही एक छोटीसी आमकी घाट है । उसीके नीचे शोषणमें श्रीमहात्माजी रहने लग गये ॥ ३३ ॥

त्रिभुवनमुनिमान्यश्चैकदा छारपाढा-

मगमदथ विलोम्य

क्षारराशीन्बहुध्र ।

परिचलितमनास्त्वनसंप्रदीतुं

सभाया-

मितिवचनमुर्धोर्वैस्तपयामास

लोकान् ॥३४॥

एक दिन श्रीमहात्माजी छारपाढा गये । यहाँ बहुत जगहोंमें नमस्कार

छेर देकर उनका मन उन ढेरों में लेनेकेलिये विचलित हो गया ।  
उन्होंने लोगोंको छे इन बचनोंसे तुम किया ॥ ३४ ॥

अभवमहमवश्यं क्षारचौरः प्रसिद्धो  
निजपरिजनवागावेदितो वस्तुतस्तु ।  
गिरिमिममतिरम्यं लावणं संविभिद्य  
पदमिदमुपलब्धुं साधु योग्यो भवामि ॥३५॥

मेरे साथियोंके कहनेसे मैं अवश्य ही प्रसिद्ध नमकचोर बन गया  
हूँ । परन्तु सब तो यह है कि इस रमणीय नमकके पहाड़को तोड़कर  
ही मैं इस पद (नमकचोर) को पानेकेलिये ठीक ठीक योग्य हो  
सकता हूँ ॥ ३५ ॥

अज्ञानवसनयोदयेत्संयमः कस्यचित्स्या-  
द्भयति यदि च कौपीनेन युक्तोऽपि कोपि ।  
श्रुतितिस हि महात्मा स्यात्सुदेवोऽस्मदीये  
परमिह मुलभो न क्षारचौरेत्युपाधिः ॥३६॥

यदि कोई आदमी भोजन और यन्त्रमें संयम रखने लग जाय और  
एक लंगोटी पहिन ले तो यह हमारे इस सुन्दर देशमें ही महात्मा  
बन जाता है । परन्तु नमकचोरकी उपाधि मुझसे प्राप्त करने योग्य  
नहीं है ॥ ३६ ॥

अथ यदि न भवामि प्रराज्यस्य दण्ड्यः  
प्रतिदिनमपि सूर्यन्तारलुण्ठि प्रसह्य ।  
कथमपि न भवेयं घोरशब्देन याच्यो  
भयति न हि मदीयं कृत्यमेतत्तु चौर्यम् ॥३७॥

मैं रात दिन नमक छूटनेपर भी यदि इस राज्यका दण्डित न होऊँ  
तो घोरशब्दके प्रयोग करनेवा मैं पाय कैसे बन सकता हूँ । और यह  
मेरा काम, चोरी है भी नहीं ॥ ३७ ॥

छे पद वचन ३५ में श्लोकमें शुरू होने हैं ।

अपहत इह न स्याच्चेदयं क्षारराशि-

विगतभयमुवा धारासणो भायदरैः ।

अपहत इह खाराघोड एवापि नो चे-

च्छिशुजनमुलभ स्यात्क्रीडन सर्वमेतत् ॥३८॥

यदि निर्भय होकर मैं इस नमक्के कारखानेको छूट न हूँ, धारासणा और भायदरा और खाराघोडा इन तीनों स्थानोंके कारखानोंको भी न छूट हूँ तो यह सब मेरा काम केवल बच्चोंका खेल माना जायगा ॥३८॥

नियत इह कृत स्यात्सौष्टनो यर्हि कालो

निखिलनिजजनाना संघमादाय शुद्धम् ।

प्रियरणभुवि युष्माभिस्तदानीं समेत्य

शशिसमसुरदं स्वं कीर्तिकुल्ल प्रसाद्यम् ॥३९॥

इत सबके छूटनेका जब समय नियत किया जाय उस समयपर तुम लोग अपने अपने प्रामाणिक जनोको साथ लेकर प्रियरणभूमिमें आ कर चन्द्रसमान सुखद अपनी कीर्तिको उज्ज्वल बनाना ॥ ३९ ॥

इह परित उपेत्येवास्य देशस्य यो यो

हृदयकमलशोपी दुस्समाचारराशिः ।

क्षणमपि न विधत्ते सोऽद्य मामार्तचिन्तं

मम हृदयमनिन्द्य वञ्चलिप्तं यतोऽभूत् ॥४०॥

इस देशके--भारतके विभिन्न भागोंसे जो जो हृदय कैंपानेवाले रासराव रासराव समाचार आ रहे हैं उनसे मैं जरा भी दुःखित नहीं हो रहा हूँ । आज तो मेरा हृदय ब्रह्मो भी लज्जित करनेवाला--अत्यन्त बन्दोर बन गया है ॥ ४० ॥

विगतदयमनुष्यैस्ताहिता यष्टिभिश्चे-

न्निरपकृतय एतैः प्रयुक्तैः समे ते ।

क्षतिरिह नहि काचिद्व्यते यत्परेषा-

मयमनय इह स्यात्तत्पद्यभूतिचिह्नम् ॥४१॥

‘निर्दय क्रूर इन अंग्रेजोंके आक्रमणोंने यदि निरपराध उन स्वयं-सेवकोंको लाठियोंसे मारा है तो कोई क्षति नहीं है। यही अन्याय तो अंग्रेजोंके पराजयका सूचक होगा ॥ ४१ ॥

परमविपदुपेतान्भारतीयान्विलोम्य

प्रबलहृदयपीडापीडिता धन्धधो नः ।

लवणसमरभूमावागता वीरयोधाः

प्रतिदिनमपि ताड्यास्ते भवन्तहि दुष्टैः ॥४२॥

भारी विपत्तिबुद्ध भारतीयोंको देखाकर भारी हार्दिक पीडासे पीडित होकर हमारे भाई इस नमस्की लड़ाईमें आये हैं और प्रतिदिन दुष्ट उन्हें मारते हैं ॥ ४२ ॥

भवति नहि मदीये कोऽपि रोदो मनस्ये-

तदनघजनदुःखं वाञ्छनीयं निशम्य ।

यल्लिखरजयरामस्ताडितश्चेत्कराच्या

सुभगरुधिरदानात्पापितं तेन युद्धम् ॥४३॥

निरपराधों को जो दुःख मिल रहा है, उससे मेरे हृदयमें कुछ भी रोद नहीं होता है। यह तो इष्ट ही है। बीरवर श्रीजयरामदासजीको भी यदि कराचीमें मारा गया है तो उस लोहसे यह युद्ध पवित्र हो गया है ॥ ४३ ॥

अतिपतितकुराज्येनामिवपं विधाय

क्षत इह जयरामश्चेदुरस्येव युद्धे ।

इह यजनमुवि स्यान्नीय तस्मात्पवित्रो

यल्लिरिति हृदये नस्तोष एवाऽस्त्वनेन ॥४४॥

इस पतित राज्यने यदि अग्निज्वाला करके श्रीजयरामदासजी छातीमें घाव किया है तो इस यज्ञभूमिमें इससे पवित्र बलिदान हो ही नहीं सकता। इससे हम लोगोंको संतोष ही होना चाहिये ॥ ४४ ॥

विमलकृतिकृतात्मा विट्टलो गुर्जरे वा  
परिविदितमहौजा मेघराजः कणच्याम् ।

अतिबहुबलिदत्तात्रेय उद्धोऽपि तत्राऽ-

मुलभमृतिमुपास्य स्वर्गताः पुण्यभाजः ॥४५॥

पवित्र कर्मसे कृतार्थ विट्टलभाई गुजरातमें और प्रख्यात तेजस्वी श्रीमेघराज और अतुल बलशालियोंमेंसे श्रीदत्तात्रेय कराचीमें दुष्प्राप्य मृत्युपा इस युद्धमें आलिङ्गन करके स्वर्ग चले गये ॥ ४५ ॥

लवणनिचयमीड्यं श्रीमहादेवदेसा-

व्यधिदशकटमुपस्थाप्यातिहर्षान्वितोऽसौ ।

निगाहित इति निम्धौ राजकीयेर्मनुष्यै-

रधिगतमुदगान्मे तेन बिस्ते प्रसादः ॥४६॥

श्रीमहादेव देसाई गाडामें नमस्कारा कर लेकर प्रसन्न हुए थे और सर्कारी नौकरोसे पकड़े गये, इस समाचारको सुनकर मेरे चित्तमें प्रसन्नता हुई है ॥ ४६ ॥

परमलितमहं तत्सन्निधौ पत्रमेकं

न हि भयसि महांस्त्वं यन्दिशालाप्रयाणात् ।

किमपि नहि तवान्नं छिन्नमीपन्न भग्नं

न च शिरस उदस्थादुष्णरक्तप्रवाहः ॥४७॥

परन्तु मैंने महादेवभाईके पास पत्र लिखा है कि जेल जानेसे ही हम गौरवशाली नहीं बन सकते । अभी तो शरीरका कोई भी अङ्ग न तो पटा और न टूटा । शिरसे गर्म गर्म लोहकी धारा भी नहीं निकली ॥ ४७ ॥

भवतु हि जयरामस्तादितः श्रूहस्ते-

रपि भवतु महादेवोऽपि तुल्यास्तथाऽऽभ्याम् ।

भवति नहि समर्थः कोऽपि रोद्धुं तदानीं

जगदधिपकृपायाः स्रोतसां सम्प्रयादम् ॥४८॥



क्रूराथोंसे चाहे जयरामदास मारे जायें और चाहे महादेवभाई मारे जायें अथवा इन दोनोंके समान ही दूसरे लोग भी मारे जायें; परन्तु मगवान्की कृपाके स्रोतका जो प्रवाह है उसे रोकनेमें कौन समर्थ हो सकता है ? ॥ ४८ ॥

यदि रधिरपिपासाशान्तये वाञ्छितं स्या—

भन्नुजकुलसहस्रं देयमेवाद्य तेभ्यः ।

प्रधनमिदमवद्यामानुपाचारलोकै—

विपद उपहृता आसोदुमेव प्रवृत्तम् ॥४९॥

यदि हजारों और लाखों आदमियोंकी उन अंग्रेजोंको जरूरत पड़ेगी, तो मैं अवश्य ही उन्हें उतने आदमी दूंगा । क्योंकि यह लड़ाई शुरू ही इसलिये हुई है कि गोच और अमानुषीय आचारवाले—राक्षसोंके द्वारा जो जो आपत्तियाँ आवें उनको सहन किया जाय ॥ ४९ ॥

भयति न मम हर्षः शोक एवापि कृत्ये

रिपुकुलपरिपोष्येऽत्रातिहीनातिहीने ।

विलसति यदि सर्वप्रेक्षिका कापि शक्तिः

कथमिह मम चिन्ता जायता दुःखदाय ॥५०॥

शत्रुओंके इस नीचातिनीच कर्मसे मुझे न तो हर्ष होता है और न शोक । यदि कोई सर्वप्रेक्षी शक्ति जगत्में विद्यमान है तो मुझे दुःखद चिन्ता आज क्यों करनी चाहिये ? ॥ ५० ॥

प्रभुरहमिति गर्वः संनिधत्ते नराणां

गणमिति नितरां सक्रोध एवात्र दृष्टः ।

अविशसनमतोऽसौ सद्गतं रक्षितुं त—

न्नहि भवति समर्थः प्रायशः कार्यकाले ॥५१॥

नराणां गणम्—पुरुषोंको यह अभिमान रहता है कि हम समर्थ हैं, अतः यह हमेशा क्रोधी ही देखे जाते हैं । और अन एव यह अहिंसा-रूप उत्तमव्रतकी रक्षा करनेमें प्रायः समयपर असमर्थ हो जाते हैं ॥ ५१ ॥

सद्यद्दय एव प्रेक्ष्यते स्त्रीगणोऽसौ  
 विशसनविरतिर्वा त्यागशक्तिर्ह्यपूर्वा ।  
 नियतमिह निवासं सन्तनोतीति तस्मा-  
 त्कृतिविभजनमेतत्साधु सम्पादितं स्यात् ॥५२॥

स्त्रियों सदा दयालु हृदयवाली होती हैं । हिंसासे उनकी विरक्ति रहती है । अपूर्व त्यागशक्ति भी उनमें अवश्य ही निवास करती है । अतः इस प्रकारका (निम्नलिखित प्रकारका) कार्य विभाग करना अच्छा होगा ॥५२॥

प्रतिगृहमुपगम्य प्रश्रयेणैव कश्य-  
 ग्रहणनिरतलोकान्प्रेमतः सम्प्रबोध्य ।  
 अधुधजनसहस्रं त्रायतां घोरपापा-  
 न्मधुरमधुरवाचा योपितां सदणोऽयम् ॥५३॥

बहिर्ने घर घर जाकर नम्रताके साथ शरावियोंको मीठे मीठे शब्दोंसे समझाकर इस घोर पापसे उन्हें बचावें ॥ ५३ ॥

प्रतिनगरमपूयं युद्धमेतत्क्षणेन  
 प्रतिदिनमधिकाभ्युत्साहपूयं प्रसर्पत् ।  
 त्रिटिशनृपतिपोष्याः किङ्कराः शूरवृत्ताः  
 प्रतिहतगतिं कर्तुं यत्नमारेभिरे वे ॥५४॥

जय यह युद्ध थोड़े ही समयमें प्रतिदिन प्रत्येक शहरमें अत्यन्त उत्साहके साथ फैलने लग गया तो इसे रोकनेके लिये सरकारके निर्दय नौकर बल करने लग गये ॥ ५४ ॥

यतिपतिरपि शीघ्रं निर्णयं लुण्ठनस्य  
 व्यधित निजबलेनैवास्य धारासणस्य ।  
 जलजलवणपुञ्जस्यार्तलोकार्तिहारी  
 व्यलितदिति च पत्रं लार्ह इविन्समीपे ॥५५॥

धीमहात्माजीने भी घरासणके इस चल ( समुद्रीय ) के घने हुए

नमस्के राजानेपर लूट चलानेकेलिये निर्णय कर लिया और दीनलोगोंके दुःख दूर करनेवाले उन्होंने, लाडंइर्विन् के पास इस प्रकारसे कृप प्रलिया ॥५५॥

यतनमथ विधास्ये कर्तुमस्मद्वशे तं

जलनिधिजलसङ्घैर्निर्मितं क्षारराशिम् ।

निगदितमिति यद्वैयक्तिकः सोऽस्ति तत्तु

क्षलननयविधानं राजभृत्यैः प्रकल्पम् ॥५६॥

अब मैं समुद्रके जलसे बने हुए तमाम नमकके समूहको अपने कब्जेमें करनेवा यत्न करूँगा । यह जो सकारने कहा है कि वह सब नमकके कारणाने व्यतिगत हैं—सकारी नहीं हैं—राजकर्मचारियोंने धोखा देनेका नया उपाय रच लिया है ॥ ५६ ॥

लज्जणकरनिरोधोऽथ त्वया घुष्यतां या

मम च मम बलस्याप्यस्तुकारानियासः ।

अधमजनमिश्रोभिस्वेच्छयष्टिप्रहारैः—

रपि भयति निरुद्धं धैतदास्कन्दनं नः ॥५७॥

या तो आप नमक करके बन्द होनेकी घोषणा करें तब यह मेरी लूट बन्द हो सकती है या मैं और मेरी सेना जेलमें चली जाय तब बन्द हो सकती है । नीचजनोंके समान लट्ठीके प्रहारोंसे भी इस लूटको रोक जा सकता है ॥ ५७ ॥

परमिदमपि योष्यं चेदचिन्त्येक्षदात्तया

विषदमिदतलोपाः शरीयरक्षां विधातुम् ।

विशसनरहितेऽस्मिन्नागताः सम्पराये

भयति नहि निरोध्याग्रन्तिरेषा वदाचित् ॥५८॥

परन्तु यह भी समझ लेना चाहिये कि यदि अनिन्त्य भगवान्की शक्तिसे दुःखके मारे हुए लोग अपनी रक्षा करनेकेलिये इस अहिंसाप्रधान

❧ यहाँ से १८ वें श्लोक तक वह पत्र है ।

युद्धमें आ गये—झांपिल हो गये तब यह क्रान्ति कभी रोकी नहीं जा सकेगी ॥ ५८ ॥

मम मनसि तु पूर्वं प्रत्ययः सर्वथासो—

त्समरभुवि सुसभ्यौचित्यमेपा न जह्यात् ।

अहमपि ननु सभ्यास्मोति गर्वक्षयित्री

कथमपि किल शिष्टिर्नैतिशी नष्टगर्वा ॥५९॥

मेरे मनमें तो पहिले सर्वथा निश्चय था कि अंग्रेजोंकी सभ्यता “मैं भी सभ्य हूँ” ऐसा गर्व दिखाती है, अतः समरभूमिमें वह कभी भी सुसभ्योंके औचित्यका त्याग नहीं करेगी। परन्तु वह नष्ट गर्व हो गयी—उसका, सभ्य होनेका अभिमान नष्ट हो गया ॥ ५९ ॥

इदमिह यदि राज्यं सर्वसाधारणीय—

प्रचलितनयमाश्रित्याकरिष्यत्समन्तात् ।

व्यवहृतिमखिलैस्तेर्धर्मसङ्ग्रामयोधैः

कथमपि वचसो मे नाऽभविष्यत्प्रसारः ॥६०॥

यदि यह सफ़ार सर्वसाधारण प्रचलित नीतिका आश्रय लेकर, धर्मसंग्रामके उन सब योद्धाओंके साथ, व्यवहार करती तो मुझे कुछ कहनेकी कभी भी आवश्यकता न पड़ती ॥ ६० ॥

अभवद्यमतीवानेकवाराननर्थो

बहुषु च नगरेषु प्रान्तकेषु प्रचण्डः ।

कतिपयनगरेषु प्राहरन्मानवेषु

त्यदहृदयजनास्ते पावकास्त्रैर्नृशंसाः ॥६१॥

बहुतसे प्रान्तोंमें, बहुतसे शहरोंमें अनेकोंबार घोर अन्याय हुआ है। कुछ नगरोंमें तो आपके हृदयशून्य आदमियोंने लोगोंपर गोलियों भी बर्सायी हैं ॥ ६१ ॥

क्रियत इह नृशंसेस्तावकैरस्यमद्भो

दुस्तिविरहितानां मत्स्वयंसेवकानाम् ।

व्यपगतमतिलेशैस्तैश्च गुह्याङ्गभागः

करगतलघणानां पीडयते धिग्विलज्जैः ॥६२॥

इस युद्धमें आपके निर्दय मनुष्य मेरे निरपराध स्वयं सेवकोंकी हड्डियाँ तोड़ रहे हैं। ये निर्बुद्धि और निर्लज्ज ( सिपाही ) स्वयंसेवकोंके हाथोंमेंसे नमक छुड़ानेकेलिये उनके गुह्य अङ्गोंको दबावे हैं। धिक्कार है ॥ ६२ ॥

अधिमथुरमकस्मात्कस्यचिद्बालकस्य

परमसृदुलहस्ताद्राष्ट्रियं केतुदण्डम् ।

नृपतर उपमेजिष्ट्रेटमाच्छिद्य भूयः

क्षिशुकमदुरितं तं निर्दयं प्रादरत्सः ॥६३॥

मथुरामें अकस्मात् ही किसी बालकके कोमल हाथमेंसे हाण्डेको एक सिपाहीने छीन लिया और मैजिष्ट्रेटके सामने ही उस निरपराध बच्चेको निर्दयरीतिसे मारा ॥ ६३ ॥

अमितयतनसिद्धं यष्टिहन्तैस्त्वदीयै—

बहुमुकलितशालिक्षेत्रराशिः प्रदग्धः ।

अदानमपि यद्गूनां निर्दयं तैर्गृहीतं

सकलमपि च केचिन्नाकपण्यं व्यलुण्ठनम् ॥६४॥

बड़े यत्नसे तैयार किये हुए, सूत्र फले हुए अन्नके रेतोंको आपके सिपाहियोंने जला डाला है। बहुतोंके भोजनको भी सिपाहियोंने निर्दयताके साथ छीन लिया है। कितने सिपाहियोंने तो साराका सारा शाक बाजार सूट लिया है ॥ ६४ ॥

अहमपि तव रोपं स्पष्टमार्गे प्रणेतुं

यतनमय विधित्से शुद्धशुद्धेऽत्र मुद्रे ।

दमनकृतिरियं ते वर्धतां वर्धनां नो

दमनसह्यशक्तिः प्रत्यहं दुष्प्रताप ॥६५॥

मैं भी आपके शोषको स्पष्टमार्गमें ले जानेका यत्न करूँगा। १७

परमपवित्र युद्धमें आपका दमनकार्य बढ़े और हमारी उसके सहन करनेकी अपारशक्ति सदा बढ़े ॥ ६५ ॥

यदहमिह विधातुं कामये कार्यमद्य  
विलसति च भयं यत्तत्र तद्वेद्मि नूनम् ।  
परमिह यदि सोढा स्वेच्छयास्माभिराप—  
द्विजयतुमुलनादो धार्यतां तर्हि केन ॥६६॥

आज मैं जो काम करना चाहता हूँ, उसमें जो भय है मैं उसे अच्छे प्रकारसे जानता हूँ । परन्तु अगर हमलोग स्वेच्छासे आपत्तिको सह लेंगे तो हमारे विजयके डंकेको कौन रोक सकता है ? ॥ ६६ ॥

नियतमिह मते मे जेतुमद्याय हिंसा  
न हि किमपि सुशस्त्रं विद्यते चान्तरेण ।  
सहनमिह विपत्तेः शत्रुसम्पादिताया  
अविचलपदपद्मा निष्कलङ्कामर्हिसाम् ॥६७॥

मेरे मतमें तो यह नियम है कि आज शत्रुद्वारा प्राप्त अतिविपत्तिसे सहन करनेके सिवाय और स्थिर निष्कलङ्क अहिंसाके सिवाय, हिंसाको जीतनेकेलिये कोई भी दूसरा अच्छा शस्त्र नहीं है ॥ ६७ ॥

यिदितमदुपदेशैरप्यहिंसाविरोधि  
यदपि किमपि कृत्यं भारतीयैः क्रियेत ।  
कथमपि मयि न स्यात्तस्य भारो न हेयः  
कथमपि भविता वा मार्ग एष प्रशस्यः ॥६८॥

जिन्होंने मेरे उपदेशको बान लिया है वह भी भारतीय यदि अहिंसाका विरोधी कोई कृत्य करलेंगे तो उसका भार मेरे सिर नहीं होगा । और यह अहिंसा—युद्धका उत्तम मार्ग किसी प्रकारसे भी मेरेलिये त्याग्य नहीं होगा ॥ ६८ ॥

ॐ इदं पत्रं श्रीमान्सुमगपदनिष्ठं लिखित्वा क्षणेन  
प्रहेष्यामि श्रेयः प्रतिनिधिसमीपे धरापो विधातुम् ।  
इति ध्यात्वा देवः कथमपि च सुप्तो निशीथे मनुष्यैः  
समायातैर्भर्पिर्यतिपतिरयं बन्दिता नीत एव ॥६९॥

श्रीमान् महात्माजीने इस सुन्दर पत्रको उल्टाहके साथ लिखकर,  
राजाके प्रतिनिधि-चाइसरायके पास, कस्यान करनेकेलिये भेजूंगा, ऐसा  
विचार कर किसी किसी तरहसे आधी रातको सोये थे । इतनेमें ही  
राजपुरुषोंने आकर उन्हें कैद कर लिया ॥ ६९ ॥ •

— आकर्ष्यैतमनिष्ठमिष्टमथवा घृतान्तमेतेऽखिलाः  
सेनावीरवराः सपद्यमियुस्तत्सन्निधौ सत्यपाः ।  
पूजान्ते प्रणतिं विधाय सकलास्तत्पादपद्मेऽनमन्  
गायन्तो गमयाम्यभूचुरथ तं गीतिं च तस्य प्रियाम् ॥७०॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिप्राजकस्वामिधीमन्त्रगवदाचार्यमहाराजप्रणीते  
भारतपारिजाते  
एकविंशः सर्गः

इस अनिष्ट अथवा इष्ट समाचारको मुनकर सब सैनिक शीघ्र ही यहाँ  
आ गये । सबने पूजाके पश्चात् उनके चरणोंमें प्रणाम किया और उनके  
प्रिय X गीतको गाते हुए सबने उन्हें बिदा किया ॥ ७० ॥

ॐ मेघविस्फूर्जिता छन्दः ।

— शार्दूलविक्रीडित छन्दः ।

X यैष्याव जन तो तेने कहिये पीर पराई जाणे रे,  
परदुःखे उपकार करे तो ये, मन अभिमान न आणे रे ॥ १ ॥  
सकल लोकमाँ सहुने घन्दे निन्दा न करे केनी रे,  
घाव फाँट मन निश्चल राखे, धन धन जननी तेनी रे ॥ २ ॥  
समदृष्टी ने कृष्णा त्यागी पर खी जेने मात रे,  
जिहा थकी असत्य न बोले परधन नव झाले हाथ रे ॥ ३ ॥

मोह माया व्यापे नहि जेने दृढ वैराग्य जेना मनमो रे,  
रामनाम शुं ताली लागी सकल तिरथ तेना मनमो रे ॥ ४ ॥

घणलोभी ने कपट रहित छे काम क्रोध नावार्यो रे,  
भणे नरसैयो तेनुं दरशन कुल ऐकोतर तार्यो रे ॥ ५ ॥

इति सर्वतन्त्रस्पतन्त्रस्यामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

स्वोपज्ञराष्ट्रभाषाटीकासहिते

भारतपारिजाते

पुर्वविंशः सर्गः.





## ❀ द्वाविंशः सर्गः

गते यतिपतौ च बन्धमवनेऽवने विरचितस्य तेन मुनिना ।

क्रमस्य सकलस्य कार्यविततेर्बभूव गतिमानवास ऋषिद्वक् ॥१॥

श्रीमान् महात्माजीके जेल चले जानेपर उनके बनाये हुए सम्पूर्ण कार्य-क्रमकी रक्षा करनेमें ऋषिसमान दृष्टियाले श्रीअन्नातजी तैयार हो गये ॥ १ ॥

अषासमणिलालकौ नरहरिस्तथा जुगतराम ईदितमतिः ।

स बालजिरिभामसाहिष इमे समीकसमितिं तदा विदधिरे ॥२॥

श्रीअन्नातजी, श्रीमणिलाल गधी, श्रीनरहरिमाई परित, श्रीजुगतराम दूमे, श्रीबालजीमाई और श्रीइमामसाहेब, इन लोगोंने उस समय एक मुदघमिति बनाली ॥ २ ॥

— अयं समर एति शान्तिपदवीमुपेत्य हि तथापि राजपुरुषाः ।

बहून्प्रकृतिसेयकानपकृपास्तिरस्कृतिपदं नयन्ति सततम् ॥३॥

यह मुद शान्तिमार्गवा अवलम्बन करके चल रहा है, तो भी राज-पर्मचारी बहुतसे प्रशासेवकोंका यदा अपमान करते रहते हैं । ( इस श्लोकका सम्बन्ध ८ वें श्लोकके अन्नास इति घोषणाम् के साथ है ) ॥३॥

महात्मपर आत्मनि प्रहरणं दलेऽपि निखिले निजे नृपजनेः ।

कृतं हुतभुगन्नालपिहितैरकामयन तन्मयाऽपि लपितम् ॥४॥

श्रीभुत महात्माजी चाहते थे कि उनके ऊपर और उनकी सेनाके ऊपर बन्दूकधारी राजकर्मचारी प्रहार करें, यही इच्छा मेरी भी है ॥ ४ ॥

❀ इस सर्गमें जलोद्वगति सम्बन्ध है ।

— यहाँसे ८ वें श्लोकतक श्रीभुत अन्नास तैयारजी भूतपूर्व राज-बन्धोदायी घोषणा है ।

अथो भवतु राजपद्धतिरियं सदा सुखकरो नृणां निवसताम् ।  
इहेत्यपि मुनीश्वराभिलषितं तदेवमयकापि कामितमिति ॥ ५ ॥

श्रीमहात्माजीकी यह भी इच्छा थी कि—अथवा इस राज्यमें रहने-  
वाली प्रजाओंकेलिये यह राजनीति सदा सुख देनेवाली बने, वही वस्तु  
मैं भी चाहता हूँ ॥ ५ ॥

इदं निजमनीषितं सुमुनिना सिताङ्गनृपतेः प्रति प्रकटितम् ।  
दलं लिखितमेव कर्तुमथ तन्मया प्रहितमद्य तस्य सविधे ॥ ६ ॥

श्रीमहात्माजीने इस अपनी इच्छाको वाइसरायपर प्रकट करनेकेलिये  
एक पत्र लिखा था जिसे मैंने आज वाइसरायके पास रवाना किया है ॥ ६ ॥

धरासनधरागतं लक्षणनिर्मितिस्थलमवश्यनैजवशम् ।  
विधातुमनुरुध्यते स्म मुनिना तदेव भयतान्न इष्टमधुना ॥ ७ ॥

धरासनाकी भूमिमें जो नमक बनानेकी जगह है—कारखाना है उसे  
अवश्य ही अपने यशमें करनेकेलिये श्रीमहात्माजीका अनुरोध था । वही  
वस्तु आज हमें भी इष्ट होनी चाहिये ॥ ७ ॥

अनेन सुधलेन तस्य सुधियो धरासनमुवं प्रयामि सपदि ।  
अबास इति घोषणां जनतया मतोऽकृत महौजसा परिघृतः ॥ ८ ॥

श्रीमहात्माजीकी इस सेनाकी साथमें लेकर मैं शीघ्र ही धरासना  
जाऊँगा । थड़े भारी ओजस्वी और जनतासे पूजित श्रीअन्नासजीने, यह  
घोषणा की ॥ ८ ॥

दिने नियमिते स सैन्यपतितामुपेत्य चलितुं धरासनमभि ।  
समुद्यत उपेत्य राजधनमुद्धमहाधमनरैर्युध्यत परम् ॥ ९ ॥

धरासना जानेकेलिये जो तारीखा नियत की गयी थी उस दिन सेना-  
पति बनकर जग चलनेकेलिये श्रीअन्नासजी तैयार हुए तब राजधनके  
रानेवाले अपमजनोंने आकर उन्हें रोक लिया ॥ ९ ॥

क्रमेण निखिलाश्चभूपतिमनु प्रजीनतनुमार्तिभञ्जनपरम् ।  
स्थिताः शुशुभिरे चतुर्मुखमनु प्रतिष्ठितचमूनरा इव सुराः ॥१०॥

अत्यन्त वृद्ध शरीरवाले, दुःखोंके दूर करनेवाले सेनापति उन श्रीअम्बासजीके पीछे क्रमसे सब सैनिक खड़े हो गये और उस समय ऐसा मालूम होता था मानों ब्रह्माजीके पीछे सब देवता खड़े हों ॥ १० ॥

समर्चित उदारया कुमुममालया स ऋषिकल्प उन्नतमनाः ।  
प्रसन्नमुखकस्तुराङ्गजननीपवित्रकरतो बभूव सतिमान् ॥११॥

प्रसन्नबदना भीमती कस्तूरबाके पवित्र हाथोंसे, बुद्धिमान्, ऋषितमान और उदार विचारवाले श्रीअम्बासजी, मालसे पूजे गये ॥ ११ ॥

सकृच्छतजनासुसंहृतिकरैरतीव भयदायुर्धनैरगणात् ।  
उवाच नयपाल एत्य पुरतो विभक्तिमुपगच्छतेति सकलान् ॥१२॥

एक बारमें ही सैकड़ों लोगोंके संहार करनेवाले भयङ्कर हथियारोंसे युक्त मनुष्यों-सिपाहियोंके समूहमेंसे मैजिस्ट्रेट आगे आ कर उन लोगोंको कहा कि सब लोग तितर बितर हो जाओ ॥ १२ ॥

अयास इति वाचमाह सहसा ययं न गणयाम ईदृशमिदम् ।  
यचस्तथ ततो यथेच्छमभितः कुर्य्य जहि नो वधान निगडेः ॥१३॥

एक दम श्रीअम्बासजी बोल उठे कि हम लोग तुम्हारी इस बातको नहीं मानते । अतः तुम तुम्हारी इच्छा हो तो हम लोगोंको कैद करलो, और इच्छा हो तो मार डालो ॥ १३ ॥

चुकोप ॥ ततो प्रहीतुमपिलान्यजिह्वापदमूत्रिजानसिधरान् ।  
क्षणेन स च तैः स्वसैनिकनरैर्जगाम नरपालग्रन्थनविधिम् ॥१४॥

ऐसा कहनेपर वह मैजिस्ट्रेट गुम्मा हो गया और उसने सब लोगोंको पकड़ लेनेके लिये अपने तलवारधारी सैनिकोंको आज्ञा दी । क्षणभरमें ही श्रीअम्बासजी अपने सैनिकोंके सहित कैदी बन गये ॥ १४ ॥

उपैच सुरताच्छतद्वयमतो नृणां युधि रसं परं निदधताम् ।  
गुणैकनिलया बभूव च सरोजिनी स्थितवती चमूपतिपदे ॥१५॥

इस सत्याग्रह युद्धमें प्रेम रखनेवाले दो सो आदमी-सैनिक सुरतसे  
आ गये । सर्वगुणवती श्रीमती सरोजिनी नायडूने सेनापति पदको  
स्वीकार किया ॥ १५ ॥

चमूं समुपचित्य सा लवणभृद्धरासनभुवं जगाम कृतिनी ।  
व्यशोभत च झांसिराजमहिषी यथा सुविदुषी जनैरनुगता ॥१६॥

सुन्दर कृतिवाली वह देवी सुरतसे आयी हुई सेनाको लेकर नमकपूर्ण  
घरासणकी भूमिमें गयी । वह अपने सैनिकोंके साथ ऐसी शोभा देती  
थी जैसे अपने सैनिकों सहित झांसीकी महाराणी श्रीलक्ष्मीबाई ॥ १६ ॥

अकारि लघणालयं च परितो दृढं सततरक्षणं यतनतः ।  
नृपस्य दनुजैरिजैत्य मनुजैरयोरचितरञ्जुभिर्वहुविधम् ॥१७॥

राक्षसजैसे भयङ्कर सर्कारी नोकरोने वहाँ आकर बहुत यत्न के साथ  
बहुत तरहसे उस नमकके कारखानेके चारों ओर लोहेके तारोंसे दृढ़  
रक्षण कर लिया ॥ १७ ॥

प्रवेशपथमाकलय्य मृतुलस्वभावरचिता च सा नृपजनैः ।  
उपाविशदथावृत्तं ग्रहपतिप्रतप्तघृणिमूर्छिताऽपि तृपिता ॥१८॥

कारखानेमें प्रवेश करनेके मार्गोंकी सिपाइयोंसे बन्द किये हुए देर  
कर कोमलस्वभावाली वह श्रीसरोजिनीदेवी, प्यासी हुई थी तो भी और  
सूर्यके प्रसर तापसे मूर्छित हो गयी थी तो भी वहाँ ही बैठी रही ॥ १८ ॥

यतीन्द्रपरिकल्पितव्रमगियं प्रपूरयितुमेव \* वीरजननी ।  
दलेन सह सा स्थिता स्थिरमतिः क्षुधं तृपमपीह नो गणयता ॥१९॥

श्रीमहात्माजीके बनाये हुए कार्यक्रमको पूरा करनेकेलिये वीरमाता  
और स्थिर बुद्धिवाली वह श्रीसरोजिनीदेवी, भूख और प्यासकी परवा न  
करनेवाले सैनिकोंके साथ वहाँ ही बैठी रही ॥ १९ ॥

विलोक्य तपनातितप्तवदनां नितान्तमुकुमारतां च दधतीम् ।  
'मुखस्य च विधित्सयाऽसिचदिमां निद्राघमिपतो जलेन यरणः ॥२०॥

अत्यन्त मुकुमारी श्रीसरोजिनीको घूँपसे बहुत व्याकुल बदनवाली  
देखकर, उनको मुख देनेकी इच्छासे श्रीवक्त्रदेवने पसीनेके बहानेसे  
जलसे उन्हें सींच दिया ॥ २० ॥

धरासनभवा धनेकमहिलास्तथोटडिभयाः सुशीतलज्जलैः ।  
घटैरुपगताः प्रसन्नवदना जनैर्नरपतेस्तु वारितगमाः ॥२१॥

धरासगाकी और उंटडीकी बहुत सी बहिनें ठंडे पानीसे भरे घटोंको  
ले ले कर, प्रसन्न होकर वहाँ आयीं परन्तु राजकर्मचारियोंने उन्हें  
रोक दिया ॥ २१ ॥

इतः परमकोमलास्ति ललना चमूपतिपदप्रकाशनपरा ।  
सतो दुरितदासुणा नृपनराः करोतु भगवान्निजेहितमिति ॥२२॥

इधर परम मुकुमारी एक महिला सेनापतिके पदको उज्ज्वल बना  
रही है, और उधर घटे घड़े पापी राजपुरुष खाड़े हुए हैं । भगवान् की ओ  
इच्छा हो, उसे बह करें ॥ २२ ॥

विलोकितुमुपागमन्त्यनयनैर्विदृश्यमिदमद्भुतं सुमहिलाः ।  
सहस्रश उदारहृदयनजा नराश्च समराङ्गणीयमतुलम् ॥२३॥

अपनी आँखोंसे शमरभूमिके इस भयङ्कर अद्भुत और अनुपम, दृश्य-  
को देखनेकेलिये उदार हृदयमलमाली महिलाएँ और पुरुष वहाँ  
सहस्रोंकी गँठयामें आ गये ॥ २३ ॥

चमूपु मिलिताः सुसेवकगणा मुखं निजजनेनिशाचरगणात् ।  
प्रशान्तमनसो हि पातुमगितो जयेन्न हि कथं यतेर्ननु तपः ॥२४॥

अपनी जन्मभूमिकी निशाचरोके हाथोंमेंसे बचानेकेलिये शान्तमन-  
वाले पटुतसे स्वयंसेवक चारोंओरसे आपर सेनामें शामिल हो गये । मला  
भीमराजमात्रीकी तपस्या क्यों न विद्वत्को प्राप्त करे ॥ २४ ॥

अयोध्यातिमरिन्दमा बलिबरा निकृत्य कथमप्यलं समरगाः ।

विलुण्ठ्य लवणं तदा समभवन्प्रसादसहिताः कृतार्थमनसः ॥२५॥

समरमें गये हुए शत्रुओंको दमन करनेवाले बलिवीर, सर्कारके लगाये हुए तारके धेरोको काटकर, नमकको लूटकर बहुत प्रसन्न और कृतार्थ हो गये ॥ २५ ॥

अनुष्ठितमिदं स्तुते रणरतैरनेकदिवसेषु हन्त तु पुनः ।

हता लगुडकैर्नरैरपदयैः शिरस्तु नरपत्य निर्दयतया ॥२६॥

जिनका सब प्रशंसा कर रहे थे उन योद्धाओंने बहुत दिनोंतक ऐसा ही किया । परन्तु पीछेसे सर्कारके निर्दय कर्मचारियोंने निर्दयताके साथ उनके सिरपर लाठियोंका प्रहार किया ॥ २६ ॥

रणे निपतितान्महासुरभटप्रहारबहुलैर्नरीक्ष्य समरे ।

यतीन्द्रसुभटान्परे रणधियो गताश्च समुदाऽऽहता अविकलाः ॥२७॥

रणभूमिमें असुरसैनिकोंके प्रहारोंसे गिरे हुए भीमहात्माजीके सैनिकोंको देखकर दूसरे सैनिक लड़ाईमें गये और सबके सब आहत हुए ॥ २७ ॥

विषय परमापदामपि ततीर्न ते मनसि भेजिरे कथमपि ।

हताशपदधी ययुः प्रमुदिताः समिद्धभुयमसंख्यका बलिबराः ॥२८॥

अनेक आपत्तियोंके सहन करनेपर भी भीमहात्माजीके सैनिक हताश नहीं हुए और प्रसन्न हो होकर असंख्य सैनिक युद्धभूमिमें गये ॥ २८ ॥

इमामसाहिव इतो रणभुवि प्रसिद्धरत्नताविदारिसुभटः ।

न्यगृह्यत परं क्षणेन सुधियां यरो नरपतेर्जनैः प्रथमताः ॥२९॥

दुष्टताके नाश करनेमें प्रसिद्ध महावीर इमामसाहेब रणभूमिमें गये । परन्तु राजपुरुषोंने उन्हें पहिले ही पकड़ लिया ॥ २९ ॥

ततश्च स पियारलाल इह सदृगुणैकनिलयः सतामतिमतः ।

न्यवप्यत मटैः सिताङ्गजपतेर्जगाम सुखतोऽथ बन्धमयनम् ॥३०॥

उसके बाद परमगुप्तवान् और सज्जनोसे आहत भीष्मारेलालजी भी सर्कारी सिपाहियोंसे पकड़ लिये गये और मुग़लसे जेल चले गये ॥ ३० ॥

शतानि रणरङ्गिणो हृदयमुद्धराः शिरसि ताडिता अहृदयैः ।

शतानि नृपमानुषैः सपदि सम्परायवसुधातलाच्च विवृताः ॥३१॥

हृदयानन्दसे युक्त सैकड़ों रणजोंकुड़ोंको तो हृदयहीन सर्कारी आदमियोंने पीटा और सैकड़ोंको उस रणभूमिमेंसे पकड़ लिया ॥ ३१ ॥

अयाचितजनाधिसेवनपराः समाययुरभीष्टकार्यकुशलाः ।

ततोऽभघदलं वलीन्द्रपटलप्रपूर्णमभितः स्थलं च समितेः ॥३२॥

अभीष्ट कार्य करनेमें कुशल, बहुतसे स्वयसेवक वहाँ आ गये । अतः रणभूमि योद्धाओंके समूहसे परिपूर्ण हो गयी ॥ ३२ ॥

विलीमुरधरासणे च हुँगरी स्थलेष्विनि बभूव सैनिकगणः ।

स्थितः परमतेजसा प्रमुदितो दधत्स्वहृदयेन युद्धकुतुकम् ॥३३॥

विलीमोरा, धरासणा और हुंगरी इन तीनोंमें परम तेजस्वी, आनन्दी और युद्धमें जानेकेलिये बुतूरलवाले सैनिक निवास कर रहे थे ॥ ३३ ॥

प्रणीय जयनादमेभिररिखैः स्थितैर्भुवि युधः समेत्य युगपत् ।

प्रहोतुमभितो भिया विरहितैर्यये सपदि तैर्हितैश्च लयणम् ॥३४॥

यह उन सैनिक जयघोषनि करते हुए युद्धभूमिमें एक साथ ही एरनित होकर, निर्भय होकर नमक लेनेकेलिये गये ॥ ३४ ॥

पिलोक्य यमयष्टिधारिमनुजा निरस्त्रगगमेनमागतमलम् ।

प्रहृत्य विद्रुयं निशाचरचराः स्वतोपमभिमेनिरे बहुविधम् ॥३५॥

यमराज समान दण्डधारी सर्कारी सिपाहियोंने इन निस्त्र सैनिकोंको आये हुए देखकर निर्दयताके साथ उन्हें पीटकर सन्तोष प्राप्त किया ॥ ३५ ॥

पदोः शिरसि पृष्ठके च समरे तथैव करयोः प्रहारविषलाः ।

स्वदेशहितसेयनात्तनियमा धराशयनसङ्गतास्तु सहसा ॥३६॥

स्वदेशसेवाके नियमको लेनेवाले ये सैनिक पैरोंमें, गिरमें, पीठमें, और हाथोंमें, प्रहारसे व्याकुल होकर, एकदम पृथिवीपर गिर पड़े ॥ ३६ ॥

समादिशदनुक्षणं दधदयं क्रुधं नयनयोस्तथा च हृदये ।  
ग्रहीतुममुमाटिणं निजनरा न्यतीन्द्रतनयं मणिं नरमणिम् ॥३७॥

ओंलोमे और हृदयमें प्रत्येक क्षण मोघ धारण करते हुए छ  
आटियाने श्रीमहात्माजीके पुत्र श्रीमणिलाल गाधीको पकड़नेकेलिये अपने  
सिपाहियोंको आज्ञा दी ॥ ३७ ॥

गतोनरहरिः परीत इति सनिशम्य मणिवन्दिता कलिभुवम् ।  
निनीपुरभवच्चमूं च महतीं परं न सफलो बभूव सुकृती ॥३८॥

श्रीमणिलाल गाधीका पकड़ा जाना सुनकर परीत श्रीनरहरिभाई  
युद्धभूमिमें पहुँच गये। उस विशाल सेनाका नेतृत्व करना चाहते थे परन्तु  
बहु सफल नहीं हुए ॥ ३८ ॥

नराशनपरायणा नृपनरा रणावनिमुपेतमिद्धतपसम् ।  
क्षणेनकरपादपृष्ठशिरसि प्रहृत्य लंगुडं क्षत विदधिरे ॥३९॥

मनुष्योंके भक्षण करनेवाले राजसिपाहियोंने राजभूमिमें आयेहुए  
परमतपस्वी श्रीनरहरिभाईको क्षणभरमें ही, हाथ पैर, पीठ और शिरमें  
लाठी मारकर घायल कर दिया ॥ ३९ ॥

नृदेवपतिसैनिका सपदि तं परिप्लुतमवेक्ष्य रक्तसलिलैः ।  
क्षुतं शिरस पतवूतिनिरता उपस्थितिमशिश्रियन्त विकला ॥४०॥

श्रीमहात्माजीके सैनिक श्रीनरहरिभाईको शिरसे बहते हुए रक्त-  
जलमें डूबे हुए देखकर, व्याकुल होकर उनकी रक्षामें तत्पर होकर सब  
सैनिक वहाँ उपस्थित हो गये ॥ ४० ॥

पर नृपनरेस्तु तेऽपि लंगुडप्रहारशतकै कृता निपतिता ।  
कथचिदथ मूर्छितो नरहरिर्जनै शिविरमापितो नरहरिः ॥४१॥

परन्तु सर्कारी सिपाहियोंने सैकड़ों लाटियों मारकर उन सबको भी

छाँटिया नामका एक सार्जण्ट था जो लाठी चलानेमें बहुत  
प्रख्यात था ।



गिरा दिया । उसके बाद मूर्छित हुए धीनरहरिभाईको लोग किसी प्रकारसे शिविरमें ले आये ॥ ४१ ॥

सहस्रमथ सैनिक यतिपतेः प्रहारविकला भुवं निपतिताः ।  
तथापि न निरागता यतिचमूं चुचुम्व निजदेशरक्षणपराम् ॥४२॥

श्रीमहात्माजीके हजारों सैनिक भार खाकर पृथिवीपर पड़े हुए थे तो भी उन देशरक्षामे लगे हुआंको निराशा न हुई ॥४२॥

स्वकीयकरगं विधातुमरित्या यनीन्द्रशिविरं महाऽनयपराः ।  
सिताङ्गजचमूनराः प्रलगुडंस्तथानलमहाकुधैरभिययुः ॥४३॥

महान् अन्यायी अंग्रेजोंके सैनिक, श्रीमहात्माजीके शिविरछावनीको अपने कण्ठमें छिनेकेलिये बड़ी बड़ी लाठियाँ और बन्दूक लेकर वहाँ गये ॥४३॥

ययुः प्रथमिमे कुनीतिरसिका जवेन निखिलाः सचेतउडडीम् ।  
शतद्वयमिमे यहीन्द्रशिविरस्थितिश्रितनृणामकुर्वत यहिः ॥४४॥

अन्याय करनेके रसिक अंग्रेजीसिपाही सभी बड़े वेगसे पहिले सचेत बनी हुई उडडी में गये । वहाँ दो सौ सैनिकोंको—जो कि उस राष्ट्रियशिविरमें थे—सिपाहियोंने बाहर करदिया ॥४४॥

गतामुरभवद्य तेषु सुभगः प्रतिष्ठिततमः स दाजितनयः ।  
क्षतोऽसितनयैर्नरेन्द्रमनुजै रतीय स च भाइलाल ऋजुनाक् ॥४५॥

उनमेंसे श्री—दाजीके पुत्र भाईलाल, उन कालीनीतियाले सिपाहियोंसे पीटे जानेपर मरण घमेंको प्राप्त हुए ॥ ४५ ॥

क्षतोपि शिरसि प्रहारशतकैरसौ नरहरिर्नृपालमनुजैः ।  
गृहीत इति संमुदा निजजनान्स आदिदादलं विवेकपरवान् ॥४६॥

सैकड़ों प्रहार पड़नेसे शिरमें धावल्या या तो भी पलितने श्रीनरहरि-भाईको पकड़ लिया । पकड़े जानेपर विवेकी उन्होंने अपने आदमियोंको, प्रसन्नतासे, यह आशा दी ॥४६॥

ध्यजो भवतु रक्षितोऽयमखिलैः स्वदेशहितकामुकैर्नरवरैः ।  
समेतु च धरासणासमरभू शुभां विजयमालिकामचिरत ॥४७॥

स्वदेशके हित चाहनेवाले सब लोग इस राष्ट्रध्वजकी रक्षा करें ।  
शीघ्र ही यह धरासणाकी युद्धभूमि विजयमालाको प्राप्त करे ॥ ४७ ॥

चतीन्द्रशिबिर चिरिक्तमधुना बिभाति तु तथापि गुर्जरभुज ।  
परेभ्य उत मण्डलेभ्य इह ते रणे च सहसाऽऽग्रजन्तु कुशला ॥४८॥

इस समय अत्रपि यह राष्ट्रिय छावनी खाली पड़ गयी है तथापि गुजरातसे  
तथा अन्य प्रान्तोंसे भी इस लड़ाईमें, कुशल सैनिक आ जावें ॥ ४८ ॥

अहिंसकतया विधातुममलां युध भवति धीरता यदि तदा ।  
समागतिरिहास्तु कस्यचिदपि प्रशान्तमनसो चतीन्द्रमुखदा ॥४९॥

अहिंसकरूपसे इस पवित्र युद्धको लड़नेकेलिये यदि धैर्य हो तो  
शान्तमनवाले, चाहे जो यहाँ आ जावें । उनका आना धीमहात्माजीको  
आनन्ददायक होगा ॥ ४९ ॥

जगाद् स ततो नयाधिपपुरो वचो गतभय स्फुट नरहरि ।  
भवेच्च नलिदानमत्र मुधियां भवेच्च विजयोऽत्र न शिघ्रतर ॥५०॥

इसके बाद मैत्रिल्येष्टके सामने धीनरहरिभाईने वचन दिया कि इस  
युद्धमें सुन्दर विचारवालोंका बलिदान दिया जायगा और हमारा सुन्दर  
विजय होगा ॥ ५० ॥

पराजय इहास्ति सत्यसमरे कदापि न ततोऽस्ति नो जय इह ।  
नृपस्य हृदये कथञ्चिदपि तद्वत्त्वमुपरिवर्तनं श्रुतपदम् ॥५१॥

सत्ताग्रदुद्धमें पराजय तो कभी होता ही नहीं है अतः मर्णा ही  
हमारा विजय है । इस युद्धमें कुछ न कुछ सच्चाईके हृदयमें भी सुन्दर  
परिवर्तन हुआ होगा ॥ ५१ ॥

मतामथ नृणां भवेदिह यदि प्रकाशपरपो बलि प्रभुतम ।  
अयेन्नृपनय प्रकाशमधिक प्रवेदय त्वय प्रयतिरित ॥५२॥

यदि इस युद्धमें सबनौका जाज्वल्यमान समर्थ बलिदान होगा तो यश—हिन्दुस्तानमें अथवा इस युद्धमें प्रवर्तित राजनीतिमें या तो अधिक प्रकाश प्राप्त होगा अथवा वह नष्ट हो जायगी ॥ ५२ ॥

ततः शिबिरमास्थितं सपदि तद्वशं सततमन्विकापटिलके ।  
स चापि समवाप निग्रहमथो सहैव चत तेन स त्रिभुवनः ॥५३॥

उसके बाद छावनी श्रीअग्नालाल पटेलको सौंप दी गयी परन्तु वह भी और उनके साथ ही डाक्टर त्रिभुवनदासजी भी पकड़ लिये गये ॥५३॥

इदं न नृपसम्मतं हि शिबिरं ततस्तद्व्यपातनाय बहयः ।  
पुराजभृतिभोजिनो नियमिताः स्वभावपतिताः पतङ्गसदृशाः ॥५४॥

यह राष्ट्रियछावनी सफ़ारको पसन्द नहीं है अतः उसका नाश करनेकेलिये राजाछापानेवाले, स्वभावतः पतित आदमियोंको नियुक्तकर दिया गया ॥ ५४ ॥

विभेद पटमण्डपांश्च विततान्घटानपि च कोऽपि कर्मठगणः ।  
प्रदीपमपि किट्सनेति परितः स कोपि बलवान्पण्ड्यदपि ॥५५॥

किसीने तन्मू फाड़ डाले, किसी कर्मकुशलने घड़े फोड़ डाले, किसी बलवान् सिपाहीने किट्सन् लाइटको तोड़ दिया ॥ ५५ ॥

अथाहृतजनाधिशान्तिमुखदं तदीपधनिफेत्तनं च विभिदे ।  
विभेद च ततः सिताङ्गनृपतेर्जडत्वमधिकं मतेश्च मनसः ॥५६॥

अरुमी सेवकोंकी शान्ति और मुखकेलिये जो श्रीमहात्माजीके शिबिर—छावनीमें अस्पताल बनाया गया था उसे भी मर्गाने तोड़ दिया, और अपनी बुद्धि और मनकी दशाको जनतापर प्रकट कर दिया ॥५६॥

तथापि तिलमध्यसौ यनिपते गणो न सरति स्म भूमिपूजनात् ।  
तदास्य च गणस्य यज्मेसु मुखं समैच्छदय कोपि मोटरगतिम् ॥५७॥

इतना सब होजानेपर भी वह श्रीमहात्माजीका समुदाय उस भूमिरूप

भवनसे तिलभर भी न हटा । तब किसी अंग्रेजने उन सैनिकोंपर मोटर दौड़ानेकी भी इच्छा प्रगट की ॥ ५७ ॥

अनीतिमथ लोकदाहनिपुणां विलोकितुमिमामुपागमदिह ।  
अतीव जनताऽऽतुरा तदवनिं भविष्यति च किं व्यकम्पत पुनः ॥५८॥

यह एक ऐसा अन्याय था जिससे सारा ससार भस्म हो जाता ।  
उस अन्यायको देखनेकेलिये जनता अत्यन्त आतुर होकर वहाँ आयी ।  
क्या होगा यह विचारकर वह काँप गयी ॥ ५८ ॥

यथायमृतलाललठक्कर उदाहृतं नरपशुप्रणेयमखिलम् ।  
स्यं स्वनयनेन लोकितुमिदं सितांगजनतामनः स्थितिमिमाम् ॥५९॥

नरपशुओंकी इस लीलाको और अंग्रेजोंकी मानसिक स्थितिको अपनी  
आँजोंसे स्वयं देखनेकेलिये श्रीअमृतलाल लठकर बापा भी वहाँ गये ॥५९॥  
हयैरपि विमर्दिताश्च बहवो रणाङ्गनगताः सिताङ्गमनुजैः ।  
जघन्यकृतयोऽपरा अपि कृता न ताः कथयितुं विधावति मनः ॥६०॥

युद्धभूमिमें अंग्रेजोंके आदमियोंने बहुतसे लोगोंके ऊपर घोड़े भी  
दौड़ाये थे । अन्य दूसरे ऐसे-ऐसे नीचकर्म इन्होंने किये जिसे कहनेकेलिये  
मन नहीं चाहता है ॥ ६० ॥

अनीतिशतकं कृतं तदमुरैः परैस्तु मनसापि यत्कचन नो ।  
भवेदपि विचारितं यतपले धिगस्तु नरपालतां हतमतिम् ॥६१॥

इन असुरोंने सैकड़ों ऐसे ऐसे अन्याय श्रीमहात्माजीकी सेनापर किये  
कि जिनका दूसरे असुरोंने कभी विचार तक भी नहीं किया था । ऐसे  
निर्जुद्धि राजपनेको धिक्कार है ॥ ६१ ॥

मुनिं जिनमेतुस्थितं जिनजयं तथा च रणछोहलालधनपम् ।  
निगृह्य परिदण्डयन्नयति स्तुनोप हृदये चिरादधितपन ॥६२॥

जैनमतके परम विरक्त मुनि श्रीजिनविजयजीको तथा छेड़ धीरगल्लोद-

भाईको पकड़कर दण्ड देते हुए न्यायाधीशको बहुत सन्तोष हुआ क्योंकि वह बहुत दिनेसि मनमें ही बल रहा था ॥ ६२ ॥

पुरातनबुधोपि सैन्यसहित स्तथा च बलवन्तराय ऋतयान् ।  
अनीतिरमणीरवैर्हृतभगैः प्रवाह्य विवशौ कृतां निगदितौ ॥६३॥

अनीतिमार्गमें प्रेम रखनेवाले इन अंग्रेजी लिपार्हियोंने धीधुतपुरातन बुध और धीबलवन्तरायको भी सेनासहित पकड़ लिया, मारा और कैद कर लिया ॥ ६३ ॥

स भावनगरीयसैनिकयुवा तनावहह यस्य कण्टकक्षिप्ताः ।  
निवेद्य नरपामरा नृपजना मन सुतमपूपुपन्नुणयतः ॥६४॥

भावनगरका एक यह ब्रह्मण सैनिक था जिसके पारे शरीरमें इन पामर अंग्रेजी आदमियोंने काँटे चुनोवे थे ॥ ६४ ॥

पनापन इयाय तेन समरो घरासणघरातलेऽतित्रिकटे ।  
विचारचतुरैर्महात्मपदवीप्रयाणकुशलैः समाहितैः सः ॥६५॥

वर्षाकृत आ गया अतः अत्यन्त विकट घरासणकी भूमिमेंसे विचार-चतुर तथा महात्माजीके मार्गमें चलनेवालोंमेंसे कुशल लोगोंने इस युद्धको खींच लिया ॥ ६५ ॥

निरप्य युधमत्र ते प्रयतनैरयानत्रसयेषु नीतिनिपुणाः ।  
प्रयोष्य सफलं कृषीधलर्गणं भुवां फरभरं व्यस्तस्त पिरम् ॥६६॥

उन लोगोंने युद्धको रोककर गाँवोंमें प्रयत्न के साथ सब स्थानोंको समझाकर मालगुजारी देना रोक दिया ॥ ६६ ॥

मयद्वारमिदं धभूय हृदयप्रमापणमल प्रवानरपयोः ।  
निरम्नजनतां स्थितां स्थितिपदे सदाजनरमत्तया समगिलन् ॥६७॥

राजा और प्रजाका यह युद्ध हृदयको बेडा देनेवाला मयद्वार युद्ध था । अपनी मर्मादामे रही हुई निराम्बनताको यह सशस्त्र राक्षस निगलने लगा मने ॥ ६७ ॥

हृतानि भवनानि वस्त्रनिचयो हृतोऽशनमपि प्रदग्धमभितः ।

हृतं पशुधनं हृताः कृषिभुवः प्रजा विकलिताः कृता नृपनरैः ॥६८॥

राजकीय पुरुषोंने घर छीन लिये, वस्त्र छीन लिये, खेत भी छीन लिये । प्रजा व्याकुल बना दी गयी ॥ ६८ ॥

विहाय निजपूर्वपूरुषगणैरुपार्जितमिदं गृहं च घरणीः ।

कृपोयलमहाशयाश्च निरयुः स्वदेशहितरक्षणव्रतधियः ॥६९॥

ये विचारशील किसान स्वदेश रक्षाके व्रतको स्वीकार करके अपने पूर्वजोंके उपार्जित घर और जमीनको छोड़कर बाहर निकल गये ॥ ६९ ॥

उपार्जितमभूत्क्रियत्किमथवा सुपुण्यमथ पूर्वजन्मसु च तैः ।

यदाश्रयणतः स्वदेशरतिरीदृशी स्वहृदयेषु हन्त पुपुषे ॥७०॥

उन किसानोंमें पूर्वजन्मोंमें कितना और कौन सा पुण्य किया होगा जिसके आश्रयसे उन्होंने अपने हृदयोंमें इस प्रकारका स्वदेश प्रेमका रक्षण किया ? ॥ ७० ॥

स्तनन्धयगणोऽथ ते च जरठा अदृष्टविपदानना विधुमुखाः ।

कुलस्त्रिय उदस्य गेहनिरतां रतिं समभजन्त काननभुवि ॥७१॥

दूध पीनेवाले बच्चे, बूढ़े और जिन्होंने विपत्तिका मूल भी नहीं देखा था ऐसी सुन्दर कुलीन बहिनें भी घरके प्रेमको छोड़कर जङ्गलमें रहने लग गयीं ॥ ७१ ॥

रविप्रसररश्मिभि - र्धनघटागलज्जल - महावृषन्निपतनैः ।

हिमैश्च शिशिरे तनुक्षतकरैर्नगागुदविजन्त ते न जयिनः ॥७२॥

सूर्यके तीक्ष्ण किरणोंसे, मेषके बलके बड़ी-बड़ी घुँदोंसे, और दरीरमें पार पैदा करनेवाली टंडने भी, यह विजयी-किसान व्याकुल नहीं बने ॥ ७२ ॥

महासमितिःसंगतादधनिसिलाजनानिगडिता मुधीशमुमताः ।

सभामनुहरन्समस्तसदसां पयोऽप्यभवदेय शण्डिततनुः ॥७३॥

महासभाके साथ जो जुड़े हुए थे वह सब के सब विद्वान् बौध  
लिये गये । जितनी भी अन्य सभाएँ महासभाके ध्येयके साथ चल रही  
थीं वह सब सत्कारसे तोड़ डाली गयीं ॥ ७३ ॥

स्वदेशहितचिन्तनं समभवन्महापतितकर्म भारतभुवि ।  
सिताङ्गनृपतेर्मतौ मृतमतेर्निजार्थपरिपालने रतिमतः ॥७४॥

स्वार्थी और निर्बुद्धि अंग्रेजी सरकारके मतमें, भारतवर्षमें अपने देशका  
कल्याण करना महान् पतित कर्म बन गया ॥ ७४ ॥

न कोऽपि भवति स्म भारतभुवि स्वकीयहितमिच्छता नृपतिना ।  
स्वदेशहितमीदृमान इह नो गृहीत इति नापि दण्डित इति ॥७५॥

भारतवर्ष में ऐसा कोई भी नहीं था जो अपने देशकी भलाई चाहता  
रहा हो और उसे स्वार्थी सरकारने न पकड़ा हो और दण्ड न दिया हो ॥७५॥

स्त्रियोऽपि पुरुषाश्च बालकगणः प्रजीनययसोऽपि हन्त समरे ।  
गता नृपतिमानवैर्निगडितास्तिरस्कृतिपदं समापुरनिशाम् ॥७६॥

स्त्रियाँ, पुरुष, बच्चे और मुट्ठे भी जो जो इस लड़ाईमें उतरे थे ।  
राजपुरुषोंने सबको पकड़लिया और सबका अपमान किया ॥ ७६ ॥

विलोम्य तदपत्रपस्य नृपतेरनीतिमिति सर्वजीवहारणम् ।  
दयापरयज्ञः समुद्यंतकरो हरिः स्मरति न स्म नैजहरिताम् ॥७७॥

निर्जत्र सरकारकी इस अनीतिकी देखाकर सर्वजीवोंके हारगदेनेवाले  
परमदयालु भगवान्ने अपना हाथ ऊँचा किया और अपनी पापनाशिनी  
शक्तिका स्मरण किया ॥ ७७ ॥

धियश्च विजयस्य कण्ठमभितः क्षिता यत्तिपतेर्वलस्य मुदिताः ।  
पराभवविपत्पराहतनृपस्तताप हृदयेऽनयाध्वपथिकाः ॥७८॥

विजयभीने प्रसन्न होकर भीमहात्माजीकी सेनाके कण्ठपर आलिङ्गन  
किया । हार खाकर अन्यायी सरार हृदयमें दुःखी होने लगी ॥ ७८ ॥

अभूद्यतिपतिर्विमुक्तनिगडो विमुक्तिमथ भेजिरे च सुभटाः ।

जयेति विजयस्व चेति सुरवैः समर्चित इहामवत्स यतिराट् ॥७९॥

श्रीमहात्माजी भी छोड़दिये गये । सब सैनिक भी छूट गये । जय हो विजय हो, इत्यादि शब्दोंसे महात्माजीकी पूजा होने लगी ॥ ७९ ॥

स देहलिमगान्मृपप्रतिनिधेरवाप्य हृदयं सनातनशिवः ।

विधाय सह तेन वाग्निनिमयं करं तु लवणस्य दूरमकरोत् ॥८०॥

सनातनशिव श्रीमहात्माजी बाइसरायका हृदय पाकर—उनका आमन्त्रण पाकर दिल्ली गये । यहाँ उनसे घातचीत चरके नमकका छेड़ कर दूर किया ॥ ८० ॥

चकार विविधेष्वसौ नरपतिप्रतीकपदवीमुपास्य मतिमान् ।

विचारमथ नीतिशास्त्रनिपुणः प्रबुद्धविषयेष्विह स्थितिमता ॥८१॥

दिल्लीमें बुद्धिमान् और नीतिशास्त्रनिपुण श्रीमहात्माजीने बाइसरायके साथ प्रस्तुत बहुत से विषयोंपर विचार किया ॥८१॥

प्रसन्नबुद्धिर्विरेचय्य सन्धिपत्रं स्वहस्ताक्षरितं च ताभ्याम् ।

विधाय तद्युद्धविरामकालमधोपयत्सोऽस्थिरमेव तर्हि ॥८२॥

प्रसन्नबुद्धिवाले श्रीमहात्माजीने सन्धिपत्र—सुलहनामा तैयार किया । उसपर यह स्वयं और श्रीबाइसराय दोनोंने अपने हस्ताक्षर किये । इस प्रकारसे उस समय महात्माजीने अस्थायी युद्धविरामकी घोषणा की ॥८२॥

ये भारतेऽस्मिन्नखिले गृहीता महारणे ते निखिला विमुक्ताः ।

क्षणं तु देशे प्रससार शान्तिः सिताङ्गसेनापि मुदं प्रपेदे ॥८३॥

इस महायुद्धमें समस्त भारतमें जो राष्ट्रसैनिक पकड़े गये थे यह

❀ यद्यपि गांधी-शर्विन् समझौतेके अनुसार नमकका कर सर्वत्र दूर नहीं हुआ था तथापि अपने अपने उपयोगकेलिये समुद्रके किनारे से कोई भी नमक ले सके, इतनी छूट हुई थी ।



सबके सब छोड़ दिये गये । क्षणभरकेलिये देशम शान्ति फैल गयी ।  
अंग्रेजी सेना भी प्रसन्न हुई ॥८३॥

गन्तु तदा श्रीयतिराजराज  
सम्प्रार्थितो वर्तुलगोष्ठिकायाम् ।  
भूत्वा सदस्य सपदीर्विनेन  
स लन्दन धीरवरो जगाम ॥८४॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिग्राजकस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते  
भारतपारिजाते  
द्वाविंश सर्ग

उक्त समय लार्ड ईर्विनेने श्रीमहात्माजीसे गोल्फेज परिसरमें सदस्य  
होकर जानेकी प्रार्थना की । अतः वह लन्दन गये ॥८४॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते  
स्वोपश्रारूपभाषाटीकासहिते भारतपारिजाते  
द्वाविंश सर्ग



## त्रयोविंशः सर्गः

गत्वाथ लन्दनपुरं मतिमद्वरिष्ठो  
भूत्यैककः प्रतिनिधिः स महासभायाः ।

यद्भाषणं कृतं तत्र समूहवक्त्र-  
निर्माणसंसदि पठन्तु तदत्र धीराः ॥ १ ॥

बुद्धिमानोंमें श्रेष्ठ श्रीमहात्माजीने महासभा-काग्रेसके एकमात्र प्रतिनिधि होकर, लन्दनमें जाकर समूहतन्त्रनिर्माणसमितिके जो भाषण दिया था उसे विद्वान् लोग यहाँ पढ़ें ॥ १ ॥

भूयान्हि शासनमहासभयोर्विचारे  
भेदोऽस्ति तत्त्वत इति प्रयतः प्रवेष्टि ।  
विश्वासयाम्यहमतो निखिलान्सदस्या-  
न्नाहं भवामि भवतामिह विघ्नकर्ता ॥ २ ॥

मे इस बातको भले प्रकारसे जानता हूँ कि सरकार और कांग्रेसके मतोंमें-विचारोंमें तात्त्विक भेद है । अतः मैं आप लोगोंकी विघ्न करनेवाला नहीं बनूँगा ॥ २ ॥

यस्या महापरिपदोऽत्र दधत्समागा-  
मस्यामहं प्रतिनिधित्वमलं समित्याम् ।  
सा राष्ट्रियैव परिपन्निखिलस्य हिन्द-  
देशस्य सर्वजनमानमहो विभर्ति ॥ ३ ॥

जिस महासभाका मैं प्रतिनिधि बनकर आया हूँ वह राजनैतिक परिपक्व समस्त हिन्दुस्तानके सब लोगोंकी माननीय है ॥ ३ ॥

श्रीहूम् एव जनकः समितेश्च तस्या  
असीत्पितामहसमोऽपि ततः स दादा ।

फीरोज़शाह इति सर्वमतौ प्रशस्तौ  
तद्रक्षणं बहुविधैर्नितरां न्यधत्ताम् ॥ ४ ॥

इस हमारी राष्ट्रिय महासभाके जन्मदाता तो ( एक अंग्रेज ) श्री०  
शूम साहेब थे । उनके पश्चात् पितामहके समान श्रीयुत दादाभाई  
नौरोजी और श्रीफिरोजशाहजी यह दोनों ही बहुत प्रशंसनीय थे अत एव  
सर्वके माननीय थे । इन दोनों महानुभावोंने उस क़मरेसका बहुत रक्षण  
किया ॥ ४ ॥

मौहम्मदाः प्रथमतोऽथ च पारसीकः  
लिस्तादयो विविधधर्मजुषः परेऽपि ।  
आसंस्तथैव यद्वः श्रुतिमार्मभाजो  
भेदादृते वृधपतः सदसः सदस्याः ॥ ५ ॥

आरम्भसे ही हिन्दू, मुसलमान, पारसी, ईसाई, बिना किसी भी  
भेदके इस महासभाके सदस्य रहे हैं ॥५॥

अस्या महापरिषदोऽपि पतित्वमापु-  
र्विद्वान्मुहम्मदअली स मुहम्मदीयः ।  
एनी महामतिमती च सरोजिनीयं  
धर्मी सहाकषिरिमे अवले महेले ॥ ६ ॥

इस महासभाके सभापतिपदपर, मौलाना मुहम्मदअली भी थे और  
भीमती एनीबेतेण्ट तथा भीमती ग्याख्यात्री और महारवि भीसरोजिनी  
नामक यह दो स्त्रियाँ भी थीं ॥ ६ ॥

प्रारम्भतोऽन्त्यजगणोऽपि महासभायां  
सत्कार्यं इत्यविकलाभिमतं यभूय ।  
भीरानटे मुनिपुष्पं तत एव तस्य  
सेषां चकार दुरितानि निराचकार ॥ ७ ॥

महासभामें शुरुते ही अन्त्यजकथु भी कछरके साथ और सबके

अभिमत रहे हैं । श्री० रानडेने इस अन्त्यज समाजकी सेवा की है और दोषोंको दूर किया है ॥७॥

हिन्दूमुहम्मदपदानुगयोर्यैक्यं

स्वातन्त्र्यलाभजनकं सभया महत्या ।

अङ्गीकृतं हरिजनैरपि साकमेवं

तद्राजकीयसरणायनियार्यमेव

॥ ८ ॥

जिस तरहसे महासमाने यह मान लिया है कि हिन्दू और मुसलमान-  
का परस्पर मेल भारतकी स्वतन्त्रताका साधन है वैसे ही अन्त्यजोंके साथ  
ऐक्यस्थापन भी राजनैतिक जगत्में अनिवार्य ही है ॥ ८ ॥

हे भारतीयनरनाथकुलावतंसा

आदौ महापरिपदा ननु वोऽपि पक्षः ।

युष्मद्विताय जगृहे निजजन्मभूमि—

रक्षापरायणतया तदपि स्मरेत ॥ ९ ॥

भारतीय महाराजो ! आप इस बातकी याद करें कि आरम्भमें आपके  
हितकेलिये, महासमाने आपका भी पक्ष लिया है । क्योंकि महासमा तो  
अपनी जन्मभूमिकी रक्षामें तत्पर है ॥ ९ ॥

काश्मीरभूपतिमहीसुरनाथयोस्त—

साहाय्यमादधत हिन्दुपितामहोऽसौ ।

तद्राज्यंशयुगलं विमलं सभायै

तस्यै च धारयति तद्वहु नात्र शङ्का ॥१०॥

काश्मीर और मैसूरके महाराजोंको श्रीदादामाई नौरोजीने सहायता  
दी थी । अतः यह दोनों ही राजवश महासमाके ऋणी हैं, इसमें शङ्का  
नहीं है ॥१०॥

सा हिन्दुराष्ट्रपरिपन्महती कदाचि—

दद्यावधि क्षिपति नैव करं स्वकीयम् ।

कृत्येषु वः समचिनोदुपकारमेव  
तेनैवमत्र विमतिर्न पदं दधीत ॥११॥

अमीतक भी महासभा आप लोगोंके कार्योंमें हस्तक्षेप नहीं करती है। अतः इसने आपका भी उपकार ही किया है इसमें दो मत हो ही नहीं सकते ॥ ११ ॥

एतत्स्वरूपमिदं यः पुरतो मयाऽद्य  
यच्चित्रितं निखिलहिन्दिमहासभायाः ।  
तेनाऽस्तु वोऽधिगतिरत्र सुखेन तस्या-  
स्तत्त्वस्य ह्यन्य निहितस्य तदर्थनायाम् ॥१२॥

आपके समक्ष मैंने महासभाका स्वरूप चित्रित कर दिया है। इससे अनायास ही आपको, महासभाकी जो मांग है उसकी असंलियत का ज्ञान हो जायगा ॥ १२ ॥

स्यादेतदप्यथ कदाच निजार्थनायां  
पैफल्यमेव सभया परिसेवितं स्यात् ।  
सत्यं तथापि नितरामिदमस्ति यत्सा  
यारान्ब्रह्मनुपगता सफलत्वमेव ॥१३॥

यह भी सम्भव है कि महासभाको अपनी इष्टप्राप्तिमें कभी असफलता भी मिली हो परन्तु यह भी सत्य ही है कि उसे बहुत बार सफलता ही मिली है ॥ १३ ॥

एकान्ततः समिदियं खलु भारतस्य  
लघ्वेषु सप्तसु च संवसयेषु तेषु ।  
दारिद्र्यदायपरिदग्धमुत्पातिशान्ति-  
सम्पन्नयव्याधितदीनजनैकजिह्वा ॥१४॥

भारतके सात लाख गाँवोंमें दरिद्रतापी आगते मुख, शान्ति और सम्पत्ति बिनकी भस्म हो गयी है—ऐसे गरीबोंकी यह महासभा ही एकमात्र जीम है ॥ १४ ॥

क्षुत्क्षामकण्ठगलदसुज्जनातिपीडा-

नाशाय सर्वमपि लाभमपास्य सद्यः ।

सेयं महापरिपदार्तज्जनातिसिन्ना

सर्वं करिष्यति भवेत्परमोचितं यत् ॥१५॥

भूखसे जिनके कण्ठ सूखे हुए हैं, और जिनके बह रहे हैं उन गरीबोंके दुःखसे दूर करनेकेलिये दूसरे समी लाभजनक कार्योंको छोड़कर, दीनोंके दुःखसे दुःखित यह महासभा सब कुछ करेगी जो कि उचित होया ॥ १५ ॥

स राष्ट्रसंसदयशोऽत्र सहस्रयुग्मे

ग्रामेऽधेलक्ष्यनिताभरणादिकृत्ये ।

साहाय्यमपेयति कार्यगणं च चर्या-

सहेन योम्यविधया सततं प्रदाप्य ॥१६॥

यह राष्ट्रिय महासभा दो हजार ग्रामोंमें ५० हजार स्त्रियोंके नित्य मरणपोषणकेलिये अखिलभारतवर्षीय चर्या सङ्घके द्वारा योग्य मार्गसे कामधन्दा दिलाकर, उनकी सहायता कर रही है ॥ १६ ॥

प्रत्येमि यद्विदितमेव भवेदनेन

स्पष्टं स्वरूपमिदं राष्ट्रमहासभायाः ।

सम्प्रेक्षितस्य च तथात्र निवेदनाय

प्राप्तोऽस्मि तच्छ्रवणगोचरयन्तु सन्तः ॥१७॥

मुझे विश्वास है कि मेरे इस वक्तव्यसे महासभाका स्वरूप पूर्णतया स्पष्ट हो गया होगा । अब महासभाके जिस दृष्ट वस्तुके निवेदन करनेके लिय मैं यहाँ आया हूँ उसे सज्जन महानुभाव आप सुनें ॥१७॥

सा कार्यकारिसमितिश्च महासभाया

हिन्दीयज्ञासनमदोऽस्थिरमेव सन्धिम् ।

संमित्य यं परिविचार्य बहु व्यधत्त

स स्वोक्तोऽस्ति संभयापि कराचिपुर्याम् ॥१८॥

महासभाकी उस कार्यकारिणी समितिने और इस भारतसर्कारने मिलकर और बहुत विचारकर जो अस्थिर संधि की है उसे महासभाने भी कराचीमें सर्वथा स्वीकृत कर लिया है ॥ १८ ॥

व्यस्पष्टयोदथ तथापि महासभेयं  
जातेऽपि शासनमहासभयोदथ सन्धौ ।

पूर्णस्वराज्यसमयाप्तिर्भविष्यति

ध्येया भविष्यति महासभया तदन्ता ॥१९॥

इस महासभाने, सरकार और महासभाके बीचमें सन्धि हो जानेपर भी स्पष्ट कर दिया है कि जबतक पूर्णस्वराज्य भारतवर्षको नहीं मिलेगा तबतक सब प्रकारसे पूर्णस्वराज्यकी प्राप्ति, उसका ध्येय बना रहेगा ॥१९॥

मार्गो भवेद्यदि सिताङ्गजशासनस्य  
लोकैः सह प्रतिनिधित्वमुपाश्रयद्भिः ।

हिन्दस्य च प्रतिनिधिप्रहयेऽपि सा द्राक्  
कृत्या तथा निजमनीपितमर्धयेत् ॥२०॥

अमेज़ी हुक्मतके प्रतिनिधियोंके साथ कहींपर भी, महासभाको भी अपने प्रतिनिधियोंको भेजनेका, यदि मार्ग होगा तो, महासभा उन्हें भेजकर अपने इस कार्यकी वृद्धि करेगी ॥ २० ॥

सेनाधिकारपरदेशसमस्तकृत्य-  
द्रव्याधिकारधननीतिपराधिकारान् ।

सम्प्राप्नुयात्सविधि भारतवर्षमत-  
त्सम्प्रेष्य सा प्रतिनिधीस्तु तथा प्रवृत्तात् ॥२१॥

सेनाधिकार, परदेशके समस्त व्यवहारोंका अधिकार, द्रव्याधिकार और धननीतिका अधिकार इत्यादि अधिकारोंको भारतवर्ष जैसे प्राप्त कर सके, ऐसा यह महासभा अपने प्रतिनिधियोंको भेजकर करेगी ॥२१॥

निष्पक्षमण्डलमयो त्रिटिशाधिराज्ये-  
नाप्रार्थयति विनियोगममुं कृतं तम् ।

किञ्चित्परीक्ष्य नियतं विदधीत देयं

किं भारतेन किमथाङ्गुलभुवेति तत्र ॥२२॥

बृटिश सरकार द्वारा किये गये हुए इस घनव्ययकी कोई निष्पक्षमण्डल जाँच करके फैसला करे कि उसमेंसे कितना भारतको देना चाहिये और कितना इङ्गलैण्डको ॥२२॥

प्राप्तं भवेच्च समभागभुजोर्द्वयोस्त-

त्यार्थक्यमाश्रयितुमेव समांशितायाः ।

स्वत्यं यथेच्छमिति चापि महासभा सा

सम्प्रेष्य तत्प्रतिनिधीनवधारयेत् ॥२३॥

कांग्रेस और सरकार इन दोनों मागीदारोंको भागीदारीमेंसे छूट जानेका अधिकार प्राप्त हो, इसकेलिये भी महासभा अपने प्रतिनिधियोंको भेजकर निश्चय करायेगी ॥२३॥

लाभाय भारतभुजो ननु कोपि बन्ध

आवश्यकस्तदपहानमपेक्षितं वा ।

तत्सर्वसाधनविधौ प्रभवो भवेयुः

सम्प्रेषिताः प्रतिनिधिप्रमुखाः सभायाः ॥२४॥

भारतभूमिके लाभकेलिये यदि कोई बन्धन आवश्यक होगा अथवा किसी बन्धनका तोड़ डालना आवश्यक होगा तो उसके करनेकेलिये, महासभाके भेजे हुए यह प्रतिनिधि समर्थ होंगे ॥२४॥

ता गोलसंसदुपपादितगोष्ठिकाभिः

संपादिता व्यवसितीर्विनिवेदनानि ।

साम्राज्यनिश्चयभृतानि महाप्रधान-

संघोषितानि मनसाऽमनमेव शान्त्या ॥२५॥

राउण्ड टेबल का-ग्रेस-गोलमेब परिषत्की बनावी हुई उपसमितियों-के द्वारा किये गये निर्णयोंको और महाप्रधानके द्वारा घोषित साम्राज्यके निश्चयसे मुक्त निवेदनोंको मँते मन लगाकर शान्तिसे मनन किया है ॥२५॥



ज्ञातं मया तदखिलं परमात्ममेव  
ध्येयान्महापरिपदोऽस्ति ततो न गृह्यम् ।  
न्यूनाधिकप्रचने प्रभुरस्मि किन्तु  
वच्छ्रवसानुगतवस्तुनि नान्यथैव ॥२६॥

मुझे माझ्म हुआ कि, यह सब निर्णय और यह सब निवेदन, महा-  
सभाके ऐसेसे बहुत ही अल्प है अतः एव उनका ग्रहण नहीं हो सकता है ।  
न्यूनाधिक करनेमें मैं समर्थ हूँ परन्तु इस सामर्थ्यका उपयोग मैं उन्नीवस्तुने  
कर सकता हूँ जो महासभाके शासनके अनुकूल हो, अन्यथा नहीं ॥२६॥

दिस्त्र्या महापरिपदा सितशासनेन  
सम्पादितं तमभिपन्थिमहं स्मरामि ।  
सात्रोरीकृतवतो च समूहसन्त्र-  
सिद्धान्तमेव चिरमोड्यविचारपूर्वम् ॥२७॥

दिल्लीमें महासभा और सरकारके बीचमें पवित्र और सुन्दर सम्बन्ध  
हूँ है । उसमें भी महासभाने बहुत समय तक प्रशस्त विचार करके,  
समूहसन्त्र सिद्धान्तको ही स्वीकार किया है ॥२७॥

तत्रैतया परिपदा ह्यधिमध्यवर्ति-  
सर्त्तं प्रजाधिकृतिरप्युरीकृताऽस्ति ।  
ये हिन्दुसामञ्जनकाः समया मतास्ते  
माह्व्य भवेयुरिति चापि तदीयमिष्टम् ॥२८॥

दिल्लीमें महासभाने यह भी स्वीकार किया है कि मध्यवर्ती सत्तामें  
प्रजाका अधिकार होना चाहिये । और हिन्दुस्थानके हितकारक नियम  
राज्यसे स्वीकार कराये जायें, यह भी महासभाका इष्ट है ॥ २८ ॥

सम्यन्प्रहानमय पूर्णतया नदीष्टं  
हिन्दीयतत्परिपदो मिटिहार्य किन्तु ।  
भीभारतेन सह वत्स्यसमादितात्थं  
स्वीकृत्यमत्र सुस्तः स्वपितायवेच्छम् ॥२९॥

भारतीय महासभाको पूर्णतया ब्रिटिशका सम्बन्धत्याग इष्ट नहीं है ।  
किंतु वह भारतके साथ अपनी भागीदारीका स्वीकार करके यहाँ अपनी  
इच्छाके अनुसार रह सकता है ॥ २९ ॥

स्यं ब्रिटिशी प्रकृतिमेव पुरा स्म मन्ये  
सोऽहं भजन्नरपतेः प्रतिरोधिभावम् ।  
नो कामये कथमपीह समाशितां तां  
साम्राज्यके प्रकृतितन्त्रगतौ च सेष्टा ॥३०॥

जो मैं अपनेको ब्रिटिशकी प्रजा मानता था वह मैं आज राजाका  
प्रतिरोधी होकर बैठा हूँ । मैं किसी प्रकारसे भी साम्राज्यमें तो नहीं परन्तु  
कॉमनवेल्थमें उस भागीदारीको चाहता हूँ ॥ ३० ॥

भागित्वमेतद्व्यकल्पितमत्र न स्या—  
हिन्दीयरगूसदसा परिमञ्जनीयम् ।  
नैतद्भवेद्यदि परस्परलाभदायि  
विच्छेद्यमेव भविता नियतं तदानीम् ॥३१॥

इस हिस्सेदारीको राष्ट्रिय महासभा नहीं तोड़ेगी । परन्तु यदि इससे  
एक दूसरेको कुछ लाभ न होगा तो अवश्य ही तोड़ी जा सकेगी ॥ ३१ ॥

स्याद्भारतं यदि वश करवालक्षत्तया  
नीतं भवेत्प्रकृतिकोप इहेति सत्यम् ।  
प्रेम्णा भजच्च सह तेन समाशुभुत्तवं  
तद्योगमेव लभता ब्रिटिश् सदैव ॥३२॥

यदि हिन्दुस्तानको तलवारसे वशमें किया जायगा तो यह बिल्कुल  
सत्य है कि प्रजामें क्रोध उत्पन्न होगा । यदि ब्रिटिश प्रेमसे भारतके साथ  
हिस्सेदारी निभावे तो भारतका सहयोग ही वह पाता रहेगा ॥ ३२ ॥

आवश्यकं यदि भवेत्तु यदृच्छयैव  
साहाय्यमारचयितुं ब्रिटनस्थ हिन्दः ।

युद्धेपि कुत्रचिदलं स समुद्यतः स्या—

त्कुतुं शिवं निखिलमानवदेहभाजाम् ॥ ३३ ॥

यदि आवश्यकता पड़े तो ब्रिटनकी सहायता करनेकेलिये हिन्द किसी युद्धमें भी तैयार हो सकता है। परन्तु वह युद्ध यदि समस्त जगत्का कल्याण करनेवाला हो तो ॥ ३३ ॥

स्वातन्त्र्यमस्मद्वनेरपि क्षामितं मे

नो लुण्ठितुं कमपि देशमथापि जातिम् ।

सर्वाधिकारसमतामुररी न कुर्यां

योग्यो भवामि नहि तत्परिलब्धयेऽहम् ॥ ३४ ॥

हमको हमारे देशकी भी स्वतन्त्रता किसी अन्य देश या जातिको छूटनेकेलिये नहीं चाहती है। यदि मैं सबके अधिकारकी समानताका स्वीकार न करूँ तो मैं भारतकी स्वतन्त्रता पानेके योग्य नहीं हूँ ॥ ३४ ॥

अल्पीयसी विरलसाम्यगुणा च धीरा

दास्यं विजित्य परिलब्धयशाः प्रजेका ।

वारान्वहूनवलरक्षणघोषणाऽपि

चक्रे तथा स्ववदनेन जगद्धिताय ॥ ३५ ॥

एक प्रजा ( ब्रिटिशप्रजा ) थोड़ी है परन्तु धीर है, उसमें ऐसे गुण हैं कि जिनकी प्रमत्ता मिलनी कठिन है, दासताको चीतकर कीर्ति प्राप्त कर चुकी है और जिन्होंने निर्पलोंकी रक्षाकी घोषणा अपने मुँहसे अनेकों बार की है ॥ ३५ ॥

भूतार्थसारदशदिशप्रतिभाच्छकीर्तिः

सौर्यातिरोमपरिहर्षणसत्कयादया ।

हिन्दूमुहम्मदितिरिस्लामपारसीकै

रम्याऽपराऽय महनीयगुणा प्रजेका ॥ ३६ ॥

एक प्रजा ( भारतीय प्रजा ) ऐसी है जिसको भूतकालके कार्योंके

कारण शरच्चन्द्रके समान शुभ्रकीर्ति प्राप्त है, उसके पास अपने ऐसे ऐसे इतिहास हैं कि उसकी शूरतासे रोवें रखे हो जाते हैं, हिन्दु, मुसलमान्, ईसाई और पारसी लोगोंसे जो सम्बंध है और जिसमें अनन्त गुण हैं ॥ ३६ ॥

सर्वस्य संस्कृतिगणस्य महेन्द्रकेन्द्रं

हिन्दोऽस्ति हिन्दुयवनौ यदवाप्नुयाताम् ।

ऐक्यं तदा हितकरः कतरश्च हिन्दः

स्वाधीनतामुपगतः परतन्त्रतां वा ॥३७॥

हमारा यह हिन्दुस्तान सर्व संस्कृतियोंका केन्द्र है । यदि हिन्दु और मुसलमान् एकता प्राप्त करें तो कौन हिन्दु हितकर सिद्ध होगा—स्वाधीन वा पराधीन ? ॥ ३७ ॥

स्पृणोऽयमस्ति मम वः पुरतो मयाद्य

स्पष्टीकृतोऽत्र लवतोऽपि न मैयवेपः ।

न्यूनं यदस्तु परिपूरयितव्यमत्र

युष्माभिरेव वचसो मम नावकाशः ॥३८॥

यह मेरा स्वप्न है, इसे मैंने आप लोगोंके समक्ष स्पष्ट कर दिया है । इसमें मैय-वेप-कपटभेद कुछ नहीं है । मेरे इस कथनमें जो कमी हो, उसे आपलोग पूरा कर लें । मेरे कहनेकेलिये जगह नहीं है ॥ ३८ ॥

आगच्छतो विगलतोऽपि समांशभाज

इष्टा परं भवति तद्व्यवहारशुद्धिः ।

तस्मादृणे नहि कदाचिदपीह दूष्या

तन्निर्णयामित्यनेन महासभा स्यात् ॥३९॥

कोई हिस्सेदार चाहे आवे या चला जाय, परन्तु उसके व्यवहारकी शुद्धि अथवा तद् इष्ट है । अतः महासभा जो सर्कारी कृष्णके सम्बन्धमें निर्णय करानेकी इच्छा रखती है, इसकेलिये उसे बुरा नहीं कहा जा सकता ॥३९॥

देयस्य तत्सुपरिषीक्षणमत्र निज्या—

एवमाय भारतभुवो नहि केवलयाः ।

निदचप्रथं त्रिटिनमप्युपलप्स्यते तं

तस्मात्परीक्षणमिदं परमोपयोगि ॥४०॥

देय—कनकी समीचीन परीक्षा केवल भारतवर्षके ही सामर्थ्यके नही है; प्रत्युत यह सर्वथा निमित्त है कि उस सामर्थ्य के बूटन भी प्राप्त करेगा । अतः यह परीक्षा बहुत ही उपयोगिनी है ॥ ४० ॥

हिन्देन यद्भवति धर्म्यगृणं प्रदेयं

नो तस्य राष्ट्रसमया क्रियतेऽपलापः ।

तस्माच्च तद्वयमपश्यमिहासृजाऽपि

निक्षेपतः मुकृतयः प्रतिक्षोषयाम ॥४१॥

पर्यंतुष्ट वो कण हिन्दुस्तानके हिस्सेमें पड़ेगा उसके देनेकेलिसे राष्ट्रीय महासभा सभी भी इन्कार नहीं कर सकती । भारतीयवक्ता वचस्विनी मजा है अतः हम लोग उस कणको अपने रखते भी बचरव बचा करेंगे ॥ ४१ ॥

अस्यां च हन्त ! समितौ नियतान्समस्ता —

न्यालोक्यन्प्रतिनिधीनह्मातंभाषम् ।

यातो यतो न जनता मृणुते स्म तांस्—

निमर्ष्येय भाति समिते रचना समष्टा ॥४२॥

लेख है कि इस समितिमें नियत दिने गये समस्त प्रतिनिधियोंको देगवर में दुःखित बना है; क्योंकि इन प्रतिनिधियोंको बनाने पगन्द नहीं किया है । और इलीजिने गमितिही काय रचना दूसरे दिव्या भी प्रतीत हो रही है ॥ ४२ ॥

अस्यां विचारिततेर्न विनोदयतेऽन्तो

नो वा हतो भवति कानि ततः चन्द्राक्ष ।

एवं स्थिते तदवशिष्टमनेकवस्तु—

व्रातं विलोड्य ननु निष्फलतां व्रजेम ॥४३॥

इस समितिमें जो विवाद चल रहे हैं उनका अन्त दिखायी नहीं पड़ रहा है। ऐसी स्थितिमें बचे हुए जो अनेक वस्तु-विषय हैं उनको मथकर भी हम लोग निष्फल ही रहेंगे ॥ ४३ ॥

पारेण्वुघेरिह तु नो निव्रकार्यहाना—

दानाथ्य किन्न मुराभागमधीक्षपक्ष्याः ।

गृह्णन्तु ते यदि भवेयुरजिह्वाभित्ता

यः कोऽपि निर्णय उदेप्यति नात्र शङ्का ॥४४॥

सम्राट्के पक्षके लोग, हम लोगोंको हमारे कामोंसे—कर्तव्योंसे छुड़ाकर यहाँ समुद्रपार बुलाकर, अग्रभाग क्यों नहीं ग्रहण करें? वह लोग यदि अपने हृदयको सरल बना लें तो कोई भी निर्णय अवश्य हो सकेगा, इसमें शङ्का नहीं ॥ ४४ ॥

हिन्दीयभूपतिगणाय निवेदयामि

स्वायोजितामधिसमित्यथ योजनां याम् ।

ते स्थापयेयुरिह तत्र ननु प्रजानां

स्थानं भवेदिति भवेच्छिषदा समेषाम् ॥४५॥

भारतीय नरेन्द्रोंसे मैं एक प्रार्थना करता हूँ। इस समितिमें वह लोग अपनी जिस व्यायोजित योजनाको रखना चाहें उसमें प्रजाको स्थान भी यदि अवश्य ही मिले तो वह योजना सबको हितप्रद होगी ॥ ४५ ॥

ते स्युर्नवाऽत्र मिलिताः समवायतन्त्रे

यद्रोचतां तदिह ते विदधत्वमद्भम् ।

मार्गप्रदानमिति नः कृतिरस्तु तेभ्य—

स्तेषां च साऽस्मदनुकूलपथाधिसृष्टिः ॥४६॥

वह लोग इस समूहतन्त्रमें शामिल हो या न हो, जैसा उन्हें वच्चे

वैण पद करें । उनको मार्ग देना हमारा कर्तव्य है और हमारे अनुकूल मार्ग बनाना उनका कर्तव्य है ॥ ४६ ॥

संयोजितो द्रढयितुं निजराजसत्तां

धीतंस एष इति वक्तुमहं न शक्नुः ।

यद्येवमस्तु विजयोस्तु चिराय वोऽथ

पार्यक्यमेप्यति च हिन्दिमहासभाऽतः ॥४७॥

इसमें क्या सन्देह है कि यह सारी-सी सारी योजना अपना राजमत्ताको हट करके केलिये बनायी गयी है ! यदि सचमुच ऐसा ही है तो आपका क्या हो, और महासभा इसमेंसे अलग हो जायगी ॥ ४७ ॥

यां योजनानां समनुसृत्य कदापि नैव

स्वातन्त्र्यपादप इहास्तु समृद्धिशीलः ।

सन्त्यज्य तां बहुलवर्षाणाम् सभा सा

सज्जाऽदितु च विपिनाद्विपिनं तदर्थम् ॥४८॥

जिस योजनाके अनुसरण करनेपर स्वतन्त्रता कभी मिल ही नहीं सकती है, उसे छोड़कर निश्चय ही, हमारी महासभा अस्वस्थनीय यथोक्त बन-बन में अपनी इष्टतिद्विकेलिये भटकने-पौ तैयार है ॥ ४८ ॥

ऊरीकरोति निपिलामय भारतार्थं

तां योजनानामिति यथो नितरामसत्कम् ।

यद्विन्द्योपिदूणैरपि धिक्कृतं त—

द्वेनोपिकं प्रतिनिधित्वमिदं हि साक्ष्यम् ॥४९॥

और जो यह कहा जाता है कि इस योजनाको-आधा भारत निस्सन्देह-रूपसे स्वीकार करता है, यह कहना व्यर्थ-असत्य है, जिस रास प्रति-निधित्व की क्रिये में भी उपेक्षा की है वही इस दिषयमें सबाह है ॥४९॥

भूषणं वक्तुमिति सङ्कपतीह नात्मा

हिन्दे शताभिधतुरान्परिहाय लोचनम् ।

सर्वे जना अनुसरन्ति महासभां त—

त्सत्यं परं परमसत्यमतो विरुद्धम् ॥५०॥

एक और भी बात कहनेमें मुझे सझोच नहीं होता है। हिन्दुस्तानमें १००में से ३-४ आदमियोंको छोड़कर बाकी ९६, ९७ आदमी महासभाके ही अनुयायी हैं। यही सत्य है। और इसके विरुद्ध सब असत्य है ॥५०॥

ईदृश शासनमिदं यदि भारतीय—

लोकानुमोदनपरीक्षणमस्मि सन्नः ।

अल्पभ्रमादिह भविष्यति सुप्रकाशं

सर्वांशतोऽस्ति यच्चने मम सत्यतेति ॥५१॥

यदि सरकार यह परीक्षा करना चाहे कि कितने भारतीयोंका अनुमोदन सरकारके बंधारणके साथ है तो मैं इसकेलिये तैयार हूँ। थोड़े भ्रमसे ही यह विदित हो जायगा कि सर्वांशमें मेरी बातमें सत्यता है ॥ ५१ ॥

हिन्दीयमन्दिगृहरक्षितपञ्जिकातो

हिन्दीयराष्ट्रियमहासदसोऽपि सत्याः ।

मारो भवेदय न वेदितुमित्यनेके

मौहम्मदा अपि च तामनुयान्ति नित्यम् ॥५२॥

हिन्दुस्तानके जेलोंमें जो रजिष्टर रखे हुए हैं अथवा कांग्रेसके जो रजिष्टर हैं उनसे यह जान लेना कठिन नहीं होगा कि मुसलमान भी कांग्रेसके सदा अनुयायी हैं ॥ ५२ ॥

मौहम्मदा अपि स्त्रिस्तजना अपीह

कार्पासयन्त्रपतयो धनशालिनोऽपि ।

ये हाटिकाश्च कृपकाः अमिकाश्च तेऽपि

सन्त्येव तस्य महतः सदसः सदस्याः ॥५३॥

मुसलमान, ईसाई, मिलमालिक, हलचलानेवाले, किसान, मजदूर सभी महासभाके सदस्य हैं ॥ ५३ ॥



सन्दर्शितं सुगतिं वर्त्म महासमित्या  
त्यक्त्वा निजेच्छमभितो नियमानुसृष्टिः ।

इष्टा भवेद्यदि तदा परि योजनायाः  
स्थास्याम एव किल कृत्रिमराज्यतन्त्रात् ॥५४॥

महासभाके धत्ताये हुए मार्गको छोड़कर यदि स्वेच्छासे नियम बनाना  
पसन्द हो तो इस योजना और कृत्रिम राज्यतन्त्रके बिना ही हम रहेंगे ॥५४॥

हिन्दूमुहम्मदिसिखेभ्य इहास्तु रुच्यो  
यो निर्णयः स सभयाऽप्युररीकृतः स्यात् ।

संख्याल्पतां च दधतीः प्रति सा तु जाती—  
न स्वीकरिष्यति पुनः पृथगासनानि ॥५५॥

हिन्दू, मुसलमान् और सिक्ख इन तीनोंको जो निर्णय रुचिकर हो,  
महासभा भी उसे स्वीकार कर लेगी । अल्पसंख्यक जातियोंकेलिये पृथक्  
निर्याधनको तो महासभा नहीं ही स्वीकार करेगी ॥ ५५ ॥

सर्वाधिकप्रियजनोऽस्म्यहमन्त्यजानां  
तेषां हितं प्रियमथास्ति ममासुतुल्यम् ।

लब्ध्वाधिपत्यमसपत्नमपि त्रिलोक्या—  
स्त्यक्ष्यामि नैव हितमत्र कदापि तेषाम् ॥५६॥

अन्यजोंका सबसे अधिक प्रियजन मैं ही हूँ । मुझे उनका हितप्राप्तिसे  
भी अधिक इष्ट है । तानों लोकोंका बिना किसी शत्रुके ही, राज्य मिळनावे  
तो भी उनके हितको मैं त्याग नहीं करूँगा ॥ ५६ ॥

मोहम्मदाः सततमेव मुहम्मदीयाः  
श्रीनानकानुगतसिक्खगणोऽपि सैव ।

स्थास्यन्त्यमी सितकलेवरकास्तथैवाऽ—  
रदृश्या भवेयुरथ नो सततं हि निष्टयाः ॥५७॥

मुसलमान् हमेशा मुसलमान् ही रहेंगे एवं सिक्ख भी सदा सिक्ख

ही रहेंगे । और अंग्रेज भी अंग्रेज रहेंगे । परन्तु यह अन्त्यज सदा अस्पृश्य नहीं रहेंगे ॥ ५७ ॥

सन्त्युन्नतिप्रणयिनो बहवोऽथ हिन्दु—

अस्पृश्यतापविलयाय कृतप्रतिज्ञाः ।

हिन्दीयराष्ट्रियसभाऽपि ततोऽन्त्यजाना—

मुद्धारकर्मणि रता सततं सतर्का ॥ ५८ ॥

हिन्दुजातिमें बहुतसे संशोधक—मुद्धारक इस अस्पृश्यतारूप पापको नष्ट करनेकेलिये प्रतिज्ञा ले कर बैठे हैं । अतः महासभा भी सतर्क होकर अन्त्यजोंके उद्धारकार्यमें लगी हुई है ॥ ५८ ॥

सन्वन्त्यजा यदि मुहम्मदिधर्मशीलाः

क्षैस्ता भवन्त्यथ कथंचिदिदं सहिष्ये ।

ग्रामेषु हिन्दुजनता लभतां विभक्तिं

सह्यं भवेन्न मम वस्तु कथंचिदेतत् ॥ ५९ ॥

अन्त्यज भाई यदि मुसलमान बन जायें या ईसाई बन जायें, इसे तो मैं जैसे तैसे सह लूँगा; परन्तु गाँवोंमें हिन्दु प्रजा विभक्त होकर रहे, यह वस्तु मुझे कभी भी सह नहीं है ॥ ५९ ॥

अस्पृश्यताऽभिलभता यदि हिन्दुधर्म

संजीवनं भवति चेष्टतमः प्रणाशः ।

तस्याद्य मे परमहं सुदृढं विजाने

साऽसौ शनैरपसरत्यप हिन्दुधर्मात् ॥ ६० ॥

यदि हिन्दू धर्ममें अस्पृश्यता जीती रह जाय तो मुझे मरण ही अधिक दृष्ट हं गा । परन्तु मैं विश्वासपूर्वक जानता हूँ कि अस्पृश्यता हिन्दू धर्मको छोड़कर धीरे धीरे जा रही है ॥ ६० ॥

हिन्दूसमाजरचनाक्रममेव

नाथ

हिन्दुस्थितिं च निखिलां परिचिन्वते ते ।

ये

राजनीतिविषयेऽन्यत्रधनुर्वमं

चाच्छन्ति कर्तुमभितः पृथगेव सर्वम् ॥६१॥

जो लोग राजनीतिमें अन्यत्रधनुर्वमो को भल्लम करना चाहते हैं वह लोग हिन्दू समाजकी रचनाके क्रम को नहीं ही जानते हैं ॥६१॥

नूनं जगद्यदि भवेदरिहं प्रतीपं

स्यामेक एव जगत्तोह हरीच्छया चेत् ।

प्राणार्पणवधि विरोधमहं विधास्ये

विशेषणानुरचनेऽत्र तथापि तेषाम् ॥६२॥

यदि पारा सत्कार प्रतिकूल हो जाय और भगवदिच्छासे मैं जगत्में शकेला ही रह जाऊँ तो भी अन्यत्रकोके पार्थस्यका मैं शायान्त विरोध करूँगा ॥ ६२ ॥

एवं विधोष्य सकलेषु विवर्षदारी

मृण्वत्सु तेषु परिषद्गृहसंस्थितेषु ।

कालं प्रताप्य सितकीर्तिकलाधरोऽसौ

कीर्तिं सितामहापतो न्यवृत्तस्वदेशम् ॥६३॥

समस्त समासदोके सुनते हुए, सबके बहङ्कारको फाटनेवाले, गुण-कीर्तिकलाधर श्रीमहात्माजी भारतभूमिके यशका विस्तार करके भारतको लौट आये ॥ ६३ ॥

सुम्न्रापुरीं यतिपतिः समगाद्यदाऽसौ

सम्पन्नुरेनमधिकप्रतिमानवन्त ।

संधीक्ष्य तत्पदपयोजयुरां पवित्रं

ते मेनिरे निजजनि परमा पवित्राम् ॥६४॥

जब श्रीमहात्माजी मास्तमें, बाधमें आये, बड़े बड़े प्रतिपादालियों ने उनकी स्वागत किया । उनके पवित्र चाणक्यमलोंके दर्शन करके लोगों ने अपने लज्जको पवित्र समझा ॥६४॥

अब्दुल्ताफार—शिरवानि—जवाहिराणां  
कारानिवासविपदा व्यथितान्तरात्मा ।

लज्जामवाप किल वज्रवसुन्धरायां  
बालारूतं सिततनोर्द्दनं निश्म्य ॥६५॥

श्रीयुत अब्दुलगफ्फारखॉ, श्रीशेरवानी और श्रीजवाहिरलालजीके कारानिवासके दुःखसे दुःखित होकर, बङ्गालमें दो बालिकाओंके द्वारा एक अंग्रेजके किये गये बधको सुनकर भीमहात्माजी लज्जित हो गये ॥६५॥

आजादभूमिमधिगत्य परस्सहस्रा—  
होफानुपादिशदयं कर्णावनीन्द्रः ।

आगामिनि प्रधान ईहितसिद्धिकामे—  
भोष्यं दृढ शतभुगलसहैर्नितान्तम् ॥६६॥

दयालु भीमहात्माजीने वहाँ आजाद मैदानमें जाकर हजारों आदमियों को उपदेश दिया कि आगामी युद्धमें जाकर अपने मनोरथकी सिद्धि चाहनेवाले भाई, बन्धूकनो सहन करनेवाले बन जायें ॥६६॥

त्यक्तं भवेन्मृतिभयं नम बन्धुभिश्चे—  
त्को नाम लाभ इह नैव भवेत्प्रलब्धः ।

अस्मान्निजार्थपरिपोषककृत्यदक्षा—  
मुक्तिं भजेत ननु भारतसद्य राज्यात् ॥ ६७ ॥

बदि हमारे भाई मृत्युका भय छोड़ दें तो वह कौनसा लाभ है जो न मिल जाय ! अपने स्वार्थको पुष्ट करनेमें प्रवीण इस राज्यसे भारत आज ही मुक्ति पा जाय ॥ ६७ ॥

अन्यायवह्निपरिचुम्बितविग्रहाश्चे—  
त्सीत्कारमप्यय मुखान्न बहिर्नयामः ।

जित्वैव वज्रद्वयं सितकायकानां  
नूतनं भवेम विजयद्विसगर्भितास्तु ॥६८॥

अन्यायकी आवासे जलाये जानेपर भी यदि हमारे मुँहसे “सीत्कार”  
शब्द भी बाहर न निकले तो अवश्य हम अप्रेम्बोंके वज्रसमान हृदयों  
जीतकर विजयी हो सकेंगे ॥६८॥

येऽद्याऽन्त्यजा मयि विधेः प्रतिकूलतायाः

कोपं दधत्यथ भविष्यति दिष्ट पते ।

मदेहमेतमवदाय

पयोधिमप्ये

ते चेत्क्षिपेयुरनृणा ऋ न तथाप्यमान्याः ॥६९॥

भाष्यकी प्रतिकूलताके कारण जो अन्त्यज भाई आन मुँहपर क्रोध  
कर रहे हैं वह यदि पत्थ्र मेरे इस शरीरको टुकड़े टुकड़े करके समुद्रमें फेंक  
दे तो भी उनका अपमान नहीं करना ॥६९॥

सन्मैषयहलभनुद्धतवृत्तिरभ्यो

पीलिङ्गुहनेऽपगतये हृत्पस्य तस्य ।

कार्यं च किं कथमिहास्तु मयेति सर्वं

प्रष्टुं व्यासरिदधीश्वर एष सद्यः ॥७०॥

शान्तवृत्तिवाले होनेके कारण अति रमणीय, दयासगर श्रीमहात्माजीने  
सारे बिलिङ्गुहनों, उनके हृदयका भाव जाननेकेलिये, स्त्रितकर पूछा कि  
अब मुझे क्या और कैसे करना चाहिये ॥७०॥

पप्रच्छ तं स चतिरादिति चापि बन्ने

सर्वं सहायकगणस्त्वयका गृहीतः

कस्मात्तुतोऽदयतया ज्वलनैः श्रद्गन्धाः

सीमानिवासनिरस्ता यवना अर्द्धिताः ॥७१॥

श्रीमहात्माजीने पादसरायको यह भी पूछा कि मेरे सब साधियोंकी

ॐ अनुणा ! इस विशेषणका यह आशय है कि यदि अन्त्यज  
महात्माजीकी मार डालें तो उनके मरनेसे सारा देश उन्नत हो जायगा—  
अन्त्यजोंके साथ देशने जो अन्याय किया है उस अपराधसे वह छूट जायगा

आपने क्यों पकड़ लिया । तथा निर्दयताके साथ सीमाप्रान्तके अहिंसक सुखलमान बन्धुओंको गोलियोंसे क्यों जला दिया गया ? ॥७१॥

वज्रेण नूतनविधाननिधानमेत—  
त्किं चिन्तयञ्जनमनस्तपनोपमाहम् ।

प्राचार - यस्तदपि वेत्तुमये मदीयं  
वेत्तुः कुतूहलपरं शमयाशु तच्च ॥७२॥

यह भी लिखा कि—क्या विचारकर आपने बङ्गालमें लोगोंके दिलको जलानेवाले नये कायदोंका प्रहार किया है ? इसको जाननेकेलिये मेरे मनमें कुतूहल है । अतः उधर देकर मेरे मनको शान्त करें ॥७२॥

जन्मानुजो भवति नः परतन्त्रताया  
हानेऽधिकार इति न ब्रुवता कदाचित् ।  
अब्दुग्गफारसुधिया रचितोऽपराधः  
कस्माद्बभूव तय बन्धगृहातिथिः सः ॥७३॥

जन्मके पश्चात् ही परतन्त्रताके नाश करनेका अधिकार हम लोगोंको प्राप्त है, ऐसा कहनेसे श्रीअब्दुल गफारखाने कोई अपराध नहीं किया था । तब भी यह आपके कैदी कैसे बन गये ? ॥७३॥

ॐ स्वराज्य मनुष्यका जन्मसिद्ध अधिकार है । इसी वस्तुको प्रकट करनेकेलिये “जन्मके पश्चात् ही परतन्त्रता नाश करनेका अधिकार हम लोगोंको प्राप्त है” ऐसा कहा गया है । जन्मके पश्चात् ही इस कहनेका तात्पर्य यह है कि इस अधिकारको प्राप्त करनेमें जन्मके बाद इतना अल्पतम समय लगा कि उसकी गणना भी नहीं की जा सकती । अतः इसका अर्थ “जन्मके साथ ही” हो जाता है । वस्तुतः तात्पर्य तो यह है कि जीव तो स्वतन्त्र ही है । परतन्त्रता तो आपाधिक वस्तु है । उस उपाधिके तोड़नेका मान तो जन्मके पश्चात् ही होता है । अतः यह प्रयोग उचित ही है ।

लाहोर एव नगरे समयाऽपि सम्य—

कर्त्तव्यं तदेव समघोषि . विचारपूर्वम् ।

तद्धन्दनेऽसकृदिहापि मयापि तारैः

स्पष्टाक्षरैर्निगदितं न कथं प्रवेत्ति ॥७४॥

लाहोरमें ही, महासमाने भी इस तत्वकी मूले प्रकार घोषणा कर दी है । मैंने भी अनेकवार इस स्वतन्त्रताकी बात हिन्दुस्तानमें भी की है । छन्दनमें भी मैंने स्पष्ट शब्दोंमें इस बातकी घोषणा की थी । इन सबको आप क्यों नहीं समझते ? ॥ ७४ ॥

एषोऽपराध

इतिचेदभवत्प्रतीतः

किं प्रेषितोऽहमतिग्रपरेण तात !

तद्गोलसंसदि सदस्यतया त्वयैव

सुप्तां स्मृतिं स्मरसि किं न विचार्यस्व ॥७५॥

यदि ऐसा कहना आपको अपराध मान्य हुआ तो आपने मुझे बहुत प्रयत्न करके गोलमेगी परिषद्में सदस्य बनाकर क्यों भेजा ? इस तोई हुई स्मृतिको क्यों नहीं स्मरण करते ? क्या नहीं जगाते ? ॥७५॥

प्राप्तं मयेन यदि योग्यमलं त्वदीयं

शुद्धोत्तरं सपदि तत्पुनरप्यजक्तः ।

युद्धानलोऽत्र भविता ज्वलितो न तत्र

दूष्यो भवामि कथमप्यथ केनचिद्वा ॥७६॥

यदि शीघ्र ही आपका कोई शुद्ध-उत्तर, स्पष्ट-उत्तर मुझे नहीं मिलेगा तो पुनः युद्धकी आग मझकेगी और उसका नाश नहीं होसकेगा । और तब मुझे दोष मत देना ॥७६॥

तद्भारतातिहरणोत्सुकचेतसोऽस्य

पत्रं प्रपठ्य यतिमूर्धविभूषणस्य ।

क्रुद्धोऽभवत्प्रतिनिधि सितकायसंभू—

दूषस्य सत्त इव लार्डविलिङ्गह्नोऽसौ ॥७७॥

भारतके दुःखोंके हरनेवाले ॥ यतिराज श्रीमहात्माजीके इस पत्रको पढ़कर वाइसराय क्रुद्ध होकर पागलके समान हो गये ॥७७॥

आज्ञापितोऽनयपथे कुपितेन - तेन  
भोऽप्येष किङ्करवरो मणिमन्दिरात्तम् ।

निन्त्रां गतं मुनिवरं पुरि मोहमय्यां  
नक्तं निनाय ननु वन्दिपदं प्रबोध्य ॥७८॥

वाइसराय क्रुद्ध हुए । उन्होंने एक बड़े आफिसरको आज्ञा दी । उसने बम्बईमें मणिभुवनमें सोते हुए श्रीमहात्माजीको जगाकर गिरफ्तार कर लिया ॥ ७८ ॥

‡ न देशो नो कालो न हि कमपि वस्तु स्तुतमपि  
व्यवच्छेत्तुं तत्त्वं प्रभवति च यन्नित्यमजडम् ।  
तदेयाऽनात्मज्ञा . लपलकलनाकल्पितगृहे  
यरोडाख्ये ग्रामेऽमनिपत् निबद्धं जडधियः ॥७९॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिमाणकस्यामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजमगीते

भारतपारिजाते

प्रयोगविंशः सर्गः

वैदान्तशास्त्रमें त्रिविध परिच्छेद परिगणित है । देशकृत, कालकृत और वस्तुकृत । अमुक देशमें अमुक वस्तु है और अमुकदेशमें यह नहीं है इसका नाम देशपरिच्छेद है । अमुक कालमें अमुकवस्तु थी और अमुक कालमें नहीं रहेगी और अब है, इसका नाम कालपरिच्छेद है ।

ॐ इन्द्रियोंकी सयम रखनेवालोंकी यति कहा जाता है । गृहस्थ अथवा संन्यासी दोनों ही यति हो सकते हैं । विशेषकर त्यागी-महापुरुषोंके लिये ही इस शब्दका प्रयोग होता आया है । श्रीमहात्माजीके समान त्यागी जगत्में दुर्लभ है । उनके समान सयमके पालन करनेवालेसे आज जगत् क्षम्य है । अतः उनसे बढ़कर यति मिलना भी कठिन ही है ।

‡ शिक्षिणी छन्द ।



अमुक वस्तु अमुक वस्तुके समान है इसका नाम वस्तुपरिच्छेद है। जिस नित्य और अजड चेतन तत्त्वको देश, काल और वस्तु, परिच्छिन्न नहीं कर सकते हैं अर्थात् जो तत्त्व नित्य है, चेतन है और देशकृत, कालकृत, तथा वस्तुकृत परिच्छेदसे परे है उसी सच्चिदानन्द सर्वव्यापक तत्त्वको अनात्म शक्तियोंने यरोडा ग्रामके तपस्योंके बने मकानमें—जेलमें बंधा हुआ—कैद किया गया हुआ मान लिया ॥७९॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवद्वाचार्यमहाराजप्रणीते  
स्वोपश्रवाष्ट्रभाषाटीकासहिते  
भारतपारिजाते त्रयोविंशः सर्गः



## चतुर्विंशः सर्गः

वसताऽथ सता तेन यरोडावन्दिमन्दिरे ।

मासाः कतिपये शान्तं निन्यिरे शान्तिमूर्तिना ॥ १ ॥

यरोडा जेलमें निवास करते हुए शान्तिमूर्ति श्रीमहात्माजीने शान्ति-  
के साथ कुछ महीने व्यतीत किये ॥ १ ॥

यभिर्गेतुं महात्मासौ लन्दने गोलसंसदि ।

जगाम पूर्वं तत्तन्त्रं घोषितं राज्यमन्त्रिणा ॥ २ ॥

जिस तन्त्रके निर्णयकेलिये श्रीमहात्माजी लन्दनमें गोलमेजी परिषद्में  
गये थे उस तन्त्रकी—नूतन शासनविधानकी घोषणा राजमन्त्रीने कर दी ॥ २ ॥

स्वराज्यं दातुकामास्ते भारताय सिताननाः ।

एकं विज्ञापनापत्रं प्रकाशितमकुर्वत ॥ ३ ॥

भारतको स्वराज्य देनेकी इच्छावाले अंग्रेजोंने एक सूचनापत्र  
प्रकाशित किया ॥ ३ ॥

भारतातिहरः श्रीमान्सच्चिदानन्दचिप्रहः ।

निचिक्षेप दृगाक्षेपं तत्र पत्रे स उत्सुकः ॥ ४ ॥

भारतके दुःख हरनेवाले सच्चिदानन्दस्वरूप श्रीमहात्माजीने उत्सुक होकर  
उस पत्रमें अपना दृष्टिपात किया ॥ ४ ॥

अन्त्यजानां स हिन्दूतो विच्छेदं तत्र दृष्टवान् ।

अधिकाण्यपृथग्दत्तास्तेभ्यो न्यैक्षिष्ट हिन्दुतः ॥ ५ ॥

उस सूचनापत्रमें श्रीमहात्माजीने देखा कि अन्त्यजों और हिन्दुओंको  
अलग-अलग कर दिया गया है और हिन्दुओंसे प्रत्येक अन्त्यजोंको अधिकार  
दिये गये हैं ॥ ५ ॥

तस्य चेतः समाक्राम्यच्छोकशङ्कुरनकुशः ।

अङ्गभङ्गः स हिन्दूनाममन्यत महापदम् ॥ ६ ॥

उनके चित्तपर शोकरूप ब्रह्मेने निरङ्कुश होकर हमला कर दिया ।  
हिन्दुओंके अङ्गभङ्गको उन्होंने दुःसह दुःख माना ॥ ६ ॥

अध्यात्मतत्त्ववेत्तासौ भारतात्प्रति मोहनः ।

ससर्थोऽपि कथं पश्येत्स्वसिद्धान्तविमाननाम् ॥ ७ ॥

अध्यात्मतत्त्वके जाननेवाले, भारतके प्रतिनिधि श्रीमहात्माजी समर्थ  
होते हुए, अपने सिद्धान्तके अपमानको कैसे देख सकते थे ? ॥ ७ ॥

विधेयं केन विधिना किमस्मिन्विषयेऽहनि ।

सर्वशक्तिनिधिं रामं प्रकाशं समयाचत ॥ ८ ॥

इस विषयमें किस तरहसे क्या करना चाहिये, इसकेलिये सर्वशक्ति-  
मान् रामसे उन्होंने प्रकाशकी प्रार्थनाकी ॥ ८ ॥

अंग्रेजसुहृदस्तस्य फादरेणैल्विनेन ते ।

प्रतिशुक्रं जगन्नाथ-प्रार्थनां समचोदयन् ॥ ९ ॥

फादर एलविन्के साथ महात्माजीके साथ अंग्रेज मित्रोंने प्रत्येक  
शुक्रवारको भगवान्की प्रार्थनाकी प्रेरणा की ॥ ९ ॥

यरोडाग्रन्दिशालायां महात्माप्यनुयायिभिः ।

उद्योतिज्योतिः स्वरूपेशं सततं याचते स्म सः ॥ १० ॥

यरोडा जेलमें श्रीमहात्माजी अपने साथियोंसहित उद्योतिःस्वरूप  
भगवान्से सदा प्रकाशकी प्रार्थना करते थे ॥ १० ॥

निद्रानाशमुपास्यैव स आरात्रि कदाचन ।

उपासीनः परात्मानमकस्माज्ज्योतिराप्तवान् ॥ ११ ॥

एक दिन उन्होंने सारी रात जागरण करके, परमात्माकी उपासना  
करते हुए अकस्मात् प्रकाशको प्राप्त किया ॥ ११ ॥

ईशप्रेरणया लब्धं ज्योतिरालिङ्ग्य सन्मनाः ।

सेमुअल्होरमुद्दिश्य प्रैषयत्पत्रमब्जसा ॥१२॥

भगवत्प्रेरणासे प्राप्त हुए इस प्रकाशको ग्रहण करके उन्होंने शीघ्र ही एक पत्र सेमुअल्होरको भेजा ॥१२॥

पृथङ्निर्वाचनादेशमन्यजानां करोषि चेत् ।

उपयत्स्याम्यहं नूनमा - मृत्योरीश्वराज्ञया ॥१३॥

यदि आप अन्यजोंके पृथक् निर्वाचनकी आज्ञा करेंगे तो मैं ईश्वरकी आज्ञासे आमरणान्त उपवास करूँगा ॥१३॥

उपवाप्तो ममैषोऽस्तु प्रतिवादाय ते मतेः ।

क्षारमिश्रजलेनैव प्रतीक्षिष्ये मूर्ति पुनः ॥१४॥

यह मेरा उपवास नमक और जलके साथ, आपके विचारके प्रति-  
वादकेलिये होगा । मैं मृत्युकी प्रतीक्षा करूँगा ॥१४॥

लोकानामनुरोधेन स्वेच्छया वा भवान्यदि ।

अन्यथयेन्मत्तं त्वं स्यादुपवासविवासनम् ॥१५॥

लोगोंके अनुरोधसे या अपनी इच्छासे यदि अपने इस विचारको  
आप बदल देंगे तो मैं उपवास छोड़ दूँगा ॥१५॥

पृथङ्निर्वाचनं चैतद्वातकत्वेन मे मतम् ।

हिन्दूनां चेद्भूमौ मेऽत्र भ्रमः सूर्यग्र कल्प्यताम् ॥१६॥

यह पृथक् निर्वाचन मेरी दृष्टिमें हिन्दुओंका घातक है । यदि इसमें  
मेरा भ्रम प्रतीत होता हो तो, सत्र वस्तुमें भ्रम ही मान लेना चाहिये ।  
अर्थात् मेरे इस कथनमें भ्रम नहीं है ॥१६॥

असंख्यका नरा नाथो विरपसन्तीह ये मयि ।

तेषां भारविमोक्षाय शायदिचत्ताय मे मूर्तिः ॥१७॥

ॐ यहाँसे १८ वें श्लोकतक श्रीमहात्माजीरा यह पत्र दे जिते उन्होंने  
हिन्दूके प्रधानमन्त्रीको लिखा था ।

असह्य जो स्त्री और पुरुष मुझमें विश्वास करते हैं, उनके शृणुको दूर करनेकेलिये, यह मेरी मौत प्रायश्चित्तस्वरूप हो ॥१७॥

यद्यपि निर्णयो मे स्यान्निर्भ्रमोऽसंशयं पुनः ।

पूर्णतां नेष्यते नूनं स मे जीवनयोजनाम् ॥१८॥

यदि मेरा यह निर्णय निर्भ्रम होगा तो निस्सन्देह ही मेरे जीवनकी योजनाको यह पूर्ण करेगा ॥१८॥

सेमुअल्होर ' एत सद्भिचारं प्रत्यपद्यत ।

वीतरागस्य रागीशः सोऽन्त्यजानां हितद्विषम् ॥१९॥

रागवान् सेमुअल होरने वीतराग श्रीमहात्माजीके इस विचारको अन्यबोके हितका घातक समझा ॥१९॥

समाधित महात्मासौ भूयो मन्त्रिकुशङ्किकाम् ।

विपरीतं भवदुद्विधिर्विचारं मम पश्यति ॥२०॥

सेमुअल होरकी इस झुठ और छोटीसी शङ्काक उन्होंने पुनः समाधान किया । कहा कि आपकी बुद्धि मेरे विचारको उलटा ही देख रही है ॥२०॥

भवन्मते विचारोऽसावन्त्यजाहितहर्षदः ।

शुद्धधर्मतया नूनं मन्मतावेप तिष्ठति ॥२१॥

आपके विचारमें यह मेरा मत अन्त्यजों के अहितको बढ़ानेवाला है और मेरे मतमें मेरा यह विचार शुद्ध धर्म है ॥ २१ ॥

पृथङ्निर्वाचनं द्वारीकृत्यैतत्तु विपासरः ।

प्रवर्तेत सदा हिन्दूजीवनोच्चासकः परा ॥२२॥

अवश्य ही, इस पृथक् निर्वाचनको द्वार बनाकर सदा हिन्दूजीवनको नष्ट करनेवाला एक बड़ा विपन्न प्रवाह प्रवृत्त होगा ॥ २२ ॥

अन्त्यजैरपि नो लभो लप्स्यते कोऽपि तत्त्वमात् ।

ततो नार्हन्ति ते कापि हिन्दुजाते. पृथक्कृतिम् ॥२३॥

उस क्रमसे—पृथक् निर्वाचनके क्रमसे अन्त्यज भी कोई लाभ नहीं उठा सकेंगे । अतः उन्हें हिन्दुजातिसे पृथक् नहीं करना चाहिये ॥२३॥

भूयो भूयो मयाऽघोषि महापातककारकम् ।

अस्पृश्यतां पुरस्कृत्य वर्णान्तरविकल्पनम् ॥२४॥

मैंने बार बार घोषणा की है कि अस्पृश्यताको लेकर अन्त्यजोंके वर्णान्तर होनेकी कल्पना महापापको पैदा करनेवाली है ॥२४॥

हिन्दूधर्मे महत्पापं प्रवृत्तमिदमर्दितुम् ।

प्रवृत्तानां बहूनां स्यादेतस्मात्कार्यशासनम् ॥२५॥

हिन्दूधर्ममें प्रवृत्त हुए इस ( अस्पृश्यतारूप ) महापापको नष्ट करनेके लिये प्रवृत्त हुए बहुतसे लोगोंके धर्मको इस आपकी घोषणासे, बहुत धका लगेगा ॥२५॥

अधिकारिगणान्मृत्यविनाशनसदिच्छया ।

यतिराजो विचार्यैनमुपमासमजुधुपत् ॥२६॥

अधिकारियोंकी अज्ञानताके नाश करनेकी मुन्दर इच्छासे, यतिराज भीमहात्माजीने विचार करके इस मरणान्त उपरासकी घोषणा कर दी ॥२६॥

निशम्य निश्चयं तस्य सत्यसन्धस्य धीमतः ।

देशे देशे च शोकाग्निरवकाशमवाप्नुत ॥२७॥

सत्यप्रतिश भीमहात्माजीके इस निश्चयको सुनकर देशमें शोकाग्नि फैल गया ॥२७॥

समस्ते भूतले शोकसंविग्नहृदयैर्जनैः ।

यतिप्राणाभिरक्षार्थं प्रयत्नोपक्रमः कृतः ॥२८॥

समस्त पृथिवीमें रहनेवाले लोग शोकसे व्याकुल होकर भीमहात्माजीके प्राणोंकी रक्षाकेलिये प्रयत्न करने लग गये ॥ २८ ॥

तेजोयहादुरः सप्रूर्वन्धात्तस्य यिमोक्षणम् ।

ययाचे शासनं शीघ्रं पूजितस्य सतां विदाम् ॥२९॥

श्री० तेजबहादुरसमूने सज्जनो और विद्वानोंके पूजित श्रीमहात्माजीके छुटकारेकी प्रार्थना की ॥२९॥

असहायोऽपि यः सर्वं निर्णेतुं साम्प्रदायिकम् ।

क्षमते कलहं तस्य प्राणा रक्ष्यास्तु शासकैः ॥३०॥

जो अकेले ही सभी सम्प्रदायिक झगड़ेका फैसला कर सकते हैं उन श्रीमहात्माजीके प्राणोंकी रक्षा करनी चाहिये ॥३०॥

इत्येतां प्रार्थनां समूः शासकान्प्रति सादरम् ।

एकस्यां सार्वजनिकसमायामकरोद्वपथी ॥३१॥

श्रीयुत समूजीने एक सार्वजनिक सभामें शासकोंसे दुःखित होकर, यह उपर्युक्त प्रार्थना की ॥३१॥

श्रीयाकूबहुसेनोऽपि बन्धून्कौरानिक्कान्समान् ।

आदिशन्निखिलैर्मान्येऽस्मिन्दर्शयितुमादरम् ॥३२॥

श्रीयुत याकूबहुसेनने भी सभी मुसलमान भाइयोंको, सबके माननीय श्रीमहात्माजीमें आदर प्रकट करनेकेलिये आज्ञा दी ॥ ३२ ॥

स्ववशीकृतलक्ष्मीको महोदारो दयानिधिः ।

श्रीधनश्यामविडला सेवकश्चान्यजावलेः ॥३३॥

दीनरक्षी च राजेन्द्रप्रसादोऽप्यपरे तथा ।

यतिराज्ञासुरक्षार्थं मिलिताः समघोषयन् ॥३४॥

परम धनवान्, महान् उदार, दयासागर और अन्त्यजोंके सेवक शैठ श्रीधनश्याम विडलाजी, शरणागतकी रक्षा करनेवाले बाबू राजेन्द्रप्रसाद-जी तथा और भी अन्य लोगोंने एक सम्मिलित घोषणा की ॥३३॥३४॥

द्विजाद्यकुलपायोजसम्भासनदिवाकरः ।

मालवीयः स मदनमोहनः सर्वमोहनः ॥३५॥

धर्मधी राजगोपालश्चक्रवर्ती तथाऽपरे ।

नेतारो निखिला मान्याः समवेतास्तु संसदि ॥३६॥

ब्राह्मणकुल-कमलदिवाकर पण्डित श्रीमदनमोहन मालवीयजी, धर्म-  
बुद्धिवाले धीराजगोपालाचार्य चक्रवर्ती तथा अन्य भी माननीय नेता  
समामें उपस्थित हुए ॥३५॥३६॥

एकस्मिन्दिवसे सर्वैरुपवासः सहेतुकः ।

कार्य एवेति सदसा निरचायि तथा तदा ॥३७॥

उस समाने निश्चय किया कि एक दिन सबको एक विशेष उद्देश्य  
लेकर उपवास करना चाहिये ॥३७॥

श्रीपोलको दयाधीमानैण्डूजरच तथाऽपरे ।

अंग्रेजमुहदः सर्वे बभूवुश्चिन्तिता परम् ॥३८॥

श्रीयुत पोलच और दयालु ऐण्डूवसाहब तथा अन्य सभी अंग्रेज मित्र  
अत्यन्त चिन्तित हो गये ॥३८॥

लन्दनेऽन्यत्र चाप्यत्र यथा रक्षा महात्मनः ।

भवेत्तथाऽखिलाः कर्तुं प्रवृत्ताः खिन्नमानसाः ॥३९॥

लन्दनमें भी तथा अन्यत्र भी जिस प्रकारसे महात्माजीकी रक्षा हो,  
वह करनेकेलिये दुःखितमनसे सब लोग प्रवृत्त हो गये ॥३९॥

श्रीमाल्लेन्सघरीत्याह महात्मा चेदिवं गतः ।

भविता भविता शक्तिर्द्विगुणा तस्य धीमतः ॥४०॥

श्रीयुत लेन्सघरीने कहा कि यदि श्रीमहात्माजी स्वर्ग चले जायेंगे तो  
उनकी शक्ति दूनी हो जायगी ॥४०॥

अन्यरौत्सीत्स सपदि मुख्यमन्त्र्यादिकास्तदा ।

संपर्पजनकं त्यक्तुं निर्णयं चान्यजसृष्टाम् ॥४१॥

भी० लेन्सघरीने मुख्यमन्त्री आदिकीसे अनुरोध किया कि अन्यजोके  
रुग्मन्धमें ऐसा निर्णय न करें कि जिससे संपर्प पैदा हो ॥४१॥

लन्दने स्थितिमापन्ता भारतादच सिताग्रजाः ।

आरात्रि जाग्रतः सर्वे प्रार्थयन्त महेश्वरम् ॥४२॥



लन्दनमें रहनेवाले हिन्दुस्तानी और बहुतसे अंग्रेजोंने सारी रात जागकर भगवान्से प्रार्थना की ॥४२॥

देवतायतनेष्वेतैर्यतीन्द्रशुभवाञ्छया ।

प्रत्येकं भानुषस्त्रे च स्थापितः प्रार्थनाक्रमः ॥४३॥

इन गुणप्रादकोने प्रत्येक रविवारको देवमन्दिरोंमें प्रार्थना का क्रम रखा ॥४३॥

श्रीमती साफिया जगुल् पाशाश्च मुस्तफानहस् ।

मिश्रदेशाद्यतीशस्य , जम्मतुः समदुःखिताम् ॥४४॥

श्रीमती साफिया जगुल और पाशा मुस्तफानहस् मिश्रदेशसे महात्मा जीके दुःखमें भागीदार हुए ॥४४॥

फ्रेण्ड्स् आफ् इण्डिया कृतयान्विधातुं समुपोषणम् ।

विश्यव्यापि समारोहेर्निश्चयं तच्छिवाश्रयम् ॥४५॥

“फ्रेण्ड्स् आफ् इण्डिया” ने बड़े समारोहके साथ विश्वव्यापी उपवास करनेका इस्लिये निश्चय किया कि उससे महात्माजीको शान्ति मिले ॥४५॥

श्रीमान्पीन्द्रनाथोऽपि श्रीमच्छान्तिनिकेतने ।

छात्राणामुपदेशार्थमिति व्याख्यानमावधौत् ॥४६॥

श्रीमान् कवीन्द्र श्रीरवीन्द्रनाथ टैगोरने भी शान्तिनिकेतनमें अपने छात्रोंके उपदेशके लिये इस प्रकारसे व्याख्यान दिया ॥४६॥

सामाजिकदुराचारनिर्णेजनकृते कृतः ।

उपदेशाय लोकानामुपवासो महात्मना ॥४७॥

लोगोंके सामाजिक दुराचारकी पवित्रताकेलिये तथा उपदेश देनेके लिये श्रीमहात्माजीने यह उपवास किया है ॥४७॥

भेदभावो विपत्तीनां सदा सद्भविवर्धकः ।

तस्मात्तस्य विनाशः स्वाच्छान्तिप्रभाय सर्वथा ॥४८॥

भेदभाव सदा विपत्तियोंके सद्भावको—सत्ताको ही बढ़ाता है । अतः उसके नाशसे शान्ति मिल सकती है ॥ ४८ ॥

मुग्धापुरीकलिकातामद्रासानां कुल्यङ्गनाः ।

अस्पृश्यत्वविनाशाय प्रयत्नं जग्दुर्मुदा ॥४९॥ .

बम्बई, बलकृष्ण और मद्रासकी कुलीन स्त्रियोंने अस्पृश्यताके नाश-केलिये प्रयत्न करना शुरू कर दिया ॥४९॥

एकादशभिरेकत्र संपैः सम्भूय खण्डिता ।

कलिकातानगर्यां तु सेमुअस्होरघोषणा ॥ ५० ॥

बलकृष्णमें तो ११ समाधोने एकत्रित होकर सेमुअल होरकी घोषणाका खण्डन किया ॥५०॥

घिडला यादवः श्रीमांश्चिन्तामणिरनेकशः ।

अनेकाश्च समास्तस्य प्रार्थयन्त यतेर्मुचिम् ॥५१॥

श्रीघिडला, श्रीयादव, श्रीचिन्तामणि इन लोगोंने तथा अनेक समाधोने श्रीमहात्माजीकी जेलसे छोड़ देनेकी प्रार्थना की ॥५१॥

शासकप्रे महात्मासौ हठं संप्राचकाशत ।

यरोडाबन्धनागार उपवासनिषेधणे ॥५२॥

और श्रीमहात्माजीने शासकोंके सामने अपना आप्रग्रह प्रकट किया कि उपवासके दिनोंमें उन्हें यरोडामें जेलमें ही रहने दिया जाय ॥५२॥

शासनेन तदीया सा स्वीचक्रे प्रार्थना तदा ।

यान्कारिचदपि सङ्गन्तुं स्वेच्छमेव व्यजिज्ञपत् ॥५३॥

सर्कारने श्रीमहात्माजीकी प्रार्थनाको स्वीकार कर लिया । वह जेलमें ही रखे गये । और सब किसीको स्वेच्छासे मिलने देनेकेलिये भी आशा सर्कारने दे दी ॥५३॥

अलिखत्सान्त्वनापत्रं श्रीमान्सत्याग्रहाग्रमे ।

वसतो व्याकुलानस्मात्समाचारात्सुधीरिति ॥५४॥

विद्वान् श्रीमान् महात्माजीने इस समाचारसे व्याकुल बने हुए लोगोंको सानवना देनेकेलिये सत्माग्रह आश्रम साबरमती को पन लिया ॥ ५४ ॥

उपवासप्रयोगेण प्राणाहुतिसमर्चनैः ।

आश्रमादर्शयज्ञोऽयं पूर्णतां परिचुम्बतु ॥५५॥

इस उपवासके प्रयोगसे और प्राणोंकी आहुतिके द्वारा पूजन करनेसे यह आश्रमका आदर्शरूप यज्ञ पूर्णताको प्राप्त करेगा ॥५५॥

मच्छरीरवियोगाग्निदग्धोत्साहपलाशिनः ।

मा यूयं कार्ष्णं सत्कार्यच्छायाच्छेदं कदाचन ॥५६॥

मेरे शरीरके वियोगरूप अग्निसे जल गया है उत्साहरूप वृक्ष बिनका, ऐसे होकर—अर्थात् हिस्साह होकर तुम लोग सत्कार्यरूप छायाका नाश नहीं करना। अर्थात् जो आदमी जो काम करते हैं, उसे बह करते ही रहे ॥५६॥

पुरुषैर्महिलावृन्दैः सततं दृढनिश्चयैः ।

भान्यं समुद्यतैर्होतुमात्मनो दुःखपावके ॥५७॥

लियों और पुरुषोंको, दृढनिश्चयवाले होकर अपनेको दुःखवालामें घोंम देनेकेलिये सदा तैयार रहना चाहिये ॥५७॥

पात्रता च ममाप्यद्य विपन्निकपथपेणात् ।

परीक्षिष्यत एषा सत्परीक्षकगणैर्ध्रुवम् ॥५८॥

सत्परीक्षकलोग आज इस विपन्निरूप कसौटीपर घिस करके मेरी इस पात्रता—योग्यताकी भी परीक्षा करेंगे ॥५८॥

मृत्योः पूर्वं न कोऽप्यत्र सुखसाम्राज्यभोगिताम् ।

धत्ते चेति धवः सत्यं सोलनस्य विभाज्यताम् ॥५९॥

श्रीसोलनके इस वचनको सत्य ही मानना चाहिये कि “मृत्युसे पूर्व कोई भी सुखका भोग नहीं कर सकता है” ॥ ५९ ॥

मया सम्पादिते त्यागे नात्र स्तो द्वेपरोपणे ।

यूयं विधत्त साक्ष्यं मे नूनं सद्भावसम्प्लुते ॥६०॥

सद्भावपूर्ण मेरे इस त्यागमें द्वेप और रोप यह दोनों ही चीजें नहीं हैं, इस विषयमें तुमलोग ही मेरे गवाह रहना ॥६०॥

ईश्वरेच्छां समाश्रित्य जगद्भ्रमति सर्वथा ।

एतदाचरणं मेऽपि तदिच्छामनुधावति ॥६१॥

ईश्वरेच्छाके आश्रित होकर सब जगत् भ्रमण कर रहा है । मेरा यह कार्य भी ईश्वरेच्छाका ही अनुसरण कर रहा है ॥६१॥

देहासक्तिपरित्यागाद्वैर्यरत्नावलम्बनात् ।

प्रसीदत परं वीक्ष्य परीक्षावसरं मम ॥६२॥

देहासक्तिवा त्याग करके और परमधैर्यका आश्रय लेकर मेरी इस महती परीक्षाके अवसरको देकर तुम लोग प्रसन्न हो ॥६२॥

विषमं पतनं जघां नास्ति पारं परं परम् ।

तदवाप्तुं ततः पूर्वं तितीर्षोः नो कृतार्थता ॥६३॥

नदीमें कूद पड़ना कठिन नहीं है । परन्तु नदीमें पड़कर उस पार पहुँचना कठिन है । पार पहुँचे बिना तो नदीमें तरनेकी इच्छावालेकी कृतार्थता नहीं मिलती है ॥६३॥

• युष्माभिर्निहितां शुद्धां प्रार्थनां परमेश्वरे ।

साहाय्यमवलम्ब्याधिगमिष्यामि मनीषितम् ॥६४॥

तुम लोग भगवान्‌के समक्ष जो पवित्र प्रार्थना करोगे, उसका अवलम्ब लेकर मैं अपने मनोरथको सिद्ध कर सकूँगा ॥६४॥

श्रीमती यमुनालालपत्नीमपि दुःखिनीम् ।

सन्दिदेश दयासिन्धुः पत्रद्वारेति जानकीम् ॥६५॥

( श्रीयमुनालाल बजाबकी धर्मपत्नी ) श्रीमती जानकी बाई को भी श्रीमहात्माजीने पत्रद्वारा यह सन्देश भेजा ॥६५॥

हिन्दुजातेर्न यावत्स्याद्भेदबुद्धिप्रणाशनम् ।  
प्रयतन्तां तपस्यिन्यो भगिन्यस्तावदुल्लासा ॥६६॥

जबतक हिन्दुजातिवृत्ति भेदबुद्धिका नाश नहीं होता है तब तक सब बहिर्ने प्रयत्न करें ॥६६॥

प्रयत्नासफलत्वेन विषादो मेनु वः प्रति ।  
सद्भावेन कृतो यत्नः कदाचित्तु फलिष्यति ॥६७॥

प्रयत्नमें यदि सफलता न मिले तो तुम लोगोंको चिन्तित नहीं होना चाहिये । शुद्धभाषसे किया गया यत्न कभी तो अवश्य ही सफल होगा ॥६७॥

यावदेकापि भगिनी व्याप्तोद्देश्यपूरणे ।  
मम तावदहं देहे जीयामि - विगतेऽपि च ॥६८॥

जबतक मेरी एक भी बहिन उद्देश्यपूर्तिमें लगी हुई रहेगी, तबतक मैं, शरीरके मर जानेपर भी, जीता ही रहूँगा ॥६८॥

मनः कामं निजात्मानं समर्प्य परमात्मनि ।  
तदिच्छतामयलम्ब्यैव कर्माचरत निर्मलम् ॥६९॥

मन और आत्माकी सर्वथा परमात्माकेलिये अर्पण करके, उच्छीकरी इच्छाके सहारे निर्मल कर्म सप्रलोक करती रहो ॥६९॥

विलियमशररेकस्मिन्पत्रे मुनिवरं प्रति ।  
प्रेषिते मधुराक्षेपात्कियतोऽप्यकृतेदशः ॥७०॥

विलियम शररने भीमहात्माजीके प्रति भेजे हुए एक पत्रमें दस प्रकार के कुछ मधुर आक्षेप किये थे ॥ ७० ॥

हिन्दिराष्ट्रमहासंसन्नेतृत्वग्रहणाद्भवान् ।  
हिन्दुमोहमदीयानां पारसीरुतिरिस्तिनाम् ॥७१॥  
सर्पेणामेव नेतृत्वं सततं भवति स्थितम् ।  
स्वयमाह भयानेतद्बुद्धृत्यो बहुत्र च ॥७२॥

आपने बहुत जगहोंपर बहुत बार स्वयं कहा है कि भारतीय राष्ट्रिय मतासमाके नेतृत्व ग्रहण करनेके कारण हिन्दु, मुसलमान, पारसी और ईसाइयोंका भी नेतृत्व आपमें विद्यमान है। अर्थात् आप सब क्रौमोंके नेता हैं ॥ ७१-७२ ॥

कथं तर्हि भवानेकजातिद्वैतोरसुव्ययम् ।

स्वस्य कर्तुं महाविद्वानद्य हन्त न्यवस्यति ॥७३॥

यदि ऐसा ही है तो आप केवल एक हिन्दु जातिकेलिये ही, समझदार होकर भो, अपनी जानको क्यों गँवाते हैं ? ॥ ७३ ॥

सङ्ग्रामोऽयं स्वराज्यस्य साम्प्रदायिकतां न हि ।

स्पृशतीति भवद्वाणी मिथ्यात्वमवगाहते ॥७४॥

“यह सङ्ग्राम स्वराज्यकेलिये है। साम्प्रदायिकताकेलिये यहाँ जगह नहीं है” आपकी यह वाणी मिथ्या हो रही है ॥ ७४ ॥

हास्येन मुखमाधुर्यं वर्धयन्दीनवत्सलः ।

आमेरिकस्य मित्रस्य ददावुत्तरमित्ययम् ॥७५॥

श्रीमहात्माजीने हँसीसे अपने मुखकी मधुरताको बढ़ाते हुए उन अमेरिकन मित्रको इस तरहका जवाब दिया ॥ ७५ ॥

उपवासो ममायं नो केवलं हिन्दुशोधकः ।

निखिलं हि मनुष्याणां समाजं शोधयेद्यम् ॥७६॥

मेरा यह उपवास केवल हिन्दुओंको ही पवित्र करनेवाला नहीं है। यह तो मनुष्योंके सभी समाजोंको शुद्ध करेगा ॥ ७६ ॥

येन केनापि रूपेण यत्र कुत्राप्यवस्थितम् ।

अस्पृश्यत्वमपाकुर्यादुपवासोऽयमच्युतः ॥७७॥

जिस किसीरूपमें, जहाँ कहीं भी यह अस्पृश्यता रहेगी, सबको मेरा यह अखण्ड उपवास दूर कर देगा ॥ ७७ ॥

व्रतारम्भदिने तेन व्रतराजेन घोषितम् ।

अस्पृश्यत्वविनाशेन निष्कलङ्कं जगद्भवेत् ॥७८॥

व्रतके पहिले दिनमें श्रीमहात्माजीने घोषणा की कि अस्पृश्यताका नाश करके जगत् को पवित्र हो जाना चाहिये ॥ ७८ ॥

मानवाशुद्धिमात्रं स्यादस्पृश्यत्वेन सम्मितम् ।

एतस्मादुपवासात्स्यात्सर्वदोषविशोधनम् ॥७९॥

मनुष्यकी अशुद्धिमात्र—सारी अशुद्धि अस्पृश्यताके समान ही मानी जानी चाहिये । मेरे इस उपवाससे सर्व दोषोंकी शुद्धि हो ॥ ७९ ॥

ध्येयसाफल्यविश्वासो हिन्दूविश्वास एव च ।

जनन्यभायविश्वासो विश्वासः शासनस्य च ॥८०॥

ममैतेषु चतुर्व्येषु स्तम्भेषु विलसद्वरम् ।

हरिं प्रसादयेदेतदुपवासनिकेतनम् ॥८१॥

ध्येयकी सफलतामें विश्वास, हिन्दुवातिक विश्वास, माननीय स्वभावका विश्वास और सकारण विश्वास, इन चार स्तम्भोंके ऊपर यह मेरा उपवासरूप घर विलगित हो रहा है और यह उपवास भगवान् को भले प्रकारसे प्रसन्न करेगा ॥ ८० ॥ ८१ ॥

रागद्वेषविहीनोऽयमुपवासो भवेद्यदि ।

मनुष्यजातिरखिला सहाया मे भविष्यति ॥८२॥

अगर यह उपवास राग और द्वेषके बिना ही होगा तो सारी मनुष्यजाति मेरी मदद करेगी ॥ ८२ ॥

परसन्तापहरणो दारिद्र्यहरणो धनी ।

नियते समये सोऽभूदुपवासपरायणः ॥८३॥

दूसरोके उन्तापकी हरनेवाले और दारिद्र्यको दूर करनेवाले मनी श्रीमहात्माजी नियत समयपर उपवासमें बैठ गये ॥ ८३ ॥

यरोडावन्दिशालायां सहकारतरोरधः ।  
मानवान्यायनाशाय व्रतमेव उपाददे ॥८४॥

यरोडा जेलमें, आम्बवृक्षके नीचे, मनुष्योंके नाश करनेकेलिये श्रीमहात्माजीने इस उपवासको ग्रहण किया ॥ ८४ ॥

त्रिलोकीं कम्पयन्नेव एजयन्हृदयान्यपि ।  
मनुष्याणां महायोगी तीव्रे तपसि संस्थितः ॥८५॥

महान् योगी श्रीमहात्माजी तीनों लोकोंको कंपाते हुए और मनुष्योंके हृदयको भी कंपाते हुए तीव्रतपस्यामें बैठ गये ॥ ८५ ॥

श्रीमत्सरोजिनी देवी विदुषी कर्मयोगिनी ।  
तत्रैव चन्दिशालायां निबद्धा स्मावतिष्ठते ॥८६॥

विदुषी और कर्मयोगनिपुण श्रीमती सरोजिनी नायडू भी उसी यरोडा जेलमें कैद थीं ॥ ८६ ॥

महाव्रते समासीनं मुनिनाथं निपेवितुम् ।  
समाहूता समागात्सा तत्र सौभाग्यशालिनी ॥८७॥

व्रतमें बैठे हुए श्रीमहात्माजीकी सेवाकेलिये वह बुलायी गयीं और शीघ्र ही वहाँ बह आ गयीं ॥ ८७ ॥

मातृशक्तिर्यतेस्तस्य परिचर्यापरायणा ।  
सावधाना च सद्रक्षाकरणे कृत्यवेदिनी ॥८८॥

वह मातृशक्ति—श्रीमती सरोजिनी श्रीमहात्माजीकी सेवामें लग गयीं । उनकी रक्षामें वह सावधान थीं क्योंकि वह कर्तव्यको समझती थीं ॥८८॥

साभ्रमत्याश्च कारातो मुक्तिमाप्य समागता ।  
यरोडां श्रीमती साध्वी कस्तूरीबाऽचिरेण सा ॥८९॥

साभ्रमतीकी जेलसे छूटकर श्रीमती कस्तूरबा भी वहाँ शीघ्र ही आ गयीं ॥८९॥

देवीदासोऽपि तत्सुनुः कनीयांस्तत्र चागमत् ।  
अन्येऽपि बहवो लोका दर्शनार्थमुपागताः ॥९०॥



श्रीमहात्माजीके छोटे पुत्र भाई देवीदास भी आ गये । अन्य भी दूसरे लोग इनके दर्शनकेलिये वहाँ आ गये ॥ ९० ॥

श्रीकवीन्द्रो रवीन्द्रोऽपि बह्वदेशादपिप्रभः ।

समायात्तत्र सहसा मुनिवर्यं विलोकितुम् ॥९१॥

अपि सन्मान भीयुत महाशक्ति श्रीरवीन्द्र ठाकुर भी श्रीमहात्माजीके दर्शनकेलिये झालसे वहाँ आये ॥ ९१ ॥

समागत्य द्विजेशोऽसौ नयनाभ्यां पिवन्मुनिम् ।

चिरात्तर्पाभिसन्तप्तः सौहित्यं नापदुष्मनाः ॥९२॥

श्रीयुत टैगोर महात्माजीको नेत्रोंसे बार बार पीते हुए भी, चिरकालसे पिपासासे तपे हुए होनेके कारण तृप्त नहीं हुए ॥ ९२ ॥

सनाथीकृत्य सं देशं मधुरालापवर्जितम् ।

पटेन मुखमाच्छाद्य विललाप चिरेण सः ॥९३॥

श्री रवीन्द्रबाबू वहाँ आए, चुपचाप रहकर, कपड़ेसे मुँह ढँक कर बहुत देरतक रोते रहे ॥ ९३ ॥

चित्तरञ्जनदासस्य वासन्ती प्राणवल्लभा ।

उर्मिला च स्वसा तस्य कलिक्रान्तान आगते ॥९४॥

श्रीयुत देवबन्धु चित्तरञ्जनदासजीकी साखी पत्नी श्रीवासन्तीदेवी और बहिन श्रीउर्मिलादेवी कलकत्तेसे आयीं ॥ ९४ ॥

स्वरूपरानी सद्धीमन्मोतीलालस्य भार्यिका ।

जराजीर्णदारीरापि सपद्यात्कृपापरा ॥९५॥

परमविद्वान् पण्डित श्रीमोतीलाल नेहरूजीकी धर्मपत्नी श्रीमती एरुप-रानीजी दारीरसे अत्यन्त वृद्ध थीं तो भी कृपावश वहाँ भी आ गयीं ॥ ९५ ॥

पमलानेहरू श्रीमन्नवाहिरखुदुग्निनी ।

पमलेष धराया सा तत्रागच्छतया सद ॥९६॥

पृथिवीकी कमला—लक्ष्मीके समान, पण्डित श्रीनवाहिरलाउ नेहरूजी-  
की कुटुम्बिनी श्रीमती कमलानेहरू भी श्रीमती स्वरूपरानीके साथ आयीं ॥९६॥

साराभाईतनूजोऽसावम्बालालो धनीश्वरः ।  
कौटुम्बिकैः जनैः साकं ह्यदित्यागात्तमर्चितुम् ॥९७॥

श्रीमान् सेठ अम्बालाल साराभाई भी अपने सभी परिवारके लोगोंके  
साथ शीघ्र बरोडा आ गये ॥ ९७ ॥

समस्ते भारते नूनमार्तरावः समुत्थितः ।  
दिव च पृथिवीं चैव सहसा व्यानशे चिरम् ॥९८॥

समस्त भारतमें अतिस्वर—हाहाकार मच गया । वह अतिस्वर—  
हाहाकार आकाश और पृथिवीमें भी व्याप्त हो गया ॥ ९८ ॥

दातानि च सहस्राणि देवतायतनान्यपि ।  
अन्यजेभ्यो निरापाधं विवृतद्वारतां ययुः ॥९९॥

सैकड़ों और सहस्रों मन्दिर भी अन्यजोंकेलिये बिना किसी रुकावटके  
खुल गये ॥ ९९ ॥

व्रतामौ तप्यमानस्य विशुद्धस्य महात्मनः ।  
अहान्येर्षं व्यतीतानि क्रमज्ञः पञ्च तन्मुनेः ॥१००॥

व्रतामिमें तपस्या करते हुए परमपवित्र श्रीमहात्माजीके इस प्रकार  
क्रमसे पाँच दिन बीत गये ॥ १०० ॥

सर्वेषां नेतृवर्याणामश्रमैश्च परिश्रमैः ।  
पृथङ्निर्वाचनं नामास्पृश्यानां विलयं गतम् ॥१०१॥

सभी बड़े बड़े नेताओंके अपक्व परिश्रमसे अस्पृश्योंका पृथक् निर्वाचन  
बन्द हो गया ॥ १०१ ॥

विजयश्रीर्यतीन्द्रस्य वरमालां यशस्विनीम् ।  
पठे सुदिवसे कण्ठे निचिक्षेप स्वयं मुदा ॥१०२॥

विजय लक्ष्मीने स्वयं प्रसन्न होकर उपवासके छठे दिन श्रीमहात्माजीके कण्ठमें यशस्विनी वरमाला डाल दी ॥ १०२ ॥

चित्तरञ्जनदासस्य धर्मपत्नी पतिव्रता ।

निर्मला चोर्मिला देवी विदुषी च सरोजिनी ॥१०३॥

श्रीचित्तरञ्जनदासजीकी धर्मपत्नी श्रीवासन्तोदेवी, श्रीउर्मिलादेवी, श्रीसरोजिनी नायडू—॥ १०३ ॥

श्रीमत्स्वरूपरानी च मोतीलालस्य गेहिनी ।

अमला कमलादेवी जवाहिरविनोदिनी ॥१०४॥

पण्डित श्रीमोतीलालनेहरूकी पत्नी श्रीस्वरूप रानीजी तथा श्रीमती कमलानेहरू—॥ १०४ ॥

श्रीमती मृदुलादेवी तन्माता च यशस्विनी ।

अन्यालालः पिता तस्या धनिश्रेष्ठ उदारधीः ॥१०५॥

श्रीमती बहिन मृदुला, उनकी माता और उनके पिता श्रीअन्नालालभाई १०५

तत्रैव कारानियतो धीरययौ विवेकवान् ।

याम्मिमपर एषोऽपि श्रद्धावान्वल्लभः सुधीः ॥१०६॥

उसी जेलके कैदी भीषल्लभभाई—॥ १०६ ॥

महात्मनः कृपापात्रं महादेवो विदांश्वरः ।

तदन्तेवासितां यातः प्यारेलालो महोदयः ॥१०७॥

श्रीमहात्माजीके कृपापात्र विद्वान् श्रीमहादेवभाई देछाई और श्रीमहात्माजी के शिष्य श्रीप्यारेलालभाई—॥ १०७ ॥

सत्यामहात्ममात्मा प्राप्ता षड्वः प्रेमविह्वलाः ।

रणीन्द्रनाथटेंगोरः शास्त्री परचुरेरपि ॥१०८॥

सत्यामह आत्म ( सावरमती ) से आये हुए बहुतसे लोग, और रणीन्द्रनाथ टेंगोर, और भीपरचुरेराजी—॥ १०८ ॥

दिव्यशक्तिधरैरेतैर्दिव्यः स परिवारितः ।

कस्तूरवार्द्धहस्तेन दीयमान रसं पयो ॥१०९॥

दिव्यशक्तिसम्पन्न इन उपर्युक्त लोगोंसे घिरे हुए श्रीमहात्माजीने श्रीमती कस्तूरबाके हाथसे दिये गये रस, फलरसका पान किया ॥ १०९ ॥

तस्मिन्दिने सुखावेशो निखिले भूमिमण्डले ।

सन्ना विवेका सचांश्च विजयात्तस्य सर्वथा ॥११०॥

उक्त दिन समस्त भूमण्डलमें, सब किसीको, श्रीमहात्माजीके विजयसे आनन्द प्राप्त हुआ ॥ ११० ॥

मृत्युञ्जयो महाबाहुर्महाकर्णो महेश्वरः ।

महापद्म महात्माऽसौ पूर्णायुषमवाप्नुयात् ॥१११॥

मृत्युको जीतनेवाले, विशालभुजावाले, बड़े बड़े कानवाले, बड़ी बड़ी ओंखोंवाले, महान् यशस्वी श्रीमहात्माजी सौ वर्ष तक जीवें ॥ १११ ॥

ॐ जग्मुरेव सकला इतस्ततो दर्शनाय यतिमेदिनीपतेः ।

दीनदुःखहरणक्षमः प्रभुः सोऽप्यमुच्यत च बन्दिबन्धनात् ॥११२॥

इधर उधरसे सब लोग यतिराज श्रीमहात्माजीके दर्शनकेलिये बहो गये । और दीनदुःखहरण यह महात्माजी भी जेलसे छोड़ दिये गये ॥ ११२ ॥

+ भेत्ता यः सर्वबन्धव्यतिकरनिकरस्यापि सच्चित्सवरूपो

मुक्तिं प्राप्यैव दैर्हीन रिहततनुतादात्म्यमोक्षैकरूपः ॥११३॥

सर्वैः काम्य-कृपालु-कृतिचिदपि दिनान्येष आसं विधातुं

यातः श्रीप्रेमलीलाभवनमनुपदं चाधिपूतं परात्मा ॥११४॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रपरमहंसपरिव्राजकस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यसहाराजप्रणीते

भारतपारिजाते

चतुर्विंश सर्गं

ॐ रघोदत्ता छन्दः ।

+ स्रग्धरा छन्दः ।

जो सर्वबन्धनोंके काटनेवाले हैं, जो सत्स्वरूप और चित्स्वरूप हैं, जिन्होंने शरीरके साथ तादात्म्य सम्बन्धका त्याग कर दिया है और अत एव जो मोक्षस्वरूप हैं, जिनकी प्राप्तिकी सभी इच्छा करते हैं, वही कृपाश्रु श्रीमहात्माजी पूनामें कुछ दिन निवास करनेकेलिये श्रीमती प्रेमलीला बहिनके बङ्गले—एणकुटीमें गये ॥ ११४ ॥

इति सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते  
 ह्योपजराष्ट्रभाषाटीका सहिते  
 भारतपारिजाते चतुर्विंशः सर्गः



## ❀ पञ्चविंशः सर्गः

स यदा शरीरबलमाप यो गिराद्धनृपशासनावमतिमादधे पुनः ।  
निगृहीत एव स पुनर्महायतिर्नृपनोतिरक्षणपराधिशासनात् ॥१॥

बीमारीके बाद जब शरीरमें बल प्राप्त हुआ तब योगिराजजी/श्रीमहात्माजी ने सर्कारी कायदेका भङ्ग करना शुरू किया। बाइसरायकी आशासे वह पुनः पकड़ लिये गये ॥ १ ॥

अधिगत्य बन्धभवनं यतीश्वरः स ववाब्ध कर्तुमथ सेवया निजम् ।  
फलि जन्म हन्त हृदयादरात्मुहुर्दलितस्य तस्य निबयस्य दीनभृत् ॥२॥

जेलमें जाकर दयालु यतिराज श्रीमहात्माजीने उस दलित समाज-अन्त्यजसमाजकी सेवासे, अपने जन्मको सफल करनेकेलिये, हृदयसे इच्छाकी ॥ २ ॥

निपिपेध तं रचयितुं तथाविधं नृपशासनं पुनरयं सदाग्रहम् ।  
चरितुं सनारभत तेन मोचितोऽभवदत्र तीव्रतपसि व्यवस्थितः ॥३॥

सर्कारने उन्हें कैदा करनेसे मना किया। अतः उन्होंने पुनः सत्याग्रह ( जेलमें ही ) किया। अतः वह छोड़ दिये गये और तीव्र तपस्या करनेमें लग गये ॥ ३ ॥

अधिपर्णकुट्टयमपास्तकिल्बिषः पुनरप्यवाप्य गुणि पुण्यपत्तनम् ।  
विततान तस्य परया मुदा तनोः परिरक्षणं बहु निकेतनाधिपा ॥४॥

❀ इस सर्गमें मञ्जुभाषिणी छन्द है ।

÷ दक्षिण आफ्रिकामें जब पहिले पहल श्रीमहात्माजीने लड़ाईका आरंभ किया तो उन्होंने एक घोषणा निकाली थी कि मेरी इस लड़ाई-का जिसमें मार खाता है—मारना नहीं है, दुःख सहन करना है—दुःख देना नहीं, नहीं, शत्रुके साथ भी प्रेमपूर्ण व्यवहार करना है—यथा नाम रखा जाय ? जिसकी सूचना सर्वोत्तम होगी उसे इनाम भी दिया जायगा। श्रीभाई भगनलाल गांधीजीने सदाग्रह इस नामकी सूचना की। श्रीमहात्माजीने इसमें एक य बदकर सत्याग्रह नाम रख दिया। सदाग्रह यह मूल नाम है।

श्रीमहात्माजी पुनः पूनामें श्रीमती प्रेमलीला बहिनकी पर्णकुटी (बङ्गले) में आये । उन्होंने बड़ी प्रसन्नतासे श्रीमहात्माजीके शरीरकी रक्षा की ॥४॥

अनुभूय देहचलित्वा ततोऽचलत्समयापदाश्रममुत्तं निर्जायति ।  
परिभ्रज्जनाय कृतनिश्चयो निजाश्रमकस्य मोहसमतापरिच्युतः ॥५॥

शरीरमें चलकर अनुभव करके श्रीमहात्माजी वहाँसे चले और अपने आश्रम ( सागरमती ) में आये ॥ मोह और ममतासे रहित उन्होंने उस अपने आश्रमको तोड़ डालनेका निश्चय कर लिया था ॥ ५ ॥

यदि नाभविष्यदयमाश्रमोऽपि मे ननु नाभविष्यदिह कापि शुद्धान् ।  
इति नन्दनमभयपास्य दं क्षणरस निरखन्तोऽभयदतीतचिन्तकः ॥६॥

यदि यह आश्रम मैं भी भोग न हो तो मुझे कोई शोक भी न हो  
ऐसा समझकर इन्होंने नन्दन वन समान उस आश्रमको क्षणभरमें उखाड़  
करके निश्चिन्त होकर निरखान बन गये ॥ ६ ॥

यनुधाधिपत्यमथ कर्मितं न चेन्न समीहितं मुरपतित्यमप्यहो ।  
स तदाश्रमाधिपतिर्ता कथं मुनिश्चिरमावहेत् निजबन्धनं परम् ॥७॥

बिनको न कार्यमौम राजकी इच्छा है और न स्वर्गीय साम्राज्यका  
अभिलाष है वह श्रीमहात्माजी अपनेलिये मन्थनरमान आश्रमके अधि-  
पतिवकी चिरकालतक कैसे धारण कर सकते थे ॥ ७ ॥

परिभासमानममुमाश्रमं त्यजन्नातरागता जगति भासयन्निजाम् ।  
प्रजितुं स यसमभि भूपतिप्रतिनिधिप्राप्तनेन सपदि न्यगृह्यत ॥८॥

७ सागरमती आश्रममें निवासके लिये नहीं किन्तु उसके विलक्षण  
के लिये महात्माजी गये थे ।

† परमदिव्यशिरोमणि श्रीमहात्माजीके पास “वह मेरो शरीर  
है” ऐसा कहनेकेलिये कुछ भी नहीं था । केवल आश्रमकी व्यवस्थाकी  
ही उन्हें चिन्ता रहती थी । अतः उन्होंने उसे तोड़ दिया ।

रास जानेकेलिये देदीप्यमान इस आभ्रमको छोड़ते हुए, जगत्में अपनी वीतरागताको प्रकाशित करते हुए, यादसरायकी आशासे वह शीघ्र ही पकड़ लिये गये ॥ ८ ॥

कतिभिश्चिदेव समवाप चन्धनाद्यतिरेप मुक्तिमथ माभिरद्वयः ।  
प्रमना व्यचारयत कार्यपद्धतौ परिवर्तनं किमपि कालभेदतः ॥९॥

और थोड़े महीनोंमें ही श्रीमहात्माजी जेलसे छोड़ दिये गये । उस समय प्रसन्नमनसे उन्होंने विचार किया कि समयानुसार अपना कार्यप्रणाली-में कुछ परिवर्तन करना चाहिये ॥ ९ ॥

तपसार्जितं सुरगणेन सर्वदा दलमासुरं प्रबलशक्तिसंयुतम् ।  
तप एव तद्भवतु मे समोहितं पुनरेव तेन यतिनेति चिन्तितम् ॥१०॥

श्रीयतिराज महात्माजीने विचार किया कि तपस्यासे ही देवोंने बलवान् असुरदलपर विजय प्राप्त किया था । अतः मुझे भी फिरसे तपस्या ही करनी चाहिये ॥ १० ॥

मुनिनाऽथ कार्यसचिवार्यमण्डलं स्वमघस्थितं चरितुमस्य शासनम् ।  
धिनियुज्य दीनजनसेवने स्वयं निरचायि तीव्रतपसे कचिद्व्रतिः ॥११॥

विचारशील श्रीमहात्माजीने कार्य करनेवाले अपने मन्त्रिमण्डलको-जो कि उनकी आज्ञाके पालनेकेलिये उपस्थित था,—गरीब प्रजाकी सेवामें लगाकर, स्वयं तीव्रतपस्याकेलिये कहीं जानेका निश्चय कर लिया ॥ ११ ॥

स वजाज आत्तमुनिवृत्त आकुलः सहसा जगाम यतिराजसन्निधौ ।  
धिनयेन चार्तवचनेन तं ततः समदो निनाय चरथां धनेश्वरः ॥१२॥

श्रीयुत वजाजजी—श्रीसेठ यमुनालाल बजाजजी इस समाचारको सुनकर व्याकुल हो गये । एकदम श्रीमहात्माजीके पास गये । विनयसे और बुद्धित वचनसे श्रीमहात्माजीको सेठजी वर्धा ले गये ॥ १२ ॥

उट्टजं मनीषितमुदात्मानसः कृतवानतीव रमणीयमस्य सः ।  
विमले तदावसथके शिगौबके न्यवसन्महामुनिवरोऽपि तत्र सः ॥१३॥



उदार मनवाले भीमशङ्खजीने भीमहात्माजीकेलिये एक झोपड़ी लो  
कि उन्हें इष्ट और प्रिय थी शैर्गाँव नामक ग्राममें क्षणभरमें तैयार कर  
दी । भीमहात्माजी उसी झोपड़ीमें रहने ला गये ॥ १३ ॥

स्थितमार्तबन्धुमवलोक्य तत्र तं पश्यपि क्रमेण ऋतवस्तमाययुः ।  
यतिराजपादजलजे प्रवीक्ष्यते गमयाम्बभूवुरखिलां जनिं शिवम् ॥१४॥

दीनबन्धु भीमहात्माजीको शैर्गाँवमें निवास करते देखकर क्रमसे  
उहाँ शत्रु वहाँ आये । यतिराजके चरणफलोंके दर्शन करके समस्त  
जीवनको शिव-फल बना दिया ॥ १४ ॥

तपसि स्थिताय यतये गृहेष्वप्यथ प्रथमं चुकोप सहसैव तत्तपः ।  
अयमिच्छतीव तपसा तु मामतिक्रामितुं कदाचिदिति मानसे तपन् ॥१५॥

“कदाचित् यह ( भीमहात्माजी ) तपस्या करके मुझसे आगे बढ़  
जाना चाहते हैं—मुझसे अधिक प्रतापी बनना चाहते हैं” ऐसा विचारकर  
मनमें जलता हुआ भीष्मशत्रु महात्माजीपर एकदम क्रुद्ध हो गया ॥१५॥

परिचित्य तस्य परिषीतरागितां जगतः शिवानि सततं विकीर्णतः ।  
तदनु द्विधाऽभयपदमुप्याहन्नुचा नयने अलं वयूषतुर्जलायलिम् ॥१६॥

जगत्के कल्याण करनेकी सदा इच्छा करनेवाले भीमहात्माजीकी  
शीतरागताको परिचायकर इस भीष्म शत्रुका हृदय झोझते भर गया और  
उठकी औरों को बरसाने लगी ॥ १६ ॥

अयमात्मयाव्युत्तपदं यथानुसृतं पदयोत्पद्य नुमृतादितीन्द्रया ।  
उपगम्य तत्र जलद्वगमो यतिं जलसेचनेन शिशिरं सदा व्यधात् ॥१७॥

यह महात्माजी अपने वाञ्छित पदको सुगन्धक अपने अधिपारमें  
कर रहे, इस इच्छासे यथाश्रुत वहाँ जाकर, जल छींच कर, उन्हें ठंडा  
रखने लगा ॥ १७ ॥

चपनीय सर्वनयनाभिरामतां स नदीर्नदाश्च सरसीः सरांसि पा ।  
यतिराजपादजलजाभितोषणं रथपाद्वार विनयेन सन्नातः ॥१८॥

वर्षांप्रतुने नदियों, नदों, तलाइयों ओर तालाओंको सबकी ओंछोंके लिये सुन्दर बनाकर—अर्थात् सगरी जलसे भरकर विनयपूर्वक झुककर श्रीमहात्माजीके चरणकमलोंको प्रसन्न कर लिया ॥ १८ ॥

तिमिरावगुण्ठनमये विहायसे तद्धिता प्रकाशमभिताय वारिदः ।  
अभिराज्यं तत्र किल धादोनोत्तामपनीय विन्दुरवमार्दवं व्यधात् ॥ १९ ॥

अन्धकारके अवगुण्ठनमय आकाशमें—अन्धकारपूर्ण आकाश में बिजलीसे प्रकाश फैलाकर, गर्जनाकरके बाजेकी कमीको पूरा करके, पानीके बूंदोंके शब्दको बादलोंने कोमल बना दिया । गाना, बजाना प्रकाशमें ही शोभता है । आकाशके अन्धकार को बिजली फाड़ रही थी । बाजा नहीं था । इस कमीको बादलकी गर्जना पूर्ण कर रही थी । बाजेके बिना शब्दमें मधुरिमा नहीं होती है । सुन्दरुप शब्द तो हो रहे थे परन्तु मधुर नहीं थे । इस मेघगर्जनरूप बाजेने उन्हें मधुर बना दिया ॥ १९ ॥

कुशकाशदाशपुर भार्गवीलतातरुगुल्महारिहरिताधिसम्पदा ।  
युगदेववीक्षणयुगं समर्चयन्कृतकृत्यतामुपगतः स सुन्दरः ॥ २० ॥

कुश, काश, मोथा, दूब, लता, तरु—वृक्ष, गुल्म इन सबके मनोहर हरे रङ्गकी सम्पदासे यह वर्षाऋतु, युगदेवता श्री महात्माजीके दोनों नेत्रोंकी पूजा करता हुआ कृतकृत्य हो गया ॥ २० ॥

अणुकहुकोद्रवकमापकादिभिर्बहुशालिभिश्च दधती मनोशताम् ।  
हलफालदीर्णहृदयापिकाशयपी जलदागमे यतिपदेर्गुदेऽभवत् ॥ २१ ॥

यद्यपि पृथिवीका हृदय हलके फालसे फाड़ दिया गया था तो भी स्त्रीणा, कगनी, कोदव, ठड्ड आदि अन्नोसे तथा बहुत प्रकारके घानोसे सुन्दरताको धारण करती हुई वह, उस वर्षाऋतुमें यतिराजको प्रसन्न कर रही थी ॥ २१ ॥

विमलाभ्रमण्डपममुच्य हेतवे जटितं प्रतारकमहाध्व्यरत्नैः ।  
परितत्य हन्नयनमोहनैरसौ शरदागमोऽपि सिषिवेयतीक्ष्णम् ॥ २२ ॥

भीमहात्माजीकेलिये हृदय और नेत्रोंको मोहित करनेवाले सुन्दर तारारूप-महामृत्यु रत्नसे जटित निर्मल आकाशरूप मण्डप चन्द्रवाक्को पैलाकर शरद्भट्टने भीमहात्माजीकी सेवा की ॥ २२ ॥

पथि कर्दमादि विलयं गतं तदा सरितोऽभर्षदच सुतराः समन्ततः ।  
तनुतां गतं दच दिवसेर्निरभ्रकैः शरदागमो यतिपतिं समार्चयत् ॥ २३ ॥

रास्तेके कीचड़ आदि सूख गये । नदियाँ पार करने लायक हो गयीं ।  
दिन छोटे हो गये । बादल नहीं दीपते ये । शरद्भट्ट इन सुन्दर दिवसोंसे  
भीमहात्माजीकी पूजा करने लगा ॥ २३ ॥

अवसीकदन्यकसुराष्ट्रासुरीसितसर्पपादिसुमनोभिरीश्वरम् ।  
सहकारकोकिलसुहृद्भ्रसन्तकः शुभगन्धबाह्वपनैरसेवत ॥ २४ ॥

अलसी, सरसो, अरहर, राई, सफेद सरसो आदिके फूलोंसे, आम्र  
और कोइलोंको साथ लिये हुए यस्तन्वने, सुन्दरान्धयुक्त वायुसे भीमहात्मा-  
जीकी सेवा की ॥ २४ ॥

तपसा प्रभायमवलम्ब्य तस्य तां विजयो घवार मुदितो महासभाम् ।  
परितं हि शुद्धमनसा तपः क नो फलमाददाति सुपथि प्रपायताम् ॥ २५ ॥

भीमहात्माजीके प्रभावका अवलम्बनकरके, प्रसन्न होकर विजयने  
महासभाको अङ्गीकार कर लिया अर्थात् महासभाका विजय हुआ । सत्य  
है, सन्मार्गमें चलनेवालोंकी, शुद्धमनसे की गयी हुई तपस्या कहीं फल  
नहीं देती है ! अर्थात् वह तपस्या सर्वत्र फलदायिनी होती ही है ॥ २५ ॥

अधिशासतीह रत्नपूजवाहिरे नरवीरमानितवरे महासभाम् ।  
नियतं च सप्तसु यभूव दासनं परिमण्डलेषु सदसः शुभङ्करम् ॥ २६ ॥

उसी विजयका वर्णन करते हैं । रत्न सोगोको पवित्र बनानेवाले  
पण्डित जवाहिरलालके महासभाका शासन करनेपर भारतके ११ प्रान्तोंमें-  
से ७ प्रान्तोंमें महासभाका शासन प्रवृत्त हुआ ॥ २६ ॥

प्रतिमण्डलं सचिवमण्डलं महत्वनतोपकारनिरतं निरन्तरम् ।  
यतिराजसन्मतिमतं पुरश्चरत्नयवात्सदा स्वजनिभूमिमुद्धरत् ॥२७॥

प्रत्येक प्रान्तमें यह महान् मन्त्रिमण्डल निरन्तर जनताके उपकारमें लगा हुआ है । भीमहात्माजीकी सम्मतिका अनुष्ठान करता है । अपनी मातृभूमिका उद्धार कर रहा है । इसका जय हो ॥ २७ ॥

युधि या हता अयनयोऽनयानुगैरथ यानि वृत्तपरिवोधकान्यपि ।  
दलितानि राजपुरुषैर्दलानि वा भरतप्रजाः परिलभन्त उद्विग्नः ॥२८॥

सत्याग्रहयुद्धमें अनीतिमार्गके अनुयायी उद्विग्न लोगोंने जिन जमीनोंको छीन लिया था, जो समाचारपर बन्द कर दिये गये थे, प्रजा उन सब जमीनों और पत्रोंको पा रही है ॥ २८ ॥

भवनानि यानि धलतो नृपानुगैः प्रधनेहृतानि बलवद्भिरासुरैः ।  
सहस्रा महासदस आर्यमन्त्रिणो ददत्तेऽद्य तानि मुखिनः सुलाय नः ॥२९॥

राजाके अन्तर्गत् अनुयायियोंने महासभाके जिन मकानोंको—  
समितियोंकी बलात्कारसे छीन लिया था आज यह श्रेष्ठ मन्त्रिमण्डल,  
हमारे मुखकेलिये, प्रसन्न होकर हमें दे रहा है ॥ २९ ॥

अथ पुस्तकान्यपि बहूनि राज्यतः प्रतियन्धितानि निखिलानि तान्यपि ।  
शुभमन्त्रिमण्डलमिदं सभाजितं निखिलैर्ददाति निखिलेभ्य ईश्वरम् ३०

सर्कारने बहुतसे पुस्तकों को भी जब्त कर लिया था । सबसे पूजित  
घातक यह शुभमन्त्रिमण्डल उन सब पुस्तकोंको, सबको दे रहा है ॥३०॥

अथ भारते प्रचुरसंख्यकेषु तत्र निरक्षरत्वमिह शोभते नृपु ।  
इति शोभनं मनसि कृत्य मण्डलैस्तदपाकृते प्रयतनं विधीयते ॥३१॥

भारतवर्षमें अधिक लोगोंमें निरक्षरता ( लिखना पढ़ना न जानना )  
शोभा नहीं देती है, ऐसा मनमें निश्चय करके यह काग्रेसी मन्त्रिमण्डल  
उस निरक्षरताको कपानेकेलिये—दूर करनेकेलिये सदा सुन्दर प्रयत्न  
कर रहा है ॥ ३१ ॥

अतिपीडितां दयितभारतप्रजां मधुसेवनान्ननितपापतापतः ।

परिवीक्ष्य तत्परिहृतेःसदिच्छया नियमं नवं विदधतेऽपि तान्यथा ॥३२॥

शराबखोरीसे पैदा हुए पापके तापसे, भारतीय प्रजाको अत्यन्त पीड़ित देखकर, शराबखोरी दूर करनेकी सत् इच्छासे वह सब मन्त्रिमण्डल नये नियम बना रहे हैं ॥ ३२ ॥

कृपकेषु खेलदथ निर्भयं च नैः सत्ततं प्रयामवलमार्तचिन्तकैः ।

परिदुर्तुमेभिरनिशं विचिन्त्यते मुलभं किमप्युपयनं सदातनम् ॥३३॥

किन्नानोंमें दुर्मिष्ट—दुष्कालका व्रत निर्भय होकर खेल रहा है । दुःखितोंकी चिन्ता करनेवाले यह वाग्रेसी मन्त्रिमहोदय उसे दूर करनेके लिये किसी रणायी मुलभ उपायको सोच रहे हैं ॥ ३३ ॥

अथ यत्सर्नां प्रणयनानि मन्त्रिणः परिकल्पयन्त्यवसथेषु शोभनम् ।

अधिकः करश्च यदि वायिको भवेदथ कामितं तदनुशोधनं च तैः ॥३४॥

यह मन्त्रिमण्डल गांवोंमें सड़कोंके बनानेका विचार कर रहा है । गेतकी मालगुजारी यदि अधिक हो तो उसे भी तोड़नेकी यह छोटा इच्छा कर रहे हैं ॥ ३४ ॥

एतत्सर्वं समापन्नं मुनीन्द्रस्य प्रभावतः ।

अण्डमन्स्थान्तमर्थः को रक्षितुं भारतावनो ॥३५॥

यह सब भीमहात्माजीके प्रभावसे ही हुआ । नहीं तो अण्डमन ( कालापानी ) में रहनेवालोंको भारतभूमिमें कान रस लयता था ॥३५॥

अप्रीकात् इदागत्य स्थिते तस्मिन्महात्मनि ।

निर्मयत्वं गताः सर्वाः प्रजाः भारतभूमिजाः ॥३६॥

दक्षिण अफ्रीकासे आकर जब महात्माजी भारतमें रहने लगे तब भारतकी समस्त प्रजा निर्भय बन गयी ॥ ३६ ॥

सिताक्षानां नरान्दष्टा सोष्णोऽकान्दण्डधारिणः ।

विभ्यनो नितिविद्वाना गयमूमिविलङ्घिनः ॥३७॥

जो लोग अंग्रेजोंके साथ पगड़ीवाले और डढावाले सिपाहियोंको देखकर डर खाया करते थे वह सभी मरगदित हो गये ॥ १७ ॥

पामरींहंसिताऽहिंसा पुनरुन्नीविता सती ।

सर्वाभ्यापात्प्ररक्षन्ती निर्भयाऽद्य यितिष्ठते ॥३८॥

दुष्टोंने अहिंसाको मार डाला था । वह फिर जीवित हुई और अब निर्भय होकर सबको पापोसे बचाती हुई भारतमें स्थिर है ॥ ३८ ॥

निरिन्धान्विदुषो भूपान्दरिट्टान्धनिकानपि ।

मोहनोऽयं महाभागः साम्येऽकार्षीत्स्थितानिह ॥३९॥

महात्माजीने सभी विद्वानोंको, राजाओंको, धनिकोंको, दरिद्रोंको, समान भावसे रहना सिखाया ॥ ३९ ॥

अस्पृश्यत्वमहाघोरराक्षसं स निपूदयन् ।

हिन्दूधर्मस्य संशुद्धिं महतीमकरोन्मुनिः ॥४०॥

अस्पृश्यतारूप महाभयङ्कर राक्षसको मारकर महात्माजीने हिन्दुधर्मको अत्यन्त पावन बना दिया ॥ ४० ॥

हिन्दूकौरानयोशायीपारसीकाः परस्परम् ।

समचिन्वत सौहार्दं प्रयत्नात्तस्य सद्यतेः ॥४१॥

उन्हींके शुभप्रयत्नसे हिन्दू, मुसलमान, ईसाई, पारसी सभी परस्पर प्रेम करने लग गये ॥ ४१ ॥

भगवत्पद्मनाभस्य द्वावन्कोरे विराजतः ।

दर्शनाय कृता राज्ञा निर्वन्धा अन्त्यजादयः ॥४२॥

द्वावन्कोर ( मद्रास ) में विराजमान भगवान् पद्मनाभके दर्शनके लिये अन्त्यजोंको वहाँके महाराज हिज्जहाइनेस् थीपद्मनाभदास बंशीपाला भीरामचर्मा महोदयने छूट दे दी है ॥ ४२ ॥

प्राचीनं परमं गुह्यं पद्मनाभस्य मन्दिरम् ।

ततः पूर्वं कदाचिन्नो प्राविशन्नन्त्यजादयः ॥४३॥

वह पद्मनाभ भगवान्का मन्दिर बहुत प्राचीन और गुह्य है । इससे पहिले उसमें अन्त्यज आदि कभी प्रवेश नहीं पा सके थे ॥ ४३ ॥

लोकोत्तरेण तपसा मूर्धन्यस्य तपस्विनाम् ।

गतमोहं जगज्जातं मोहनस्य महत्स्मनः ॥४४॥

तपसियों में सर्वश्रेष्ठ महात्माजीकी लोकोत्तर तपस्यासे सम्पूर्ण जगत्का अज्ञान जाता रहा ॥ ४४ ॥

श्रीसेतुपार्वतीबाई द्वायन्कोरमहीभुज ।

प्राणप्रिया महाराज्ञी साहाय्यमतनोदिह ॥४५॥

द्वाधन्कोर महाराजकी महारानी श्रीसेतु पार्वतीबाईने इस मन्दिर-प्रवेशरूप कार्यमें अपने पतिजी सहायता की थी ॥ ४५ ॥

अन्यान्यपि प्रभूतानि देवतायतनानि सः ।

स्वराज्यस्थानि कृतयानन्त्यजार्हाणि सन्मतिः ॥४६॥

उन महाराजने अपने राज्यमें अन्य भी बहुतसे मन्दिरोंमें अन्त्यजोंकी दर्शनार्थ जानेकेलिये आज्ञा दे दी है ॥ ४६ ॥

सर्वेष्ट्वेष प्रदेशेषु भारतेऽस्पृश्यता मृता ।

प्रयत्नेन मुनीन्द्रस्य मोहनस्य दयानिवेः ॥४७॥

महात्माजीकी ही दया और प्रयत्नसे भारतके सभी प्रदेशोंमेंसे अस्पृश्यता खली गयी है ॥ ४७ ॥

भारते तीर्णतिमिरे प्रियस्याधीनतेऽधुना ।

राष्ट्रभाषापदं प्रापद्विन्दी तस्य प्रभावतः ॥४८॥

महात्माजीके ही प्रभावसे जिनको स्वार्थीनता प्रिय है और जो अन्धकार-का पारकर गया है उस भारतमें हिन्दीको राष्ट्रभाषाका पद मिला है ॥४८॥

पटनानगरे पुण्ये पूनानगर उत्तमे ।

पादयामहम्मदायादे विगागोछानतिष्ठिपत् ॥४९॥

पटना, पूना, काशी, अहमदाबादमें उन्होंने विद्यापीठों की स्थापना की ॥ ४९ ॥

ब्रह्मचर्यप्रतिष्ठायां वीर्यलाभः पवित्रता ।

शान्तिः सौजन्यमित्येतान्गुणान्स प्रत्यपीपदत् ॥५०॥

ब्रह्मचर्य पालन करनेसे वीर्यलाभ, पवित्रता, शान्ति, सौजन्य आदि गुणोंकी प्राप्ति। उन्होंने प्रतिपादन किया ॥ ५० ॥

आहारे व्यवहारे च भाषणे लेखनेऽपि च ।

निर्व्याजता पदं चक्रे तस्मिन्नापति मोहने ॥५१॥

महात्माजीके यहाँ रहनेसे आहार, व्यवहार, भाषण, लेख आदिमें सादगी और स्वाभाविकता आ गयी ॥ ५१ ॥

सुदूरारोहिणी विद्या कामसंमोहनं ययुः ।

अव्ययं द्रव्यमीहन्ते स्वदीप्त्यै निर्व्यलीकताम् ॥५२॥

बहुत पड़ी विद्या, सुन्दर रूप और अखूट धन अपनी शोभाके लिये आज सादगी ढूँढ़ रहे हैं ॥ ५२ ॥

स्वदेशगौरवस्यर्द्धरभिलापो नृपून्मिपन् ।

प्रतिक्षणं यतीशस्य माहात्म्यं बोधयत्यलम् ॥५३॥

आज मनुष्योंमें स्वदेशगौरवकी वृद्धिकी इच्छा उत्पन्न हो गयी है यही महात्माजीके माहात्म्य बतानेकेलिये पर्याप्त है ॥ ५३ ॥

देशोद्धारार्थं यतिराजस्तपसैव,

सन्तोष्यात्मानं परमं सत्यमहीन्द्रः ।

सम्प्राप्य स्वल्पान्परिगृह्णानधिकारा—

त्रिःशेषान्प्राप्तुं तपसीद्धे निरतोऽस्ति ॥५४॥

देशोद्धारकी इच्छावाले महात्माजी तपस्यासे अपनेको सन्तुष्ट करके मिलनेवाले अधिकारोंमेंसे थोड़ेसे राजनीतिक अधिकार प्राप्त करके सम्पूर्ण अधिकार प्राप्त करनेके लिये अभी महान् तपमें बैठे हुए हैं ॥ ५४ ॥



धन्या शेगांवधरणी धन्याः शेगांवधूरयः ।

ललितान्यङ्घ्रिचिह्नानि विधत्ते यत्र स प्रभुः ॥५५॥

शेगाँव ( सेवाग्राम—धर्या ) की धरणी और धूर दोनों ही धन्य हैं जिनके ऊपर महात्माजी अपने पवित्र चरण रखते हैं ॥ ५५ ॥

धन्याः शेगांवसम्भूता लोका यन्नयनाजिरे ।

मोहनारुखं परं ज्योतिः सत्ततं ज्योततेऽमरम् ॥५६॥

शेगाँव ( सेवाग्राम ) के लोग धन्य हैं जिनकी ओलोंके सामने वह अमरज्योति ( श्री महात्माजी ) जल रही है ॥ ५६ ॥

धन्यास्तत्पादपुण्याब्जं लालयन्तस्तदन्तिके ।

निधसन्तोऽद्य सन्तस्ते सौभाग्यैरनुकम्पिताः ॥५७॥

वह धन्य हैं जो उनके पास रहकर उनके चरणोंकी सेवा करते हैं ॥५७॥  
अस्मिन्महाकाव्ये चदारवृत्तेः श्रीमोहनस्योत्तमचन्द्रसूनेः ।  
महापवित्रं चरितप्रसूनरारि व्यचैपं महता धमेण ॥५८॥

इस महाकाव्यमें श्रीमहात्माजीके पवित्र चरितरूप पुष्पोंकी मैंने बहुत धमसे संगृहीत किया है ॥ ५८ ॥

यद्यत्कृतं तेन महामनाऽत्र साक्षी स्वयं तस्य सुकर्मराशेः ।  
अहं भयामीति न कोऽपि विद्वान्सन्देहदेहं जनयेदमुष्मिन् ॥५९॥

इसमें जो कुछ चरित लिखा है—वह सब उनके ही किये गये कार्य हैं । मैं स्वयं इसका साक्षी हूँ । इसमें किसीको सन्देह नहीं होना चाहिये ॥ ५९ ॥

अस्मिन्कथा कापि न कल्पितास्ति नात्युक्तिरेद्योऽपि कथञ्चिद्द्वय ।  
सत्यो महात्मा चरितं च सत्यं वद्वेत्कोऽयं यत्तिरहित सत्यः ॥६०॥

इस काव्यमें कोई भी कथा कल्पित नहीं है । अतिशयोक्तिपूर्ण भी कोई कथा नहीं है । महात्माजी सत्य हैं, उनका चरित सत्य है और उसका लेखक यह संन्यासी भी सत्य है ॥ ६० ॥

पूर्वं यदाहं प्रथमाश्रमस्य श्रीमोहनस्याश्रम एव बालान् ।  
न्यवात्समध्यापयितुं सुराणां गिरि च हिन्दीमथ फारसी च ॥६१॥

जब मैं ( काव्यनिर्माता ) ब्रह्मचर्याश्रममें था तब महात्माजीके आश्रम ( साबरमती ) में बच्चोंको संस्कृत, हिन्दी, फारसी पढ़ानेको, रहा करता था ॥ ६१ ॥

सम्यङ्निरीक्षानिपुणो निरीक्षामतानिपं तस्य किलाश्रमस्य ।  
मिथ्योक्तिमिथ्याचरणादि तत्राचरन्न कोपि प्रतिवासमाप ॥६२॥

परीक्षा करनेमें निपुण मैंने उनके आश्रमकी भले प्रकार परीक्षाकी है । जो कोई मिथ्याभाषी हो अथवा मिथ्याचरणवाला हो वह उस आश्रम में निवास नहीं पा सकता था ॥ ६२ ॥

यदा महात्मा परिहृत्य साश्रमतीतटस्थं स्वमहाश्रम तम् ।  
श्रीमोहनोऽगादयदातकीर्तिर्वर्धा तदाप्यासमह तदीय ॥६३॥

जब महात्माजी साबरमतीके तटपर बनाये हुए अपने आश्रमको— सत्याग्रह आश्रमको छोड़कर बर्धा गये, तब भी मैं उस आश्रम का ही बना हुआ था ॥ ६३ ॥

यद्यप्यहं तत्र निवासशीलो नासं तथाप्यासममुप्य नित्यम् ।  
स्मर्तव्य एतेन तदाश्रमीय इवास्मि वृत्तः परमोऽधुनापि ॥६४॥

यद्यपि मैं वहाँ रहता नहीं था तो भी मैं आश्रमका ही था । आज भी मैं आश्रमवासीके ही समान हूँ और महात्माजीका स्मरणपात्र हूँ ॥६४॥

ततश्च तद्वृत्तमवैमि सम्यग्भूत भवन्नापि सदाऽविकल्पम् ।  
ततो न सशीतिरिहास्ति कार्या जडोपमेनापि बुधेन वापि ॥६५॥

अत एव मैं आश्रममें जो कुछ हुआ है, होता है उस सबको अविकल्परूपसे जानता हूँ और अतः इस काव्यमें जो लिखा गया है उसपर विद्वान् और मूर्ख किसीको भी सन्देहकेलिये अवकाश नहीं है ॥६५॥

पूर्वं मयैतन्महनीयकाव्यं मुद्रापयित्वात्पतमैश्च कालैः ।  
प्रकाशितं तेन विलोकितोऽत्र राशिस्तुदीनां बहुषु स्थलेषु ॥६६॥

पहले मैंने इस काव्यको बहुत थोड़े दिनोंमें छपवाकर प्रकाशित  
किया था। अतः बहुतसे स्थलोंमें छुटियों देरनेमें आयी थीं ॥ ६६ ॥

ततोऽस्य काव्यस्य मया द्वितीयावृत्तिः भ्रमेणतिरह्य्य दोषान् ।  
प्रकाशयते तद्विदुषां चरेषु प्रामाण्यमाप्नोतु विदीर्णदोषम् ॥६७॥

अतः सब दोषोंको दूर करके मैं इसकी यह दूसरी आवृत्ति छपवा  
रहा हूँ। विद्वान् इसे ही प्रमाण मानें ॥ ६७ ॥

मनुष्यमेधा भ्रममाभजन्ते सदैवि वागस्तु यदीह सत्यम् ।  
कृपालवस्तद्धममत्र वीक्ष्य क्षान्द्यन्तु मामल्पमर्ति सुबोधः ॥६८॥

यदि यह कथन सत्य हो कि मनुष्यकी बुद्धिको भ्रम होता ही रहता  
है, तो कृपाळु विद्वान् इसमें भी मेरा भ्रम देखकर मुझे क्षमा करेंगे ॥६८॥

अशुद्धं शुद्धं वा हृदयलहरीसंगतमिति,  
महाकाव्यं श्रान्यं भवतु परिमोदाय विदुषाम् ।  
यदि स्कन्धं किञ्चिद्भयति मम बुद्धेस्तनुतया,  
क्षमन्तां विद्वांसः परमकर्णाधारिनिधयः ॥६९॥

यह काव्य चाहे शुद्ध हो चाहे अशुद्ध, परन्तु मेरे हृदयकी लहरीके  
साथ ही इसका संगमन्य है। इसे विद्वान् मुझे और उन्हें आनन्द हो,  
इतनी ही इच्छा है। यदि इसमें मेरी बुद्धिकी अल्पताके कारण कोई त्रुटि  
हो तो परम कर्णाधारि विद्वान् मुझे क्षमा करें ॥ ६९ ॥

शुक्तिकामु पतित्वैते स्वातिथारिदमिन्दवः ।  
मुक्ताभार्य मज्जन्तेऽद्या स्वाश्रयस्य प्रमादतः ॥७०॥

स्वाती नक्षत्रके मेषके चिन्दु छीपमें पड़कर मोती बन जाते हैं।  
यह उन धूँदोंके आश्रयका प्रभाव है ॥ ७० ॥

सदोपमपि मत्काव्यमिदं सम्प्राप्य धीमतः ।

भविष्यत्येव निर्दोषं निर्दोषदृग्गुपाश्रयात् ॥७१॥

मेरा यह काव्य सदोष होगा तो भी विद्वानोंके पास आकर, उनकी निर्दोष दृष्टिसे यह भी निर्दोष हो जायगा ॥ ७१ ॥

गुणग्रहप्रद्वद्भामिते विक्रमवत्सरे ।

महाकाव्यमिदं प्राप्नोत्पूर्णतां श्रावणे सुदि ॥७२॥

१९९३ विक्रम संवत्सरमें श्रावण सुदीमें इस काव्यको मैंने लिखकर पूरा किया था ॥ ७२ ॥

खल्वखान्तिमिते श्रीमद्विक्रमादित्यवत्सरे ।

द्वितीयावृत्तिरेपाऽभूत्प्रस्तुता श्रावणे सुदि ॥७३॥

तथा विक्रमके ही २००० सवत्सरमें श्रावण सुदीमें ही इसकी द्वितीयावृत्ति हुई है ॥ ७३ ॥

काव्यस्यैतस्य पङ्क्तिंशः सर्गोऽपि रचितो मया ।

प्रकाशितश्च पूर्वं स परमत्र तिरोहितः ॥७४॥

पहले मैंने इस काव्यका २६ वें सर्ग भी लिखा और प्रकाशित किया था परन्तु इस द्वितीयावृत्तिमें वह सर्ग छोड़ दिया गया है ॥ ७४ ॥

कर्गजस्य महार्घ्यत्वं निरुणद्धि प्रकाशनात् ।

तस्येति तं परित्यज्य ग्रन्थोऽयं पूर्णतामगात् ॥७५॥

कागज बहुत महंगा है अतः उसका प्रकाशन कठिन है । अतः उस एक सर्गको छोड़कर यह ग्रन्थ पूरा समझना ॥ ७५ ॥

तन्नत्या विपयाः सर्वे संक्षेपेण निवेशिताः ।

अस्मिन्नेवान्तिमे सर्गे ततः सन्तोषमाभजे ॥७६॥

उस २६ वें सर्गमें जो विषय थे, संक्षेपमें वह सब यहाँ २५ वें सर्गमें छे लिये गये हैं । इतनेसे ही मैं सन्तोष मानता हूँ ॥ ७६ ॥

पूर्वयि अफ्रिकादेशे मोम्बासाख्ये महापुरे ।

श्रीमन्मोघजिसत्सूनु रामजिः कनजिसाथ ॥७७॥

पूर्वयि अफ्रिकाके मोम्बासा नगरमें श्रीमान्मोघजी भाईके श्रीरामजी और श्रीकानजी यह दो पुत्र हैं ॥ ७७ ॥

कनीयान्कानजिः श्रीमान्पुष्ट्या ज्यायांसमात्मनः ।

आशामाशाय पूज्याया जनन्या आत्मनः शिष्याम् ॥७८॥

एतद्वन्यप्रकाशाय सर्वं सच्छ्रद्धया ज्ययम् ।

अकरोद्देशसेवायै यादान्यं पूजयन्निष्ठा ॥७९॥

छोटे पुत्र श्रीमान्कानजी भाईने अपने बड़े भाई श्रीरामजीको पूछकर और अपनी पूज्यमाताजीकी पवित्र आका लेकर इस ग्रन्थके प्रकाशनकेलिये, सर्वव्यय देकर, देशसेवाकेलिये महती तदारता दिलायी है ॥ ७८-७९ ॥

यसुन्योभनभोनेप्रमिते वैकम्बत्सरे ।

चैत्रमासे सिते पक्षे नवम्या रविवासरे ॥८०॥

साक्षाप्यमेतदाभित्य एतीयावृत्तिरेपिका ।

अस्य ग्रन्थस्य संज्ञाता महाविद्वद्दिनोदिनः ॥८१॥

चैत्रमास, शुक्लपक्ष, नवमीतिथि, रविवार, विक्रम संवत् २००८ में ऊपर बतायी गयी सहायतारो लेकर इस ग्रन्थकी यह तृतीयावृत्ति हुई है ॥८०-८१॥

जयन्तु गुरुपादाब्जरेणवः सुप्रकाशिताः ।

जनुपान्धोऽपि याद्विद्वत्वा गन्तव्यं याति निर्भयम् ॥८२॥

श्रीगुरुदेवके चरणोंके रेणुओंका विषय हो बिनका आश्रय लेकर जन्मान्ध भी अपने गन्तव्य स्थानपर निर्भय पहुँच जाता है ॥ ८२ ॥

धीसावेतपुरीललामललनालीनेकसत्साधनं

श्रीमद्भामनोहरावचरणाम्भोजेषु शृङ्गायितः ।

रागद्वेपकुलानलो भगवदाचार्य सुधी सद्गती  
 कृत्वा कोट्यमिदं शति स्वहृदय शान्तिं परा प्रापयत् ॥८३॥

ॐ शान्ति शान्ति शान्ति

इति सर्गतत्रस्वतत्रपरमहंसपरिवाजकस्वामिश्रीमद्भगवदाचार्यमहाराजप्रणीते

भारतपारिजात

पञ्चविंश सर्ग



## भारतपारिजातस्य निवरणभूता गूढस्थलोपकारिण्यः काचित्कव्यटिप्पणयः ।

प्रथमसर्गे

Prime minister—प्रधानमन्त्री दीवान इति कथ्यते बम्बई-  
मान्तेषु । श्लो० ३६ ॥

जुनागढ इत्याख्य सौराष्ट्रे ( काठियावाडे ) मुसल्मानभूपालाधिष्ठित-  
मासीपुरा राज्यम् । अत्रैव महकविमाघेन, केनचिजैनकविना मया च  
भीरामानन्ददिग्विजयमहानाट्ये वर्णितो रैवतकामिध, गिरनार इत्याख्य-  
वेदानी सर्वत्र प्रतिष्ठितः पवित्रस्तीर्थाभूतः पर्वतो विद्यते । अस्मिन्नेव  
राज्ये राजनी-पादशाहेन बहुकुल्यो लुप्टित प्रोटित भ्रष्टीकृत च विभुवे-  
भवोपेत नवनाथनि स्मृशदेश निखिलहिन्दुमनोहरमहर्निश महता समुद्रेश  
प्रकलितपाद भगवत सोमनाथस्य प्रसिद्ध मन्दिरमासीत् । इदानीमपि  
तस्य भग्नावशेषत्वात् दृश्यते स्म । अधुनैव तत्र सर्दार भीवल्लभभाईप्रयत्नतो  
नूतने मन्दिरे विनिर्मिते भगवान् सोमनाथो विराजते । अत्रैव प्रभासो,  
यत्र पुण्ड्रल्लविशारदेन नीतिनिपुणेन योगिमहाराजेन श्रीकृष्णेन यदयो  
विनाशिता । अधिमन्त्रेव प्रभासे व्याघ्रेण निहत शरीरमुत्सृज्य च  
महुकुलालङ्कारभूतः स्वलीलामुपसज्जहार । श्लो० ३६ ॥

राजकोटेत्याख्य नागनेरेत्याख्य च हिन्दुराज्ये सौराष्ट्रान्तर्गते । ते  
एवात्र राजकोटक इति बाकानिरक्त इति निर्दिष्टे । श्लो० ४० ॥

गुजरातेषु सौराष्ट्रेषु च व्याघ्रदशरुद्धैवादशीमारम्य कार्तिकशुक्ले-  
कादशी यावन्काष्ठशरामुत्सव्य चातुर्मास्यनियमा प्रायेण पालिता भवन्ति ।  
एषु चतुर्षु मासेषु अतदानादिकानि बहूनि पुण्योत्पादकानि कार्याणि प्राय-  
सर्वत्रैव हिन्दुभिः क्रियन्ते । श्लो० ५० ॥

## द्वितीये सर्गे

एकस्मिन्समये चर्मकारभक्षाराधितो भगवान् श्रीकृष्णः प्रसन्नो भूत्वा  
सस्य समक्षं प्राकट्यमुपगत्य तत्पसाधित भोजनं स्वीकृतमिति भक्षेण  
प्रसिद्धिः । श्रीरामोपि शबरीसेवया प्रसन्नस्तदास्वादितानि वन्यानि फलानि  
मूलानि चासस्वद इति पञ्चपुराणप्रसिद्धिः । श्लो० २९ ॥

श्रीकर्मचन्द्रगाधिरैव “कावागाधी” इति नाम्नापि प्रसिद्ध आसीत् ।  
श्लो० ४२ ॥

## तृतीये सर्गे

श्रवण इति नामधेयं पुत्रस्य वा पितुर्वेति मेऽस्पष्टम् । श्लो० १९ ॥

## पष्ठे सर्गे

श्रीमग्नलालभाइतिनाम्ना प्रसिद्धोऽतीव कार्यपटुर्मितमृदुभाषी  
सदाचारपरायणः श्रीमहात्मनो भ्रातुः पुत्र आसीत् । १९२३ तमे वैशव-  
सवत्सरे स तदानीं सत्याग्रहमधिवसतो मद भारतपारिजातकर्तुः उपनिषद  
उर्दूभाषा चाधीतवान् । श्लो० २७ ॥

## सप्तमे सर्गे

विहारप्रान्ते चम्पारनप्रदेशे क्षेत्राणां  $\frac{1}{2}$  तमे भागे क्षेत्रत्वामिम्यो  
नीलामुत्पादयितुं कृपया नियमबद्धा आसन् । कट्टेति प्रसिद्ध भूमिमानम् ।  
एकड इत्यपि भूमिमानमेव । विंशत्या कट्टाभिरेकमेकडं भवति । यस्य  
सविधे यावत्यो भूमय आसन्क्षेत्ररूपास्तासु प्रत्येकड तिसृषु कट्टासु वैवश्येन  
नीलाया उत्पादनं कर्तव्यमासीत् । एतदेव तिनकट्टियेति नाम । श्लो० १० ॥

अववादः = आशा । श्लो० ३५ ॥

अवगीर्णम् = स्तुतम् । श्लो० ४३ ॥

भोगपतिः = गवर्नर इत्याख्यः प्रान्ताधीशः । तदानीं वत्स्यस्य गवर्न-  
रस्य नाम सर् एडवर्ड गेइट् इत्यासीत् । श्लो० ५७ ॥

## अष्टमे सर्गे

तेषु दिनेषु गुजरातसभेतिनाम्नी राजनीतिकी काचित्सस्याऽसीत् ।  
तस्या एवैते माननीयाः सम्या आसन् । श्लो० ७ ॥



मि० ग्रेट इतीदं खेटाक्रमिन्नस्य नामासीत् । श्लो० ११ ॥

यस्मिन्वर्षे चतुर्योशदपि न्यूनः क्षेत्रपाकः त्याद्राशे भूमिकरो न देय इति नियम आसीत् । श्लो० १६ ॥

ग्रामिका मुखीपदवाच्याः । ग्रामस्य सर्व एव प्रबन्धस्तेषु नियतस्तिष्ठति । प्रतिग्राममेको मुखी भवति ।

तलाटीति हिन्दीभाषाया पदवारीत्युच्यते । क्षेत्रकरः कृषकेभ्योऽनेनैव संगण्यते । श्लो० २० ॥

चम्पारनसत्याग्रहपुद्गलमये ग्रामसेवायामियं भीमती आनन्दीबाई नियोजिताऽऽसीत् । श्लो० ३१ ॥

**नवमे सर्गे**

अमृतसरे ( पन्नाये ) जलियानवालेति प्रसिद्ध मध्येनगरमिदमुद्यान-  
मस्ति । अधुना राष्ट्रियमहासभाधिकारे सद्दिगते । प्रत्येकं गाव्नी तत्र  
गतोऽवश्यमिदं पश्यति । श्लो० ४४ ॥

प्राश्रयिवाङ् = वकील इति धैरिहर इति वा । प्राश्रयिवाको न्याया-  
धीशः । श्लो० ५६ ॥

**दशमे सर्गे**

यद्वा इण्डियेल्याख्य साप्ताहिक पत्रमासीत् । तस्य सम्पादकः महात्मा  
भीगाधिरैव । तत्र राजद्रोहः ( २-१०-१९२१ ई० ) चाइसरायस्य  
व्याकुलता ( १५-१२-१९२१ ई० ) हुङ्गारः ( २३-२-१९२२ ) इति  
लेखनपलेखनेन महात्मानि अभियोगः प्रवर्तित आसीत् श्लो० १५ ॥

तेष्वेव दिनेषु सत्याग्रहाभमे राष्ट्रियमहापमावाः कार्यकारिण्याः  
समितेरधिवेशनमासीत् । तत्र समागताः सर्व एव प्रसिद्धा नेतारो न्यायालये  
समुपस्थिता आसन् । श्लो० १७२ ॥

**एकादशे सर्गे**

सर्वसहायः = राजा । श्लो० २२ ॥

भीरेजिनेल्ड आसीदट्रेवनालीयो युवा । दोनवन्धुना एन्ड्रू-

कमहोदयेन श्रीमहात्मसविधेयं प्रेषित आसीत् । अयमहिंसा मार्गश्च दाड-  
रासीत् । श्लो० ६७ ॥

त्रयोदशे सर्गे

इण् घाटोर्लटि अकचि च “एतकि” इति रूपम् । श्लो० ३१ ॥

एलिसेतिनामा कश्चन अंग्रेज आसीत् । तस्य स्मरणार्थमयं सेतुः  
सम्पन्नः । तत एव एलिससेतुः ( एलिष ब्रिज ) इत्युच्यते ।  
श्लो० ३८ ।

चतुर्दशे सर्गे

कस्यापि महापुरुषस्य स्वागतावसरे गुर्जरदेशमुचो महिलाः सज्जलान्व-  
शानादाय पुरो गच्छन्तीति सम्प्रदायः श्लो० ५ ॥

पञ्चदशे सर्गे

राष्ट्रियमहासभायाः कार्यवाहिनी समितिः कुत्राऽऽवाहनीयेति प्रष्टुं  
नेहरूपण्डितजवाहिरलालस्य तडित्पत्रमायातमासीत् । तदेवादाय श्रीमहा-  
देवदेसाई श्रीमहात्मनः सविधे समायातः । समितिसम्मेलनस्थलनिर्देशेन  
पण्डितजवाहिरलालस्य मनोरथः पूरितः । श्लो० २१ ॥

काकासाहेबेति प्रसिद्धिं गतस्य श्रीदत्तात्रेयस्य शङ्करो बालश्चेति द्वौ  
पुत्रौ स्तः । बालस्तु आश्रमादेव सैनिकता प्राप्तः । शङ्करः फर्ग्युसनकालेजे  
पुण्यपत्तने पठन्नासीत् । स्वकीययोग्यतया छान्दवृत्तिद्वयं तेन समुपागम्यं  
बम्बईविश्वविद्यालयस्य तृतीया वृत्तिमधिगन्तुं सोऽयं आसीत् । कालेजपरीक्षा  
परित्यज्य महात्मनः सैनिको भवितुमश्मदावादासमागत्य पितुश्चरणदोर्न्यपतत् ।  
पितुरानन्दो हृदये न माति स्म । काकासाहेबस्तमादाय महात्मसविधे  
समागात् । शङ्करं स्वसेनाया निवेशयन् मुखसमीपस्थं पक्वं फलं त्यक्तारो  
यदि युष्मादृशः सन्ति तर्हि स्वराज्यमवश्यमस्माभिः प्राप्यमिति  
महात्मोवाच । “एष स शङ्करेण मनोज्ञश्चि,” इत्युक्त्वा तत्स्वागतमातताने-  
त्यस्मादमाश्रयः—जन्मदानुः पितुर्धर्मपितुश्च प्रतिष्ठाप्नेन कर्मणा शङ्करेण  
रक्षितेति । श्लो० १२ ॥

सैनिकाः प्रत्यहं गव्यूतित्रयं गव्यूतिचतुष्टयं वा गच्छन्ति स्म । स्नानादिभोजनावधिकासु क्रियास्थपि कालव्यय आसीत् । ततः परं सर्व एव सैनिकाः श्रीमहात्मना अन्येष्वपि कार्येषु नियोज्यन्ते स्म । केचन पाकशालायां केचन ग्राम्यजनतायाः मृग दुःखादिविज्ञाने ग्राम्यजीवनानुभवे च केचन रोगिसेवायां केचन उपहाररूपेणागतानां मुद्राणां व्यवहारशुद्धौ च नियोज्यन्ते स्म । सूत्रचक्राणां संख्या नासीत्पर्याप्ता । तस्मिन् द्वादशाधिक-शतद्वयगतपरिमितसूत्रोत्पादने होराग्रयं व्ययितं भवति स्म । केचन कारणैरेतैर्नियतपरिमाणं सूत्रं निर्मातुं न शक्नुवन्ति स्म । एतेनैव दुःखेन महाधन इदं प्रयत्नम् । श्लो० १६ ॥

अहमदाबादीयविद्यापीठस्य विद्यार्थिनामेकः संघो <sup>१</sup> गाधिसेनायाः पुरश्चलति स्म । यत्र गाधिसेना निश्चिता स्यात्त एव स संघो दांडीयाणां प्रारमेतेति योजनाऽऽसीत् । श्लो० १७ ॥

एकोनविंशे सर्गे

श्रीरामपादरजसा यदि मदीयेयं नौरहस्यावल्लीदेहधारिणी भवेन्मम नावा जीविका कुर्वतो महत्कष्टं भवेदिति गुह्यचिन्तेति हिन्दीकविसम्राजः श्रीतुलसीदासस्य कल्पना । अयं महात्मा गाधिस्तु दीननाथतया न कस्यापि जीविकां विनाशयिष्यतीति निर्मयत्वेन नौस्वामिनस्तस्य पादप्रक्षालनेन धूलिनिराकरणोद्योगं न समपीपदत् । श्लो० १९ ॥

विंशे सर्गे

यदा कुत्रचित्समाभूमौ जनानां सम्मर्देनाशान्तिरनुभूयते स्म श्रीमहात्मना तदा मीनमास्थाय तल्ली—तर्कुं गृहीत्वा केवलं प्रवचनमञ्चमादद्य सूत्रसर्जनं क्रियते स्मेत्येव तल्लीभाषणमित्युच्यते । श्लो० ११२ ॥

( १ ) श्रीप्यारेलाळः—श्रीमहात्मगाधेः सचिवः ( प्राइवेटसेक्रेटरी ) पञ्चावविंशकियालयस्य ची० ए० पदवीधारी । १९२० तमे वैशाखसप्तमरे एम० ए० भेरीतो बहिर्निर्गतोऽसहयोगेन । वर्यस्त्रियार्द्धमितम् । ( २ ) श्रीलगनलालजोशी ची० ए० ( मुम्बई ) । गाधिमगनलाले दिव गतेऽय-

मेव सावरमती-आश्रमस्य व्यवस्थापक आसीत् । प्रो० पेट्रिकोगोडिसस्य  
 छात्रः । १९२० तमे वैश्ववत्सरेऽसहयोगाश्रयी । वयः ३५ वर्षमितम् ।  
 (३) श्रीस्वरे-श्रीनिष्णुदिगम्बरस्थापितगान्धर्वमहाविद्यालये द्वादशवर्षाणि  
 सङ्गीतशास्त्रमधीत्य सत्याग्रहाश्रमस्य संगीतशिक्षकः । वयः ४२ वर्षमितम् ।  
 (४) गणपतिरावगोडसे-अहमदाबादविद्यापीठस्य स्नातकः । शिक्षकः ।  
 वयः २५ वर्षमितम् । (५) पृथिवीराज आसुर-सत्याग्रहाश्रमविद्या-  
 लयस्य छात्रः । वयः १६ वर्षमितम् । (६) महावीर-नयपालदेशीय  
 आश्रमच्छात्रः । वयः १९ वर्षमितम् । (७) चालः-काकासाहेबदत्तात्रेयस्य  
 कनिष्ठः पुत्रः । आश्रमच्छात्रः । वयः १८ वर्षमितम् । (८) खड्गबहादुरः-  
 पर्वतीयः । श्रीमहात्मन आज्ञाविशेषेण पश्चान्मार्गे सेनाया निविष्टः । (९)  
 रसिकदेसाई-आश्रमच्छात्रः । वयः १९ वर्षमितम् । (१०) बिट्टलः-  
 आश्रमच्छात्रः । वयः २० वर्षमितम् । (११) हर्षः-हरिजनः (अन्यजः)  
 वयः १८ वर्षमितम् । (१२) तनसुखभट्टः-गोसेवासबन्ध कार्यकर्ता ।  
 वयः २० वर्षमितम् । (१३) कान्तिगांधिः-महात्मनः पौत्रः । वयः २०  
 वर्षमितम् । (१४) शङ्करकालेलकरः-श्रीदत्तात्रेयकालेलकरस्य ज्येष्ठः  
 पुत्रः । (१५) आनन्दहिङ्गाराणी बी० ए० ( बम्बई ) । अस्य पितृपादा  
 एग्निस्यूटिय इङ्गिनियर आसन् । वयः २४ वर्षमितम् । (१६)  
 मोदीरमणिकलालः, बी० ए० ( बम्बई ) । आश्रमविद्यालयस्य शिक्षकः ।  
 वयः ३८ वर्षमितम् । (१७) छोटूभाई पटेलः-खादीकार्यकर्ता । वयः  
 २२ वर्षमितम् । (१८) अब्बासजी-मुसल्मानः । साधुयोगशालायाः  
 शिक्षकः । वयः २० वर्षमितम् । (१९) नारायणः-उत्कलदेशीयः खादी-  
 कार्यकर्ता । वयः २५ वर्षमितम् । (२०) पूजाभाईशाहः-ग्रहूनि वर्षाणि  
 आश्रमे न्यवासीत् । वयः २५ वर्षमितम् । (२१) माधवलालः-बी० ए०  
 ( बम्बई ) । शिक्षकः । (२२) दुद्धरशीभाई-रुच्छदेशे खादीकार्यकर्ता ।  
 वयः २७ वर्षमितम् । (२३) सोमाभाई-आश्रमे कृषिरक्षकः । नागपुरे  
 स्वजसत्याग्रहेऽपि सम्मिलितः । वयः २५ वर्षमितम् । (२४) द्वारका-  
 नाथः-बी एस् सी० ( केलिकोर्निया ) । दुग्धालयकार्यनिपुणः । अमेरिका-

देशे बहूनि वर्षाणि शिक्षणमनुभवं च गृहीतवान् । बहुलधनानामदातुमर्हं परित्यज्य आश्रमे दुग्धालयस्याध्यधत्वं स्वीकृतवान् । वयः ३० वर्ष-मितम् । ( २६ ) रामजीभाई-हरिजनः । द्वादशमियर्षराश्रमे एव तिष्ठति स्म । वयः ४५ वर्षमितम् । ( २७ ) दाऊदभाई-मुसल्मानः । पूर्वं करीमभाईमिस्तक्यालये कृतवैद्ययः । वयः २५ वर्षमितम् । ( २८ ) भानुशङ्करः खादीविद्यार्थी । वयः २२ वर्षमितम् । ( २९ ) राजाननः—खादीशाखाया रङ्गशिक्षकः । ( ३० ) हंसमुखरामः—कृषिकार्य-कर्ता । वयः २२ वर्षमितम् । ( ३१ ) कृष्णनाथरः—जामियाविद्या-पीठस्य स्नातकः । खादीविद्यार्थी । वयः २५ वर्षमितम् । ( ३२ ) जेठाळालः—खादीकार्यकर्ता । वयः २५ वर्षमितम् । ( ३३ ) गोविन्द-हरकरे—खादीविद्यार्थी । वयः २५ वर्षमितम् । ( ३४ ) शङ्करन्—खादीविद्यार्थी । वयः २५ वर्षमितम् । ( ३५ ) मुन्शीलालः—खादी-विद्यार्थी । वयः ३७ वर्षमितम् । ( ३६ ) पाण्डुरङ्गः—खादीविद्यार्थी । वयः २२ वर्षमितम् । ( ३७ ) राघवन्—खादीविद्यार्थी । वयः २५ वर्षमितम् । ( ३८ ) मुलतानसिंहः—खादीविद्यार्थी । वयः २५ वर्ष-मितम् । ( ३९ ) तपननाथरः—खादीविद्यार्थी । वयः २५ वर्षमि-तम् । ( ४० ) प्रेमराजजी—खादीकार्यकर्ता । वयः २२ वर्षमितम् । ( ४१ ) शिवाभाई—गुजरातविद्यापीठस्य स्नातकः । कार्यालये निपुक्त आसीत् । वयः २७ वर्ष मितम् । ( ४२ ) जशभाई—खादीविद्यार्थी वयः २० वर्षमितम् । ( ४३ ) राघजीभाई पटेल्—१९२० तमे वैद्ययसवत्सरेऽसहयोगप्रवाहस्य ग्रान्ट मेडिकल कॉलेजत आगतः । गुजरेषु प्राचीनः खादीकार्यकर्ता । जलश्रमयावसरे दुष्कालसङ्कट-निवारणे च श्रीवल्लभभाईपटेल्स्य स्वयत्सेवकः । वयः ३० वर्षमितम् । ( ४४ ) टाइट्सजी—ईसाई । इण्डियन डेरीतः सम्प्रप्रमाणपत्रः । ( ४५ ) रत्नजी—गोवरा—आश्रमीयोऽन्यवः । वयः १८ वर्षमितम् । ( ४६ ) दुर्गेशचन्द्रदासः—बङ्गदेशे राजकीयकैद्वयं परित्यज्य खादीवि-द्यार्थी । वयः ४४ वर्षमितम् । ( ४७ ) केशवचित्रे—खादीविद्यार्थी ।

वयः २५ वर्षमितम् । ( ४८ ) अम्बालालपटेलः—१९२० तमे वैश्व-  
वासरे ग्रान्ट मेडिकल कालेजमसहयोगेन परित्यज्यामतः । प्रथमत एव  
खादीकार्यकर्ता । दुष्काले जलप्रलये च भीवल्लभमार्इपटेलस्य स्वयं-  
सेवकः । वयः ३० वर्षमितम् । ( ४९ ) ज्योतीरामः—खादीवि-  
द्यार्थी । वयः ३० वर्षमितम् । ( ५० ) जयन्तीपारिखः—( ५१ )  
विष्णुदामो—शिक्षकः । वयः ३० वर्षमितम् । ( ५२ ) सुरेन्द्रजी-  
संस्कृतविद्यारदः । आश्रमे चर्मालयाध्यक्षः । ( ५३ ) मणिलालगांधिः—  
इन्डियन ओपीनियनाख्यस्य आफ्रीकातः प्रकाशमानस्य समाचारपत्रस्य  
सम्पादकः । श्रीगांधिमहात्मना द्वितीयः पुत्रः । वयः ३८ वर्षमितम् ।  
( ५४ ) हरिभाऊमोहिनी—बी० ए०—शिक्षकः । वयः ३२ वर्षमितम् ।  
( ५५ ) चिन्तामणिशास्त्री—शशिवने इत्याख्ये स्थाने राष्ट्रियशाला-  
कार्यकर्ता । भूतपूर्व आश्रमवासी च । वयः ४० वर्षमितम् । ( ५६ )  
नारायणजीभाई—गुजरातकालेजस्य भूतपूर्व—इङ्ग्लिशभाषाध्यापकः ।  
हिन्दूविश्वविद्यालयेऽप्यध्यापक आसीत् । तदानीं गुजरातविद्यापीठेऽध्यापक  
आसीत् । यङ्गइण्डियापत्रेऽपि तस्य साहाय्यमासीत् । वयः ३५ वर्षमितम् ।  
( ५८ ) विष्णुपुन्तः—खादीविद्यार्थी । वयः २५ वर्षमितम् । ( ५९ )  
श्रीदिनकररावः । ( ६० ) सुमङ्गलपण्यम्—खादीविद्यार्थी । वयः २५ वर्ष-  
मितम् । ( ६१ ) हरिलालमाहीमतुरा बी. ए. एल. बी. [ बम्बई ]—  
खादीविद्यार्थी । वयः २७ वर्षमितम् । ( ६२ ) मोतीबासदासः—खादी-  
विद्यार्थी । वयः २० वर्षमितम् । ( ६३ ) सूर्यभानुः—( ६४ )  
मदनमोहनचतुर्वेदी—( ६५ ) हरिदासमजूमदारः, एम्. ए. पी.  
एच. डी [ विसकोनसीन ]—सद्य एवाफ्रीकात आयात आसीत् । वयः  
२५ वर्षमितम् । ( ६६ ) हरिप्रसादः—फीजीद्वीपजः । राष्ट्रियकार्येषु दक्षो  
भवितुं भारतमगमत् आसीत् । वयः २० वर्षमितम् । ( ६७ ) महादेव-  
मार्तण्डः—खादीविद्यार्थी । वयः १८ वर्षमितम् । ( ६८ ) चिमन-  
लालः—गुजरातमलयसङ्घटननिवारणकार्यकर्ता खादीकार्यकर्ता च । वयः  
२४ वर्षमितम् । ( ६९ ) सुमङ्गलप्रकाशः—काशीविद्यापीठे हिन्दी-

भाषाध्यापकः । वयः २५ वर्षमितम् । ( ७० ) पुरातनबुधः—गुज-  
रातविद्यापीठस्य स्नातकः । वयः २५ वर्षमितम् । ( ७१ ) हरिदास-  
गांधी—भूतपूर्वः कार्पासव्यापारी । वयः २५ वर्षमितम् । ( ७२ )  
पन्नालालजौहरी—बन्नाराज्यस्य भूतपूर्वदीवानसाहबस्य पुत्रः । तदानीं  
गोसेवासंघकार्यकर्ता आसीत् । वयः २५ वर्षमितम् । ( ७३ )  
गिरिवरधारी चौधुरी—खादीविद्यार्थी । वयः २० वर्षमितम् । ( ७४ )  
भैरवदत्तः—खादीविद्यार्थी । वयः २५ वर्षमितम् । ( ७५ ) माधवलालः  
—बी. ए. ( बम्बई )—शिक्षकः । ( ७६ ) रामवीररायः—ब्रह्मदेवो  
पूर्वमासीत् । तत्रस्थे पत्रालये पत्रप्रापककैङ्कर्यं विहायात्र खादीविभागे  
कार्यं करोति स्म । वयः ३० वर्षमितम् । ( ७७ ) माधवजीभाई—  
सुन्दने प्रतिष्ठितो महान् व्यापारी आसीत् । फालिकातानगरेऽपि व्यापार  
आसीत् । सर्वं विहाय कतिचिद्दण्य एव कालेभ्यः पूर्णमाश्रमं आयात  
आसीत् । वयः ४० वर्षमितम् । ( ७८ ) विनायकरायः—महाराष्ट्रेषु  
खादीकार्यकर्ता । वयः ३३ वर्षमितम् । ( ७९ ) शङ्करभाई—खादी-  
विद्यार्थी । वयः २० वर्षमितम् । ( ८० ) लालजी—इतिजनः । वयः  
२५ वर्षमितम् । ( ८१ ) जयन्तीप्रसादः—खादीविद्यार्थी । वयः ३०  
वर्षमितम् । श्लो० १४७-१६४ ॥

द्वाविंशे सर्गे

आदियानामधेय एकः सार्जन्ट आसीत् स च लुगुडप्रहारेऽतीव प्रख्यात  
आसीत् । श्लो० ३७ ॥

पञ्चविंशे सर्गे

दक्षिणाप्रिकाया यदा महात्मना युद्धमग्मः कृतस्तदा तेनेका सूचना  
प्रकाशिता । सा चेदृशी,—अस्मिन्मया प्रारब्धे युद्धे मत्सेनिकस्ताडितोऽपि  
शत्रु न ताडयेत्, घातितोऽपि न घातयेत्, दुःखानि विपत्त्यापि  
नान्यान् पीडयेत्, शत्रुष्वपि प्रेमपूर्णा व्यवहारं कुर्यादिति म आग्रहः ।

वयः २५ वर्षमितम् । ( ४८ ) अम्बालालपटेलः—  
 वत्सरे ग्रान्ट मेडिकल कालेजमसहयोगेन परित्यज्याग  
 सादीकार्यकर्ता । दुष्काले जलप्रलये च श्रीवह  
 सेवकः । वयः ३० वर्षमितम् । ( ४९ ) ज्ये  
 शार्थी । वयः ३० वर्षमितम् । ( ५० ) जयन्  
 विष्णुशर्मा—शिक्षकः । वयः ३० वर्षमितम् ।  
 संस्कृतविशारदः । आश्रमे चर्माख्याप्यक्षः । ( ५३  
 हन्डियन ओपीनियनाख्यस्य आश्रमागतः प्रकाशयमा  
 सम्पादकः । श्रीगांधिमहात्मना दितायः पुत्रः ।  
 ( ५४ ) हरिभाऊमोहिनी—बी० ए०—शिक्षकः ।  
 ( ५५ ) चिन्तामणिशास्त्री—शशिवने इत्यादि  
 कार्यकर्ता । भूतपूर्व आश्रमवासी च । वयः ४  
 नारायणजीभाई—गुजरातकालेजस्य भूतपूर्व—  
 हिन्दूविश्वविद्यालयेऽप्यध्यापक आसीत् । तदानीं  
 आसीत् । यङ्गहण्डियापत्रेऽपि तस्य साहाय्यमासी  
 ( ५८ ) विष्णुपन्तः—खादीविद्यार्थी । वयः  
 श्रीदिनकररावः । ( ६० ) सुमङ्गल्यम्—खाद  
 मितम् । ( ६१ ) हरिलालमाहीमतुरा बी. ए.  
 खादीविद्यार्थी । वयः २७ वर्षमितम् । ( ६२ )  
 विद्यार्थी । वयः २० वर्षमितम् । ( ६३ )  
 भवनमोहनचतुर्वेदी—( ६५ ) हरिदासम  
 एच. डी [ विसकोनसीन ]—सद्य एवाश्रमागत  
 २५ वर्षमितम् । ( ६६ ) हरिप्रसादः—फीज  
 भवितुं भारतमागत आसीत् । वयः २० वर्ष  
 मार्तण्डः—खादीविद्यार्थी । वयः १८ वर्ष  
 लालः—गुजरातप्रलयसङ्कटनिवारणकार्यकर्ता  
 २४ वर्षमितम् । ( ६९ ) सुमङ्गलप्रकाश



## भारतपारिजातमें आपे हुअे अन्य नेताओं और सैनिकोंके नाम

	सर्ग	श्लोक	अवधालित	सर्ग	श्लोक
अ				१०	५५
अनुदा	८	१०		१४	५८
अनुकलाम आनन्द	९	९		"	१०५
" "	१०	९		"	१५५
अनुत्ता	५	३	अम्बालाव साराभाई	१८	४४
		५			
	"	३९	आ		
अशुलगङ्गाकार	"	४९	आत्तु दिगोराणी	१०	१४५
	१३	८५	आजन्नी आई	८	३९
	"	७७	इ		
अश्वस	११	९	इन्दुमान	८	३०
	"	१३	इमाम सारिब	१९	२
अश्वसजी शिवरा	१९	१९	इसन्	"	१९
	२०	१४५		९	३६
	२२	८	उ		
अमृतकोर	८	१८	उत्तमच द	१	६५
अमृतनाल ठकर	६	१०	उद्धव	१९	४५
	८	७	ऊ		
	२२	५५	ऊर्मिला देवी	१४	९

घ		ग	
एनी बिसेन्ट		गजानन	२० १५
एन्ड्रुज			" "
फ		गणपति	" १५
फवा गाधी	२ ४२	गणेश वामुदेव भागलकर	८ १
फमेचन्द	५ ४२	गयाप्रसाद	७ १
फस्तूरदेवी	१ ३९	गिरिधारीलाल चौधरी	२० ११
	८ २७	गोहमे	" १५
	१९ २८	गोरखप्रसाद	७ १
	२० १५५	गोविन्द हरकरे	२० १५
फागिलाल गाधी	" १४९		
फालिदास जोषी	२४ ८९	घ	
	६ ३७	घनश्यामदास बिड़ला	२४ २
फिथलू	९ ३३		
कुवर बहिन	८ २८	च	
कृपलानी	७ ९	चन्दुलाल	१८ ३
कृष्ण नायर	२० १५३		१९ २
कृष्णशङ्कर	८ २८		२१ ३
केदारनाथ	३ ७५	चमनलाल	२० १६
केशव चित्रक	९ ३५	चित्तरञ्जयदास	१०
ख			
खल्लबहादुर	१५ १८	चिन्तामणि शास्त्री	"
	२० १४८	चेम्स फोडे	२० ११
खरे	२० १४७	थोड्याराम	१० ७
खुरशेद बहिन	१८ ४३		१९ ३
	२० ६५	ड	
	" ६७	छानलाल	२० १४
		छोटालाल	" १५

दाशरूप पुराणी	१८	६	ड		
दमाई पटेल	२०	१५०	शयर	९	४४
				"	५२
ज			हृगेश्वरी	२०	१५१
यकर	८	२८			
बन्तीप्रसाद	२०	१६३	त		
बन्तीलाल परीय	"	१५६	तनमुख भट	२०	१४९
बराम	"	१६३	तपननाथ	"	१५३
	"	८	तेजबहादुर सम्	२४	२०
	२१	४३	निभुवनदास	२२	५३
	"	४४			
	"	४८	व		
वाहरलाल नेहरू	११	४	वसात्रेय कालेकर	१५	१२
	१२	३२	" "	२१	४५
	१५	११	वल्लभभाई	२०	१५१
	"	५६	दादाभाई नौरोजी	२३	४
	१७	७	दादा किरोनशाह	२२	४
	१८	२९	दादू	६	३९
	"	५५	हानी	६	२२
काशभाई पटेल	२०	१५४	दिनकर राव	२०	१५८
जानकी देवी बजाज	२४	६५	दुर्गेशचन्द्र दास	२०	१५४
जुगताराम बघे	२२	२	दूदा	५	३१
जेठालाल	२०	१५२	दूनीचन्द्र	६	६४
ज्योतीराम	२०	१५५	द्वारकानाथ	१०	१५१

ट

टाईट्स	२०	१५४
टामसन्	९	४०

ध

धरणीधर बाबू

न

व

नरहरि परीख

२२ २

मदरी वर्मा

८ ३१

" ३८

मलबन्तराय

२२ ६३

" ४०

मालगङ्गाधर तिलक

८ २९

" ४१

१० १५१

" ५०

" १५२

नारायण

२० १५०

" १५५

नारायणजी भाई

" १५७

दालाजीभाई

२० १५७

२२ २

प

पन्नाल ल जौहरी

२० १६१

भूमपतेड

१० १५४

पाण्डुरङ्ग

२० १५३

प्रजकिशोर बाबू

७ ९

पाशा मुस्तफा तहस

२४ ४४

" ६७

पुरातन बुच

२० १६१

पुस्तलि बाई

१ ४६

पूनाभाई शाह

२० १५०

पृथिवीराज आसुर

" १४७

पोलक

२४ ३८

प्यारेलाल

२० १४७

भ

भाईलाल

२२ ४५

मुभाशंकर

२० १५१

भैरवदत्त

" १६२

भा

मगनभाई

६ २७

मणिभाई

१८ ३९

मणिलाल गावी

२० १५६

प्रेम

८ ११

प्रेमराजजी

२० १५३

प्रेमलीला

२५ ४

" ३७

फ

मणिलाल मेहता

८ २६

पादर एलविनू

२४ ९

मदन मोहन चतुर्वेदी

२० १५९

फीरोदा शाह

४ २६

मदन मोहन मातृवीय

९ २७

फुडचन्द

८ २८

२४ ३५

महादेव देसाई	१५	११	२	
	२१	४६	रणछोहलाळ	२२ ६२
	२४	१०७	रत्नजी	२० १५४
महादेव भातेंण्ड	२०	१६०	रमणभाई महीपतराम	
महारीर	"	१४८	नीलकण्ठ	८ ७
माधवलाल	"	१५०	रमणीकलाल	२० १४९
मिठू देवी ,	"	१३८	रवीन्द्रनाथ .	२४ ४६
	"	१४४		" ९१
मुन्शीलाल	"	१५०		" १०८
	"	१५३	रत्निक	२० १४८
मुहम्मद अली	२२	६	राघवन्	" १५३
मृदुला	१८	४४	राजकुमार	७ ३
	"	४६	राजगोपालाचार्य	२४ ३६
	२०	६७		७ ९
	२४	१०५	राजेन्द्रप्रसादजी	" ६७
मेघराज	२१	४५		८ ३१
मोतीभाई अमीन	१५	३२		२४ ३४
मोतीलाल नेहरू	९	७३		२३ ७
	१०	८	रानाडे	२० १६२
	१८	२८	रामधीराय	७ ६७
	"	४६	रामनवमीप्रस.द	९ ६४
			रावजी भाई	२० १५४
य			राव गंगाधर पाण्डे	१० १०
यमुनागलजी	२४	६५	राजिन्सन	९ ४०
याकूम हुसेन	"	३२	रेडिनान्द	११ ६८
यादव चिन्तामणि	"	५१	रोलैण्ड	९ ४०

ल	
लक्ष्मी	६ २२
लाल्छुभाई किशोरभाई	— —
लालजी	२० १६२
लाला लजपतराय	१० ९
लैल	२० १२६

विठ्ठलभाई

विडला

विनायकराव

विष्णुपन्त

विष्णु शर्मा

घ	
वल्लभभाई पटेल	८ ७
"	२६
"	२८
१२	१
१५	३२
१६	४१
१७	३
"	८
"	९
"	१०
"	१६
"	१८
"	२१
"	३०
२०	१०९
२४	१०६
वामन	८ २८
वासन्ती	२४ ९२

श

शङ्कर काटेलकर

शङ्करन्

शङ्करलाल परीख

शङ्करलाल वैकर

शिवजी

शिवराम

शिवाभाई

शेरवानी

सत्यपाल

सरोजिनी

प्रामाण्य	२०	१५८	ह	
प्रमत्तलप्रकाश	२०	१६२	हरिकृष्णभाल	९ ६४
सेन्द्री	२०	१५६	हरिप्रसाद	२० १६०
जानसिंह	"	१०३	हरिप्रसाद मेहता	८ २६
समानु	"	१५९	हरिमाऊ मोहिनी	२० १५६
हृषल होर	२४	१२	हरिलाल देसाई	८ ७
	"	१९		११ ८
	"	५०	हरिलाल मादिमनुरा	२० १५८
किरिया जुगुल	२४	४४	हस्मुखराम	२० १५२
मेमामाई	२०	१५१	हार्निमेन	८ २८
ग्न	२४	५९	हेकोक	७ ५४
रुपरानी	२४	९५		

अशुद्ध पाठ	शुद्ध पाठ	पृष्ठे
शक्ति प्र	शक्तिप्र	७०
पद्व	पद्व	७१
तेप द्रा	तेपद्रा	
धैयां दी	धैय दो	७३
अजिह्व	अजिह्व	
भुवितस्थि	भुवि नस्थि	७५
सुग्नदेने	सुखा देने	७६
शिवे	शिव	
श्रम कग	श्रमकर्म	१
तत्स विधे	तत्सविधे	१०
ह्युप	ह्युप	८७
दि सु	दिसु	१०२
दुग्गर्वि	दु खैर्वि	१०३
नये न	विनयन	१०६
चलने	चलन	११०
स्या द्य	स्याद्य	
था त्यमू	थेत्यमू	१२२
शेगी	शेरा	१२५
त्तु	त्तु	१२७
माघ	फाल्गुन	१२८
विधि	विवि	१३२
ङ्गलण्ड	ङ्गलण्ड	१३८
दिर्तम	तिर्दम	



अशुद्ध पाठ	शुद्धः पाठ	पृष्ठे	पङ्क्तौ
...त्यां पर .	...त्यापर .	१३९	२२
...सीनां	...सानां	१४०	..
...तुमनामहा...	...तुमना महा...	१५४	२५
कावि	त्र वि	१५७	२४
...शनंत ..	...शनं त .	१५९	२३
जनाह्...	जनान्द्...	१६३	६
चिन्ता	चिस्ता	.	३०
शक्तः	शक्ताः	१६५	१७
.. श्वध .	.. श्व ध...	१७०	५
.. याभार...	...या भार...	१७४	१
...द्रवि	...द्रुवि	१७६	१६
. देशसायम्	देश सायम्	१७८	..
तद्रवे .	तद्रवे	२०१	६
कलङ्कस्यमियेव	कलङ्कस्य मियेव	२१६	२
मिध्या	मिध्या	.	.
शान्त्यास	शान्त्या स	..	.
मृत्युर्नमदी ..	मृत्युर्न मदी...		
भान्यद्यवि ..	भान्यद्य वि...	२१८	२६
विधानिचिद्वा	...विधानि चिद्वा	..	..
. कल्पि ..	...कल्पि	२२०	..
.. शुक्	शुल्क...	२४३	२४
.. नतायतो	जनता यतो	२४४	
वच सुधा ..	वचःसुधा .	२४९	३

अशुद्ध. पाठ	शुद्ध पाठ :	पृष्ठे
स्तृताय ..	.. स्तृता य	२५५
विमलोहितस्मात्त,-	विमलो हि तस्मात्त..	२५८
समाप्य	समाप्य	२६२
वाध्य	वोध्य ..	२६४
.. श्रमा	...श्च मा ..	२६५
स्तारैजया	स्तारैजया	२७३
चाङ्कृत ..	चाङ्कृत ..	२७६
नित्य	नित्य	२८१
...दव	.. देव	२८५
...हम्बरोमहान्	.. हम्बरो महान्	२९०
नेऽङ्कृते	नेऽङ्कृते	२९७
मद्यमा	मद्यपाः	२९८
त्यागिनी	त्यागिनी	३०२
अप्रता	अप्रतो	..
श्रीगण	श्रीगण	३०३
...माधायके	.. माधाय के	३१४
लवण नियम...	लवणनियम...	३१८
दित	विदित ...	३१९
.. करो	करी...	३३४
निंशा	.. निंशा	३३७
हुंगरी स्थले	हु गरीस्थले...	३३९
तीनेमि	तोनी स्थानेमि	..
...नरा न्यती ..	नरान्यती ..	३४०

अधुद्धः पाठः	शुद्धः पाठ	पृष्ठे	पङ्क्तौ
गतोनर....	गतो नर...	३४०	६
भवेच्चबलि....	मवेच्च बलि....	३४२	१५
...मनः स्थिति....	...मनःस्थिति...	३४४	९
अनिस्थिताजनानि	अनिस्थिताजनानि	३४६	२३
असीत्	आसीत्	३५०	२३
स	सा	३५४	९
स्वीकृत्यमत्र	स्वीकृत्य तत्र	३५७	२६
हिन्दि ..	राष्ट्र...	३६३	६
मारतार्थ....	भारतार्थ....	॥	१७
योपिद्रुणै...	योपितगणै...	॥	१९
भूपश्च	भूयश्च	॥	२४
त्यथ...	पत्य....	३७३	५
प्रपयत्यत्र .	प्रपयत्यत्र....	३७६	२
विपरीतं भवद्...	विपरीतं भवद्....	३७७	१२
....मास .	....वस...	३७८	१३
आफ्	आप्	३८१	११
दुःखिनीम्	सुदुःखिनीम्	३८४	११
देहीप रि...	देही परि...	३९२	१८
...पुर मार्ग....	....पुरमार्ग ...	३९८	१३
तत्स्वागत	तत्स्वागत	४१४	२४
साद्युयोग	साद्युयोग	४१६	२०
कतिचिद्भ्यः	कतिभ्याश्चित्	४१९	१२

पृष्ठ ५ में १९ वें श्लोकको व्याख्या अपूर्ण रह गयी है उसमें १६ वीं पङ्क्तिमें “सुवर्णमय” से आगे इतना जोड़ कर पढ़ें—‘शेखररूप-राजपद्मोंसे सूर्य को रोक्ने के लिये खड़े हुए हैं’ ॥१९॥

सर्गे	छन्दानाम्	श्लोकसंख्या
२६	मालिनी	६८
	मेघविस्फूर्जितम्	१
	शार्दूलविक्रीडितम्	१
२२	जलोद्धतगतिः	८२
	उपजातिः	१
२३	वसन्ततिलका	७८
	शिशुरिणी	१
२४	अनुष्टुप्	१११
	रथोद्धता	१
	स्रग्धरा	१
२५	मञ्जुभाषिणी	३४
	अनुष्टुप्	१९
	मत्तमयूरम्	१
	अनुष्टुप्	३
	उपजातिः	११
	शिशुरिणी	१
	अनुष्टुप्	१३
	शार्दूलविक्रीडितम्	१